

W
30

新約全書



線
241.5
8456
9



Dr. Albert Knoch

cadeau de Mrs Fabry le 20.10.1922.

官話和合譯本

新約全書

上海大英聖書公會印發

未經本會認可
不許自行翻印

British and Foreign Bible Society, Shanghai, 1920. (Ed. 1677)
Mandarin New Testament, Union Version.

新約全書目錄

241.5
8456
.9

馬太福音	計二十八章	自一面起
馬可福音	計十六章	自七十一面起
路加福音	計二十四章	自一百十五面起
約翰福音	計二十一章	自一百九十一面起
使徒行傳	計二十八章	自二百五十一面起
羅馬書	計十六章	自三百二十三面起
哥林多前書	計十六章	自三百五十五面起
哥林多後書	計十三章	自三百八十七面起
加拉太書	計六章	自四百零九面起
以弗所書	計六章	自四百二十一面起
腓立比書	計四章	自四百三十一面起
歌羅西書	計四章	自四百三十九面起
帖撒羅尼迦前書	計五章	自四百四十七面起



帖撒羅尼迦後書

計三章

自四百五十五面起

提摩太前書

計六章

自四百五十九面起

提摩太後書

計四章

自四百六十七面起

提多書

計三章

自四百七十三面起

腓利門書

計一章

自四百七十七面起

希伯來書

計十三章

自四百七十九面起

雅各書

計五章

自五百零二面起

彼得前書

計五章

自五百一十一面起

彼得後書

計三章

自五百二十一面起

約翰一書

計五章

自五百二十七面起

約翰二書

計一章

自五百三十七面起

約翰三書

計一章

自五百三十九面起

猶大書

計一章

自五百四十一面起

啟示錄

計二十二章

自五百四十五面起

新約書中常有引舊約書中的話、或申明上文、或證實句中的本意、或彰顯古時的豫言、已得應驗、每遇此話、加以引號、用註指明何書何章何節、但書目字數太多、用註不便、特於各書中簡取一二字代用、以便讀者查對、列表如左、

創	創世紀	出	出埃及	利	利未記	民	民數記	申	申命記
書	約書亞	士	士師記	得	路得記	撒	撒母耳上	撒	撒母耳下
王上	列王上	王下	列王下	代上	歷代上	代下	歷代下	拉	以斯拉
尼	尼希米	斯	以斯帖	伯	約伯記	詩	詩篇	箴	箴言
傳	傳道書	歌	雅歌	賽	以賽亞	耶	耶利米	哀	哀歌
結	以西結	但	但以理	何	何西阿	珥	約珥書	摩	阿摩司
俄	俄巴底亞	拿	約拿書	彌	彌迦書	鴻	那鴻書	哈	哈巴谷
番	西番雅	該	哈該書	亞	撒迦利亞	瑪	瑪拉基		
太	馬太福音	可	馬可福音	路	路加福音	約	約翰福音	徒	使徒行傳
羅	羅馬書	林前	哥林多前	林後	哥林多後	耶	加拉大	弗	以弗所
腓	腓立比	西	歌羅西	帖前	帖撒羅尼	帖後	帖撒羅尼	提前	提摩太前

新約全書 目錄簡字表 凡例

貳

提後	提摩太後	多	提多書	門	腓利門	來	希伯來	雅	雅各書
彼前	彼得前	彼後	彼得後	約壹	約翰一書	約貳	約翰二書	約叁	約翰三書
猶	猶大書	啟	啟示錄						

凡例

書中的圈點、是要將意思更顯亮、所用的諸點式、都擺列如左。

凡一句而意思不全的、就用尖點、

凡一氣而意思不全的、就用圓點、

凡一氣或數氣而意思已全的、就用小圈。

凡引證話、就前後加雙鈎、
 〰 〰 名叫引號。

凡申明話、就前後加括弓、
 () 名叫解號。

每逢字旁有小點、……
 是指明原文沒有此字、必須加上纔清楚、這都是

要叫原文的意思更顯明。

新約全書

馬太福音

第一章

亞伯拉罕的後裔、大衛的子孫、耶穌基督的家譜。

後裔子孫原文都作兒子下同

亞伯拉罕生以撒、以撒生雅各、雅各生猶大和他的弟兄、猶大從他瑪氏生法勒斯和謝拉、法勒斯生希斯崙、希斯崙生亞蘭、亞蘭生亞米拿達、亞米拿達生拿順、拿順生撒門、撒門從喇合氏生波阿斯、波阿斯從路得氏生俄備得、俄備得生耶西、耶西生大衛王。○大衛從烏利亞的妻子生所羅門、所羅門生羅波安、羅波安生亞比亞、亞比亞生亞撒、亞撒生約沙法、約沙法生約蘭、約蘭生烏西亞、烏西亞生約坦、約坦生亞哈斯、亞哈斯生希西家、希西家生瑪拿西、瑪拿西生亞們、亞們生約西亞、百姓被遷到巴比倫的時候、約西亞生耶哥尼雅和他的弟兄。○遷到巴比倫之後、耶哥尼雅生撒拉鐵、撒拉鐵生所羅巴伯、所羅巴伯生亞比玉、亞比玉生以利亞敬、以利亞敬生亞所亞、所生撒督、撒督生亞金、亞金生以律、以律生以利亞撒、以利亞撒生馬但、馬但生雅各、雅各生約瑟、就是馬利亞的丈夫。

一 二 三 四 五 六 七 八 九 十 十一 十二 十三 十四 十五 十六

那稱為基督的耶穌，是從馬利亞生的。○這樣，從亞伯拉罕到大衛，共有十四代，從大衛到遷至巴比倫的時候，也有十四代，從遷至巴比倫的時候到基督，又有十四代。

耶穌基督降生的事，記在下面。他母親馬利亞已經許配了約瑟，還沒有迎娶，馬利亞就從聖靈懷了孕。他丈夫約瑟是個義人，不願意明明的羞辱他，想要暗暗的把他休了。正思念這事的時候，有主的使者向他夢中顯現，說：大衛的兒子孫約瑟不要怕，只管娶過你的妻子馬利亞來，因他所懷的孕，是從聖靈來的。他將要生一個兒子，你要給他起名叫耶穌，因他要將自己的百姓從罪惡裏救出來。這一切的事成就，是要應驗主藉先知所說的話，說：必有童女懷孕生子，人要稱他的名為以馬內利。（以馬內利繙出來，就是上帝與我們同在。）約瑟醒了，起來，就遵着主使者的吩咐，把妻子娶過來，只是沒有和他同房。等他生了兒子，有古卷作：他生了頭胎的兒子。就給他起名叫耶穌。

第二章 當希律王的時候，耶穌生在猶太的伯利恒。有幾個博士從東方來到耶路撒冷，說：那生下來作猶太人之王的，在那裏。我們從東方看見他的

馬利亞受
聖靈感動
懷孕

賽

但
耶穌降生
博士來拜

星特來拜他。希律王聽見了，就心裏不安。耶路撒冷合城的人，也都不安。他就
 召齊了祭司長和民間的文士，問他們說：「基督當生在何處？」他們回答說：「在猶
 太的伯利恒。」因為有先知記着說：「猶大地的伯利恒阿，你在猶大諸城中，並
 不是最小的，因為將來有一位君王，要從你那裏出來，牧養我以色列民。」當
 下希律暗暗的召了博士來，細問那星是甚麼時候出現的。就差他們往伯利
 恒去說：「你們去仔細尋訪那小孩子，尋到了，就來報信，我也好去拜他。」他們聽
 見王的話，就去了。在東方所看見的那星，忽然在他們前頭行，直行到小孩子
 的地方，就在上頭停住了。他們看見那星，就大大的歡喜，進了房子，看見小孩
 子和他母親馬利亞，就俯伏拜那小孩子，揭開寶盒，拿黃金、乳香、沒藥為禮物
 獻給他。博士因為在夢中被主指示，不要回去見希律，就從別的路回本地去
 了。○他們去後，有主的使者向約瑟夢中顯現，說：「起來，帶着小孩子同他母親，
 逃往埃及，住在那裏，等我吩咐你，因為希律必尋找小孩子要除滅他。」約瑟就
 起來，夜間帶着小孩子和他母親往埃及去，住在那裏，直到希律死了。這是要
 應驗主藉先知所說的話，說：「我從埃及召出我的兒子來。」希律見自己被

屠殺男孩

耶^{三十一}

回國到拿撒勒

施洗約翰傳道^{賽四十一}

博士愚弄，就大大發怒，差人將伯利恒城裏，並四境所有的男孩，照着他向博士仔細查問的時候，凡兩歲以裏的，都殺盡了。這就應了先知耶利米的話，說：「在拉瑪聽見號咷大哭的聲音，是拉結哭他兒女，不肯受安慰，因為他們都不在了。」希律死了以後，有主的使者在埃及及向約瑟夢中顯現，說起來，帶着小孩子和他母親往以色列地去，因為要害小孩子性命的人已經死了。約瑟就起來，把小孩子和他母親帶到以色列地去。只因聽見亞基老接着他父親希律作了猶太王，就怕往那裏去。又在夢中被主指示，便往加利利境內去了。到了一座城，名叫拿撒勒，就住在那裏。這是要應驗先知所說，他將稱為拿撒勒人的話了。

第三章 那時，有施洗的約翰出來，在猶太的曠野傳道，說：「天國近了，你們應當悔改。」這人就是先知以賽亞所說的，他說：「在曠野有人聲喊着說：豫備主的道，修直他的路。」這約翰身穿駱駝毛的衣服，腰束皮帶，喫的是蝗蟲野蜜。那時，耶路撒冷和猶太全地，並約但河一帶地方的人，都出去到約翰那裏，承認他們的罪。在約但河裏受他的洗。約翰看見許多法利賽人和撒都該人，

七六

五

四

三

二一

三

三

二

二九

十八

十七

必有聖靈
與火的洗

耶穌受洗

耶穌受試
探

申八

八 也來受洗、就對他們說、毒蛇的種類、誰指示你們逃避將來的忿怒呢。你們要
九 結出果子來、與悔改的心相稱。不要自己心裏說、有亞伯拉罕為我們的祖宗、
十 我告訴你們、上帝能從這些石頭中給亞伯拉罕興起子孫來。現在斧子已經
十一 放在樹根上、凡不結好果子的樹、就砍下來、丟在火裏。我是用水給你們施洗、
十二 叫你們悔改、但那在我以後來的、能力比我更大、我就是給他提鞋、也不配他
十三 要用聖靈與火給你們施洗。他手裏拿着簸箕、要揚淨他的場、把麥子收在倉
十四 裏、把糠用不滅的火燒盡了。○當下、耶穌從加利利來到約但河、見了約翰、要
十五 受他的洗。約翰想要攔住他、說、我當受你的洗、你反倒上我這裏來麼。耶穌回
十六 答說、你暫且許我、因為我們理當這樣盡諸般的義。於是約翰許了他。耶
十七 穌受了洗、隨即從水裏上來。天忽然為他開了、他就看見上帝的靈、彷彿鴿子
十八 降下、落在他身上。從天上有聲音說、這是我的愛子、我所喜悅的。

二一 第四章 當時、耶穌被聖靈引到曠野、受魔鬼的試探。他禁食四十晝夜、後
來就餓了。那試探人的進前來、對他說、你若是上帝的兒子、可以吩咐這些石
頭變成食物。耶穌卻回答說、經上記着說、人活着、不是單靠食物、乃是靠上

詩九十二

申六

申六

賽九

有大光照

耶穌召四徒

六五 帝口裏所出的一切話。魔鬼就帶他進了聖城，叫他站在殿頂上。原文對
 他說：你若是上帝的兒子，可以跳下去。因為經上記着說：主要為你吩咐他
 的使者，用手托着你，免得你的腳碰在石頭上。耶穌對他說：經上又記着說
 七 不可試探主你的上帝。魔鬼又帶他上了一座最高的山，將世上的萬國
 八 與萬國的榮華，都指給他看。對他說：你若俯伏拜我，我就把這一切都賜給你。
 九 耶穌說：撒但退去罷。撒但就是抵擋的意因為經上記着說：當拜主你的上
 十 帝，單要事奉他。於是魔鬼離了耶穌。有天使來伺候他。○耶穌聽見約翰下
 十一 了監，就退到加利利去。後又離開拿撒勒，往迦百農去。就住在那裏。那地方靠
 十二 海，在西布倫和拿弗他利的邊界上。這是要應驗先知以賽亞的話說：西布
 十三 倫地，拿弗他利地，就是沿海的路。約但河外，外邦人的加利利地。那坐在黑暗
 十四 裏的百姓，看見了大光，坐在死蔭之地的人，有光發現照着他們。○從那時
 十五 候，耶穌就傳起道來說：天國近了，你們應當悔改。○耶穌在加利利海邊行走，
 十六 看見弟兄二人，就是那稱呼彼得的西門，和他兄弟安得烈，在海裏撒網。他們
 十七 本是打魚的。耶穌對他們說：來跟從我，我要叫你們得人如得魚一樣。他們就

立刻捨了網，跟從了他。從那裏往前走，又看見弟兄二人，就是西庇太的兒子雅各和他兄弟約翰，同他們的父親西庇太在船上補網。耶穌就招呼他們。他們立刻捨了船，別了父親，跟從了耶穌。○耶穌走遍加利利，在各會堂裏教訓人，傳天國的福音，醫治百姓各樣的病症。他的名聲就傳遍了叙利亞。那裏的人把一切害病的，就是害各樣疾病、各樣疼痛的，和被鬼附的、癩痢的、癱瘓的，都帶了來。耶穌就治好了他們。當下有許多人從加利利、低加波利、耶路撒冷、猶太、約但河外來跟着他。

第五章 耶穌看見這許多的人，就上了山，既已坐下，門徒到他跟前來。他就開口教訓他們說：虛心的人有福了，因為天國是他們的。哀慟的人有福了，因為他們必得安慰。溫柔的人有福了，因為他們必承受地土。飢渴慕義的人有福了，因為他們必得飽足。憐恤人的人有福了，因為他們必蒙憐恤。清心的人有福了，因為他們必得見上帝。使人和睦的人有福了，因為他們必稱為上帝的兒子。為義受逼迫的人有福了，因為天國是他們的。人若因我辱罵你們，逼迫你們，捏造各樣壞話毀謗你們，你們就有福了。應當歡喜快樂，因為你們

二十五 在天上的賞賜是大的。在你們以前的先知，人也是這樣逼迫他們。○你們是
世上的鹽。鹽若失了味，怎能叫他再鹹呢？以後無用，不過丟在外面，被人踐踏
了。你們是世上的光。城造在山上，是不能隱藏的。人點燈，不放在斗底下，是放
在燈臺上，就照亮一家的人。你們的光也當這樣照在人前，叫他們看見你們
的好行爲，便將榮耀歸給你們在天上的父。○莫想我來要廢掉律法和先知。
我來不是要廢掉，乃是要成全。我實在告訴你們，就是到天地都廢去了，律法
的一點一畫也不能廢去，都要成全。所以無論何人廢掉這誠命中最小的一
條，又教訓人這樣作，他在天國要稱爲最小的。但無論何人遵行這誠命，又教
訓人遵行，他在天國要稱爲大的。我告訴你們，你們的義，若不勝於文士和法
利賽人的義，斷不能進天國。○你們聽見有吩咐古人的話說，不可殺人，
又說，凡殺人的，難免受審判。只是我告訴你們，凡向弟兄動怒的，難免受
審判。有古卷在凡字下添無緣無故的五字凡罵弟兄是拉加的，難免公會的審斷。凡罵弟兄是
魔利的，難免地獄的火。所以你在祭壇上獻禮物的時候，若想起弟兄向你懷
怨，就把禮物留在壇前，先去同弟兄和好，然後來獻禮物。你同告你的對頭還

論姦淫

出二十一
申五

申二十四

論起誓
利十九
民三十四

出二十一
利二十四
申十九

二六 在路上，就趕緊與他和息，恐怕他把你送給審判官，審判官交付衙役，你就下
 二七 在監裏了。我實在告訴你，若有一文錢沒有還清，你斷不能從那裏出來。○你
 二八 們聽見有話說，不可姦淫。只是我告訴你們，凡看見婦女就動淫念的，這
 二九 人心裏已經與他犯姦淫了。若是你的右眼叫你跌倒，就剜出來丟掉，寧可失
 三十 去百體中的一體，不叫全身丟在地獄裏。若是右手叫你跌倒，就砍下來丟掉，
 三一 寧可失去百體中的一體，不叫全身下入地獄。又有話說，人若休妻，就當給他
 三二 休書。只是我告訴你們，凡休妻的，若不是為淫亂的緣故，就是叫他作淫婦了。
 三三 人若娶這被休的婦人，也是犯姦淫了。○你們又聽見有吩咐古人的話說，
 三四 不可背誓所起的誓，總要向主謹守。只是我告訴你們，甚麼誓都不可起，不
 三五 可指着天起誓，因為天是上帝的座位，不可指着地起誓，因為地是他的腳凳，
 三六 也不可指着耶路撒冷起誓，因為耶路撒冷是大君的京城。又不可指着你的
 三七 頭起誓，因為你不能使一根頭髮變黑變白了。你們的話，是就說不是，就說
 三八 不是，若再多說，就是出於那惡者。或作是從惡 ○你們聽見有話說，以眼還
 三九 眼，以牙還牙。只是我告訴你們，不要與惡人作對，有人打你的右臉，連左臉

利十九

論愛仇敵

論施捨

論禱告

也轉過來由他打有人想要告你，要拿你的裏衣，連外衣也由他拿去。^{四十一}
逼你走一里路，你就同他走二里。有求你的，就給他，有向你借貸的，不可推辭。^{四十二}
○你們聽見有話說：『當愛你的鄰舍，恨你的仇敵。』只是我告訴你們，要愛
你們的仇敵，爲那逼迫你們的禱告。這樣就可以作你們天父的兒子，因爲他
叫日頭照好人，也照歹人，降雨給義人，也給不義的人。你們若單愛那愛你們
的人，有甚麼賞賜呢？就是稅吏不也是這樣行麼？你們若單請你弟兄的安，比
人有甚麼長處呢？就是外邦人不也是這樣行麼？所以你們要完全，像你們的
天父完全一樣。^{四十八}

第六章 你們要小心，不可將善事行在人的面前，故意叫他們看見。若是
這樣，就不能得你們天父的賞賜了。所以施捨的時候，不可在你前面吹號，
像那假冒爲善的人，在會堂裏和街道上所行的，故意要得人的榮耀。我實在
告訴你們，他們已經得了他們的賞賜。你施捨的時候，不要叫左手知道右手
所作的，要叫你施捨的事行在暗中，你父在暗中察看，必然報答你。^{有古卷作必在明處}
○你們禱告的時候，不可像那假冒爲善的人，愛站在會堂裏和十字路

主訓人的
禱告

論禁食

論其財寶

六 口上禱告、故意叫人看見、我實在告訴你們、他們已經得了他們的賞賜、你禱告的時候、要進你的內屋、關上門、禱告你在暗中的父、你父在暗中察看、必然報答你、你們禱告、不可像外邦人、用許多重複話、他們以為話多了必蒙垂聽、你們不可效法他們、因為你們沒有祈求以先、你們所需用的、你們的父早已知道了、所以你們禱告、要這樣說、我們在天的父、願人都尊你的名為聖、願你的國降臨、願你的旨意行在地上、如同行在天上、我們日用的飲食、今日賜給我們、免我們的債、如同我們免了人的債、不叫我們遇見試探、救我們脫離兇惡、或作脫離因為國度、權柄、榮耀、全是你的、直到永遠、阿們、有古卷無因為你們饒恕人的過犯、你們的天父也必饒恕你們的過犯、你們不饒恕人的過犯、你們的天父也必不饒恕你們的過犯、○你們禁食的時候、不可像那假冒為善的人、臉上帶着愁容、因為他們把臉弄得難看、故意叫人看出他們是禁食、我實在告訴你們、他們已經得了他們的賞賜、你禁食的時候、要梳頭洗臉、不叫人看出你禁食來、只叫你暗中的父看見、你父在暗中察看、必然報答你、○不要為自己積攢財寶在地上、地上有蟲子咬、能銹壞、也有賊挖窟窿來偷、只

光
論心裏的

勿慮衣食

三 要積儂財寶在天上，天上沒有蟲子咬，不能鏽壞，也沒有賊挖窟窿來偷。因為
三 你的財寶在那裏，你的心也在那裏。眼睛就是身上的燈，你的眼睛若瞭亮，全
三 身就光明。你的眼睛若昏花，全身就黑暗。你裏頭的光若黑暗了，那黑暗是何
三 等大呢。○一個人不能事奉兩個主，不是惡這個愛那個，就是重這個輕那個。
三 你們不能又事奉上帝，又事奉瑪門。瑪門是財利的意思所以我告訴你們，不要為生命
二六 憂慮，喫甚麼，喝甚麼，為身體憂慮，穿甚麼，生命不勝於飲食麼，身體不勝於衣
二六 裳麼。你們看那天上的飛鳥，也不種，也不收，也不積蓄在倉裏，你們的天父尚
二七 且養活他，你們不比飛鳥貴重得多麼。你們那一個能用思慮，使鸚鵡多加一
二八 刻呢。或作使身量多何必為衣裳憂慮呢。你想野地裏的百合花，怎麼長起來，他
二九 也不勞苦，也不紡綫，然而我告訴你們，就是所羅門極榮華的時候，他所穿戴
三十 的，還不如這花一朶呢。你們這小信的人哪，野地裏的草，今天還在，明天就丟
三一 在爐裏，上帝還給他這樣的妝飾，何況你們呢。所以不要憂慮，說，喫甚麼，喝甚
三二 麼，穿甚麼。這都是外邦人所求的，你們需用的這一切東西，你們的天父是知
三三 道的。你們要先求他的國，和他的義，這些東西都要加給你們了。所以不要為

明天憂慮。因爲明天自有明天的憂慮。一天的難處一天當就穀了。

第二章 你們不要論斷人，免得你們被論斷。因爲你們怎樣論斷人，也必怎樣被論斷。你們用甚麼量器量給人，也必用甚麼量器量給你們。爲甚麼看見你弟兄眼中有刺，卻不想自己眼中有梁木呢？你自己眼中有梁木，怎能對你弟兄說，容我去掉你眼中的刺呢？你這假冒爲善的人，先去掉自己眼中的梁木，然後纔能看得清楚，去掉你弟兄眼中的刺。○不要把聖物給狗，也不要把你們的珍珠丟在豬前，恐怕他踐踏了珍珠，轉過來咬你們。○你們祈求，就給你們，尋找，就尋見。叩門，就給你們開門。因爲凡祈求的，就得着；尋找的，就尋見；叩門的，就給他開門。你們中間，誰有兒子求餅，反給他石頭呢？求魚，反給他蛇呢？你們雖然不好，尙且知道拿好東西給兒女，何況你們在天上的父，豈不更把好東西給求他的人麼？所以無論何事，你們願意人怎樣待你們，你們也要怎樣待人。因爲這就是律法和先知的道理。○你們要進窄門。因爲引到滅亡那門是寬的，路是大的，進去的人也多。引到永生那門是窄的，路是小的，找着的人也少。○你們要防備假先知，他們到你們這裏來，外面披着羊皮，裏面

兩種果樹

兩等根基

潔淨長大
癡瘋的

十六 卻是殘暴的狼。憑着他們的果子，就可以認出他們來。荆棘上豈能摘葡萄呢。
十七 蒺藜裏豈能摘無花果呢。這樣，凡好樹都結好果子，惟獨壞樹結壞果子。好樹
十八 不能結壞果子，壞樹不能結好果子。凡不結好果子的樹，就砍下來，丟在火裏。
十九 所以憑着他們的果子，就可以認出他們來。凡稱呼我主阿主阿的人，不能都
二十 進天國。惟獨遵行我天父旨意的人，纔能進去。當那日必有許多人對我說，主
二十一 阿主阿，我們不是奉你的名傳道，奉你的名趕鬼，奉你的名行許多異能麼。我
二十二 就明明的告訴他們說，我從來不認識你們，你們這些作惡的人，離開我去罷。
二十三 所以凡聽見我這話就去行的，好比一個聰明人，把房子蓋在磐石上。雨淋，水
二十四 沖，風吹，撞着那房子，房子總不倒塌，因為根基立在磐石上。凡聽見我這話不
二十五 去行的，好比一個無知的人，把房子蓋在沙土上。雨淋，水沖，風吹，撞着那房子，
二十六 房子就倒塌了，並且倒塌得很大。○耶穌講完了這些話，衆人都希奇他的教
二十七 訓，因為他教訓他們，正像有權柄的人，不像他們的文士。
二十八 第八章 耶穌下了山，有許多人跟着他。有一個長大癡瘋的，來拜他說，主
二十九 若肯，必能叫我潔淨了。耶穌伸手摸他說，我肯，你潔淨了罷。他的大癡瘋立刻

利十三
利十四
利十五
利十六
利十七
利十八
利十九
利二十
利二十一
利二十二
利二十三
利二十四
利二十五
利二十六
利二十七
利二十八
利二十九
利三十
利三十一
利三十二
利三十三
利三十四
利三十五
利三十六
利三十七
利三十八
利三十九
利四十
利四十一
利四十二
利四十三
利四十四
利四十五
利四十六
利四十七
利四十八
利四十九
利五十
利五十一
利五十二
利五十三
利五十四
利五十五
利五十六
利五十七
利五十八
利五十九
利六十
利六十一
利六十二
利六十三
利六十四
利六十五
利六十六
利六十七
利六十八
利六十九
利七十
利七十一
利七十二
利七十三
利七十四
利七十五
利七十六
利七十七
利七十八
利七十九
利八十
利八十一
利八十二
利八十三
利八十四
利八十五
利八十六
利八十七
利八十八
利八十九
利九十
利九十一
利九十二
利九十三
利九十四
利九十五
利九十六
利九十七
利九十八
利九十九
利一百

醫彼得岳
母

賽
五十三
賽五十四
賽五十五
賽五十六
賽五十七
賽五十八
賽五十九
賽六十
賽六十一
賽六十二
賽六十三
賽六十四
賽六十五
賽六十六
賽六十七
賽六十八
賽六十九
賽七十
賽七十一
賽七十二
賽七十三
賽七十四
賽七十五
賽七十六
賽七十七
賽七十八
賽七十九
賽八十
賽八十一
賽八十二
賽八十三
賽八十四
賽八十五
賽八十六
賽八十七
賽八十八
賽八十九
賽九十
賽九十一
賽九十二
賽九十三
賽九十四
賽九十五
賽九十六
賽九十七
賽九十八
賽九十九
賽一百

就潔淨了。耶穌對他說：你切不可告訴人。只要去把身體給祭司察看，獻上摩西所吩咐的禮物，對眾人作證據。○耶穌進了迦百農，有一個百夫長進前來，求他說：主阿，我的僕人害癱瘓病，躺在家裏，甚是疼苦。耶穌說：我去醫治他。百夫長回答說：主阿，你到我舍下，我不敢當。只要你說一句話，我的僕人就必好了。因為我在人的權下，也有兵在我以下。對這個說去，他就去。對那個說來，他就來。對我的僕人說：你作這事，他就去作。耶穌聽見就希奇，對跟從的人說：我實在告訴你們，這麼大的信心，就是在以色列中，我也沒有遇見過。我又告訴你們，從東從西，將有許多人來，在天國裏與亞伯拉罕、以撒、雅各一同坐席。惟有本國的子民，竟被趕到外邊黑暗裏去。在那裏必要哀哭切齒了。耶穌對百夫長說：你回去罷。照你的信心，給你成全了。那時，他的僕人就好了。○耶穌到了彼得家裏，見彼得的岳母害熱病躺著。耶穌把手一摸，熱就退了。他就起來服事耶穌。到了晚上，有人帶着許多被鬼附的，來到耶穌跟前。他只用一句話，就把鬼都趕出去，並且治好了一切有病的人。這是要應驗先知以賽亞的話說：他代替我們的軟弱，擔當我們的疾病。○耶穌見許多人圍着他，

海
平
靜
風
和鬼
入
豬
羣

就吩咐渡到那邊去。有一個文士來，對他說：夫子，你無論往那裏去，我要跟從你。耶穌說：狐狸有洞，天空的飛鳥有窩，人子卻沒有枕頭的地方。又有一個門徒對耶穌說：主阿，容我先回去埋葬我的父親。耶穌說：任憑死人埋葬他們的死人，你跟從我罷。○耶穌上了船，門徒跟着他。海裏忽然起了暴風，甚至船被波浪掩蓋。耶穌卻睡着了。門徒來叫醒了他說：主阿，救我們，我們喪命喇。耶穌說：你們這小信的人哪，爲甚麼膽怯呢？於是起來，斥責風和海，風和海就大大的平靜了。衆人希奇說：這是怎樣的人，連風和海也聽從他了。○耶穌既渡到那邊去，來到加大拉人的地方，就有兩個被鬼附的人，從墳塋裏出來迎着他，極其兇猛，甚至沒有人能從那條路上經過。他們喊着說：上帝的兒子，我們與你有甚麼相干？時候還沒有到，你就上這裏來叫我們受苦麼？離他們很遠，有一大羣豬喫食。鬼就央求耶穌說：若把我們趕出去，就打發我們進入豬羣罷。耶穌說：去罷。鬼就出來，進入豬羣。全羣忽然闖下山崖，投在海裏淹死了。放豬的就逃跑進城，將這一切事和被鬼附的人所遭遇的，都告訴人。合城的人都出來迎見耶穌。既見了，就央求他離開他們的境界。

二一

第九章 耶穌上了船，渡過海，來到自己的城裏。有人用褥子抬着一個癱

子，到耶穌跟前來。耶穌見他們的信心，就對癱子說：「小子，放心罷，你的罪赦了。」

有幾個文士心裏說：「這個人說僭妄的話了。」耶穌知道他們的心意，就說：「你們

爲甚麼心裏懷着惡念呢？或說：『你的罪赦了。』或說：『你起來行走。』那一樣容易呢？

但要叫你們知道，人子在地上有赦罪的權柄，就對癱子說：「起來，拿你的褥子

回家去罷。」那人就起來，回家去了。衆人看見都驚奇，就歸榮耀與上帝，因爲他

將這樣的權柄賜給人。○耶穌從那裏往前走，看見一個人名叫馬太，坐在稅

關上，就對他說：「你跟從我來，他就起來，跟從了耶穌。○耶穌在屋裏坐席的時候，

有好些稅吏和罪人來，與耶穌和他的門徒一同坐席。法利賽人看見，就對

耶穌的門徒說：「你們的先生爲甚麼和稅吏並罪人一同喫飯呢？」耶穌聽見，就

說：「康健的人用不着醫生，有病的人纔用得着。」經上說：『我喜愛憐恤，不喜愛

祭祀。』這句話的意思，你們且去揣摩。我來，本不是召義人，乃是召罪人。○那

時，約翰的門徒來見耶穌說：「我們和法利賽人常常禁食，你的門徒倒不禁食，

這是爲甚麼呢？」耶穌對他們說：「新耶和陪伴之人同在的時候，陪伴之人豈能

新舊難合
的比喻

醫患血漏
的女人

醫治管會
堂者的女
兒

兩個瞎子
得醫治

十八 哀憫呢。但日子將到，新耶要離開他們，那時候他們就要禁食。沒有人把新布
 十七 補在舊衣服上，因為所補上的，反帶壞了那衣服，破的就更大了。也沒有人把
 新酒裝在舊皮袋裏，若是這樣，皮袋就裂開，酒漏出來，連皮袋也壞了。惟獨把
 十六 新酒裝在新皮袋裏，兩樣就都保全了。○耶穌說這話的時候，有一個管會堂
 十五 的來拜他說：我女兒剛纔死了，求你去按手在他身上，他就必活了。耶穌便起
 十四 來，跟着他去，門徒也跟了去。有一個女人，患了十二年的血漏，來到耶穌背後，
 十三 摸他的衣裳繸子，因為他心裏說：我只摸他的衣裳，就必痊愈。耶穌轉過來看
 十二 見他，就說：女兒，放心，你的信救了你。從那時候，女人就痊愈了。耶穌到了管會
 十一 堂的家裏，看見有吹手，又有許多人亂嚷，就說：退去罷。這閨女不是死了，是睡
 十 着了。他們就嗤笑他。眾人既被攆出，耶穌就進去，拉着閨女的手，閨女便起來
 九 了。於是這風聲傳遍了那地方。○耶穌從那裏往前走，有兩個瞎子跟着他，喊
 八 叫說：大衛的子孫，可憐我們罷。耶穌進了房子，瞎子就來到他跟前。耶穌說：你
 七 們信我能作這事麼？他們說：主阿，我們信。耶穌就摸他們的眼睛，說：照着你們
 六 的信給你們成全了罷。他們的眼睛就開了。耶穌切切的囑咐他們說：你們要

三二 小心不可叫人知道。他們出去，竟把他的名聲傳遍了那地方。○他們出去的時候，有人將鬼所附的一個啞吧，帶到耶穌跟前來。鬼被趕出去，啞吧就說出口來。衆人都希奇說，在以色列中，從來沒有見過這樣的事。法利賽人卻說，他是靠着鬼王趕鬼。○耶穌走遍各城各鄉，在會堂裏教訓人，宣講天國的福音，又醫治各樣的病症。他看見許多的人，就憐憫他們，因為他們困苦流離，如同羊沒有牧人一般。於是對門徒說，要收的莊稼多，作工的人少，所以你們當求莊稼的主，打發工人出去，收他的莊稼。

一 第十章 耶穌叫了十二個門徒來，給他們權柄，能趕逐污鬼，並醫治各樣的病症。○這十二使徒的名，頭一個叫西門，又稱彼得，還有他兄弟安得烈，西庇太的兒子雅各，和雅各的兄弟約翰，腓力和巴多羅買，多馬，和稅吏馬太，亞勒腓的兒子雅各，和達太，奮銳黨的西門，還有賣耶穌的加略人猶大。○耶穌差遣十二個人去，吩咐他們說，外邦人的路，你們不要走，撒瑪利亞人的城，你們不要進，寧可往以色列家迷失的羊那裏去。隨走隨傳，說，天國近了。醫治病人，叫死人復活，叫長大癩瘋的潔淨，把鬼趕出去。你們白白的得來，也要白白

警戒勉勵

服事主之艱難

十九 的捨去。腰袋裏不要帶金銀銅錢。行路不要帶口袋。不要帶兩件褂子。也不要
二十 帶鞋和拐杖。因為工人得飲食是應當的。你們無論進那一城那一村。要打聽
二十一 那裏誰是好人。就住在他家。直住到走的時候。進他家裏去。要請他的安。那家
二十二 若配得平安。你們所求的平安。就必臨到那家。若不配得。你們所求的平安仍
二十三 歸你們。凡不接待你們。不聽你們話的人。你們離開那家。或是那城的時候。就
二十四 把脚上的塵土。踐下去。我實在告訴你們。當審判的日子。所多瑪和蛾摩拉所
二十五 受的。比那城還容易受呢。○我差你們去。如同羊進入狼羣。所以你們要靈巧
二十六 像蛇。馴良像鴿子。你們要防備人。因為他們要把你們交給公會。也要在會堂
二十七 裏鞭打你們。並且你們要為我的緣故。被送到諸侯君王面前。對他們和外邦
二十八 人作見證。你們被交的時候。不要思慮怎樣說話。或說甚麼話。到那時候。必賜
二十九 給你們當說的話。因為不是你們自己說的。乃是你們父的靈在你們裏頭說
三十 的。弟兄要把弟兄。父親要把兒子。送到死地。兒女要與父母為敵。害死他們。並
三十一 且你們要為我的名。被衆人恨惡。惟有忍耐到底的。必然得救。有人在這城裏
三十二 逼迫你們。就逃到那城裏去。我實在告訴你們。以色列的城邑。你們還沒有走

學生不能
高過先生

服事主的
賞賜

二五 徧、人子就到了。○學生不能高過先生、僕人不能高過主人、學生和先生一樣、
二六 僕人和主人一樣、也就罷了、人既罵家主是別西卜、何況他的家人呢。別西卜是鬼王
二七 所以不要怕他們、因為掩蓋的事、沒有不露出來的、隱藏的事、沒有不被人
二八 知道的。我在暗中告訴你們的、你們要在明處說出來、你們耳中所聽的、要在
二九 房上宣揚出來、那殺身體不能殺靈魂的、不要怕他們、惟有能把身體和靈魂
三〇 都滅在地獄裏的、正要怕他、兩個麻雀、不是賣一分銀子麼、若是你們的父不
三一 許、一個也不能掉在地上、就是你們的頭髮、也都被數過了、所以不要懼怕、你
三二 們比許多麻雀還貴重、凡在人面前認我的、在我天上的父面前、也必認他。
三三 凡在人面前不認我的、在我天上的父面前、也必不認他。○你們不要想我
三四 來、是叫地上太平、我來、並不是叫地上太平、乃是叫地上動刀兵、因為我來、是
三五 叫人與父親生疏、女兒與母親生疏、媳婦與婆婆生疏、人的仇敵、就是自己家
三六 裏的人、愛父母過於愛我的、不配作我的門徒、愛兒女過於愛我的、不配作我
三七 的門徒、不背着他的十字架跟從我的、也不配作我的門徒、得着生命的、將要
三八 喪失生命、為我喪失生命的、將要得着生命。○人接待你們、就是接待我、接待

施洗約翰
差人問主

瑪

耶穌稱讚
施洗約翰

二 我就是接待那差我來的人。因為先知的名接待先知，必得先知所得的賞賜。
三 人因為義人的名接待義人，必得義人所得的賞賜。無論何人，因為門徒的名，
四 只把一杯涼水給這小子裏的一個喝，我實在告訴你們，這人不能不得賞賜。
五 第十一章 耶穌吩咐完了十二個門徒，就離開那裏，往各城去傳道教訓
六 人。○約翰在監裏聽見基督所作的事，就打發兩個門徒去問他說：那將要來
七 的是你麼？還是我們等候別人呢？耶穌回答說：你們去把所聽見所看見的事
八 告訴約翰，就是瞎子看見，癩子行走，長大痲瘋的潔淨，聾子聽見，死人復活，窮
九 人有福音傳給他們。凡不因为我跌倒的，就有福了。他們走的時候，耶穌就對衆
十 人講論約翰說：你們從前出到曠野，是要看甚麼呢？要看風吹動的蘆葦麼？你
十一 們出去，到底是要看甚麼？要看穿細軟衣服的人麼？那穿細軟衣服的人是在
十二 王宮裏。你們出去，究竟是爲甚麼？是要看先知麼？我告訴你們，是的，他比先知
十三 大多了。經上記着說：我要差遣我的使者在你前面，豫備道路。所說的就
十四 是這個人。我實在告訴你們，凡婦人所生的，沒有一個興起來大過施洗約翰
十五 的。然而天國裏最小的，比他還大。從施洗約翰的時候到如今，天國是努力進

耶穌責備
那些城的人

廿八 入的、努力的人就得着了。因為衆先知和律法說豫言，到約翰為止。你們若肯
廿九 領受，這人就是那應當來的以利亞。有耳可聽的，就應當聽。我可用甚麼比這
三十 世代呢？好像孩童坐在街市上，招呼同伴說：我們向你們吹笛，你們不跳舞。我
三十一 們向你們舉哀，你們不捶胸。約翰來了，也不喫，也不喝。人就說他是被鬼附着
三十二 的人。子來了，也喫，也喝。人又說他是貪食好酒的人，是稅吏和罪人的朋友。但
三十三 智慧之子，總以智慧為是。有古卷作但智慧在 ○耶穌在諸城中行了許多異
三十四 能。那些城的人終不悔改。就在那時候責備他們說：哥拉汛哪，你有禍了。伯賽
三十五 大阿，你有禍了。因為在你們中間所行的異能，若行在推羅西頓，他們早已披
三十六 麻蒙灰悔改了。但我告訴你們，當審判的日子，推羅西頓所受的，比你們還容
三十七 易受呢。迦百農阿，你已經升到天上。或作你將要 將來必墜落陰間，因為在你
三十八 那裏所行的異能，若行在所多瑪，他還可以存到今日。但我告訴你們，當審判
三十九 的日子，所多瑪所受的，比你還容易受呢。○那時耶穌說：父阿，天地的主，我感
四十 謝你，因為你將這些事，向聰明通達人，就藏起來，向嬰孩，就顯出來。父阿，是的，
四十一 因為你的美意本是如此。一切所有的，都是我父交付我的。除了父，沒有人知

人子是安息日的主

撒上一

民二十八

何六上

在安息日治病

道子。除了子和子所願意指示的，沒有人知道父。凡勞苦擔重擔的人，可以到
我這裏來，我就使你們得安息。我心裏柔和謙卑，你們當負我的軛，學我的樣
式，這樣，你們心裏就必得享安息。因為我的軛是容易的，我的擔子是輕省的。
第十二章 那時，耶穌在安息日，從麥地經過，他的門徒餓了，就招起麥穗
來喫。法利賽人看見，就對耶穌說：「看哪，你的門徒作安息日不可作的事了。」耶
穌對他們說：「經上記着：『大衛和跟從他的人，飢餓之時所作的事，你們沒有念
過麼？』他怎麼進了上帝的殿，喫了陳設餅，這餅不是他和跟從他的人可以喫
得，惟獨祭司纔可以喫。再者，律法上所記的：『當安息日，祭司在殿裏犯了安息
日，還是沒有罪，你們沒有念過麼？』但我告訴你們，在這裏有一人比殿更大。
我喜愛憐恤，不喜愛祭祀。你們若明白這話的意思，就不將無罪的當作有
罪的了。因為人子是安息日的主。」○耶穌離開那地方，進了一個會堂，那裏有
一個人枯乾了一隻手。有人問耶穌說：「安息日治病，可以不可以？意思是要控
告他。」耶穌說：「你們中間誰有一隻羊，當安息日掉在坑裏，不把他抓住拉上來
呢？人比羊何等貴重呢？所以在安息日作善事是可以的。」於是對那人說：「伸出

手來。他把手一伸，手就復了原，和那隻手一樣。法利賽人出去，商議怎樣可以
 除滅耶穌。耶穌知道了，就離開那裏。有許多人跟着他，他把其中有病的人都
 治好了。又囑咐他們，不要給他傳名。這是要應驗先知以賽亞的話說：「看哪，
 我的僕人，我所揀選，所親愛，心裏所喜悅的，我要將我的靈賜給他，他必將公
 理傳給外邦。他不爭競，不喧嚷，街上也沒有人聽見他的聲音。壓傷的蘆葦，他
 不折斷，將殘的燈火，他不吹滅，等他施行公理，叫公理得勝。外邦人都要仰望
 他的名。」○當下有人將一個被鬼附着，又瞎又啞的人，帶到耶穌那裏。耶穌
 就醫治他，甚至那啞吧又能說話，又能看見衆人都驚奇說：「這不是大衛的子
 孫麼？」但法利賽人聽見，就說：「這個人趕鬼，無非是靠着鬼王別西卜阿。耶穌知
 道他們的意念，就對他們說：「凡一國自相分爭，就成爲荒場，一城一家自相分
 爭，必站立不住。若撒但趕逐撒但，就是自相分爭，他的國怎能站得住呢？我若
 靠着別西卜趕鬼，你們的子弟趕鬼，又靠着誰呢？這樣，他們就要斷定你們的
 是非。我若靠着上帝的靈趕鬼，這就是上帝的國臨到你們了。人怎能進壯士
 家裏，搶奪他的家具呢？除非先捆住那壯士，纔可以搶奪他的家財。不與我相

毀瀆聖靈
的不得赦
免求神蹟的
受責備

三一 合的、就是敵我的、不同我收聚的、就是分散的。所以我告訴你們、人一切的罪、
三二 和褻瀆的話、都可得赦免、惟獨褻瀆聖靈、總不得赦免。凡說話干犯人子的、還
三三 可得赦免、惟獨說話干犯聖靈的、今世來世總不得赦免。你們或以爲樹好、果
三四 子也好、樹壞、果子也壞。因爲看果子、就可以知道樹。毒蛇的種類、你們既是惡
三五 人、怎能說出好話來呢。因爲心裏所充滿的、口裏就說出來。善人從他心裏所
三六 存的善、就發出善來。惡人從他心裏所存的惡、就發出惡來。我又告訴你們、凡
三七 人所說的閒話、當審判的日子、必要句句供出來。因爲要憑你的話、定你爲義、
三八 也要憑你的話、定你有罪。○當時有幾個文士和法利賽人、對耶穌說、夫子、我
三九 們願意你顯個神蹟給我們看。耶穌回答說、一個邪惡淫亂的世代、來看神蹟、
四〇 除了先知約拿的神蹟以外、再沒有神蹟給他們看。約拿三日三夜在大魚肚
四一 腹中、人子也要這樣三日三夜在地裏頭。當審判的時候、尼尼微人要起來、定
四二 這世代的罪、因爲尼尼微人聽了約拿所傳的、就悔改了。看哪、在這裏有一人
四三 比約拿更大。當審判的時候、南方的女王要起來、定這世代的罪、因爲他從地
四四 極而來、要聽所羅門的智慧話。看哪、在這裏有一人比所羅門更大。污鬼離了

信者皆爲
親屬

撒種的比
喻

用比喻的
因由

人身就在無水之地，過來過去，尋求安歇之處，卻尋不着。於是說：我要回到我所出來的屋裏去。到了，就看見裏面空閒，打掃乾淨，修飾好了，便去另帶了七個比自己更惡的鬼來，都進去住在那裏。那人末後的景況，比先前更不好了。這邪惡的世代，也要如此。○耶穌還對衆人說話的時候，不料，他母親和他弟兄站在外邊，要與他說話。有人告訴他說：看哪，你母親和你弟兄站在外邊，要與你說話。他卻回答那人說：誰是我的母親？誰是我的弟兄？就伸手指着門徒說：看哪，我的母親，我的弟兄。凡遵行我天父旨意的人，就是我的弟兄、姐妹和母親了。

第十三章 當那一天，耶穌從房子裏出來，坐在海邊。有許多人到他那裏聚集，他只得上船坐下。衆人都站在岸上。他用比喻對他們講許多道理，說：有一個撒種的出去撒種。撒的時候，有落在路旁的，飛鳥來喫盡了。有落在土淺石頭地上的，土既不深，發苗最快，日頭出來一曬，因為沒有根，就枯乾了。有落在荆棘裏的，荆棘長起來，把他擠住了。又有落在好土裏的，就結實，有一百倍的，有六十倍的，有三十倍的。有耳可聽的，就應當聽。○門徒進前來，問耶穌說：

賽
六
文
什解
明
撒
種
的
比
喻稗
子
的
比
喻

十二 對衆人講話、爲甚麼用比喻呢。耶穌回答說、因爲天國的奧祕、只叫你們知道、
十三 不叫他們知道。凡有的、還要加給他、叫他有餘。凡沒有的、連他所有的、也要奪
十四 去。所以我用比喻對他們講、是因他們看也看不見、聽也聽不見、也不明白。在
十五 他們身上、正應了以賽亞的豫言說、你們聽是要聽見、卻不明白。看是要看
十六 見、卻不曉得。因爲這百姓油蒙了心、耳朵發沉、眼睛閉着、恐怕眼睛看見、耳朵
十七 聽見、心裏明白、回轉過來、我就醫治他們。但你們的眼睛是有福的、因爲看
十八 見了、你們的耳朵也是有福的、因爲聽見了。我實在告訴你們、從前有許多人先
十九 知和義人、要看你們所看的、卻沒有看見。要聽你們所聽的、卻沒有聽見。所以
二十 你們當聽這撒種的比喻。凡聽見天國道理、不明白的、那惡者就來、把所撒在
二十一 他心裏的、奪了去。這就是撒在路旁的了。撒在石頭地上的、就是人聽了道、當
二十二 下歡喜領受、只因心裏沒有根、不過是暫時的。及至爲道遭了患難、或是受了
二十三 逼迫、立刻就跌倒了。撒在荆棘裏的、就是人聽了道、後來有世上的思慮、錢財
二十四 的迷惑、把道擠住了、不能結實。撒在好地上的、就是人聽道明白了、後來結實
二十五 有一百倍的、有六十倍的、有三十倍的。○耶穌又設個比喻對他們說、天國好

芥菜種的
比喻

麵酵的比
喻

詩^{廿八}
解明稗子
的比喻

二五 像人撒好種在田裏，及至人睡覺的時候，有仇敵來，將稗子撒在麥子裏，就走
二六 了。到長苗吐穗的時候，稗子也顯出來。田主的僕人來告訴他說：「主阿，你不是
二七 撒好種在田裏麼？從那裏來的稗子呢？」主人說：「這是仇敵作的。」僕人說：「你要我
二八 們去尋出來麼？」主人說：「不必，恐怕尋稗子，連麥子也拔出來。容這兩樣一齊長，
二九 等着收割。當收割的時候，我要對收割的人說：先將稗子薅出來，捆成捆，留着
燒，惟有麥子，要收在倉裏。」○他又設個比喻對他們說：「天國好像一粒芥菜種，
有人拿去種在田裏。這原是百種裏最小的，等到長起來，卻比各樣的菜都大，
且成了樹。天上的飛鳥來宿在他的枝上。」○他又對他們講個比喻說：「天國好
像麵酵，有婦人拿來，藏在三斗麵裏，直等全團都發起來。這都是耶穌用比喻
對衆人說的話。若不用比喻，就不對他們說甚麼。這是要應驗先知的話說：『
我要開口用比喻，把創世以來所隱藏的事發明出來。』」○當下耶穌離開衆
人，進了房子。他的門徒進前來，說：「請把田間稗子的比喻講給我們聽。」他回答
說：「那撒好種的，就是人子田地，就是世界。好種，就是天國之子。稗子，就是那惡
者之子。撒稗子的仇敵，就是魔鬼。收割的時候，就是世界的末了。收割的人，就

藏寶於田
與尋珠的
比喻

撒網的比
喻

拿撒勒人
厭棄耶穌

四四一 是天使將稗子薅出來、用火焚燒、世界的末了、也要如此。四四二 人子要差遣使者、把
四四三 一切叫人跌倒的、和作惡的、從他國裏挑出來、丟在火爐裏、在那裏必要哀哭
四四四 切齒了。那時四四五 義人在他們父的國裏、要發出光來、像太陽一樣。有耳可聽的、就
四四六 應當聽。○天國好像寶貝藏在地裏、人遇見了、就把他藏起來、歡歡喜喜的去
四四七 變賣一切所有的、買這塊地。○天國又好像買賣人、尋找好珠子、遇見一顆重
四四八 價的珠子、就去變賣他一切所有的、買了這顆珠子。○天國又好像網撒在海
四四九 裏、聚攏各樣水族。網既滿了、人就拉上岸來、坐下、揀好的收在器具裏、將不好
四五〇 的丟棄了。世界的末了、也要這樣。天使要出來、從義人中、把惡人分別出來、丟
四五〇 在火爐裏。在那裏必要哀哭切齒了。○耶穌說、這一切的話、你們都明白了麼。
五五一 他們說、我們明白了。他說、凡文士受教作天國的門徒、就像一個家主、從他庫
五五二 裏拿出新舊的東西來。○耶穌說完了這些比喻、就離開那裏、來到自己的家
五五三 鄉、在會堂裏教訓人、甚至他們都希奇、說、這人從那裏有這等智慧、和異能呢。
五五四 這不是木匠的兒子麼、他母親不是叫馬利亞麼、他弟兄們不是叫雅各、約西、
五五五 有古卷五五六 西門、猶大麼、他妹妹們不是都在我們這裏麼。這人從那裏有這一切

的事呢。五七他們就厭棄他。五八耶穌對他們說，大凡先知，除了本地本家之外，沒有不被人尊敬的。五九耶穌因為他們不信，就在那裏不多行異能了。

第十四章 那時分封的王希律聽見耶穌的名聲，就對臣僕說：這是施洗的約翰從死裏復活，所以這些異能從他裏面發出來。起先希律爲他兄弟腓力的妻子希羅底的緣故，把約翰拿住鎖在監裏。因爲約翰曾對他說：你娶這婦人是不合理的。希律就想要殺他，只是怕百姓，因爲他們以約翰爲先知。到了希律的生日，希羅底的女兒在衆人面前跳舞，使希律歡喜。希律就起誓，應許隨他所求的給他。女兒被母親所使，就說：請把施洗約翰的頭放在盤子裏，拿來給我。王便憂愁，但因他所起的誓，又因同席的人，就吩咐給他。於是打發人去，在監裏斬了約翰，把頭放在盤子裏，拿來給了女子。女子拿去給他母親。約翰的門徒來，把屍首領去埋葬了，就去告訴耶穌。○耶穌聽見了，就上船從那裏獨自退到野地裏去。衆人聽見，就從各城裏步行跟隨他。耶穌出來，見有許多的人，就憐憫他們，治好了他們的病人。天將晚的時候，門徒進前來說：這是野地時候，已經過了，請叫衆人散開，他們好往村子裏去，自己買喫的。耶穌

給
五千
人
喫飽耶
穌
履
海

說不用他們去。你們給他們喫罷。門徒說：我們這裏只有五個餅、兩條魚。耶穌說：拿過來給我。於是吩咐衆人坐在草地上。就拿着這五個餅、兩條魚、望着天、祝福、擘開餅、遞給門徒。門徒又遞給衆人。他們都喫、並且喫飽了。把剩下的零碎收拾起來、裝滿了十二個籃子。喫的人除了婦女孩子、約有五千。○耶穌隨即催門徒上船、先渡到那邊去。等他叫衆人散開。散了衆人以後、他就獨自上山去禱告。到了晚上、只有他一人在那裏。那時船在海中、因風不順、被浪搖撼。夜裏四更天、耶穌在海面上走、往門徒那裏去。門徒看見他在海面上走、就驚慌了。說：是個鬼怪、便害怕、喊叫起來。耶穌連忙對他們說：你們放心。是我。不要怕。彼得說：主、如果你請我從水面上走到你那裏去。耶穌說：你來罷。彼得就從船上下去、在水面上走、要到耶穌那裏去。只因見風甚大、就害怕、將要沉下去。便喊着說：主阿、救我。耶穌趕緊伸手拉住他、說：你這小信的人哪、爲甚麼疑惑呢。他們上了船、風就住了。在船上的人都拜他說：你真是上帝的兒子了。○他們過了海、來到革尼撒勒地方。那裏的人一認出是耶穌、就打發人到周圍地方去、把所有的病人帶到他那裏。只求耶穌准他們摸他的衣裳縫子。摸

禮上的污穢

出^{二十一}申^三出^{二十一}利^{二十一}賽^{二十一}

心裏的污穢

着的人，就都好了。

第二一
第十五章 那時有法利賽人和文士，從耶路撒冷來見耶穌說，你的門徒爲甚麼犯古人的遺傳呢？因爲喫飯的時候，他們不洗手。耶穌回答說，你們爲甚麼因着你們的遺傳，犯上帝的誠命呢？上帝說，當孝敬父母，又說，咒罵父母的，必治死他。你們倒說，無論何人對父母說，我所當奉給你的，已經作了供獻，他就可以不孝敬父母。這就是你們藉着遺傳，廢了上帝的誠命，假冒爲善的人哪！以賽亞指着你們說的豫言，是不錯的。他說，這百姓用嘴唇尊敬我，心卻遠離我。他們將人的吩咐，當作道理教導人，所以拜我也是枉然。耶穌就叫了衆人來，對他們說，你們要聽，也要明白入口的，不能污穢人，出口的，乃能污穢人。當時，門徒進前來對他說，法利賽人聽見這話，不服，你知道麼？不厭原文作跌

第二
耶穌回答說，凡栽種的物，若不是我天父栽種的，必要拔出來。任憑他們罷。他們是瞎眼領路的。若是瞎子領瞎子，兩個人都要掉在坑裏。彼得對耶穌說，請將這比喻講給我們聽。耶穌說，你們到如今還不明白麼？豈不知凡入口的，是運到肚子裏，又落在茅廁裏麼？惟獨出口的，是從心裏發出來的，這纔污穢

耶穌誇獎
迦南婦人
的信心

人因爲從心裏發出來的，有惡念，兇殺，姦淫，苟合，偷盜，妄證，謗讟，這都是污穢人的。至於不洗手喫飯，那卻不污穢人。○耶穌離開那裏，退到推羅西頓的境界內去。有一個迦南婦人，從那地方出來，喊着說，主阿，大衛的子孫，可憐我，我女兒被鬼附得甚苦。耶穌卻一言不答。門徒進前來，求他說，這婦人在我們後頭喊叫，請打發他走罷。耶穌說，我奉差遣，不過是到以色列家迷失的羊那裏去。那婦人來拜他，說，主阿，幫助我。他回答說，不好拿兒女的餅，丟給狗喫。婦人說，主阿，不錯，但是狗也喫他主人桌子上掉下來的碎渣兒。耶穌說，婦人，你的信心是大的，照你所要的，給你成全了罷。從那時候，他女兒就好了。○耶穌離開那地方，來到靠近加利利的海邊，就上山坐下。有許多人到他那裏，帶着癩子，瞎子，啞吧，有殘疾的，和好些別的病人，都放在他脚前，他就治好了他們。甚至衆人都希奇，因爲看見啞吧說話，殘疾的痊愈，癩子行走，瞎子看見，他們就歸榮耀給以色列的上帝。○耶穌叫門徒來說，我憐憫這衆人，因爲他們同我在這裏已經三天，也沒有喫的了，我不願意叫他們餓着回去，恐怕在路上困乏。門徒說，我們在這野地，那裏有這麼多的餅，叫這許多人喫飽呢。耶穌說，你們

給四千人
喫飽

求主顯神
蹟

防備法利
賽人和撒
都該人的
酵

有多少餅。他們說有七個，還有幾條小魚。他就吩咐衆人坐在地上，拿着這七個餅和幾條魚，祝謝了，擘開，遞給門徒。門徒又遞給衆人。衆人都喫，並且喫飽了。收拾剩下的零碎，裝滿了七個筐子。喫的人，除了婦女孩子，共有四千人。耶穌叫衆人散去，就上船，來到馬加丹的境界。

第十六章 法利賽人和撒都該人來試探耶穌，請他從天上顯個神蹟給他們看。耶穌回答說：「晚上天發紅，你們就說：『天必要晴。』早晨天發紅，又發黑，你們就說：『今日必有風雨。』你們知道分辨天上的氣色，倒不能分辨這時候的神蹟。一個邪惡淫亂的世代，求神蹟，除了約拿的神蹟以外，再沒有神蹟給他看。耶穌就離開他們去了。」○門徒渡到那邊去，忘了帶餅。耶穌對他們說：「你們要謹慎，防備法利賽人和撒都該人的酵。門徒彼此議論說：『這是因為我們沒有帶餅罷。』耶穌看出來，就說：『你們這小信的人，爲甚麼因爲沒有餅彼此議論呢？你們還不明白麼？不記得那五個餅，分給五千人，又收拾了多少籃子的零碎麼？也不記得那七個餅，分給四千人，又收拾了多少筐子的零碎麼？我對你們說，要防備法利賽人和撒都該人的酵。』這話不是指着餅說的，你們怎麼不明

認耶穌爲
基督豫言受難
復活降臨當背起自
己的十字
架跟從主

白呢。門徒這纔曉得他說的，不是叫他們防備餅的酵，乃是防備法利賽人和撒都該人的教訓。○耶穌到了該撒利亞腓立比的境內，就問門徒說：人說我人子是誰。有古卷他們說：有人說是施洗的約翰，有人說是以利亞，又有人說是耶利米，或是先知裏的一位。耶穌說：你們說我是誰。西門彼得回答說：你是基督，是永生上帝的兒子。耶穌對他說：西門巴約拿，你是有福的，因為這不是屬血肉的指示你的，乃是我在天上的父指示的。我還告訴你，你是彼得，我要把我的教會建造在這磐石上，陰間的權柄，不能勝過他。文編我要把天國的鑰匙給你，凡你在地上所捆綁的，在天上也要捆綁。凡你在地上所釋放的，在天上也要釋放。當下耶穌囑咐門徒，不可對人說他是基督。○從此耶穌纔指示門徒，他必須上耶路撒冷去，受長老祭司長文士許多的苦，並且被殺，第三日復活。彼得就拉着他，勸他說：主阿，萬不可如此，這事必不臨到你身上。耶穌轉過來，對彼得說：撒但，退我後邊去罷，你是絆我腳的，因為你不體貼上帝的意思，只體貼人的意思。於是耶穌對門徒說：若有人要跟從我，就當捨己，背起他的十字架，來跟從我。因為凡要救自己生命的，生命或作靈魂必喪掉生命，凡

二六 爲我喪掉生命的，必得着生命。人若賺得全世界，賠上自己的生命，有甚麼益處呢？人還能拿甚麼換生命呢？
二七 人子要在他父的榮耀裏，同着衆使者降臨。那時候，他要照各人的行爲報應各人。我實在告訴你們，站在這裏的，有人在沒嘗死味以前，必看見人子降臨在他的國裏。

一 第十七章 過了六天，耶穌帶着彼得、雅各和雅各的兄弟約翰，暗暗的上
二 了高山，就在他們面前變了形像，臉面明亮如日頭，衣裳潔白如光。忽然有摩
三 西、以利亞，向他們顯現。同耶穌說話。彼得對耶穌說：「主阿，我們在這裏真好。你
四 若願意，我就在這裏搭三座棚，一座爲你，一座爲摩西，一座爲以利亞。」說話之
五 間，忽然有一朵光明的雲彩，遮蓋他們。且有聲音從雲彩裏出來說：「這是我的
六 愛子，我所喜悅的。你們要聽他。」門徒聽見，就俯伏在地，極其害怕。耶穌進前來，
七 摸他們說：「起來，不要害怕。他們舉目不見一人，只見耶穌在那裏。」○下山的時
八 候，耶穌吩咐他們說：「人子還沒有從死裏復活，你們不要將所看見的告訴人。」
九 門徒問耶穌說：「文士爲甚麼說，以利亞必須先來？」耶穌回答說：「以利亞固然先
十 來，並要復興萬事。只是我告訴你們，以利亞已經來了，人卻不認識他，竟任意
十一 苦待他。」

害癲痢病
的孩子信心的能
力

十二 待他。人子也將要這樣受他們的害。門徒這纔明白耶穌所說的，是指着施洗
十三 的約翰。○耶穌和門徒到了衆人那裏，有一個人來見耶穌，跪下說：主阿，憐憫
十四 我的兒子。他害癲痢的病很苦，屢次跌在火裏，屢次跌在水裏。我帶他到你門
十五 徒那裏，他們卻不能醫治他。耶穌說：噯，這又不信又悖謬的世代阿，我在你們
十六 這裏要到幾時呢？我忍耐你們要到幾時呢？把他帶到我這裏來罷。耶穌斥責
十七 那鬼，鬼就出來。從此孩子就痊愈了。門徒暗暗的到耶穌跟前說：我們爲甚麼
十八 不能趕出那鬼呢？耶穌說：是因你們的信心小。我實在告訴你們，你們若有信
十九 心像一粒芥菜種，就是對這座山說：你從這邊挪到那邊，他也必挪去，並且你
二十 們沒有一件不能作的事了。至於這一類的鬼，若不禱告禁食，他就不出來。作或
二十一 他出來。不能趕○他們還住在加利利時候，耶穌對門徒說：人子將要被交在人手
二十二 裏，他們要殺害他，第三日他要復活。門徒就大大的憂愁。○到了迦百農，有收
二十三 丁稅的人來見彼得說：你們的先生不納丁稅麼？丁稅約有半塊錢彼得說：納。他進了
二十四 屋子，耶穌先向他說：西門，你的意思如何？世上的君王，向誰徵收關稅？丁稅是
二十五 向自己的兒子呢？是向外人呢？彼得說：是向外人。耶穌說：既然如此，兒子就可

從魚口得稅銀

天國裏誰爲大

絆倒人的有禍

迷路的羊

三

以免稅了。但恐怕觸犯他們。作絆倒原文你且往海邊去釣魚，把先釣上來的魚拿起來，開了他的口，必得一塊錢，可以拿去給他們，作你我的稅銀。

第十八章

當時，門徒進前來，問耶穌說：天國裏誰是最大的。耶穌便叫一

個小孩子來，使他站在他們當中，說：我實在告訴你們，你們若不回轉，變成小

孩子的樣式，斷不得進天國。所以凡自己謙卑像這小孩子的，他在天國裏就

是最大的。凡爲我的名，接待一個像這小孩子的，就是接待我。凡使這信我的

一個小子跌倒的，倒不如把大磨石拴在這人的頸項上，沉在深海裏。○這世

界有禍了，因爲將人絆倒。絆倒人的事是免不了的，但那絆倒人的有禍了。倘

若你一隻手，或是一隻腳，叫你跌倒，就砍下來丟掉，你缺一隻手，或是一隻腳，

進入永生，強如有兩手兩腳，被丟在永火裏。倘若你一隻眼，叫你跌倒，就把他

剜出來丟掉，你只有一隻眼，進入永生，強如有兩隻眼，被丟在地獄的火裏。你

們要小心，不可輕看這小子裏的一個。我告訴你們，他們的使者在天上，常見

我天父的面。有古卷在此有人子一個人若有一百隻羊，一隻走迷了路，你

們的意思如何，他豈不撇下這九十九隻，往山裏去找那隻迷路的羊麼？若是

饒恕七十
七次

找着了，我實在告訴你們，他爲這一隻羊歡喜，比爲那沒有迷路的九十九隻歡喜還大呢。你們在天上的父，也是這樣不願意這小子裏失喪一個。○倘若你的弟兄得罪你，你就去趁着只有他和你在一處的時候，指出他的錯來。他若聽你，你便得了你的弟兄。他若不聽，你就另外帶一兩個人同去，要憑兩三個人的口作見證，句句都可定準。若是不聽他們，就告訴教會。若是不聽教會，就看他像外邦人和稅吏一樣。我實在告訴你們，凡你們在地上所捆綁的，在天上也要捆綁。凡你們在地上所釋放的，在天上也要釋放。我又告訴你們，若是你們中間有兩個人在地上，同心合意的求甚麼事，我在天上的父，必爲他們成全。因爲無論在那裏，有兩三個人奉我的名聚會，那裏就有我在他們中間。○那時彼得得進前來，對耶穌說，主阿，我弟兄得罪我，我當饒恕他幾次呢？到七次可以麼？耶穌說，我對你說，不是到七次，乃是到七十個七次。天國好像一個王，要和他僕人算賬。纔算的時候，有人帶了一個欠一十萬銀子的來。因爲他沒有甚麼償還之物，主人吩咐把他和他妻子兒女，並一切所有的都賣了償還。那僕人就俯伏拜他，說，主阿，寬容我，將來我都要還清。那僕人的主人就

不憐憫人
的必不蒙
憐憫

辯論休妻

創一

創二

中二十

動了慈心，把他釋放了，並且免了他的債。那僕人出來，遇見他的一個同伴，欠他十兩銀子，便揪着他，掐住他的喉嚨，說：「你把所欠的還我。」他的同伴就俯伏央求他說：「寬容我罷，將來我必還清。」他不肯，竟去把他下在監裏。等他還了所欠的債，衆同伴看見他所作的事，就甚憂愁，去把這事都告訴了主人。於是主人叫了他來，對他說：「你這惡奴才，你央求我，我就把你所欠的都免了，你不應當憐恤你的同伴，像我憐恤你麼？」主人就大怒，把他交給掌刑的，等他還清了所欠的債。你們各人，若不從心裏饒恕你的弟兄，我天父也要這樣待你們了。

第十九章 耶穌說完了這些話，就離開加利利，來到猶太的境界。約但河外有許多人跟着他，他就在那裏把他們的病人治好了。○有法利賽人來試探耶穌說：「人無論甚麼緣故，都可以休妻麼？」耶穌回答說：「那起初造人的，是造男造女，並且說：『因此，人要離開父母，與妻子連合，二人成爲一體。』這經你們沒有念過麼？既然如此，夫妻不再是兩個人，乃是一體的了。所以上帝配合的人，不可分開。法利賽人說：『這樣，摩西爲甚麼吩咐給妻子休書，就可以休他呢？』耶穌說：『摩西因爲你們的心硬，所以許你們休妻，但起初並不是這樣。我告』

耶穌爲小
孩祝福申 出 利
廿九 卅一 卅二
廿九 卅一 卅二
當積財寶
在天上貧財的難
進天國

十一 訴你們、凡休妻另娶的、若不是爲淫亂的緣故、就是犯姦淫了、有人娶那被休
十二 的婦人、也是犯姦淫了、門徒對耶穌說、人和妻子既是這樣、到不如不娶、耶穌
十三 說、這話不是人都能領受的、惟獨賜給誰、誰纔能領受、因爲有生來是閹人、也
十四 有被人閹的、並有爲天國的緣故自閹的、這話誰能領受、就可以領受。○那時
十五 有人帶着小孩子來見耶穌、要耶穌給他們按手禱告、門徒就責備那些人、耶
十六 穌說、讓小孩子到我這裏來、不要禁止他們、因爲在天國的、正是這樣的人、耶
十七 穌給他們按手、就離開那地方去了。○有一個人來見耶穌說、夫子、有古卷作我該作甚麼善事、纔能得永生、耶穌對他說、你爲甚麼以善事問我呢、只有
十八 一位是善的、有古卷作除了上帝以外、沒有一個真善的、你若想進入永生、就當遵守
十九 誠命、他說、甚麼誠命、耶穌說、就是不可殺人、不可姦淫、不可偷盜、不可作假見
二十 證、當孝敬父母、又當愛人如己、那少年人說、這一切都遵守了、還缺少甚麼
二十一 呢、耶穌說、你若願意作完全人、可去變賣你所有的、分給窮人、就必有財寶在
二十二 天上、你還要來跟從我、那少年人聽見這話、就憂憂愁愁的走了、因爲他的產
二十三 業很多。○耶穌對門徒說、我實在告訴你們、財主進天國是難的、我又告訴你

跟從主的
賞賜

葡萄園的
比喻

二五 們駱駝穿過鍼的眼，比財主進上帝的國還容易呢。門徒聽見這話，就希奇得
二六 很，說：「這樣誰能得救呢？」耶穌看着他們說：「在人這是不可能的。在上帝凡事都能。
二七 彼得就對他說：「看哪，我們已經撇下所有的跟從你，將來我們要得甚麼呢？」耶
二八 穌說：「我實在告訴你們，你們這跟從我的人，到復興的時候，人子坐在他榮耀
二九 的寶座上，你們也要坐在十二個寶座上，審判以色列十二個支派。凡爲我的
三〇 名撇下房屋，或是弟兄、姐妹、父親、母親、有古卷兒女、田地的，必要得着百倍，並
且承受永生。然而有許多在前的，將要在後；在後的，將要在前。」
三一 第二十章 因爲天國好像家主，清早出去，雇人進他的葡萄園作工，和工
人講定：「一天一錢銀子，就打發他們進葡萄園去。」約在巳初出去，看見市上還
有閒站的人，就對他們說：「你們也進葡萄園去，所當給的，我必給你們。」他們也
進去了。約在午正和申初又出去，也是這樣行。約在酉初出去，看見還有人站
在那裏，就問他們說：「你們爲甚麼整天在這裏閒站呢？」他們說：「因爲沒有人雇
我們。」他說：「你們也進葡萄園去。」到了晚上，園主對管事的說：「叫工人都來，給他
們工錢，從後來的起，到先來的爲止。」約在酉初雇的人來了，各人得了一錢銀

被召的多
選上的少
豫言受難
復活

十一 子。及至那先雇的來了，他們以為必要多得，誰知也是各得一錢。他們得了，就
十二 埋怨家主說：「我們整天勞苦受熱，那後來的只做了一小時，你竟叫他們和我
十三 們一樣麼？」家主回答其中的一人說：「朋友，我不虧負你，你與我講定的，不是一
十四 錢銀子麼？拿你的走罷。我給那後來的和給你一樣。這是我願意的。我的東西
十五 難道不可隨我的意思用麼？因為我作好人，你就紅了眼麼？這樣，那在後的將
十六 要在前，在前的將要在後了。」有古卷在此有因為被召的人多選上的人少
十七 ○耶穌上耶路撒冷去的時候，在路上把十二個門徒帶到一邊，對他們說：「看哪，我們上耶路撒冷去，人
十八 子要被交給祭司長和文士，他們要定他死罪，又交給外邦人，將他戲弄、鞭打、
十九 釘在十字架上。第三日他要復活。」那時西庇太兒子的母親同他兩個兒子上前來，拜耶穌，求他一件事。
二十 耶穌說：「你要甚麼呢？」他說：「願你叫我這兩個兒子在你國裏，一個坐在你右邊，一個坐在你左邊。」
二十一 耶穌回答說：「你們不知道所求的是甚麼。我將要喝的杯，你們能喝麼？」他們說：「我們能。」耶穌說：「我所喝的杯，你
二十二 們必要喝，只是坐在我的左右，不是我可以賜的，乃是我父爲誰豫備的，就賜
二十三 給誰。」那十個門徒聽見，就惱怒他們弟兄二人。耶穌叫了他們來說：「你們知道

誰願爲首
當作僕人

使兩個瞎
子看見

主騎驢進
耶路撒冷

賽六十二
亞九

二六 外邦人有君王爲主治理他們，有大臣操權管束他們。只是在你們中間不可

二七 這樣，你們中間誰願爲大，就必作你們的用人。誰願爲首，就必作你們的僕人。

二八 正如人子來，不是要受人的服事，乃是要服事人，並且要捨命，作多人的贖價。

二九 ○他們出耶利哥的時候，有極多的人跟隨他，有兩個瞎子坐在路旁，聽說是

三一 耶穌經過，就喊着說：主阿，大衛的子孫，可憐我們罷。衆人責備他們，不許他們

三二 作聲。他們卻越發喊着說：主阿，大衛的子孫，可憐我們罷。耶穌就站住，叫他們

三三 來說：要我爲你們作甚麼？他們說：主阿，要我們的眼睛能看見。耶穌就動了慈

三四 心，把他們的眼睛一摸，他們立刻看見，就跟從了耶穌。

二一 第二十一章 耶穌和門徒將近耶路撒冷，到了伯法其，在橄欖山那裏，耶

三 穌就打發兩個門徒對他們說：你們往對面村子裏去，必看見一匹驢拴在那

四 裏，還有驢駒同在一處，你們解開牽到我這裏來。若有人對你們說甚麼，你們

五 就說：主要用他。那人必立時讓你們牽來。這事成就，是要應驗先知的話，說：

六 要對錫安的居民原文作女子說：看哪，你的王來到你這裏，是溫柔的，又騎着驢，就

七 是騎着驢駒子。門徒就照耶穌所吩咐的去行，牽了驢和驢駒來，把自己的

潔淨聖殿

賽五十六
耶七

詩八

無花果樹
被咒詛

八 衣服搭在上面，耶穌就騎上。衆人多半把衣服鋪在路上，還有人砍下樹枝來
九 鋪在路上。前行後隨的衆人，喊着說：和散那歸於大衛的子孫。和散那原在求
十 乃解頌。奉主名來的，是應當稱頌的，高高在上和散那。耶穌既進了耶路撒冷，教的意思在此
十一 合城都驚動了，說：這是誰。衆人說：這是加利利拿撒勒的先知耶穌。○耶穌進
十二 了上帝的殿，趕出殿裏一切作買賣的人，推倒兌換銀錢之人的桌子，和賣鴿
十三 子之人的凳子，對他們說：經上記着說：我的殿必稱爲禱告的殿。你們倒使
十四 他成爲賊窩了。在殿裏有瞎子癩子，到耶穌跟前，他就治好了他們。祭司長
十五 和文士，看見耶穌所行的奇事，又見小孩子在殿裏喊着說：和散那歸於大衛
十六 的子孫，就甚惱怒，對他說：這些人所說的，你聽見了麼。耶穌說：是的。經上說：
十七 你從嬰孩和喫奶的口中，完全了讚美的話。你們沒有念過麼。於是離開他
十八 們，出城到伯大尼去，在那裏住宿。○早晨回城的時候，他餓了，看見路旁有一
十九 棵無花果樹，就走到跟前，在樹上找不着甚麼。不過有葉子，就對樹說：從今以
二十 後，你永不結果子。那無花果樹就立刻枯乾了。門徒看見了，便希奇說：無花果
二十一 樹怎麼立刻枯乾了呢。耶穌回答說：我實在告訴你們，你們若有信心，不疑惑，

辯駁耶穌
的權柄

兩個兒子
的比喻

兇惡園戶
的比喻

不但能行無花果樹上所行的事，就是對這座山說，你挪開此地，投在海裏，也必成就。你們禱告，無論求甚麼，只要信，就必得着。○耶穌進了殿，正教訓人的時候，祭司長和民間的長老來問他說：你仗着甚麼權柄作這些事，給你這權柄的是誰呢？耶穌回答說：我也要問你們一句話，你們若告訴我，我就告訴你們。我仗着甚麼權柄作這些事，約翰的洗禮是從那裏來的，是從天上來的，是從人間來的呢？他們彼此商議說：我們若說從天上來，他必對我們說：這樣，你們爲甚麼不信他呢？若說從人間來，我們又怕百姓，因爲他們都以約翰爲先知。於是回答耶穌說：我們不知道。耶穌說：我也不告訴你們。我仗着甚麼權柄作這些事？又說：一個人有兩個兒子，他來對大兒子說：我兒，你今天到葡萄園裏去作工。他回答說：我不去。以後自己懊悔就去了。又來對小兒子說：也是這樣說。他回答說：父阿，我去。他卻不去。你們想這兩個兒子是那一個遵行父命呢？他們說：大兒子。耶穌說：我實在告訴你們，稅吏和娼妓，倒比你們先進上帝的國。因爲約翰遵着義路到你們這裏來，你們卻不信他。稅吏和娼妓倒信他，你們看見了，後來還是不懊悔去信他。○你們再聽一個比喻，有個家主栽了一

詩一百十八

妾親的筵席

個葡萄園，周圍圍上籬笆，裏面挖了一個壓酒池，蓋了一座樓，租給園戶，就往外國去了。收果子的時候近了，就打發僕人到園戶那裏去收果子。園戶拿住僕人，打了一個，殺了一個，用石頭打死一個。主人又打發別的僕人去，比先前更多。園戶還是照樣待他們。後來打發他的兒子到他們那裏去，意思說：他們必尊敬我的兒子。不料園戶看見他兒子，就彼此說：這是承受產業的來罷，我們殺他，佔他的產業。他們就拿住他，推出葡萄園外，殺了。園主來的時候，要怎樣處治這些園戶呢？他們說：要下手除滅那些惡人，將葡萄園另租給那按着時候交果子的園戶。耶穌說：經上寫着：匠人所棄的石頭，已作了房角石頭。這塊石頭，這是主所作的，在我們眼中看為希奇。這經你們沒有念過麼？所以我告訴你們：上帝的國，必從你們奪去，賜給那能結果子的百姓。誰掉在這石頭上，必要跌碎。這石頭掉在誰的身上，就要把誰砸得稀爛。祭司長和法利賽人，聽見他的比喻，就看出他是指着他們說的。他們想要捉拿他，只是怕衆人，因為衆人以他為先知。

第二十二章 耶穌又用比喻對他們說：天國好比一個王，為他兒子擺設

娶親的筵席就打發僕人去請那些被召的人來赴席。他們卻不肯來。王又打發別的僕人說：「你們告訴那被召的人，我的筵席已經豫備好了，牛和肥畜已經宰了，各樣都齊備，請你們來赴席。」那些人不理就走了。一個到自己田裏去，一個作買賣去，其餘的拿住僕人凌辱他們，把他們殺了。王就大怒，發兵除滅那些兇手，燒燬他們的城。於是對僕人說：「喜筵已經齊備，只是所召的人不配。」所以你們要往岔路口上去，凡遇見的，都召來赴席。那些僕人就出去到大路上，凡遇見的，不論善惡都召聚了來。筵席上就坐滿了客。王進來觀看賓客，見那裏有一個沒有穿禮服的，就對他說：「朋友，你到這裏來，怎麼不穿禮服呢？」那人無言可答。於是王對使喚的人說：「捆起他的手脚來，把他丟在外邊的黑暗裏。」在那裏必要哀哭切齒了。因為被召的人多，選上的人少。○當時，法利賽人出去商議，怎樣就着耶穌的話陷害他。就打發他們的門徒，同希律黨的人去見耶穌說：「夫子，我們知道你是誠實人，並且誠實實傳上帝的道，甚麼人你都不徇情面，因為你不看人的外貌，請告訴我們，你的意見如何？」納稅給該撒，可以不可以？」耶穌看出他們的惡意，就說：「假冒為善的人哪，為甚麼試探我？」拿

撒都該人
辯取復活
之事申
二十五章出
三章最大的誠
命申
六章

二十 一個上稅的錢給我。看他們就拿一個銀錢來給他。耶穌說：這像和這號是誰
三二 的。他們說是該撒的。耶穌說：這樣該撒的物當歸給該撒。上帝的物當歸給上
三三 帝。他們聽見就希奇，離開他走了。○撒都該人常說沒有復活的事。那天他們
三四 來問耶穌說：夫子，摩西說：人若死了，沒有孩子，他兄弟當娶他的妻，為哥哥生
三五 子立後。從前在我們這裏，有弟兄七人，第一個娶了妻，死了，沒有孩子，撒下妻
三六 子給兄弟。第二、第三直到第七個，都是如此。末後，婦人也死了。這樣，當復活的
三七 時候，他是七個人中，那一個的妻子呢？因為他們都娶過他。耶穌回答說：你們
三八 錯了，因為不明白聖經，也不曉得上帝的大能。當復活的時候，人也不娶，也不
三九 嫁，乃像天上的使者一樣。論到死人復活，上帝在經上向你們所說的，你們沒
四〇 有念過麼？他說：『我是亞伯拉罕的上帝，以撒的上帝，雅各的上帝。』上帝不
四一 是死人的上帝，乃是活人的上帝。衆人聽見這話，就希奇他的教訓。○法利賽
四二 人聽見耶穌堵住了撒都該人的口，他們就聚集。內中有一個人是律法師，要
四三 試探耶穌，就問他說：夫子，律法上的誠命，那一條是最大的呢？耶穌對他說：你
四四 要盡心、盡性、盡意愛主你的上帝。這是誠命中的第一，且是最大的。其次也相

四一
 四二
 四三
 四四
 四五
 四六
 做就是愛人如己。這兩條誠命是律法和先知一切道理的總綱。○法利賽人聚集的時候，耶穌問他們說：論到基督，你們的意見如何？他是誰的子孫呢？他們回答說：是大衛的子孫。耶穌說：這樣，大衛彼聖靈感動，怎麼還稱他為主？說：主對我主說，你坐在我的右邊，等我把你仇敵放在你的腳下。大衛既稱他為主，他怎麼又是大衛的子孫呢？他們沒有一個人能回答一言。從那日以後，也沒有人敢再問他甚麼。

二一
 二二
 二三
 二四
 二五
 二六
 二七
 二八
 二九
 三十
 第二十三章 那時，耶穌對衆人和門徒講論，說：文士和法利賽人，坐在摩西的位上，凡他們所吩咐你們的，你們都要謹守遵行，但不要效法他們的行為，因為他們能說不能行。他們把難擔的重擔，捆起來擱在人的肩上，但自己一個指頭也不肯動。他們一切所作的事，都是要叫人看見，所以將佩戴的經文做寬了，衣裳的縫子做長了，喜愛筵席上的首座，會堂裏的高位，又喜愛人在街市上問他安，稱呼他拉比。但你們不要受拉比的稱呼，因為只有一位是你們的夫子，你們都是弟兄，也不要稱呼地上的人為父，因為只有一位是你們的父，就是在天上的父，也不要受師尊的稱呼，因為只有一位是你

新約全書 馬大福音 第二十三章 五十二

述說法利
賽人的七
禍

路三十一

十二 們的師尊，就是基督。你們中間誰爲大，誰就要作你們的用人。凡自高的必降
十三 爲卑，自卑的必升爲高。○你們這假冒爲善的文士和法利賽人有禍了，因爲
十四 你們正當人前，把天國的門關了，自己不進去，正要進去的人，你們也不容他
十五 們進去。有古卷在此有你們這假冒爲善的文士和法利賽人有禍了，因爲
十六 ○你們這假冒爲善的文士和法利賽人有禍了，因爲你們走遍洋海陸地，勾
十七 引一個人入教，既入了教，卻使他作地獄之子，比你們還加倍。○你們這瞎眼
十八 領路的有禍了，你們說，凡指着殿起誓的，這算不得甚麼，只是凡指着殿中金
十九 子起誓的，他就該謹守。你們這無知瞎眼的人哪，甚麼是大的，是金子呢，還是
二十 叫金子成聖的殿呢？你們又說，凡指着壇起誓的，這算不得甚麼，只是凡指着
二十一 壇上禮物起誓的，他就該謹守。你們這瞎眼的人哪，甚麼是大的，是禮物呢，還
二十二 是叫禮物成聖的壇呢？所以人指着壇起誓，就是指着壇和壇上一切所有的
二十三 起誓。人指着殿起誓，就是指着殿和那住在殿裏的起誓。人指着天起誓，就是
二十四 指着上帝的寶座和那坐在上面的起誓。○你們這假冒爲善的文士和法利
二十五 賽人有禍了，因爲你們將薄荷、茴香、芹菜，獻上十分之一。那律法上更重的事，

就是公義、憐憫、信實，反倒不行了。這更重的是你們當行的，那也是不可不行的。你們這瞎眼領路的蠅蟲，你們就濾出來，駱駝你們倒吞下去。○你們這假冒爲善的文士和法利賽人有禍了，因爲你們洗淨杯盤的外面，裏面卻盛滿了勒索和放蕩。你這瞎眼的法利賽人，先洗淨杯盤的裏面，好叫外面也乾淨了。○你們這假冒爲善的文士和法利賽人有禍了，因爲你們好像粉飾的墳墓，外面好看，裏面卻裝滿了死人的骨頭和一切的污穢。你們也是如此，在人前、外面顯出公義來，裏面卻裝滿了假善和不法的事。○你們這假冒爲善的文士和法利賽人有禍了，因爲你們建造先知的墳，修飾義人的墓，說：『若是我們在我們祖宗的時候，必不和他們同流先知的血。』這就是你們自己證明是殺害先知者的子孫了。你們去充滿你們祖宗的惡貫罷。你們這些蛇類、毒蛇之種阿，怎能逃脫地獄的刑罰呢？所以我差遣先知和智慧人並文士到你們這裏來，有的你們要殺害，要釘十字架，有的你們要在會堂裏鞭打。從這城追逼到那城，叫世上所流義人的血，都歸到你們身上。從義人亞伯的血起，直到你們在殿和壇中間所殺的巴拉加的兒子撒迦利亞的血爲止。我實在告訴

歡惜耶路撒冷

豫言聖殿被毀

耶穌降臨的豫兆

三六
三七
三九
你們這一切的罪，都要歸到這世代了。○耶路撒冷阿，耶路撒冷阿，你常殺害先知，又用石頭打死那奉差遣到你這裏來的人。我多次願意聚集你的兒女，好像母雞把小雞聚集在翅膀底下，只是你們不願意看哪。你們的家成爲荒場，留給你們。我告訴你們，從今以後，你們不得再見我，直等到你們說，奉主名來的，是應當稱頌的。

第二十四章

一
耶穌出了聖殿，正走的時候，門徒進前來，把殿宇指給他看。

二
耶穌對他們說，你們不是看見這殿宇麼？我實在告訴你們，將來在這裏，沒有一塊石頭留在石頭上，不被拆毀了。○耶穌在橄欖山上坐着，門徒暗暗的來說，請告訴我們，甚麼時候有這些事？你降臨和世界的末了，有甚麼豫兆呢？耶穌回答說，你們要謹慎，免得有人迷惑你們，因爲將來有好些人冒我的名來說，我是基督，並且要迷惑許多人。你們也要聽見打仗和打仗的風聲，總不要驚慌，因爲這些事是必須有的，只是末期還沒有到。民要攻打民，國要攻打國，多處必有饑荒、地震。這都是災難的起頭。災難原文作生靈之跡那時，人要把你們陷在患難裏，也要殺害你們，你們又要爲我的名，被萬民恨惡。那時，必有許多人跌

忍耐到底
必要得救

但
十二
十四

爲選民要
減少災難
的日子

倒、也要彼此陷害、彼此恨惡。且有好些假先知起來、迷惑多人。只因不法的事增多、許多人的愛心、纔漸漸冷淡了。惟有忍耐到底的、必然得救。這天國的福音、要傳遍天下、對萬民作見證、然後末期纔來到。○你們看見先知但以理所說的、那行毀壞可憎的、站在聖地、（讀這經的人須要會意）那時、在猶太的、應當逃到山上、在房上的、不要下來拿家裏的東西、在田裏的、也不要回去取衣裳。當那些日子、懷孕的和奶孩子的、有禍了。你們應當祈求、叫你們逃走的時候、不遇見冬天、或是安息日。因爲那時、必有大災難、從世界的起頭、直到如今、沒有這樣的災難、後來也必沒有。若不減少那日子、凡有血氣的、總沒有一個得救的、只是爲選民、那日子必減少了。那時、若有人對你們說、基督在這裏、或說、基督在那裏、你們不要信。因爲假基督、假先知、將要起來、顯大神蹟、大奇事。倘若能行、連選民也就迷惑了。看哪、我豫先告訴你們了。若有人對你們說、看哪、基督在曠野裏、你們不要出去、或說、看哪、基督在內屋中、你們不要信。閃電從東邊發出、直照到西邊、人子降臨、也要這樣。屍首在那裏、鷹也必聚在那裏。○那些日子的災難一過去、日頭就變黑了、月亮也不放光、衆星要從天上

從無花果
樹學比方

善僕與惡
僕的報應

三十 墜落、天勢都要震動。那時、人子的兆頭要顯在天上、地上的萬族都要哀哭。他
三十一 們要看見人子、有能力、有大榮耀、駕着天上的雲降臨。他要差遣使者、用號筒
三十二 的大聲、將他的選民、從四方、從天這邊、到天那邊、都招聚了來。作方取文 ○你們
三十三 可以從無花果樹學個比方、當樹枝發嫩長葉的時候、你們就知道夏天近了。
三十四 這樣、你們看見這一切的事、也該知道人子近了、正在門口了。我實在告訴你們、
三十五 這一代還沒有過去、這些事都要成就。天地要廢去、我的話卻不能廢去。但
三十六 那日子、那时辰、沒有人知道、連天上的使者也不知道、子也不知道、惟獨父知
三十七 道。挪亞的日子怎樣、人子降臨也要怎樣。當洪水以前的日子、人照常喫喝嫁
三十八 娶、直到挪亞進方舟的那日、不知不覺洪水來了、把他們全都沖去。人子降臨
三十九 也要這樣。那時、兩個人在田裏、取去一個、撇下一個。兩個女人推磨、取去一個、
四十 撇下一個。所以、你們要做醒、因為不知道你們的主是那一天來到。家主若知
四十一 道幾、更有賊來、就必做醒、不容人挖透房屋。這是你們所知道的。所以、你們
四十二 也要豫備、因為你們想不到的時候、人子就來了。誰是忠心有見識的僕人、為
四十三 主人所派、管理家裏的人、按時分糧給他們呢。主人來到、看見他這樣行、那僕

十童女的
比喻

按才幹受
責任

人就有福了。我實在告訴你們，主人要派他管理一切所有的。倘若那惡僕心裏說，我的主人必來得遲，就動手打他的同伴，又和酒醉的人一同喫喝，在想不到日子，不知道的時辰，那僕人的主人要來，重重的處治他。或作把他定他和假冒爲善的人同罪，在那裏必要哀哭切齒了。

第二十五章 那時，天國好比十個童女，拿着燈，出去迎接新郎。其中有五個是愚拙的，五個是聰明的。愚拙的拿着燈，卻不豫備油。聰明的拿着燈，又豫備油在器皿裏。新郎遲延的時候，他們都打盹睡着了。半夜有人喊着說，新郎來了，你們出來迎接他。那些童女就都起來收拾燈。愚拙的對聰明的說，請分點油給我們，因爲我們的燈要滅了。聰明的回答說，恐怕不彀你我用的。不如你們自己到賣油的那裏去買罷。他們去買的時候，新郎到了，那豫備好了的，同他進去坐席，門就關了。其餘的童女隨後也來了，說，主阿，主阿，給我們開門。他卻回答說，我實在告訴你們，我不認識你們。所以你們要做醒，因爲那日子，那時辰，你們不知道。○天國又好比一個人要往外國去，就叫了僕人來，把他的家業交給他們，按着各人的才幹，給他們銀子，一個給了五千，一個給了二

十六 千一個給了一千就往外國去了。那領五千的，隨即拿去做買賣，另外賺了五
十七 千。那領二千的，也照樣另賺了二千。但那領一千的，去掘開地，把主人的銀子
十八 埋藏了。過了許久，那些僕人的主人來了，和他們算賬。那領五千銀子的，又帶
十九 着那另外的五千來，說：「主阿，你交給我五千銀子，請看，我又賺了五千。」主人說：「
二十 好，你這又良善又忠心的僕人，你在不多的事上有忠心，我要把許多事派你
二十一 管理，可以進來享受你主人的快樂。」那領二千的也來說：「主阿，你交給我二千
二十二 銀子，請看，我又賺了二千。」主人說：「好，你這又良善又忠心的僕人，你在不多的
二十三 事上有忠心，我要把許多事派你管理，可以進來享受你主人的快樂。」那領一
二十四 千的也來說：「主阿，我知道你是忍心的人，沒有種的地方要收割，沒有散的地
二十五 方要聚斂。」我就害怕，去把你的一千銀子埋藏在地裏，請看，你的原銀子在這
二十六 裏。」主人回答說：「你這又惡又懶的僕人，你既知道我没有種的地方要收割，沒
二十七 有散的地方要聚斂，就當把我的銀子放給兌換銀錢的人，到我來的時候，可
二十八 以連本帶利收回。奪過他這一千來，給那有一萬的。」因為凡有的，還要加給他，
二十九 叫他有餘；沒有的，連他所有的，也要奪過來。把這無用的僕人，丟在外面黑暗

裏在那裏必要哀哭切齒了。○當人子在他榮耀裏同着衆天使降臨的時候，要坐在他榮耀的寶座上。萬民都要聚集在他面前。他要使他們分別出來。好像牧羊的分別綿羊山羊一般。把綿羊安置在右邊。山羊在左邊。於是王要向那右邊的說：你們這蒙我父賜福的。可來承受那創世以來爲你們所豫備的國。因爲我餓了。你們給我喫。渴了。你們給我喝。我作客旅。你們留我住。我赤身露體。你們給我穿。我病了。你們看顧我。我在監裏。你們來看我。義人就回答說：主阿。我們甚麼時候見你餓了。給你喫。渴了。給你喝。甚麼時候見你作客旅。留你住。或是赤身露體。給你穿。又甚麼時候見你病了。或是在監裏。來看你呢。王要回答說：我實在告訴你們。這些事你們既作在我這弟兄中一個最小的身上。就是作在我身上了。王又要向那左邊的說：你們這被咒詛的人。離開我。進入那爲魔鬼和他的使者所豫備的永火裏去。因爲我餓了。你們不給我喫。渴了。你們不給我喝。我作客旅。你們不留我住。我赤身露體。你們不給我穿。我病了。我在監裏。你們不來看顧我。他們也要回答說：主阿。我們甚麼時候見你餓了。或渴了。或作客旅。或赤身露體。或病了。或在監裏。不伺候你呢。王要回答說：

我實在告訴你們，這些事你們既不作在我這弟兄中一個最小的身上，就是不作在我身上了。這些人要往永刑裏去，那些義人要往永生裏去。

第二十六章

耶穌說完了這一切的話，就對門徒說：你們知道過兩天是

用計殺主

逾越節，人子將要被交給人，釘在十字架上。那時，祭司長和民間的長老聚集在大祭司稱為該亞法的院裏，大家商議要用詭計拿住耶穌殺他。只是說當

澆極貴的香膏

節的日子不可，恐怕民間生亂。○耶穌在伯大尼長大癩瘋的西門家裏，有一個女人拿着一玉瓶極貴的香膏來，趁耶穌坐席的時候，澆在他的頭上。門徒

看見，就很不喜悅，說：何用這樣的枉費呢？這香膏可以賣許多錢，賙濟窮人。耶穌看出他們的意思，就說：為甚麼難為這女人呢？他在我身上作的，是一件美

事，因為常有窮人和你們同在，只是你們不常有我。他將這香膏澆在我身上，

是為我安葬作的。我實在告訴你們，普天之下，無論在甚麼地方傳這福音，也

要述說這女人所行的，作個記念。○當下十二門徒裏，有一個稱為加略人猶

猶大賣主

大的，去見祭司長，說：我把他交給你們，你們願意給我多少錢？他們就給了他

豫備逾越節的筵席

三十塊錢。從那時候，他就找機會要把耶穌交給他們。○除酵節的第一天，門

徒來問耶穌說，你喫逾越節的筵席，要我們在那裏給你豫備。耶穌說，你們進城去，到某人那裏，對他說，夫子說，我的時候快到了，我與門徒要在你家裏守逾越節。門徒遵着耶穌所吩咐的，就去豫備了逾越節的筵席。○到了晚上，耶穌和十二個門徒坐席。正喫的時候，耶穌說，我實在告訴你們，你們中間有一個人要賣我了。他們就甚憂愁。一個一個的問他說，主是我麼。耶穌回答說，同我蘸手在盤子裏的，就是他。他要賣我。人子必要去世，正如經上指着他所寫的，但賣人子的人有禍了。那人不生在世上倒好。賣耶穌的猶大問他說，拉比是我麼。耶穌說，你說的是。○他們喫的時候，耶穌拿起餅來，祝福，就擘開，遞給門徒。說，你們拿着喫，這是我的身體。又拿起杯來，祝謝了，遞給他們。說，你們都喝這個。因為這是我立約的血，為多人流出來，使罪得赦。但我告訴你們，從今以後，我不再喝這葡萄汁。直到我在我父的國裏，同你們喝新的那日子。他們唱了詩，就出來往橄欖山去。○那時，耶穌對他們說，今夜你們為我的緣故，都要跌倒。因為經上記着說，我要擊打牧人，羊就分散了。但我復活以後，要在你們以先往加利利去。彼得說，衆人雖然為你的緣故跌倒，我卻永不跌倒。耶

在客西馬
尼禱告

主勉勵門
徒儆醒禱
告

盜賣和捉
拿

三三 耶穌說、我實在告訴你、今夜雞叫以先、你要三次不認我。彼得說、我就是必須和
三六 你同死、也總不能不認你。衆門徒都是這樣說。○耶穌同門徒來到一個地方、
三七 名叫客西馬尼、就對他們說、你們坐在這裏、等我到那邊去禱告。於是帶着彼
三八 得和西庇太的兩個兒子同去、就憂愁起來、極其難過。便對他們說、我心裏甚
三九 是憂傷、幾乎要死、你們在這裏等候、和我一同儆醒。他就稍往前走、俯伏在地、
四一 禱告說、我父阿、倘若可行、求你叫這杯離開我、然而不要照我的意思、只要照
四二 你的意思。來到門徒那裏、見他們睡着了、就對彼得說、怎麼樣、你們不能同我
四三 儆醒片時麼。總要儆醒禱告、免得入了迷惑。你們心靈固然願意、肉體卻軟弱
四四 了。第二次又去禱告說、我父阿、這杯若不能離開我、必要我喝、就願你的意旨
四五 成全。又來見他們睡着了、因爲他們的眼睛困倦。耶穌又離開他們去了。第三
四六 次禱告說的話、還是與先前一樣。於是來到門徒那裏、對他們說、現在你們仍
四七 然睡覺安歇罷。或作時候到了、人子被賣在罪人手裏了。起來、我們走罷。看哪、
四八 賣我的人近了。○說話之間、那十二個門徒裏的猶大來了、並有許多人、帶着
四九 刀棒、從祭司長和民間的長老那裏、與他同來。那賣耶穌的、給了他們一個暗

凡動刀的
必死於刀
下

在公會前
受審

四九 號說我與誰親嘴誰就是他。你們可以拿住他。猶大隨即到耶穌跟前說請拉
五〇 比安就與他親嘴。耶穌對他說朋友你來要作的事就作罷。於是那些人上前
五一 下手拿住耶穌。有跟隨耶穌的一個人伸手拔出刀來將大祭司的僕人砍了
五二 一刀削掉了他一個耳朵。耶穌對他說收刀入鞘罷。凡動刀的必死在刀下。你
五三 想我不能求我父現在爲我差遣十二營多天使來麼。若是這樣經上所說事
五四 情必須如此的話怎麼應驗呢。當時耶穌對衆人說你們帶着刀棒出來拿我
五五 如同拿強盜麼。我天天坐在殿裏教訓人你們並沒有拿我。但這一切的事成
五七 就了爲要應驗先知書上的話。當下門徒都離開他逃走了。○拿耶穌的人把
五八 他帶到大祭司該亞法那裏去。文士和長老已經在那裏聚會。彼得遠遠的跟
五九 着耶穌。直到大祭司的院子。進到裏面就和差役同坐。要看這事到底怎樣。祭
六〇 司長和全公會尋找假見證控告耶穌要治死他。雖有好些人來作假見證。總
六一 得不着實據。末後有兩個人前來說這個人曾說我能拆毀上帝的殿。三日內
六二 又建造起來。大祭司就站起來對耶穌說你甚麼都不回答麼。這些人作見證
六三 告你的是甚麼呢。耶穌卻不言語。大祭司對他說我指着永生上帝叫你起誓

彼得三次
不認主耶穌被交
給彼拉多

六四 告訴我們，你是上帝的兒子，基督不是。耶穌對他說：你說的是，然而我告訴你
六三 們，後來你們要看見人子，坐在那權能者的右邊，駕着天上的雲降臨。大祭司
六二 就撕開衣服說：他說了僭妄的話，我們何必再用見證人呢？這僭妄的話，現在
六一 你們都聽見了。你們的意見如何？他們回答說：他是該死的。他們就吐唾沫在
六〇 他臉上，用拳頭打他，也有用手掌打他的說：基督阿，你是先知，告訴我們打你
五九 的是誰？○彼得在外面院子裏坐着，有一個使女前來說：你素來也是同那加
五八 利利人耶穌一夥的。彼得在衆人面前卻不承認，說：我不知道你說的是甚麼。
五七 既出去，到了門口，又有一個使女看見他，就對那裏的人說：這個人也是同拿
五六 撒勒人耶穌一夥的。彼得又不承認，並且起誓說：我不認得那個人。過了不多
五五 的時候，旁邊站着的人前來，對彼得說：你真是他們一黨的。你的口音把你露
五四 出來了。彼得就發咒起誓的說：我不認得那個人。立時雞就叫了。彼得想起耶
五三 穌所說的話，雞叫以先，你要三次不認我。他就出去痛哭。

三二 第二十七章 到了早晨，衆祭司長和民間的長老，大家商議，要治死耶穌。
三一 就把他捆綁解去，交給巡撫彼拉多。○這時候，賣耶穌的猶大看見耶穌已經

四 定了罪，就後悔，把那三十塊錢拿回來給祭司長和長老說，我賣了無辜之人的血，是有罪了。他們說，那與我們有甚麼相干，你自己承當罷。猶大就把那銀錢丟在殿裏，出去弔死了。祭司長拾起銀錢來說，這是血價，不可放在庫裏。他們商議，就用那銀錢買了窯戶的一塊田，為要埋葬外鄉人。所以那塊田，直到今日還叫作血田。這就應了先知耶利米的話說，他們用那三十塊錢，就是被估定之人的價錢，是以色列人中所估定的，買了窯戶的一塊田。這是照着主所吩咐我的。○耶穌站在巡撫面前，巡撫問他說，你是猶太人的王麼。耶穌說，你說的是。他被祭司長和長老控告的時候，甚麼都不回答。彼拉多就對他說，他們作見證，告你這麼多的事，你沒有聽見麼。耶穌仍不回答，連一句話也不說，以致巡撫甚覺希奇。巡撫有一個常例，每逢這節期，隨衆人所要的，釋放一個囚犯給他們。當時，有一個出名的囚犯叫巴拉巴。衆人聚集的時候，彼拉多就對他們說，你們要我釋放那一個給你們，是巴拉巴呢，是稱為基督的耶穌呢。巡撫原知道，他們是因為嫉妒纔把他解了來。正坐堂的時候，他的夫人打發人來說，這義人的事，你一點不可管，因為我今天在夢中，爲他受了許

戲弄耶穌

耶穌被釘
十字架

三三 多的苦。祭司長和長老挑唆衆人求釋放巴拉巴。除滅耶穌。巡撫對衆人說。這
三二 兩個人。你們要我釋放那一個給你們呢。他們說。巴拉巴。彼拉多說。這樣。那稱
三三 爲基督的耶穌。我怎麼辦他呢。他們都說。把他釘十字架。巡撫說。爲甚麼呢。他
三四 作了甚麼惡事呢。他們便極力的喊着說。把他釘十字架。彼拉多見說也無濟
三五 於事。反要生亂。就拿水在衆人面前洗手。說。流這義人的血。罪不在我。你們承
三六 當罷。衆人都回答說。他的血歸到我們和我們的子孫身上。於是彼拉多釋放
三七 巴拉巴給他們。把耶穌鞭打了。交給人釘十字架。○巡撫的兵就把耶穌帶進
三八 衙門。叫全營的兵都聚集在他那裏。他們給他脫了衣服。穿上一件朱紅色袍
三九 子。用荆棘編作冠冕。戴在他頭上。拿一根葦子放在他右手裏。跪在他面前。戲
四〇 弄他說。恭喜猶太人的王阿。又吐唾沫在他臉上。拿葦子打他的頭。戲弄完了。
四一 就給他脫了袍子。仍穿上他自己的衣服。帶他出去。要釘十字架。○他們出來
四二 的時候。遇見一個古利奈人。名叫西門。就勉強他同去。好背着耶穌的十字架。
四三 ○到了一個地方。名叫各各他。意思就是髑髏地。兵丁拿苦膽調和的酒。給耶
四四 穌喝。他嘗了。就不肯喝。他們既將他釘在十字架上。就拈鬮分他的衣服。又坐

請讓主不
能救自己

詩_{二十二}

耶穌死的
景象

在那裏看守他。在他頭以上，安一個牌子，寫着他的罪狀，說：這是猶太人的王
耶穌。當時，有兩個強盜，和他同釘十字架，一個在右邊，一個在左邊。從那裏經
過的人，譏誚他，搖着頭說：「你這拆毀聖殿，三日又建造起來的，可以救自己罷。
你如果是上帝的兒子，就從十字架上下來罷。」祭司長和文士並長老，也是這
樣戲弄他，說：「他救了別人，不能救自己。他是以色列的王，現在可以從十字架
上下來，我們就信他。」他倚靠上帝，上帝若喜悅他，現在可以救他。因為他曾說：
「我是上帝的兒子。」那和他同釘的強盜，也是這樣的譏誚他。○從午正到申初，
遍地都黑暗了。約在申初，耶穌大聲喊着說：「以利，以利，拉馬撒巴各大尼。」就是
說：「我的上帝，我的上帝，為甚麼離棄我。」站在那裏的人，有的聽見，就說：「這個人
呼叫以利亞呢。」內中有一個人，趕緊跑去，拿海絨蘸滿了醋，綁在葦子上，送給
他喝。其餘的人說：「且等着，看以利亞來救他不來。」耶穌又大聲喊叫，氣就斷了。
忽然殿裏的幔子，從上到下裂為兩半，地也震動，磐石也崩裂，墳墓也開了，已
睡聖徒的身體，多有起來的。到耶穌復活以後，他們從墳墓裏出來，進了聖城，
向許多人顯現。百夫長和一同看守耶穌的人，看見地震，並所經歷的事，就極

放安耶穌
於新墓

封石安守

其害怕說這真是上帝的兒子了。有好些婦女在那裏遠遠的觀看。他們是從加利利跟隨耶穌來服事他的。內中有抹大拉的馬利亞。又有雅各和約西的母親馬利亞。並有西庇太兩個兒子的母親。○到了晚上。有一個財主名叫約瑟。是亞利馬太來的。他也是耶穌的門徒。這人去見彼拉多。求耶穌的身體。彼拉多就吩咐給他。約瑟取了身體。用乾淨細麻布裹好。安放在自己的新墳墓裏。就是他鑿在磐石裏的。他又把大石頭輓到墓門口。就去了。有抹大拉的馬利亞。和那個馬利亞。在那裏對着墳墓坐着。○次日。就是豫備日的第二天。祭司長和法利賽人聚集。來見彼拉多。說大人。我們記得那誘惑人的。還活着的時候。曾說三日後我要復活。因此請吩咐人將墳墓把守安當。直到第三日。恐怕他的門徒來把他偷了去。就告訴百姓說。他從死裏復活了。這樣。那後來的迷惑。比先前的更利害了。彼拉多說。你們有看守的兵。去罷。盡你們所能的。把守安當。他們就帶着看守的兵同去。封了石頭。將墳墓把守安當。

第二十八章 安息日將盡。七日的頭一日。天快亮的時候。抹大拉的馬利亞。和那個馬利亞。來看墳墓。忽然地大震動。因為有主的使者。從天上下來。把

從死裏復活

公會捏造謊言

門徒奉差遣

四三 石頭輾開，坐在上面。他的像貌如同閃電，衣服潔白如雪。看守的人，就因他嚇
得渾身亂戰，甚至和死人一樣。天使對婦女說：「不要害怕，我知道你們是尋找
六 那釘十字架的耶穌。他不在這裏，照他所說的，已經復活了。你們來看安放主
七 的地方。快去告訴他的門徒說：他從死裏復活了。並且在你們以先往加利利
八 去。在那裏你們要見他。看哪，我已經告訴你們了。」婦女們就急忙離開墳墓，又
九 害怕，又大大的歡喜，跑去要報給他的門徒。忽然耶穌遇見他們，說：「願你們平
十 安。」他們就上前抱住他的脚拜他。耶穌對他們說：「不要害怕，你們去告訴我的
十一 弟兄，叫他們往加利利去，在那裏必見我。」○他們去的時候，看守的兵，有幾個
十二 進城去，將所經歷的事，都報給祭司長。祭司長和長老聚集商議，就拿許多銀
十三 錢給兵丁說：「你們要這樣說：夜間我們睡覺的時候，他的門徒來把他偷去了。
十四 倘若這話被巡撫聽見，有我們勸他，保你們無事。」兵丁受了銀錢，就照所囑咐
十五 他們的去行。這話就傳說在猶太人中間，直到今日。○十一個門徒往加利利
十六 去，到了耶穌約定的山上。他們見了耶穌就拜他。然而還有人疑惑。耶穌進前
十七 來，對他們說：「天上地下所有的權柄，都賜給我了。所以你們要去，使萬民作我
十八 的門徒。」

的門徒，奉父子聖靈的名，給他們施洗。或作給他們施洗歸於父子聖靈的名。凡我所吩咐你們的，都教訓他們遵守。我就常與你們同在，直到世界的末了。



馬可福音

第二章 上帝的兒子、耶穌基督福音的起頭、正如先知以賽亞書上記着

說、有古卷無以看哪、我要差遣我的使者在你前面、豫備道路、在曠野有人

聲喊着說、豫備主的道、修直他的路、照這話、約翰來了、在曠野施洗、傳悔改

的洗禮、使罪得赦、猶太全地、和耶路撒冷的人、都出去到約翰那裏、承認他們

的罪、在約但河裏受他的洗、約翰穿駱駝毛的衣服、腰束皮帶、喫的是蝗蟲野

蜜、他傳道說、有一位在我以後來的、能力比我更大、我就是彎腰給他解鞋帶、

也是不配的、我是用水給你們施洗、他卻要用聖靈給你們施洗、○那時、耶穌

從加利利的拿撒勒來、在約但河裏受了約翰的洗、他從水裏一上來、就看見

天裂開了、聖靈彷彿鴿子、降在他身上、又有聲音從天上來說、你是我的愛子、

我喜悅你、○聖靈就把耶穌催到曠野裏去、他在曠野四十天受撒但的試探、

並與野獸同在一處、且有天使來伺候他、○約翰下監以後、耶穌來到加利利、

宣傳上帝的福音、說、日期滿了、上帝的國近了、你們當悔改、信福音、○耶穌順

着加利利的海邊走、看見西門和西門的兄弟安得烈、在海裏撒網、他們本是

瑪三
賽四十四

施洗約翰
傳道

耶穌受洗

耶穌受試

在迦百農
趕逐污鬼西門的
岳母

廿八 打魚的。耶穌對他們說，來跟從我，我要叫你們得人如得魚一樣。他們就立刻
十九 捨了網，跟從了他。耶穌稍往前走，又見西庇太的兒子雅各和雅各的兄弟約
二十 翰，在船上補網。耶穌隨即招呼他們，他們就把父親西庇太和雇工人留在船
二十一 上，跟從耶穌去了。○到了迦百農，耶穌就在安息日進了會堂，教訓人。衆人很
二十二 希奇他的教訓，因為他教訓他們，正像有權柄的人，不像文士。在會堂裏有一
二十三 個人，被污鬼附着，他喊叫說，拿撒勒人耶穌，我們與你有甚麼相干？你來滅我
二十四 們麼？我知道你是誰，乃是上帝的聖者。耶穌責備他說，不要作聲，從這人身上
二十五 出來罷。污鬼叫那人抽了一陣瘋，大聲喊叫，就出來了。衆人都驚訝，以致彼此
二十六 對問說，這是甚麼事，是個新道理？他用權柄吩咐污鬼，連污鬼也聽從了他。
二十七 耶穌的名聲，就傳遍了加利利的四方。○他們一出會堂，就同着雅各、約翰，進
二十八 了西門和安得烈的家。西門的岳母，正害熱病，躺着。就有人告訴耶穌，耶穌進
二十九 前，拉着他的手，扶他起來，熱就退了。他就服事他們。○天晚日落的時候，有人
三十 帶着一切害病的，和被鬼附的，來到耶穌跟前。合城的人都聚集在門前。耶穌
三十一 治好了許多害各樣病的人，又趕出許多鬼，不許鬼說話，因為鬼認識他。○次

到曠野禱告

潔淨長大癩瘋的

利十
十
十

醫治癩子

五六

五七

五八

五九

六十

六一

六二

六三

日早晨、天未亮的時候、耶穌起來、到曠野地方去、在那裏禱告。西門和同伴追了他去。遇見了、就對他說、衆人都找你。耶穌對他們說、我們可以往別處去、到鄰近的鄉村、我也好在那裏傳道、因為我是爲這事出來的。於是在加利利全地、進了會堂、傳道趕鬼。○有一個長大癩瘋的、來求耶穌、向他跪下說、你若肯、必能叫我潔淨了。耶穌動了慈心、就伸手摸他、說、我肯、你潔淨了罷。大癩瘋即時離開他、他就潔淨了。耶穌嚴嚴的囑咐他、就打發他走、對他說、你要謹慎、甚麼話都不可告訴人、只要去把身體給祭司察看、又因爲你潔淨了、獻上摩西所吩咐的禮物、對衆人作證據。那人出去、倒說許多的話、把這件事傳揚開了。叫耶穌以後不得再明明的進城、只好在外邊曠野地方、人從各處都就了他來。

第二章

過了些日子、耶穌又進了迦百農。人聽見他在房子裏、就有許多人聚集、甚至連門前都沒有空地。耶穌就對他們講道、有人帶着一個癩子來見耶穌、是用四個人抬來的。因爲人多、不得近前、就把耶穌所在的房子、拆了房頂、既拆通了、就把癩子連所躺臥的褥子都縋下來。耶穌見他們的信心、就

耶穌召利未

對癱子說，小子，你的罪赦了。^六有幾個文士坐在那裏，心裏議論說，這個人爲甚麼這樣說呢？他說僭妄的話了。除了上帝以外，誰能赦罪呢？耶穌心中知道他心裏這樣議論，就說，你們心裏爲甚麼這樣議論呢？或對癱子說，你的罪赦了，或說起來，拿你的褥子行走，那一樣容易呢？但要叫你們知道，人子在地上有赦罪的權柄，就對癱子說，我吩咐你起來，拿你的褥子回家去罷。那人就起來，立刻拿着褥子，當衆人面前出去了。以致衆人都驚奇，歸榮耀與上帝說，我們從來沒有見過這樣的事。^十○耶穌又出到海邊去，衆人都就了他來，他便教訓他們。耶穌經過的時候，看見亞勒腓的兒子利未，坐在稅關上，就對他說，你跟從我來，他就起來跟從了耶穌。耶穌在利未家裏坐席的時候，有好些稅吏和罪人，與耶穌並門徒一同坐席。因爲這樣的人多，他們也跟隨耶穌。法利賽人中的文士，^{十一}和法利賽人，^{十二}看見耶穌和罪人並稅吏一同喫飯，就對他們說，他和稅吏並罪人一同喫喝麼？耶穌聽見，就對他們說，康健的人用不着醫生，有病的人纔用得着。我來本不是召義人，乃是召罪人。^{十三}○當下約翰的門徒和法利賽人禁食，他們來問耶穌說，約翰的門徒和法利賽人的門徒禁食，你

論禁食

新舊難合
的比喻

撒上一

人子是安
息日的主

在安息日
治病

的門徒倒不禁食。這是爲甚麼呢。耶穌對他們說。新耶和陪伴之人同在的時候。陪伴之人豈能禁食呢。新耶還同在。他們不能禁食。但日子將到。新耶要離開他們。那日他們就要禁食。沒有人把新布縫在舊衣服上。恐怕所補上的新布帶壞了舊衣服。破的就更大了。也沒有人把新酒裝在舊皮袋裏。恐怕酒把皮袋裂開。酒和皮袋就都壞了。惟把新酒裝在新皮袋裏。○耶穌當安息日。從麥地經過。他門徒行路的時候。掐了麥穗。法利賽人對耶穌說。看哪。他們在安息日爲甚麼作不可作的事呢。耶穌對他們說。經上記着。大衛和跟從他的人。缺乏飢餓之時所作的事。你們沒有念過麼。他當亞比亞他作大祭司的時候。怎麼進了上帝的殿。喫了陳設餅。又給跟從他的人喫。這餅除了祭司以外。人都不可喫。又對他們說。安息日是爲人設立的人。不是爲安息日設立的。所以人子也是安息日的主。

第三章 耶穌又進了會堂。在那裏有一個人。枯乾了一隻手。衆人窺探耶穌。在安息日醫治不醫治。意思是要控告耶穌。耶穌對那枯乾一隻手的人說。起來。站在當中。又問衆人說。在安息日行善行惡。救命害命。那樣是可以的呢。

他們都不作聲。耶穌怒目周圍看他們，憂愁他們的心剛硬，就對那人說，伸出手來。他把手一伸，手就復了原。法利賽人出去，同希律一黨的人商議，怎樣可以除滅耶穌。○耶穌和門徒退到海邊去，有許多人從加利利跟隨他，還有許多人聽見他所作的大事，就從猶太耶路撒冷，以土買約但河外，並推羅西頓的四方，來到他那裏。他因為人多，就吩咐門徒叫一隻小船伺候着，免得衆人擁擠他。他治好了許多人，所以凡有災病的，都擠進來要摸他。污鬼無論何時看見他，就俯伏在他面前，喊着說：你是上帝的兒子。耶穌再三的囑咐他們，不要把他顯露出來。○耶穌上了山，隨自己的意思叫人來，他們便來到他那裏。他就設立十二個人，要他們常和自己同在，也要差他們去傳道，並給他們權柄趕鬼。這十二個人有西門，耶穌又給他起名叫彼得，還有西庇太的兒子雅各和雅各的兄弟約翰，又給這兩個人起名叫半尼其，就是雷子的意思。又有安得烈，腓力巴多羅買，馬太多馬亞勒腓的兒子雅各和達太，並奮銳黨的西門，還有賣耶穌的加略人猶大。○耶穌進了一個屋子，衆人又聚集，甚至他連飯也顧不得喫。耶穌的親屬聽見，就出來要拉住他，因為他們說他癡狂了。從

駁倒文士
的讒言

褻瀆聖靈
永不赦免

信者皆爲
親屬

撒種的比
喻

耶路撒冷下來的文士說他是被別西卜附着。又說他是靠着鬼王趕鬼。耶穌
叫他們來用比喻對他們說。撒但怎能趕出撒但呢。若一國自相分爭。那國就
站立不住。若一家自相分爭。那家就站立不住。若撒但自相攻打分爭。他就站
立不住。必要滅亡。沒有人能進壯士家裏。搶奪他的家具。必先捆住那壯士。纔
可以搶奪他的家。我實在告訴你們。世人一切的罪。和一切褻瀆的話。都可得
赦免。凡褻瀆聖靈的。卻永不得赦免。乃要擔當永遠的罪。這話是因爲他們說。
他是被污鬼附着的。○當下耶穌的母親和弟兄來站在外邊。打發人去叫他。
有許多人在耶穌周圍坐着。他們就告訴他說。看哪。你母親和你弟兄在外邊
找你。耶穌回答說。誰是我的母親。誰是我的弟兄。就四面觀看那周圍坐着
的人說。看哪。我的母親。我的弟兄。凡遵行上帝旨意的人。就是我的弟兄姐妹和
母親了。

第四章 耶穌又在海邊教訓人。有許多人到他那裏聚集。他只得上船坐
下。船在海裏。衆人都靠近海站在岸上。耶穌就用比喻教訓他們許多道理。在
教訓之間。對他們說。你們聽阿。有一個撒種的。出去撒種。撒的時候。有落在路

用比喻的
因由

解明撒種
的比喻

六五 旁的飛鳥來喫盡了。有落在土淺石頭地上的，土既不深，發苗最快，日頭出來
七 一曬，因為沒有根，就枯乾了。有落在荆棘裏的，荆棘長起來，把他擠住了，就不
八 結實。又有落在好土裏的，就發生長大，結實有三十倍的，有六十倍的，有一百
九 倍的。又說，有耳可聽的，就應當聽。○無人的時候，跟隨耶穌的人，和十二個門
十 徒，問他這比喻的意思。耶穌對他們說，上帝國的奧祕，只叫你們知道。若是對
十一 外人講，凡事就用比喻，叫他們看是看見，卻不曉得聽，是聽見，卻不明白。恐怕
十二 他們回轉過來，就得赦免。又對他們說，你們不明白這比喻麼？這樣怎能明白
十三 一切的比喻呢？撒種之人所撒的，就是道。那撒在路旁的，就是人聽了道，撒但
十四 立刻來，把撒在他心裏的道奪了去。那撒在石頭地上的，就是人聽了道，立刻
十五 歡喜領受，但他心裏沒有根，不過是暫時的，及至為道遭了患難，或是受了逼
十六 迫，立刻就跌倒了。還有那撒在荆棘裏的，就是人聽了道，後來有世上的思慮、
十七 錢財的迷惑，和別樣的私慾，進來把道擠住了，就不能結實。那撒在好地上的，
十八 就是人聽道，又領受，並且結實，有三十倍的，有六十倍的，有一百倍的。○耶穌
十九 又對他們說，人拿燈來，豈是要放在斗底下，牀底下，不放在燈臺上麼？因為掩

芥菜種的
比喻

海平
靜風和

二一 藏的事，沒有不顯出來的。隱瞞的事，沒有不露出來的。有耳可聽的，就應當聽。
二二 又說，你們所聽的，要留心。你們用甚麼量器量給人，也必用甚麼量器量給你。
二三 們，並且要多給你們。因為有的，還要給他。沒有的，連他所有的，也要奪去。○又
二四 說，上帝的國，如同人把種撒在地上，黑夜睡覺，白日起來，這種就發芽漸長。那
二五 人卻不曉得如何這樣。地生五穀，是出於自然的。先發苗，後長穗，再後穗上結
二六 成飽滿的子粒。穀既熟了，就用鐮刀去割，因為收成的時候到了。○又說，上帝
二七 的國，我們可用甚麼比較呢？可用甚麼比喻表明呢？好像一粒芥菜種，種在地
二八 裏的時候，雖比地上的百種都小，但種上以後，就長起來，比各樣的菜都大。又
二九 長出大枝來，甚至天上的飛鳥，可以宿在他的蔭下。○耶穌用許多這樣的比
三〇 喻，照他們所能聽的，對他們講道。若不用比喻，就不對他們講。沒有人的時候，
三一 就把一切的道講給門徒聽。○當那天晚上，耶穌對門徒說，我們渡到那邊去。
三二 罷。門徒離開眾人，耶穌仍在船上，他們就把他一同帶去。也有別的船和他同
三三 行。忽然起了暴風，波浪打入船內，甚至船要滿了水。耶穌在船尾上，枕着枕頭
三四 睡覺。門徒叫醒了他說，夫子，我們喪命，你不顧麼？耶穌醒了，斥責風，向海說，住

十四 了罷。靜了罷。風就止住。大大的平靜了。耶穌對他們說。爲甚麼膽怯。你們還沒
十五 有信心麼。他們就大大的懼怕。彼此說。這到底是誰。連風和海也聽從他了。

十六 第二章 他們來到海那邊。格拉森人的地方。耶穌一下船。就有一個被污

十七 鬼附着的人。從墳塋裏出來迎着他。那人常住在墳塋裏。沒有人能捆住他。就

十八 是用鐵鍊也不能。因爲人屢次用腳鍊和鐵鍊捆鎖他。鐵鍊竟被他掙斷了。腳

十九 鍊也被他弄碎了。總沒有人能制伏他。他晝夜常在墳塋裏和山中喊叫。又用

二十 石頭砍自己。他遠遠的看見耶穌。就跑過去拜他。大聲呼叫說。至高上帝的兒

二十一 子耶穌。我與你有甚麼相干。我指着上帝懇求你。不要叫我受苦。是因耶穌曾

二十二 吩咐他說。污鬼阿。從這人身上出來罷。耶穌問他說。你名叫甚麼。回答說。我名

二十三 叫羣。因爲我們多的緣故。就再三的求耶穌。不要叫他們離開那地方。在那裏

二十四 山坡上。有一大羣豬喫食。鬼就央求耶穌說。求你打發我們往豬羣裏附着豬

二十五 去。耶穌准了他們。污鬼就出來。進入豬裏去。於是那羣豬闖下山崖。投在海裏。

二十六 淹死了。豬的數目。約有二千。放豬的就逃跑了。去告訴城裏和鄉下的人。衆人

二十七 就來要看是甚麼事。他們來到耶穌那裏。看見那被鬼附着的人。就是從前被

十六 羣鬼所附的，坐着，穿上衣服，心裏明白過來，他們就害怕。看見這事的，便將鬼
 十七 附之人所遇見的，和那羣豬的事，都告訴了衆人。衆人就央求耶穌離開他們
 十八 的境界。耶穌上船的時候，那從前被鬼附着的人，懇求和耶穌同在。耶穌不許，
 十九 卻對他說：你回家去，到你的親屬那裏，將主爲你所作的，是何等大的事，是怎
 二十 樣憐憫你，都告訴他們。那人就走了，在低加波利，傳揚耶穌爲他作了何等大
 二十一 的事。衆人就都希奇。○耶穌坐船，又渡到那邊去，就有許多人到他那裏聚集。
 二十二 他正在海邊上，有一個管會堂的人，名叫睚魯，來見耶穌，就俯伏在他脚前。再
 二十三 三的求他說：我的小女兒快要死了，求你去按手在他身上，使他痊愈，得以活
 二十四 了。耶穌就和他同去，有許多人跟隨擁擠他。○有一個女人，患了十二年的血
 二十五 漏，在好些醫生手裏，受了許多的苦，又花盡了他所有的，一點也不見好，病勢
 二十六 反倒更重了。他聽見耶穌的事，就從後頭來，雜在衆人中間，摸耶穌的衣裳，
 二十七 意思說：我只摸他的衣裳，就必痊愈。於是他血漏的源頭，立刻乾了，他便覺得身
 二十八 上的災病好了。耶穌登時心裏覺得有能力從自己身上出去，就在衆人中間
 二十九 轉過來說：誰摸我的衣裳？門徒對他說：你看衆人擁擠你，還說誰摸我麼？耶穌

三五 周圍觀看，要見作這事的女人。那女人知道在自己身上所成的事，就恐懼戰
三六 兢，來俯伏在耶穌跟前，將實情全告訴他。耶穌對他說：女兒，你的信救了你，平
三六 平安安的回去罷。你的災病痊愈了。○還說話的時候，有人從管會堂的家裏
三六 來說：你的女兒死了，何必還勞動先生呢。耶穌聽見所說的話，就對管會堂的
三六 說：不要怕，只要信。於是帶着彼得、雅各和雅各的兄弟約翰同去，不許別人跟
三六 隨他。他們來到管會堂的家裏，耶穌看見那裏亂嚷，並有人大大的哭泣哀號。
三六 進到裏面，就對他們說：爲甚麼亂嚷哭泣呢？孩子不是死了，是睡着了。他們就
三六 嗤笑耶穌。耶穌把他們都攆出去，就帶着孩子的父母和跟隨的人進了孩子
三六 所在的地方，就拉着孩子的手，對他說：大利大古米。繙出來，就是說：閨女，我吩
三六 咐你起來。那閨女立時起來走。他們就大大的驚奇。閨女已經十二歲了。耶穌
三六 切切的囑咐他們：不要叫人知道這事。又吩咐給他東西喫。

拿撒勒人
厭棄耶穌

耶穌叫
普的女兒
復活

二一 第六章 耶穌離開那裏，來到自己的家鄉。門徒也跟從他。到了安息日，他
二一 在會堂裏教訓人，衆人聽見就甚希奇，說：這人從那裏有這些事呢？所賜給他
二一 的是甚麼智慧？他手所作的是何等的異能呢？這不是那木匠麼？不是馬利亞

的兒子雅各約西猶大西門的長兄麼。他妹妹們不也是在我們這裏麼。他們就厭棄他。作因他厭棄耶穌對他們說：大凡先知，除了本地親屬本家之外，沒有不被人尊敬的。耶穌就在那裏，不得行甚麼異能，不過按手在幾個病人身上，治好他們。他也詫異他們不信，就往周圍鄉村教訓人去了。○耶穌叫了十二個門徒來，差遣他們兩個兩個的出去，也賜給他們權柄，制伏污鬼。並且囑咐他們行路的時候，不要帶食物和口袋，腰袋裏也不要帶錢，除了拐杖以外，甚麼都不要帶，只要穿鞋，也不要穿兩件褂子。又對他們說：你們無論到何處，進了人的家，就住在那裏，直到離開那地方。何處的人不接待你們，不聽你們，你們離開那裏的時候，就把腳上的塵土，跺下去，對他們作見證。門徒就出去傳道，叫人悔改。又趕出許多的鬼，用油抹了許多病人，治好他們。○耶穌的名聲傳揚出來，希律王聽見了，就說：施洗的約翰從死裏復活了，所以這些異能由他裏面發出來。但別人說：是以利亞。又有人說：是先知，正像先知中的一位。希律希律聽見，卻說：是我所斬的約翰，他復活了。先是希律爲他兄弟腓力的妻子希羅底的緣故，差人去拿住約翰，鎖在監裏，因爲希律已經娶了那婦人。約翰

曾對希律說，你娶你兄弟的妻子是不合理的。於是希羅底懷恨他，想要殺他，只是不能。因為希律知道約翰是義人，是聖人，所以敬畏他，保護他，聽他講論，就多照着行，並且樂意聽他。多照着行有古卷作游移不定有一天，恰巧是希律的生日，希律擺設筵席，請了大臣和千夫長，並加利利作首領的，希羅底的女兒進來跳舞，使希律和同席的人都歡喜。王就對女子說，你隨意向我求甚麼，我必給你。又對他起誓說，隨你向我求甚麼，就是我國的一半，我也必給你。他就出去，對他母親說，我可以求甚麼呢？他母親說，施洗約翰的頭。他就急忙進去見王，求他說，我願王立時把施洗約翰的頭放在盤子裏給我。王就甚憂愁，但因他所起的誓，又因同席的人，就不肯推辭。隨卽差一個護衛兵，吩咐拿約翰的頭來。護衛兵就去在監裏斬了約翰，把頭放在盤子裏，拿來給女子。女子就給他母親。約翰的門徒聽見了，就來把他的屍首領去，葬在墳墓裏。○使徒聚集到耶穌那裏，將一切所作的事，所傳的道，全告訴他。他就說，你們來同我暗暗的到曠野地方去歇一歇。這是因為來往的人多，他們連喫飯也沒有工夫。他們就坐船暗暗的往曠野地方去。衆人看見他們去，有許多認識他們的，就從各城步

行、一同跑到那裏、比他們先趕到了。耶穌出來、見有許多人、就憐憫他們、因
 爲他們如同羊沒有牧人一般。於是開口教訓他們許多道理。天已經晚了、門
 徒進前來說、這是野地、天已經晚了、請叫衆人散開、他們好往四面鄉村裏去、
 自己買甚麼喫。耶穌回答說、你們給他們喫罷。門徒說、我們可以去買二十兩
 銀子的餅、給他們喫麼。耶穌說、你們有多少餅、可以去看看。他們知道了、就說、
 五個餅、兩條魚。耶穌吩咐他們叫衆人一幫一幫的、坐在青草地上。衆人就一
 排一排的坐下、有一百一排的、有五十一排的。耶穌拿着這五個餅、兩條魚、望
 着天祝福、擘開餅、遞給門徒擺在衆人面前、也把那兩條魚分給衆人。他們都
 喫、並且喫飽了。門徒就把碎餅碎魚、收拾起來、裝滿了十二個籃子。喫餅的男
 人、共有五千。○耶穌隨卽催門徒上船、先渡到那邊伯賽大去、等他叫衆人散
 開。他既辭別了他們、就往山上去禱告。到了晚上、船在海中、耶穌獨自在岸上。
 看見門徒、因風不順、搖櫓甚苦。夜裏約有四更天、就在海面上走、往他們那裏
 去。意思要走過他們去、但門徒看見他在海面上走、以爲是鬼怪、就喊叫起來、
 因爲他們都看見了他、且甚驚慌。耶穌連忙對他們說、你們放心、是我、不要怕。

禮上的污穢

賽二十三日

出三十一
申下

於是到他們那裏上了船，風就住了。他們心裏十分驚奇。這是因為他們不明白那分餅的事，心裏還是愚頑。○既渡過去，來到革尼撒勒地方，就靠了岸。一下船，衆人認得是耶穌，就跑徧那一帶地方，聽見他在何處，便將有病的人，用褥子抬到那裏。凡耶穌所到的地方，或村中，或城裏，或鄉間，他們都將病人放在街市上，求耶穌只容他們摸他的衣裳繸子。凡摸着的人，就都好了。

第二章 有法利賽人，和幾個文士，從耶路撒冷來，到耶穌那裏聚集。他們曾看見他的門徒中，有人用俗手，就是沒有洗的手，喫飯。（原來法利賽人，和猶太人，都拘守古人的遺傳，若不仔細洗手，就不喫飯。從市上來，若不洗浴，也不喫飯，還有好些別的規矩，他們歷代拘守，就是洗杯、罐、銅器、等物。）法利賽人和文士問他說：「你的門徒爲甚麼不照古人的遺傳，用俗手喫飯呢？」耶穌說：「以賽亞指着你們假冒爲善之人所說的豫言，是不錯的，如經上說：『這百姓用嘴唇尊敬我，心卻遠離我。』他們將人的吩咐當作道理教導人，所以拜我也是枉然。你們是離棄上帝的誠命，拘守人的遺傳。又說：『你們誠然是廢棄上帝的誠命，要守自己的遺傳。』摩西說：『當孝敬父母。』又說：『咒罵父母的，必』」

十一 治死他。你們倒說人若對父母說我所當奉給你的已經作了各耳板（各
十二 耳板就是供獻的意思）以後你們就不容他再奉養父母這就是你們承接
十三 遺傳廢了上帝的道你們還作許多這樣的事耶穌又叫衆人來對他們說你
十四 們都要聽我的話也要明白從外面進去的不能污穢人惟有從裏面出來的
十五 乃能污穢人。有古卷在此有耶穌離開衆人進了屋子門徒就問他這比
十六 喻的意思耶穌對他們說你們也是這樣不明白麼豈不曉得凡從外面進入
十七 的不能污穢人因為不是入他的心乃是入他的肚腹又落到茅廁裏這是說
十八 各樣的食物都是潔淨的又說從人裏面出來的那纔能污穢人因為從裏面
十九 就是從人心裏發出惡念苟合偷盜兇殺姦淫貪婪邪惡詭詐淫蕩嫉妒謗讟
二十 驕傲狂妄這一切的惡都是從裏面出來且能污穢人○耶穌從那裏起身往
二十一 推羅西頓的境內去進了一家不願意人知道卻隱藏不住當下有一個婦人
二十二 他的小女兒被污鬼附着聽見耶穌的事就來俯伏在他腳前這婦人是希利
二十三 尼人屬叙利非尼基族他求耶穌趕出那鬼離開他的女兒耶穌對他說讓兒
二十四 女們先喫飽不好拿兒女的餅丟給狗喫婦人回答說主阿不錯但是狗在桌

醫治耳聾
舌結的人

給四千人
喫飽

二九 子底下，也喫孩子們的碎渣兒。耶穌對他說，因這句話，你回去罷。鬼已經離開
 三〇 你的女兒了。他就回家去，見小孩子躺在牀上，鬼已經出去了。○耶穌又離了
 三一 推羅的境界，經過西頓，就從低加波利境內來到加利利海。有人帶着一個耳
 三二 聾舌結的人來見耶穌，求他接手在他身上。耶穌領他離開眾人，到一邊去，就
 三三 用指頭探他的耳朵，吐唾沫抹他的舌頭，望天歎息，對他說，以法大，就是說，開
 三四 了罷。他的耳朵就開了，舌結也解了，說話也清楚了。耶穌囑咐他們，不要告訴
 三五 人，但他越發囑咐他們，越發傳揚開了。眾人分外希奇，說他所作的事都好，他
 三六 連聾子也叫他們聽見，啞吧也叫他們說話。

二一 第八章 那時又有許多人聚集，並沒有甚麼喫的。耶穌叫門徒來，說，我憐
 二二 憫這眾人，因為他們同我在這裏已經三天，也沒有喫的了。我若打發他們餓
 二三 着回家，就必在路上困乏，因為其中有從遠處來的。門徒回答說，在這野地，從
 二四 那裏能得餅，叫這些人喫飽呢？耶穌問他們說，你們有多少餅？他們說，七個。他
 二五 吩咐眾人坐在地上，就拿着這七個餅，祝謝了，擘開遞給門徒，叫他們擺開。門
 二六 徒就擺在眾人面前。又有幾條小魚，耶穌祝了福，就吩咐也擺在眾人面前。衆

求主顯神

防備法利賽人和希律的酵

吐唾沫治瞎子

九 人都喫，並且喫飽了。收拾剩下的零碎，有七筐子。人數約有四千。耶穌打發他
十 們走了，隨即同門徒上船，來到大瑪努他境內。○法利賽人出來盤問耶穌，求
十一 他從天上顯個神蹟給他們看，想要試探他。耶穌心裏深深的歎息說：這世代
十二 爲甚麼求神蹟呢？我實在告訴你們，沒有神蹟給這世代看。他就離開他們，又
十三 上船往海那邊去了。○門徒忘了帶餅，在船上除了一個餅，沒有別的食物。耶
十四 穌囑咐他們說：你們要謹慎，防備法利賽人的酵，和希律的酵。他們彼此議論
十五 說：這是因爲我們沒有餅罷。耶穌看出來，就說：你們爲甚麼因爲沒有餅就議
十六 論呢？你們還不省悟，還不明白麼？你們的心還是愚頑麼？你們有眼睛，看不見
十七 麼？有耳朵，聽不見麼？也不記得麼？我擘開那五個餅分給五千人，你們收拾的
十八 零碎，裝滿了多少籃子呢？他們說：十二個。又擘開那七個餅分給四千人，你們
十九 收拾的零碎，裝滿了多少筐子呢？他們說：七個。耶穌說：你們還是不明白麼？○
二十 他們來到伯賽大，有人帶一個瞎子來，求耶穌摸他。耶穌拉着瞎子的手，領他
二十一 到村外，就吐唾沫在他眼睛上，接手在他身上，問他說：你看見甚麼了？他就抬
二十二 頭一看，說：我看見人了。他們好像樹木，並且行走。隨後又接手在他眼睛上，他

認耶穌爲
基督
豫言受難
復活降臨

當背十架
跟從主

二六 定睛一看，就復了原樣，都看得清楚了。耶穌打發他回家，說：「連這村子你也不要進去。」
 二七 ○耶穌和門徒出去，往該撒利亞腓立比的村莊去。在路上問門徒說：「人說我是誰？」他們說：「有人說是施洗的約翰，有人說是以利亞。」又有人說：「是先知裏的一位。」又問他們說：「你們說我是誰？」彼得回答說：「你是基督。」耶穌就禁戒他們，不要告訴人。從此他教訓他們說：「人子必須受許多的苦，被長老、祭司長和文士棄絕，並且被殺，過三天復活。」耶穌明明的說這話，彼得就拉着他，勸他耶穌轉過來，看着門徒，就責備彼得說：「撒但，退我後邊去罷，因為你不體貼上帝的意思，只體貼人的意思。」於是叫衆人和門徒來，對他們說：「若有人要跟我，我就當捨己，背起他的十字架來跟從我。因為凡要救自己生命的，作生命或魂必喪掉生命，凡爲我和福音喪掉生命的，必救了生命。人就是賺得全世界的，凡賠上自己的生命，有甚麼益處呢？人還能拿甚麼換生命呢？凡在這淫亂罪惡的世代，把我和我的道當作可恥的，人子在他父的榮耀裏，同聖天使降臨的時候，也要把那人當作可恥的。」

第九章 耶穌又對他們說：「我實在告訴你們，站在這裏的，有人在沒嘗死

一 味以前，必要看見上帝的國大有能力臨到。○過了六天，耶穌帶着彼得、雅各、
 二 約翰、暗暗的上了高山，就在他們面前變了形像，衣服放光，極其潔白，地上漂
 三 布的，沒有一個能漂得那樣白。忽然有以利亞同摩西向他們顯現，並且和耶
 四 穌說話。彼得對耶穌說：拉比，是拉比就我們在這裏真好，可以搭三座棚，一座爲
 五 你，一座爲摩西，一座爲以利亞。彼得不知道說甚麼纔好，因爲他們甚是懼怕。
 六 有一朵雲彩來遮蓋他們，也有聲音從雲彩裏出來說：這是我的愛子，你們要
 七 聽他。門徒忽然周圍一看，不再見一人，只見耶穌同他們在那裏。○下山的時候，
 八 耶穌囑咐他們說：人子還沒有從死裏復活，你們不要將所看見的告訴人。
 九 門徒將這話存記在心，彼此議論從死裏復活是甚麼意思。他們就問耶穌說：
 十 文士爲甚麼說，以利亞必須先來。耶穌說：以利亞固然先來，復興萬事。經上不
 十一 是指着人子說，他要受許多的苦，被人輕慢呢。我告訴你們，以利亞已經來了，
 十二 他們也任意待他，正如經上所指着他的話。○耶穌到了門徒那裏，看見有許
 十三 多人圍着他們，又有文士和他們辯論。衆人一見耶穌，都甚希奇，就跑上去問
 十四 他的安。耶穌問他們說：你們和他們辯論的是甚麼。衆人中間有一個人回答

在信的人
凡事都能

十一 說、夫子、我帶了我的兒子到你這裏來、他被啞吧鬼附着、無論在那裏、鬼捉弄
十二 他、把他摔倒、他就口中流沫、咬牙切齒、身體枯乾、我請過你的門徒把鬼趕出
十三 去、他們卻是不能。耶穌說、噯、不信的世代阿、我在你們這裏要到幾時呢、我忍
十四 耐你們要到幾時呢、把他帶到我這裏來罷。他們就帶了他來。他一見耶穌、鬼
十五 便叫他重重的抽瘋、倒在地上、翻來覆去、口中流沫。耶穌問他父親說、他得這
十六 病有多少日子呢、回答說、從小的時候。鬼屢次把他扔在火裏、水裏、要滅他、你
十七 若能作甚麼、求你憐憫我們、幫助我們。耶穌對他說、你若能信、在信的人、凡事
十八 都能。孩子的父親立時喊着說、我信、但我信不足、求主幫助。有古卷作立時
十九 耶穌看見衆人都跑上來、就斥責那污鬼、說、你這聾啞的鬼、我吩咐你從他裏頭
二十 出來、再不要進去。那鬼喊叫、使孩子大大的抽了一陣瘋、就出來了。孩子好像
二十一 死了一般、以致衆人多半說、他是死了。但耶穌拉着他的手、扶他起來、他就站
二十二 起來了。耶穌進了屋子、門徒就暗暗的問他說、我們爲甚麼不能趕出他去呢。
二十三 耶穌說、非用禱告、有古卷在此有禁食二字、這一類的鬼、總不能出來。或作不能趕他出來。○他們離
二十四 開那地方、經過加利利。耶穌不願意人知道。於是教訓門徒說、人子將要被交

在人手裏。他們要殺害他。被殺以後，過三天他要復活。門徒卻不明白這話，又
 不敢問他。○他們來到迦百農。耶穌在屋裏問門徒說：你們在路上議論的是
 甚麼？門徒不作聲，因為他們在路上彼此爭論誰爲大。耶穌坐下，叫十二個門
 徒來，說：若有人願意作首先的，他必作衆人末後的，作衆人的用人。於是領過
 一個小孩子來，叫他站在門徒中間，又抱起他來，對他們說：凡爲我名，接待一
 個像這小孩子的，就是接待我。凡接待我的，不是接待我，乃是接待那差我來
 的。○約翰對耶穌說：夫子，我們看見一個人奉你的名趕鬼，我們就禁止他，因
 爲他不跟從我們。耶穌說：不要禁止他，因為沒有人奉我名行異能，反倒輕易
 毀謗我。不敵擋我們的，就是幫助我們的。凡因你們是屬基督，給你們一杯水
 喝的，我實在告訴你們，他不能不得賞賜。凡使這信我的一個小子跌倒的，倒
 不如把大磨石拴在這人的頸項上，扔在海裏。倘若你一隻手叫你跌倒，就把
 他砍下來。你缺了肢體，進入永生，強如有兩隻手落到地獄，入那不滅的火裏
 去。倘若你一隻脚叫你跌倒，就把他砍下來。你癩腿進入永生，強如有兩隻脚
 被丟在地獄裏。倘若你一隻眼叫你跌倒，就去掉他。你只有一隻眼，進入上帝

利_二

辯論休妻

申_{二十四}

耶穌爲小孩祝福

的國，強如有兩隻眼被丟在地獄裏。在那裏蟲是不死的，火是不滅的。因爲必用火當鹽醃各人。有古卷在此有凡鹽本是好的，若失了味，可用甚麼叫他再鹹呢？你們裏頭應當有鹽，彼此和睦。

第十章

耶穌從那裏起身，來到猶太的境界，並約但河外。衆人又聚集到

他那裏，他又照常教訓他們。有法利賽人來問他說：人休妻可以不可以？意思要試探他。耶穌回答說：摩西吩咐你們的是甚麼？他們說：摩西許人寫了休書，便可以休妻。耶穌說：摩西因爲你們的心硬，所以寫這條例給你們。但從起初創造的時候，上帝造人是造男造女。因此人要離開父母，與妻子連合，二人成爲一體。既然如此，夫妻不再是兩個人，乃是一體的了。所以上帝配合的人，不可分開。到了屋裏，門徒就問他這事。耶穌對他們說：凡休妻另娶的，就是犯姦淫，辜負他的妻子。妻子若離棄丈夫另嫁，也是犯姦淫了。○有人帶着小孩子來見耶穌，要耶穌摸他們。門徒便責備那些人。耶穌看見就惱怒，對門徒說：讓小孩子到我這裏來，不要禁止他們。因爲在上帝國的，正是這樣的人。我實在告訴你們，凡要承受上帝國的，若不像小孩子，斷不能進去。於是抱着小孩子，

出^{二下七}
申^{五上}

當積財寶
在天上的
靠錢財的
難進天國

跟從主的
賞賜

十七 給他們按手、爲他們祝福。○耶穌出來行路的時候、有一個人跑來、跪在他面
十八 前問他說、良善的夫子、我當作甚麼事、纔可以承受永生。耶穌對他說、你爲甚
十九 麼稱我是良善的、除了上帝一位之外、再沒有良善的。誠命你是曉得的、不可
二十 殺人、不可姦淫、不可偷盜、不可作假見證、不可虧負人、當孝敬父母。他對耶穌
二十一 說、夫子、這一切我從小都遵守了。耶穌看着他、就愛他、對他說、你還缺少一件、
二十二 去變賣你所有的、分給窮人、就必有財寶在天上、你還要來跟從我。他聽見這
二十三 話、臉上就變了色、憂憂愁愁的走了、因爲他的產業很多。○耶穌周圍一看、對
二十四 門徒說、有錢財的人進上帝的國、是何等的難哪。門徒希奇他的話。耶穌又對
二十五 他們說、小子、倚靠錢財的人進上帝的國、是何等的難哪。駱駝穿過鍼的眼、比
二十六 財主進上帝的國、還容易呢。門徒就分外希奇、對他說、這樣誰能得救呢。耶穌
二十七 看着他們說、在人是不能、在上帝卻不然、因爲上帝凡事都能。彼得就對他說、
二十八 看哪、我們已經撇下所有的、跟從你了。耶穌說、我實在告訴你們、人爲我和福
二十九 音、撇下房屋、或是弟兄、姐妹、父母、兒女、田地、沒有不在今世得百倍的、就是房
三十 屋、弟兄、姐妹、母親、兒女、田地、並且要受逼迫、在來世必得永生。然而有許多在

三二 前的將要在後，在後的將要在前。○他們行路上耶路撒冷去。耶穌在前頭走，
三三 門徒就希奇，跟從的人也害怕。耶穌又叫過十二個門徒來，把自己將要遭遇
三四 的事，告訴他們說：看哪，我們上耶路撒冷去，人子將要被交給祭司長和文士，
三五 他們要定他死罪，交給外邦人。他們要戲弄他，吐唾沫在他臉上，鞭打他，殺害
三六 他。過了三天，他要復活。○西庇太的兒子雅各、約翰進前來，對耶穌說：夫子，我
三七 們無論求你甚麼，願你給我們作。耶穌說：要我給你們作甚麼？他們說：賜我們
三八 在你的榮耀裏，一個坐在你右邊，一個坐在你左邊。耶穌說：你們不知道所求
三九 的是甚麼。我所喝的杯，你們能喝麼？我所受的洗，你們能受麼？他們說：我們能。
四〇 耶穌說：我所喝的杯，你們也要喝。我所受的洗，你們也要受。只是坐在我的左
四一 右，不是我可以賜的，乃是為誰豫備的，就賜給誰。那十個門徒聽見，就惱怒雅
四二 各、約翰。耶穌叫他們來，對他們說：你們知道外邦人有尊為君王的，治理他們，
四三 有大臣操權管束他們。只是在你們中間，不是這樣。你們中間，誰願為大，就必
四四 作你們的用人。在你們中間，誰願為首，就必作眾人的僕人。因為人子來，並不
四五 是要受人的服事，乃是要服事人，並且要捨命，作多人的贖價。○到了耶利哥，

耶蘇同門徒並許多人出耶利哥的時候，有一個討飯的瞎子，是底買的儿子，巴底買，坐在路旁。他聽見是拿撒勒的耶蘇，就喊着說：「大衛的子孫耶蘇阿，可憐我罷。」有許多四八人責備他，不許他作聲。他卻越發大聲喊着說：「大衛的子孫哪，可憐我罷。」耶蘇就站住，說：「叫過他來。」他們就叫那瞎子，對他說：「放心起來，他叫你喇。」瞎子就丟下衣服，跳起來，走到耶蘇那裏。耶蘇說：「要我爲你作甚麼？」瞎子說：「拉波尼，我要能看見。」五二拉波尼說：「去罷，你的信救了你了。」瞎子立刻看見了，就在路上跟隨耶蘇。

第十一章 耶蘇和門徒將近耶路撒冷，到了伯法其和伯大尼，在橄欖山那裏，耶蘇就打發兩個門徒，對他們說：「你們往對面村子裏去，一進去的時候，必看見一匹驢駒拴在那裏，是從來沒有人騎過的，可以解開牽來。若有人對你們說：『爲甚麼作這事？』你們就說：『主要用他。』那人必立時讓你們牽來。他們去了，便看見一匹驢駒，拴在門外街道上，就把他解開。在那裏站着的人，有幾個說：『你們解驢駒作甚麼？』門徒照着耶蘇所說的答案，那些人就任憑他們牽去了。他們把驢駒牽到耶蘇那裏，把自己的衣服搭在上面，耶蘇就騎上。有許多

無花果樹
被咒詛

潔淨聖殿

賽^{第五十六}
耶^{卅一}

九 人把衣服鋪在路上，也有人把田間的樹枝砍下來，鋪在路上。前行後隨的人，
 十 都喊着說：和散那。和散那原在求救的意。思在此乃是稱頌的話。奉主名來的，是應當稱頌的。那將要
 十一 來的我祖大衛之國，是應當稱頌的。高高在上，和散那。耶穌進了耶路撒冷，入
 十二 了聖殿，周圍看了各樣物件。天色已晚，就和十二個門徒出城，往伯大尼去了。
 十三 ○第二天，他們從伯大尼出來，耶穌餓了，遠遠的看見一棵無花果樹，樹上有
 十四 葉子，就往那裏去。或者在樹上可以找着甚麼，到了樹下，竟找不着甚麼。不過
 十五 有葉子，因為不是收無花果的時候。耶穌就對樹說：從今以後，永沒有人喫你
 十六 的果子。他的門徒也聽見了。○他們來到耶路撒冷，耶穌進入聖殿，趕出殿裏
 十七 作買賣的人，推倒兌換銀錢之人的桌子，和賣鴿子之人的凳子，也不許人拿
 十八 着器具從殿裏經過。便教訓他們說：經上不是記着說：我的殿必稱為萬國
 十九 禱告的殿麼？你們倒使他成為賊窩了。祭司長和文士聽見這話就想法子
 二十 要除滅耶穌，卻又怕他，因為衆人都希奇他的教訓。○每天晚上，耶穌出城去。
 二十一 ○早晨，他們從那裏經過，看見無花果樹連根都枯乾了。彼得想起耶穌的話
 二十二 來，就對他說：拉比，請看你所咒詛的無花果樹，已經枯乾了。耶穌回答說：你們

信心的能

辯駁耶穌
的權柄

兇惡園戶
的比喻

當信服上帝。我實在告訴你們，無論何人對這座山說，你挪開此地投在海裏，他若心裏不疑惑，只信他所說的必成，就必給他成了。所以我告訴你們，凡你們禱告所求的，無論是甚麼，只要信是得着的，就必得着。你們站着禱告的時候，若想起有人得罪你們，就當饒恕他，好叫你們在天上的父，也饒恕你們的過犯。你們若不饒恕人，你們在天上的父，也不饒恕你們的過犯。有古卷無此節 ○他們又來到耶路撒冷。耶穌在殿裏行走的時候，祭司長和文士並長老進前來，問他說，你仗着甚麼權柄作這些事，給你這權柄的是誰呢？耶穌對他們說，我要問你們一句話，你們回答我，我就告訴你們，我仗着甚麼權柄作這些事。約翰的洗禮，是從天上來的是從人間來的呢？你們可以回答我。他們彼此商議說，我們若說從天上來，他必說，這樣，你們爲甚麼不信他呢？若說從人間來，又怕百姓，因爲衆人真以約翰爲先知。於是回答耶穌說，我們不知道。耶穌說，我也不告訴你們，我仗着甚麼權柄作這些事。

第十二章 耶穌就用比喻對他們說，有人栽了一個葡萄園，周圍圍上籬笆，挖了一個壓酒池，蓋了一座樓，租給園戶，就往外國去了。到了時候，打發一

三 個僕人到園戶那裏，要從園戶收葡萄園的果子。園戶拿住他，打了他，叫他空
五四 手回去。再打發一個僕人到他們那裏，他們打傷他的頭，並且凌辱他。又打發
六 一個僕人去，他們就殺了他。後又打發好些僕人去，有被他們打的，有被他們
六 殺的。園主還有一位，是他的愛子。末後又打發他去，意思說：他們必尊敬我的
七 兒子。不料那些園戶彼此說：這是承受產業的來罷。我們殺他，產業就歸我們
八 了。於是拿住他，殺了他，把他丟在園外。這樣，葡萄園的主人要怎麼辦呢？他要
九 來除滅那些園戶，將葡萄園轉給別人。經上寫着說：匠人所棄的石頭，已作
十 了房角的頭塊石頭。這是主所作的。在我們眼中看為希奇。這經你們沒有
十一 念過麼？他們看出這比喻是指着他們說的，就想要捉拿他，只是懼怕百姓，於
十二 是離開他走了。○後來他們打發幾個法利賽人和幾個希律黨的人，到耶穌
十三 那裏，要就着他的話陷害他。他們來了，就對他說：夫子，我們知道你是誠實的，
十四 甚麼人你都不徇情面，因為你不看人的外貌，乃是誠誠實實傳上帝的道。納
十五 稅給該撒，可以不可以？我們該納不該納？耶穌知道他們的假意，就對他們說：
十六 你們為甚麼試探我？拿一個銀錢來給我看。他們就拿了來。耶穌說：這像和這

撒都該人
辯駁復活
之事

申二十二章

出三一

申六

最大的誠

利十一

十七號是誰的。他們說是該撒的。耶穌說：該撒的物當歸給該撒。上帝的物當歸給上帝。他們就很希奇他。○撒都該人常說沒有復活的事。他們來問耶穌說：夫子，摩西爲我們寫着說：人若死了，撒下妻子，沒有孩子，他兄弟當娶他的妻，爲哥哥生子立後。有弟兄七人，第一個娶了妻，死了，沒有留下孩子；第二個娶了他，他也死了，沒有留下孩子；第三個也是這樣。那七個人都沒有留下孩子。末了，那婦人也死了。當復活的時候，他是那一個的妻子呢？因爲他們七個人都娶過他。耶穌說：你們所以錯了，豈不是因爲不明白聖經，不曉得上帝的大能麼？人從死裏復活，也不娶，也不嫁，乃像天上的使者一樣。論到死人復活，你們沒有念過摩西的書，荆棘篇上所載的麼？上帝對摩西說：我是亞伯拉罕的上帝，以撒的上帝，雅各的上帝。上帝不是死人的上帝，乃是活人的上帝。你們是大錯了。○有一個文士來，聽見他們辯論，曉得耶穌回答的好，就問他說：誠命中那是第一要緊的呢？耶穌回答說：第一要緊的就是說，以色列阿，你要聽主我們上帝，是獨一的主。你要盡心，盡性，盡意，盡力，愛主你的上帝。其次就是說，要愛人如己。再沒有比這兩條誠命更大的了。那文士對耶穌說：夫子說，上

詩一百一十

主稱讚寡婦的捐貲

豫言聖殿被毀

三六 帝是一位，實在不錯，除了他以外，再沒有別的上帝，並且盡心、盡智、盡力、愛他，又愛人如己，就比一切燔祭和各樣祭祀好的多。耶穌見他回答的有智慧，就對他說：你離上帝的國不遠了。從此以後，沒有人敢再問他甚麼。○耶穌在殿裏教訓人，就問他們說：文士怎麼說？基督是大衛的子孫呢？大衛被聖靈感動說：主對我主說，你坐在我的右邊，等我使你仇敵作你的腳凳。大衛既自己稱他為主，他怎麼又是大衛的子孫呢？衆人都喜歡聽他。○耶穌在教訓之間說：你們要防備文士，他們好穿長衣遊行，喜愛人在街市上問他們的安，又喜愛會堂裏的高位，筵席上的首座，他們侵吞寡婦的家產，假意作很長的禱告。這些人要受更重的刑罰。○耶穌對銀庫坐着，看衆人怎樣投錢入庫，有些財主往裏投了若干的錢，有一個窮寡婦來，往裏投了兩個小錢，就是一個大錢。耶穌叫門徒來說：我實在告訴你們，這窮寡婦投入庫裏的，比衆人所投的更多，因為他們都是自己拿出來投在裏頭，但這寡婦是自己不足，把他一切養生的都投上了。

第十三章

耶穌從殿裏出來的時候，有一個門徒對他說：夫子，請看，這是

這些事的
豫兆

忍耐到底
必要得救

二 何等的石頭、何等的殿宇。耶穌對他說、你看見這大殿宇麼、將來在這裏沒有
三 一塊石頭留在石頭上、不被拆毀了。○耶穌在橄欖山上對聖殿而坐、彼得雅
四 各、約翰和安得烈、暗暗的問他說、請告訴我們、甚麼時候有這些事呢、這一切
五 事、將成的時候、有甚麼豫兆呢、耶穌說、你們要謹慎、免得有人迷惑你們、將來
六 有有些人冒我的名來說、我是基督、並且要迷惑許多人、你們聽見打仗、和打
七 仗的風聲、不要驚慌、這些事是必須有的、只是末期還沒有到、民要攻打民、國
八 要攻打國、多處必有地震、饑荒、這都是災難的起頭。災難原文作○但你們要
九 謹慎、因為人要把你們交給公會、並且你們在會堂裏、要受鞭打、又為我的緣
十 故、站在諸侯與君王面前、對他們作見證、然而福音必須先傳給萬民、人把你
十一 們拉去交官的時候、不要豫先思慮說甚麼、到那時候、賜給你們甚麼話、你們
十二 就說甚麼、因為說話的不是你們、乃是聖靈、弟兄要把弟兄、父親要把兒子、送
十三 到死地、兒女要起來與父母為敵、害死他們、並且你們要為我的名、被眾人恨
十四 惡、惟有忍耐到底的、必然得救。○你們看見那行毀壞可憎的、站在不當站的
十五 地方、（讀這經的人、須要會意）那時在猶太的、應當逃到山上、在房上的、不

為選民要
減少災難
的日子

從無花果
樹學比方

廿六 要下來，也不要進去拿家裏的東西，在田裏的，也不要回去取衣裳。那些日
 廿八 子懷孕的和奶孩子的有禍了。你們應當祈求，叫這些事不在冬天臨到。因為
 廿九 在那些日子必有災難，自從上帝創造萬物直到如今，並沒有這樣的災難。後
 三十 來也必沒有。若不是主減少那日子，凡有血氣的，總沒有一個得救的。只是為
 卅一 主的選民，他將那日子減少了。那時若有人對你們說，看哪，基督在這裏，或說，
 卅二 基督在那裏，你們不要信。因為假基督、假先知，將要起來，顯神蹟奇事，倘若能
 卅三 行，就把選民迷惑了。你們要謹慎，看哪，凡事我都豫先告訴你們了。○在那些
 卅四 日子，那災難以後，日頭要變黑了，月亮也不放光，衆星要從天上墜落，天勢都
 卅五 要震動。那時他們馬太二十四章三十要看見人子有大能力，大榮耀，駕雲降
 卅六 臨。他要差遣天使，把他的選民，從四方，從地極直到天邊，都招聚了來。方原文
 卅七 ○你們可以從無花果樹學個比方。當樹枝發嫩長葉的時候，你們就知道夏
 卅八 天近了。這樣，你們幾時看見這些事成就，也該知道人子近了。人子或作正在
 卅九 門口了。我實在告訴你們，這一代還沒有過去，這些事都要成就。天地要廢去，
 卅十 我的話卻不能廢去。但那日子，那時辰，沒有人知道，連天上的使者也不知道。

德極貴的
香膏

子也不知道。惟有父知道。你們要謹慎、儆醒祈禱。因為你們不曉得那日期幾時來到。這事正如一個人離開本家、寄居外邦、把權柄交給僕人、分派各人當作的工、又吩咐看門的儆醒。所以你們要儆醒。因為你們不知道家主甚麼時候來、或晚上、或半夜、或雞叫、或早晨。恐怕他忽然來到、看見你們睡着了。我對你們所說的話、也是對衆人說、要儆醒。

第十四章 過兩天是逾越節、又是除酵節。祭司長和文士、想法子怎麼用詭計捉拿耶穌殺他。只是說、當節的日子不可、恐怕百姓生亂。○耶穌在伯大尼長大癡瘋的西門家裏坐席的時候、有一個女人、拿着一玉瓶至貴的真哪噠香膏來、打破玉瓶、把膏澆在耶穌的頭上。有幾個人心中很不喜悅、說、何用這樣枉費香膏呢。這香膏可以賣三十多兩銀子、賙濟窮人。他們就向那女人生氣。耶穌說、由他罷。爲甚麼難爲他呢。他在我身上作的是一件美事。因爲常有窮人和你們同在、要向他们行善、隨時都可以。只是你們不常有我。他所作的是盡他所能的。他是爲我安葬的事、把香膏豫先澆在我身上。我實在告訴你們、普天之下、無論在甚麼地方傳這福音、也要述說這女人所作的、以爲記。

猶大賣主
豫備逾越
節的筵席

念。○十二門徒之中有一個加略人猶大去見祭司長，要把耶穌交給他們。他們聽見就歡喜，又應許給他銀子。他就尋思如何得便，把耶穌交給他們。○除酵節的第一天，就是宰逾越羊羔的那一天，門徒對耶穌說，你喫逾越節的筵席，要我們往那裏去豫備呢？耶穌就打發兩個門徒，對他們說，你們進城去，必有人拿着一瓶水，迎面而來，你們就跟着他。他進那家去，你們就對那家的主人說，夫子說，客房在那裏，我與門徒好在那裏喫逾越節的筵席，他必指給你們擺設整齊的一間大樓，你們就在那裏爲我們豫備。門徒出去，進了城，所遇見的，正如耶穌所說的，他們就豫備了逾越節的筵席。○到了晚上，耶穌和十二個門徒都來了。他們坐席正喫的時候，耶穌說，我實在告訴你們，你們中間有一個與我同喫的人，要賣我了。他們就憂愁起來。一個一個的問他說，是怎麼？耶穌對他們說，是十二個門徒中同我蘸手在盤子裏的那個人。人子必要去世，正如經上指着他所寫的，但賣人子的人有禍了，那人生在世，上倒好。○他們喫的時候，耶穌拿起餅來，祝了福，就擘開遞給他們，他們說，你們拿着喫，這是我的身體。又拿起杯來，祝謝了，遞給他們，他們都喝了。耶穌說，這是我立約

亞^十士

豫言彼得
不認主

在客西馬
尼禱告

主勉勵門
徒儆醒禱
告

三三 的血、爲多人流出來的。我實在告訴你們、我不再喝這葡萄汁、直到我在上帝
三二 的國裏、喝新的那日子。○他們唱了詩、就出來、往橄欖山去。○耶穌對他們說、
三一 你們都要跌倒了、因爲經上記着說、我要擊打牧人、羊就分散了。但我復
三〇 活以後、要在你們以先往加利利去。彼得說、衆人雖然跌倒、我總不能。耶穌對
二九 他說、我實在告訴你、就在今天夜裏、雞叫兩遍以先、你要三次不認我。彼得卻
二八 極力的說、我就是必須和你同死、也總不能不認你。衆門徒都是這樣說。○他
二七 們來到一個地方、名叫客西馬尼。耶穌對門徒說、你們坐在這裏、等我禱告。於
二六 是帶着彼得、雅各、約翰同去、就驚恐起來、極其難過。對他們說、我心裏甚是憂
二五 傷、幾乎要死。你們在這裏、等候儆醒。他就稍往前走、俯伏在地禱告、倘若可
二四 行、便叫那時候過去。他說、阿爸、父阿、在你凡事都能、求你將這杯撤去、然而不
二三 要從我的意思、只要從你的意思。耶穌回來、見他們睡着了、就對彼得說、西門、
二二 你睡覺麼、不能儆醒片時麼。總要做醒禱告、免得入了迷惑。你們心靈固然願
二一 意、肉體卻軟弱了。耶穌又去禱告、說的話還是與先前一樣。又來、見他們睡着
二〇 了、因爲他們的眼睛甚是困倦。他們也不知道怎麼回答。第三次來、對他們說、

盜賣和捉拿

在公會前
受審

現在你們仍然睡覺安歇罷。作睡或時候到了，看哪，人子被賣在罪人手裏了。四三起來，我們走罷，看哪，那賣我的人近了。四四○說話之間，忽然那十二個門徒裏的猶大來了，並有許多四五人帶着刀棒，從祭司長和文士並長老那裏與他同來。賣耶穌的人曾給他們一個暗號，說我與誰親嘴，誰就是他。你們把他拿住，牢靠靠的帶去。猶大來了，隨即到耶穌跟前說，拉比，便與他親嘴。他們就下手拿住他。旁邊站着的人，有一個拔出刀來，將大祭司的僕人砍了一刀，削掉了他一個耳朵。耶穌對他們說，你們帶着刀棒出來拿我，如同拿強盜麼。我天天教訓人，同你們在殿裏，你們並沒有拿我，但這事成就，爲要應驗經上的話。門徒都離開他逃走了。五一○有一個少年人，赤身披着一塊麻布，跟隨耶穌，衆人就捉拿他。他卻丟了麻布，赤身逃走了。五二○他們把耶穌帶到大祭司那裏，又有衆祭司長和長老並文士都來和大祭司一同聚集。彼得遠遠的跟着耶穌，一直進入大祭司的院裏，和差役一同坐在火光裏烤火。祭司長和全公會尋找見證控告耶穌，要治死他，卻尋不着。因爲有好些人作假見證告他，只是他們的見證各不相合。五三又有幾個人站起來，作假見證告他說，我們聽見他說，我要拆

五八

五九

六〇

六一

六二

六三

六四

六五

六六

六七

六八

六九

七〇

毀這人手所造的殿，三日內就另造一座，不是人手所造的。他們就是這麼作見證，也是各不相合。大祭司起來，站在中間，問耶穌說：你甚麼都不回答麼？這些人作見證告你的是甚麼呢？耶穌卻不言語，一句也不回答。大祭司又問他說：你是那當稱頌者的兒子，基督不是？耶穌說：我是。你們必看見人子，坐在那權能者的右邊，駕着天上的雲降臨。大祭司就撕開衣服說：我們何必再用見證人呢？你們已經聽見他這僭妄的話了。你們的意見如何？他們都定他該死的罪。就有人吐唾沫在他臉上，又蒙着他的臉，用拳頭打他，對他說：你說豫言罷。差役接過他來，用手掌打他。○彼得在下邊院子裏，來了大祭司的一個使女，見彼得烤火，就看着他說：你素來也是同拿撒勒人耶穌一夥的。彼得卻不承認，說：我不知道，也不明白你說的是甚麼。於是出來，到了前院，雞就叫了。那使女看見他，又對旁邊站着的人說：這也是他們一黨的。彼得又不承認。過了不多的時候，旁邊站着的人又對彼得說：你真是他們一黨的，因為你是加利利人。彼得就發咒起誓的說：我不認得你們說的這個人。立時雞叫了第二遍。彼得想起耶穌對他所說的話，雞叫兩遍以先，你要三次不認我。思想起來，就

耶穌在彼
拉多前受
審祭司長唆
衆釋放巴
拉巴

戲弄耶穌

哭了。

第十五章

一到早晨，祭司長和長老文士全公會的人大家商議，就把耶穌捆綁解去，交給彼拉多。彼拉多問他說：「你是猶太人的王麼？」耶穌回答說：「你說的是。」祭司長告他許多的事。彼拉多又問他說：「你看，他們告你這麼多的事，你甚麼都不回答麼？」耶穌仍不回答，以致彼拉多覺得希奇。○每逢這節期，巡撫照衆人所求的，釋放一個囚犯給他們。有一個人名叫巴拉巴，和作亂的人一同捆綁，他們作亂的時候，曾殺過人。衆人上去求巡撫，照常例給他們辦。彼拉多說：「你們要我釋放猶太人的王給你們麼？」他原曉得祭司長是因為嫉妒，纔把耶穌解了來。只是祭司長挑唆衆人，寧可釋放巴拉巴給他們。彼拉多又說：「那麼樣你們所稱爲猶太人的王，我怎麼辦他呢？」他們又喊着說：「把他釘十字架。」彼拉多說：「爲甚麼呢？他作了甚麼惡事呢？」他們便極力的喊着說：「把他釘十字架。」彼拉多要叫衆人喜悅，就釋放巴拉巴給他們，將耶穌鞭打了，交給人釘十字架。○兵丁把耶穌帶進衙門院裏，叫齊了全營的兵，他們給他穿上紫袍，又用荊棘編作冠冕給他戴上，就慶賀他說：「恭喜猶太人的王阿。」又拿一根

耶穌被釘
十字架

賽五十二

辱罵主不
能救自己

詩二十二

二十 葦子打他的頭，吐唾沫在他臉上，屈膝拜他。戲弄完了，就給他脫了紫袍，仍穿
二十一 上他自己的衣服，帶他出去，要釘十字架。○有一個古利奈人西門，就是亞力
二十二 山大和魯孚的父親，從鄉下來，經過那地方，他們就勉強他同去，好背着耶穌
二十三 的十字架。他們帶耶穌到了各各他地方（各各他繙出來，就是髑髏地）拿
二十四 沒藥調和的酒給耶穌，他卻不受。於是將他釘在十字架上，拈鬮分他的衣服。
二十五 看是誰得甚麼。釘他在十字架上，是巴初的時候。在上面有他的罪狀，寫的是
二十六 猶太人的王。他們又把兩個強盜和他同釘十字架，一個在右邊，一個在左邊。
二十七 有古卷在此有這道就離了經上的從那裏經過的人辱罵他，搖着頭說，咳，你
二十八 話說！他彼列在罪惡之中。這拆毀聖殿，三日又建造起來的，可以救自己從十字架上下來罷。祭司長和
二十九 文士也是這樣戲弄他，彼此說，他救了別人，不能救自己。以色列的王基督，現
三十 在可以從十字架上下來，叫我們看見，就信了。那和他同釘的人也是譏誚他。
三十一 從午正到申初，遍地都黑暗了。申初的時候，耶穌大聲喊着說，以羅伊，以羅伊，
三十二 拉馬撒巴各大尼。繙出來，就是我的上帝，我的上帝，為甚麼離棄我。旁邊站着
三十三 的人，有的聽見，就說，看哪，他叫以利亞呢。有一個人跑去，把海絨蘸滿了醋，綁

耶穌死的
景象安放在墳
墓裏

在葦子上，送給他喝，說：且等着，看以利亞來不來把他取下。耶穌大聲喊叫，氣就斷了。殿裏的幔子，從上到下裂為兩半。對面站着的百夫長，看見耶穌這樣喊叫斷氣，有古卷無就說：這人真是上帝的兒子。還有些婦女，遠遠的觀看，內中有抹大拉的馬利亞，又有小雅各和約西的母親馬利亞，並有撒羅米。就是耶穌在加利利的時候，跟隨他，服事他的那些人，還有同耶穌上耶路撒冷的，好些婦女在那裏觀看。○到了晚上，因為這是豫備日，就是安息日的前一日，有亞利馬太的約瑟前來，他是尊貴的議士，也是等候上帝國的，他放膽進去，見彼拉多求耶穌的身體。彼拉多詫異，耶穌已經死了，便叫百夫長來，問他耶穌死了久不久。既從百夫長得知實情，就把耶穌的屍首賜給約瑟。約瑟買了細麻布，把耶穌取下來，用細麻布裹好，安放在磐石中鑿出來的墳墓裏，又輓過一塊石頭來，擋住墓門。抹大拉的馬利亞和約西的母親馬利亞，都看見安放他的地方。

第十六章 過了安息日，抹大拉的馬利亞，和雅各的母親馬利亞，並撒羅米，買了香膏，要去膏耶穌的身體。七日的第一日清早，出太陽的時候，他們來

耶穌從死裏復活

耶穌現與抹大拉之馬利亞看

耶穌數次向門徒顯現

門徒奉差遣

到墳墓那裏彼此說誰給我們把石頭從墓門輓開呢。那石頭原來很大他們抬頭一看卻見石頭已經輓開了。他們進了墳墓看見一個少年人坐在右邊穿着白袍就甚驚恐。那少年人對他們說不要驚恐你們尋找那釘十字架的拿撒勒人耶穌他已經復活了不在這裏請看安放他的地方你們可以去告訴他的門徒和彼得說他在你們以先往加利利去在那裏你們要見他正如他從前所告訴你們的他們就出來從墳墓那裏逃跑又發抖又驚奇甚麼也不告訴人因為他們害怕。○在七日的第一日清早耶穌復活了就先向抹大拉的馬利亞顯現耶穌從他身上曾趕出七個鬼他去告訴那向來跟隨耶穌的人那時他們正哀慟哭泣他們聽見耶穌活了被馬利亞看見卻是不信。○這事以後門徒中間有兩個人往鄉下去走路的時候耶穌變了形像向他們顯現他們就去告訴其餘的門徒其餘的門徒也是不信。○後來十一個門徒坐席的時候耶穌向他們顯現責備他們不信心裏剛硬因為他們不信那些在他復活以後看見他的人他又對他們說你們往普天下去傳福音給萬民聽。萬民原文作凡受洗的信而受洗的必然得救不信的必被定罪信的人必有神蹟隨

主被接到
天上

着他們就是奉我的名趕鬼。說新方言，手能拿蛇，若喝了甚麼毒物，也必不受
害。手按病人，病人就必好了。○主耶穌和他們說完了話，後來被接到天上，坐
在上帝的右邊。門徒出去，到處宣傳福音。主和他們同工，用神蹟隨着，證實所
傳的道。阿們。去書補其...

由門徒...

...人派和...

...不吉...

......

......

......

......

......

......

......

...

...

路加福音

二 第一章 提阿非羅大人哪、有好些人提筆作書、述說在我們中間所成就
 的事、是照傳道的人、從起初親眼看見、又傳給我們的、這些事我既從起頭都
 詳細考察了、就定意要按着次序寫給你、使你^二知道所學之道都是確實的。○
 當猶太王希律的時候、亞比雅班裏有一個祭司、名叫撒迦利亞、他妻子是亞
 倫的後人、名叫以利沙伯、他們二人、在上帝面前都是義人、遵行主的一切誠
 命禮儀、沒有可指摘的、只是沒有孩子、因為以利沙伯不生育、兩個人又年紀
 老邁了。○撒迦利亞接班次、在上帝面前供祭司的職分、照祭司的規矩掣籤、
 得進主殿燒香、燒香的時候、衆百姓在外面禱告、有主的使者站在香壇的右
 邊、向他顯現、撒迦利亞看見、就驚慌害怕、天使對他說、撒迦利亞、不要害怕、因
 為你的祈禱已經被聽見了、你的妻子以利沙伯要給你生一個兒子、你要給
 他起名叫約翰、你必歡喜快樂、有許多人因他出世、也必喜樂、他在主面前將
 要為大、淡酒濃酒都不喝、從母腹裏就被聖靈充滿了、他要使許多以色列人
 回轉、歸於主、他們的上帝、他必有以利亞的心志能力、行在主的^三前面、叫為父

加百列豫
生耶穌的

十八 的心轉向兒女，叫悖逆的人轉從義人的智慧，又為主豫備合用的百姓。撒迦
 利亞對天使說，我憑着甚麼可知道這事呢？我已經老了，我的妻子也年紀老
 邁了。天使回答說，我是站在上帝面前的加百列，奉差而來，對你說話，將這好
 二十 信息報給你。到了時候，這話必然應驗。只因你不信，你必啞吧，不能說話，直到
 三三 這事成就的日子。百姓等候撒迦利亞，詫異他許久在殿裏，及至他出來，不能
 和他們說話，他們就知道他在殿裏見了異象，因為他直向他們打手式，竟成
 三四 了啞吧。他供職的日子已滿，就回家去了。○這些日子以後，他的妻子以利沙
 三五 伯懷了孕，就隱藏了五個月，說，主在眷顧我的日子，這樣看待我，要把我在人
 三六 間的羞恥除掉。○到了第六個月，天使加百列奉上帝的差遣，往加利利的一
 三七 座城去，這城名叫拿撒勒。到一個童女那裏，是已經許配大衛家的一個人，名
 三八 叫約瑟。童女的名字叫馬利亞。天使進去，對他說，蒙大恩的女子，我問你安，主
 三九 和你同在。馬利亞因這話就很驚慌，又反復思想這樣問安是甚麼意思。天
 四〇 使對他說，馬利亞，不要怕，你在上帝面前已經蒙恩了。你要懷孕生子，可以給
 四一 他起名叫耶穌。他要為大，稱為至高者的兒子。主上帝要把他祖大衛的位給

馬利亞往
看以利沙
伯

馬利亞尊
主爲大

三三三 他要作雅各家的王，直到永遠。他的國也沒有窮盡。馬利亞對天使說：我沒
三三四 有出嫁，怎麼有這事呢？天使回答說：聖靈要臨到你身上，至高者的能力要蔭
三五 庇你，因此所要生的聖者，必稱爲上帝的兒子。或作所預生的必稱爲兒子 況且你
三六 的親戚以利沙伯，在年老的時候，也懷了男胎，就是那素來稱爲不生育的，現
三三七 在有孕六個月了。因爲出於上帝的話，沒有一句不帶能力的。馬利亞說：我是
三八 主的使女，情願照你的話成就在我身上。天使就離開他去了。○那時候馬利
三九 亞起身，急忙往山地裏去，來到猶大的一座城，進了撒迦利亞的家，問以利沙
四〇 伯安。以利沙伯一聽馬利亞問安，所懷的胎就在腹裏跳動。以利沙伯且被聖
四一 靈充滿，高聲喊着說：你在婦女中是有福的，你所懷的胎也是有福的。我主的
四二 母到我這裏來，這是從那裏得的呢？因爲你問安的聲音，一入我耳，我腹裏的
四三 胎就歡喜跳動。這相信的女子是有福的。因爲主對他所說的話，都要應驗。馬
四四 利亞說：我心尊主爲大，我靈以上帝我的救主爲樂。因爲他顧念他使女的卑
四五 微。從今以後，萬代要稱我有福。那有權能的爲我成就了大事，他的名爲聖。他
四六 憐憫敬畏他的人，直到世世代代。他用膀臂施展大能。那狂傲的人，正心裏妄

給施洗約
翰起名

五二 想就被他趕散了。他叫有權柄的失位，叫卑賤的升高，叫飢餓的得飽美食，叫
五三 富足的空手回去。他扶助了他的僕人，以色列為要記念亞伯拉罕和他的後
五四 裔。施憐憫，直到永遠。正如從前對我們列祖所說的話。○馬利亞和以利沙伯
五五 同住，約有三個月，就回家去了。○以利沙伯的產期到了，就生了一個兒子。鄰
五六 里親族聽見主向他大施憐憫，就和他一同歡樂。到了第八日，他們來要給孩
五七 子行割禮，並要照他父親的名字，叫他撒迦利亞。他母親說：「不可要叫他約翰。」
五八 他們說：「你親族中沒有叫這名字的。」他們就向他父親打手式，問他要叫這孩
五九 子甚麼名字。他要了一塊寫字的板，就寫上說：「他的名字是約翰。」他們便都希
六〇 奇。撒迦利亞的口立時開了，舌頭也舒展了。就說出話來，稱頌上帝。周圍居住
六一 的人都懼怕。這一切的事就傳遍了猶太的山地。凡聽見的人都將這事放在
六二 心裏說：「這個孩子將來怎麼樣呢？因為有主與他同在。」○他父親撒迦利亞被
六三 聖靈充滿了，就豫言說：「主以色列的上帝，是應當稱頌的。因他眷顧他的百姓，
六四 為他們施行救贖。在他僕人大衛家中，為我們興起了拯救的角。正如主藉
六五 着從創世以來，聖先知的口所說的話。」拯救我們脫離仇敵，和一切恨我們

豫言救恩
臨到以色列人

耶穌降生
天使報喜
信給牧羊
的人

七三 之人的手向我們列祖施憐憫，記念他的聖約。就是他對我們祖宗亞伯拉罕
七二 所起的誓，叫我們既從仇敵手中被救出來，就可以終身在他面前坦然無懼
七一 的用聖潔公義事奉他。孩子阿，你要稱爲至高者的先知，因爲你要行在主的
七〇 前面，豫備他的道路。叫他的百姓因罪得赦，就知道救恩。因我們上帝憐憫的
六九 心腸，叫清晨的日光從高天臨到我們，要照亮坐在黑暗中死蔭裏的人，把我
六八 們的脚引到平安的路上。○那孩子漸漸長大，心靈強健，住在曠野，直到他顯
六七 明在以色列人面前的日子。

一 第二章 當那些日子，該撒亞古士督有旨意下來，叫天下人民都報名上
二 冊。這是居里扭作敘利亞巡撫的時候，頭一次行報名上册的事。衆人各歸各
三 城，報名上册。約瑟也從加利利的拿撒勒城上猶太去，到了大衛的城，名叫伯
四 利恒，因他本是大衛一族的人。要和他所聘之妻馬利亞一同報名上册。
五 那時馬利亞的身孕已經重了。他們在那裏的時候，馬利亞的產期到了，就生
六 了頭胎的兒子，用布包起來，放在馬槽裏，因爲客店裏沒有地方。○在伯利恒
七 之野地裏有牧羊的人，夜間接着更次看守羊羣。有主的使者站在他們旁邊，

十 主的榮光四面照着他們。牧羊的人就甚懼怕。那天使對他們說：「不要懼怕，我
十一 報給你們大喜的信息，是關乎萬民的。因今天在大衛的城裏，爲你們生了救
十二 主，就是主基督。你們要看見一個嬰孩，包着布，臥在馬槽裏，那就是記號了。忽
十三 然有一大隊天兵，同那天使讚美上帝說：「在至高之處榮耀歸與上帝，在地上
十四 平安歸與他所喜悅的人。」有古卷作喜 ○衆天使離開他們升天去了。牧羊的
十五 人彼此說：「我們往伯利恒去，看看所成的事，就是主所指示我們的。」他們急忙
十六 去了，就尋見馬利亞和約瑟，又有那嬰孩臥在馬槽裏。既然看見，就把天使論
十七 這孩子的話傳開了。凡聽見的就詫異。牧羊之人對他們所說的話，馬利亞卻
十八 把這一切的事存在心裏，反復思想。牧羊的人回去了，因所聽見所看見的一
十九 切事，正如天使向他們所說的，就歸榮耀與上帝，讚美他。○滿了八天，就給孩
二十 子行割禮，與他起名叫耶穌。這就是沒有成胎以前，天使所起的名。○按摩西
二十一 律法滿了潔淨的日子，他們帶着孩子上耶路撒冷去，要把他獻與主。（正如
二十二 主的律法上所記：「凡頭生的男子，必稱聖歸主。」）又要照主的律法上所
二十三 說：「或用一對斑鳩，或用兩隻雛鴿獻祭。」○在耶路撒冷有一個人，名叫西面。這

獻頭生子
與主

利十二

出十二

利十二

西面見嬰孩
顯安然
去世

女先知亞拿
稱謝上帝

二八 人又公義又虔誠，素常盼望以色列的安慰者來到，又有聖靈在他身上。他得

二七 了聖靈的啟示，知道自己未死以前，必看見主所立的基督。他受了聖靈的感

二六 動，進入聖殿，正遇見耶穌的父母，抱着孩子進來，要照律法的規矩辦理。西面

二五 就用手接過他來，稱頌上帝說：主阿，如今可以照你的話，釋放僕人安然去世。

二四 因為我的眼睛已經看見你的救恩，就是你在萬民面前所豫備的，是照亮外

二三 邦人的光，又是你民以色列的榮耀。孩子的父母，因這論耶穌的話，就希奇。西

二二 面給他們祝福，又對孩子的母親馬利亞說：這孩子被立，是要叫以色列中許

二一 多人跌倒，許多人興起，又要作毀謗的話柄，叫許多人心裏的意念顯露出來。

二〇 你自己的心也要被刀刺透。又有女先知名叫亞拿，是亞設支派法內力的女

一九 兒，年紀已經老邁，從作童女出嫁的時候，同丈夫住了七年，就寡居了。現在已

一八 經八十四歲了。或作就家並不離開聖殿，禁食祈求，晝夜事奉上帝。正當那時，

一七 他進前來稱謝上帝，將孩子的事，對一切盼望耶路撒冷得救贖的人講說。約

一六 瑟和馬利亞，照主的律法，辦完了一切的事，就回加利利，到自己的城拿撒勒

一五 去了。○孩子漸漸長大，強健起來，充滿智慧，又有上帝的恩在他身上。○每年

孩童耶穌
在聖殿聽道

順從父母

施洗約翰
在曠野傳道

四二

到逾越節，他父母就上耶路撒冷去。當他十二歲的時候，他們按着節期的規

四三

矩上去，守滿了節期，他們回去，孩童耶穌仍舊在耶路撒冷，他的父母並不知

四四

道，以為他在同行的人中間，走了一天的路程，就在親族和熟識的人中找他，

四五

既找不着，就回耶路撒冷去找他。過了三天，就遇見他在殿裏，坐在教師中間，

四六

一面聽，一面問。凡聽見他的，都希奇他的聰明，和他的應對。他父母看見就很

四七

希奇。他母親對他說：我兒，為甚麼向我們這樣行呢？看哪，你父親和我傷心來

四八

找你。耶穌說：為甚麼找我呢？豈不知我應當以我父的事為念麼？或作豈不知我應當在我

四九

父的家裏他所說的這話，他們不明白。他就同他們下去，回到拿撒勒，並且順從

五〇

他們。他母親把這一切的事都存在心裏。○耶穌的智慧，和身量，身量或作年紀並上

五一

帝和人喜愛他的心，都一齊增長。

第三章

該撒提庇留在位第十五年，本丟彼拉多作猶太巡撫，希律作加

利利分封的王，他兄弟腓力作以土利亞和特拉可尼地分封的王，呂撒叾

作亞比利尼分封的王，亞那和該亞法作大祭司。那時，撒迦利亞的兒子約翰

在曠野裏，上帝的話臨到他。他就來到約但河一帶地方，宣講悔改的洗禮，使

罪得赦。正如先知以賽亞書上所記的話說、在曠野有人聲喊着說、豫備主
 的道、修直他的路。一切山窪都要填滿、大小山岡都要削平、彎彎曲曲的地方
 要改爲正直、高高低低的道路要改爲平坦。凡有血氣的、都要見上帝的救恩。
 〇約翰對那出來要受他洗的衆人說、毒蛇的種類、誰指示你們逃避將來
 的忿怒呢。你們要結出果子來、與悔改的心相稱、不要自己心裏說、有亞伯拉
 罕爲我們的祖宗、我告訴你們、上帝能從這些石頭中、給亞伯拉罕興起子孫
 來。現在斧子已經放在樹根上、凡不結好果子的樹、就砍下來丟在火裏。衆人
 問他說、這樣我們當作甚麼呢。約翰回答說、有兩件衣裳的、就分給那沒有的、
 有食物的、也當這樣行。又有稅吏來要受洗、問他說、夫子、我們當作甚麼呢。約
 翰說、除了例定的數目、不要多取。又有兵丁問他說、我們當作甚麼呢。約翰說、
 不要以強暴待人、也不要說詐人、自己有錢糧、就當知足。〇百姓指望基督來
 的時候、人都心裏猜疑、或者約翰是基督。約翰說、我是用水給你們施洗、但有
 一位能力比我更大的要來、我就是給他解鞋帶也不配。他要用聖靈與火給
 你們施洗。他手裏拿着簸箕、要揚淨他的場、把麥子收在倉裏、把糠用不滅的

約翰責備
希律被囚

耶穌受洗

耶穌的家

火燒盡了。○約翰又用許多別的話勸百姓，向他們傳福音，只是分封的王希
 律，因他兄弟之妻希羅底的緣故，並因他所行的一切惡事，受了約翰的責備，
 又另外添了一件，就是把約翰收在監裏。○衆百姓都受了洗，耶穌也受了洗，
 正禱告的時候，天就開了，聖靈降臨在他身上，形狀彷彿鴿子，又有聲音從天
 上來，說：你是我的愛子，我喜悅你。○耶穌開頭傳道，年紀約有三十歲，依人看
 來，他是約瑟的兒子，約瑟是希里的兒子，希里是瑪塔的兒子，瑪塔是利未的
 兒子，利未是麥基的兒子，麥基是雅拿的兒子，雅拿是約瑟的兒子，約瑟是瑪
 他提亞的兒子，瑪他提亞是亞摩斯的兒子，亞摩斯是拿鴻的兒子，拿鴻是以
 斯利的兒子，以斯利是拿該的兒子，拿該是瑪押的兒子，瑪押是瑪他提亞的
 兒子，瑪他提亞是西美的兒子，西美是約瑟的兒子，約瑟是猶大的兒子，猶大
 是約亞拿的兒子，約亞拿是利撒的兒子，利撒是所羅巴伯的兒子，所羅巴伯
 是撒拉鐵的兒子，撒拉鐵是尼利的兒子，尼利是麥基的兒子，麥基是亞底的
 兒子，亞底是哥桑的兒子，哥桑是以摩當的兒子，以摩當是珥的兒子，珥是約
 細的兒子，約細是以利以謝的兒子，以利以謝是約令的兒子，約令是瑪塔的

三十 兒子、瑪塔是利未的兒子、利未是西緬的兒子、西緬是猶大的兒子、猶大是約瑟的兒子、約瑟是約南的兒子、約南是以利亞敬的兒子、以利亞敬是米利亞的兒子、米利亞是買南的兒子、買南是瑪達他的兒子、瑪達他是拿單的兒子、拿單是大衛的兒子、大衛是耶西的兒子、耶西是俄備得的兒子、俄備得是波阿斯的兒子、波阿斯是撒門的兒子、撒門是拿順的兒子、拿順是亞米拿達的兒子、亞米拿達是亞蘭的兒子、亞蘭是希斯崙的兒子、希斯崙是法勒斯的兒子、法勒斯是猶大的兒子、猶大是雅各的兒子、雅各是以撒的兒子、以撒是亞伯拉罕的兒子、亞伯拉罕是他拉的兒子、他拉是拿鶴的兒子、拿鶴是西鹿的兒子、西鹿是拉吳的兒子、拉吳是法勒的兒子、法勒是希伯的兒子、希伯是沙拉的兒子、沙拉是該南的兒子、該南是亞法撒的兒子、亞法撒是閃的兒子、閃是挪亞的兒子、挪亞是拉麥的兒子、拉麥是瑪土撒拉的兒子、瑪土撒拉是以諾的兒子、以諾是雅列的兒子、雅列是瑪勒列的兒子、瑪勒列是該南的兒子、該南是以挪士的兒子、以挪士是塞特的兒子、塞特是亞當的兒子、亞當是上帝的兒子。

耶穌受試探

申一

申六

詩一〇一

申六

耶穌在拿撒勒傳道

第四章

耶穌被聖靈充滿，從約但河回來，聖靈將他引到曠野，四十天受魔鬼的試探。那些日子沒有喫甚麼，日子滿了，他就餓了。魔鬼對他說：「你若是上帝的兒子，可以吩咐這塊石頭變成食物。」耶穌回答說：「經上記着說：『人活着不是單靠食物，乃是靠上帝口裏所出的一切話。』」魔鬼又領他上了高山，霎時間把天下的萬國都指給他看。對他說：「這一切權柄榮華，我都要給你，因為這原是交付我的，我願意給誰就給誰。你若在我面前下拜，這都要歸你。」耶穌說：「經上記着說：『當拜主你的上帝，單要事奉他。』」魔鬼又領他到耶路撒冷去，叫他站在殿頂上。（原文作：殿頂）對他說：「你若不是上帝的兒子，可以從這裏跳下去，因為經上記着說：『主要為你吩咐他的使者保護你，他們要用手托着你，免得你的脚碰在石頭上。』」耶穌對他說：「經上記着說：『不可試探主你的上帝。』」

○魔鬼用完了各樣的試探，就暫時離開耶穌。○耶穌滿有聖靈的能力，回到加利利。他的名聲就傳遍了四方。他在各會堂裏教訓人，眾人都稱讚他。○耶穌來到拿撒勒，就是他長大的地方。在安息日，照他平常的規矩，進了會堂，站起來要念聖經。有人把先知以賽亞的書交給他，他就打開，找到一處寫着說：

十七

十六

十五

十四

十三

九

八

六

五

四

三

一

被攆出城
在迦百農
趕逐污鬼

十八 主的靈在我身上，因為他用膏膏我，叫我傳福音給貧窮的人，差遣我報告
十九 被擄的得釋放，瞎眼的得看見，叫那受壓制的得自由，報告上帝悅納人的禧
二十 年。於是把書捲起來，交還執事，就坐下。會堂裏的人都定睛看他。耶穌對他
二十一 們說：今天這經應驗在你們耳中了。眾人都稱讚他，並希奇他口中所出的恩
二十二 言。又說：這不是約瑟的兒子麼？耶穌對他們說：你們必引這俗語向我說：醫生
二十三 你醫治自己罷。我們聽見你在迦百農所行的事，也當行在你自己家鄉裏。又
二十四 說：我實在告訴你們，沒有先知在自己家鄉被人悅納的。我對你們說實話，當
二十五 以利亞的時候，天閉塞了三年零六個月，遍地有大饑荒，那時以色列中有許
二十六 多寡婦，以利亞並沒有奉差往他們一個人那裏去，只奉差往西頓的撒勒法
二十七 一個寡婦那裏去。先知以利沙的時候，以色列中有許多長大痲瘋的，但內中
二十八 除了敘利亞國的乃縵，沒有一個得潔淨的。會堂裏的人聽見這話，都怒氣滿
二十九 胸，就起來攆他出城，他們的城造在山上，他們帶他到山崖，要把他推下去。他
三十 卻從他們中間直行過去了。○耶穌下到迦百農，就是加利利的一座城，在安
三十一 息日，教訓眾人。他們很希奇他的教訓，因為他的話裏有權柄，在會堂裏有一

醫西門岳母

在革尼撒湖邊教訓人

三四

三五

三六

三六

三六

三六

三六

三六

三六

三六

三六

三六

二一

二一

個人被污鬼的精氣附着，大聲喊叫說：「唉，拿撒勒的耶穌，我們與你有甚麼相干？你來滅我們麼？我知道你是誰，乃是上帝的聖者。」耶穌責備他說：「不要作聲，從這人身上出來罷。」鬼把那人摔倒在眾人中間，就出來了，卻也沒有害他。眾人都驚訝，彼此對問說：「這是甚麼道理呢？因為他用權柄能力吩咐污鬼，污鬼就出來。」於是耶穌的名聲傳遍了周圍地方。○耶穌出了會堂，進了西門的家。西門的岳母害熱病甚重，有人爲他求耶穌。耶穌站在他旁邊，斥責那熱病，熱病就退了。他立刻起來服事他們。○日落的時候，凡有病人的，不論害甚麼病，都帶到耶穌那裏。耶穌接手在他們各人身上，醫好他們。又有鬼從好些人身上出來，喊着說：「你是上帝的兒子。」耶穌斥責他們，不許他們說話，因為他們知道他是基督。○天亮的時候，耶穌出來，走到曠野地方。眾人去找他，到了他那裏，要留住他，不要他離開他們。但耶穌對他們說：「我也必須在別城傳上帝國的福音，因为我奉差原是爲此。」於是耶穌在加利利的各會堂傳道。

第五章

耶穌站在革尼撒湖邊，眾人擁擠他，要聽上帝的道。他見有兩隻船灣在湖邊，打魚的人卻離開船，洗網去了。有一隻船，是西門的，耶穌就上

打魚的將
來得人

耶穌潔淨
長大痲瘋
的

利
十四
章

四 去、請他把船撐開、稍微離岸、就坐下、從船上教訓衆人。講完了、對西門說、把船
五 開到水深之處、下網打魚。西門說、夫子、我們整夜勞力、並沒有打着甚麼、但依
六 從你的話、我就下網。他們下了網、就圈住許多魚、網險些裂開、便招呼那隻船
七 上的同伴來幫助。他們就來把魚裝滿了兩隻船、甚至船要沉下去。西門彼得
八 看見、就俯伏在耶穌膝前、說、主阿、離開我、我是個罪人。他和一切同在的人都
九 驚訝這一網所打的魚。他的夥伴西庇太的兒子雅各、約翰、也是這樣。耶穌對
十 西門說、不要怕、從今以後、你要得人。他們把兩隻船攏了岸、就撇下所有的
十一 跟從了耶穌。○有一回耶穌在一個城裏、有人滿身長了大痲瘋、看見他、就俯
十二 伏在地、求他說、主若肯、必能叫我潔淨了。耶穌伸手摸他說、我肯、你潔淨了罷。
十三 大痲瘋立刻就離了他的身。耶穌囑咐他、你切不可告訴人、只要去把身體給
十四 祭司察看、又要爲你得了潔淨、照摩西所吩咐的、獻上禮物、對衆人作證據。但
十五 耶穌的名聲越發傳揚出去、有極多的人聚集來聽道、也指望醫治他們的病。
十六 耶穌卻退到曠野去禱告。○有一天耶穌教訓人、有法利賽人和教法師在旁
十七 邊坐着、他們是從加利利各鄉村和猶太並耶路撒冷來的。主的能力與耶穌

醫治癱子

利未被召

論禁食

十八 同在，使他能醫治病人。有人用褥子抬着一個癱子，要抬進去，放在耶穌面前。
 十九 卻因人多，尋不出法子抬進去，就上了房頂，從瓦間把他連褥子縋到當中。
 二十 在耶穌面前，耶穌見他們的信心，就對癱子說：「你的罪赦了。」文士和法利賽人
 二十一 就議論說：「這說僭妄話的是誰？除了上帝以外，誰能赦罪呢？」耶穌知道他們所
 二十二 議論的，就說：「你們心裏議論的是甚麼呢？或說：你的罪赦了，或說：你起來行走，
 二十三 那一樣容易呢？但要叫你們知道，人子在地上有赦罪的權柄，就對癱子說：我
 二十四 吩咐你起來，拿你的褥子回家去罷。」那人當衆人面前，立刻起來，拿着他所躺
 二十五 臥的褥子回家去，歸榮耀與上帝。衆人都驚奇，也歸榮耀與上帝，並且滿心懼
 二十六 怕，說：「我們今日看見非常的事了。」○這事以後，耶穌出去，看見一個稅吏，名叫
 二十七 利未，坐在稅關上，就對他說：「你跟從我來。」他就撇下所有的，起來，跟從了耶穌。
 二十八 利未在自己家裏，爲耶穌大擺筵席，有許多稅吏和別人，與他們一同坐席。法
 利賽人和文士，就向耶穌的門徒發怨言，說：「你們爲甚麼和稅吏，並罪人，一同
 二十九 喫喝呢？」耶穌對他們說：「無病的人用不着醫生，有病的人纔用得着。我來本不
 三十 是召義人悔改，乃是召罪人悔改。」他們說：「約翰的門徒屢次禁食祈禱，法利賽

新舊難合
的比喻

人子是安
息日的主

撒上一

在安息日
治病

三九
三六
三五
三二
三一
三〇
二九
二八
二七
二六
二五
二四
三三
三二
三一
三〇
二九
二八
二七
二六
二五
二四
二三
二二
二一
二〇
一九
一八
一七
一六
一五
一四
一三
一二
一一
一〇
九
八
七
六
五
四
三
二
一

人的門徒也是這樣。惟獨你的門徒又喫又喝。耶穌對他們說：「新耶和陪伴之人同在的時候，豈能叫陪伴之人禁食呢？但日子將到，新耶和要離開他們，那日他們就要禁食了。」耶穌又設一個比喻對他們說：「沒有人把新衣服撕下一塊來補在舊衣服上。若是這樣，就把新的撕破了，並且所撕下來的，那塊新的和舊的也不相稱。」也沒有有人把新酒裝在舊皮袋裏。若是這樣，新酒必將皮袋裂開，酒便漏出來，皮袋也就壞了。但新酒必須裝在新皮袋裏。沒有人喝了陳酒又想喝新的，他總說陳的好。

第六章 有一個安息日，耶穌從麥地經過，他的門徒掐了麥穗，用手搓着喫。有幾個法利賽人說：「你們爲甚麼作安息日不可作的事呢？」耶穌對他們說：「經上記着：大衛和跟從他的人，飢餓之時所作的事，連這個你們也沒有念過。他怎麼進了上帝的殿，拿陳設餅喫，又給跟從的人喫。這餅除了祭司以外，別人都不可喫。」又對他們說：「人子是安息日的主。」○又有一個安息日，耶穌進了會堂教訓人。在那裏有一個人，右手枯乾了。文士和法利賽人窺探耶穌在安息日治病不治病，要得把柄去告他。耶穌卻知道他們的意念，就對那枯乾

挑選十二
門徒

論福

九 一隻手的人說起來，站在當中。那人就起來站着。耶穌對他們說：我問你們，在
十 安息日行善行惡、救命害命，那樣是可以的呢？他就周圍看着他們衆人，對那
十一 人說：伸出手來。他把手一伸，手就復了原。他們就滿心大怒，彼此商議，怎樣處
十二 治耶穌。○那時，耶穌出去上山禱告，整夜禱告上帝。到了天亮，叫他的門徒來，
十三 就從他們中間挑選十二個人，稱他們爲使徒。這十二個人有西門、耶穌又給
十四 他起名叫彼得，還有他兄弟安得烈，又有雅各和約翰、腓力和巴多羅買、馬太
十五 和多馬、亞勒腓的兒子雅各、和奮銳黨的西門、雅各的兒子猶大、兒子或兄弟和賣
十六 主的加略人猶大。耶穌和他們下了山，站在一塊平地上。同站的有許多門徒，
十七 又有許多百姓，從猶太全地、和耶路撒冷、並推羅西頓的海邊來，都要聽他講
十八 道。又指望醫治他們的病，還有被污鬼纏磨的，也得了醫治。衆人都想要摸他，
十九 因爲有能力從他身上發出來，醫好了他們。○耶穌舉目看着門徒說：你們貧
二十 窮的人有福了，因爲上帝的國是你們的。你們飢餓的人有福了，因爲你們將
二十一 要飽足。你們哀哭的人有福了，因爲你們將要喜笑。人爲人子恨惡你們，拒絕
二十二 你們，辱罵你們，棄掉你們的名，以爲是惡，你們就有福了。當那日，你們要歡喜。

二四 跳躍。因爲你們在天上的賞賜是大的。他們的祖宗待先知也是這樣。但你們
二五 富足的人有禍了。因爲你們受過你們的安慰。你們飽足的人有禍了。因爲你
二六 們將要飢餓。你們喜笑的人有禍了。因爲你們將要哀慟哭泣。人都說你們好
二七 的時候。你們就有禍了。因爲他們的祖宗待假先知也是這樣。○只是我告訴
二八 你們這聽道的人。你們的仇敵要愛他。恨你們的要待他好。咒詛你們的要爲
二九 他祝福。凌辱你們的要爲他禱告。有人打你這邊的臉。連那邊的臉也由他打。
三十 有人奪你的外衣。連裏衣也由他拿去。凡求你的。就給他。有人奪你的東西去。
三一 不用再要回來。你們願意人怎樣待你們。你們也要怎樣待人。你們若單愛那
三二 愛你們的人。有甚麼可酬謝的呢。就是罪人也愛那愛他們的人。你們若善待
三三 那善待你們的人。有甚麼可酬謝的呢。就是罪人也是這樣行。你們若借給人。
三四 指望從他收回。有甚麼可酬謝的呢。就是罪人也借給罪人。要如數收回。你們
三五 倒要愛仇敵。也要善待他們。並要借給人不指望償還。你們的賞賜就必大了。
三六 你們也必作至高者的兒子。因爲他恩待那忘恩的和作惡的。你們要慈悲。像
三七 你們的父慈悲一樣。你們不要論斷人。就不被論斷。你們不要定人的罪。就不

三八

被定罪。你們要饒恕人，就必蒙饒恕。（說原文）你們要給人，就必有給你們的。

並且用十足的升斗，連搖帶按，上尖下流的，倒在你們懷裏。因為你們用甚麼

量器量給人，也必用甚麼量器量給你們。○耶穌又用比喻對他們說：瞎子豈

能領瞎子，兩個人不是都要掉在坑裏麼？學生不能高過先生。凡學成了的，不

過和先生一樣。爲甚麼看見你弟兄眼中有刺，卻不想自己眼中有梁木呢？你

不見自己眼中有梁木，怎能對你弟兄說：容我去掉你眼中的刺呢？你這假冒

爲善的人，先去掉自己眼中的梁木，然後纔能看得清楚。去掉你弟兄眼中的

刺，因爲沒有好樹結壞果子，也沒有壞樹結好果子。凡樹木看果子，就可以認

出他來。人不是從荆棘上摘無花果，也不是從蒺藜裏摘葡萄。善人從他心裏

所存的善，就發出善來；惡人從他心裏所存的惡，就發出惡來。因爲心裏所充

滿的，口裏就說出來。○你們爲甚麼稱呼我主阿，主阿，卻不遵我的話行呢？凡

到我這裏來，聽見我的話就去行的，我要告訴你們，他像甚麼人？他像一個人

蓋房子，深深的挖地，把根基安在磐石上，到發大水的時候，水冲那房子，房子

總不能搖動。因爲根基立在磐石上。（有古卷作：因好惟有聽見不去行的，就像一

責人之心
責己

兩種果樹

兩等根基

三八

三九

四〇

四一

四二

四三

四四

四五

四六

四七

四八

四九

治百夫長的僕人

叫拿因城寡婦之子復活

二一 個人在土地上蓋房子，沒有根基，水一沖，隨即倒塌了，並且那房子壞的很大。
七 第七章 耶穌對百姓講完了這一切的話，就進了迦百農。○有一個百夫長所寶貴的僕人，害病快要死了。百夫長風聞耶穌的事，就託猶太人的幾個長老，去求耶穌來救他的僕人。他們到了耶穌那裏，就切切的求他說：你給他行這事，是他所配得的。因為他愛我們的百姓，給我們建造會堂。耶穌就和他們同去。離那家不遠，百夫長託幾個朋友去見耶穌，對他說：主阿，不要勞動，因你到我舍下，我不敢當，我也自以為不配去見你，只要你說一句話，我的僕人就必好了。因為我在人的權下，也有兵在我以下。對這個說去，他就去。對那個說來，他就來。對我的僕人說：你作這事，他就去作。耶穌聽見這話，就希奇他轉身對跟隨的衆人說：我告訴你們，這麼大的信心，就是在以色列中我也沒有遇見過。那託來的人回到百夫家裏，看見僕人已經好了。○過了不多時，古有
十二 次日 耶穌往一座城去，這城名叫拿因，他的門徒和極多的人與他同行。將近城門，有一個死人被抬出來，這人是他母親獨生的兒子，他母親又是寡婦。有城裏的許多人同着寡婦送殯。主看見那寡婦就憐憫他，對他說：不要哭。於是

施洗約翰
差人問主稱讚施洗
約翰

瑪

十五 進前接着槓，抬的人就站住了。耶穌說：「少年人，我吩咐你起來。」那死人就坐起，
十六 並且說話。耶穌便把他交給他母親。眾人都驚奇，歸榮耀與上帝說：「有大先知
十七 在我們中間興起來了。」又說：「上帝眷顧了他的百姓。」他這事的風聲就傳遍了
十八 猶太、和周圍地方。○約翰的門徒把這些事都告訴約翰。他便叫了兩個門徒
十九 來，打發他們到主那裏去說：「那將要來的是你麼？還是我們等候別人呢？」那兩
二十 個人來到耶穌那裏，說：「施洗的約翰打發我們來問你：那將要來的是你麼？還
二十一 是我們等候別人呢？」正當那時候，耶穌治好了許多有疾病的、受災患的、被惡
二十二 鬼附着的。又開恩叫好些瞎子能看見。耶穌回答說：「你們去把所看見、所聽見
二十三 的事告訴約翰。」就是瞎子看見、癩子行走、長大痲瘋的潔淨、聾子聽見、死人復
二十四 活、窮人有福音傳給他們。凡不因我跌倒的，就有福了。○約翰所差來的人既
二十五 走了，耶穌就對眾人講論約翰說：「你們從前出去到曠野，是要看甚麼呢？要看
二十六 風吹動的蘆葦麼？你們出去到底是要看甚麼？要看穿細軟衣服的人麼？那穿
二十七 華麗衣服宴樂度日的人，是在王宮裏。你們出去究竟是要看甚麼？要看先知
二十八 麼？我告訴你們，是的，他比先知大多了。經上記着說：『我要差遣我的使者在

有罪的女
人用香膏
抹主

二八 你前面豫備道路。所說的就是這個人。我告訴你們，凡婦人所生的，沒有一
二九 個大過約翰的，然而上帝國裏最小的，比他還大。衆百姓和稅吏，既受過約翰
三十 的洗，聽見這話，就以上帝爲義。但法利賽人和律法師，沒有受過約翰的洗，竟
三一 爲自己廢棄了上帝的旨意。二十九三十兩節或作衆百姓和我定聽見了約翰
三二 人和律法師不受約翰的洗，竟爲自己廢棄了上帝的旨意。 主又說：這樣，我可用甚麼比這世代的人呢？他
三三 們好像甚麼呢？好像孩童坐在街市上，彼此呼叫說：我們向你們吹笛，你們不
三四 跳舞；我們向你們舉哀，你們不啼哭。施洗的約翰來，不喫餅，不喝酒，你們說他
三五 是被鬼附着的。人子來，也喫也喝，你們說他是貪食好酒的人，是稅吏和罪人
三六 的朋友。但智慧之子，都以智慧爲是。○有一個法利賽人，請耶穌和他喫飯。耶
三七 穌就到法利賽人家裏去坐席。那城裏有一個女人，是個罪人，知道耶穌在法
三八 利賽人家裏坐席，就拿着盛香膏的玉瓶，站在耶穌背後，挨着他的腳哭，眼淚
三九 溼了耶穌的腳，就用自己的頭髮擦乾，又用嘴連連親他的腳，把香膏抹上。請
四十 耶穌的法利賽人看見這事，心裏說：這人若是先知，必知道摸他的是誰，是個
四一 怎樣的女人，乃是個罪人。耶穌對他說：西門，我有句話要對你說。西門說：夫子，

愛大赦免
也大

請說。耶穌說：一個債主，有兩個人欠他的債。一個欠五十兩銀子，一個欠五兩銀子。因為他們無力償還，債主就開恩免了他們兩個人的債。這兩個人那一個更愛他呢？西門回答說：我想是那多得恩免的人。耶穌說：你斷的不錯。於是轉過來向着那女人，便對西門說：你看見這女人麼？我進了你的家，你沒有給我水洗腳，但這女人用眼淚溼了我的腳，用頭髮擦乾。你沒有與我親嘴，但這女人從我進來的時候，就不住的用嘴親我的腳。你沒有用油抹我的頭，但這女人用香膏抹我的腳。所以我告訴你，他許多的罪都赦免了。因為他的愛多。但那赦免少的，他的愛就少。於是對那女人說：你的罪赦免了。同席的人心裏說：這是甚麼人，竟赦免人的罪呢？耶穌對那女人說：你的信救了你，平平安安的回去了。

第八章 過了不多日，耶穌周遊各城各鄉傳道，宣講上帝國的福音。和他同去的有十二個門徒，還有被惡鬼所附被疾病所累，已經治好的幾個歸女。內中有稱為抹大拉的馬利亞，曾有七個鬼從他身上趕出來。又有希律的家宰苦撒的妻子約亞拿，並蘇撒拿，和好些別的婦女，都是用自己的財物供給

撒種的比
喻

解明撒種
的比喻

四 耶穌和門徒。○當許多人聚集，又有人從各城裏出來見耶穌的時候，耶穌就
用比喻說，有一個撒種的出去撒種，撒的時候，有落在路旁的，被人踐踏，天上
的飛鳥又來喫盡了。有落在磐石上的一出來就枯乾了，因為得不着滋潤。有
落在荆棘裏的，荆棘一同生長，把他擠住了。又有落在好土裏的，生長起來，結
實百倍。耶穌說了這些話，就大聲說，有耳可聽的，就應當聽。○門徒問耶穌說，
這比喻是甚麼意思呢？他說，上帝國的奧秘，只叫你們知道。至於別人，就用比
喻叫他們看也看不見，聽也聽不明。這比喻乃是這樣，種子就是上帝的道。那
些在路旁的，就是人聽了道，隨後魔鬼來，從他們心裏把道奪去，恐怕他們信
了得救。那些在磐石上的，就是人聽道，歡喜領受，但心中沒有根，不過暫時相
信，及至遇見試驗就退後了。那落在荆棘裏的，就是人聽了道，走開以後，被今
生的思慮、錢財、宴樂擠住了，便結不出成熟的子粒來。那落在好土裏的，就是
人聽了道，持守在誠實善良的心裏，並且忍耐着結實。○沒有人點燈用器皿
蓋上，或放在牀底下，乃是放在燈臺上，叫進來的人看見亮光。因為掩藏的事，
沒有不顯出來的，隱瞞的事，沒有不露出來被人知道的。所以你們應當小心

信者皆爲
觀屬

海平靜風和

怎樣聽。因爲凡有的，還要加給他。凡沒有的，連他自以爲有的，也要奪去。○耶穌的母親和他弟兄來了，因爲人多，不得到他跟前。有人告訴他說，你母親和你弟兄，站在外邊，要見你。耶穌回答說，聽了上帝之道而遵行的人，就是我的母親，我的弟兄了。○有一天耶穌和門徒上了船，對門徒說，我們可以渡到湖那邊去。他們就開了船。正行的時候，耶穌睡着了。湖上忽然起了暴風，船將滿了水，甚是危險。門徒來叫醒了他說，夫子夫子，我們喪命喇。耶穌醒了，斥責那狂風大浪，風浪就止住，平靜了。耶穌對他們說，你們的信心在那裏呢？他們又懼怕，又希奇，彼此說，這到底是誰，他吩咐風和水，連風和水也聽從他了。○他們到了格拉森，有古卷作加拉人的地方，就是加利利的對面。耶穌上了岸，就有城裏一個被鬼附着的人，迎面而來。這個人許久不穿衣服，不住房子，只住在墳塋裏。他見了耶穌，就俯伏在他面前，大聲喊叫說，至高上帝的兒子耶穌，我與你有甚麼相干？求你不要叫我受苦。是因耶穌曾吩咐污鬼從那人身上出來。原來這鬼屢次抓住他，他常被人看守，又被鐵鍊和腳鐐捆鎖。他竟把鎖鍊掙斷，被鬼趕到曠野去。耶穌問他說，你名叫甚麼？他說，我名叫羣。這是因爲附着

三二 他的鬼多鬼就央求耶穌不要吩咐他們到無底坑裏去。那裏有一大羣豬在
三三 山上喫食。鬼央求耶穌准他們進入豬裏去。耶穌准了他們。鬼就從那人出來
三四 進入豬裏去。於是那羣豬闖下山崖投在湖裏淹死了。放豬的看見這事就逃
三五 跑了去告訴城裏和鄉下的人。衆人出來要看是甚麼事。到了耶穌那裏看見
三六 鬼所離開的那人坐在耶穌脚前。穿着衣服。心裏明白過來。他們就害怕。看見
三七 這事的便將被鬼附着的人怎麼得救告訴他們。格拉森四圍的人因爲害怕
三八 得很都求耶穌離開他們。耶穌就上船回去了。鬼所離開的那人懇求和耶穌
三九 同在。耶穌卻打發他回去。說你回家去。傳說上帝爲你作了何等大的事。他就
四十 去滿城裏傳揚耶穌爲他作了何等大的事。○耶穌回來的時候衆人迎接他
四一 因爲他們都等候他。有一個管會堂的名叫睚魯來俯伏在耶穌脚前求耶穌
四二 到他家裏去。因他有一個獨生女兒約有十二歲快要死了。耶穌去的時候衆
四三 人擁擠他。○有一個女人患了十二年的血漏。在醫生手裏花盡了他一切養
四四 生的。並沒有一人能醫好他。他來到耶穌背後摸他的衣裳繸子。血漏立刻就
四五 止住了。耶穌說摸我的是誰。衆人都不承認。彼得和同行的人都說。夫子衆人

耶穌叫睡
魯的女兒
復活

差遣十二
門徒

四六 擁擁擠擠緊靠着有古卷在此有字樣你。問摸我的是誰麼耶穌說、總有人摸我、因我覺得有能
四七 力從我身上出去。那女人知道不能隱藏、就戰戰兢兢的來俯伏在耶穌腳前、
四八 把摸他的緣故、和怎樣立刻得好了、當着衆人都說出來。耶穌對他說、女兒、你
四九 的信救了你、平平安安的去罷。○還說話的時候、有人從管會堂的家裏來說、
五〇 你的女兒死了、不要勞動夫子。耶穌聽見、就對他說、不要怕、只要信、你的女兒
五一 就必得救。耶穌到了他的家、除了彼得、約翰、雅各、和女兒的父母、不許別人同
五二 他進去。衆人都爲這女兒哀哭捶胸。耶穌說、不要哭、他不是死了、是睡着了。他
五三 們曉得女兒已經死了、就嗤笑耶穌。耶穌拉着他的手、呼叫說、女兒、起來罷。他
五四 的靈魂便回來、他就立刻起來了。耶穌吩咐給他東西喫。他的父母驚奇得很。
五五 耶穌囑咐他們、不要把所作的事告訴人。

一 第九章 耶穌叫齊了十二個門徒、給他們能力權柄、制伏一切的鬼醫治、
二 各樣的病。又差遣他們去宣傳上帝國的道、醫治病人。對他們說、行路的時候、
三 不要帶拐杖、和口袋、不要帶食物、和銀子、也不要帶兩件褂子、無論進那一家、
四 就住在那裏、也從那裏起行。凡不接待你們的、你們離開那城的時候、要把脚

六 上的塵土踐下去、見證他們的不是門徒就出去、走徧各鄉、宣傳福音、到處治病。○分封的王希律聽見耶穌所作的一切事、就游移不定、因爲有人說是約翰從死裏復活、又有人說、是以利亞顯現、還有人說、是古時的一個先知又活了。希律說、約翰我已經斬了、這卻是甚麼人、我竟聽見他這樣的事呢、就想要見他。○使徒回來、將所作的事告訴耶穌、耶穌就帶他們暗暗的離開那裏、往一座城去、那城名叫伯賽大、但衆人知道了、就跟着他去、耶穌便接待他們、對他們講論上帝國的道、醫治那些需醫的人、日頭快要平西、十二個門徒來對他說、請叫衆人散開、他們好往四面鄉村裏去借宿找喫的、因爲我們這裏是野地。耶穌說、你們給他們喫罷。門徒說、我們不過有五個餅、兩條魚、若不去爲這許多人買食物就不敷。那時、人數約有五千。耶穌對門徒說、叫他們一排一排的坐下、每排大約五十個人。門徒就如此行、叫衆人都坐下。耶穌拿着這五個餅、兩條魚、望着天祝福、擘開、遞給門徒擺在衆人面前、他們就喫、並且都喫飽了、把剩下的零碎收拾起來、裝滿了十二籃子。○耶穌自己禱告的時候、門徒也同他在那裏、耶穌問他們說、衆人說我是誰。他們說、有人說是施洗的約

認耶穌為
基督

豫言受難

當背十架
跟從主

改變像貌

二下 翰有人說是以利亞。還有人說，是古時的一個先知又活了。耶穌說，你們說我
二 是誰。彼得回答說，是上帝所立的基督。耶穌切切的囑咐他們，不可將這事告
三 訴人。又說，人子必須受許多的苦，被長老祭司長和文士棄絕，並且被殺。第三
三 日復活。耶穌又對眾人說，若有人要跟從我，就當捨己，天天背起他的十字架
二四 來，跟從我。因為凡要救自己生命的，生命或作靈魂下同必喪掉生命。凡為我喪掉生命
二五 的，必救了生命。人若賺得全世界，卻喪了自己，賠上自己，有甚麼益處呢。凡把
二六 我和我的道當作可恥的，人子在自己的榮耀裏，並天父與聖天使的榮耀裏，
二七 降臨的時候，也要把那人當作可恥的。我實在告訴你們，站在這裏的，有人在
二八 沒嘗死味以前，必看見上帝的國。○說了這話以後，約有八天，耶穌帶着彼得、
二九 約翰、雅各，上山去禱告。正禱告的時候，他的面貌就改變了，衣服潔白放光。忽
三十 然有摩西、以利亞兩個人同耶穌說話。他們在榮光裏顯現，談論耶穌去世的
三一 事。就是他在耶路撒冷將要成的事。彼得和他的同伴都打盹，既清醒了，就看
三二 見耶穌的榮光，並同他站着的那兩個人。二人正要和耶穌分離的時候，彼得
三三 對耶穌說，夫子，我們在這裏真好，可以搭三座棚，一座為你，一座為摩西，一座

害癩痢病的
孩子

人子將要
被交

議論誰將
爲大

爲以利亞。他卻不知道所說的是甚麼。說這話的時候，有一朵雲彩來遮蓋他們。他們進入雲彩裏就懼怕。有聲音從雲彩裏出來，說：這是我的兒子，我所揀選的。有古卷作：你們要聽他。聲音住了，只見耶穌一人在那裏。當那些日子，門徒不題所看見的事，一樣也不告訴人。○第二天，他們下了山，就有許多人迎見耶穌。其中有一人喊叫說：夫子，求你看顧我的兒子，因為他是我的獨生子。他被鬼抓住，就忽然喊叫：鬼又叫他抽瘋，口中流沫，並且重重的傷害他，難以離開他。我求過你的門徒，把鬼趕出去，他們卻是不能。耶穌說：噯，這又不信又悖謬的世代阿，我在你們這裏，忍耐你們，要到幾時呢？將你的兒子帶到這裏來罷。正來的時候，鬼把他摔倒，叫他重重的抽瘋。耶穌就斥責那污鬼，把孩子治好了，交給他父親。衆人都詫異上帝的大能。大成或：樂或○耶穌所作的一切事，衆人正希奇的時候，耶穌對門徒說：你們要把這些話存在耳中，因為人子將要被交在人手裏。他們不明白這話，意思乃是隱藏的，叫他們不能明白。他們也不敢問這話的意思。○門徒中間起了議論，誰將爲大。耶穌看出他們心中的議論，就領一個小孩子來，叫他站在自己旁邊，對他們說：凡爲我名接待

撒瑪利亞
人不接待
主

這小孩子的，就是接待我，凡接待我的，就是接待那差我來的，你們中間最小的，他便爲大。○約翰說，夫子，我們看見一個人奉你的名趕鬼，我們就禁止他，因爲他不與我們一同跟從你。耶穌說，不要禁止他，因爲不敵擋你們的，就是幫助你們的。○耶穌被接上升的日子將到，他就定意向耶路撒冷去，便打發使者在他前頭走，他們到了撒瑪利亞的一個村莊，要爲他豫備那裏的人不接待他，因他面向耶路撒冷去。他的門徒雅各、約翰看見了，就說，主阿，你要我們吩咐火從天上降下來，燒滅他們，像以利亞所作的麼？有古卷無此句以利亞所作的數字耶穌轉身責備兩個門徒說，你們的心如何，你們並不知道。人子來不是要滅人的性命，性命或作靈魂下同是要救人的性命。說着就往別的村莊去了。有古卷只有五十五節首句有五十六節○他們走路的時候，有一人對耶穌說，你無論往那裏去，我要跟從你。耶穌說，狐狸有洞，天空的飛鳥有窩，只是人子沒有枕頭的地方。又對一個人說，跟從我來，那人說，主，容我先回去埋葬我的父親。耶穌說，任憑死人埋葬他們的死人，你只管去傳揚上帝國的道。又有一人說，主，我要跟從你，但容我先去辭別我家裏的人。耶穌說，手扶着犁向後看的，不配進上帝的國。

第十章 這事以後，主又設立七十個人，差遣他們兩個兩個的，在他前面往自己所要到的各城各地方去。就對他們說：『要收的莊稼多，作工的人少。所以你們當求莊稼的主，打發工人出去收他的莊稼。你們去罷。我差你們出去，如同羊羔進入狼羣。』不要帶錢囊，不要帶口袋，不要帶鞋。在路上也不要問人的安。無論進那一家，先要說：『願這一家平安。』那裏若有當得平安的人，當得平安的安。安之子你們所求的平安就必臨到那家，不然就歸與你們了。你們要住在那家，喫喝他們所供給的，因為工人得工價是應當的。不要從這家搬到那家。無論進那一城，人若接待你們，給你們擺上甚麼，你們就喫甚麼。要醫治那城裏的病人，對他們說：『上帝的國臨近你們了。』無論進那一城，人若不接待你們，你們就到街上去說：『就是你們城裏的塵土，粘在我們的腳上，我們也當着你們擦去。』雖然如此，你們該知道上帝的國臨近了。我告訴你們，當審判的日子，所多瑪所受的，比那城還容易受呢。哥拉汛哪，你有禍了。伯賽大阿，你有禍了。因為在你們中間所行的異能，若行在推羅西頓，他們早已披麻蒙灰坐在地上海改了。當審判的日子，推羅西頓所受的，比你們還容易受呢。迦百農阿，你

七十人回
來

耶穌歡樂

申
利
十八日

已經升到天上。或作你將要將來必推下陰間。又對門徒說聽從你們的，就是聽從我，棄絕你們的，就是棄絕我，棄絕我的，就是棄絕那差我來的。○那七十個人歡歡喜喜的回來說，主阿，因你的名，就是鬼也服了我們。耶穌對他們說，我曾看見撒但從天上墜落，像閃電一樣。我已經給你們權柄，可以踐踏蛇和蠍子，又勝過仇敵一切的能力，斷沒有甚麼能害你們。然而不要因鬼服了你們就歡喜，要因你們的名記錄在天上歡喜。○正當那時，耶穌被聖靈感動就歡樂說，父阿，天地的主，我感謝你，因為你將這些事，向聰明通達人就藏起來，向嬰孩就顯出來。父阿，是的，因為你的美意本是如此。一切所有的，都是我父交付我的。除了父，沒有人知道子是誰。除了子和子所願意指示的，沒有人知道父是誰。耶穌轉身暗暗的對門徒說，看見你們所看見的，那眼睛就有福了。我告訴你們，從前有許多先知和君王，要看你們所看的，卻沒有看見，要聽你們所聽的，卻沒有聽見。○有一個律法師起來試探耶穌說，夫子，我該作甚麼纔可以承受永生。耶穌對他說，律法上寫的是甚麼，你念的是怎樣呢。他回答說，你要盡心，盡性，盡力，盡意，愛主你的上帝，又要愛鄰舍如同自己。耶穌

撒瑪利亞
人憐愛受
傷的

馬大爲事
忙亂

二九 說、你回答的是、你這樣行、就必得永生。那人要顯明自己有理、就對耶穌說、誰
三十 是我的鄰舍呢。耶穌回答說、有一個人從耶路撒冷下耶利哥去、落在強盜手
三一 中、他們剝去他的衣裳、把他打個半死、就丟下他走了。偶然有一個祭司、從這
三二 條路下來、看見他就從那邊過去了。又有一個利未人、來到這地方、看見他、也
三三 照樣從那邊過去了。惟有一個撒瑪利亞人、行路來到那裏、看見他就動了慈
三四 心、上前用油和酒倒在他的傷處、包裹好了、扶他騎上自己的牲口、帶到店裏
三五 去照應他。第二天拿出二錢銀子來、交給店主說、你且照應他、此外所費用的
三六 我回來必還你。你想這三個人、那一個是落在強盜手中的鄰舍呢。他說是憐
三七 憫他的。耶穌說、你去照樣行罷。○他們走路的時候、耶穌進了一個村莊、有一
三八 個女人名叫馬大、接到自己家裏。他有一個妹子名叫馬利亞、在耶穌腳前
三九 坐着聽他的道。馬大伺候的事多、心裏忙亂、就進前來說、主阿、我的妹子留下
四十 我一個人伺候、你不在意麼。請吩咐他來幫助我。耶穌回答說、馬大、馬大、你爲
四一 許多的事、思慮煩擾、但是不可少的、只有一件、馬利亞已經選擇那上好的福
四二 分、是不能奪去的。

主訓人的
禱告

求則得之

取倒猶太
人的謔言

一 第十一章 耶穌在一個地方禱告，禱告完了，有個門徒對他說：「求主教導我們禱告，像約翰教導他的門徒。」耶穌說：「你們禱告的時候，要說：『我們在天上的父，有古卷只作父阿願人都尊你的名為聖，願你的國降臨，願你的旨意行在地上，如同行在天上。』有古卷無願你我們日用的飲食，天天賜給我們，赦免我們的罪，因為我們也赦免凡虧欠我們的人。不叫我們遇見試探，救我們脫離兇惡。」有古卷無無末句

二 ○耶穌又說：「你們中間誰有一個朋友，半夜到他那裏去說：『朋友，請借給我三個餅，因為我有一個朋友行路，來到我這裏，我沒有甚麼給他擺上。』那人在裏面回答說：『不要攪擾我，門已經關閉，孩子們也同我在牀上了，我不能起來給你。』我告訴你們，雖不因他是朋友起來給他，但因他情詞迫切的直求，就必起來照他所需用的給他。」我又告訴你們：你們祈求就給你們，尋找就尋見，叩門就給你們開門。因為凡祈求的就得着，尋找的就尋見，叩門的就給他開門。你們中間作父親的，誰有兒子求餅，反給他石頭呢？求魚，反拿蛇當魚給他呢？求雞蛋，反給他蠍子呢？你們雖然不好，尚且知道拿好東西給兒女，何況天父，豈不更將聖靈給求他的人麼？」

三 ○耶穌趕出一個叫人啞吧的鬼，鬼出去。

了，啞吧就說出話來。衆人都希奇。內中卻有人說，他是靠着鬼。王別西卜趕鬼，
 又有人試探耶穌，向他求從天上來的神蹟。他曉得他們的意念，便對他們說，
 凡一國自相分爭，就成爲荒場。凡一家自相分爭，就必敗落。若撒但自相分爭，
 他的國怎能站得住呢？因爲你們說我是靠着別西卜趕鬼。我若靠着別西卜
 趕鬼，你們的子弟趕鬼，又靠着誰呢？這樣，他們就要斷定你們的是非。我若靠
 着上帝的能力趕鬼，這就是上帝的國臨到你們了。壯士披掛整齊，看守自己
 的住宅，他所有的都平安無事。但有一個比他更壯的來，勝過他，就奪去他所
 倚靠的盔甲兵器，又分了他的賊。不與我相合的，就是敵我的。不同我收聚的，
 就是分散的。污鬼離了人身，就在無水之地，過來過去，尋求安歇之處。既尋不
 着，便說，我要回到我所出來的屋裏去。到了，就看見裏面打掃乾淨，修飾好了，
 便去另帶了七個比自己更惡的鬼來，都進去住在那裏。那人末後的景況，比
 先前更不好了。○耶穌正說這話的時候，衆人中間有一個女人大聲說，懷你
 胎的和乳養你的有福了。耶穌說，是卻還不如聽上帝之道而遵守的人有福。
 ○當衆人聚集的時候，耶穌開講說，這世代是一個邪惡的世代，他們求看神

光
論心裏的

三十一 蹟，除了約拿的神蹟以外，再沒有神蹟給他們看。約拿怎樣爲尼尼微人成了
三十二 神蹟，人子也要照樣爲這世代的人成了神蹟。當審判的時候，南方的女王要
三十三 起來定這世代的罪，因爲他從地極而來，要聽所羅門的智慧話。看哪，在這裏
三十四 有一人比所羅門更大。當審判的時候，尼尼微人要起來定這世代的罪，因爲
三十五 尼尼微人聽了約拿所傳的，就悔改了。看哪，在這裏有一人比約拿更大。○沒
三十六 有人點燈放在地窖子裏，或是斗底下，總是放在燈臺上，使進來的人得見亮
三十七 光。你眼睛就是身上的燈，你的眼睛若瞭亮，全身就光明。眼睛若昏花，全身就
三十八 黑暗。所以你要省察，恐怕你裏頭的光，或者黑暗了。若是你全身光明，毫無黑
三十九 暗，就必全然光明，如同燈的明光照亮你。○說話的時候，有一個法利賽人請
四十 耶穌同他喫飯。耶穌就進去坐席。這法利賽人看見耶穌飯前不洗手，便詫異。
四十一 主對他說，如今你們法利賽人洗淨杯盤的外面，你們裏面卻滿了勒索和邪
四十二 惡。無知的人哪，造外面的，不也造裏面麼？只要把裏面的施捨給人，凡物於你
四十三 們就都潔淨了。○你們法利賽人有禍了，因爲你們將薄荷芸香，並各樣菜蔬，
四十四 獻上十分之一，那公義和愛上帝的事，反倒不行了。這原是你們當行的，那也

述說法利
賽人六禍

四三 是不可不行的。你們法利賽人有禍了。因為你們喜愛會堂裏的首位，又喜愛
 四二 人在街市上問你們的安。你們有禍了。因為你們如同不顯露的墳墓，走在上
 四五 面的人並不知道。○律法師中有一個回答耶穌說：夫子，你這樣說，也把我們
 四六 糟蹋了。耶穌說：你們律法師也有禍了。因為你們把難擔的擔子，放在人身上，
 四七 自己一個指頭卻不肯動。你們有禍了。因為你們修造先知的墳墓，那先知正
 四八 是你們的祖宗所殺的。可見你們祖宗所作的事，你們又證明又喜歡。因為他
 四九 們殺了先知，你們修造先知的墳墓。所以上帝用智慧曾說：用智慧或我要差
 五十 遣先知和使徒到他們那裏去。有的他們要殺害，有的他們要逼迫。使創世以
 五一 來，所流衆先知血的罪，都要問在這一代的人身上。就是從亞伯的血起，直到
 五二 被殺在壇和殿中間撒迦利亞的血為止。我實在告訴你們，這都要問在這一
 五三 代的人身上。你們律法師有禍了。因為你們把知識的鑰匙奪了去。自己不進
 五四 去，正要進去的人，你們也阻擋他們。○耶穌從那裏出來，文士和法利賽人，就
 極力的催逼他，引動他多說話。私下窺聽，要拿他的話柄。

第十二章

這時有幾萬人聚集，甚至彼此踐踏。耶穌開講，先對門徒說，你

發瀆聖靈
不得赦免

警戒貪心

無知的財
主

二 們要防備法利賽人的酵，就是假冒爲善，掩蓋的事，沒有不露出來的。隱藏的事，沒有不被人知道的。因此你們在暗中所說的，將要在明處被人聽見。在內室附耳所說的，將要在房上被人宣揚。我的朋友，我對你們說，那殺身體以後，不能再作甚麼的，不要怕他們。我要指示你們當怕的是誰。當怕那殺了以後，又有權柄丟在地獄裏的。我實在告訴你們，正要怕他。五個麻雀，不是賣二分銀子麼？但在上帝面前，一個也不忘記。就是你們的頭髮，也都被數過了。不要懼怕，你們比許多麻雀還貴重。我又告訴你們，凡在人面前認我的人，子在上帝的使者面前也必認他。在人面前不認我的人，子在上帝的使者面前也必不認他。凡說話干犯人子的，還可得赦免。惟獨褻瀆聖靈的，總不得赦免。人帶你們到會堂，並官府，和有權柄的人面前，不要思慮怎麼分訴，說甚麼話。因爲正在那時候，聖靈要指教你們當說的話。○衆人中有一個人對耶穌說，夫子，請你吩咐我的兄長和我分開家業。耶穌說，你這個人，誰立我作你們斷事的官，給你們分家業呢？於是對衆人說，你們要謹慎自守，免去一切的貪心。因爲人的生命，不在乎家道豐富。就用比喻對他們說，有一個財主，田產豐盛。自己

十八 心裏思想說，我的出產沒有地方收藏，怎麼辦呢？又說，我要這麼辦，要把我的
 十九 倉房拆了，另蓋更大的。在那裏好收藏我一切的糧食和財物。然後要對我的
 二十 靈魂說，靈魂哪，你有許多財物積存，可作多年的費用。只管安安逸逸的喫喝
 二十一 快樂罷。上帝卻對他說，無知的人哪，今夜必要你的靈魂。你所豫備的，要歸誰
 二十二 呢？凡爲自己積財，在上帝面前卻不富足的，也是這樣。○耶穌又對門徒說，所
 二十三 以我告訴你們，不要爲生命憂慮，喫甚麼，爲身體憂慮，穿甚麼。因爲生命勝於
 二十四 飲食，身體勝於衣裳。你想烏鴉，也不種，也不收，又沒有倉，又沒有庫，上帝尚且
 二十五 養活他，你們比飛鳥，是何等的貴重呢？你們那一個能用思慮，使壽數多加一
 二十六 刻呢？或作使鳥雀這最小的事，你們尚且不能作，爲甚麼還憂慮其餘的事呢？
 二十七 你想百合花，怎麼長起來，他也不勞苦，也不紡綫，然而我告訴你們，就是所羅
 二十八 門極榮華的時候，他所穿戴的，還不如這花一朶呢。你們這小信的人哪，野地
 二十九 裏的草，今天還在，明天就丟在爐裏，上帝還給他這樣的妝飾，何況你們呢？你
 三十 們不要求喫甚麼，喝甚麼，也不要望心。這都是外邦人所求的，你們必須用這
 三十一 些東西，你們的父是知道的。你們只要求他的國，這些東西就必加給你們了。

三三二 你們這小羣、不要懼怕、因為你們的父、樂意把國賜給你們。你們要變賣所有
三三三 的、賙濟人、爲自己豫備永不壞的錢囊、用不盡的財寶在天上、就是賊不能近、
三三四 蟲不能蛀的地方。因為你們的財寶在那裏、你們的心也在那裏。○你們腰裏
三三五 要束上帶、燈也要點着、自己好像僕人等候主人、從婚姻的筵席上回來。他來
三三六 到叩門、就立刻給他開門。主人來了、看見僕人儆醒、那僕人就有福了。我實在
三三七 告訴你們、主人必叫他們坐席、自己束上帶、進前伺候他們。或是二更天來、或
三三八 是三更天來、看見僕人這樣、那僕人就有福了。家主若知道賊甚麼時候來、就
三三九 必儆醒、不容賊挖透房屋、這是你們所知道的。你們也要豫備、因為你們想不
四一〇 到的時候、人子就來了。○彼得說、主阿、這比喻是爲我們說的呢、還是爲衆人
四一一 呢。主說、誰是那忠心有見識的管家、主人派他管理家裏的人、按時分糧給他
四一二 們呢。主人來到、看見僕人這樣行、那僕人就有福了。我實在告訴你們、主人要
四一三 派他管理一切所有的。那僕人若心裏說、我的主人必來得遲、就動手打僕人
四一四 和使女、並且喫喝醉酒、在他想不到的日子、不知道的時辰、那僕人的主人要
四一五 來、重重的處治他。或作了他定他和不忠心的人同罪。僕人知道主人的意思、

四七

四六

四五

四四

四三

四二

四一

四〇

三九

三八

三七

三六

三五

三四

三三

四八 卻不豫備，又不順他的意思行，那僕人必多受責打，惟有那不知道的，作了當
 四九 受責打的事，必少受責打，因為多給誰，就向誰多取，多託誰，就向誰多要。○我
 五十 來要把火丟在地上，倘若已經燬起來，不也是我所願意的麼？我有當受的洗，
 五一 還沒有成就，我是何等的迫切呢？你們以為我來，是叫地上太平麼？我告訴你
 五二 們，不是，乃是叫人分爭。從今以後，一家五個人將要分爭，三個人和兩個人相
 五三 爭，兩個人和三個人相爭，父親和兒子相爭，兒子和父親相爭，母親和女兒相
 五四 爭，女兒和母親相爭，婆婆和媳婦相爭，媳婦和婆婆相爭。○耶穌又對眾人說，
 五五 你們看見西邊起了雲彩，就說：「要下一陣雨。」果然就有起了南風，就說：「將要燥
 五六 熱。」也就有了。假冒為善的人哪，你們知道分辨天地的氣色，怎麼不知道分辨
 五七 這時候呢？你們又為何不自己審量，甚麼是合理的呢？你同告：「你的對頭去見
 五八 官，還在路上，務要盡力的和他了結，恐怕他拉你到官面前，官交付差役，差役
 五九 把你下在監裏。」我告訴你，若有半文錢沒有還清，你斷不能從那裏出來。

一 第十三章 正當那時，有人將彼拉多使加利利人的血攪雜在他們祭物
 二 中的事，告訴耶穌。耶穌說：「你們以為這些加利利人比眾加利利人更有罪，所

不結實的
無花果樹安息日醫
治痲背的
女人

四二 以受這害麼。我告訴你們，不是的。你們若不悔改，都要如此滅亡。從前西羅亞樓倒塌了，壓死十八個人。你們以為那些人比一切住在耶路撒冷的人更有罪麼。我告訴你們，不是的。你們若不悔改，都要如此滅亡。○於是用比喻說，一個人有一棵無花果樹，栽在葡萄園裏。他來到樹前找果子，卻找不着。就對管園的說，看哪，我這三年來，來到這無花果樹前找果子，竟找不着，把他砍了罷。何必白白佔地土呢。管園的說，主阿，今年且留着，等我周圍掘開土，加上糞。以後若結果子便罷。不然再把他砍了。○安息日，耶穌在會堂裏教訓人。有一個女人，被鬼附着病了十八年，腰彎得一點直不起來。耶穌看見，便叫過他來，對他說，女人，你脫離這病了。於是用兩隻手按着他，他立刻直起腰來，就歸榮耀與神。管會堂的，因為耶穌在安息日治病，就氣忿忿的對衆人說，有六日應當作工。那六日之內，可以來求醫，在安息日卻不可。主說，假冒為善的人哪，難道你們各人在安息日不解開槽上的牛驢，牽去飲麼。況且這女人本是亞伯拉罕的後裔，被撒但捆綁了這十八年，不當在安息日解開他的綁麼。耶穌說這話，他的敵人都慚愧了。衆人因他所行一切榮耀的事，就都歡喜了。○耶穌說，

芥菜種和
麵酵的比
喻

當進窄門

廿八 帝的國好像甚麼。我拿甚麼來比較呢。好像一粒芥菜種。有人拿去種在園子
廿九 裏。長大成樹。天上的飛鳥。宿在他的枝上。又說。我拿甚麼來比上帝的國呢。好
三十 比麵酵。有婦人拿來藏在三斗麵裏。直等全團都發起來。○耶穌往耶路撒冷
三十一 去。在所經過的各城各鄉教訓人。有一個人問他說。主阿。得救的人少麼。耶穌
三十二 對衆人說。你們要努力進窄門。我告訴你們。將來有許多人想要進去。卻是不
三十三 能。及至家主起來開了門。你們站在外面叩門。說。主阿。給我們開門。他就回答
三十四 說。我不認識你們。不曉得你們是那裏來的。那時。你們要說。我們在你面前喫
三十五 過喝過。你也在我們的街上教訓過人。他要說。我告訴你們。我不曉得你們是
三十六 那裏來的。你們這一切作惡的人。離開我去罷。你們要看見亞伯拉罕。以撒。雅
三十七 各。和衆先知。都在上帝的國裏。你們卻被趕到外面。在那裏必要哀哭切齒了。
三十八 從東從西從南從北。將有人來。在上帝的國裏坐席。只是有在後的將要在前。
三十九 有在前的將要在後。○正當那時。有幾個法利賽人來對耶穌說。離開這裏去
四十 罷。因為希律想要殺你。耶穌說。你們去告訴那個狐狸說。今天明天我趕鬼治
四十一 病。第三天我的事就成全了。雖然這樣。今天明天後天。我必須前行。因為先知

歡惜耶路撒冷

在安息日醫治眼病

的教訓爲客

的教訓爲主

在耶路撒冷之外喪命是不能的。耶路撒冷阿，耶路撒冷阿，你常殺害先知，又用石頭打死那奉差遣到你這裏來的人。我多次願意聚集你的兒女，好像母雞把小雞聚集在翅膀底下，只是你們不願意。看哪，你們的家成爲荒場，留給你們。我告訴你們，從今以後，你們不得再見我，直等到你們說，奉主名來的是應當稱頌的。

第十四章 安息日，耶穌到一個法利賽人的首領家裏去喫飯，他們就窺探他。在他面前有一個患水臟的人。耶穌對律法師和法利賽人說，安息日治病，可以不可以？他們卻不言語。耶穌就治好那人，叫他走了。便對他們說，你們中間誰有驢或有牛，在安息日掉在井裏，不立時拉他上來呢？他們不能對答這話。○耶穌見所請的客揀擇首位，就用比喻對他們說，你被人請去赴婚姻的筵席，不要坐在首位上，恐怕有比你尊貴的客被他請來，那請你們的人前來對你說，讓座給這一位置罷。你就羞羞慚慚的退到末位上去了。你被請的時候，就去坐在末位上，好叫那請你的人來對你說，朋友請上坐，那時你在同席的人面前就有光彩了。因爲凡自高的必降爲卑，自卑的必升爲高。○耶穌又

十三 對請他的人說、你擺設午飯、或晚飯、不要請你的朋友、弟兄、親屬、和富足的鄰
 十四 舍、恐怕他們也請你、你就得了報答。你擺設筵席、倒要請那貧窮的、殘廢的、癩
 十五 腿的、瞎眼的、你就有福了。因為他們沒有甚麼可報答你。到義人復活的時候、
 十六 你要得着報答。○同席的有一人聽見這話、就對耶穌說、在上帝國裏喫飯的
 十七 有福了。耶穌對他說、有一人擺設大筵席、請了許多客、到了坐席的時候、打發
 十八 僕人去對所請的人說、請來罷。樣樣都齊備了。衆人一口同音的推辭。頭一個
 十九 說、我買了一塊地、必須去看看。請你准我辭了。又有一個說、我買了五對牛、要
 二十 去試一試。請你准我辭了。又有一個說、我纔娶了妻、所以不能去。那僕人回來、
 二十一 把這事都告訴了主人。家主就動怒、對僕人說、快出去到城裏大街小巷、領那
 二十二 貧窮的、殘廢的、瞎眼的、癩腿的來。僕人說、主阿、你所吩咐的已經辦了、還有空
 二十三 座。主人對僕人說、你出去到路上和籬笆那裏、勉強人進來、坐滿我的屋子。我
 二十四 告訴你們、先前所請的人、沒有一個得嘗我的筵席。○有極多的人和耶穌同
 二十五 行。他轉過來對他們說、人到我這裏來、若不愛我勝過愛自己的父母、妻子、兒
 二十六 女、弟兄、姐妹、和自己的性命、就不能作我的門徒。
 二十七 愛我勝過愛
原文作恨愛 凡不背着自己

當背十字架
跟從主主接待罪
人失羊的比
喻失錢的比
喻

十字架跟從我的，也不能作我的門徒。你們那一個要蓋一座樓，不先坐下算計花費，能蓋成不能呢？恐怕安了地基，不能成功，看見的人都笑話他。說：「這個人開了工，卻不能完工。」或是一個王，出去和別的王打仗，豈不先坐下酌量，能用一萬兵，去敵那領二萬兵來攻打他的麼？若是不能，就趁敵人還遠的時候，派使者去求和息的條款。這樣，你們無論甚麼人，若不撇下一切所有的，就不能作我的門徒。鹽本是好的，鹽若失了味，可用甚麼叫他再鹹呢？或用在田裏，或堆在糞裏，都不合式，只好丟在外面，有耳可聽的，就應當聽。

第十五章 衆稅吏和罪人都接近耶穌要聽他講道。法利賽人和文士，私下議論說：「這個人接待罪人，又同他們喫飯。」○耶穌就用比喻說：「你們中間誰有一百隻羊，失去一隻，不把這九十九隻撇在曠野去找那失去的羊，直到找着呢？找着了，就歡歡喜喜的扛在肩上，回到家裏，就請朋友鄰舍來，對他們說：『我失去的羊已經找着了，你們和我一同歡喜罷。』我告訴你們，一個罪人悔改，在天上也要這樣爲他歡喜，較比爲九十九個不用悔改的義人，歡喜更大。」○或是一個婦人有十塊錢，若失落一塊，豈不點上燈，打掃屋子，細細的找，直到

找着麼。找着了，就請朋友鄰舍來，對他們說，我失落的那塊錢已經找着了，你們和我一同歡喜罷。我告訴你們，一個罪人悔改，在上帝的使者面前，也是這樣。爲他歡喜。○耶穌又說，一個人有兩個兒子。小兒子對父親說，父親，請你把

我應得的家業分給我。他父親就把產業分給他們。過了不多幾日，小兒子就把他一切所有的，都收拾起來，往遠方去了。在那裏任意放蕩，浪費貲財。既耗盡了一切所有的，又遇着那地方大遭饑荒，就窮苦起來。於是去投靠那地方的一個人。那人打發他到田裏去放豬。他恨不得拿豬所喫的豆莢充飢，也沒有人給他。他醒悟過來，就說，我父親有多少的雇工，口糧有餘，我倒在這裏餓死麼。我要起來，到我父親那裏去，向他說，父親，我得罪了天，又得罪了你。從今以後，我不配稱爲你的兒子，把我當作一個雇工罷。於是起來往他父親那裏去。相離還遠，他父親看見，就動了慈心，跑去抱着他的頸項，連連與他親嘴。兒子說，父親，我得罪了天，又得罪了你。從今以後，我不配稱爲你的兒子。父親卻吩咐僕人說，把那上好的袍子快拿出來給他穿，把戒指戴在他指頭上，把鞋穿在他腳上，把那肥牛犢牽來宰了，我們可以喫喝快樂。因爲我這個兒子是

三
死而復活、失而又得的。他們就快樂起來。那時、大兒子正在田裏、他回來離家
三六
不遠、聽見作樂跳舞的聲音、便叫過一個僕人來、問是甚麼事。僕人說、你兄弟
二八
來了、你父親、因為得他無災無病的回來、把肥牛犢宰了。大兒子卻生氣、不肯
二九
進去、他父親就出來勸他。他對父親說、我服事你這多年、從來沒有違背過你
三〇
的命、你並沒有給我一隻山羊羔、叫我和朋友、一同快樂。但你這個兒子、和娼
三二
妓吞盡了你的產業、他一來了、你倒爲他宰了肥牛犢。父親對他說、兒阿、你常
三三
和我同在我一切所有的、都是你的。只是你這個兄弟、是死而復活、失而又得
的、所以我們理當歡喜快樂。

不義的管
家

一
第十六章 耶穌又對門徒說、有一個財主的管家、別人向他主人告他浪
二
費主人的財物。主人叫他來、對他說、我聽見你這事、怎麼樣呢、把你所經管的
三
交代明白、因你不能再作我的管家。那管家心裏說、主人辭我、不用我再作管
四
家、我將來作甚麼、鋤地呢、無力、討飯呢、怕羞。我知道怎麼行、好叫人在我不作
五
管家之後、接我到他們家裏去。於是把欠他主人債的、一個一個的叫了來、問
六
頭一個說、你欠我主人多少。他說、一百簍油。每簍約五十斤管家說、拿你的賬快坐下

一個僕人
不能事奉
兩個主

論休妻
財主和拉
撒路

八七 寫五十。又問一個說，你欠多少。他說，一百石麥子。管家說，拿你的賬寫八十。主
人就誇獎這不義的管家作事聰明。因為今世之子，在世事之上，較比光明之
九 子更加聰明。我又告訴你們，要藉着那不義的錢財，結交朋友。到了錢財無用
十 的時候，他們可以接你們到永存的帳幕裏去。人在最小的事上忠心，在大事
十一 上也忠心，在最小的事上不義，在大事上也不義。倘若你們在不義的錢財上
十二 不忠心，誰還把那真實的錢財託付你們呢。倘若你們在別人的東西上不忠
十三 心，誰還把你們自己的東西給你們呢。一個僕人不能事奉兩個主，不是惡這
十四 個愛那個，就是重這個輕那個。你們不能又事奉上帝，又事奉瑪門。瑪門是財利的意思
十五 ○法利賽人是貪愛錢財的，他們聽見這一切話，就嗤笑耶穌。耶穌對他們說，
十六 你們是在人面前自稱為義的，你們的心，上帝卻知道。因為人所尊貴的是上
十七 帝看為可憎惡的。律法和先知到約翰為止，從此上帝國的福音傳開了，人人
十八 努力要進去。天地廢去，較比律法的一點一畫落空還容易。凡休妻另娶的，就
十九 是犯姦淫。娶被休之妻的，也是犯姦淫。○有一個財主，穿着紫色袍和細麻布
二十 衣服，天天奢華宴樂。又有一個討飯的，名叫拉撒路，渾身生瘡，被人放在財主

三 門口要得財主桌子上掉下來的零碎充飢，並且狗來舐他的瘡。後來那討飯
三 的死了，被天使帶去放在亞伯拉罕的懷裏。財主也死了，並且埋葬了。他在陰
三 間受痛苦，舉目遠遠的望見亞伯拉罕，又望見拉撒路在他懷裏，就喊着說，我
三 祖亞伯拉罕哪，可憐我罷，打發拉撒路來，用指頭尖蘸點水，涼涼我的舌頭，因
三 爲我在這火焰裏極其痛苦。亞伯拉罕說，兒阿，你該回想你生前享過福，拉撒
三 路也受過苦，如今他在這裏得安慰，你倒受痛苦。不但這樣，並且在我我之間
三 有深淵限定，以致人要從這邊過到你們那邊，是不能的。要從那邊過到我們
三 這邊，也是不能的。財主說，我祖阿，既是這樣，求你打發拉撒路到我父家去，因
三 爲我還有五個弟兄，他可以對他們作見證，免得他們也來到這痛苦的地方。
三 亞伯拉罕說，他們有摩西和先知的話，可以聽從。他說，我祖亞伯拉罕哪，不是
三 的，若有一個從死裏復活的，到他們那裏去的，他們必要悔改。亞伯拉罕說，若
三 不聽從摩西和先知的話，就是有一個從死裏復活的，他們也是不聽勸。

第十七章

耶穌又對門徒說，絆倒人的事是免不了的，但那絆倒人的有
二 禍了。就是把磨石拴在這人的頸項上，丟在海裏，還強如他把這小子裏的一

信心的能
力

治好十個
長大癩瘋
的

個絆倒了。你們要謹慎。若是你的弟兄得罪你，就勸戒他。他若懊悔，就饒恕他。倘若他一天七次得罪你，又七次回轉說，我懊悔了，你總要饒恕他。○使徒對主說：求主加增我們的信心。主說：你們若有信心，像一粒芥菜種，就是對這棵桑樹說：你要拔起根來，栽在海裏，他也必聽從你們。你們誰有僕人耕地，或是放羊，從田裏回來，就對他說：你快來坐下喫飯呢？豈不對他說：你給我豫備晚飯，東上帶子伺候我，等我喫喝完了，你纔可以喫喝麼？僕人照所吩咐的去作，主人還謝謝他麼？這樣，你們作完了一切所吩咐的，只當說：我們是無用的僕人，所作的本是我們應分作的。○耶穌往耶路撒冷去，經過撒瑪利亞和加利利，進入一個村子，有十個長大癩瘋的迎面而來，遠遠的站着。高聲說：耶穌，夫子，可憐我們罷。耶穌看見，就對他們說：你們去把身體給祭司察看。他們去的時候，就潔淨了。內中有一個見自己已經好了，就回來大聲歸榮耀與上帝。又俯伏在耶穌腳前感謝他。這人是撒瑪利亞人。耶穌說：潔淨了的不是十個人麼？那九個在那裏呢？除了這外族人，再沒有別人回來歸榮耀與上帝麼？就對那人說：起來走罷，你的信救了你了。○法利賽人問上帝的國幾時來到。耶穌

上帝的國
在人心裏引證挪亞
和羅得的
事捨生命得
生命

三 回答說、上帝的國來到、不是眼所能見的人、也不得說、看哪、在這裏、看哪、在那裏、因為上帝的國就在你們心裏。心裏或作中間○他又對門徒說、日子將到、你們巴不得看見人子的一個日子、卻不得看見。人將要對你們說、看哪、在那裏、看哪、在這裏、你們不要出去、也不要跟隨他們、因為人子在他降臨的日子、好像閃電、從天這邊一閃、直照到天那邊、只是他必須先受許多苦、又被這世代棄絕。三六

挪亞的日子怎樣、人子的日子也要怎樣。那時候的人又喫又喝、又娶又嫁、到挪亞進方舟的那日、洪水就來、把他們全都滅了。又好像羅得的日子、人又喫又喝、又買又賣、又耕種、又蓋造、到羅得出所多瑪的那日、就有火與硫磺從天下降下來、把他們全都滅了。人子顯現的日子、也要這樣。當那日、人在房上、器具在屋裏、不要下來拿、人在田裏、也不要回家。你們要回想羅得的妻子。凡想要保全生命的、必喪掉生命、凡喪掉生命的、必救活生命。我對你們說、當那一夜、兩個人在一個牀上、要取去一個、撇下一個。兩個女人一同推磨、要取去一個、撇下一個。田裏要取去一個、撇下一個。田裏要取去一個、撇下一個。田裏要取去一個、撇下一個。

說、屍首在那裏、鷹也必聚在那裏。

切求的寡
婦和不義
的官

法利賽人
和稅吏的
禱告

主接待小
孩

二一 第十八章 耶穌設一個比喻，是要人常常禱告，不可灰心。說：某城裏有一

個官，不懼怕上帝，也不尊重世人。那城裏有個寡婦，常到他那裏說：我有一個

對頭，求你給我伸冤。他多日不准。後來心裏說：我雖不懼怕上帝，也不尊重世

人，只因這寡婦煩擾我，我就給他伸冤罷。免得他常來纏磨我。主說：你們聽這

不義之官所說的話。上帝的選民，晝夜呼籲他，他縱然爲他們忍了多時，豈不

終久給他們伸冤麼。我告訴你們，要快快的給他們伸冤了。然而人子來的時

候，遇得見世上有信德麼。○耶穌向那些仗着自己是義人，藐視別人的，設一

個比喻，說：有兩個人上殿裏去禱告。一個是法利賽人，一個是稅吏。法利賽人

站着，自言自語的禱告說：上帝阿，我感謝你，我不像別人，勒索，不義，姦淫，也不

像這個稅吏。我一個禮拜禁食兩次，凡我所得的，都捐上十分之一。那稅吏遠

遠的站着，連舉目望天也不敢，只捶着胸說：上帝阿，開恩可憐我這個罪人。我

告訴你們，這人回家去，比那人倒算爲義了。因爲凡自高的，必降爲卑。自卑的，

必升爲高。○有人抱着自己的嬰孩，來見耶穌，要他摸他們。門徒看見就責備

那些人。耶穌卻叫他們來說：讓小孩子到我這裏來，不要禁止他們。因爲在上

出_{三十二}
申_五當積財寶
在天上
貪財的難
進天國主豫言受
難

十七 帝國的，正是這樣的人。我實在告訴你們，凡要承受上帝國的，若不像小孩子，
十八 斷不能進去。○有一個官問耶穌說，良善的夫子，我該作甚麼事，纔可以承受
十九 永生。耶穌對他說，你爲甚麼稱我是良善的，除了上帝一位之外，再沒有良善
二十 的。誠命你是曉得的，不可姦淫，不可殺人，不可偷盜，不可作假見證，當孝敬父
二十一 母。那人說，這一切我從小都遵守了。耶穌聽見了，就說，你還缺少一件，要變賣
二十二 你一切所有的，分給窮人，就必有財寶在天上，你還要來跟從我。他聽見這話，
二十三 就甚憂愁，因爲他很富足。耶穌看見他就說，有錢財的人，進上帝的國，是何等
二十四 的難哪。駱駝穿過鍼的眼，比財主進上帝的國，還容易呢。聽見的人說，這樣誰
二十五 能得救呢。耶穌說，在人所不能的事，在上帝卻能。彼得說，看哪，我們已經撇下
二十六 自己所有的，跟從你了。耶穌說，我實在告訴你們，人爲上帝的國，撇下房屋，或
二十七 是妻子、弟兄、父母、兒女，沒有在今世不得百倍，在來世不得永生的。○耶穌帶
二十八 着十二個門徒，對他們說，看哪，我們上耶路撒冷去，先知所寫的一切事，都要
二十九 成就在人子身上。他將要被交給外邦人，他們要戲弄他，凌辱他，吐唾沫在他
三十 臉上，並要鞭打他，殺害他。第三日他要復活。這些事門徒一樣也不懂得意思。

使耶利哥
的瞎子看
見

稅吏撒該

乃是隱藏的，他們不曉得所說的是甚麼。○耶蘇將近耶利哥的時候，有一個瞎子坐在路旁討飯。聽見許多人經過，就問是甚麼事。他們告訴他是拿撒勒人耶蘇經過。他就呼叫說：大衛的子孫耶蘇阿，可憐我罷。在前頭走的人就責備他，不許他作聲。他卻越發喊叫說：大衛的子孫，可憐我罷。耶蘇站住，吩咐把他領過來，到了跟前，就問他說：你要我爲你作甚麼？他說：主阿，我要能看見。耶蘇說：你可以看見，你的信救了你了。瞎子立刻看見了，就跟隨耶蘇，一路歸榮耀與上帝。衆人看見這事，也讚美上帝。

第十九章 耶蘇進了耶利哥，正經過的時候，有一個人名叫撒該，作稅吏長，是個財主。他要看看耶蘇是怎樣的人，只因人多，他的身量又矮，所以不得看見。就跑到前頭，爬上桑樹，要看耶蘇。因爲耶蘇必從那裏經過。耶蘇到了那裏，抬頭一看，對他說：撒該，快下來。今天我必住在你家裏。他就急忙下來，歡歡喜喜的接待耶蘇。衆人看見，都私下議論說：他竟到罪人家裏去住宿。撒該站着對主說：主阿，我把所有的一半給窮人，我若訛詐了誰，就還他四倍。耶蘇說：今天救恩到了這家，因爲他也是亞伯拉罕的子孫。人子來，爲要尋找拯救失

十二 裏的人。○衆人正在聽見這些話的時候，耶穌因爲將近耶路撒冷，又因他們
十二 以爲上帝的國快要顯出來，就另設一個比喻說，有一個貴冑往遠方去，要得
十三 國回來，便叫了他的十個僕人來，交給他們十錠銀子。（說原文律例章一節）說，你
十四 們去作生意，直等我回來。他本國的人卻恨他，打發使者隨後去說，我們不願
十五 意這個人作我們的王。他既得國回來，就吩咐叫那領銀子的僕人來，要知道
十六 他們作生意賺了多少。頭一個上來說，主阿，你的一錠銀子，已經賺了十錠。主
十七 人說，好，良善的僕人，你既在最小的事上有忠心，可以有權柄管十座城。第二
十八 個來說，主阿，你的一錠銀子，已經賺了五錠。主人說，你也可以管五座城。又有
十九 一個來說，主阿，看哪，你的一錠銀子在這裏，我把他包在手巾裏存着。我原是
二十 怕你，因爲你是嚴厲的人，沒有放下的還要去拿，沒有種下的還要去收。主人
二十一 對他說，你這惡僕，我要憑你的口，定你的罪。你既知道我是嚴厲的人，沒有放
二十二 下的還要去拿，沒有種下的還要去收，爲甚麼不把我的銀子交給銀行，等我
二十三 來的時候，連本帶利都可以要回來呢？就對旁邊站着的人說，奪過他這一錠
二十四 來，給那有十錠的。他們說，主阿，他已經有十錠了。主人說，我告訴你們，凡有的

二七 還要加給他沒有的，連他所有的，也要奪過來。至於我那些仇敵，不要我作他
 二八 們王的，把他們拉來，在我面前殺了罷。○耶穌說完了這話，就在前面走，上耶
 二九 路撒冷去。○將近伯法其和伯大尼，在一座山名叫橄欖山那裏，就打發兩個
 三〇 門徒說：你們往對面村子裏去，進去的時候，必看見一匹驢駒拴在那裏，是從
 三一 來沒有人騎過的，可以解開牽來。若有人問爲甚麼解他，你們就說：主要用他。
 三二 打發的人去了，所遇見的，正如耶穌所說的。他們解驢駒的時候，主人問他們
 三三 說：解驢駒作甚麼？他們說：主要用他。他們牽到耶穌那裏，把自己的衣服搭在
 三四 上面，扶着耶穌騎上。走的時候，衆人把衣服鋪在路上。將近耶路撒冷，正下橄
 三五 欖山的時候，衆門徒因所見過的一切異能，都歡樂起來，大聲讚美上帝，奉
 三六 主名來的王，是應當稱頌的。在天上，有和平，在至高之處，有榮光。衆人中有幾
 三七 個法利賽人對耶穌說：夫子，責備你的門徒罷。耶穌說：我告訴你們，若是他們
 三八 閉口不說，這些石頭必要呼叫起來。○耶穌快到耶路撒冷，看見城，就爲他哀
 三九 哭。說：巴不得你在這日子，知道關係你平安的事。無奈這事現在是隱藏的，叫
 四〇 你的眼看不出來。因爲日子將到，你的仇敵必築起土壘，周圍環繞你，四面困

潔淨聖殿

賽五十六

耶七

辯駁耶穌
的權柄兇惡園戶
的比喻

住你、並要掃滅你、和你裏頭的兒女、連一塊石頭也不留在石頭上、因你不知道眷顧你的時候。○耶穌進了殿、趕出裏頭作買賣的人、對他們說、經上說、我的殿、必作禱告的殿、你們倒使他成爲賊窩了。○耶穌天天在殿裏教訓人、祭司長、和文士、與百姓的尊長、都想要殺他、但尋不出法子來、因爲百姓都側耳聽他。

第二十章 有一天耶穌在殿裏教訓百姓、講福音的時候、祭司長和文士、並長老上前來、問他說、你告訴我們、你仗着甚麼權柄作這些事、給你這權柄的是誰呢。耶穌回答說、我也要問你們一句話、你們且告訴我、約翰的洗禮、是從天上來的、是從人間來的呢。他們彼此商議說、我們若說從天上來、他必說你們爲甚麼不信他呢。若說從人間來、百姓都要用石頭打死我們、因爲他們信約翰是先知。於是回答說、不知道是從那裏來的。耶穌說、我也不告訴你們、我仗着甚麼權柄作這些事。○耶穌就設比喻、對百姓說、有人栽了一個葡萄園、租給園戶、就往外國去住了許久。到了時候、打發一個僕人到園戶那裏去、叫他們把園中當納的果子交給他、園戶竟打了他、叫他空手回去。又打發一

十二 個僕人去，他們也打了他，並且凌辱他，叫他空手回去。又打發第三個僕人去。
 十三 他們也打傷了他，把他推出去了。園主說：「我怎麼辦呢？我要打發我的愛子去，
 十四 或者他們尊敬他。」不料園戶看見他，就彼此商量說：「這是承受產業的，我們殺
 十五 他罷，使產業歸於我們。」於是把他推出葡萄園外殺了。這樣，葡萄園的主人，要
 十六 怎樣處治他們呢？他要來除滅這些園戶，將葡萄園轉給別人。聽見的人說：「這
 十七 是萬不可的。」耶穌看着他們說：「經上記着：『匠人所棄的石頭，已作了房角的
 十八 頭塊石頭。』這是甚麼意思呢？凡掉在那石頭上的，必要跌碎。那石頭掉在誰
 十九 的身上，就要把誰砸得稀爛。」○文士和祭司長，看出這比喻是指着他們說的。
 二十 當時就想要下手拿他，只是懼怕百姓。於是窺探耶穌，打發奸細裝作好人，要
 二十一 在他的話上得把柄，好將他交在巡撫的政權之下。奸細就問耶穌說：「夫子，我
 二十二 們曉得你所講所傳都是正道，也不取人的外貌，乃是誠實實傳上帝的道。
 二十三 我們納稅給該撒，可以不可以？」耶穌看出他們的詭詐，就對他們說：「拿一個銀
 二十四 錢來給我，我看這像和這號是誰的？」他們說：「是該撒的。」耶穌說：「這樣，該撒的物當
 二十五 歸給該撒，上帝的物當歸給上帝。」他們當着百姓，在這話上得不着把柄，又希

撒都該人
辯駁復活
之事

申 二十五

出 卅一

詩 一百一十

奇他的應對就閉口無言了。○撒都該人常說沒有復活的事。有幾個來問耶穌說、夫子、摩西爲我們寫着說、人若有妻無子就死了、他兄弟當娶他的妻、爲哥哥生子立後。有弟兄七人、第一個娶了妻、沒有孩子死了、第二個、第三個、也娶過他、那七個人都娶過他、沒有留下孩子就死了。後來婦人也死了。這樣、當復活的時候、他是那一個的妻子呢。因爲他們七個人都娶過他。耶穌說、這世界的、人有娶有嫁、惟有算爲配得那世界、與從死裏復活的人、也不娶也不嫁。因爲他們不能再死、和天使一樣。既是復活的人、就爲上帝的兒子。至於死人復活、摩西在荆棘篇上、稱主是亞伯拉罕的上帝、以撒的上帝、雅各的上帝、就指示明白了。上帝原不是死人的上帝、乃是活人的上帝。因爲在他那裏、人都

是活的。耶三或有幾個文士說、夫子、你說得好。以後他們不敢再問他甚麼。○耶穌對他們說、人怎麼說基督是大衛的子孫呢。詩篇上、大衛自己說、主對我主說、你坐在我的右邊、等我使你仇敵作你的脚凳。大衛既稱他爲主、他怎麼又是大衛的子孫呢。○衆百姓聽的時候、耶穌對門徒說、你們要防備文士。他們好穿長衣遊行、喜愛人在街市上問他們、安。又喜愛會堂裏的高位、筵

主稱讚寡婦的捐貲

豫言聖殿被毀

這些事的豫兆

四
席上的首座。他們侵吞寡婦的家產，假意作很長的禱告。這些人要受更重的刑罰。

二一
第二十一章 耶穌抬頭觀看，見財主把捐項投在庫裏。又見一個窮寡婦，投了兩個小錢，就說：我實在告訴你們，這窮寡婦所投的比衆人還多。因爲衆人都是自己有多餘，拿出來投在捐項裏，但這寡婦是自己不足，把他一切養生的都投上了。○有人談論聖殿，是用美石和供物妝飾的。耶穌就說：論到你們所看見的這一切，將來日子到了，在這裏沒有一塊石頭留在石頭上，不被拆毀了。他們問他說：夫子，甚麼時候有這事呢？這事將到的時候，有甚麼豫兆呢？耶穌說：你們要謹慎，不要受迷惑，因爲將來有有些人冒我的名來說：我是基督。又說：時候近了。你們不要跟從他們。你們聽見打仗和擾亂的事，不要驚惶。因爲這些事必須先有，只是末期不能立時就到。○當時耶穌對他們說：民要攻打民，國要攻打國。地要大震動，多處必有饑荒瘟疫，又有可怕的異象和大神蹟，從天上顯現。但這一切的事，以先人要下手拿住你們，逼迫你們，把你們交給會堂，並且收在監裏，又爲我的名拉你們到君王諸侯面前。但這些事

忍受艱難
的必要得
教的

從無花果
樹學比方

終必爲你們的見證。所以你們當立定心意，不要豫先思想怎樣分訴。因爲我必賜你們口才智慧，是你們一切敵人所敵不住，駁不倒的。連你們的父母弟兄親族朋友，也要把你們交官。你們也有被他們害死的。你們要爲我的名被衆人恨惡。然而你們連一根頭髮也必不損壞。你們常存忍耐，就必保全靈魂。或作必得生命 ○你們看見耶路撒冷被兵圍困，就可知道他成荒場的日子近了。那時，在猶太的，應當逃到山上。在城裏的，應當出來。在鄉下的，不要進城。因爲這是報應的日子，使經上所寫的都得應驗。當那些日子，懷孕的和奶孩子的有禍了。因爲將有大災難降在這地方，也有震怒臨到這百姓。他們要倒在刀下，又被擄到各國去。耶路撒冷要被外邦人踐踏，直到外邦人的日期滿了。日月星辰要顯出異兆。地上的邦國也有困苦。因海中波浪的響聲，就慌慌不定。天勢都要震動。人想起那將要臨到世界的事，就都嚇得魂不附體。那時，他們要看見人子，有能力，有大榮耀，駕雲降臨。一有這些事，你們就當挺身昂首。因爲你們得贖的日子近了。○耶穌又設比喻對他們說，你們看無花果樹和各樣的樹，他發芽的時候，你們一看見自然曉得夏天近了。這樣，你們看見這些事

用計殺主
猶大賣主

豫備逾越
節的筵席

二 漸漸的成就，也該曉得上帝的國近了。我實在告訴你們，這一代還沒有過去，
三 這些事都要成就。天地要廢去，我的話卻不能廢去。○你們要謹慎，恐怕因貪
四 食醉酒並今生的思慮，累住你們的心。那日子就如同網羅忽然臨到你們，因
五 爲那日子要這樣臨到全地上一切居住的人。你們要時時儆醒，常常祈求，使
六 你們能逃避這一切要來的事，得以站立在人子面前。○耶穌每日在殿裏教
七 訓人，每夜出城在一座山，名叫橄欖山住宿。衆百姓清早上聖殿，到耶穌那裏
八 要聽他講道。

二一 第二十二章 除酵節，又名逾越節，近了。祭司長和文士，想法子怎麼纔能
二 殺害耶穌，是因他們懼怕百姓。○這時撒但入了那稱爲加略人猶大的心，他
三 本是十二門徒裏的一個。他去和祭司長並守殿官商量，怎麼可以把耶穌交
四 給他們。他們歡喜，就約定給他銀子。他應允了，就找機會要趁衆人不在跟前
五 的時候，把耶穌交給他們。○除酵節，須宰逾越羊羔的那一天到了。耶穌打發
六 彼得、約翰說：你們去爲我們豫備逾越節的筵席，好叫我們喫。他們問他說：要
七 我們在那裏豫備？耶穌說：你們進了城，必有人拿着一瓶水迎面而來，你們就

設立聖餐

大爭論誰爲

一 跟着他、到他所進的房子裏去。對那家的主人說、夫子說、客房在那裏、我與門徒好在那裏喫逾越節的筵席。他必指給你們擺設整齊的一間大樓。你們就在那裏豫備。他們去了、所遇見的、正如耶穌所說的。他們就豫備了逾越節的筵席。○時候到了、耶穌坐席、使徒也和他同坐。耶穌對他們說、我很願意在受害以先、和你們喫這逾越節的筵席。我告訴你們、我不再喫這筵席。直到成就在上帝的國裏。耶穌接過杯來、祝謝了、說、你們拿這個、大家分着喝。我告訴你、們從今以後、我不再喝這葡萄汁。直等上帝的國來到。又拿起餅來、祝謝了、就擘開遞給他們、說、這是我的身體、爲你們捨的。你們也應當如此行、爲的是記念我。飯後也照樣拿起杯來、說、這杯是我血所立的新約、是爲你們流出來的。看哪、那賣我之人的手、與我一同在桌子上。人子固然要照所豫定的去世。但賣人子的人有禍了。他們就彼此對問、是那一個要作這事。○門徒起了爭論、他們中間那一個可算爲大。耶穌說、外邦人有君王爲主治理他們、那掌權管他們的稱爲恩主。但你們不可這樣。你們裏頭爲大的、倒要像年幼的、爲首領的、倒要像服事人的。是誰爲大、是坐席的呢、是服事人的呢、不是坐席的大

豫言彼得
不認主

賽^三子^三子^三

在客西馬
尼禱告

麼。然而我在你們中間，如同服事人的。我在磨煉之中，常和我同在的，就是你們。我將國賜給你們，正如我父賜給我一樣。叫你們在我國裏，坐在我的席上喫喝，並且坐在寶座上，審判以色列十二個支派。主又說：西門、西門，撒但想要得着你們，好篩你們，像篩麥子一樣。但我已經爲你祈求，叫你不至於失了信心。你回頭以後，要堅固你的弟兄彼得。說：主阿，我就是同你下監，同你受死，也是甘心。耶穌說：彼得，我告訴你，今日雞還沒有叫，你要三次說不認得我。○耶穌又對他們說：我差你們出去的時候，沒有錢囊，沒有口袋，沒有鞋，你們缺少甚麼？沒有。他們說：沒有。耶穌說：但如今有錢囊的，可以帶着；有口袋的，也可以帶着；沒有刀的，要賣衣服買刀。我告訴你們，經上寫着說：他被列在罪犯之中。這話必應驗在我身上，因爲那關係我的事，必然成就。他們說：主阿，請看這裏，有兩把刀。耶穌說：够了。○耶穌出來，照常往橄欖山去。門徒也跟隨他。到了那地方，就對他們說：你們要禱告，免得入了迷惑。於是離開他們，約有扔一塊石頭那麼遠，跪下禱告。說：父阿，你若願意，就把這杯撤去。然而不要成就我的意思，只要成就你的意思。有一位天使從天上顯現，加添他的力量。耶穌極

主勉勵門徒敬醒禱告

盜賣和捉拿

彼得三次不認主

其傷痛禱告更加懇切汗珠大如血點滴在地上禱告完了就起來到門徒那裏見他們因為憂愁都睡着了就對他們說你們爲甚麼睡覺呢起來禱告免得入了迷惑○說話之間來了許多人那十二個門徒裏名叫猶大的走在前頭就近耶穌要與他親嘴耶穌對他說猶大你用親嘴的暗號賣人子麼左右的人見光景不好就說主阿我們拿刀砍可以不可以內中有一個人把大祭司的僕人砍了一刀削掉了他的右耳耶穌說到了這個地步由他們罷就摸那人的耳朵把他治好了耶穌對那些來拿他的祭司長和守殿官並長老說你們帶着刀棒出來拿我如同拿強盜麼我天天同你們在殿裏你們不下手拿我現在卻是你們的時候黑暗掌權了○他們拿住耶穌把他帶到大祭司的宅裏彼得遠遠的跟着他們在院子裏生了火一同坐着彼得也坐在他們中間有一個使女看見彼得坐在火光裏就定睛看他說這個人素來也是同那人一夥的彼得卻不承認說女子我不認得他過了不多的時候又有一個人看見他說你也是他們一黨的彼得說你這個人我不是約過了一小時又有一個人極力的說他實在是同那人一夥的因爲他也是加利利人彼得說

六十

五九

五八

五六

五五

五四

五三

五二

五一

五十

四九

四八

四七

四六

四五

戲弄耶穌

在公會前
受審

將耶穌解
交彼拉多

六 你這個人。我不曉得你說的是甚麼。正說話之間。雞就叫了。主轉過身來。看彼
六二 得。彼得便想起主對他所說的話。今日雞叫以先。你要三次不認我。他就出去
六三 痛哭。○看守耶穌的人戲弄他。打他。又蒙着他的眼問他說。你是先知告訴我
六四 們。打你的是誰。他們還用許多別的話辱罵他。○天一亮。民間的衆長老連祭
六五 司長帶文士都聚會。把耶穌帶到他們的公會裏說。你若是基督。就告訴我們。
六六 耶穌說。我若告訴你們。你們也不信。我若問你們。你們也不回答。從今以後。人
六七 子要坐在上帝權能的右邊。他們都說。這樣。你是上帝的兒子麼。耶穌說。你們
六八 所說的是。他們說。何必再用見證呢。他親口所說的。我們都親自聽見了。
六九 第二十三章 衆人都起來。把耶穌解到彼拉多面前。就告他說。我們見這
七〇 人誘惑國民。禁止納稅給該撒。並說自己是基督。是王。彼拉多問耶穌說。你是
七一 猶太人的王麼。耶穌回答說。你說的是。彼拉多對祭司長和衆人說。我查不出
七二 這人有甚麼罪來。但他們越發極力的說。他煽惑百姓。在猶太徧地傳道。從加
七三 利利起。直到這裏了。彼拉多一聽見。就問這人是加利利人麼。既曉得耶穌屬
七四 希律所管。就把他送到希律那裏去。那時希律正在耶路撒冷。○希律看見耶

耶穌在希
律前被藐
視在彼拉多
前受審除掉耶穌
釋放巴拉
巴

十一

耶穌就很歡喜，因為聽見過他的事，久已想要見他，並且指望看他行一件神蹟。於是問他許多的話，耶穌卻一言不答。祭司長和文士都站着極力的告他。

十二

律和他的兵丁就藐視耶穌，戲弄他，給他穿上華麗衣服，把他送回彼拉多那

十三

裏去。從前希律和彼拉多彼此有仇，在那一天就成了朋友。○彼拉多傳齊了

十四

祭司長和官府，並百姓，就對他們說：你們解這人到這裏，說他是誘惑百姓

十五

的，看哪！我也曾將你們告他的事，在你們面前審問他，並沒有查出他甚麼罪

十六

來。就是希律也是如此，所以把他送回來。可見他沒有作甚麼該死的事。故此

十七

我要責打他，把他釋放了。有古卷在此有每過節期必衆人卻一齊喊着

十八

說：除掉這個人，釋放巴拉巴。給我們這巴拉巴是因在城裏作亂殺人下在監

十九

裏的。彼拉多願意釋放耶穌，就又勸解他們，無奈他們喊着說：釘他十字架，釘

二十

他十字架。彼拉多第三次對他們說：爲甚麼呢？這人作了甚麼惡事呢？我並沒

二十一

有查出他甚麼該死的罪來，所以我要責打他，把他釋放了。他們大聲催逼彼

二十二

拉多，求他把耶穌釘在十字架上。他們的聲音就得了勝。彼拉多這纔照他們

二十三

所求的定案，把他們所求的那作亂殺人下在監裏的，釋放了，把耶穌交給他

許多人爲
耶穌號咷
痛哭

耶穌被釘
十字架

二六 們、任憑他們的的意思行。○帶耶穌去的時候、有一個古利奈人西門、從鄉下來、
二七 他們就抓住他、把十字架擱在他身上、叫他背着跟隨耶穌。○有許多百姓、跟
二八 隨耶穌、內中有好些婦女、婦女們爲他號咷痛哭。耶穌轉身對他們說、耶路撒
二九 冷的女子、不要爲我哭、當爲自己和自己的兒女哭。因爲日子要到、人必說、不
三十 生育的、和未曾懷胎的、未曾乳養嬰孩的、有福了。那時、人要向大山說、倒在我
三一 們身上、向小山說、遮蓋我們。這些事既行在、有汁水的樹上、那枯乾的樹、將來
三二 怎麼樣呢。○又有兩個犯人和耶穌一同帶來處死。○到了一個地方、名叫髑
三三 髑地、就在那裏把耶穌釘在十字架上、又釘了兩個犯人、一個在左邊、一個在
三四 右邊。當下耶穌說、父阿、赦免他們、因爲他們所作的、他們不曉得。兵丁就拈鬮
三五 分他的衣服。百姓站在那裏觀看。官府也嗤笑他說、他救了別人、他若是基督
三六 上帝所揀選的、可以救自己罷。兵丁也戲弄他、上前拿醋送給他喝、說、你若是
三七 猶太人的王、可以救自己罷。在耶穌以上有一個牌子、有古卷在此有用希利
三九 尼羅馬希伯來的文字
四〇 寫着、這是猶太人的王。○那同釘的兩個犯人、有一個譏誚他說、你不是基督
四一 麼、可以救自己和我們罷。那一個就應聲責備他說、你既是一樣受刑的、還不

犯人求主
記念
耶穌死的
景象安放在新
墳墓裏

四一 怕上帝麼。我們是應該的。因我們所受的、與我們所作的相稱。但這個人沒有
四二 作過一件不好的事。就說耶穌阿、你得國降臨的時候、求你記念我。耶穌對他
四三 說、我實在告訴你、今日你要同我在樂園裏了。○那時約有午正、遍地都黑暗
四四 了。直到申初、日頭變黑了。殿裏的幔子從當中裂為兩半。耶穌大聲喊着說、父
四五 阿、我將我的靈魂交在你手裏。說了這話、氣就斷了。百夫長看見所成的事、就
四六 歸榮耀與上帝說、這真是個義人。聚集觀看的衆人、見了這所成的事、都捶着
四七 胸回去了。還有一切與耶穌熟識的人、和從加利利跟着他來的婦女們、都遠
四八 遠的站着、看這些事。○有一個人名叫約瑟、是個議士、爲人善良公義。衆人所
四九 謀所爲、他並沒有附從。他本是猶太亞利馬太城裏素常盼望上帝國的人。這
五〇 人去見彼拉多、求耶穌的身體。就取下來、用細麻布裹好、安放在石頭鑿成的
五一 墳墓裏。那裏頭從來沒有葬過人。那日是豫備日。安息日也快到了。那些從加
五二 利利和耶穌同來的婦女、跟在後面、看見了墳墓、和他的身體怎樣安放。他們
五三 就回去、豫備了香料香膏。○他們在安息日、便遵着誠命安息了。

第二十四章

七日的頭一日、黎明的時候、那些婦女帶着所豫備的香料、

從死裏復
活

耶穌與兩
個行路的
談論

二 來到墳墓前。看見石頭已經從墳墓輓開了。他們就進去。只是不見耶穌的
五 身體。正在猜疑之間。忽然有兩個人站在旁邊。衣服放光。婦女們驚怕。將臉伏
六 地。那兩個人就對他們說。爲甚麼在死人中找活人呢。他不在這裏。已經復活
七 了。當記念他還在加利利的時候。怎樣告訴你們。說人子必須被交在罪人手
八 裏。釘在十字架上。第三日復活。他們就想起耶穌的話來。便從墳墓那裏回去。
九 把這一切事告訴十一個使徒和其餘的人。那告訴使徒的。就是抹大拉的馬
十 利亞。和約亞拿。並雅各的母親馬利亞。還有與他們在一處的婦女。他們這些
十一 話。使徒以爲是胡言。就不相信。彼得起來。跑到墳墓前。低頭往裏看。見細麻布
十二 獨在一處。就回去了。心裏希奇所成的事。○正當那日。門徒中有兩個人往一
十三 個村子去。這村子名叫以馬忤斯。離耶路撒冷約有二十五里。他們彼此談論
十四 所遇見的這一切事。正談論相問的時候。耶穌親自就近他們。和他們同行。只
十五 是他們的眼睛迷糊了。不認識他。耶穌對他們說。你們走路彼此談論的是甚
十六 麼事呢。他們就站住。臉上帶着愁容。二人中有一個名叫革流巴的。回答說。你
十七 在耶路撒冷作客。還不知道這幾天在那裏所出的事麼。耶穌說。甚麼事呢。他

們說、就是拿撒勒人耶穌的事。他是個先知、在上帝和衆百姓面前、說話行事。都有大能。祭司長和我們的官府、竟把他解去、定了死罪、釘在十字架上。但我們素來所盼望要贖以色列民的就是他。不但如此、而且這事成就、現在已經三天了。再者、我們中間有幾個婦女、使我們驚奇、他們清早到了墳墓那裏、不見他的身體、就回來告訴我們說、看見了天使顯現、說他活了。又有我們的幾個人、往墳墓那裏去、所遇見的、正如婦女們所說的、只是沒有看見他。耶穌對他們說、無知的人哪、先知所說的一切話、你們的心、信得太遲鈍了。基督這樣受害、又進入他的榮耀、豈不是應當的麼。於是從摩西和衆先知起、凡經上所指着自己的話、都給他們講解明白了。將近他們所去的村子、耶穌好像還要往前行。他們卻強留他說、時候晚了、日頭已經平西了、請你同我們住下罷。耶穌就進去、要同他們住下。到了坐席的時候、耶穌拿起餅來、祝謝了、擘開、遞給他們。他們的眼睛明亮了、這纔認出他來。忽然耶穌不見了。他們彼此說、在路上、他和我們說話、給我們講解聖經的時候、我們的心豈不是火熱的麼。他們就立時起身、回耶路撒冷去、正遇見十一個使徒、和他們的同人、聚集在一處。

顯現在耶路撒冷

等候主的
應許
主被帶到
天上

三三
三五
三六
三七
三八
三九
四〇
四一
四二
四三
四四
四五
四六
四七
四八
四九
五〇
五一
五二

說主果然復活、已經現給西門看了。兩個人就把路上所遇見和擘餅的時候、怎麼被他們認出來的事、都述說了一遍。○正說這話的時候、耶穌親自站在他們當中、說、願你們平安。他們卻驚慌害怕、以為所看見的是魂。耶穌說、你們為甚麼愁煩、為甚麼心裏起疑念呢。你們看我的手、我的腳、就知道實在是我了。摸我看看、魂無骨無肉、你們看我是有的。說了這話、就把手和腳給他們看。他們正喜得不敢信、並且希奇。耶穌就說、你們這裏有甚麼喫的沒有。他們便給他一片燒魚。有古卷在此有他接過來、在他們面前喫了。○耶穌對他們說、這就是我從前與你們同在之時、所告訴你們的話、說摩西的律法、先知的書、和詩篇上所記的、凡指着我的話、都必須應驗。於是耶穌開他們的心竅、使他們能明白聖經、又對他們說、照經上所寫的、基督必受害、第三日從死裏復活、並且人要奉他的名傳悔改赦罪的道、從耶路撒冷起直傳到萬邦。你們就是這些事的見證。我要將我父所應許的降在你們身上。你們要在城裏等候、直到你們領受從上頭來的能力。○耶穌領他們到伯大尼的對面、就舉手給他們祝福。正祝福的時候、他就離開他們、被帶到天上去了。他們就拜他、大大的

新約全書 路加福音 第二十四章

一百九十八

歡喜回耶路撒冷去常在殿裏稱頌上帝。當那天土志下門徒聚議大大

的爭論。○雅利維門徒的大氣。的樓面綠翠玉的

並且人受奉的。各門徒。○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

味胡麻土。○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

每節長。○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

○雅利維門徒。的樓面綠翠玉的

約翰福音

第一章 太初有道，道與上帝同在，道就是上帝。這道太初與上帝同在，萬

物是藉着他造的。凡被造的，沒有一樣不是藉着他造的。生命在他裏頭，這生

命就是人的光。光照在黑暗裏，黑暗卻不接受光。有一個人是從上帝那裏差

來的，名叫約翰。這人來爲要作見證，就是爲光作見證，叫衆人因他可以信。他

不是那光，乃是要爲光作見證。那光是真光，照亮一切生在世上的人。他在世

界，世界也是藉着他造的，世界卻不認識他。他到自己的地方來，自己的人倒

不接待他。凡接待他的，就是信他名的人，他就賜他們權柄，作上帝的兒女。這

等人不是從血氣生的，不是從情慾生的，也不是從人意生的，乃是從上帝生

的。道成了肉身，住在我們中間，充充滿滿的有恩典，有真理。我們也見過他的

榮光，正是父獨生子的榮光。約翰爲他作見證，喊着說：這就是我曾說，那在我

以後來的，反成了在我以前的。因他本來在我以前。從他豐滿的恩典裏，我們

都領受了，而且恩上加恩。律法本是藉着摩西傳的，恩典和真理都是由耶穌

基督來的。從來沒有人看見上帝，只有在父懷裏的獨生子將他表明出來。○

施洗約翰
爲真光作
見證

恩典真理
是由耶穌
基督來的

約翰證明
自己不是
基督賽^{四十九}比書^{十五}
上帝的羔羊

十九 約翰所作的見證，記在下面。猶太人從耶路撒冷差祭司和利未人到約翰那裏，問他說：「你是誰？」他就明說，並不隱瞞，明說：「我不是基督。」他們又問他說：「這樣你是誰呢？」是以利亞麼？他說：「我不是。」是那先知麼？他回答說：「不是。」於是他們說：「你到底是誰？叫我們好回覆差我們來的人。」你自己說，你是誰？」他說：「我就是那在曠野有人聲喊着說：『修直主的道路。』正如先知以賽亞所說的那個人。」是法利賽人差來的。或作：那差來的。他們就問他說：「你既不是基督，不是以利亞，也不是那先知，爲甚麼施洗呢？」約翰回答說：「我是用水施洗，但有一位站在你們中間，是你們不認識的，就是那在我以後來的。我給他解鞋帶，也不配。」這是在約但河外伯大尼。有古卷作：伯大巴喇。約翰施洗的地方作的見證。○次日，約翰看見耶穌來到他那裏，就說：「看哪，上帝的羔羊，除去世人罪孽的。」這就是我曾說：「有一位在我以後來，反成了在我以前的。」因他本來在我以前。我先前不認識他。如今我來用水施洗，爲要叫他顯明給以色列人。」約翰又作見證說：「我曾看見聖靈彷彿鴿子從天降下，住在他的身上。我先前不認識他，只是那差我來用水施洗的，對我說：『你看見聖靈降下來，住在誰的身上？』誰就是用聖靈施洗。」

約翰的兩個門徒跟從耶穌

召腓力拿但業爲門徒

三五

三六

三八

三九

四十

四一

四二

四三

四五

四六

四七

四八

的。我看見了，就證明這是上帝的兒子。○再次日，約翰同兩個門徒站在那裏。他見耶穌行走，就說：看哪，這是上帝的羔羊。兩個門徒聽見他的話，就跟從了耶穌。耶穌轉過身來，看見他們跟着，就問他們說：你們要甚麼？他們說：拉比，在那裏住？（拉比繙出來，就是夫子。）耶穌說：你們來看。他們就去看他在那裏住。這一天便與他同住。那時約有申正了，聽見約翰的話，跟從耶穌的那兩個人，一個是西門彼得的兄弟安得烈。他先找着自己的哥哥西門，對他說：我們遇見彌賽亞了。（彌賽亞繙出來，就是基督。）於是領他去見耶穌。耶穌看着他，說：你是約翰的兒子西門。約翰馬太十六章十七節繙約拿。你要稱爲磯法。（磯法繙出來，就是彼得。）○再次日，耶穌想要往加利利去，遇見腓力，就對他說：來跟從我罷。這腓力是伯賽大人，和安得烈彼得同城。腓力找着拿但業，對他說：摩西在律法上所寫的，和衆先知所記的那一位，我們遇見了，就是約瑟的兒子拿撒勒人耶穌。拿但業對他說：拿撒勒還能出甚麼好的麼？腓力說：你來看。耶穌看見拿但業來，就指着他說：看哪，這是個真以色列人。他心裏是沒有詭詐的。拿但業對耶穌說：你從那裏知道我呢？耶穌回答說：腓力還沒有招呼你，你在無

拿但業認
耶穌爲上
帝之子耶穌在迦
拿變水爲
酒

四九 花果樹底下，我就看見你了。四九拿但業說：拉比，你是上帝的兒子，你是以色列的
五十 王。耶穌對他說：因爲我說在無花果樹底下看見你，你就信麼？你將要看見比
五一 這更大的事。又說：我實實在在的告訴你們，你們將要看見天開了，上帝的使
者上去下來在人子身上。

第二章

三一 第三日，在加利利的迦拿，有娶親的筵席。耶穌的母親在那裏。耶

二 穌和他的門徒也被請去赴席。酒用盡了，耶穌的母親對他說：他們沒有酒了。
三 耶穌說：母親，原文作婦人我與你有甚麼相干？我的時候還沒有到。他母親對用人
四 說：他告訴你們甚麼，你們就作甚麼。照猶太人潔淨的規矩，有六口石缸擺在
五 那裏，每口可以盛兩三桶水。耶穌對用人說：把缸倒滿了水。他們就倒滿了。直
六 到缸口。耶穌又說：現在可以舀出來，送給管筵席的。他們就送了去。管筵席的
七 嘗了那水變的酒，並不知道是那裏來的，只有舀水的用人知道。管筵席的便
八 叫新郎來，對他說：人都是先擺上好酒，等客喝足了，纔擺上次的。你倒把好酒
九 留到如今。這是耶穌所行的頭一件神蹟。是在加利利的迦拿行的。顯出他的
十 榮耀來。他的門徒就信他了。○這事以後，耶穌與他的母親弟兄和門徒都下

十二

十一

十

九

八

七

六

五

四

三

二

一

十一 迦百農去。在那裏住了不多幾日。○猶太人的逾越節近了。耶穌就上耶路撒
 十二 冷去。看見殿裏有賣牛羊鴿子的。並有兌換銀錢的人。坐在那裏。耶穌就拿繩
 十三 子作成鞭子。把牛羊都趕出殿去。倒出兌換銀錢之人的銀錢。推翻他們的桌
 十四 子。又對賣鴿子的說。把這些東西拿去。不要將我父的殿當作買賣的地方。他
 十五 的門徒就想起經上記着說。我爲你的殿心裏焦急。如同火燒。因此猶太
 十六 人問他說。你既作這些事。還顯甚麼神蹟給我們看呢。耶穌回答說。你們拆毀
 十七 這殿。我三日內要再建立起來。猶太人便說。這殿是四十六年纔造成的。你三
 十八 日內就再建立起來麼。但耶穌這話。是以他的身體爲殿。所以到他從死裏復
 十九 活以後。門徒就想起他說過這話。便信了聖經和耶穌所說的。○當耶穌在耶
 二十 路撒冷過逾越節的時候。有許多人看見他所行的神蹟。就信了他的名。耶穌
 二十一 卻不將自己交託他們。因爲他知道萬人也用不着誰見證人怎樣。因他知道
 二十二 人心裏所存的。

二十三 第三章 有一個法利賽人。名叫尼哥底母。是猶太人的官。這人夜裏來見
 二十四 耶穌。說。拉比。我們知道你是由上帝那裏來作師傅的。因爲你所行的神蹟。若

三 沒有上帝同在，無人能行。耶穌回答說，我實實在在的告訴你，人若不重生，就不能見上帝的國。尼哥底母說，人已經老了，如何能重生呢？豈能再進母腹生出來麼？耶穌說，我實實在在的告訴你，人若不是從水和聖靈生的，就不能進上帝的國。從肉身生的，就是肉身；從靈生的，就是靈。我說，你們必須重生，你不要以為希奇。風隨着意思吹，你聽見風的響聲，卻不曉得從那裏來，往那裏去，凡從聖靈生的，也是如此。尼哥底母問他說，怎能會有這事呢？耶穌回答說，你是以色列人的先生，還不明白這事麼？我實實在在的告訴你，我們所說的，是我們知道的，我們所見證的，是我們見過的，你們卻不領受我們的見證。我對你們說地上的事，你們尚且不信，若說天上的事，如何能信呢？除了從天降下，仍舊在天的人子，沒有人升過天。摩西在曠野怎樣舉蛇，人子也必照樣被舉起來，叫一切信他的，都得永生。或作叫一切信的人 ○上帝愛世人，甚至將他的獨生子賜給他們，叫一切信他的，不至滅亡，反得永生。因為上帝差他的兒子降世，不是要定世人的罪，或作審判世人 乃是要叫世人因他得救。信他的人，不被定罪。不信的人，罪已經定了，因為他不信上帝獨生子的名。光來到世間，世人

上帝愛世

作惡的恨光

二 因自己的行爲是惡的、不愛光、倒愛黑暗、定他們的罪就是在此。凡作惡的便
三 恨光、並不來就光、恐怕他的行爲受責備。但行真理的必來就光、要顯明他所
三 行的是靠上帝而行。○這事以後、耶穌和門徒到了猶太地、在那裏居住施洗。
三 約翰在靠近撒冷的哀嫩也施洗、因爲那裏水多、衆人都去受洗。那時約翰還
三 沒有下在監裏。約翰的門徒和一個猶太人辯論潔淨的禮、就來見約翰說、拉
三 比從前同你在約但河外、你所見證的那位、現在施洗、衆人都往他那裏去了。
三 約翰說、若不是從天上賜的人、就不能得甚麼。我曾說、我不是基督、是奉差遣
二 在他前面的、你們自己可以給我作見證。娶新婦的、就是新郎、新郎的朋友站
三 着聽見新郎的聲音、就甚喜樂。故此我這喜樂滿足了。他必興旺、我必衰微。○
三 從天上來的、是在萬有之上、從地上來的是屬乎地、他所說的、也是屬乎地。從
三 天上來的、是在萬有之上、他將所見所聞的見證出來、只是沒有人領受他的
三 見證。那領受他見證的、就印上印、證明上帝是真的。上帝所差來的、就說上帝
三 的話、因爲上帝賜聖靈給他、是沒有限量的。父愛子、已將萬有交在他手裏。信
三 子的人有永生、不信子的人得不着永生、原文作不見永生上帝的震怒常在他身上。

耶穌與撒
瑪利亞婦
人談道喝主所賜
之水永遠
不渴

二 第四章 主知道法利賽人聽見他收門徒施洗比約翰還多（其實不是耶穌親自施洗，乃是他的門徒施洗）他就離了猶太又往加利利去。必須經過撒瑪利亞。於是到了撒瑪利亞的一座城，名叫叙加，靠近雅各給他兒子約瑟的那塊地。在那裏有雅各井。耶穌因走路困乏，就坐在井旁。那時約有午正。有一個撒瑪利亞的婦人來打水。耶穌對他說：請你給我水喝。那時門徒進城買食物去了。撒瑪利亞的婦人對他說：你既是猶太人，怎麼向我一個撒瑪利亞婦人要水喝呢？原來猶太人和撒瑪利亞人沒有來往。耶穌回答說：你若知道上帝的恩賜，和對你說給我水喝的是誰，你必早求他，他也必早給了你活水。婦人說：先生沒有打水的器具，井又深，你從那裏得活水呢？我們的祖宗雅各將這井留給我們，他自己和兒子並牲畜也都喝這井裏的水，難道你比他還大麼？耶穌回答說：凡喝這水的，還要再渴。人若喝我所賜的水，就永遠不渴。我所賜的水，要在他裏頭成爲泉源，直湧到永生。婦人說：先生，請把這水賜給我，叫我不渴，也不用來這麼遠打水。耶穌說：你去叫你丈夫也到這裏來。婦人說：我沒有丈夫。耶穌說：你說沒有丈夫，是不錯的。你已經有五個丈夫，你現在

須用心靈
誠實拜父

耶穌以遵
行父意爲
食物

有的、並不是你的丈夫。你這話是真的。婦人說、先生、我看出你是先知。我們的祖宗在這山上禮拜、你們倒說、應當禮拜的地方是在耶路撒冷。耶穌說、婦人、你當信我、時候將到、你們拜父、也不在這山上、也不在耶路撒冷。你們所拜的、你們不知道、我們所拜的、我們知道、因爲救恩是從猶太人出來的。時候將到、如今就是了、那真正拜父的、要用心靈和誠實拜他、因爲父要這樣的人拜他。神是個靈、或說所以拜他的、必須用心靈和誠實拜他。婦人說、我知道彌賽亞、（就是那稱爲基督的）要來、他來了、必將一切的事都告訴我們。耶穌說、這和你說話的就是他。○當下門徒回來、就希奇耶穌和一個婦人說話、只是沒有人說、你是要甚麼、或說、你爲甚麼和他說話。那婦人就留下水罐子、往城裏去、對衆人說、你們來看、有一個人將我素來所行的一切事、都給我說出來了、莫非這就是基督麼。衆人就出城、往耶穌那裏去。這其間、門徒對耶穌說、拉比、請喫。耶穌說、我有食物喫、是你們不知道的。門徒就彼此對問說、莫非有人拿甚麼給他喫麼。耶穌說、我的食物、就是遵行差我來者的旨意、作成他的工。你們豈不說、到收割的時候、還有四個月麼。我告訴你們、舉目向田觀看、莊稼

五六

已經熟了。原文作發白可以收割了。收割的人得工價，積蓄五穀到永生。叫撒種的

三六七

和收割的一同快樂。俗語說：那人撒種，這人收割。這話可見是真的。我差你們

三六八

去收你們所沒有勞苦的，別人勞苦，你們享受他們所勞苦的。○那城裏有好

三六九

些撒瑪利亞人信了耶穌，因為那婦人作見證說，他將我素來所行的一切事

三七〇

都給我說出來了。於是撒瑪利亞人來見耶穌，求他在他們那裏住下。他便在

三七一

那裏住了兩天。因耶穌的話，信的人就更多了。便對婦人說：現在我們信，不是

三七二

因為你的話，是我們親自聽見了，知道這真是救世主。○過了那兩天，耶穌離

三七三

了那地方，往加利利去。因為耶穌自己作過見證說：先知在本地是沒有人尊

三七四

敬的。到了加利利，加利利人既然看見他在耶路撒冷過節所行的一切事，就

三七五

接待他。因為他們也是上去過節。○耶穌又到了加利利的迦拿，就是他從前

三七六

變水為酒的地方。有一個大臣，他的兒子在迦百農患病。他聽見耶穌從猶太

三七七

到了加利利，就來見他，求他下去醫治他的兒子。因為他兒子快要死了。耶穌

三七八

就對他說：若不見神蹟奇事，你們總是不信。那大臣說：先生，求你趁着我的

三七八

孩子還沒有死，就下去。耶穌對他說：回去罷。你的兒子活了。那人信耶穌所說

三七八

的話，就信了。耶穌和母親、兄弟、門徒，又往迦百農去。那裏有許多人信了

三七八

耶穌。○耶穌和母親、兄弟、門徒，又往迦百農去。那裏有許多人信了耶穌。○耶穌

耶穌在本
地無人尊
敬

醫大臣之
子

的話就回去了。正下去的時候，他的僕人迎見他，說他的兒子活了。他就問甚麼時候見好的。他們說：「昨日未時熱就退了。」他便知道這正是耶穌對他說你兒子活了的時候。他自己和全家就都信了。這是耶穌在加利利行的第二件神蹟，是他從猶太回去以後行的。

第五章 這事以後，到了猶太人的一個節期，耶穌就上耶路撒冷去。○在

耶路撒冷，靠近羊門，有一個池子，希伯來話叫作畢士大。邊有五個廊子。裏

面躺着瞎眼的、瘸腿的、血氣枯乾的許多病人。有古卷在此有等候水動。因

水水動之後，誰先下去，無在那裏有一個人，病了三十八年。耶穌看見他躺着，

知道他病了許久，就問他說：「你要痊癒麼？」病人回答說：「先生，水動的時候，沒有

人把我放在池子裏。我正去的時候，就有別人比我先下去。」耶穌對他說：「起來，

拿你的褥子走罷。」那人立刻痊癒，就拿起褥子來走了。○那天是安息日，所以

猶太人對那醫好的人說：「今天安息日，你拿褥子是不可的。」他卻回答說：「那

使我痊癒的，對我說：『拿你的褥子走罷。』他們問他說：『對你說：『拿褥子走』的是甚

麼人？那醫好的人不知道是誰，因為那裏的人多。」耶穌已經躲開了。後來耶穌

猶太人責
耶穌犯安
息日尊敬子如
尊敬父

在殿裏遇見他，對他說：「你已經痊愈了，不要再犯罪，恐怕你遭遇的更加利害。」

那人就去告訴猶太人，使他痊愈的是耶穌。所以猶太人逼迫耶穌，因為他在安息日作了這事。

耶穌就對他們說：「我父作事直到如今，我也作事。所以猶太人越發想要殺他，因他不但犯了安息日，並且稱上帝為他的父，將自己與上帝當作平等。」

○耶穌對他們說：「我實實在在的告訴你們，子憑着自己不能作甚麼，惟有看見父所作的，子纔能作。父所作的事，子也照樣作。父愛子，將自己所作的一切事指給他看，還要將比這更大的事指給他看，叫你們希奇。」

父怎樣叫死人起來，使他們活着，子也照樣隨自己的意思使人活着。父不審判甚麼人，乃將審判的事全交與子。叫人都尊敬子如同尊敬父一樣。不尊敬子的，就是不尊敬差子來的父。我實實在在的告訴你們，那聽我話，又信差我來者的，就有永生，不至於定罪，是已經出死入生了。我實實在在的告訴你們，時候將到，現在就是了。死人要聽見上帝兒子的聲音，聽見的人就要活了。因為父怎樣在自己有生命，就賜給他兒子也照樣在自己有生命，並且因為他是人子，就賜給他行審判的權柄。你們不要把這事看作希奇，時候要到，凡在墳墓

裏的，都要聽見他的聲音，就出來。行善的復活得生，作惡的復活定罪。○我憑
 着自己不能作甚麼，我怎麼聽見，就怎麼審判。我的審判也是公平的，因為我
 不求自己的意思，只求那差我來者的意思。我若爲自己作見證，我的見證就
 不真。另有一位給我作見證，我也知道他給我作的見證是真的。你們曾差人
 到約翰那裏，他爲真理作過見證。其實我所受的見證，不是從人來的，然而我
 說這些話，爲要叫你們得救。約翰是點着的明燈，你們情願暫時喜歡他的光。
 但我有比約翰更大的見證，因爲父交給我，要我成就的事，就是我所作的事。
 這便見證我是父所差來的。差我來的父，也爲我作過見證。你們從來沒有聽
 見他的聲音，也沒有看見他的形像。你們並沒有他的道存在心裏，因爲他所
 差來的，你們不信。你們查考聖經，或作你應當查考聖經因你們以爲內中有永生，給我作
 見證的就是這經。然而你們不肯到我這裏來得生命，我不受從人來的榮耀。
 但我知道你們心裏，沒有上帝的愛。我奉我父的名來，你們並不接待我。若有
 別人奉自己的名來，你們倒要接待他。你們互相受榮耀，卻不求從獨一之上
 帝來的榮耀，怎能信我呢。不要想我在父面前要告你們，有一位告你們的，就

不信摩西
怎能信主給五千人
喫飽

是你們所仰賴的摩西。你們如果信摩西，也必信我。因為他書上有指着我寫的話。你們若不信他的書，怎能信我的話呢。

第六章 這事以後，耶穌渡過加利利海，就是提比哩亞海。有許多人在那裏。

看見他在病人身上所行的神蹟，就跟隨他。耶穌上了山，和門徒一同坐在那裏。那時猶太人的逾越節近了。耶穌舉目看見許多人來，就對腓力說：「我們從那裏買餅，叫這些人喫呢？」他說：「這話是要試驗腓力。他自己原知道要怎樣行。」腓力回答說：「就是二十兩銀子的餅，叫他們各人喫一點，也是不彀的。」有一個門徒，就是西門彼得的兄弟安得烈，對耶穌說：「在這裏有一個孩童，帶着五個大麥餅、兩條魚，只是分給這許多人，還算甚麼呢？」耶穌說：「你們叫衆人坐下。」原來那地方的草多，衆人就坐下，數目約有五千。耶穌拿起餅來，祝謝了，就分給那坐着的人。分魚也是這樣，都隨着他們所要的。他們喫飽了，耶穌對門徒說：「把剩下的零碎收拾起來，免得有糟蹋的。」他們便將那五個大麥餅的零碎，就是衆人喫了剩下的，收拾起來，裝滿了十二個籃子。衆人看見耶穌所行的神蹟，就說：「這真是那要到世間來的先知。」耶穌既知道衆人要來強逼他作王，

廿七 就獨自又退到山上去了。○到了晚上，他的門徒下海邊去，上了船，要過海往
 廿八 迦百農去。天已經黑了，耶穌還沒有來到他們那裏，忽然狂風大作，海就翻騰
 廿九 起來。門徒搖櫓約行了十里多路，看見耶穌在海面上走，漸漸近了船，他們就
 三十 害怕。耶穌對他們說：是我，不要怕。門徒就喜歡接他上船，船立時到了他們所
 三十一 要去的地方。○第二日，站在那邊的海，衆人知道那裏沒有別的船，只有一隻
 三十二 小船，又知道耶穌沒有同他的門徒上船，乃是門徒自己去的，然而有幾隻小
 三十三 船從提比哩亞來，靠近主祝謝後分餅給人喫的地方。衆人見耶穌和門徒都
 三十四 不在那裏，就上了船，往迦百農去找耶穌。既在那邊找着了，就對他說：拉比，
 三十五 是幾時到這裏來的。耶穌回答說：我實實在在的告訴你們，你們找我，並不是
 三十六 因見了神蹟，乃是因喫餅得飽，不要爲那必壞的食物勞力，要爲那存到永生
 三十七 的食物勞力，就是人子要賜給你們的。因爲人子是父上帝所印證的。衆人問
 三十八 他說：我們當行甚麼纔算作上帝的工呢。耶穌回答說：信上帝所差來的，這就
 三十九 是作上帝的工。他們又說：你行甚麼神蹟，叫我們看見就信你。你到底作甚麼
 四十 事呢。我們的祖宗在曠野喫過嗎哪，如經上寫着說：他從天上賜下糧來給

耶穌爲生
命的糧猶太人議
論主賽
五十四日

三二 他們喫。耶穌說、我實實在在的告訴你們、那從天上來的糧、不是摩西賜給
三五 你們的、乃是我父將天上來的真糧賜給你們、因爲上帝的糧、就是那從天上
三六 降下來賜生命給世界的。他們說、主阿、常將這糧賜給我們。耶穌說、我就是生
三六 命的糧、到我這裏來的、必定不餓、信我的、永遠不渴。只是我對你們說過、你們
三七 已經看見我、還是不信。凡父所賜給我的人、必到我這裏來、到我這裏來的、我
三八 總不丟棄他。因爲我從天上降下來、不是要按自己的意思行、乃是要按那差
三九 我來者的意思行。差我來者的意思、就是他所賜給我的、叫我一個也不失落、
四〇 在末日卻叫他復活。因爲我父的意思、是叫一切見子而信的人得永生、並且
四一 在末日我要叫他復活。○猶太人因爲耶穌說、我是從天上降下來的糧、就私
四二 下議論他、說這不是約瑟的兒子耶穌麼、他的父母我們豈不認得麼、他如今
四三 怎麼說、我是從天上降下來的呢。耶穌回答說、你們不要大家議論。若不是差
四四 我來的父吸引人、就沒有能到我這裏來的。到我這裏來的、在末日我要叫他
四五 復活。在先知書上寫着說、他們都要蒙上帝的教訓。凡聽見父之教訓、又
四六 學習的、就到我這裏來。這不是說、有人看見過父、惟獨從上帝來的、他看見過

四四七
四五八
四五九
五〇
五十一
父。我實實在在的告訴你們，信的人有永生。我就是生命的糧。你們的祖宗在曠野喫過嗎，還是死了。這是從天上降下來的糧，叫人喫了就不死。我是從

五十二
天上降下來生命的糧。人若喫這糧，就必永遠活着。我所要賜的糧，就是我的肉，爲世人之生命所賜的。○因此猶太人彼此爭論說，這個人怎能把他的肉

五十三
給我們喫呢。耶穌說，我實實在在的告訴你們，你們若不喫人子的肉，不喝人

五十四
子的血，就沒有生命在你們裏面。喫我肉喝我血的人就有永生。在末日我要

五十五
叫他復活。我的肉真是可喫的，我的血真是可喝的。喫我肉喝我血的人，常在

五十六
我裏面，我也常在他裏面。永活的父怎樣差我來，我又因父活着，照樣，喫我肉

五十七
的人，也要因我活着。這就是從天上降下來的糧，喫這糧的人，就永遠活着。不
五十八
像你們的祖宗喫過嗎，哪還是死了。這些話是耶穌在迦百農會堂裏教訓人

六十一
說的。○他的門徒中有好些人聽見了，就說，這話甚難，誰能聽呢。耶穌心裏知

六十二
道門徒爲這話議論，就對他們說，這話是叫你們厭棄麼。

六十三
看見人子到他原來所在之處，怎麼樣呢。叫人活着的乃是靈，肉體是無益

六十四
的。我對你們所說的話，就是靈，就是生命。只是你們中間有不信的人。耶穌從

主的話是
靈是生命

彼得認耶
穌爲上帝
的聖者

起頭就知道誰不信他，誰要賣他。耶穌又說，所以我對你們說過，若不是蒙我父的恩賜，沒有人能到我這裏來。○從此他門徒中多有退去的，不再和他同行。耶穌就對那十二個門徒說，你們也要去麼？西門彼得回答說，主阿，你有永生之道，我們還歸從誰呢？我們已經信了，又知道你是上帝的聖者。耶穌說，我不是揀選了你們十二個門徒麼，但你們中間有一個是魔鬼。耶穌這話是指着加略人西門的兒子猶大說的，他本是十二個門徒裏的一個。後來要賣耶穌的。

第七章

這事以後，耶穌在加利利遊行，不願在猶太遊行，因為猶太人想

要殺他。當時猶太人的住棚節近了。耶穌的弟兄就對他說，你離開這裏上猶

太去罷，叫你的門徒也看見你所行的事。人要顯揚名聲，沒有在暗處行事的。

你如果行這些事，就當將自己顯明給世人看。因為連他的弟兄說這話是因

爲不信他。耶穌就對他們說，我的時候還沒有到，你們的時候常是方便的。世

人不能恨你們，卻是恨我，因為我指證他們所作的事是惡的。你們上去過節

罷，我現在不上去過這節，因為我的時候還沒有滿。耶穌說了這話，仍舊住在

衆人爲耶
蘇紛紛議
論

不可按外
貌定是非

十一 加利利。○但他弟兄上去以後，他也上去過節，不是明去，似乎是暗去的。正在
十二 節期，猶太人尋找耶穌說，他在那裏。衆人爲他紛紛議論，有的說他是好人，有
十三 的說不然，他是迷惑衆人的。只是沒有人明明的講論他，因爲怕猶太人。○到
十四 了節期，耶穌上殿裏去教訓人。猶太人就希奇說，這個人沒有學過，怎麼明白
十五 書呢。耶穌說，我的教訓不是我自己的，乃是那差我來者的人。若立志遵着他
十六 的旨意行，就必曉得這教訓或是出於上帝，或是我憑着自己說的。人憑着自
十七 己說，是求自己的榮耀，惟有求那差他來者的榮耀，這人是真的，在他心裏沒
十八 有不義。摩西豈不是傳律法給你們麼，你們卻沒有一個人守律法，爲甚麼想
十九 要殺我呢。衆人回答說，你是被鬼附着了，誰想要殺你。耶穌說，我作了一件事，
二十 你們都以爲希奇。摩西傳割禮給你們，（其實不是從摩西起的，乃是從祖先
二十一 起的。）因此你們也在安息日給人行割禮。人若在安息日受割禮，免得違背
二十二 摩西的律法，我在安息日叫一個人全然好了，你們就向我生氣麼，不可按外
二十三 貌斷定是非，總要按公平斷定是非。○耶路撒冷人中有的說，這不是他們想
二十四 要殺的人麼，你看他還明明的講道，他們也不向他說甚麼，難道官長真知道

打發差役
捉拿耶穌渴者當來
就耶穌

二七 這是基督麼。然而我們知道這個人從那裏來。只是基督來的時候，沒有人知道他從那裏來。那時耶穌在殿裏教訓人，大聲說：你們也知道我，也知道我從那裏來。我來並不是由於自己，但那差我來的是真的。你們不認識他。我卻認識他。因為我是從他來的，他也是差了我來。他們就想要捉拿耶穌。只是沒有人下手。因為他的時候還沒有到。但衆人中間有好些信他的，說：基督來的時候，他所行的神蹟，豈能比這人所行的更多麼。法利賽人聽見衆人爲耶穌這樣紛紛議論，祭司長和法利賽人，就打發差役去捉拿他。於是耶穌說：我還有不多的時候和你們同在，以後就回到差我來的那裏去。你們要找我，卻找不着。我所在的地方，你們不能到。猶太人就彼此對問說：這人要往那裏去，叫我們找不着呢。難道他要往散住希利尼中的猶太人那裏去教訓希利尼人麼。他說：你們要找我，卻找不着。我所在的地方，你們不能到。這話是甚麼意思呢。○節期的末日，就是最大之日，耶穌站着高聲說：人若渴了，可以到我這裏來喝。信我的人，就如經上所說，從他腹中要流出活水的江河來。耶穌這話是指着信他之人，要受聖靈說的。那時還沒有賜下聖靈來。因為耶穌尙未得着榮

撒下七
五

沒有人像
耶穌說話

拿淫婦來
問難主

利二十
申二十三

四一

四二

四三

四四

四五

四六

四七

四八

四九

五〇

五一

五二

五三

五四

五五

五六

五七

耀。衆人聽見這話，有的說，這真是那先知。有的說，這是基督。但也有的說，基督

豈是從加利利出來的麼。經上豈不是說，基督是大衛的後裔，從大衛本鄉伯

利恒出來的麼。於是衆人因着耶穌起了分爭。其中有人要捉拿他，只是無人

下手。○差役回到祭司長和法利賽人那裏，他們對差役說，你們爲甚麼沒有

帶他來呢。差役回答說，從來沒有像他這樣說話的。法利賽人說，你們也受了

迷惑麼。官長或是法利賽人，豈有信他的呢。但這些不明白律法的百姓，是被

咒詛的。內中有尼哥底母，就是從前去見耶穌的，對他們說，不先聽本人的口

供，不知道他所作的事，難道我們的律法還定他的罪麼。他們回答說，你也是

出於加利利麼。你且去查考，就可知道加利利沒有出過先知。

第八章 於是各人都回家去了。耶穌卻往橄欖山去。清早又回到殿裏，衆

百姓都到他那裏去，他就坐下教訓他們。文士和法利賽人帶着一個行淫時

被拿的婦人來，叫他站在當中。就對耶穌說，夫子，這婦人是正行淫之時被拿

的。摩西在律法上吩咐我們，把這樣的婦人用石頭打死。你說該把他怎麼樣

呢。他們說這話，乃試探耶穌，要得着告他的把柄。耶穌卻彎着腰用指頭在地

上畫字。衆人問他，他說，你們中間誰是沒有罪的，誰就先拿石頭去丟。於是衆人

都從前邊退去，耶穌就站着，衆人圍着他。耶穌說，你們中間誰是沒有罪的，誰

就先拿石頭去丟。於是衆人又都從前邊退去，耶穌就站着，衆人圍着他。耶穌

四一

四二

四三

四四

四五

四六

四七

四八

四九

五〇

五一

五二

五三

五四

五五

五六

五七

不要再犯
罪
主是世界的
光

比申十七
十九

上畫字。他們還是不住的問他。耶穌就直起腰來，對他們說：你們中間誰是沒有罪的，誰就可以先拿石頭打他。於是又彎着腰用指頭在地上畫字。他們聽見這話，就從老到少一個一個的都出去了。只剩下耶穌一人，還有那婦人仍然站在當中。耶穌就直起腰來，對他說：婦人，那些人在那裏呢？沒有人定你的罪麼？他說：主阿，沒有。耶穌說：我也不定你的罪去罷。從此不要再犯罪了。○耶穌又對衆人說：我是世界的光，跟從我的，就不在黑暗裏走，必要得着生命的光。法利賽人對他說：你是爲自己作見證，你的見證不真。耶穌說：我雖然爲自己作見證，我的見證還是真的。因我知道我從那裏來，往那裏去。你們卻不知道我從那裏來，往那裏去。你們是以外貌原文作判斷人。我卻不判斷人。就是判斷人，我的判斷也是真的。因爲不是我獨自在這裏，還有差我來的父與我同在。你們的律法上也記着說：兩個人的見證是真的。我是爲自己作見證，還有差我來的父，也是爲我作見證。他們就問他說：你的父在那裏？耶穌回答說：你們不認識我，也不認識我的父。若是認識我，也就認識我的父。這些話是耶穌在殿裏的庫房教訓人時所說的，也沒有人拿他，因爲他的時候還沒有到。

不信主的
必死在罪
裏

真理叫人
得以自由
誰爲亞伯
拉罕的真
子孫

○耶穌又對他們說，我要去了，你們要找我，並且你們要死在罪中。我所去的地方，你們不能到。猶太人說，我所去的地方，你們不能到，難道他要自盡麼？耶穌對他們說，你們是從下頭來的，我是從上頭來的，你們是屬這世界的，我不是屬這世界的。所以我對你們說，你們要死在罪中，你們若不信我是基督，必要死在罪中。他們就問他說，你是誰？耶穌對他們說，就是我從起初所告訴你們的。我有許多事講論你們，判斷你們，但那差我來的是真的。我在他那裏所聽見的，我就傳給世人。他們不明白耶穌是指着父說的。所以耶穌說，你們舉起人子以後，必知道我是基督，並且知道我不有一件事，是憑着自己作的。我說這些話，乃是照着父所教訓我的。那差我來的是與我同，他沒有撇下我獨自在這裏，因爲我常作他所喜悅的事。耶穌說這話的時候，就有許多人信他。○耶穌對信他的猶太人說，你們若常常遵守我的道，就真是我的門徒。你們必曉得真理，真理必叫你們得以自由。他們回答說，我們是亞伯拉罕的後裔，從來沒有作過誰的奴僕，你怎麼說，你們必得以自由呢？耶穌回答說，我實實在在的告訴你們，所有犯罪的，就是罪的奴僕。奴僕不能永遠住在家

裏、兒子是永遠住在家裏。所以天父的兒子若叫你們自由、你們就真自由了。我知道你們是亞伯拉罕的子孫、你們卻想要殺我、因為你們心裏容不下我的道。我所說的是在我父那裏看見的、你們所行的、是在你們的父那裏聽見的。他們說、我們的父就是亞伯拉罕。耶穌說、你們若是亞伯拉罕的兒子、就必行亞伯拉罕所行的事。我將在上帝那裏所聽見的真理、告訴了你們、現在你們卻想要殺我、這不是亞伯拉罕所行的事、你們是行你們父所行的事。他們說、我們不是從淫亂生的、我們只有一位父、就是上帝。耶穌說、倘若上帝是你們的父、你們就必愛我、因為我本是出於上帝、也是從上帝而來、並不是由着自己來、乃是祂差我來。你們爲甚麼不明白我的話呢、無非是因你們不能聽我的道。你們是出於你們的父魔鬼、你們父的私慾、你們偏要行、他從起初是殺人的、不守真理。因他心裏沒有真理、他說謊是出於自己、因他本來是說謊的、也是說謊之人的父。我將真理告訴你們、你們就因此不信我。你們中間誰能指證我有罪呢。我既然將真理告訴你們、爲甚麼不信我呢。出於上帝的、必聽上帝的話。你們不聽、因為你們不是出於上帝。猶太人回答說、我們說你是

出於上帝
的必聽上帝
的話

耶穌言己
在亞伯拉
罕之先

醫好生來
瞎眼的

四九

撒瑪利亞人、並且是鬼附着的、這話豈不正對麼。耶穌說、我不是鬼附着的、我

五十

尊敬我的父、你們倒輕慢我、我不求自己的榮耀、有一位爲我求榮耀、定是非

五二

的。我實實在在的告訴你們、人若遵守我的道、就永遠不見死。猶太人對他說、

五三

現在我們知道你是鬼附着的。亞伯拉罕死了、衆先知也死了、你還說人若遵

五四

守我的道、就永遠不嘗死味。難道你比我們的祖宗亞伯拉罕還大麼。他死了、

五五

衆先知也死了、你將自己當作甚麼人呢。耶穌回答說、我若榮耀自己、我的榮

五六

耀就算不得甚麼。榮耀我的乃是我的父、就是你們所說是你們的上帝。你們

五七

未曾認識他、我卻認識他。我若說不認識他、我就是說謊的、像你們一樣。但我

五八

認識他、也遵守他的道。你們的祖宗亞伯拉罕歡歡喜喜的仰望我的日子、既

五九

看見了、就快樂。猶太人說、你還沒有五十歲、豈見過亞伯拉罕呢。耶穌說、我實

六〇

實在在的告訴你們、還沒有亞伯拉罕、就有了我。於是他們拿石頭要打他。耶

六一

蘇卻躲藏、從殿裏出去了。

六二

第九章 耶穌過去的時候、看見一個人生來是瞎眼的。門徒問耶穌說、拉

法利賽人
盤問瞎子
的好

四 是這人犯了罪，也不是他父母犯了罪，是要在他身上顯出上帝的作爲來。趁
五 着白日，我們必須作那差我來者的工。黑夜將到，就沒有人能作工了。我在世
六 上的時候，是世上的光。耶穌說了這話，就吐唾沫在地上，用唾沫和泥抹在瞎
七 子的眼睛上，對他說，你往西羅亞池子裏去洗。（西羅亞繙出來，就是奉差遣
八 一）他去一洗，回頭就看見了。他的鄰舍和那素常見他是討飯的，就說，這不是
九 那從前坐着討飯的人麼？有人說，是他。又有人說，不是，卻是像他。他自己說，是
十 我。他們對他說，你的眼睛是怎麼開的呢？他回答說，有一個人名叫耶穌，他和
十一 泥抹我的眼睛，對我說，你往西羅亞池子去洗。我去一洗，就看見了。他們說，那
十二 個人在那裏？他說，我不知道。○他們把從前瞎眼的人，帶到法利賽人那裏。耶
十三 穌和泥開他眼睛的日子是安息日。法利賽人也問他是怎麼得看見的。瞎子
十四 對他們說，他把泥抹在我的眼睛上，我去一洗，就看見了。法利賽人中有的說，
十五 這個人不是從上帝來的，因爲他不守安息日。又有人說，一個罪人怎能行這
十六 樣的神蹟呢？他們就起了分爭。他們又對瞎子說，他既然開了你的眼睛，你說
十七 他是怎樣的人呢？他說，是個先知。猶太人不信他從前是瞎眼，後來能看見的。

一 等到叫了他的父母來，問他們說，這是你們的兒子麼？你們說他生來是瞎眼的。
二 的，如今怎麼能看見了呢？他父母回答說，他是我們的兒子，生來就瞎眼，這是
三 我們知道的。至於他如今怎麼能看見，我們卻不知道。是誰開了他的眼睛，我
四 們也不知道。他已經成了人，你們問他罷。他自己必能說。他父母說這話，是怕
五 猶太人，因為猶太人已經商議定了，若有認耶穌是基督的，要把他趕出會堂。
六 因此他父母說，他已經成了人，你們問他罷。所以法利賽人第二次叫了那從
七 前瞎眼的人來，對他說，你該將榮耀歸給上帝。我們知道這人是個罪人。他說，
八 他是個罪人不是，我不知道。有一件事我知道，從前我是瞎眼的，如今能看見
九 了。他們就問他說，他向你作甚麼，是怎麼開了你的眼睛呢？他回答說，我方纔
十 告訴你們，你們不聽，爲甚麼又要聽呢？莫非你們也要作他的門徒麼？他們就
十一 罵他說，你是他的門徒。我們是摩西的門徒。上帝對摩西說話，是我們知道的。
十二 只是這個人，我們不知道他從那裏來。那人回答說，他開了我的眼睛，你們竟
十三 不知道他從那裏來，這真是奇怪。我們知道上帝不聽罪人，惟有敬奉上帝遵
十四 行他旨意的，上帝纔聽他。從創世以來，未曾聽見有人把生來是瞎子的眼睛

耶穌收留
被逐的瞎
子羊圈的比
喻主是羊的
門

三三
三五
三六
三九
四一
四二
四三
四四
四五
四六
四七
四八
四九
五〇
五一
五二
五三
五四
五五
五六
五七
五八
五九
六〇
六一
六二
六三
六四
六五
六六
六七
六八
六九
七〇
七一
七二
七三
七四
七五
七六
七七
七八
七九
八〇
八一
八二
八三
八四
八五
八六
八七
八八
八九
九〇
九一
九二
九三
九四
九五
九六
九七
九八
九九
一〇〇

開了這人若不是從上帝來的，甚麼也不能作。他們回答說：你全然生在罪孽中，還要教訓我們麼？於是把他趕出去了。○耶穌聽說他們把他趕出去，後來遇見他，就說：你信上帝的兒子麼？他回答說：主阿，誰是上帝的兒子，叫我信他呢？耶穌說：你已經看見他，現在和你說話的就是他。他說：主阿，我信，就拜耶穌。耶穌說：我爲審判到這世上來，叫不能看見的，可以看見；能看見的，反瞎了眼。同他在那裏的法利賽人，聽見這話，就說：難道我們也瞎了眼麼？耶穌對他們說：你們若瞎了眼，就沒有罪了；但如今你們說，我們能看見，所以你們的罪還在。

第十章 我實實在在的告訴你們，人進羊圈，不從門進去，倒從別處爬進去，那人就是賊，就是強盜。從門進去的，纔是羊的牧人。看門的就給他開門，羊也聽他的聲音，他按着名叫自己的羊，把羊領出來。既放出自己的羊來，就在前頭走，羊也跟着他，因爲認得他的聲音。羊不跟着生人，因爲不認得他的聲音，必要逃跑。耶穌將這比喻告訴他們，但他們不明白所說的是甚麼意思。○所以耶穌又對他們說：我實實在在的告訴你們，我就是羊的門。凡在我以先

來的、都是賊、是強盜、羊卻不聽他們。我就是門。凡從我進來的、必然得救、並且
 出入得草喫。盜賊來、無非要偷竊、殺害、毀壞。我來了、是要叫羊或作人得生命、並
 且得的更豐盛。我是好牧人、好牧人爲羊捨命。若是雇工、不是牧人、羊也不是
 他自己的、他看見狼來、就撇下羊逃走。狼抓住羊、趕散了羊羣。雇工逃走、因他
 是雇工、並不顧念羊。我是好牧人。我認識我的羊、我的羊也認識我。正如父認
 識我、我也認識父一樣、並且我爲羊捨命。我另外有羊、不是這圈裏的、我必須
 領他們來、他們也要聽我的聲音、並且要合成一羣、歸一個牧人了。我父愛我、
 因我將命捨去、好再取回來。沒有人奪我的命去、是我自己捨的。我有權柄捨
 了、也有權柄取回來。這是我從我父所受的命令。○猶太人爲這些話、又起了
 分爭。內中有好些人說、他是被鬼附着、而且瘋了、爲甚麼聽他呢。又有人說、這
 不是鬼附之人所說的話。鬼豈能叫瞎子的眼睛開了呢。○在耶路撒冷有修
 殿節、是冬天的時候。耶穌在殿裏所羅門的廊下行走。猶太人圍着他、說、你叫
 我們猶疑不定到幾時呢。你若是基督、就明明的告訴我們。耶穌回答說、我已
 經告訴你們、你們不信、我奉我父之名所行的事、可以爲我作見證。只是你們

主與父原
爲一

詩八十二上

不信，因為你們不是我的羊。我的羊聽我的聲音，我也認識他們，他們也跟着我。我又賜給他們永生，他們永不滅亡，誰也不能從我手裏把他們奪去。我父把羊賜給我，他比萬有都大，誰也不能從我父手裏把他們奪去。我與父原爲一。猶太人又拿起石頭來要打他。耶穌對他們說：我從父顯出許多善事給你們看，你們是爲那一件拿石頭打我呢？猶太人回答說：我們不是爲善事拿石頭打你，是爲你說僭妄的話，又爲你是個人，反將自己當作上帝。耶穌說：你們的律法上豈不是寫着：我曾說你們是神麼？經上的話是不能廢的。若那些承受上帝道的人，尙且稱爲神父，所分別爲聖，又差到世間來的，他自稱是上帝的兒子，你們還向他說：你說僭妄的話麼？我若不行我父的事，你們就不必信我。我若行了，你們縱然不信我，也當信這些事，叫你們又知道，又明白。父在我裏面，我也在父裏面。他們又要拿他，他卻逃出他們的手走了。○耶穌又往約但河外去，到了約翰起初施洗的地方，就住在那裏。有許多人來到他那裏。他們說：約翰一件神蹟沒有行過，但約翰指着這人所說的一切話都是真的。在那裏信耶穌的人就多了。

第十一章

有一個患病的人，名叫拉撒路，住在伯大尼，就是馬利亞和他姐姐馬大的村莊。這馬利亞就是那用香膏抹主，又用頭髮擦他脚的，患病的。拉撒路是他的兄弟。他姊妹兩個就打發人去見耶穌說：「主阿，你所愛的人病了。」耶穌聽見就說：「這病不至於死，乃是爲上帝的榮耀，叫上帝的兒子因此得榮耀。」耶穌素來愛馬大和他妹子，並拉撒路。聽見拉撒路病了，就在所居之地，仍住了兩天。然後對門徒說：「我們再往猶太去罷。」門徒說：「拉比，猶太人近來要拿石頭打你，你還往那裏去麼？」耶穌回答說：「白日不是有十二小時麼？人在白日走路，就不至跌倒，因爲看見這世上的光。若在黑夜走路，就必跌倒，因爲他沒有光。」耶穌說了這話，隨後對他們說：「我們的朋友拉撒路睡了，我去叫醒他。」門徒說：「主阿，他若睡了，就必好了。」耶穌這話是指着他死說的，他們卻以爲是說照常睡了。耶穌就明明的告訴他們說：「拉撒路死了。我沒有在那裏就歡喜，這是爲你們的緣故，好叫你們相信。如今我們可以往他那裏去罷。」多馬又稱爲低土馬，就對那同作門徒的說：「我們也去和他同死罷。」耶穌到了，就知道拉撒路在墳墓裏已經四天了。伯大尼離耶路撒冷不遠，約有六里路。有些

復活在主

猶太人來看馬大和馬利亞。要爲他們的兄弟安慰他們。馬大聽見耶穌來了，就出去迎接他。馬利亞卻仍然坐在家裏。馬大對耶穌說：主阿，你若早在這裏，我兄弟必不死。就是現在，我也知道，你無論向上帝求甚麼，上帝也必賜給你。耶穌說：你兄弟必然復活。馬大說：我知道在末日復活的時候，他必復活。耶穌對他說：復活在我，生命也在我。信我的人，雖然死了，也必復活。凡活着信我的人，必永遠不死。你信這話麼？馬大說：主阿，是的。我信你是基督，是上帝的兒子。就是那要臨到世界的。馬大說了這話，就回去暗暗的叫他妹子馬利亞說：夫子來了，叫你馬利亞聽見了，就急忙起來，到耶穌那裏去。那時，耶穌還沒有進村子，仍在馬大迎接他的地方。那些同馬利亞在家裏安慰他的猶太人，見他急忙起來出去，就跟着他，以爲他要往墳墓那裏去哭。馬利亞到了耶穌那裏，看見他就俯伏在他腳前，說：主阿，你若早在這裏，我兄弟必不死。耶穌看見他哭，並看見與他同來的猶太人也哭，就心裏悲歎，又甚憂愁，便說：你們把他安放在那裏？他們回答說：請主來看。耶穌哭了。猶太人就說：你看他愛這人，是如何懇切。其中有人說：他既然開了瞎子的眼睛，豈不能叫這人不死麼？耶穌又

耶穌哭了

主叫拉撒
路復活

法利賽人
用計要害
死耶穌

心裏悲歎，來到墳墓前。那墳墓是個洞，有一塊石頭擋着。耶穌說：你們把石頭挪開。那死人的姐姐馬大對他說：主阿，他現在必是臭了，因為他死了已經四天了。耶穌說：我不是對你說過，你若信，就必看見上帝的榮耀麼？他們就把石頭挪開。耶穌舉目望天說：父阿，我感謝你，因為你已經聽我。我也知道你常聽我，但我說這話，是為周圍站着的衆人，叫他們信是你差了我來。說了這話，就大聲呼叫說：拉撒路出來。那死人就出來了，手腳裹着布，臉上包着手巾。耶穌對他們說：解開叫他走。○那些來看馬利亞的猶太人，見了耶穌所作的事，就多對他們說：但其中也有去見法利賽人的，將耶穌所作的事告訴他們。○祭司長和法利賽人聚集公會說：這人行好些神蹟，我們怎麼辦呢？若這樣由着他，人人都要信他。羅馬人也要來奪我們的地土，和我們的百姓。內中有一個人名叫該亞法，本年作大祭司，對他們說：你們不知道甚麼。獨不想一個人替百姓死，免得通國滅亡，就是你們的益處。他這話不是出於自己，是因他本年作大祭司，所以豫言耶穌將要替這一國死。也不但替這一國死，並要將上帝四散的子民都聚集歸一。從那日起，他們就商議要殺耶穌。○所以耶穌不再

顯然行在猶太人中間，就離開那裏往靠近曠野的地方去。到了一座城，名叫以法蓮，就在那裏和門徒同住。猶太人的逾越節近了，有許多人從鄉下上耶路撒冷去，要在節前潔淨自己。他們就尋找耶穌，站在殿裏彼此說：「你們的意思如何？他不來過節麼？」那時，祭司長和法利賽人早已吩咐說：「若有人知道耶穌在那裏，就要報明，好去拿他。」

第十^一章 逾越節前六日，耶穌來到伯大尼，就是他叫拉撒路從死裏復活之處。有人在那裏給耶穌豫備筵席，馬大伺候，拉撒路也在那同耶穌坐席的人中。馬利亞就拿着一斤極貴的真哪噠香膏，抹耶穌的脚，又用自己頭髮去擦，屋裏就滿了膏的香氣。有一個門徒，就是那將要賣耶穌的加略人猶大，說這香膏爲甚麼不賣三十兩銀子，調濟窮人呢？他說這話，並不是掛念窮人，乃因他是個賊，又帶着錢囊，常取其中所存的。耶穌說：「由他罷，他是爲我安葬之日存留的，因爲常有窮人，和你們同在，只是你們不常有我。」○有許多猶太人知道耶穌在那裏，就來了，不但是爲耶穌的緣故，也是要看他從死裏所復活的拉撒路。但祭司長商議連拉撒路也要殺了，因有好些猶太人，爲拉撒路

十二 的緣故，回去信了耶穌。○第二天有許多上來過節的人，聽見耶穌將到耶路
 十三 撒冷，就拿着棕樹枝，出去迎接他，喊着說：和散那，奉主名來的以色列王，是應
 十四 當稱頌的。耶穌得了一個驢駒，就騎上，如經上所記的說：錫安的民哪，文民原
 十五 不要懼怕，你的王騎着驢駒來了。這些事門徒起先不明白，等到耶穌得
 十六 了榮耀以後，纔想起這話是指着他寫的，並且衆人果然向他這樣行了。當耶
 十七 穌呼喚拉撒路叫他從死復活出墳墓的時候，同耶穌在那裏的衆人，就作見
 十八 證。衆人因聽見耶穌行了這神蹟，就去迎接他。法利賽人彼此說：看哪，你們是
 十九 徒勞無益，世人都隨從他去了。○那時，上來過節禮拜的人中，有幾個希利尼
 二十 人，他們來見加利利伯賽大的腓力，求他說：先生，我們願意見耶穌。腓力去告
 二十一 訴安得烈，安得烈同腓力去告訴耶穌。耶穌說：人子得榮耀的時候到了，我實
 二十二 實在在的告訴你們，一粒麥子不落在地裏死了，仍舊是一粒。若是死了，就結
 二十三 出許多子粒來。愛惜自己生命的，就失喪生命。在這世上恨惡自己生命的，就
 二十四 要保守生命到永生。若有人服事我，就常跟從我。我在那裏服事我的人，也要
 二十五 在那裏。若有人服事我，我父必尊重他。我現在心裏憂愁，我說甚麼纔好呢。父

主要吸引
萬人歸己應驗以賽
亞的豫言賽
亞
賽
亞
賽
亞

二八 阿、救我脫離這時候。但我原是爲這時候來的。父阿、願你榮耀我的名。當時就有聲音從天上來說：我已經榮耀了我的名，還要再榮耀。站在旁邊的衆人聽見，就說：打雷了。還有人說：有天使對他說話。耶穌說：這聲音不是爲我，是爲你們來的。現在這世界受審判，這世界的王要被趕出去。我若從地上被舉起來，就要吸引萬人來歸我。耶穌這話原是指着自己將要怎樣死說的。衆人回答說：我們聽見律法上有話說：基督是永存的，你怎麼說人子必須被舉起來呢？這人子是誰呢？耶穌對他們說：光在你們中間，還有不多的時候，應當趁着有光行走，免得黑暗臨到你們。那在黑暗裏行走的，不知道往何處去。你們應當趁着有光，信從這光，使你們成爲光明之子。○耶穌說了這話，就離開他們，隱藏了。他雖然在他們面前行了許多神蹟，他們還是不信他。這是要應驗先知以賽亞的話說：主阿，我們所傳的，有誰信呢？主的膀臂向誰顯露呢？他們所以不能信，因爲以賽亞又說：主叫他們瞎了眼，硬了心，免得他們眼睛看見，心裏明白，回轉過來，我就醫治他們。以賽亞因爲看見他的榮耀，就指着他說這話。雖然如此，官長中卻有好些信他的，只因法利賽人的緣故，就不承

信子就是
信父

耶穌洗門
徒的脚作
榜樣

認、恐怕被趕出會堂。這是因他們愛人的榮耀，過於愛上帝的榮耀。○耶穌大聲說：信我的，不是信我，乃是信那差我來的人。看見我就是看見那差我來的。我到世上來，乃是光，叫凡信我的，不住在黑暗裏。若有人聽見我的話，不遵守，我不審判他。我來本不是要審判世界，乃是要拯救世界。棄絕我不領受我話的人，有審判他的，就是我所講的道，在末日要審判他。因為我沒有憑着自己講，惟有差我來的父，已經給我命令，叫我說甚麼，講甚麼，我也知道他的命令，就是永生。故此我所講的話，正是照着父對我所說的。

第十三章 逾越節以前，耶穌知道自己離世歸父的時候到了。他既然愛世間屬自己的人，就愛他們到底。喫晚飯的時候，魔鬼已將賣耶穌的意思，放在西門的兒子加略人猶大心裏。耶穌知道父已將萬有交在他手裏，且知道自己是從上帝出來的，又要歸到上帝那裏去，就離席站起來，脫了衣服，拿一條手巾束腰，隨後把水倒在盆裏，就洗門徒的脚，並用自己所束的手巾擦乾。挨到西門彼得，彼得對他說：主阿，你洗我的脚麼？耶穌回答說：我所作的，你如今不知道，後來必明白。彼得說：你永不洗我的脚。耶穌說：我若不洗你，

耶穌豫指
賣他的人詩
四十二
文

你就與我無分了。西門彼得說，主阿，不但我的腳，連手和頭也要洗。耶穌說，凡洗過澡的人，只要把腳一洗，全身就乾淨了。你們是乾淨的，然而不都是乾淨的。耶穌原知道要賣他的是誰，所以說，你們不都是乾淨的。○耶穌洗完了他們的腳，就穿上衣服，又坐下，對他們說，我向你們所作的，你們明白麼？你們稱呼我夫子，稱呼我主，你們說的不錯。我本來是，我是你們的主，你們的夫子，尚且洗你們的腳，你們也當彼此洗腳。我給你們作了榜樣，叫你們照着我向你們所作的去作。我實實在在的告訴你們，僕人不能大於主人，差人也不能大於差他的人。你們既知道這事，若是要去行，就有福了。我這話不是指着你們眾人說的。我知道我所揀選的是誰，現在要應驗經上的話說，「同我喫飯的人，用腳踢我。」如：今事情還沒有成就，我要先告訴你們，叫你們到事情成就的時候，可以信我是基督。我實實在在的告訴你們，有人接待我所差遣的，就是接待我，接待我就是接待那差遣我的。○耶穌說了這話，心裏憂愁，就明說我實實在在的告訴你們，你們中間有一個人要賣我了。門徒彼此對看，猜不透所說的是誰。有一個門徒，是耶穌所愛的，側身挨近耶穌的懷裏。西門彼得點

主賜一條
新命令

豫言彼得
不認主

三五 頭對他說、你告訴我們、主是指着誰說的。那門徒便就勢靠着耶穌的胸膛、問
二六 他說、主阿、是誰呢。耶穌回答說、我蘸一點餅給誰、就是誰。耶穌就蘸了一點餅、
二七 遞給加略人西門的兒子猶大。他喫了以後、撒但就入了他的心。耶穌便對他
二八 說、你所作的快作罷。同席的人沒有一個知道是爲甚麼對他說這話。有人因
二九 猶大帶着錢囊、以爲耶穌是對他說、你去買我們過節所應用的東西、或是叫
三〇 他拿甚麼賙濟窮人。猶大受了那點餅、立刻就出去。那時候是夜間了。○他既
三一 出去、耶穌就說、如今人子得了榮耀、上帝在人子身上也得了榮耀。上帝要因
三二 自己榮耀人子、並且要快快的榮耀他。小子們、我還有不多的時候、與你們同
三三 在。後來你們要找我、但我所去的地方、你們不能到。這話我曾對猶太人說過、
三四 如今也照樣對你們說。我賜給你們一條新命令、乃是叫你們彼此相愛。我怎
三五 樣愛你們、你們也要怎樣相愛。你們若有彼此相愛的心、衆人因此就認出你
三六 們是我的門徒了。○西門彼得問耶穌說、主往那裏去。耶穌回答說、我所去的
三七 地方、你現在不能跟我去。後來卻要跟我去。彼得說、主阿、我爲甚麼現在不能
三八 跟你去。我願意爲你捨命。耶穌說、你願意爲我捨命麼。我實實在在的告訴你、

安慰門徒
的心主爲道路
真理生命

雞叫以先、你要三次不認我。

第十四章

你們心裏不要憂愁、你們信上帝、也當信我。在我父的家裏、有

許多住處、若是沒有、我就早已告訴你們了。我去原是爲你們豫備地方去。我

若去爲你們豫備了地方、就必再來接你們到我那裏去。我在那裏、叫你們也

在那裏。我往那裏去、你們知道。那條路、你們也知道。有古卷作我往那裏去、你們知道那條路。多馬

對他說、主阿、我們不知道、你往那裏去、怎麼知道那條路呢。耶穌說、我就是道

路、真理、生命、若不藉着我、沒有人能到父那裏去。你們若認識我、也就認識我

的父、從今以後、你們認識他、並且已經看見他。腓力對他說、求主將父顯給我

們看、我們就知足了。耶穌對他說、腓力、我與你們同在這樣長久、你還不認識

我麼。人看見了我、就是看見了父、你怎麼說、將父顯給我們看呢。我在父裏面、

父在我裏面、你不信麼。我對你們所說的話、不是憑着自己說的、乃是住在我

裏面的父作他自己的事。你們當信我、我在父裏面、父在我裏面、卽或不信、也

當因我所作的事信我。我實實在在的告訴你們、我所作的事、信我的人也要

作、並且要作比這更大的事、因爲我往父那裏去。你們奉我的名、無論求甚麼、

應許賜保
惠師

愛主的必
遵守主道

廿四 我必成就，叫父因兒子得榮耀。你們若奉我的名求甚麼，我必成就。你們若愛
廿五 我就必遵守我的命令。我要求父，父就另外賜給你們一位保惠師，或作訓慰師，下同。
廿六 叫他永遠與你們同在，就是真理的聖靈，乃世人不能接受的。因為不見他，也
廿七 不認識他。你們卻認識他，因他常與你們同在，也要在你們裏面。我不撇下你
廿八 們爲孤兒，我必到你們這裏來。還有不多的時候，世人不再看見我。你們卻看
廿九 見我，因爲我活着，你們也要活着。到那日，你們就知道我在父裏面，你們在我
三十 裏面，我也在你們裏面。有了我的命令，又遵守的，這人就是愛我的，愛我的必
三十一 蒙我父愛他，我也要愛他，並且要向他顯現。猶大（不是加略人猶大）問耶
三十二 穌說：主阿，爲甚麼要向我们顯現，不向世人顯現呢？耶穌回答說：人若愛我，就
三十三 必遵守我的道。我父也必愛他，並且我們要到他那裏去，與他同住。不愛我的
三十四 人，就不遵守我的道。你們所聽見的道不是我的，乃是差我來之父的道。○我
三十五 還與你們同住的時候，已將這些話對你們說了。但保惠師，就是父因我的名
三十六 所要差來的聖靈，他要將一切的事，指教你們，並且要叫你們想起我對你們
三十七 所說的一切話。我留下平安給你們，我將我的平安賜給你們。我所賜的，不像

世人所賜的。你們心裏不要憂愁，也不要膽怯。你們聽見我對你們說了，我去還要到你們這裏來。你們若愛我，因我到父那裏去，就必喜樂。因為父是比我大的。現在事情還沒有成就，我豫先告訴你們，叫你們到事情成就的時候，就可以信。以後我不再和你們多說話，因為這世界的王將到。他在我裏面是毫無所有。但要叫世人知道我愛父，並且父怎樣吩咐我，我就怎樣行起來。我們走罷。

主是真葡萄樹

第十五章 我是真葡萄樹，我父是栽培的人。凡屬我不結果子的枝子，他就剪去。凡結果子的，他就修理乾淨，使枝子結果子更多。現在你們因我講給你們的道，已經乾淨了。你們要常在我裏面，我也常在你們裏面。枝子若不常在葡萄樹上，自己就不能結果子。你們若不常在我裏面，也是這樣。我是葡萄樹，你們是枝子。常在我裏面的，我也常在他裏面。這人就多結果子。因為離了我，你們就不能作甚麼。人若不常在我裏面，就像枝子丟在外面，枯乾。人拾起來，扔在火裏燒了。你們若常在我裏面，我的話也常在你們裏面。凡你們所願意的，祈求就給你們成就。你們多結果子，我父就因此得榮耀。你們也就是我

當效法主的愛

恨主者必恨信主的

的門徒了。我愛你們，正如父愛我一樣。你們要常在我的愛裏。你們若遵守我的命令，就常在我的愛裏。正如我遵守了我父的命令，常在他的愛裏。這些事我已對你們說了，是要叫我的喜樂存在你們心裏，並叫你們的喜樂可以滿足。你們要彼此相愛，像我愛你們一樣，這就是我的命令。人爲朋友捨命，人的愛心沒有比這個大的。你們若遵行我所吩咐的，就是我的朋友了。以後我不再稱你們爲僕人，因僕人不知道主人所作的事。我乃稱你們爲朋友。因我從我父所聽見的，已經都告訴你們了。不是你們揀選了我，是我揀選了你們，並且分派你們去結果子，叫你們的果子常存，使你們奉我的名，無論向父求甚麼，他就賜給你們。我這樣吩咐你們，是要叫你們彼此相愛。世人若恨你們，你們知道_{或作}恨你們以先，已經恨我了。你們若屬世界，世界必愛屬自己的。只因你們不屬世界，乃是我從世界中揀選了你們，所以世界就恨你們。你們要記念我從前對你們所說的話，僕人不能大於主人。他們若逼迫了我，也要逼迫你們。若遵守了我的話，也要遵守你們的話。但他們因我的名，要向你們行這一切的事，因爲他們不認識那差我來的。我若沒有來教訓他們，他們

就沒有罪。但如今他們的罪無可推諉了。恨我的，也恨我的父。我若沒有在他們中間行過別人未曾行的事，他們就沒有罪。但如今連我與我的父，他們也看見也恨惡了。這要應驗他們律法上所寫的話說：「他們無故的恨我。」但我要從父那裏差保惠師來，就是從父出來真理的聖靈。他來了，就要爲我作見證。你們也要作見證，因爲你們從起頭就與我同在。

第十六章 我已將這些事告訴你們，使你們不至於跌倒。人要把你們趕出會堂，並且時候將到，凡殺你們的，就以爲是事奉上帝。他們這樣行，是因未曾認識父，也未曾認識我。我將這事告訴你們，是叫你們到了時候，可以想起我對你們說過了。我起先沒有將這事告訴你們，因爲我與你們同在。現今我往差我來的父那裏去，你們中間並沒有人問我，你往那裏去。只因我將這事告訴你們，你們就滿心憂愁。然而我將真情告訴你們，我去是與你們有益的。我若不去，保惠師就不到你們這裏來。我若去，就差他來。他既來了，就要叫世人爲罪、爲義、爲審判，自己責備自己。爲罪，是因他們不信我。爲義，是因我往父那裏去，你們就不再見我。爲審判，是因這世界的王受了審判。我還有好些事

十二 要告訴你們，但你們現在擔當不了。或作不能領會只等真理的聖靈來了，他要引導
 你們明白。原文作進入一切的真理，因為他不是憑自己說的，乃是把他所聽見
 十三 都說出來，並要把將來的事告訴你們。他要榮耀我，因為他要將受於我的，告
 十四 訴你們。凡父所有的，都是我的，所以我說，他要將受於我的，告訴你們。等不多
 十五 時，你們就不得見我，再等不多時，你們還要見我。有幾個門徒就彼此說，他對
 十六 我們說，等不多時，你們就不得見我，再等不多時，你們還要見我。又說，因我往
 十七 父那裏去，這是甚麼意思呢？門徒彼此說，他說，等不多時，到底是甚麼意思呢？
 十八 我們不明白他所說的話。耶穌看出他們要問他，就說，我說，等不多時，你們就
 十九 不得見我，再等不多時，你們還要見我，你們爲這話彼此相問麼？我實實在在
 二十 的告訴你們，你們將要痛哭哀號，世人倒要喜樂。你們將要憂愁，然而你們的
 二十一 憂愁，要變爲喜樂。婦人生產的時候，就憂愁，因爲他的時候到了，既生了孩子，
 二十二 就不再記念那苦楚，因爲歡喜世上生了一個人。你們現在也是憂愁，但我要
 二十三 再見你們，你們的心就喜樂了。這喜樂，也沒有人能奪去。到那日，你們甚麼也
 二十四 就不問我了。我實實在在的告訴你們，你們若向父求甚麼，他必因我的名賜

榮主名求
父必要得
着分離的禱
告

二〇 給你們。向來你們沒有奉我的名求甚麼，如今你們求就必得着，叫你們的喜
二一 樂可以滿足。○這些事，我是用比喻對你們說的，時候將到，我不再用比喻對
二二 你們說，乃要將父明明的告訴你們。到那日，你們要奉我的名祈求，我並不對
二三 你們說，我要爲你們求。父自己愛你們，因爲你們已經愛我，又信我是從父
二四 出來的。我從父出來，到了世界，我又離開世界，往父那裏去。門徒說：如今你是
二五 明說，並不用比喻了。現在我們曉得你凡事都知道，也不用人問你，因此我們
二六 信你是從上帝出來的。耶穌說：現在你們信麼？看哪，時候將到，且是已經到了，
二七 你們要分散，各歸自己的地方去，留下我獨自一人。其實我不是獨自一人，因
二八 爲有父與我同在。我將這些事告訴你們，是要叫你們在我裏面有平安。在世
二九 上你們有苦難，但你們可以放心，我已經勝了世界。

一〇 第十七章 耶穌說了這話，就舉目望天說：父阿，時候到了，願你榮耀你的
一一 兒子，使兒子也榮耀你。正如你曾賜給他權柄，管理凡有血氣的，叫他將永生
一二 賜給你所賜給他的人，認識你獨一的真神，並且認識你所差來的耶穌基督。
一三 這就是永生。我在地上已經榮耀你，你所託付我的事，我已成全了。父阿，現在

六 求你使我同你享榮耀，就是未有世界以先，我同你所有的榮耀。你從世上賜
 給我的人，我已將你的名顯明與他們。他們本是你的，你將他們賜給我，他們
 也遵守了你的道。如今他們知道，凡你所賜給我的，都是從你那裏來的。因為
 八七 你所賜給我的道，我已經賜給他們。他們也領受了，又確實知道，我是從你出
 來的，並且信你差了我來。我為他們祈求，不為世人祈求，卻為你所賜給我的
 九 人祈求，因他們本是你的。凡是我的都是你的，你的也是我的。並且我因他們
 十 得了榮耀。從今以後，我不在世上，他們卻在世上，我往你那裏去。聖父阿，求你
 十一 因你所賜給我的名保守他們，叫他們合而為一，像我們一樣。我與他們同在
 十二 的時候，因你所賜給我的名，保守了他們。我也護衛了他們，其中除了那滅亡
 十三 之子，沒有一個滅亡的。好叫經上的話得應驗。現在我往你那裏去，我還在世
 十四 上說這話，是叫他們心裏充滿我的喜樂。我已將你的道賜給他們。世界又恨
 十五 他們，因為他們不屬世界。正如我不屬世界一樣。我不求你叫他們離開世界，
 十六 只求你保守他們脫離那惡者。或作脫他們不屬世界。正如我不屬世界一樣。
 十七 求你用真理使他們成聖。你的道就是真理。你怎樣差我到世上，我也照樣差

信主者合
而爲一

法 他們到世上。我爲他們的緣故，自己分別爲聖，叫他們也因真理成聖。我不但
三 爲這些人祈求，也爲那些因他們的話信我的人祈求，使他們都合而爲一。正
三 如你父在我裏面，我在你裏面，使他們也在我們裏面。叫世人可以信你差了。
三 我來。你所賜給我的榮耀，我已賜給他們，使他們合而爲一，像我們合而爲一。
三 我在他們裏面，你在我裏面，使他們完完全全的合而爲一。叫世人知道你差
三 了我來，也知道你愛他們如同愛我一樣。父阿，我在那裏，願你所賜給我的人，
三 也同我在那裏，叫他們看見你所賜給我的榮耀。因爲創立世界以前，你已經
三 愛我了。公義的父阿，世人未曾認識你，我卻認識你。這些人也知道你差了我
三 來。我已將你的名指示他們，還要指示他們，使你所愛我的愛在他們裏面，我
三 也在他們裏面。

第十八章

耶穌說了這話，就同門徒出去，過了汲淪溪，在那裏有一個園

子，他和門徒進去了。賣耶穌的猶大也知道那地方，因爲耶穌和門徒屢次上

那裏去聚集。猶大領了一隊兵和祭司長並法利賽人的差役，拿着燈籠火把，

兵器，就來到園裏。耶穌知道將要臨到自己的一切事，就出來，對他們說：你們

盜賣和捉
拿

找誰。他們回答說，找拿撒勒人耶穌。耶穌說，我就是。賣他的猶大也同他們站
 在那裏。耶穌一說，我就是，他們就退後倒在地上。他又問他們說，你們找誰。他
 們說，找拿撒勒人耶穌。耶穌說，我已經告訴你們，我就是。你們若找我，就讓這
 些人去罷。這要應驗耶穌從前的話說，你所賜給我的人，我沒有失落一個。西
 門彼得帶着一把刀，就拔出來，將大祭司的僕人砍了一刀，削掉他的右耳。那
 僕人名叫馬勒古。耶穌就對彼得說，收刀入鞘罷。我父所給我的那杯，我豈可
 不喝呢。○那隊兵和千夫長並猶太人的差役就拿住耶穌，把他捆綁了。先帶
 到亞那面前，因為亞那是本年作大祭司該亞法的岳父。這該亞法就是從前
 向猶太人發議論說，一個人替百姓死是有益的。那位。○西門彼得得跟着耶穌，
 還有一個門徒跟着。那門徒是大祭司所認識的。他就同耶穌進了大祭司的
 院子。彼得卻站在門外。大祭司所認識的那個門徒出來，和看門的使女說了一
 聲，就領彼得進去。那看門的使女對彼得說，你不也是這人的門徒麼。他說，
 我不是。僕人和差役因為天冷，就生了炭火，站在那裏烤火。彼得也同他們站
 着烤火。○大祭司就以耶穌的門徒和他的教訓盤問他。耶穌回答說，我從來

彼得二次
三次不認
主耶穌在彼
拉多前受
審

是明明的對世人說話。我常在會堂和殿裏，就是猶太人聚集的地方，教訓人。我在暗地裏，並沒有說甚麼。你爲甚麼問我呢？可以問那聽見的人。我對他們說的是甚麼？我所說的，他們都知道。耶穌說了這話，旁邊站着的一個差役，用手掌打他說：你這樣回答大祭司麼？耶穌說：我若說的不是，你可以指證那不。是我若說的是，你爲甚麼打我呢？亞那就把耶穌解到大祭司該亞法那裏，仍是捆着解去的。○西門彼得正站着烤火，有人對他說：你也不是他的門徒麼？彼得不承認，說：我不是。有大祭司的一個僕人是彼得，削掉耳朵那人的親屬說：我不是看見你同他在園子裏麼？彼得又不承認，立時雞就叫了。○衆人將耶穌從該亞法那裏往衙門內解去。那時天還早，他們自己卻不進衙門，恐怕染了污穢，不能喫逾越節的筵席。彼拉多就出來，到他們那裏，說：你們告這人是爲甚麼事呢？他們回答說：這人若不是作惡的，我們就不把他交給你。彼拉多說：你們自己帶他去，按着你們的律法審問他罷。猶太人說：我們沒有殺人的權柄。這要應驗耶穌所說：自己將要怎樣死的話了。○彼拉多又進了衙門，叫耶穌來，對他說：你是猶太人的王麼？耶穌回答說：這話是你自己說的，還是

查不出耶
蘇有甚麼
罪

戲弄耶穌

別人論我對你說的呢。彼拉多說：我豈是猶太人呢？你本國的人和祭司長，把你交給我，你作了甚麼事呢？耶穌回答說：我的國不屬這世界，我的國若屬這世界，我的臣僕必要爭戰，使我不至於被交給猶太人。只是我的國不屬這世界。彼拉多就對他說：這樣，你是王麼？耶穌回答說：你說我是王，我爲此而生，也爲此來到世間，特爲給真理作見證。凡屬真理的人，就聽我的話。彼拉多說：真理是甚麼呢？說了這話，又出來到猶太人那裏，對他們說：我查不出他有甚麼罪來。但你們有個規矩，在逾越節要我給你們釋放一個人，你們要我給你們釋放猶太人的王麼？他們又喊着說：不要這人，要巴拉巴。這巴拉巴是個強盜。

第十九章 當下彼拉多將耶穌鞭打了。兵丁用荆棘編作冠冕，戴在他頭上，給他穿上紫袍，又挨近他說：恭喜猶太人的王阿！他們就用手掌打他。彼拉多又出來對衆人說：我帶他出來見你們，叫你們知道我查不出他有甚麼罪來。耶穌出來，戴着荆棘冠冕，穿着紫袍。彼拉多對他們說：你們看這個人，祭司長和差役看見他，就喊着說：釘他十字架。釘他十字架。彼拉多說：你們自己把他釘十字架罷。我查不出他有甚麼罪來。猶太人回答說：我們有律法，按那律

法、他是該死的、因他以自己爲上帝的兒子。彼拉多聽見這話、越發害怕。又進衙門對耶穌說、你是那裏來的。耶穌卻不回答。彼拉多說、你不對我說話麼、你豈不知我有權柄釋放你、也有權柄把你釘十字架麼。耶穌回答說、若不是從上頭賜給你的、你就毫無權柄辦我。所以把我交給你的那人、罪更重了。從此彼拉多想要釋放耶穌、無奈猶太人喊着說、你若釋放這個人、就不是該撒的忠臣。原文作 朋友凡以自己爲王的、就是背叛該撒了。彼拉多聽見這話、就帶耶穌出來、到了一個地方、名叫鋪華石處。希伯來話叫厄巴大、就在那裏坐堂。那日是豫備逾越節的日子。約有午正、彼拉多對猶太人說、看哪、這是你們的王。他們喊着說、除掉他、除掉他。釘他在十字架上。彼拉多說、我可以把你們的王釘十字架麼。祭司長回答說、除了該撒、我們沒有王。於是彼拉多將耶穌交給他。們去釘十字架。○他們就把耶穌帶了去。耶穌背着自己的十字架出來、到了一個地方、名叫髑髏地。希伯來話叫各各他。他們就在那裏釘他在十字架上。還有兩個人和他一同釘着。一邊一個。耶穌在中間。彼拉多又用牌子寫了一個名號、安在十字架上。寫的是猶太人的王。拿撒勒人耶穌。有許多猶太人念

這名號。因為耶穌被釘十字架的地方，與城相近，並且是用希伯來、羅馬、希利
 尼三樣文字寫的。猶太人的祭司長，就對彼拉多說：「不要寫猶太人的王，要寫
 他自己說我是猶太人的王。」彼拉多說：「我所寫的，我已經寫上了。」○兵丁既然
 將耶穌釘在十字架上，就拿他的衣服，分爲四分，每兵一分。又拿他的裏衣。這
 件裏衣，原來沒有縫兒，是上下一片織成的。他們就彼此說：「我們不要撕開，只
 要拈鬮，看誰得着。」這要應驗經上的話說：「他們分了我的外衣，爲我的裏衣
 拈鬮。」○兵丁果然作了這事。站在耶穌十字架旁邊的，有他母親，與他母親的
 姊妹，並革羅罷的妻子馬利亞，和抹大拉的馬利亞。耶穌見母親和他所愛的
 那門徒站在旁邊，就對他母親說：「母親，原文作人看你的兒子。」又對那門徒說：「看
 你的母親。」從此那門徒就接他到自己家裏去了。○這事以後，耶穌知道各樣
 的事已經成了，爲要使經上的話應驗，就說：「我渴了。」有一個器皿盛滿了醋，放
 在那裏。他們就拿海絨蘸滿了醋，綁在牛膝草上，送到他口。耶穌嘗了那醋，原文作受就說：「成了。」便低下頭，將靈魂交付上帝了。○猶太人因這日是豫備日，又因
 那安息日是個大日，就求彼拉多叫人打斷他們的腿，把他們拿去，免得屍首

主的骨頭
一根也不
折斷

出十三
民九
時十
亞十二

安放在新
墳墓裏

馬利亞往
看墳墓

當安息日留在十字架^{三三}上。於是兵丁來把頭一個人的腿^{三三}並與耶穌同釘第二
個人的腿^{三三}都打斷了。只是來到耶穌那裏見他已經死了就不打斷他的腿。惟
有一個兵拿槍扎他的肋旁隨即有血和水流出來。看見這事的那人就作見
證。他的見證也是真的。並且他知道自己所說的是真的。叫你們也可以信。這
些事成了爲要應驗經上的話說。他的骨頭一根也不可折斷。經上又有
一句說。他們要仰望自己所扎的人。這些事以後有亞利馬太人約瑟是
耶穌的門徒只因怕猶太人就暗暗的作門徒。他來求彼拉多要把耶穌的身
體領去。彼拉多允准他就把耶穌的身體領去了。又有尼哥底母就是先前夜
裏去見耶穌的帶着沒藥和沉香約有一百斤前來。他們就照猶太人殯葬的
規矩把耶穌的身體用細麻布加上香料裹好了。在耶穌釘十字架的地方有
一個園子園子裏有一座新墳墓是從來沒有葬過人的。只因是猶太人的豫
備日又因那墳墓近他們就把耶穌安放在那裏。

第二十章 七日的第一日清早天還黑的時候抹大拉的馬利亞來到墳
墓那裏看見石頭從墳墓挪開了就跑來見西門彼得和耶穌所愛的那個門

徒對他們說、有人把主從墳墓裏挪了去、我們不知道放在那裏。彼得和那門徒就出來、往墳墓那裏去。兩個人同跑、那門徒比彼得跑的更快、先到了墳墓。低頭往裏看、就見細麻布還放在那裏、只是沒有進去。西門彼得隨後也到了。進墳墓裏去、就看見細麻布還放在那裏、又看見耶穌的裏頭巾、沒有和細麻布放在一處、是另在一處捲着。先到墳墓的那門徒也進去、看見就信了。因為他們還不明白聖經的意思、就是耶穌必要從死裏復活。於是兩個門徒回自己的住處去了。○馬利亞卻站在墳墓外面哭、哭的時候、低頭往墳墓裏看、就見兩個天使、穿着白衣、在安放耶穌身體的地方坐着、一個在頭、一個在脚。天使對他說、婦人、你爲甚麼哭。他說、因爲有人把我主挪了去、我不知道放在那裏。說了這話、就轉過身來、看見耶穌站在那裏、卻不知道是耶穌。耶穌問他說、婦人、爲甚麼哭、你找誰呢。馬利亞以爲是看園的、就對他說、先生、若是你把他移了去、請告訴我、你把他放在那裏、我便去取他。耶穌說、馬利亞、馬利亞就轉過來、用希伯來話對他說、拉波尼。(拉波尼就是夫子的意思。)耶穌說、不要摸我、因我還沒有升上去見我的父、你往我弟兄那裏去、告訴他們說、我要升

見證主復活

多馬不信

多馬釋疑

上去見我的父，也是你們的父。見我的上帝，也是你們的上帝。抹大拉的馬利亞就去告訴門徒說：我已經看見了主。他又將主對他說的話告訴他們。○
十一 那日（就是七日的第一日）晚上，門徒所在的地方，因怕猶太人，門都關了。
十二 耶穌來站在當中，對他們說：願你們平安。說了這話，就把手和肋旁指給他們看。門徒看見主，就喜樂了。耶穌又對他們說：願你們平安。父怎樣差遣了我，我也照樣差遣你們。說了這話，就向他們吹一口氣，說：你們受聖靈。你們赦免誰的罪，誰的罪就赦免了；你們留下誰的罪，誰的罪就留下了。○
十三 那十二個門徒中有稱為低士馬的多馬。耶穌來的時候，他沒有和他們同在。那些門徒就對他說：我們已經看見主了。多馬卻說：我非看見他手上的釘痕，用指頭探入那釘痕，又用手探入他的肋旁，我總不信。○
十四 過了八日，門徒又在屋裏，多馬也和他们同在。門都關了。耶穌來站在當中說：願你們平安。就對多馬說：伸過你的指頭來，摸^摸我的^摸手。伸出你的手來，探入我的肋旁。不要疑惑，總要信。多馬說：我的主，我的上帝。耶穌對他說：你因看見了我纔信，那沒有看見就信的，有福了。○
十五 耶穌在門徒面前另外行了許多神蹟，沒有記在這書上。但記這些

耶穌在提
比哩亞海
邊顯現

得滿網魚

事、要叫你們信耶穌是基督、是上帝的兒子、並且叫你們信了他、就可以因他的名得生命。

第二十一章

這些事以後、耶穌在提比哩亞海邊、又向門徒顯現、他怎樣

顯現記在下面。有西門彼得、和稱爲低土馬的多馬、並加利利的迦拿人拿但業、還有西庇太的兩個兒子、又有兩個門徒、都在一處。西門彼得對他們說、我打魚去。他們說、我們也和你同去。他們就出去、上了船。那一夜並沒有打着甚麼。天將亮的時候、耶穌站在岸上。門徒卻不知道是耶穌。耶穌就對他們說、小子、你們有喫的沒有。他們回答說、沒有。耶穌說、你們把網撒在船的右邊、就必得着。他們便撒下網去、竟拉不上來了。因爲魚甚多。耶穌所愛的那門徒對彼得說、是主。那時西門彼得赤着身子、一聽見是主、就束上一件外衣、跳在海裏。其餘的門徒、（離岸不遠、約有二百肘、古時以肘爲尺、一肘約有今時尺半）就在小船上把那網魚拉過來。他們上了岸、就看見那裏有炭火、上面有魚、又有餅。耶穌對他們說、把剛纔打的魚、拿幾條來。西門彼得就去、或作上船把網拉到岸上、那網滿了大魚、共一百五十三條。魚雖這樣多、網卻沒有破。耶穌說、你們來喫早飯。門徒中

查彼得愛
主之心

沒有一個敢問他，你是誰，因為知道是主。耶穌就來拿餅和魚給他們。耶穌從死裏復活以後，向門徒顯現，這是第三次。○他們喫完了早飯，耶穌對西門彼得說：約翰的兒子西門，約馬太十六章十七節稱約拿你愛我比這些更深麼？彼得說：主阿，是的，你知道我愛你。耶穌對他說：你餵養我的小羊。耶穌第二次又對他說：約翰的兒子西門，你愛我麼？彼得說：主阿，是的，你知道我愛你。耶穌說：你牧養我的羊。第三次對他說：約翰的兒子西門，你愛我麼？彼得因為耶穌第三次對他說：你愛我麼，就憂愁，對耶穌說：主阿，你是無所不知的，你知道我愛你。耶穌說：你餵養我的羊。我實實在在的告訴你，你年少的時候，自己束上帶子，隨意往來，但年老的時候，你要伸出手來，別人要把你束上，帶你到不願意去的地方。耶穌說：這話是指着彼得要怎樣死榮耀上帝。說了這話，就對他說：你跟從我罷。彼得轉過來，看見耶穌所愛的那門徒跟着，就是在晚飯的時候，靠着耶穌胸膛說：主阿，賣你的是誰的那門徒？彼得看見他，就問耶穌說：主阿，這人將來如何？耶穌對他說：我若要他等到我來的時候，與你何干？你跟從我罷。於是這話傳在弟兄中間，說那門徒不死，其實耶穌不是說他不死，乃是說我若要他

等到我來的時候、與你何干。○爲這些事作見證、並且記載這些事的、就是這門徒、我們也知道他的見證是真的。○耶穌所行的事、還有許多、若是一一的都寫出來、我想所寫的書、就是世界也容不下了。





潛寫出來非懸無識的書錄是世果忠容不丁

門封拜門身賦賈財的見顯具真由○取補視計的專極官相念甚是一一
卷臨舞來的物舞與有同于○書寫此舉明見諸甚且誠歸靈的應前錄長

使徒行傳

第一章 提阿非羅阿、我已經作了前書、論到耶穌開頭一切所行所教訓

應許得聖靈的能力

主被接上升

門徒在樓房祈禱

的、直到他藉着聖靈吩咐所揀選的使徒、以後被接上升的日子爲止。他受害之後、用許多的憑據、將自己活活的顯給使徒看。四十天之久、向他們顯現、講說上帝國的事。耶穌和他們聚集的時候、囑咐他們說、不要離開耶路撒冷、要等候父所應許的、就是你們聽見我說過的。約翰是用水施洗、但不多幾日、你們要受聖靈的洗。○他們聚集的時候、問耶穌說、主阿、你復興以色列國、就在這時候嗎。耶穌對他們說、父憑着自己的權柄、所定的時候、不是你們可以知道的。但聖靈降臨在你們身上、你們就必得着能力、並要在耶路撒冷、猶太全地、和撒瑪利亞、直到地極、作我的見證。說了這話、他們正看的時候、他就被取上升、有一朵雲彩把他接去、便看不見他了。當他往上去、他們定睛望天的時候、忽然有兩個人、身穿白衣、站在旁邊、說、加利利人哪、你們爲甚麼站着望天呢。這離開你們被接升天的耶穌、你們見他怎樣往天上去、他還要怎樣來。○有一座山名叫橄欖山、離耶路撒冷不遠、約有安息日可走的路程。當下

猶大的結
局

詩六十九
詩百零九

十五 門徒從那裏回耶路撒冷去。進了城，就上了所住的一間樓房。在那裏有彼得、
 約翰、雅各、安得烈、腓力、多馬、巴多羅買、馬太、亞勒腓的兒子雅各、奮銳黨的西
 十四 門、和雅各的兒子或作兄弟猶大。這些人同着幾個婦人、和耶穌的母親馬利亞、並
 十三 耶穌的弟兄、都同心合意的恒切禱告。○那時、有許多人聚會、約有一百二十
 十二 名。彼得就在弟兄中間站起來、說：弟兄們、聖靈藉大衛的口、在聖經上、豫言領
 十一 人捉拿耶穌的猶大。這話是必須應驗的。他本來列在我們數中、並且在使徒
 十 的職任上、得了一分。這人用他作惡的工、價買了一塊田、以後身子仆到肚腹
 九 崩裂、腸子都流出來。住在耶路撒冷的衆人都知道這事。所以按着他們那裏
 八 的話、給那塊田起名叫亞革大馬、就是血田的意思。因為詩篇上寫着說、願
 七 他的住處變為荒場、無人在內居住。又說、願別人得他的職分。所以主
 六 耶穌在我們中間、始終出入的時候、就是從約翰施洗起、直到主離開我們、被
 五 接上升的日子為止、必須從那常與我們作伴的人中、立一位與我們同作耶
 四 穌復活的見證。於是選舉兩個人、就是那叫作巴撒巴、又稱呼猶士都的約瑟、
 三 和馬提亞。衆人就禱告說：主阿、你知道萬人的心、求你從這兩個人中、指明你

揀選馬提
亞門徒在五
旬節被聖
靈充滿

彼得得
的講

三六 所揀選的是誰，叫他得這使徒的位分。這位分猶大已經丟棄，往自己的地方去了。於是衆人爲他們搖籤，搖出馬提亞來。他就和十一個使徒同列。

二 第二章 五旬節到了，門徒都聚集在一處。忽然從天上有響聲下來，好像一陣大風吹過，充滿了他們所坐的屋子。又有舌頭如火焰顯現出來，分開落在他們各人頭上。他們就都被聖靈充滿，按着聖靈所賜的口才，說起別國的話來。○那時，有虔誠的猶太人，從天下各國來，住在耶路撒冷。這聲音一響，衆人都來聚集，各人聽見門徒用衆人的鄉談說話，就甚納悶，都驚訝希奇，說：「看哪，這說話的不都是加利利人麼？我們各人怎麼聽見他們說我們生來所用的鄉談呢？」我們帕提亞人、瑪代人、以攔人、和住在米所波大米、猶太、加帕多家、本都、亞西亞、弗呂家、旁非利亞、埃及的人，並靠近古利奈的呂彼亞一帶地方的人，從羅馬來的客旅中，或是猶太人，或是進猶太教的人，革哩底和亞拉伯人都聽見他們用我們的鄉談，講說上帝的大作爲。衆人就都驚訝猜疑，彼此說：「這是甚麼意思呢？」還有人譏諷說：「他們無非是新酒灌滿了。」○彼得和十一個使徒站起，高聲說：「猶太人，和一切住在耶路撒冷的人，這件事你們當知

瑪三章七

詩一六章五

十五 道也。當側耳聽我的話。你們想這些人是醉了，其實不是醉了，因為時候剛到
十六 已初。這正是先知約珥所說的。上帝說，在末後的日子，我要將我的靈澆灌
十七 凡有血氣的。你們的兒女要說豫言，你們的少年人要見異象，老年人要作異
十八 夢。在那些日子，我要將我的靈澆灌我的僕人和使女。他們就要說豫言。在天
十九 上，我要顯出奇事，在地下，我要顯出神蹟。有血，有火，有煙霧。日頭要變為黑暗，
二十 月亮要變為血。這都在主大而明顯的日子未到以前。到那時候，凡求告主名
二十一 的，就必得救。以色列人哪，請聽我的話。上帝藉着拿撒勒人耶穌，在你們中
二十二 間施行異能奇事神蹟，將他證明出來。這是你們自己知道的。他既按着上帝
二十三 的定旨先見，被交與人，你們就藉着無法之人的手，把他釘在十字架上殺了。
二十四 上帝卻將死的痛苦解釋了，叫他復活。因為他原不能被死拘禁。大衛指着他
二十五 說，我看見主常在我眼前。他在我右邊，叫我不至於搖動。所以我心裏歡喜，
二十六 我的靈原文快樂。並且我的肉身要安居在指望中。因你必不將我的靈魂撇
二十七 在陰間，也不叫你的聖者見朽壞。你已將生命的道路指示我，必叫我因見你
二十八 的面或作得着滿足的快樂。弟兄們，先祖大衛的事，我可以明明的對

三十 你們說他死了也葬埋了並且他的墳墓直到今日還在我們這裏大衛既是
 三一 先知又曉得上帝曾向他起誓要從他的後裔中立一位坐在他的寶座上就
 三二 豫先看明這事講論基督復活說他的靈魂不撇在陰間他的肉身也不見朽
 三三 壞這耶穌上帝已經叫他復活了我們都爲這事作見證他既被上帝的右手
 三四 高舉或作他既高舉又從父受了所應許的聖靈就把你們所看見所聽見的
 三五 澆灌下來大衛並沒有升到天上但自己說主對我主說你坐在我的右邊
 三六 等我使你仇敵作你的脚凳故此以色列全家當確實的知道你們釘在十
 三七 字架上的這位耶穌上帝已經立他爲主爲基督了○衆人聽見這話覺得扎
 三八 心就對彼得和其他的使徒說弟兄們我們當怎樣行彼得說你們各人要悔
 三九 改奉耶穌基督的名受洗叫你們的罪得赦就必領受所賜的聖靈因爲這應
 四〇 許是給你們和你們的兒女並一切在遠方的人就是主我們上帝所召來的
 四一 彼得還用許多話作見證勸勉他們說你們當救自己脫離這彎曲的世代於
 四二 是領受他話的人就受了洗那一天門徒約添了三千人都恒心遵守使徒的
 四三 教訓彼此交接擘餅祈禱○衆人都懼怕使徒又行了許多奇事神蹟信的人

彼得醫治
癱腿的

彼得對衆
講論醫治
癱腿的因
由

四六
 四七
 都在一處，凡物公用，並且賣了田產家業，照各人所需用的分給各人。他們天
 天同心合意恒切的在殿裏，且在家中擘餅，存着歡喜誠實的心用飯，讚美上
 帝，得衆民的喜愛。主將得救的人，天天加給他們。
 二一
 第三章 申初禱告的時候，彼得、約翰上聖殿去。有一個人人生來是癱腿的，
 天天被人抬來，放在殿的一個門口。那門名叫美門，要求進殿的人。賙濟。他看
 見彼得、約翰將要進殿，就求他們賙濟。彼得、約翰定睛看他，彼得說：「你看我們
 那人就留意看他們，指望得着甚麼。」彼得說：「金銀我都沒有，只把我所有的給
 你，我奉拿撒勒人耶穌基督的名，叫你起來行走。」於是拉着他的右手，扶他起
 來，他的脚和踝子骨立刻健壯了，就跳起來，站着，又行走。同他們進了殿，走着，
 跳着，讚美上帝。百姓都看見他行走，讚美上帝，認得他是那素常坐在殿的美
 門口求賙濟的。就因他所遇着的事，滿心希奇驚訝。○那人正在稱爲所羅門
 十二
 的廊下，拉着彼得、約翰。衆百姓一齊跑到他們那裏，很覺希奇。彼得看見，就對
 十二
 百姓說：「以色列人哪，爲甚麼把這事當作希奇呢？爲甚麼定睛看我們，以爲我
 十三
 們憑自己的能力和虔誠，使這人行走呢？亞伯拉罕、以撒、雅各的上帝，就是我

十四 們列祖的上帝、已經榮耀了他的僕人耶穌。僕人你們卻把他交付彼拉多、

十五 彼拉多定意要釋放他、你們竟在彼拉多面前棄絕了他、你們棄絕了那聖潔

十六 公義者、反求着釋放一個兇手給你們、你們殺了那生命的主、上帝卻叫他從

十七 死裏復活了、我們都是爲這事作見證、我們因信他的名、他的名便叫你們所

十八 看見所認識的這人、健壯了、正是他所賜的信心、叫這人在你們衆人面前全

十九 然好了、弟兄們、我曉得你們作這事、是出於不知、你們的官長也是如此、但上

二十 帝曾藉衆先知的口、豫言基督將要受害、就這樣應驗了、所以你們當悔改歸

二十一 正、使你們的罪得以塗抹、這樣、那安舒的日子、就必從主面前來到、主也必差

二十二 遣所豫定給你們的基督耶穌降臨、天必留他、等到萬物復興的時候、就是上

二十三 帝從創世以來、藉着聖先知的口所說的、摩西曾說、主上帝要從你們弟兄

二十四 中間、給你們興起一位先知像我、凡他向你們所說的、你們都要聽從、凡不聽

二十五 從那先知的、必要從民中全然滅絕、從撒母耳以來的衆先知、凡說豫言的、

二十六 也都說到這些日子、你們是先知的子孫、也承受上帝與你們祖宗所立的約、

二十七 就是對亞伯拉罕說、地上萬族、都要因你的後裔得福、上帝既興起他的僕人、

創
十二
二十六
二十八

申
十八
十八

彼得約翰
被拿到公會前
被審除了耶穌
別無拯救
詩^{一八七}

或作見子就先差他到你們這裏來，賜福給你們，叫你們各人回轉，離開罪惡。

十一 第四章 使徒對百姓說話的時候，祭司們和守殿官，並撒都該人，忽然來了。因他們教訓百姓，本着耶穌傳說死人復活，就很煩惱。於是下手拿住他們，因為天已經晚了，就把他們押到第二天。但聽道之人，有許多信的，男丁數目，約到五千。○第二天，官府、長老和文士，在耶路撒冷聚會。又有大祭司亞那和該亞法、約翰、亞力山大，並大祭司的親族都在那裏。叫使徒站在當中，就問他們說：你們用甚麼能力，奉誰的名，作這事呢？那時彼得被聖靈充滿，對他們說：治民的官府和長老阿，倘若今日，因為在殘疾人身上所行的善事，查問我們，他是怎麼得了痊愈，你們衆人，和以色列百姓，都當知道，站在你們面前的這人得痊愈，是因你們所釘十字架，上帝叫他從死裏復活的，拿撒勒人耶穌基督的名。他是你們匠人所棄的石頭，已成了房角的頭塊石頭。除他以外，別無拯救。因為在天下人間，沒有賜下別的名，我們可以靠着得救。○他們見彼得約翰的膽量，又看出他們原是沒有學問的小民，就希奇，認明他們是跟過耶穌的。又看見那治好了的人，和他們一同站着，就無話可駁。於是吩咐他們從

十一

十二

十三

十四

十五

十六

十七

十八

十九

二十

二十一

二十二

二十三

二十四

恐嚇而放

門徒同心
禱告讚美
詩三一

公會出去，就彼此商議說：「我們當怎樣辦這兩個人呢？因為他們誠然行了一件明顯的神蹟，凡住耶路撒冷的人都知道，我們也不能說沒有。」惟恐這事越發傳揚在民間，我們必須恐嚇他們，叫他們不再奉這名對人講論。於是叫了他們來，禁止他們，總不可奉耶穌的名講論教訓人。彼得約翰說：「聽從你們，不聽從上帝，這在上帝面前合理，不合理，你們自己酌量罷。」我們所看見所聽見，不能不說：官長為百姓的緣故，想不出法子刑罰他們，又恐嚇一番，把他們釋放了。這是因衆人爲所行的奇事，都歸榮耀與上帝。原來藉着神蹟醫好的那人，有四十多歲了。○二人既被釋放，就到會友那裏去，把祭司長和長老所說的話，都告訴他們。他們聽見了，就同心合意的高聲向上帝說：「主阿，你是造天地海和其中萬物的，你曾藉着聖靈託你僕人我們祖宗大衛的口說：『外邦爲甚麼爭鬧，萬民爲甚麼謀算虛妄的事？』世上的君王一齊起來，臣宰也聚集，要敵擋主，並主的受膏者。」或作基督希律和本丟彼拉多，外邦人和以色列民，果然在這城裏聚集，要攻打你所膏的聖僕耶穌。或作僕子成就你手和你意旨所豫定必有的事。他們恐嚇我們，現在求主鑒察，一面叫你僕人大放膽量，講你

信徒財物
不分彼此

巴拿巴賣
產捐銀

亞拿尼亞
和撒非喇
欺哄聖靈
而死

的道、一面伸出你的手來、醫治疾病、並且使神蹟奇事、因着你聖僕耶穌的名行出來。作子或禱告完了、聚會的地方震動、他們就都被聖靈充滿、放膽講論上帝的道。○那許多信的人、都是一心一意的、沒有一人說、他的東西有一樣是自己的、都是大家公用。使徒大有能力、見證主耶穌復活、衆人都蒙大恩。內中也沒有一個缺乏的、因爲人人將田產房屋都賣了、把所賣的價銀拿來、放在使徒腳前、照各人所需用的、分給各人。○有一個利未人、生在居比路、名叫約瑟、使徒稱他爲巴拿巴。巴拿巴繙出來、就是勸慰子他有田地、也賣了、把價銀拿來、放在使徒腳前。

第二章
第五節
亞拿尼亞同他的妻子撒非喇、賣了田產、把價銀私自留下幾分、他的妻子也知道、其餘的幾分、拿來放在使徒腳前。彼得說、亞拿尼亞爲甚麼撒欺、但充滿了你的心、叫你欺哄聖靈、把田地的價銀私自留下幾分呢。田地還沒有賣、不是你自己的麼、既賣了、價銀不是你作主麼、你怎麼心裏起這意念呢、你不是欺哄人、是欺哄上帝了。亞拿尼亞聽見這話、就仆倒斷了氣、聽見的人都甚懼怕。有些少年人起來、把他包裹抬出去埋葬了。○約

信者越發
增添

使徒二次
被囚

使徒出監
仍然講道

八 過了三小時，他的妻子進來，還不知道這事。彼得對他說：「你告訴我，你們賣田
九 地的價銀，就是這些麼？」他說：「就是這些。」彼得說：「你們爲甚麼同心試探主的靈
十 呢？埋葬你丈夫之人的脚，已到門口，他們也要把你抬出去。」婦人立刻仆倒在
十一 彼得脚前，斷了氣。那些少年人進來，見他已經死了，就抬出去，埋在他丈夫旁
十二 邊。全教會和聽見這事的人，都甚懼怕。○主藉使徒的手，在民間行了許多神
十三 蹟奇事。（他們或作信人都同心合意的，在所羅門的廊下，其餘的人，沒有一個
十四 敢貼近他們。百姓卻尊重他們，信而歸主的人，越發增添，連男帶女很多。）甚
十五 至有人將病人抬到街上，放在牀上，或褥子上，指望彼得過來的時候，或者得
十六 他的影兒照在甚麼人身上。還有許多人，帶着病人，和被污鬼纏磨的，從耶路
十七 撒冷、四圍的城邑來，全都得了醫治。○大祭司和他的一切同人，就是撒都該
十八 教門的人都起來，滿心忌恨，就下手拿住使徒，收在外監。但主的使者，夜間開
十九 了監門，領他們出來，說：「你們去站在殿裏，把這生命的道，都講給百姓聽。」使徒
二十 聽了這話，天將亮的時候，就進殿裏去教訓人。大祭司和他的同人來了，叫齊
二十一 公會的人和以色列族的衆長老，就差人到監裏去，要把使徒提出來。但差役

再到公會
前被審

彼得向官
長分訴

迦瑪列的
勸戒

三三 到了、不見他們在監裏、就回來稟報說、我們看見監牢關得極妥當、看守的人
三四 也站在門外、及至開了門、裏面一個人都不見、守殿官和祭司長聽見這話、心
三五 裏犯難、不知這事將來如何、有一個人來稟報說、你們收在監裏的人、現在站
三六 在殿裏教訓百姓、於是守殿官和差役去帶使徒來、並沒有用強暴、因為怕百
三六 姓用石頭打他們、帶到了、便叫使徒站在公會前、大祭司問他們說、我們不是
三六 嚴嚴的禁止你們、不可奉這名教訓人麼、你們倒把你們的道理、充滿了耶路
三六 撒冷、想要叫這人的血歸到我們身上、彼得和衆使徒回答說、順從上帝、不順
三六 從人、是應當的、你們掛在木頭上殺害的耶穌、我們祖宗的上帝已經叫他復
三六 活、上帝且用右手將他高舉、或作他就是上帝高舉叫他作君王、作救主、將悔改
三六 的心、和赦罪的恩、賜給以色列人、我們爲這事作見證、上帝賜給順從之人的
三六 聖靈、也爲這事作見證、○公會的人聽見就極其惱怒、想要殺他們、但有一個
三六 法利賽人、名叫迦瑪列、是衆百姓所敬重的教法師、在公會中站起來、吩咐人
三六 把使徒暫且帶到外面去、就對衆人說、以色列人哪、論到這些人、你們應當小
三六 心怎樣辦理、從前丟大起來、自誇爲大、附從他的人、約有四百、他被殺後、附從

歡喜配受
解

揀選七人
辦理供給
之事

他的全都散了，歸於無有。此後報名上册的時候，又有加利利的猶大起來，引誘些百姓跟從他，他也滅亡，附從他的人也四散了。現在我勸你們不要管這些人，任憑他們罷。他們所謀的，所行的，若是出於人，必要敗壞。若是出於上帝，你們就不能敗壞他們。恐怕你們倒是攻擊上帝了。公會的人聽從了他，便叫使徒來，把他們打了，又吩咐他們不可奉耶穌的名講道，就把他們釋放了。他們離開公會，心裏歡喜，以為自己配為這名受辱。他們就每日在殿裏，在家裏不住的教訓人，傳耶穌是基督。

第六章 那時門徒增多，有說希利尼話的猶太人，向希伯來人發怨言。因為在天天的供給上，忽畧了他們的寡婦。十二使徒叫衆門徒來，對他們說：我們撇下上帝的道，去管理飯食，原是不合宜的。所以弟兄們，當從你們中間選出七個有好名聲，被聖靈充滿，智慧充足的人，我們就派他們管理這事。但我們要專心以祈禱傳道為事。大衆都喜悅這話，就揀選了司提反。乃是大有信心，聖靈充滿的人。又揀選腓利，伯羅哥羅尼迦，挪提門，巴米拿，並進猶太教的安提阿人尼哥拉。叫他們站在使徒面前，使徒禱告了，就接手在他們頭上。○

司提反滿
得智慧和
聖靈的能
力

被拿到公
會

司提反當
衆伸訴

創十二

七 上帝的道興旺起來。在耶路撒冷門徒數目加增的甚多。也有許多祭司信從了這道。○司提反滿得恩惠能力。在民間行了大奇事和神蹟。當時有稱利百地拿會堂的幾個人。並有古利奈亞力山太基利家亞西亞各處會堂的幾個人。都起來和司提反辯論。司提反是以智慧和聖靈說話。衆人敵擋不住。就買出人來說。我們聽見他說謗譏摩西和上帝的話。他們又聳動了百姓長老並文士。就忽然來捉拿他。把他帶到公會去。設下假見證。這個人說話不住的。踐踏聖所和律法。我們曾聽見他說。這拿撒勒人耶穌。要毀壞此地。也要改變摩西所交給我們的規條。在公會裏坐着的人都定睛看他。見他的面貌。好像天使的面貌。

二一 第七章 大祭司就說。這些事果然有麼。司提反說。諸位父兄請聽。當日我們的祖宗亞伯拉罕在米所波大米還未住哈蘭的時候。榮耀的上帝向他顯現。對他說。你要離開本地和親族。往我所要指示你的地方去。他就離開迦勒底人之地。住在哈蘭。他父親死了以後。上帝使他從那裏搬到你們現在所住之地。在這地方上帝並沒有給他產業。連立足之地也沒有給他。但應許

六 要將這地賜給他和他的後裔爲業。那時他還沒有兒子。上帝說，他的後裔必
七 寄居外邦，那裏的人要叫他們作奴僕，苦待他們四百年。上帝又說，使他們作
八 奴僕的那國，我要懲罰，以後他們要出來，在這地方事奉我。上帝又賜他割禮
九 的約。於是亞伯拉罕生了以撒。第八日給他行了割禮。以撒生雅各，雅各生十
十 二位先祖。先祖嫉妒約瑟，把他賣到埃及去。上帝卻與他同在，救他脫離一切
十一 苦難，又使他在埃及王法老面前得恩典，有智慧。法老就派他作埃及國的宰
十二 相，兼管全家。後來埃及和迦南全地遭遇饑荒，大受艱難。我們的祖宗就絕了
十三 糧。雅各聽見在埃及有糧，就打發我們的祖宗，初次往那裏去。第二次約瑟與
十四 弟兄們相認，他的親族也被法老知道了。約瑟就打發弟兄請父親雅各和全
十五 家七十五個人都來。於是雅各下了埃及。後來他和我們的祖宗都死在那裏。
十六 又被帶到示劍，葬於亞伯拉罕在示劍用銀子從哈抹子孫買來的墳墓裏。及
十七 至上帝應許亞伯拉罕的日期將到，以色列民在埃及興盛衆多。直到有不曉
十八 得約瑟的新王興起，他用詭計待我們的宗族，苦害我們的祖宗，叫他們丟棄
十九 嬰孩，使嬰孩不能存活。那時摩西生下來，俊美非凡，在他父親家裏撫養了三

出^二出^三
出^四

三個月他被丟棄的時候，法老的女兒拾了去，養爲自己的兒子。摩西學了埃及人一切的學問，說話行事都有才能。他將到四十歲，心中起意，去看望他的弟兄以色列人。到了那裏，見他們一個人受冤屈，就護庇他，爲那受欺壓的人報仇，打死了那埃及人。他以爲弟兄必明白上帝是藉他的手搭救他們，他們卻不明白。第二天遇見兩個以色列人爭鬪，就勸他們和睦說：「你們二位是弟兄，爲甚麼彼此欺負呢？那欺負鄰舍的，把他推開說：『誰立你作我們的首領，和審判官呢？』難道你要殺我，像昨天殺那埃及人麼？」摩西聽見這話就逃走了，寄居於米甸。在那裏生了兩個兒子。過了四十年，在西乃山的曠野，有一位天使從荊棘火焰中向摩西顯現。摩西見了那異象，便覺希奇，正進前觀看的時候，有主的聲音說：「我是你列祖的上帝，就是亞伯拉罕的上帝，以撒的上帝，雅各的上帝。」摩西戰戰兢兢，不敢觀看。主對他說：「把你腳上的鞋脫下來，因爲你所站之地是聖地。」我的百姓在埃及所受的困苦，我實在看見了。他們悲歎的聲音，我也聽見了。我下來要救他們，你來，我要差你往埃及去。這摩西就是百姓棄絕說：「誰立你作我們的首領，和審判官的。」上帝卻藉那在荊棘

三六 中顯現之使者的手，差派他作首領，作救贖的。這人領百姓出來，在埃及，在紅
三七 海，在曠野，四十年間行了奇事神蹟。那會對以色列人說，上帝要從你們弟
三八 兄中間，給你們興起一位先知像我的，就是這位摩西。這人曾在曠野會中，
三九 和西乃山上與那對他說話的天使同在，又與我們的祖宗同在，並且領受活
四〇 潑的聖言傳給我們。我們的祖宗不肯聽從，反棄絕他，心裏歸向埃及，對亞倫
四一 說，你且爲我們造些神像，在我們前面引路，因爲領我們出埃及地的那個
四二 摩西，我們不知道他遭了甚麼事。那時，他們造了一個牛犢，又拿祭物獻給
四三 那像，歡喜自己手中的工作。上帝就轉臉不顧，任憑他們事奉天上的日月星
四四 辰，正如先知書上所寫的說，以色列家阿，你們四十年間在曠野，豈是將犧
四五 牲和祭物獻給我麼？你們抬着摩洛的帳幕，和理番神的星，就是你們所造爲
四六 要敬拜的像。因此，我要把你們遷到巴比倫外去。我們的祖宗在曠野，有法
四七 櫃的帳幕，是上帝吩咐摩西叫他照所看見的樣式作的。這帳幕，我們的祖宗
四八 相繼承受，當上帝在他們面前趕出外邦人去的時候，他們同約書亞把帳幕
四九 搬進承受爲業之地，直存到大衛的日子。大衛在上帝面前蒙恩，祈求爲雅各

賽九六十一

看見上帝
的榮耀衆人用石
打死他教會被害
門徒分散

四八七 的上帝豫備居所，卻是所羅門爲上帝造成殿宇，其實至高者並不住人手所
四八九 造的，就如先知所言，主說：天是我的座位，地是我的腳凳，你們要爲我造何
五〇一 等的殿宇，那裏是我安息的地方呢？這一切不都是我手所造的麼？你們這
五〇二 硬着頸項，心與耳未受割禮的人，常時抗拒聖靈，你們的祖宗怎樣，你們也怎
五〇三 樣。那一個先知，不是你們祖宗逼迫呢？他們也把豫先傳說那義者要來的人
五〇四 殺了，如今你們又把那義者賣了，殺了，你們受了天使所傳的律法，竟不遵守。
五〇五 衆人聽見這話，就極其惱怒，向司提反咬牙切齒。但司提反被聖靈充滿，定
五〇六 睛望天，看見上帝的榮耀，又看見耶穌站在上帝的右邊，就說：我看見天開了，
五〇七 人子站在上帝的右邊。衆人大聲喊叫，搗着耳朵，齊心擁上前去，把他推到城
五〇八 外，用石頭打他。作見證的人，把衣裳放在一個少年人名叫掃羅的腳前。他們
五〇九 正用石頭打的時候，司提反呼籲主說：求主耶穌接收我的靈魂。又跪下大聲
六一〇 喊着說：主阿，不要將這罪歸於他們。說了這話，就睡了。掃羅也喜悅他被害。
六一一 第八章 從這日起，耶路撒冷的教會，大遭逼迫，除了使徒以外，門徒都分
六一二 散在猶太和撒瑪利亞各處。有虔誠的人，把司提反埋葬了，爲他捶胸大哭。掃

腓利往撒
瑪利亞傳
道

行邪術的
西門

彼得約翰
傳教於撒
瑪利亞

西門貪心
受責

西 羅卻殘害教會，進各人的家，拉着男女下在監裏。○那些分散的人，往各處去
六五 傳道。腓利下撒瑪利亞城去，宣講基督。衆人聽見了，又看見腓利所行的神蹟，
七 就同心合意的聽從他的話。因爲有許多人被污鬼附着，那些鬼大聲呼叫，從
八 他們身上出來，還有許多癱瘓的、癩腿的，都得了醫治。在那城裏，就大有歡喜。
九 ○有一個人，名叫西門，向來在那城裏行邪術，妄自尊大，使撒瑪利亞的百姓
十 驚奇。無論大小，都聽從他。說：這人就是那稱爲上帝的大能者。他們聽從他，因
十一 他久用邪術，使他們驚奇。及至他們信了腓利所傳上帝國的福音，和耶穌基
十二 督的名，連男帶女就受了洗。西門自己也信了。既受了洗，就常與腓利在一處。
十三 看見他所行的神蹟和大異能，就甚驚奇。○使徒在耶路撒冷，聽見撒瑪利亞
十四 人領受了上帝的道，就打發彼得約翰往他們那裏去。兩個人到了，就爲他們
十五 禱告，要叫他們受聖靈。因爲聖靈還沒有降在他們一個人身上。他們只奉主
十六 耶穌的名受了洗。於是使徒按手在他們頭上，他們就受了聖靈。西門看見使
十七 徒按手，便有聖靈賜下，就拿錢給使徒說：把這權柄也給我，叫我手按着誰，誰
十八 就可以受聖靈。彼得說：你的銀子和你一同滅亡罷。因你想上帝的恩賜，是可

腓利傳道
與埃及提阿
伯的太監賽
五十五
五

三 以用錢買的。你在這道上無分無關。因為在上帝面前，你的心不正。你當懊悔
三 你這罪惡。祈求主，或者你心裏的意念可得赦免。我看出你正在苦膽之中。被
三 罪惡捆綁。西門說：願你們爲我求主，叫你們所說的，沒有一樣臨到我身上。○
二 使徒既證明主道，而且傳講，就回耶路撒冷去。一路在撒瑪利亞好些村莊傳
二 揚福音。○有主的一個使者對腓利說：起來，向南走，往那從耶路撒冷下迦薩
二 的路上去。那路是曠野。腓利就起身去了。不料，有一個埃及提阿伯即古實見以賽亞十八章
二 人，是個有大權的太監，在埃及提阿伯女王干大基的手下總管銀庫。他上耶
二 路撒冷禮拜去了。現在回來，在車上坐着，念先知以賽亞的書。聖靈對腓利說：
二 你去貼近那車走。腓利就跑到太監那裏，聽見他念先知以賽亞的書，便問他
二 說：你所念的，你明白麼？他說：沒有人指教我，怎能明白呢？於是請腓利上車，與
二 他同坐。他所念的那段經說：他像羊被牽到宰殺之地，又像羊羔在剪毛的
二 人手下無聲。他也是這樣不開口。他卑微的時候，人不按公義審判他。原文作
二 誰能述說他的世代，因為他的生命從地上奪去。太監對腓利說：請問
二 先知說這話，是指着誰，是指着自己呢，是指着別人呢？腓利就開口從這經上

太監信而
受洗

掃羅往大
馬色要害
門徒

在途中遇
主

起對他傳講耶穌。二人正往前走，到了有水的地方，太監說：「看哪，這裏有水，我受洗有甚麼妨礙呢？」有古卷在此有：「勝利說：你若是一心相信，就於是有古卷在此有：我信耶穌基督是上帝的兒子。」於是吩咐車站住，腓利和太監二人同下水裏去。腓利就給他施洗。從水裏上來，主的靈把腓利提了去，太監也不再見他了，就歡歡喜喜的走路。後來有人在亞鎖都遇見腓利，他走遍那地方，在各城宣傳福音，直到該撒利亞。

第九章 掃羅仍然向主的門徒口吐威嚇兇殺的話，去見大祭司，求文書給大馬色的各會堂。若是找着信奉這道的人，無論男女，都准他捆綁帶到耶路撒冷。掃羅行路將到大馬色，忽然從天上發光，四面照着。他就仆倒在地，聽見有聲音對他說：「掃羅，掃羅，你爲甚麼逼迫我？」他說：「主阿，你是誰？」主說：「我就是你所逼迫的耶穌。」起來進城去。你所當作的事，必有人告訴你。同行的人站在那裏，說不出話來。聽見聲音，卻看不見人。掃羅從地上起來，睜開眼睛，竟不能看見甚麼。有人拉他的手，領他進了大馬色。三日不能看見，也不喫，也不喝。

當下在大馬色，有一個門徒，名叫亞拿尼亞。主在異象中對他說：「亞拿尼亞，他說：主，我在這裏。」主對他說：「起來，往直街去，在猶大的家裏，訪問一個大數人。」

亞拿尼亞
給掃羅施
洗

猶太人謀
殺掃羅

掃羅證明
耶穌是基
督

十二 名叫掃羅。他正禱告。又看見了一個人。名叫亞拿尼亞。進來按手在他身上。叫
十三 他能看見。亞拿尼亞回答說。主阿。我聽許多人說。這人怎樣在耶路撒冷多
十四 多苦害你的聖徒。並且他在這裏有從祭司長得來的權柄。捆綁一切求告你
十五 名的人。主對亞拿尼亞說。你只管去。他是我所揀選的器皿。要在外邦人和君
十六 王並以色列人面前。宣揚我的名。我也要指示他。爲我的名必須受許多的苦
十七 難。亞拿尼亞就去了。進入那家。把手按在掃羅身上。說。兄弟掃羅。在你來的路
十八 上。向你顯現的主。就是耶穌。打發我來。叫你能看見。又被聖靈充滿。掃羅的眼
十九 睛上。好像有鱗。立刻掉下來。他就能看見。於是起來。受了洗。喫過飯。就健壯了。
二十 ○掃羅和大馬色的門徒同住了些日子。就在各會堂裏宣傳耶穌。說他是上
二十一 帝的兒子。凡聽見的人都驚奇說。在耶路撒冷殘害求告這名的。不是這人麼。
二十二 並且他到這裏來。特要捆綁他們。帶到祭司長那裏。但掃羅越發有能力。馭倒
二十三 住大馬色的猶太人。證明耶穌是基督。○過了好些日子。猶太人商議要殺掃
二十四 羅。但他們的計謀。被掃羅知道了。他們又晝夜在城門守候。要殺他。他的門徒
二十五 就在夜間。用筐子把他從城牆上縋下去。○掃羅到了耶路撒冷。想與門徒結

掃羅避害
往大數去

彼得醫治
以尼雅

彼得使多
加復活

二七 交。他們卻都怕他，不信他是門徒。惟有巴拿巴接待他，領去見使徒，把他在路

上怎麼看見主，主怎麼向他說話，他在大馬色，怎麼奉耶穌的名放膽傳道，都

二三 述說出來。於是掃羅在耶路撒冷和門徒出入來往，奉主的名放膽傳道，並與

三十 說希利尼話的猶太人講論辯駁。他們卻想法子要殺他。弟兄們知道了，就送

三一 他下該撒利亞，打發他往大數去。○那時猶太加利利撒瑪利亞各處的教會

三二 都得平安，被建立。凡事敬畏主，蒙聖靈的安慰，人數就增多了。○彼得周流四

三三 方的時候，也到了居住呂大的聖徒那裏。遇見一個人，名叫以尼雅，得了癱瘓，

三四 在褥子上躺臥八年。彼得對他說，以尼雅，耶穌基督醫好你了。起來，收拾你的

三五 褥子，他就立刻起來了。凡住呂大和沙崙的人都看見了他，就歸服主。○在約

三六 帕有一個女徒，名叫大比大，繙希利尼話，就是多加。多加就是約他廣行善事，

三七 多施賑濟。當時他患病而死，有人把他洗了，停在樓上。呂大原與約帕相近，門

三九 徒聽見彼得在那裏就打發兩個人去見他，央求他說，快到我們那裏去，不要

四〇 耽延。彼得就起身和他們同去，到了，便有人領他上樓。眾寡婦都站在彼得旁

四一 邊哭，拿多加與他們同在時所做的裏衣外衣給他看。彼得叫他們都出去，就

跪下禱告，轉身對着死人說：大比大，起來，他就睜開眼睛，見了彼得，便坐起來。彼得伸手扶他起來，叫衆聖徒和寡婦進去，把多加活活的交給他們。這事傳遍了約帕，就有許多人信了主。此後彼得在約帕一個硝皮匠西門的家裏，住了多日。

哥尼流蒙
主指示

彼得見異
象

第十三章 在該撒利亞有一個人，名叫哥尼流，是義大利營的百夫長。他是個虔誠人，他和全家都敬畏上帝，多多賙濟百姓，常常禱告上帝。有一天，約在申初，他在異象中，明明看見上帝的一個使者進去，到他那裏，說：哥尼流。哥尼流定睛看他，驚怕說：主阿，甚麼事呢？天使說：你的禱告和你的賙濟，達到上帝面前，已蒙記念了。現在你當打發人往約帕去，請那稱呼彼得的西門來。他住在海邊一個硝皮匠西門的家裏。房子在海邊上，向他說話的天使去後，哥尼流就叫了兩個家人，和常伺候他的一個虔誠兵來，把這事都述說給他們聽，就打發他們往約帕去。○第二天，他們行路將近那城，彼得約在午正，上房頂去禱告，覺得餓了，想要喫。那家的人正豫備飯的時候，彼得魂遊象外，看見天開了，有一物降下，好像一塊大布，繫着四角，縋在地上，裏面有地上各樣四足的

哥尼流所
差的人來
尋彼得

彼得往哥
尼流家傳
道

廿 走獸、和昆蟲、並天上的飛鳥、又有聲音向他說、彼得起來、宰了喫。彼得卻說、主
廿一 阿、這是不可能的、凡俗物、和不潔淨的物、我從來沒有喫過。第二次有聲音向他
廿二 說、上帝所潔淨的、你不可當作俗物。這樣一連三次、那物隨即收回天上去了。
廿三 ○彼得心裏正在猜疑之間、不知所看見的異象是甚麼意思、哥尼流所差來
廿四 的人、已經訪問到西門的家、站在門外、喊着問、有稱呼彼得的西門、住在這裏
廿五 沒有、彼得還思想那異象的時候、聖靈向他說、有三個人來找你、起來、下去、和
廿六 他們同往、不要疑惑、因為是我差他們來的。於是彼得下去、見那些人說、我就
廿七 是你們所找的人、你們來是爲甚麼緣故。他們說、百夫長哥尼流是個義人、敬
廿八 畏上帝、爲猶太通國所稱讚、他蒙一位聖天使指示、叫他請你到他家裏去、聽
廿九 你的話。彼得就請他們進去、住了一宿。○次日起身、和他們同去、還有約帕的
三十 幾個弟兄、同着他去。又次日、他們進入該撒利亞、哥尼流已經請了他的親屬
卅一 密友、等候他們。彼得一進去、哥尼流就迎接他、俯伏在他脚前拜他。彼得卻拉
卅二 他說、你起來、我也是人。彼得和他說着話進去、見有好些人在那裏聚集、就對
卅三 他們說、你們知道猶太人、和別國的人親近來往、本是不合例的、但上帝已經

彼得宣傳
耶穌

指示我，無論甚麼人，都不可看作俗而不潔淨的。所以我被請的時候，就不推辭而來。現在請問，你們叫我來有甚麼意思呢？哥尼流說：前四天這個時候，我在家中守着申初的禱告，忽然有一個人，穿着光明的衣裳，站在我面前，說：哥尼流，你的禱告，已蒙垂聽，你的賙濟，達到上帝面前，已蒙記念了。你當打發人往約帕去，請那稱呼彼得的西門來，他住在海邊一個硝皮匠西門的家裏。所以我立時打發人去請你，你來了很好。現今我們都在上帝面前，要聽主所吩咐你的一切話。○彼得就開口說：我真看出上帝是不偏待人，原來各國中那敬畏主行義的人，都為主所悅納。上帝藉着耶穌基督（他是萬有的主）傳和平的福音，將這道賜給以色列人。這話在約翰宣傳洗禮以後，從加利利起，傳遍了猶太。上帝怎樣以聖靈和能力，膏拿撒勒人耶穌，這都是你們知道的。他周流四方行善事，醫好凡被魔鬼壓制的人，因為上帝與他同在。他在猶太人之地，並耶路撒冷，所行的一切事，有我們作見證。他們竟把他掛在木頭上殺了。第三日上帝叫他復活，顯現出來，不是顯現給眾人看，乃是顯現給上帝豫先所揀選為他作見證的人看，就是我們這些在他從死裏復活以後，和他

四十二

三九

三八

三七

三六

三五

三三

三二

三一

三十

二九

聖靈降在
衆人身上

彼得辯白
給外邦人
施洗的事

四二 同喫同喝的人。他吩咐我們傳道給衆人，證明他是上帝所立定的，要作審判
四三 活人死人的主。衆先知也爲他作見證，說凡信他的人，必因他的名得蒙赦罪。
四四 ○彼得還說這話的時候，聖靈降在一切聽道的人身上。那些奉割禮和彼得
四五 同來的信徒，見聖靈的恩賜也澆在外邦人身上，就都希奇，因聽見他們說方
四六 言稱讚上帝爲大。於是彼得說，這些人既受了聖靈，與我們一樣，誰能禁止用
四七 水給他們施洗呢？就吩咐奉耶穌基督的名給他們施洗。他們又請彼得住了
四八 幾天。

第十一章

使徒和猶太的衆弟兄，聽說外邦人也領受了上帝的道，及

二 至彼得上了耶路撒冷，那些奉割禮的門徒和他爭辯說，你進入未受割禮之
三 人的家，和他們一同喫飯了。彼得就開口，把這事挨次給他們講解說，我在約
四 帕城裏禱告的時候，魂遊象外，看見異象，有一物降下，好像一塊大布，繫着四
五 角，從天縋下，直來到我跟前。我定睛觀看，見內中有地上四足的牲畜，和野獸，
六 昆蟲，並天上的飛鳥。我且聽見有聲音向我說，彼得，起來宰了喫。我說，主阿，這
七 是不可的，凡俗而不潔淨的物，從來沒有入過我的口。第二次，有聲音從天上

十四 說、上帝所潔淨的、你不可當作俗物。這樣一連三次、就都收回到天上去了。正當
十五 那時、有三個人站在我們所住的房門前、是從該撒利亞差來見我的。聖靈吩
十六 咐我和他們同去、不要疑惑。或作不要分別等類同着我去的、還有這六位弟兄、我們都
十七 進了那人的家。那人就告訴我們、他如何看見一位天使、站在他屋裏、說、你打
十八 發人往約帕去、請那稱呼彼得的西門來。他有話告訴你、可以叫你和你的一全
十九 家得救。我一開講、聖靈便降在他們身上、正像當初降在我們身上一樣。我就
二十 想起主的話說、約翰是用水施洗、但你們要受聖靈的洗。上帝既然給他們恩
二十一 賜、像在我们信主耶穌基督的時候、給了我們一樣、我是誰、能攔阻上帝呢。衆
二十二 人聽見這話、就不言語了。只歸榮耀與上帝、說、這樣看來、上帝也賜恩給外邦
二十三 人、叫他們悔改得生命了。○那些因司提反的事遭患難四散的門徒、直走到
二十四 腓尼基和居比路、並安提阿。他們不向別人講道、只向猶太人講。但內中有居
二十五 比路、和古利奈人、他們到了安提阿、也向希利尼人傳講。主耶穌有古卷作也
二十六 傳講主耶穌與他們同在、信而歸主的人就很多了。這風聲傳到耶路撒冷
二十七 教會人的耳中、他們就打發巴拿巴出去、走到安提阿、爲止。他到了那裏、看見

門徒初次
稱爲基督
徒是在安
提阿

希律王殺
雅各囚彼
得

二四 上帝所賜的恩就歡喜、勸勉衆人、立定心志、恒久靠主。這巴拿巴原是個好人、
二五 被聖靈充滿、大有信心。於是有許多人歸服了主。他又往大數去找掃羅、找着
二六 了、就帶他到安提阿去。他們足有一年的工夫、和教會一同聚集、教訓了許多
二七 人。門徒稱爲基督徒、是從安提阿起首。○當那些日子、有幾位先知從耶路撒
二八 冷下到安提阿、內中有一位、名叫亞迦布、站起來、藉着聖靈、指明天下將有大
二九 饑荒。這事到革老丟年間果然有了。於是門徒定意、照各人的力量捐錢、送去
三十 供給住在猶太的弟兄。他們就這樣行、把捐項託巴拿巴和掃羅、送到衆長老
那裏。

三一 第十二章 那時、希律王下手苦害教會中幾個人。用刀殺了約翰的哥哥
三二 雅各。他見猶太人喜歡這事、又去捉拿彼得。那時正是除酵的日子。希律拿了
三三 彼得、收在監裏、交付四班兵丁看守、每班四個人。意思要在逾越節後、把他提
三四 出來、當着百姓辦他。於是彼得被囚在監裏、教會卻爲他切切的禱告。上帝希
三五 律將要提他出來的前一夜、彼得被兩條鐵鍊鎖着、睡在兩個兵丁當中。看守
三六 的人也在門外看守。忽然有主的一個使者、站在旁邊、屋裏有光照耀。天使拍

天使救彼
得出監述說主怎
樣領他出
監

六 彼得的肋旁，拍醒了他，說：「快快起來。」那鐵鍊就從他手上脫落下來。天使對他
七 說：「東上帶子，穿上鞋。」他就那樣作。天使又說：「披上外衣，跟着我來。」彼得就出來
八 跟着他，不知道天使所作是真的，只當見了異象。過了第一層第二層監牢，就
九 來到臨街的鐵門。那門自己開了。他們出來，走過一條街。天使便離開他去了。
十 彼得醒悟過來，說：「我現在真知道主差遣他的使者，救我脫離希律的手，和猶
十一 太百姓一切所盼望的。」想了一想，就往那稱呼馬可的約翰他母親馬利亞家
十二 去。在那裏有好些人聚集禱告。彼得敲外門，有一個使女，名叫羅大出來探聽。
十三 聽得是彼得的聲音，就歡喜的願不得開門，跑進去告訴眾人說：「彼得站在門
十四 外。」他們說：「你是瘋了。」使女極力的說：「真是他。」他們說：「必是他的天使。」彼得不住
十五 的敲門。他們開了門，看見他，就甚驚奇。彼得擺手，不要他們作聲，就告訴他們
十六 主怎樣領他出監。又說：「你們把這事告訴雅各和衆弟兄。」於是出去往別處去
十七 了。到了天亮，兵丁擾亂得很，不知道彼得往那裏去了。希律找他，找不着，就審
十八 問看守的人，吩咐把他們拉去殺了。後來希律離開猶太，下該撒利亞去，住在
十九 那裏。○希律惱怒推羅西頓的人，他們那一帶地方，是從王的地土得糧，因此

希律受罰
被蟲咬死

聖靈派巴
拿巴和掃
羅往外傳
道

以呂馬敵
擋方伯信
主因而瞎
眼

三 就託了王的內侍臣伯拉斯都的情，一心來求和。希律在所定的日子，穿上朝
服，坐在位上，對他們講論一番。百姓喊着說：這是神的聲音，不是人的聲音。希
律不歸榮耀給上帝，所以主的使者立刻罰他。他被蟲所咬，氣就絕了。○上帝
的道日見興旺，越發廣傳。○巴拿巴和掃羅辦完了他們供給的事，就從耶路
撒冷回來，帶着稱呼馬可的約翰同去。

第十三章 在安提阿的教會中有幾位先知和教師，就是巴拿巴和稱呼
尼結的西面、古利奈人路求與分封之王希律同養的馬念，並掃羅。他們事奉
主，禁食的時候，聖靈說：要爲我分派巴拿巴和掃羅，去作我召他們所作的工。
於是禁食禱告，按手在他們頭上，就打發他們去了。○他們既被聖靈差遣，就
下到西流基，從那裏坐船往居比路去。到了撒拉米，就在猶太人各會堂裏傳
講上帝的道。也有約翰作他們的幫手。經過全島，直到帕弗，在那裏遇見一個
有法術假充先知的猶太人，名叫巴耶穌。這人常和方伯士求保羅同在。士求
保羅是個通達人，他請了巴拿巴和掃羅來，要聽上帝的道。只是那行法術的
以呂馬，（這名繙出來就是行法術的意思）敵擋使徒，要叫方伯不信真道。

稱呼馬可
的約翰離
開保羅保羅述說
以色列古
事撒十三
詩八十五

十九 掃羅又名保羅，被聖靈充滿，定睛看他，說：「你這充滿各樣詭詐奸惡、魔鬼的兒子，衆善的仇敵，你混亂主的正道，還不止住麼？現在主的手加在你身上，你要瞎眼，暫且不見日光。」他的眼睛立刻昏蒙黑暗，四下裏求人拉着手領他。方伯看見所作的事，很希奇，主的道就信了。○保羅和他的同人，從帕弗開船，來到旁非利亞的別加，約翰就離開他們，回耶路撒冷去。他們離了別加，往前行，來到彼西底的安提阿。在安息日進會堂坐下，讀完了律法和先知的書，管會堂的叫人過去，對他們說：「二位兄台，若有甚麼勸勉衆人的話，請說。」○保羅就站起來，舉手說：「以色列人，和一切敬畏上帝的人，請聽。這以色列民的上帝，揀選了我們的祖宗，當民寄居埃及的時候，抬舉他們，用大能的手領他們出來。又在曠野容忍他們，約有四十年。容忍或作撫養既滅了迦南地七族的人，就把那地分給他們爲業。此後，給他們設立士師，約有四百五十年，直到先知撒母耳的時候。後來他們求一個王，上帝就將便雅憫支派中，基士的兒子掃羅，給他們作王四十年。既廢了掃羅，就選立大衛作他們的王，又爲他作見證說：『我尋得耶西的兒子大衛，他是合我心意的人，凡事要遵行我的旨意。』從這人的後

二四 齋中上帝已經照着所應許的爲以色列人立了一位救主就是耶穌。在他沒
 二五 有出來以先約翰向以色列衆民宣講悔改的洗禮。約翰將行盡他的程途說、
 二六 你們以爲我是誰我不是基督只是有一位在我以後來的我解他腳上的鞋
 二七 帶也是不配的弟兄們亞伯拉罕的子孫和你們中間敬畏上帝的人哪這救
 二八 世的道是傳給我們的耶路撒冷居住的人和他們的官長因爲不認識基督
 二九 也不明白每安息日所讀衆先知的書就把基督定了死罪正應了先知的豫
 三〇 言雖然查不出他有當死的罪來還是求彼拉多殺他既成就了經上指着他
 三一 所記的一切話就把他從木頭上取下來放在墳墓裏上帝卻叫他從死裏復
 三二 活那從加利利同他上耶路撒冷的人多日看見他這些人如今在民間是他
 三三 的見證我們也報好信息給你們就是那應許祖宗的話上帝已經向我們這
 三四 作兒女的應驗叫耶穌復活了正如詩篇第二篇上記着說、你是我的兒子
 三五 我今日生你論到上帝叫他從死裏復活不再歸於朽壞就這樣說、我必
 三六 將所應許大衛那聖潔可靠的恩典賜給你們又有一篇上說、你必不叫
 你的聖者見朽壞大衛在世的時候遵行了上帝的旨意就睡了、
 按或作大衛
 按上帝的

證明耶穌
為救主

哈一

賽四十一

保羅巴拿
巴被逐出
境

一 官意服事了他那
一世的人就歸到他祖宗那裏、已見朽壞、惟獨上帝所復活的、他並未見
朽壞。所以弟兄們、你們當曉得赦罪的道是由這人傳給你們的。你們靠摩西
的律法、在一切不得稱義的事上、信靠這人、就都得稱義了。所以你們務要小
心、免得先知書上所說的臨到你們。主說、你們這輕慢的人、要觀看、要驚奇、
要滅亡。因為在你們的時候、我行一件事、雖有人告訴你們、你們總是不信。
二 他們出會堂的時候、衆人請他們到下安息日、再講這話給他們聽。散會以
後、猶太人和敬虔進猶太教的人、多有跟從保羅、巴拿巴的。二人對他們講道、
勸他們務要恆久在上帝的恩中。○到下安息日、合城的人、幾乎都來聚集、要
聽上帝的道。但猶太人看見人這樣多、就滿心嫉妒、硬駁保羅所說的話、並且
毀謗保羅和巴拿巴放膽說、上帝的道先講給你們、原是應當的、只因你們棄
絕這道、斷定自己不配得永生、我們就轉向外邦人去。因為主曾這樣吩咐我
們說、我已經立你作外邦人的光、叫你施行救恩直到地極。外邦人聽見
這話、就歡喜了、讚美上帝的道。凡豫定得永生的人都信了。於是主的道、傳徧
了那一帶地方。但猶太人挑唆虔敬尊貴的婦女、和城內有名望的人、逼迫保

保羅治好
生來瘸腿
的
衆人要向
二使徒獻
祭

五 羅巴拿巴將他們趕出境外。二人對着衆人，踐下腳上的塵土，就往以哥念去了。門徒滿心喜樂，又被聖靈充滿。

六 第十四章 二人在以哥念同進猶太人的會堂，在那裏講的叫猶太人和希利尼人信的很多。但那不順從的猶太人，聳動外邦人，叫他們心裏惱恨弟兄。二人在那裏住了多日，倚靠主放膽講道。主藉他們的手，施行神蹟奇事，證明他的恩道。城裏的衆人就分了黨，有附從猶太人的，有附從使徒的。那時外邦人和猶太人，並他們的官長，一齊擁上來，要凌辱使徒，用石頭打他們。使徒知道了，就逃往呂高尼的路司得。特庇兩個城，和周圍地方去。在那裏傳福音。

七 路司得城裏，坐着一個兩腳無力的人，生來是癱腿的，從來沒有走過。他聽保羅講道，保羅定睛看他，見他有信心，可得痊愈，就大聲說：「你起來，兩腳站直。」

八 那人就跳起來，而且行走。衆人看見保羅所作的事，就用呂高尼的話，大聲說：「有神藉着人形，降臨在我們中間了。」於是稱巴拿巴爲丟斯，稱保羅爲希耳米。

九 因爲他說話領首，有城外丟斯廟的祭司，牽着牛，拿着花圈，來到門前，要同衆人向使徒獻祭。巴拿巴、保羅、二使徒聽見，就撕開衣裳，跳進衆人中間，喊着說：

猶太人
乘用石頭
打保羅

述說給外
邦人開信
道的門

十五 諸君爲甚麼作這事呢。我們也是人。性情和你們一樣。我們傳福音給你們。是
十六 叫你們離棄這些虛妄。歸向那創造天地海。和其中萬物的永生上帝。他在從
十七 前的世代。任憑萬國各行其道。然而爲自己未嘗不顯出證據來。就如常施恩
十八 惠。從天降雨。賞賜豐年。叫你們飲食飽足。滿心喜樂。二人說了這些話。僅僅的
十九 攔住衆人不獻祭與他們。○但有些猶太人。從安提阿和以哥念來。挑唆衆人。
二十 就用石頭打保羅。以爲他是死了。便拖到城外。門徒正圍着他。他就起來。走進
二十一 城去。第二天。同巴拿巴。往特庇去。對那城裏的人。傳了福音。使好些人作門徒。
二十二 就回路司得。以哥念。安提阿去。堅固門徒的心。勸他們恆守所信的道。又說。我
二十三 們進入上帝的國。必須經歷許多艱難。二人在各教會中。選立了長老。又禁食
二十四 禱告。就把他們交託所信的主。二人經過彼西底。來到旁非利亞。在別加講了
二十五 道。就下亞大利去。從那裏坐船。往安提阿去。當初他們被衆人所託蒙上帝之
二十六 恩。要辦現在所作之工。就是在這地方。到了那裏。聚集了會衆。就述說上帝藉
二十七 他們所行的一切事。並上帝怎樣爲外邦人開了信道的門。二人就在那裏同
二十八 門徒住了多日。

第十五章

一 有幾個人從猶太下來，教訓弟兄們說：你們若不按摩西的規
 二 條受割禮，不能得救。保羅巴拿巴與他們大大的分爭辯論。衆門徒就定規，叫
 三 保羅巴拿巴和本會中幾個人，爲所辯論的，上耶路撒冷去，見使徒和長老。於
 四 是教會送他們起行，他們經過腓尼基、撒瑪利亞，隨處傳說外邦人歸主的事，
 五 叫衆弟兄都甚歡喜。到了耶路撒冷，教會和使徒並長老，都接待他們，他們就
 六 述說上帝同他們所行的一切事。惟有幾個信徒是法利賽教門的人，起來說，
 七 必須給外邦人行割禮，吩咐他們遵守摩西的律法。○使徒和長老聚會商議
 八 這事，辯論已經多了，彼得就起來說：諸位弟兄，你們知道上帝早已在你們中
 九 間揀選了我，叫外邦人從我口中得聽福音之道，而且相信。知道人心的上帝，
 十 也爲他們作了見證，賜聖靈給他們，正如給我們一樣。又藉着信潔淨了他們
 十一 的心，並不分他們與我們。現在爲甚麼試探上帝，要把我們祖宗和我們所不能
 十二 負的軛，放在門徒的頸項上呢？我們得救，乃是因主耶穌的恩，和他們一樣。這
 十三 是我們所信的。○衆人都默默無聲，聽巴拿巴和保羅述說上帝藉他們在外
 十四 邦人所行的神蹟奇事。他們住了聲，雅各就說：諸位弟兄，請聽我的話。方纔

中所行之

摩

雅各定斷
此事差人送信
到安提阿

西門述說上帝當初怎樣眷顧外邦人，從他們中間選取百姓歸於自己的名。下衆先知的話，也與這意思相合。正如經上所寫的，此後我要回來，重新修造大衛倒塌的帳幕，把那破壞的重新修造建立起來，叫餘剩的人，就是凡稱爲我名下的外邦人，都尋求主。這話是從創世以來，顯明這事的主說的。所以據我的意見，不可難爲那歸服上帝的外邦人，只要寫信吩咐他們禁戒偶像的污穢和姦淫，並勒死的牲畜和血。因爲從古以來，摩西的書在各城有人傳講，每逢安息日，在會堂裏誦讀。○那時，使徒和長老並全教會，定意從他們中間揀選人，差他們和保羅、巴拿巴同往安提阿去。所揀選的就是稱呼巴撒巴的猶大和西拉。這兩個人，在弟兄中是作首領的。於是寫信交付他們，內中說：使徒和作長老的弟兄們，問安提阿、敘利亞、基利家外邦衆弟兄的安。我們聽說有幾個人，從我們這裏出去，用言語攪擾你們，惑亂你們的心。此有古卷在必須受割禮，守摩西的律法。此有古卷在其實我們並沒有吩咐他們，所以我們同心定意，揀選幾個人，差他們同我們所親愛的巴拿巴和保羅，往你們那裏去。這二人是爲我主耶穌基督的名，不顧性命的。我們就差了猶大和西拉，他們也要親口訴說這些

衆人接信
便得安慰

保羅巴拿
巴爲馬可
分開

保羅揀選
提摩太

二八 事。因爲聖靈和我們定意不將別的重擔放在你們身上。惟有幾件事是不可
二九 少的。就是禁戒祭偶像的物、和血、並勒死的牲畜、和姦淫。這幾件你們若能自
三〇 己禁戒不犯，就好了。願你們平安。○他們既奉了差遣，就下安提阿去，聚集衆
三一 人，交付書信。衆人念了，因爲信上安慰的話，就歡喜了。猶大和西拉也是先知，
三二 就用許多話勸勉弟兄，堅固他們。住了些日子，弟兄們打發他們平平安安的
三三 回到差遣他們的人那裏去。有古卷在此有且惟有但保羅和巴拿巴仍住在
三四 安提阿，和許多別人一同教訓人，傳主的道。○過了些日子，保羅對巴拿巴說，
三五 我們可以回到從前宣傳主道的各城，看望弟兄們景況如何。巴拿巴有意要
三六 帶稱呼馬可的約翰同去。但保羅因爲馬可從前在旁非利亞離開他們，不和
三七 他們同去作工，就以爲不可帶他去。於是二人起了爭論，甚至彼此分開。巴拿
三八 巴帶着馬可，坐船往居比路去。保羅揀選了西拉，也出去。蒙弟兄們把他交於
三九 主的恩中。他就走徧敘利亞、基利家，堅固衆教會。天天○聖靈
四〇 第十六章 保羅來到特庇，又到路司得。在那裏有一個門徒，名叫提摩太，
四一 是信主之猶太婦人的兒子。他父親卻是希利尼人。路司得和以哥念的弟兄

保羅見異
象往馬其
頓去

呂底亞信
主領洗

三 都稱讚他。保羅要帶他同去，只因那些地方的猶太人，都知道他父親是希利
四 尼人，就給他行了割禮。他們經過各城，把耶路撒冷使徒和長老所定的條規，
五 交給門徒遵守。於是衆教會信心越發堅固，人數天天加增。○聖靈既然禁止
六 他們在亞西亞講道，他們就經過弗呂家加拉太一帶地方，到了每西亞的邊
七 界。他們想要往庇推尼去，耶穌的靈卻不許。他們就越過每西亞，下到特羅亞
八 去。在夜間有異象現與保羅，有一個馬其頓人，站着求他說：「請你過到馬其頓
九 來幫助我們。」保羅既看見這異象，我們隨即想要往馬其頓去，以爲上帝召我
十 們傳福音給那裏的人聽。○於是從特羅亞開船，一直行到撒摩特喇。第二天
十一 到了尼亞波利。從那裏來到腓立比，就是馬其頓這一方的頭一個城，也是羅
十二 馬的駐防城。我們在這城裏住了幾天。當安息日，我們出城門，到了河邊，知道
十三 那裏有一個禱告的地方，我們就坐下對那聚會的婦女講道。有一個賣紫色
十四 布疋的婦人，名叫呂底亞，是推雅推喇城的人，素來敬拜上帝，他聽見了，主就
十五 開導他的心，叫他留心聽保羅所講的話。他和他一家既領了洗，便求我們說：「
你們若以爲我是真信主的，或作你們若以爲我是忠心事主的請到我家裏來住，於是強留我

保羅逐出
巫鬼

保羅西拉
被打下監

夜半地震
監門全開

六 們。○後來我們往那禱告的地方去。有一個使女迎着面來。他被巫鬼所附。用法術叫他主人們大得財利。他跟隨保羅和我們。喊着說。這些人是至高上帝的僕人。對你們傳說救人的道。他一連多日這樣喊叫。保羅就心中厭煩。轉身對那鬼說。我奉耶穌基督的名吩咐你從他身上出來。那鬼當時就出來了。使女的主人們。見得利的指望沒有了。便揪住保羅和西拉。拉他們到市上去見首領。又帶到官長面前說。這些人原是猶太人。竟騷擾我們的城。傳我們羅馬人所不可受。不可行的規矩。衆人就一同起來。攻擊他們。官長吩咐剝了他們的衣裳。用棍打了許多棍。便將他們下在監裏。囑咐禁卒嚴緊看守。禁卒領了這樣的命。就把他們下在內監裏。兩脚上了木狗。約在半夜。保羅和西拉禱告。唱詩讚美上帝。衆囚犯也側耳而聽。忽然地大震動。甚至監牢的地基都搖動了。監門立刻全開。衆囚犯的鎖鍊也都鬆開了。禁卒一醒。看見監門全開。以爲囚犯已經逃走。就拔刀要自殺。保羅大聲呼叫說。不要傷害自己。我們都在這裏。禁卒叫人拿燈來。就跳進去。戰戰兢兢的俯伏在保羅西拉面前。又領他們出來。說。二位先生。我當怎樣行纔可以得救。他們說。當信主耶穌。你和你一

禁卒全家
信主官長勸二
人出監保羅和西
拉在帖撒
羅尼迦講
道

家都必得救。他們就把主的道講給他和他全家的人聽。當夜，就在那時候，禁卒把他們帶去，洗他們的傷。他和屬乎他的人，立時都受了洗。於是禁卒領他們上自己家裏去，給他們擺上飯。他和全家，因為信了上帝，都很喜樂。○到了天亮，官長打發差役來說，釋放那兩個人罷。禁卒就把這話告訴保羅說，官長打發人來叫釋放你們。如今可以出監，平平安安的去罷。保羅卻說，我們是羅馬人，並沒有定罪。他們就在衆人面前打了我們，又把我們下在監裏。現在要私下攬我們出去麼？這是不行的。叫他們自己來領我們出去罷。差役把這話回稟官長。官長聽見他們是羅馬人，就害怕了。於是來勸他們，領他們出來，請他們離開那城。二人出了監，往呂底亞家裏去。見了弟兄們，勸慰他們一番，就走了。

第十七章

保羅和西拉，經過暗妃波里亞波羅尼亞，來到帖撒羅尼迦。在

那裏有猶太人的會堂。保羅照他素常的規矩進去。一連三個安息日，本着聖經與他們辯論，講解陳明。基督必須受害，從死裏復活。又說，我所傳與你們的這位耶穌，就是基督。他們中間有些人聽了勸，就附從保羅和西拉。並有許多

猶太人聚
匪擾亂

庇哩亞人
甘心受道

五 虔敬的希利尼人、尊貴的婦女也不少。但那不信的猶太人心裏嫉妒、招聚了
六 些市井匪類、搭夥成羣、聳動合城的人、闖進耶孫的家、要將保羅西拉帶到百
七 姓那裏、找不着他們、就把耶孫和幾個弟兄、拉到地方官那裏、喊叫說、那攪亂
八 天地的、也到這裏來了。耶孫收留他們、這些人都違背該撒的命令、說另有一
九 個王耶穌。衆人和地方官、聽見這話、就驚慌了。於是取了耶孫和其餘之人的
十 保狀、就釋放了他們。○弟兄們、隨即在夜間打發保羅和西拉往庇哩亞去。二
十一 人到了、就進入猶太人的會堂。這地方的人、賢於帖撒羅尼迦的人、甘心領受
十二 這道。天天考查聖經、要曉得這道、是與不是。所以他們中間多有相信的。又有
十三 希利尼尊貴的婦女、男子也不少。但帖撒羅尼迦的猶太人、知道保羅又在庇
十四 哩亞傳上帝的道、也就往那裏去、聳動攪擾衆人。當時弟兄們便打發保羅往
十五 海邊去。西拉和提摩太仍住在庇哩亞。送保羅的人帶他到了雅典、既領了保
十六 羅的命、叫西拉和提摩太速速到他這裏來、就回去了。○保羅在雅典等候他
十七 們的時候、看見滿城都是偶像、就心裏着急。於是在會堂裏、與猶太人和虔敬
十八 的人、並每日在市場上所遇見的人辯論。還有以彼古羅和斯多亞兩門的學士、

保羅向雅
典人陳說

一 與他爭論，有的說這胡言亂語的要說甚麼，有的說他似乎是傳說外邦鬼神的。這話是因保羅傳講耶穌與復活的道，他們就把他帶到亞略巴古說，你所講的這新道，我們也可以知道麼？因為你有些奇怪的事，傳到我們耳中，我們願意知道這些事是甚麼意思。（二）三 雅典人和住在那裏的客人，都不願別的事，只將新聞說說聽聽。四 ○保羅站在亞略巴古當中說，衆位雅典人哪，我看你們凡事很敬畏鬼神，我遊行的時候，觀看你們所敬拜的，遇見一座壇，上面寫着未識之神，你們所不認識而敬拜的，我現在告訴你們，創造宇宙和其中萬物的上帝，既是天地的主，就不住人手所造的殿，也不用人手服事，好像缺少甚麼，自己倒將生命氣息萬物賜給萬人，他從一本造出萬族的人。五 六 住在全地上，並且豫先定準他們的年限，和所住的疆界，要叫他們尋求上帝，或者可以揣摩而得，其實他離我們各人不遠，我們生活動作存留都在乎他，就如你們作詩的，有人說，我們也是他所生的，我們既是上帝所生的，就不當以為上帝的神性像人用手藝心思所雕刻的金銀石，世人蒙昧無知的時候，上帝並不監察，如今卻吩咐各處的人都要悔改，因為他已經定了日子，要藉

有譏誚的
有相信的

許多哥林
多人信而
受洗

着他所設立的人，按公義審判天下，並且叫他從死裏復活，給萬人作可信的憑據。○眾人聽見從死裏復活的話，就有譏誚他的，又有人說：「我們再聽你講這個罷。」於是保羅從他們當中出去了。但有幾個人貼近他，信了主，其中有亞略巴古的官丟尼修，並一個婦人，名叫大馬哩，還有別人一同信從。

第十八章 這事以後，保羅離了雅典，來到哥林多。遇見一個猶太人，名叫亞居拉，他生在本都，因為革老丟命猶太人都離開羅馬，新近帶着妻百基拉，從義大利來，保羅就投奔了他們。他們本是製造帳棚為業，保羅因與他們同業，就和他們同住作工。每逢安息日，保羅在會堂裏辯論，勸化猶太人和希利尼人。○西拉和提摩太從馬其頓來的時候，保羅為道迫切，向猶太人證明耶穌是基督。他們既抗拒，毀謗，保羅就抖着衣裳說：「你們的罪歸到你們自己頭上。」原文作血與我無干。原文作我從今以後，我要往外邦人那裏去，於是離開那裏，到了一個人的家中，這人名叫提多猶士，都是敬拜上帝的，他的家靠近會堂。管會堂的基利司布和全家都信了主，還有許多哥林多人聽了，就相信受洗。夜間主在異象中對保羅說：「不要怕，只管講，不要閉口，有我與你同在，必沒

猶太人在
迦流面前
控告保羅亞波羅放
膽講道

有人下手害你。因為在這城裏，我有許多的百姓。保羅在那裏住了一年零六個月，將上帝的道教訓他們。○到迦流作亞該亞方伯的時候，猶太人同心起來攻擊保羅，拉他到公堂，說：這個人勸人不按着律法敬拜上帝。保羅剛要開口，迦流就對猶太人說：你們這些猶太人，如果是爲冤枉，或奸惡的事，我理當耐性聽你們。但所爭論的，若是關乎言語、名目，和你們的律法，你們自己去辦罷。這樣的事，我不願意審問。就把他們攆出公堂。衆人便揪住管會堂所提尼，在堂前打他。這些事，迦流都不管。○保羅又住了多日，就辭別了弟兄，坐船往敘利亞去。百基拉、亞居拉和他同去。他因爲許過願，就在堅革哩剪了頭髮。到了以弗所，保羅就把他們留在那裏，自己進了會堂，和猶太人辯論。衆人請他多住些日子，他卻不允，就辭別他們，說：上帝若許我，我還要回到你們這裏。於是開船離了以弗所，在該撒利亞下了船，就上耶路撒冷去，問教會安。隨後下安提阿去，住了些日子，又離開那裏，挨次經過加拉太和弗呂家地方，堅固衆門徒。○有一個猶太人，名叫亞波羅，來到以弗所。他生在亞力山太，是有學問的，最能講解聖經。學問或才這人已經在主的道上受了教訓，心裏火熱，將耶

保羅遇見
施洗約翰
的門徒

保羅在推
喇奴的學
房辯論

三六 耶穌的事，詳細講論教訓人，只是他單曉得約翰的洗禮。三六他在會堂裏放膽講道，
二七 百基拉、亞居拉聽見，就接他來，將上帝的道給他講解更加詳細。他想要往亞
二八 該亞去，弟兄們就勉勵他，並寫信請門徒接待他。或作弟兄們就寫信勸門徒接待他他到了那
二九 裏，多幫助那蒙恩信主的人在衆人面前極有能力，駁倒猶太人，引聖經證明
三〇 耶穌是基督。

一 第十九章 亞波羅在哥林多的時候，保羅經過了上邊一帶地方，就來到
二 以弗所。在那裏遇見幾個門徒，問他們說：你們信的時候，受了聖靈沒有？他們
三 回答說：沒有，也未曾聽見有聖靈賜下來。保羅說：這樣，你們受的是甚麼洗呢？
四 他們說：是約翰的洗。保羅說：約翰所行的是悔改的洗，告訴百姓，當信那在他
五 以後要來的，就是耶穌。他們聽見這話，就奉主耶穌的名受洗。保羅接手在他
六 們頭上，聖靈便降在他們身上。他們就說方言，又說豫言。或作又講道一共約有十
七 二個人。○保羅進會堂，放膽講道，一連三個月，辯論上帝國的事，勸化衆人。後
八 來有些人，心裏剛硬不信，在衆人面前毀謗這道。保羅就離開他們，也叫門徒
九 與他們分離，便在推喇奴的學房，天天辯論。這樣有兩年之久，叫一切住在亞

被鬼附的
勝了趕鬼
的

行邪術的
燒自己的
書

底米丟和
銀匠鼓噪
鬧事

十二 西亞的，無論是猶太人，是希利尼人，都聽見主的道上。帝藉保羅的手，行了些
十三 非常的奇事。甚至有人從保羅身上拿手巾，或圍裙，放在病人身上，病就退了，
十四 惡鬼也出去了。那時，有幾個遊行各處，念咒趕鬼的猶太人，向那被惡鬼附的
十五 人，擅自稱主耶穌的名，說我奉保羅所傳的耶穌，勅令你們出來。作這事的，有
十六 猶太祭司長士基瓦的七個兒子。惡鬼回答他們說，耶穌我認識，保羅我也知
十七 道，你們卻是誰呢？惡鬼所附的人，就跳在他們身上，勝了其中二人，制伏他們。
十八 叫他們赤着身子受了傷，從那房子裏逃出去了。凡住在以弗所的，無論是猶
十九 太人，是希利尼人，都知道這事，也都懼怕。主耶穌的名從此就尊大了。那已經
二十 信的，多有人來承認，訴說自己所行的事。平素行邪術的，也有許多人把書拿
二十一 來，堆積在衆人面前焚燒。他們算計書價，便知道共合五萬塊錢。主的道大大
二十二 興旺，而且得勝，就是這樣。○這些事完了，保羅心裏定意，經過了馬其頓，亞該
二十三 亞，就往耶路撒冷去。又說，我到了那裏以後，也必須往羅馬去看看。於是從幫
二十四 助他的人中，打發提摩太以拉都二人往馬其頓去。自己暫時等在亞西亞。○
二十五 那時，因為這道起的擾亂不小，有一個銀匠，名叫底米丟，是製造亞底米神銀

以弗所
書記使衆
人安靜

五 竊的，他使這樣手藝人生意發達。他聚集他們和同行的工人，說：衆位，你們知道我們是倚靠這生意發財。這保羅不但在以弗所，也幾乎在亞西亞全地，引誘迷惑許多人，說：人手所作的，不是神。這是你們所看見所聽見的。這樣，不獨我們這事業被人藐視，就是大女神亞底米的廟，也要被人輕忽。連亞西亞全地和普天下所敬拜的大女神之威榮，也要銷滅了。衆人聽見，就怒氣填胸，喊着說：大哉以弗所人的亞底米阿！滿城都轟動起來。衆人拿住與保羅同行的馬其頓人該猶和亞里達古，齊心擁進戲園裏去。保羅想要進去，到百姓那裏，門徒卻不許他去。還有亞西亞幾位首領，是保羅的朋友，打發人來勸他，不要冒險到戲園裏去。聚集的人紛紛亂亂，有喊叫這個的，有喊叫那個的，大半不知道是爲甚麼聚集。有人把亞力山大從衆人中帶出來，猶太人推他往前，亞力山大就擺手，要向百姓分訴。只因他們認出他是猶太人，就大家同聲喊着說：大哉以弗所人的亞底米阿！如此約有兩小時。那城裏的書記安撫了衆人，就說：以弗所人，哪誰不知道以弗所人的城是看守大亞底米的廟，和從丟斯那裏落下來像呢？這事既是駁不倒的，你們就當安靜，不可造次。你們把這

些人帶來，他們並沒有偷竊廟中之物，也沒有謗讟我們的女神。若是底米丟和他同行的人，有控告人的事，自有放告的日子。或作自也有方伯，可以彼此對告。你們若問別的事，就可以照常例聚集斷定。今日的擾亂，本是無緣無故，我們難免被查問。論到這樣聚眾，我們也說不出所以然來。說了這話，便叫眾人散去。

第二十章

亂定之後，保羅請門徒來，勸勉他們，就辭別起行，往馬其頓去。

走遍了那一帶地方，用許多話勸勉門徒。或作然後來到希臘，在那裏住了三個月，將要坐船往敘利亞去。猶太人設計要害他，他就定意從馬其頓回去。同

他到亞西亞去的，有庇哩亞人畢羅斯的兒子所巴特帖、撒羅尼迦人亞里達古和西公都，還有特庇人該猶，並提摩太，又有亞西亞人推基古和特羅非摩。

這些人先走在特羅亞等候我們。過了除酵的日子，我們從腓立比開船，五天

到了特羅亞，和他們相會，在那裏住了七天。○七日的第一日，我們聚會擘餅

的時候，保羅因為要次日起行，就與他們講論，直講到半夜。我們聚會的那座

樓上，有好些燈燭。有一個少年人，名叫猶推古，坐在窗臺上，困倦沉睡。保羅講

十 了多時，少年人睡熟了，就從三層樓上掉下去，扶起他來，已經死了。保羅下去，
 十一 伏在他身上，抱着他，說：你們不要發慌，他的靈魂還在身上。保羅又上去，擘餅，
 十二 喫了，談論許久，直到天亮，這纔走了。有人把那童子活活的領來，得的安慰不
 十三 小。○我們先上船開往亞朔去，意思要在那裏接保羅，因為他是這樣安排的。
 十四 他自己打算要步行。他既在亞朔與我們相會，我們就接他上船，來到米推利
 十五 尼。從那裏開船，次日到了基阿的對面。又次日，在撒摩靠岸。又次日，來到米利
 十六 都。乃因保羅早已定意，越過以弗所，免得在亞西亞耽延。他急忙前走，巴不得
 十七 趕五旬節能到耶路撒冷。○保羅從米利都打發人往以弗所去，請教會的長
 十八 老來。他們來了，保羅就說：你們知道，自從我到亞西亞的日子以來，在你們中
 十九 間始終爲人如何服事主，凡事謙卑，眼中流淚，又因猶太人的謀害，經歷試煉。
 二十 你們也知道，凡與你們有益的，我沒有一樣避諱不說的。或在衆人面前，或在
 二十一 各人家裏，我都教導你們。又對猶太人和希利尼人，證明當向上帝悔改，信靠
 二十二 我主耶穌基督。現在我往耶路撒冷去，心甚迫切。原文作心被捆綁不知道在那裏要
 二十三 遇見甚麼事。但知道聖靈在各城裏向我指證，說有捆鎖與患難等待我。我卻

謹慎勸勉

保羅同衆
人禱告辭
別他們

不以性命爲念，也不看爲寶貴，只要行完我的路程，成就我從主耶穌所領受的職事，證明上帝恩惠的福音。我素常在你們中間來往傳講上帝國的道。如今我曉得你們以後都不得再見我的面了。所以我今日向你們證明，你們中間無論何人死亡，罪不在我身上。原文作我於衆人因爲上帝的旨意，我並沒有一樣避諱不傳給你們的。聖靈立你們作全羣的監督，你們就當爲自己謹慎，也爲全羣謹慎，牧養上帝的教會，就是他用自己血所買來的。或作救我知道我去之後，必有兇暴的豺狼進入你們中間，不愛惜羊羣。就是你們中間，也必有人起來，說悖謬的話，要引誘門徒跟從他們。所以你們應當儆醒，記念我三年之久，晝夜不住的流淚，勸戒你們各人。如今我把你們交託上帝，和他恩惠的道。這道能建立你們，叫你們和一切成聖的人同得基業。我未曾貪圖一個人的金銀衣服。我這兩隻手，常供給我和同人的需用。這是你們自己知道的。我凡事給你們作榜樣，叫你們知道應當這樣勞苦，扶助軟弱的人。又當記念主耶穌的話說，施比受更爲有福。○保羅說完了這話，就跪下同衆人禱告。衆人痛哭，抱着保羅的頸項，和他親嘴，叫他們最傷心的。就是他說以後不能

推羅的門徒勸保羅不要上耶路撒冷

亞迦布豫言保羅必被捆綁

再見我的面那句話。於是送他上船去了。

第二十一章 我們離別了衆人，就開船一直行到哥士。第二天到了羅底，從那裏到帕大喇。遇見一隻船，要往腓尼基去，就上船起行。望見居比路，就從南邊行過，往敘利亞去。我們就在推羅上岸，因為船要在那裏卸貨。找着了門徒，就在那裏住了七天。他們被聖靈感動，對保羅說：「不要上耶路撒冷去。」過了這幾天，我們就起身前行。他們衆人同妻子兒女，送我們到城外。我們都跪在水岸上禱告，彼此辭別。我們上了船，他們就回家去了。○我們從推羅行盡了水路，來到多利亞，就問那裏的弟兄安，和他們同住了一天。第二天，我們離開那裏，來到該撒利亞，就進了傳福音的腓利家裏，和他同住。他是那七個執事裏的一個。他有四個女兒，都是處女，是說豫言的。我們在那裏多住了幾天，有一個先知，名叫亞迦布，從猶太下來，到了我們這裏，就拿保羅的腰帶，捆上自己的手脚，說：「聖靈說，猶太人在耶路撒冷，要如此捆綁這腰帶的主人，把他交在外邦人手裏。」我們和那本地的人，聽見這話，都苦勸保羅不要上耶路撒冷去。保羅說：「你們爲甚麼這樣痛哭，使我心碎呢？我爲主耶穌的名，不但被人捆綁，

在耶路撒冷
的門徒
歡喜接待
保羅

就是死在耶路撒冷，也是願意的。保羅既不聽勸，我們便住了口，只說：願主的旨意成就便了。○過了幾日，我們收拾行李上耶路撒冷去。有該撒利亞的幾個門徒和我們同去，帶我們到一個久為作久為門徒的家裏，叫我們與他同住。他名叫拿孫，是居比路人。○到了耶路撒冷，弟兄們歡歡喜喜的接待我們。第二天，保羅同我們去見雅各。長老們也都在那裏。保羅問了他們安，便將上帝用他傳教，在外邦人中間所行之事，一一的述說了。他們聽見，就歸榮耀與上帝。對保羅說：兄台，你看猶太人中信主的有多少萬，並且都為律法熱心。他們聽見人說，你教訓一切在外邦的猶太人，離棄摩西，對他們說，不要給孩子行割禮，也不要遵行條規。衆人必聽見你來了，這可怎麼辦呢？你就照着我們的話行罷。我們這裏有四個人，都有願在身，你帶他們去，與他們一同行潔淨的禮，替他們拿出規費，叫他們得以剃頭。這樣，衆人就可知，先前所聽見你的事都是虛的，並可知道，你自己為循規蹈矩，遵行律法。至於信主的外邦人，我們已經寫信擬定，叫他們謹忌那祭偶像之物，和血，並勒死的牲畜，與姦淫。於是保羅帶着那四個人，第二天與他們一同行了潔淨的禮，進了殿，報明

猶太人聳
動衆人捉
拿保羅

千夫長解
救保羅

二七 潔淨的日期滿足，只等祭司爲他們各人獻祭。○那七日將完，從亞西亞來的
二八 猶太人看見保羅在殿裏就聳動了衆人，下手拿他，喊叫說：以色列人來幫助
二九 這就是在各處教訓衆人，踐踏我們百姓和律法，並這地方的。他又帶着希利
三〇 尼人進殿，污穢了這聖地。這話是因他們曾看見以弗所人特羅非摩同保羅
三一 在城裏，以爲保羅帶他進了殿。合城都震動，百姓一齊跑來，拿住保羅，拉他出
三二 殿，殿門立刻都關了。他們正想要殺他，有人報信給營裏的千夫長說：耶路撒
三三 冷合城都亂了。千夫長立時帶着兵丁，和幾個百夫長，跑下去到他們那裏。他
三四 們見了千夫長和兵丁，就止住，不打保羅。於是千夫長上前拿住他，吩咐用兩
三五 條鐵鍊捆鎖。又問他是甚麼人，作的是甚麼事。衆人有喊叫這個的，有喊叫那
三六 個的。千夫長因爲這樣亂嚷，得不着實情，就吩咐人將保羅帶進營樓去。到了
三六 臺階上，衆人擠得兇猛，兵丁只得將保羅抬起來。衆人跟在後面，喊着說：除掉
三七 他。○將要帶他進營樓，保羅對千夫長說：我對你說句話，可以不可以？他說：你
三八 懂得希利尼話麼？你莫非是從前作亂，帶領四千兇徒，往曠野去的那埃及人
三九 麼？保羅說：我本是猶太人，生在基利家的大數，並不是無名小城的人，求你准

我對百姓說話。千夫長准了，保羅就站在臺階上，向百姓擺手，他們都靜默無聲。保羅便用希伯來話對他們說。

保羅向百
姓聲明

第二十二章 諸位父兄請聽，我現在對你們分訴。衆人聽他說的是希伯來話，就更加安靜了。○保羅說，我原是猶太人，生在基利家的大數，長在這城裏，在迦瑪列門下，按着我們祖宗嚴緊的律法受教，熱心事奉上帝，像你們衆人今日一樣。我也曾逼迫奉道的人，直到死地，無論男女都鎖拿下監。這是大祭司和衆長老都可以給我作見證的。我又領了他們達與弟兄的書信，往大馬色去，要把在那裏奉道的人鎖拿，帶到耶路撒冷受刑。我將到大馬色，正走的時候，約在晌午，忽然從天上發大光，四面照着我，我就仆倒在地，聽見有聲音對我說：掃羅，掃羅，你爲甚麼逼迫我。我回答說：主阿，你是誰。他說：我就是你所逼迫的拿撒勒人耶穌，與我同行的人，看見了那光，卻沒有聽明那位對我說話的聲音。我說：主阿，我當作甚麼。主說：起來，進大馬色去，在那裏要將所派你作的一切事告訴你。我因那光的榮耀，不能看見同行的人，就拉着我的手進了大馬色。那裏有一個人，名叫亞拿尼亞，按着律法是虔誠人，爲一切住

述說奉主
命往外邦

衆人就喧
嚷要除滅
他

因羅馬民
籍免受鞭
打

十一 在那裏的猶太人所稱讚。他來見我，站在旁邊，對我說：兄弟掃羅，你可以看見。
十二 我當時往上一看，就看見了他。他又說：我們祖宗的上帝揀選了你，叫你明白
十三 他的旨意，又得見那義者聽他口中所出的聲音。因為你要將所看見的，所聽
十四 見的，對着萬人爲他作見證。現在你爲甚麼耽延呢？起來，求告他的名受洗，洗
十五 去你的罪。後來我回到耶路撒冷，在殿裏禱告的時候，魂遊象外，看見主向我
十六 說：你趕緊的離開耶路撒冷，不可遲延，因你爲我作的見證，這裏的人，必不領
十七 受。我就說：主阿，他們知道我從前把信你的人，收在監裏，又在各會堂裏鞭打
十八 他們，並且你的見證，司提反被害流血的時候，我也站在旁邊歡喜，又看守
十九 害死他之人的衣裳。主向我說：你去罷，我要差你遠遠的往外邦人那裏去。○
二十 衆人聽他說到這句話，就高聲說：這樣的人，從世上除掉他罷。他是不當活着的。
二十一 的衆人喧嚷，摔掉衣裳，把塵土向空中揚起來。千夫長就吩咐將保羅帶進營
二十二 樓去，叫人用鞭子拷問他。要知道他們向他這樣喧嚷，是爲甚麼緣故。剛用皮
二十三 條捆上，保羅對旁邊站着的百夫長說：人是羅馬人，又沒有定罪，你們就鞭打
二十四 他，有這個例麼？百夫長聽見這話，就去見千夫長，告訴他說：你要作甚麼？這人

三六
二九
二八
二七
二六
二五
二四
二三
二二
二一
二〇
一九
一八
一七
一六
一五
一四
一三
一二
一一
一〇
九
八
七
六
五
四
三
二
一

是羅馬人千夫長就來問保羅說你告訴我你是羅馬人麼保羅說是千夫長說我用許多銀子纔入了羅馬的民籍保羅說我生來就是於是那些要拷問保羅的人就離開他去了千夫長既知道他是羅馬人又因為捆綁了他也害怕了○第二天千夫長爲要知道猶太人控告保羅的實情便解開他吩咐祭司長和全公會的人都聚集將保羅帶下來叫他站在他們面前

保羅在公會前聲明

出三二

第二十三章 保羅定睛看着公會的人說弟兄們我在上帝面前行事爲人都是憑着良心直到今日大祭司亞拿尼亞就吩咐旁邊站着的人打他的嘴保羅對他說你這粉飾的牆上帝要打你你坐堂爲的是按律法審問我你竟違背律法吩咐人打我麼站在旁邊的人說你辱罵上帝的大祭司麼保羅說弟兄們我不曉得他是大祭司經上記着說不可毀謗你百姓的官長保羅看出大衆一半是撒都該人一半是法利賽人就在公會中大聲說弟兄們我是法利賽人也是法利賽人的子孫我現在受審問是爲盼望死人復活說了這話法利賽人和撒都該人就爭論起來會衆分爲兩黨因爲撒都該人說沒有復活也沒有天使和鬼魂法利賽人卻說兩樣都有於是大大的喧嚷

四十多人
同謀殺害
保羅

計謀洩漏

起來。有幾個法利賽黨的文士站起來，爭辯說：「我們看不出這人有甚麼惡處，倘若有鬼魂，或是天使，對他說過話，怎麼樣呢？」那時大起爭吵。千夫長恐怕保羅被他們扯碎了，就吩咐兵丁下去，把他從衆人中搶出來，帶進營樓去。○當夜，主站在保羅旁邊，說：「放心罷，你怎樣在耶路撒冷爲我作見證，也必怎樣在羅馬爲我作見證。」○到了天亮，猶太人同謀起誓，說：「若不先殺保羅，就不喫。」不喝。這樣同心起誓的，有四十多人。他們來見祭司長和長老說：「我們已經起了一個大誓，若不先殺保羅，就不喫甚麼。現在你們和公會要知會千夫長，叫他帶下保羅到你們這裏來，假作要詳細考察他的事，我們已經豫備好了。」不等他來到跟前，就殺他。保羅的外甥，聽見他們設下埋伏，就來到營樓裏告訴保羅。保羅請一個百夫長來，說：「你領這少年人去見千夫長，他有事告訴他。於是把他領去見千夫長，說：「被囚的保羅請我到他那裏，求我領這少年人來見你。他有事告訴你。」千夫長就拉着他的手，走到一旁，私下問他說：「你有甚麼事告訴我呢？」他說：「猶太人已經約定，要求你明天帶下保羅到公會裏去，假作要詳細查問他的事。你切不要隨從他們，因爲他們有四十多人埋伏，已經起誓。」

革老丟呈
文書給腓
力斯保羅在該
撒利亞被
看守

三 說若不先殺保羅，就不喫不喝。現在豫備好了，只等你應允。於是千夫長打發
四 少年人走，囑咐他說，不要告訴人你將這事報給我了。千夫長便叫了兩個百
五 夫長來，說，豫備步兵二百，馬兵七十，長槍手二百，今夜亥初往該撒利亞去也。
六 要豫備牲口叫保羅騎上，護送到巡撫腓力斯那裏去。千夫長又寫了文書，大
七 畧說，革老丟呂西亞，請巡撫腓力斯大人安。這人被猶太人拿住，將要殺害，我
八 得知他是羅馬人，就帶兵丁下去救他出來。因要知道他們告他的緣故，我就
九 帶他下到他們的公會去，便查知他被告，是因他們律法的辯論，並沒有甚麼
十 該死該綁的罪名。後來有人把要害他的計謀告訴我，我就立時解他到你那
十一 裏去，又吩咐告他的人，在你面前告他。有古卷在此○於是兵丁照所吩咐他
十二 們的，將保羅夜裏帶到安提帕底。第二天，讓馬兵護送，他們就回營樓去。馬兵
十三 來到該撒利亞，把文書呈給巡撫，便叫保羅站在他面前。巡撫看了文書，問保
十四 羅是那省的人，既曉得他是基利家人，就說，等告你的人來到，我要細聽你的
十五 事，便吩咐人把他看守在希律的衙門裏。對準撒利大將軍，千夫長，巡撫

第二十四章 過了五天，大祭司亞拿尼亞，同幾個長老，和一個辯士帖土

保羅在腓
力斯前爲
自己分訴

二 羅下來向巡撫控告保羅。保羅被提了來，帖土羅就告他說，腓力斯大人，我們
因你得以大享太平，並且這一國的弊病，因着你的先見，得以更正了。我們隨
時隨地，滿心感謝不盡。惟恐多說，你嫌煩絮，只求你寬容聽我們說幾句話。我
們看這個人，如同瘟疫一般，是鼓動普天下衆猶太人生亂的。又是拿撒勒教
黨裏的一個頭目，連聖殿他也想要污穢。我們把他捉住了。按古卷在此有別
六 問也不料千夫萬口，因亞前來，甚是強橫。從我
八七 們手中把他奪去，吩咐告他的人到你這裏來。你自己究問他，就可以知道我
十九 們告他的一切事了。衆猶太人也隨着告他說，事情誠然是這樣。○巡撫點頭
叫保羅說話，他就說，我知道你在這國裏斷事多年，所以我樂意爲自己分訴。
十一 你查問就可以知道，從我上耶路撒冷禮拜，到今日，不過有十二天。他們並沒
十二 有看見我在殿裏，或是在會堂裏，或是在城裏，和人辯論，聳動衆人。他們現在
十三 所告我的事，並不能對你證實了。但有一件事，我向你承認，就是他們所稱爲
十四 異端的道，我正按着那道事奉我祖宗的上帝，又信合乎律法的，和先知書上
十五 一切所記載的。並且靠着上帝，盼望死人，無論善惡，都要復活。就是他們自己
十六 也有這個盼望。我因此自己勉勵，對上帝對人，常存無虧的良心，過了幾年，我

十六 帶着調濟本國的捐項和供獻的物上去。正獻的時候，他們看見我在殿裏已經潔淨了，並沒有聚衆，也沒有吵嚷。惟有幾個從亞西亞來的猶太人，他們若有告我的事，就應當到你面前來告我。卽或不然，這些人若看出我站在公會前，有妄爲的地方，他們自己也可以說明。雖然有，也不過一句話，就是我在他們中間大聲說：我今日在你們面前受審，是爲死人復活的道理。○腓力斯本是詳細曉得這道，就支吾他們說，且等千夫長呂西亞下來，我要審斷你們的事。於是吩咐百夫長看守保羅，並且寬待他，也不攔阻他的親友來供給他。○過了幾天，腓力斯和他夫人猶太的女子土西拉，一同來到，就叫了保羅來，聽他講論信基督耶穌的道。保羅講論公義、節制和將來的審判，腓力斯甚覺恐懼，說：你暫且去罷，等我得便再叫你來。腓力斯又指望保羅送他銀錢，所以屢次叫他來，和他談論。過了兩年，波求非斯都接了腓力斯的任。腓力斯要討猶太人的喜歡，就留保羅在監裏。

二十一 第二十五章 非斯都到了任，過了三天，就從該撒利亞上耶路撒冷去。祭司長和猶太人的首領，向他控告保羅，又央告他，求他的情，將保羅提到耶路

四 撒冷來。他們要在路上埋伏殺害他。非斯都卻回答說：保羅押在該撒利亞。我
五 自己快要往那裏去。又說：你們中間有權勢的人，與我一同下去。那人若有甚
六 麼不是，就可以告他。○非斯都在他們那裏住了不過十天八天，就下該撒利
七 亞去。第二天坐堂，吩咐將保羅提上來。保羅來了，那些從耶路撒冷下來的猶
八 太人，周圍站着，將許多重大的事控告他，都是不能證實的。保羅分訴說：無論
九 猶太人的律法，或是聖殿，或是該撒，我都沒有干犯。但非斯都要討猶太人的
十 喜歡，就問保羅說：你願意上耶路撒冷去，在那裏聽我審斷這事麼？保羅說：我
十一 站在該撒的堂前，這就是我應當受審的地方。我向猶太人並沒有行過甚麼
十二 不義的事，這也是你明明知道的。我若行了不義的事，犯了甚麼該死的罪，就
十三 是死，我也不辭。他們所告我的事，若都不實，就沒有有人可以把我交給他們。我
十四 要上告於該撒。非斯都和議會商量了，就說：你既上告於該撒，可以往該撒那
十五 裏去。○過了些日子，亞基帕王和百尼基氏來到該撒利亞，問非斯都安。在那
裏住了多日，非斯都將保羅的事告訴王，說這裏有一個人，是腓力斯留在監
裏的。我在耶路撒冷的時候，祭司長和猶太的長老，將他的事稟報了我，求我

亞基帕要
聽保羅

十六 定他的罪。我對他們說，無論甚麼人，被告還沒有和原告對質，未得機會分訴
十七 所告他的事，就先定他的罪，這不是羅馬人的條例。及至他們都來到這裏，我
十八 就不耽延。第二天便坐堂，吩咐把那人提上來，告他的人站着告他，所告的並
十九 沒有我所逆料的那等惡事。不過是有幾樣辯論，爲他們自己敬鬼神的事，又
二十 爲一個人名叫耶穌，是已經死了，保羅卻說他是活着的。這些事當怎樣究問，
二十一 我心裏作難，所以問他說，你願意上耶路撒冷去，在那裏爲這些事聽審麼。但
二十二 保羅求我留下他要聽皇上審斷，我就吩咐把他留下，等我解他到該撒那裏。
二十三 去。亞基帕對非斯都說，我自己也願聽這人辯論。非斯都說，明天你可以聽。○
二十四 第二天，亞基帕和百尼基，大張威勢而來，同着衆千夫長，和城裏的尊貴人，進
二十五 了公廳。非斯都吩咐一聲，就有人將保羅帶進來。非斯都說，亞基帕王，和在這
二十六 裏的諸位阿，你們看這人，就是一切猶太人在耶路撒冷，和這裏，曾向我懇求
二十七 呼叫說，不可容他再活着。但我查明他沒有犯甚麼該死的罪，並且他自己上
二十八 告於皇帝，所以我定意把他解去。論到這人，我沒有確實的事，可以奏明主上。
二十九 因此我帶他到你們面前，也特意帶他到你亞基帕王面前，爲要在查問之後，

有所陳奏。據我看來，解送囚犯，不指明他的罪案，是不合理的。

第二十六章

亞基帕對保羅說：准你爲自己辯明。於是保羅伸手分訴說：

亞基帕王阿猶太人所告我的一切事，今日得在你面前分訴，實爲萬幸。更可幸的，是你熟悉猶太人的規矩，和他們的辯論，所以求你耐心聽我。我從起初在本國的民中，並在耶路撒冷，自幼爲人如何，猶太人都知道。他們若肯作見證，就曉得我從起初，是按着我們教中最嚴緊的教門，作了法利賽人。現在我站在這裏受審，是因爲指向上帝，向我們祖宗所應許的。這應許，我們十二個支派，晝夜切切的事奉上帝，都指望得着。王阿，我被猶太人控告，就是因這指望。上帝叫死人復活，你們爲甚麼看作不可信的呢？從前我自己以爲應當多方攻擊，拿撒勒人耶穌的名。我在耶路撒冷，也曾這樣行了。既從祭司長得了權柄，我就把許多聖徒囚在監裏。他們被殺，我也出名定案。在各會堂，我屢次用刑，強逼他們說褻瀆的話，又分外惱恨他們，甚至追逼他們直到外邦的城邑。那時，我領了祭司長的權柄和命令，往大馬色去。王阿，我在路上，晌午的時候，看見從天發光，比日頭還亮，四面照着我，並與我同行的人。我們都仆倒在

蒙派到外
邦傳道非斯都說
保羅癡狂

地我就聽見有聲音用希伯來話向我說掃羅掃羅爲甚麼逼迫我你用脚踢刺是難的。我說主阿你是誰。主說我就是你所逼迫的耶穌。你起來站着。我特意向你顯現。要派你作執事作見證。將你所看見的事和我將要指示你的事證明出來。我也要救你脫離百姓和外邦人的手。我差你到他們那裏去。要叫他們的眼睛得開。從黑暗中歸向光明。從撒但權下歸向上帝。又因信我得蒙赦罪。和一切成聖的人同得基業。亞基帕王阿。我故此沒有違背那從天上來的異象。先在大馬色。後在耶路撒冷。和猶太全地。以及外邦。勸勉他們應當悔改歸向上帝。行事與悔改的心相稱。因此猶太人在殿裏拿住我。想要殺我。然而我蒙上帝的幫助。直到今日還站得住。對着尊貴卑賤老幼作見證。所講的並不外乎衆先知和摩西所說將來必成的事。就是基督必須受害。並且因從死裏復活。要首先把光明的道傳給百姓和外邦人。○保羅這樣分訴。非斯都大聲說。保羅你癡狂了罷。你的學問太大。反叫你癡狂了。保羅說。非斯都大人。我不是癡狂。我說的乃是真實明白話。王也曉得這些事。所以我向王放膽直言。我深信這些事沒有一件向王隱藏的。因都不是在背地裏作的。亞基帕王

二八 阿、你信先知麼、我知道你是信的。亞基帕對保羅說、你想少微一勸、便叫我作
二九 基督徒阿。或作你道撒動我聽保羅說、無論是少勸、是多勸、我向上帝所求的、
三〇 不但你一個人、就是今天一切聽我的、都要像我一樣、只是不要像我有這些
三一 鎖鍊。○於是王和巡撫、並百尼基、與同坐的人、都起來、退到裏面、彼此談論說、
三二 這人並沒有犯甚麼該死該綁的罪。亞基帕又對非斯都說、這人若沒有上告
三三 於該撒、就可以釋放了。

一 第二十七章 非斯都既然定規了、叫我們坐船往義大利去、便將保羅、和
二 別的囚犯、交給御營裏的一個百夫長、名叫猶流。有一隻亞大米田的船、要沿
三 着亞西亞一帶地方的海邊走、我們就上了那船開行、有馬其頓的帖撒羅尼
四 迦人、亞里達古、和我們同去。第二天、到了西頓、猶流寬待保羅、准他往朋友那
五 裏去、受他們的照應。從那裏又開船、因為風不順、就貼着居比路背風岸行去。
六 過了基利家旁、非利亞前面的海、就到了呂家的每拉。在那裏百夫長遇見一
七 隻亞力山大的船、要往義大利去、便叫我們上了那船。一連多日、船行得慢、僅
八 僅來到革尼土的對面。因為被風攔阻、就貼着革哩底背風岸、從撒摩尼對面

保羅初衆

水路的危險

安慰衆人

八 行過。我們沿岸行走，僅僅來到一個地方，名叫佳澳。離那裏不遠，有拉西亞城。
九 ○走的日子多了，已經過了禁食的節期，行船又危險。保羅就勸衆人說：衆位，
十 我看這次行船，不但貨物和船要受傷損，大遭破壞，連我們的性命也難保。但
十一 百夫長信從掌船的和船主，不信從保羅所說的。且因在這海口過冬不便，船
十二 上的人就多半說：不如開船離開這地方，或者能到非尼基過冬。非尼基是革
十三 哩底的一個海口，一面朝東北，一面朝東南。這時微微起了南風，他們以爲得
十四 意，就起了錨，貼近革哩底行去。不多幾時，狂風從島上撲下來，那風名叫友拉
十五 革羅。船被風抓住，敵不住風，我們就任風颳去。貼着一個小島的背風岸奔行，
十六 那島名叫高大。在那裏僅僅收住了小船。既然把小船拉上來，就用纜索捆綁
十七 船底，又恐怕在賽耳底沙灘上擱了淺，就落下蓬來，任船飄去。我們被風浪逼
十八 得甚急，第二天衆人就將貨物拋在海裏。到第三天，他們又親手把船上的器
十九 具拋棄了。太陽和星辰多日不顯露，又有狂風大浪催逼，我們得救的指望就
二十 都絕了。衆人多日沒有喫甚麼，保羅就出來站在他們中間說：衆位，你們本該
二十一 聽我的話，不離開革哩底，免得遭這樣的傷損破壞。現在我還勸你們放心，你

三 們的性命、一個也不失喪、惟獨失喪這船。因我所屬所事奉的上帝、他的使者
二四 昨夜站在我旁邊說、保羅、不要害怕、你必定站在該撒面前、並且與你同船的人、
二五 上帝都賜給你了。所以衆位可以放心、我信上帝他怎樣對我說、事情也要
二六 怎樣成就。只是我們必要撞在一個島上。○到了第十四天夜間、船在亞底亞
二八 海、飄來飄去、約到半夜、水手以爲漸近旱地、就探深淺、探得有十二丈、稍往前
二九 行、又探深淺、探得有九丈、恐怕撞在石頭上、就從船尾拋下四個錨、盼望天亮。
三〇 水手想要逃出船去、把小船放在海裏、假作要從船頭拋錨的樣子、保羅對百
三一 夫長和兵丁說、這些人若不等在船上、你們必不能得救。於是兵丁砍斷小船
三二 的繩子、由他飄去。天漸亮的時候、保羅勸衆人都喫飯、說、你們懸望忍餓不喫
三三 甚麼、已經十四天了。所以我勸你們喫飯、這是關乎你們救命的事、因爲你們
三四 各人連一根頭髮、也不至於損壞。保羅說了這話、就拿着餅、在衆人面前祝謝
三五 了上帝、擘開喫。於是他們都放下心、也就喫了。我們在船上的、共有二百七十
三六 六個人。他們喫飽了、就把船上的麥子、拋在海裏、爲要叫船輕一點。到了天亮、
三十七 他們不認識那地方、但見一個海灣、有岸可登、就商議能把船擡進去、不能於

船被大浪
損壞

衆人得救

土人的接
待部百流款
待保羅

一 是砍斷纜索、棄錨在海裏、同時也鬆開舵繩、拉起頭蓬、順着風向岸行去。但遇
二 着兩水夾流的地方、就把船擱了淺、船頭膠住不動、船尾被浪的猛力衝壞。兵
三 丁的意思、要把囚犯殺了、恐怕有泅水脫逃的。但百夫長要救保羅、不准他們
四 任意而行、就吩咐會泅水的、跳下水去先上岸、其餘的人、可以用板子、或船上
五 的零碎東西上岸、這樣、衆人都得了救上了岸。

二 第二十八章 我們既已得救、纔知道那島名叫米利大。土人看待我們、有
三 非常的情分、因為當時下雨、天氣又冷、就生火、接待我們衆人。那時保羅拾起
四 一捆柴、放在火上、有一條毒蛇、因為熱了出來、咬住他的手。土人看見那毒蛇、
五 懸在他手上、就彼此說、這入必是個兇手、雖然從海裏救上來、天理還不容他
六 活着。保羅竟把那毒蛇甩在火裏、並沒有受傷。土人想他必要腫起來、或是忽
七 然仆倒死了。看了多時、見他無害、就轉念說、他是個神。○離那地方不遠、有田
八 產是島長部百流的、他接納我們、盡情款待三日。當時部百流的父親、患熱病
九 和痢疾躺着、保羅進去、爲他禱告、接手在他身上、治好了他。從此島上其餘的
十 病人、也來得了醫治。他們又多方的尊敬我們、到了開船的時候、也把我們所

十二 需用的送到船上。○過了三個月，我們上了亞力山太的船，往前行。這船以丟
 十三 斯雙子爲記，是在那海島過了冬的。到了叙拉古，我們停泊三日。又從那裏繞
 十四 行，來到利基翁。過了一天，起了南風，第二天就來到部丟利。在那裏遇見弟兄
 十五 們，請我們與他們同住了七天。這樣，我們來到羅馬。那裏的弟兄們一聽見我
 十六 們的信，就出來到亞比烏市和三館地方迎接我們。保羅見了他們，就感謝
 十七 上帝，放心壯膽。○進了羅馬城，有古卷在此有百夫長把衆保羅蒙准，和一個
 十八 看守他的兵，另住在一處。○過了三天，保羅請猶太人的首領來。他們來了，就
 十九 對他們說：弟兄們，我雖沒有作甚麼事，干犯本國的百姓，和我們祖宗的規條，
 二十 卻被鎖綁，從耶路撒冷解在羅馬人的手裏。他們審問了我，就願意釋放我，因
 二十一 爲在我身上，並沒有該死的罪。無奈猶太人不服，我不得已，只好上告於該撒。
 二十二 並非有甚麼事，要控告我本國的百姓。因此，我請你們來見面說話。我原爲以
 二十三 色列人所指望的，被這鍊子捆鎖。他們說：我們並沒有接着從猶太來論你的
 二十四 信，也沒有弟兄到這裏來，報給我們說，你有甚麼不好處。但我們願意聽你的
 二十五 意見如何，因爲這教門，我們曉得是到處被毀謗的。○他們和保羅約定了日

賽

保羅在羅
馬傳道足
足兩年

子就有許多人到他的寓處來。保羅從早到晚對他們講論這事，證明上帝國的道。引摩西的律法和先知的書，以耶穌的事勸勉他們。他所說的話，有信的，有不信的。他們彼此不合，就散了。未散以先，保羅說了一句話，說：「聖靈藉先知以賽亞向你們祖宗所說的話，是不錯的。他說：『你去告訴這百姓說：你們聽是要聽見，卻不明白；看是要看見，卻不曉得。因為這百姓，油蒙了心，耳朵發沉，眼睛閉着，恐怕眼睛看見，耳朵聽見，心裏明白，回轉過來，我就醫治他們。』所以你們當知道，上帝這救恩，如今傳給外邦人，他們也必聽受。」

有古卷在此有保羅說了這話給太人聽論紛紛的就走了

○保羅在自己所租的房子裏，住了足足兩年。凡來見他的人，他全都接待，放膽傳講上帝國的道，將主耶穌基督的事教導人，並沒有人禁止。

保羅達羅馬人書

祝福

述說自己的景况

二一 二二 二三 二四 二五 二六 二七 二八 二九 三十 三十一 三十二 三十三

第一章 耶穌基督的僕人保羅奉召爲使徒、特派傳上帝的福音。這福音是上帝從前藉衆先知、在聖經上所應許的。論到他兒子我主耶穌基督、按肉體說、是從大衛後裔生的。按聖善的靈說、因從死裏復活、以大能顯明是上帝的兒子。我們從他受了恩惠、並使徒的職分、在萬國之中叫人爲他的名信服眞道。其中也有你們這蒙召屬耶穌基督的人。我寫信給你們在羅馬爲上帝所愛、奉召作聖徒的衆人。願恩惠平安從我們的父上帝、並主耶穌基督、歸與你們。○第一、我靠着耶穌基督、爲你們衆人感謝我的上帝。因我們的信德傳遍了天下。我在他兒子福音上、用心靈所事奉的上帝、可以見證我怎樣不住的題到你們、在禱告之間、常常懇求、或者照上帝的旨意、終能得平坦的道路往你們那裏去。因爲我切切的想見你們、要把些屬靈的恩賜分給你們、使你們可以堅固。這樣我在你們中間、因你與我彼此的信心、就可以同得安慰。弟兄們、我不願意你們不知道、我屢次定意往你們那裏去、要在你們中間得些果子、如同在其餘的外邦人中一樣。只是到如今仍有阻隔。無論是希利尼人、

新約全書

羅馬書

第一章

三百二十三

情願盡力
傳福音
福音是上
帝的大能

哈
三

十五 化外人、聰明人、愚拙人、我都欠他們的債。所以情願盡我的力量、將福音也傳
十六 給你們在羅馬的人。我不以福音為恥。這福音本是上帝的大能、要救一切相
十七 信的、先是猶太人、後是希利尼人。因為上帝的義、正在這福音上顯明出來。這
十八 義是本於信、以致於信。如經上所記、義人必因信得生。○原來上帝的忿
十九 怒、從天上顯明在一切不虔不義的人身上、就是那些行不義阻擋真理的人。
二十 上帝的事情、人所能知道的、原顯明在人心裏、因為上帝已經給他們顯明。自
二十一 從造天地以來、上帝的永能和神性是明明可知的、雖是眼不能見、但藉着所
二十二 造之物、就可以曉得、叫人無可推諉。因為他們雖然知道上帝、卻不當作上帝
二十三 榮耀他、也不感謝他。他們的思念變為虛妄、無知的心就昏暗了。自稱為聰明、
二十四 反成了愚拙、將不能朽壞之上帝的榮耀、變為偶像、彷彿必朽壞的人、和飛禽
二十五 走獸昆蟲的樣式。○所以上帝任憑他們、逞着心裏的情慾、行污穢的事、以致
二十六 彼此玷辱自己的身體。他們將上帝的真實變為虛謊、去敬拜事奉受造之物、
二十七 不敬奉那造物的主。主乃是可稱頌的、直到永遠。阿們。○因此上帝任憑他們
二十八 放縱可羞恥的情慾。他們的女人、把順性的用處、變為逆性的用處。男人也是

外邦種種
罪惡

如此、棄了女人順性的用處、慾火攻心、彼此貪戀、男和男行可羞恥的事、就在自己身上受這妄為當得的報應。○他們既然故意不認識上帝、上帝就任憑他們存邪僻的心、行那些不合理的事、裝滿了各樣不義、邪惡、貪婪、惡毒、或作陰毒滿心是嫉妒、兇殺、爭競、詭詐、毒恨、又是讒毀的、背後說人的、怨恨上帝的、或作被上帝惡的、侮慢人的、狂傲的、自誇的、捏造惡事的、違背父母的、無知的、背約的、無親情的、不憐憫人的、他們雖知道上帝判定、行這樣事的人是當死的、然而他們不但自己去行、還喜歡別人去行。

第二章 你這論斷人的、無論你是誰、也無可推諉、你在甚麼事上論斷人、就在甚麼事上定自己的罪、因你這論斷人的、自己所行卻和別人一樣、我們知道這樣行的人、上帝必照真理審判他、你這人哪、你論斷行這樣事的人、自己所行的卻和別人一樣、你以為能逃脫上帝的審判麼、還是你藐視他豐富的恩慈、寬容、忍耐、不曉得他的恩慈是領你悔改呢、你竟任着你剛硬不悔改的心、為自己積蓄忿怒、以致上帝震怒、顯他公義審判的日子來到、他必照各人的行為報應各人、凡恒心行善、尋求榮耀、尊貴、和不能朽壞之福的、就以永

必要行律
法纔得稱
義賣人當責
己

八 生報應他們。惟有結黨不順從真理，反順從不義的，就以忿怒惱恨報應他們。
九 將患難困苦，加給一切作惡的人。先是猶太人，後是希利尼人，卻將榮耀尊貴，
十 平安，加給一切行善的人。先是猶太人，後是希利尼人。因為上帝不偏待人。凡
十一 沒有律法犯了罪的，也必不按律法滅亡。凡在律法以下犯了罪的，也必按律
十二 法受審判。（原來在上帝面前，不是聽律法的為義，乃是行律法的稱義。沒有
十三 律法的外邦人，若順着本性行律法上的事，他們雖然沒有律法，自己就是自
十四 己的律法。這是顯出律法的功用刻在他們心裏，他們是非之心同作見證，並
十五 且他們的思念互相較量，或以為是，或以為非。）就在上帝藉耶穌基督審判
十六 人隱祕事的日子，照着我的福音所言。○你稱為猶太人，又倚靠律法，且指着
十七 上帝誇口，既從律法中受了教訓，就曉得上帝的旨意，也能分別是非，
十八 美^好的事，又深信自己是給瞎子領路的，是黑暗中人的光，是蠢笨人的師傅，是小
十九 孩子的先生，在律法上有知識和真理的模範。你既是教導別人，還不教導自
二十 己麼？你講說人不可偷竊，自己還偷竊麼？你說人不可姦淫，自己還姦淫麼？你
二十一 厭惡偶像，自己還偷竊廟中之物麼？你指着律法誇口，自己倒犯律法，玷辱上

惟獨心裏
的割禮纔
有益處
猶太人的
長處

詩 五十二

一 二 三 四 五 六 七 八 九
 帝麼。上帝的名在外邦人中，因你們受了褻瀆。正如經上所記的。你若行律
 法的，割禮固然於你有益。若是犯律法的，你的割禮就算不得割禮。所以那未
 受割禮的，若遵守律法的條例，他雖然未受割禮，豈不算是有割禮麼。而且那
 本來未受割禮的，若能全守律法，豈不是要審判你這有儀文和割禮竟犯律
 法的人麼。因為外面作猶太人的，不是真猶太人。外面肉身的割禮，也不是真
 割禮。惟有裏面作的，纔是真猶太人。真割禮也是心裏的，在乎靈，不在乎儀文。
 這人的稱讚，不是從人來的，乃是從上帝來的。
 第三章 這樣說來，猶太人有甚麼長處，割禮有甚麼益處呢。凡事大有好
 處。第一是上帝的聖言交託他們。即便有不信的，這有何妨呢。難道他們的不
 信，就廢掉上帝的信麼。斷乎不能。不如說，上帝是真實的，人都是虛謊的。如經
 上所記的，你責備人的時候，顯為公義。被人議論的時候，可以得勝。我且照
 着人的常話說，我們的不義，若顯出上帝的義來，我們可以怎麼說呢。上帝降
 怒，是他不義麼。斷乎不是。若是這樣，上帝怎能審判世界呢。若上帝的真實，因
 我的虛謊，越發顯出他的榮耀，為甚麼我還受審判，好像罪人呢。為甚麼不說

引證猶太
和外邦都
在罪惡之
下詩十四一
五十三一詩十五
五十五詩十六
五十六賽五十九
六信靠耶穌
乃得稱義

我們^八可以作惡以成善呢。這是毀謗我們的人說。我們有這話。這等人定罪。是該當的。○這卻怎麼樣呢。我們比他們強麼。決不是的。因我們已經證明。猶太人和希利尼人都在罪惡之下。就如經上所記。沒有義人。連一個也沒有。沒有明白的。沒有尋求上帝的。都是偏離正路。一同變為無用。沒有行善的。連一個也沒有。他們的喉嚨是敞開的墳墓。他們用舌頭弄詭詐。嘴唇裏有虺蛇的毒氣。滿口是咒罵苦毒。殺人流血。他們的腳飛跑。所經過的路。便行殘害暴虐的事。平安的路。他們未曾知道。他們眼中不怕上帝。我們曉得律法上的話。都是對律法以下之人說的。好塞住各人的口。叫普世的人都伏在上帝審判之下。所以凡有血氣的。沒有一個。因行律法。能在上帝面前稱義。因為律法本是叫人知罪。○但如今上帝的義。在律法以外。已經顯明出來。有律法和先知為證。就是上帝的義。因信耶穌基督。加給一切相信的人。並沒有分別。因為世人都犯了罪。虧缺了上帝的榮耀。如今卻蒙上帝的恩典。因耶穌的救贖。就白白的稱義。上帝設立耶穌作挽回祭。是憑着耶穌的血。藉着人的信。要顯明上帝的義。因為他用忍耐的心。寬容人先時所犯的罪。好在今時顯明他的

亞伯拉罕
作因信稱
義的表樣

創
十五
上

詩
三十二
一

二七 義使人知道他自己爲義也稱信耶穌的人爲義。既是這樣那裏能誇口呢。沒
二六 有可誇的了。用何法沒有的呢。是用立功之法麼。不是。乃用信主之法。所以
二五 四爲作我們看定了。人稱義是因着信。不在乎遵行律法。難道上帝只作猶太人
二四 的上帝麼。不也是作外邦人的上帝麼。是的。也作外邦人的上帝。上帝既是一
二三 位。他就要因信稱那受割禮的爲義。也要因信稱那未受割禮的爲義。這樣我
二二 們因信廢了律法麼。斷乎不是。更是堅固律法。

二一 第四章 如此說來我們的祖宗亞伯拉罕憑着肉體得了甚麼呢。倘若亞
伯拉罕是因行爲稱義就有可誇的。只是在上帝面前並無可誇。經上說甚麼
呢。說、亞伯拉罕信上帝這就算爲他的義。作工的得工價不算恩典。乃是
該得的。惟有不作工的。只信稱罪人爲義的上帝。他的信就算爲義。正如大衛
稱那在行爲以外蒙上帝算爲義的人是有福的。他說、得赦免其過。遮蓋其
罪的。這人是有福的。主不算爲有罪的。這人是有福的。如此看來。這福是單
加給那受割禮的人麼。不也是加給那未受割禮的人麼。因我們所說亞伯拉
罕的信。就算爲他的義。是怎麼算的呢。是在他受割禮的時候呢。是在他未受

十二 割禮的時候呢。不是在受割禮的時候。乃是在未受割禮的時候。並且他受了
 割禮的記號。作他未受割禮的時候。因信稱義的印證。叫他作一切未受割禮
 十一 而信之人的父。使他們也算爲義。又作受割禮之人的父。就是那些不但受割
 十 禮。並且按我們的祖宗亞伯拉罕。未受割禮而信之蹤跡去行的人。因爲上帝
 九 應許亞伯拉罕和他後裔。必得承受世界。不是因律法。乃是因信而得的義。若
 八 是屬乎律法的人。纔得爲後嗣。信就歸於虛空。應許也就廢棄了。因爲律法是
 七 惹動忿怒的。或作叫人那裏沒有律法。那裏就沒有過犯。所以人得爲後嗣。是
 六 本乎信。因此就屬乎恩。叫應許定然歸給一切後裔。不但歸給那屬乎律法的。
 五 也歸給那效法亞伯拉罕之信的。亞伯拉罕所信的是那叫死人復活使無變
 四 爲有的上帝。他在主面前作我們世人的父。如經上所記。我已經立你作多
 三 國的父。他在無可指望的時候。因信仍有指望。就得以作多國的父。正如先
 二 前所說。你的後裔將要如此。他將近百歲的時候。雖然想到自己的身體
 一 如同已死。撒拉的生育已經斷絕。他的信心還是不軟弱。並且仰望上帝的應
 許。總沒有因不信心裏起疑惑。反倒因信心裏得堅固。將榮耀歸給上帝。且滿

亞伯拉罕
 爲衆信者
 之祖

創十七

創十五

因信稱義
的福

基督爲罪
人死顯明
上帝的愛

三 心相信、上帝所應許的必能作成。所以這就算爲他的義。算爲他義的這句話、
二四 不是單爲他寫的、也是爲我們將來得算爲義之人寫的、就是我們這信上帝
二五 使我們的主耶穌從死裏復活的人。耶穌被交給人、是爲我們的過犯、復活、是
爲叫我們稱義。或作耶穌是爲我們的過犯、付了是爲我們稱義復活了。文

二 第五章 我們既因信稱義、就藉着我們的主耶穌基督、得與上帝相和。我
們又藉着他、因信得進入現在所站的這恩典中、並且歡歡喜喜盼望上帝的
榮耀。不但如此、就是在患難中、也是歡歡喜喜的、因爲知道患難生忍耐、忍耐
生老練、老練生盼望、盼望不至於羞恥、因爲所賜給我們的聖靈、將上帝的愛
澆灌在我們心裏。因我們還軟弱的時候、基督就按所定的日期爲罪人死、爲
義人死、是少有的、爲仁人死、或者有敢作的。惟有基督在我們還作罪人的時
候、爲我們死、上帝的愛就在此向我們顯明了。現在我們既靠着他的血稱義、
十 就更藉着他、免去上帝的忿怒。因爲我們作仇敵的時候、且藉着上帝兒子
十一 的死、得與上帝和好、既已和好、就更要因他的生得救了。不但如此、我們既藉
十二 着我主耶穌基督、得與上帝和好、也就藉着他、以上帝爲樂。○這就如罪是從

罪由亞當
而來恩由
基督而得

新約全書 羅馬書

第六章

三百三十二

十一 一人入了世界，死又是從罪來的，於是死就臨到衆人，因為衆人都犯了罪。沒
十二 有律法之先，罪已經在世上，但沒有律法，罪也不算罪。然而從亞當到摩西，死
十三 就作了王，連那些不與亞當犯一樣罪過的，也在他的權下。亞當乃是那以後
十四 要來之人的豫像，只是過犯不如恩賜。若因一人的過犯，衆人都死了，何況上
十五 帝的恩典，與那因耶穌基督一人恩典中的賞賜，豈不更加倍的臨到衆人麼。
十六 因一人犯罪就定罪，也不如恩賜。原來審判是由一人而定罪，恩賜乃是由許
十七 多過犯而稱義。若因一人的過犯，死就因這一人作了王，何況那些受洪恩又
十八 蒙所賜之義的，豈不更要因耶穌基督一人在生命中作王麼。如此說來，因一
十九 次的過犯，衆人都被定罪，照樣，因一次的義行，衆人也就被稱義得生命了。因
二十 一人的悖逆，衆人成爲罪人，照樣，因一人的順從，衆人也成爲義了。律法本是
二十一 外添的，叫過犯顯多，只是罪在那裏顯多，恩典就更顯多了。就如罪作王叫人
二十二 死，照樣，恩典也藉着義作王，叫人因我們的主耶穌基督得永生。

二 第六章 這樣，怎麼說呢？我們可以仍在罪中，叫恩典顯多麼？斷乎不可。我
三 們在罪上死了的人，豈可仍在罪中活着呢？豈不知我們這受洗歸入基督耶

信徒向罪
而死向上
帝活着

四 穌的人，是受洗歸入他的死麼。所以我們藉着洗禮歸入死，和他一同埋葬。原
是叫我們一舉一動有新生的樣式，像基督藉着父的榮耀，從死裏復活一樣。
三 我們若在他死的形狀上與他聯合，也要在他復活的形狀上與他聯合。因為
二 知道我們的舊人，和他同釘十字架，使罪身滅絕，叫我們不再作罪的奴僕。因
一 爲已死的人，是脫離了罪。我們若是與基督同死，就信必與他同活。因爲知道
十 基督既從死裏復活，就不再死，死也不再作他的主了。他死是向罪死了，只有
十一 一次。他活是向上帝活着。這樣，你們向罪也當看自己是死的，向上帝在基督
十二 耶穌裏，卻當看自己是活的。○所以不要容罪在你們必死的身上作王，使你
十三 們順從身子的私慾，也不要將你們的肢體獻給罪作不義的器具。倒要像從
十四 死裏復活的人，將自己獻給上帝，並將肢體作義的器具獻給上帝。罪必不能
十五 作你們的主，因你們不在律法之下，乃在恩典之下。○這卻怎麼樣呢？我們在
十六 恩典之下，不在律法之下，就可以犯罪麼？斷乎不可。豈不曉得你們獻上自己
十七 作奴僕，順從誰，就作誰的奴僕麼？或作罪的奴僕，以至於死，或作順命的奴僕，
以至成義。感謝上帝，因爲你們從前雖然作罪的奴僕，現今卻從心裏順服了

罪與恩的
結局

廿八 所傳給你們道理的模範。你們既從罪裏得了釋放，就作了義的奴僕。我因你
廿九 們肉體的軟弱，就照人的常話對你們說，你們從前怎樣將肢體獻給不潔不
三十 法作奴僕，以至於不法，現今也要照樣將肢體獻給義作奴僕，以至於成聖。因
三一 爲你們作罪之奴僕的時候，就不被義約束了。你們現今所看爲羞恥的事，當
三二 日有甚麼果子呢？那些事的結局就是死。但現今你們既從罪裏得了釋放，作
三三 了上帝的奴僕，就有成聖的果子，那結局就是永生。因爲罪的工價乃是死，惟
三四 有上帝的恩賜，在我們的主基督耶穌裏，乃是永生。

一 第七章 弟兄們，我現在對明白律法的人說，你們豈不曉得律法管人是

二 在活着的時候麼？就如女人有了丈夫，丈夫還活着，就被律法約束。丈夫若死
三 了，就脫離了丈夫的律法。所以丈夫活着，他若歸於別人，便叫淫婦。丈夫若死
四 了，他就脫離了丈夫的律法，雖然歸於別人，也不是淫婦。我的弟兄們，這樣說
五 來，你們藉着基督的身體，在律法上也是死了，叫你們歸於別人，就是歸於那
六 從死裏復活的，叫我們結果子給上帝。因爲我們屬肉體的時候，那因律法而
生的惡慾，就在我們肢體中發動，以致結成死亡的果子。但我們既然在捆我

律法使人
知罪

申
出
三
十
四

們的律法上死了、現今就脫離了律法、叫我們服事主、要按着心靈的新樣、不
按着儀文的舊樣。心靈或作聖靈○這樣、我們可說甚麼呢、律法是罪麼、斷乎不是、只
是非因律法、我就不知何爲罪、非律法說、不可起貪心、我就不知何爲貪
心、然而罪趁着機會、就藉着誠命、叫諸般的貪心、在我裏頭發動、因爲沒有律
法、罪是死的、我以前沒有律法、是活着的、但是誠命來到、罪又活了、我就死了。
那本來叫人活的誠命、反倒叫我死、因爲罪趁着機會、就藉着誠命、引誘我、並
且殺了我、這樣看來、律法是聖潔的、誠命也是聖潔、公義、良善的、既然如此、那
良善的是叫我死麼、斷乎不是、叫我死的、乃是罪、但罪藉着那良善的、叫我死、
就顯出真是罪、叫罪因着誠命、更顯出是惡極了、我們原曉得律法是屬乎靈
的、但我是屬乎肉體的、是已經賣給罪了、因爲我所作的、我自己不明白、我所
願意的、我並不作、我所恨惡的、我倒去作、若我所作的、是我所不願意的、我就
應承律法是善的、既是這樣、就不是我作的、乃是住在我裏頭的罪作的、我也
知道、在我裏頭、就是我肉體之中、沒有良善、因爲立志爲善、由得我、只是行出
來、由不得我、故此、我所願意的善、我反不作、我所不願意的惡、我倒去作、若我

新約全書 羅馬書 第七章 三百三十五

良心與情
欲交戰

利

隨從肉體
與隨從聖
靈的比較

三 去作所不願意作的，就不是我作的，乃是住在我裏頭的罪作的。我覺得有個
三 律，就是我願意爲善的時候，便有惡與我同在。因爲按着我裏面的意思。原文
三 我是喜歡上帝的律，但我覺得肢體中另有個律，和我心中的律交戰，把我擄
三 去。叫我附從那肢體中犯罪的律。我真是苦阿！誰能救我脫離這取死的身體
三 呢？感謝上帝，靠着我們的主耶穌基督，就能脫離了。這樣看來，我以內心順服
三 上帝的律，我肉體卻順服罪的律了。

第八章 如今那些在基督耶穌裏的，就不定罪了。因爲賜生命聖靈的律，

八 在基督耶穌裏釋放了我，使我脫離罪和死的律了。律法既因肉體軟弱，有所
九 不能行的，上帝就差遣自己的兒子，成爲罪身的形狀，作了贖罪祭，在肉體中
十 定了罪案，使律法的義成就在我們這不隨從肉體，只隨從聖靈的人身上。因
十一 爲隨從肉體的人，體貼肉體的事，隨從聖靈的人，體貼聖靈的事。體貼肉體的
十二 就是死，體貼聖靈的乃是生，而且平安。原來體貼肉體的，是與上帝爲仇。因爲
十三 不服上帝的律法，也是不能服。而且屬肉體的人，不能得上帝的喜歡。如果上
十四 帝的靈住在你們心裏，你們就不屬肉體，乃屬聖靈了。人若沒有基督的靈，就

奴僕的心
與兒子的
心比較

得贖的盼
望

十一 不是屬基督的。基督若在你們心裏，身體就因罪而死，心靈卻因義而活。然而
十二 叫耶穌從死裏復活者的靈，若住在你們心裏，那叫基督耶穌從死裏復活的
十三 也必藉着住在你們心裏的聖靈，使你們必死的身體又活過來。○弟兄們，這
十四 樣看來，我們並不是欠肉體的債，去順從肉體活着。你們若順從肉體活着，必
十五 要死。若靠着聖靈治死身體的惡行，必要活着。因為凡被上帝的靈引導的，都
十六 是上帝的兒子。你們所受的不是奴僕的心，仍舊害怕所受的，乃是兒子的心。
十七 因此我們呼叫阿爸父。聖靈與我們的心同證，我們是上帝的兒女。既是兒女，
十八 便是後嗣，就是上帝的後嗣，和基督同作後嗣。如果我們和他一同受苦，也必
十九 和他一同得榮耀。○我想現在的苦楚，若比起將來要顯於我們的榮耀，就不
二十 足介意了。受造之物，切望等候上帝的衆子顯出來。因為受造之物服在虛空
二十一 之下，不是自己願意，乃是因那叫他如此的。但受造之物仍然指望脫離敗壞
二十二 的轄制，得享上帝兒女自由的榮耀。原文作入我們知道一切受造之物，一同歎
二十三 息勞苦，直到如今。不但如此，就是我們這有聖靈初結果子的，也是自己心裏
二十四 歎息，等候得着兒子的名分，乃是我們的身體得贖。我們得救是在乎盼望。只

愛上帝者
萬事得益

三三 是所見的盼望不是盼望誰還盼望他所見的呢。有古卷作人所看見但我們
三六 若盼望那所不見的、就必忍耐等候。○況且我們的軟弱有聖靈幫助、我們本
三七 不曉得當怎樣禱告、只是聖靈親自用說不出來的歎息替我們禱告。鑒察人
三八 心的、曉得聖靈的意思、因為聖靈照着上帝的旨意替聖徒祈求。我們曉得萬
三九 事都互相効力、叫愛上帝的人得益處、就是按他旨意被召的人。因為他豫先
四〇 所知道的人、就豫先定下效法他兒子的模樣、使他兒子在許多弟兄中作長
四一 子。豫先所定下的人、又召他們來、所召來的人、又稱他們為義、所稱為義的人、
四二 又叫他們得榮耀。○既是這樣、還有甚麼說的呢。上帝若幫助我們、誰能敵擋
四三 我們呢。上帝既不愛惜自己的兒子、為我們眾人捨了、豈不也把萬物和他一
四四 同白白的賜給我們麼。誰能控告上帝所揀選的人呢。有上帝稱他們為義了、
四五 或作是稱他們為義的上帝、誰能定他們的罪呢。有基督耶穌已經死了、而且從死裏復活、
四六 現今在上帝的右邊、也替我們祈求。有基督云云或作是已經死了而且從死
四七 求的基督、誰能使我们與基督的愛隔絕呢。難道是患難麼、是困苦麼、是逼迫
四八 麼、是飢餓麼、是赤身露體麼、是危險麼、是刀劍麼。如經上所記、我們為你的

信靠主的
必能得勝

保羅憂愁
以色列人
不信

創三十二

創十一

七 緣故、終日被殺。人看我們如將宰的羊。八 然而靠着愛我們的主、在這一切的
九 事上、已經得勝有餘了。因為我深信、無論是死、是生、是天使、是掌權的、是有能
十 的、是現在的事、是將來的事、是高處的、是低處的、是別的受造之物、都不能叫
十一 我們與上帝的愛隔絕。這愛是在我們的主耶穌裏的。

第九章

一 我在基督裏說真話、並不謊言、有我良心被聖靈感動、給我作見

二 證。我是大有憂愁、心裏時常傷痛。爲我弟兄、我骨肉之親、就是自己被咒詛、與
三 基督分離、我也願意。他們是以色列人、那兒子的名分、榮耀、諸約、律法、禮儀、應
四 許、都是他們的。列祖就是他們的祖宗。按肉體說、基督也是從他們出來的。他
五 是在萬有之上、永遠可稱頌的上帝。阿們。這不是說上帝的話落了空。因為從
六 以色列生的、不都是以色列人。也不因爲是亞伯拉罕的後裔、就都作他的兒
七 女。惟獨、從以撒生的、纔要稱爲你的後裔。八 這就是說、肉身所生的兒女、不
九 是上帝的兒女。惟獨那應許的兒女、纔算是後裔。因爲所應許的話是這樣說、
十 到明年這時候、我要來、撒拉必生一個兒子。十一 不但如此、還有利百加、既從
十一 一個人、就是從我們的祖宗以撒懷了孕、(雙子還沒有生下來、善惡還沒有

創二十五日

瑪一四

隨意憐憫

慈悲

出五十五

出九

豫言外邦人蒙愛

作出來，只因要顯明上帝揀選人的旨意，不在乎人的行為，乃在乎召人的主。
三 一 上帝就對利百加說，將來大的要服事小的。正如經上所記，雅各是
二 我所愛的，以掃是我所惡的。○這樣，我們可說甚麼呢？難道上帝有甚麼不
三 公平麼？斷乎沒有。因他對摩西說，我要憐憫誰，就憐憫誰；要恩待誰，就恩待
四 誰。據此看來，這不在乎那定意的，也不在乎那奔跑的，只在乎發憐憫的上
五 帝。因為經上有話向法老說，我將你興起來，特要在你身上彰顯我的權能，
六 並要使我的名傳遍天下。如此看來，上帝要憐憫誰，就憐憫誰；要叫誰剛硬，
七 就叫誰剛硬。○這樣，你必對我說，他爲甚麼還指責人呢？有誰抗拒他的旨意
八 呢？你這個人哪？你是誰，竟敢向上帝強嘴呢？受造之物豈能對造他的說，你爲
九 甚麼這樣造我呢？窰匠難道沒有權柄，從一團泥裏拿一塊作成貴重的器皿，
十 又拿一塊作成卑賤的器皿麼？倘若上帝要顯明他的忿怒，彰顯他的權能，就
十一 多多忍耐寬容那可怒豫備遭毀滅的器皿，又要將他豐盛的榮耀彰顯在那
十二 蒙憐憫早豫備得榮耀的器皿上。這器皿就是我們被上帝所召的，不但是從
十三 猶太人中，也是從外邦人中，這有甚麼不可呢？就像上帝在何西阿書上說，

何^二 何^一

賽^{十七}

賽^二

律法的義和信心的義相比

賽^{二十八}

律法的總結就是基督

利^{十六}

二六 那本來不是我子民的，我要稱為我的子民。本來不是蒙愛的，我要稱為蒙愛的。從前在甚麼地方對他們說，你們不是我的子民，將來就在那裏稱他們為

二七 永生上帝的兒子。以賽亞指着以色列人喊着說，以色列人雖多如海沙，

二八 得救的不過是剩下的餘數，因為主要在世上施行他的話，叫他的話都成全，

二九 迅速的完結。又如以賽亞先前說過，若不是萬軍之主給我們存留餘種，

三十 我們早已像所多瑪蛾摩拉的樣子了。○這樣，我們可說甚麼呢？那本來不

三一 追求義的外邦人，反得了義，就是因信而得的義，但以色列人追求律法的義，

三二 反得不着律法的義。這是甚麼緣故呢？是因為他們不憑着信心求，只憑着行

三三 為求，他們正跌在那絆脚石上，就如經上所記，我在錫安放一塊絆脚的石

三四 頭，跌人的磐石，信靠他的人必不至於羞愧。

三五 第十章 弟兄們，我心裏所願的，向上帝所求的，是要以色列人得救。我可

以證明他們向上帝有熱心，但不是按着真知識，因為不知道上帝的義，想要

立自己的義，就不服上帝的義了。律法的總結就是基督，使凡信他的都得着

義。摩西寫着說，人若行那出於律法的義，就必因此活着。惟有出於信心

申三十二

申三十一

賽二十八

求告主名的
必要得

珥三

賽五十二

賽五十三

詩十九

申三十二

賽六十五

七

八

九

十

十一

十二

十三

十四

十五

十六

十七

十八

十九

二十

的義如此說、你不要心裏說、誰要升到天上去呢、就是要領下基督來、誰要下到陰間去呢、就是要領基督從死裏上來、他到底怎麼說呢、他說、這道離你不遠、正在你口裏、在你心裏、就是我們所傳信主的道、你若口裏認耶穌為主、心裏信上帝叫他從死裏復活、就必得救、因為人心裏相信、就可以稱義、口裏承認、就可以得救、經上說、凡信他的人、必不至於羞愧、猶太人和希利尼人、並沒有分別、因為衆人同是一位主、他也厚待一切求告他的人、因為凡求告主名的、就必得救、然而人未曾信他、怎能求他呢、未曾聽見他、怎能信他呢、沒有傳道的、怎能聽見呢、若沒有奉差遣、怎能傳道呢、如經上所記、報福音傳喜信的人、他們的腳蹤何等佳美、○只是人沒有都聽從福音、因為以賽亞說、主阿、我們所傳的有誰信呢、可見信道是從聽道來的、聽道是從基督的話來的、但我說、人沒有聽見麼、誠然聽見了、他們的聲音傳遍天下、他們的言語傳到地極、我再說、以色列人不知道麼、先有摩西說、我要用那不成子民的、惹動你們的憤恨、我要用那無知的民、觸動你們的怒氣、又有以賽亞放膽說、沒有尋找我的、我叫他們遇見、沒有訪問我的、

三 我向他們顯現。至於以色列人，他說：「我整天伸手招呼那悖逆頂嘴的百姓。」

第十一章

我且說，上帝棄絕了他的百姓麼？斷乎沒有。因為我也是以色列人。

亞伯拉罕的後裔，屬便雅憫支派的。上帝並沒有棄絕他豫先所知道的百姓。你們豈不曉得經上論到以利亞是怎麼說的呢？他在上帝面前怎樣控告以色列人說：「主阿，他們殺了你的先知，拆了你的祭壇，只剩下我一個人。他們還要尋索我的命。」上帝的回話是怎麼說的呢？他說：「我為自己留下七千人，是未曾向巴力屈膝的。」如今也是這樣，照着揀選的恩典，還有所留的餘數。既是出於恩典，就不在乎行為。不然，恩典就不是恩典了。這是怎麼樣呢？以色列人所求的，他們沒有得着。惟有蒙揀選的人得着了，其餘的就成了頑梗不化的。如經上所記：「上帝給他們昏迷的心，眼睛不能看見，耳朵不能聽見，直到今日。」大衛也說：「願他們的筵席變為網羅，變為機檻，變為絆腳石，作他們的報應。願他們的眼睛昏朦，不得看見，願你時常彎下他們的腰。」我且說，他們失脚是要他們跌倒麼？斷乎不是。反倒因他們的過失，救恩便臨

到外邦人、要激動他們發憤。若他們的過失、爲天下的富足、他們的缺乏、爲外邦人的富足、何況他們的豐滿呢。○我對你們外邦人說這話、因我是外邦人的使徒、所以敬重我的職分。敬重原文作榮耀或者可以激動我骨肉之親發憤、好救他們一些人。若他們被丟棄、天下就得與上帝和好、他們被收納、豈不是死而復生麼。所獻的新麵、若是聖潔、全團也就聖潔了、樹根若是聖潔、樹枝也就聖潔了。若有幾根枝子被折下來、你這野橄欖得接在其中、一同得着橄欖根的肥汁、你就不可向舊枝子誇口、若是誇口、當知道不是你托着根、乃是根托着你。你若說、那枝子被折下來、是特爲叫我接上、不錯、他們因爲不信、所以被折下來、你因爲信、所以立得住、你不可自高、反要懼怕。上帝既不愛惜原來的枝子、也必不愛惜你。可見上帝的恩慈、和嚴厲、向那跌倒的人、是嚴厲的、向你是有恩慈的、只要你長久在他的恩慈裏、不然、你也要被砍下來。而且他們若不是長久不信、仍要被接上、因爲上帝能毀把他們從新接上。你是從那天生的野橄欖上砍下來的、尙且逆着性得接在好橄欖上、何況這本樹的枝子、要接在本樹上呢。○弟兄們、我不願意你們不知道這奧祕、（恐怕你們自以爲聰

二八 明)就是以以色列人有幾分是硬心的、等到外邦人的數目添滿了、於是以色列全家都要得救、如經上所記、必有一位救主、從錫安出來、要消除雅各家的一切罪惡、又說、我除去他們罪的時候、這就是我與他們所立的約、就着福音說、他們爲你們的緣故是仇敵、就着揀選說、他們爲列祖的緣故是蒙愛的、因爲上帝的恩賜和選召、是沒有後悔的、你們從前不順服上帝、如今因他們的不順服、你們倒蒙了憐恤、這樣、他們也是不順服、叫他們因着施給你們的憐恤、現在也就蒙憐恤、因爲上帝將衆人都圈在不順服之中、特意要憐恤衆人。○深哉、上帝豐富的智慧和知識、他的判斷、何其難測、他的踪跡、何其難尋、誰知道主的心、誰作過他的謀士呢、誰是先給了他、使他後來償還呢、因爲萬有都是本於他、倚靠他、歸於他、願榮耀歸給他、直到永遠、阿們。

一 第十二章 弟兄們、我以上帝的慈悲勸你們、將身體獻上、當作活祭、是聖潔的、是上帝所喜悅的、你們如此事奉、乃是理所當然的、不要效法這個世界、只要心意更新而變化、叫你們察驗何爲上帝的善良、純全可喜悅的旨意。○我憑着所賜我的恩、對你們各人說、不要看自己過於所當看的、要照着上帝

聖徒的品行

不要以惡報惡

申
三十二
箴
二十五

所分給各人信心的大小，看得合乎中道。正如我們一個身子上有好些肢體，肢體也不都是一樣的用處。我們這許多人，在基督裏成爲一身，互相聯絡作肢體，也是如此。按我們所得的恩賜，各有不同，或說豫言，就當照着信心的程度說豫言，或作執事，就當專一執事，或作教導的，就當專一教導，或作勸化的，就當專一勸化，施捨的，就當誠實治理的，就當殷勤，憐憫人的，就當甘心，愛人不可虛假，惡要厭惡，善要親近。愛弟兄，要彼此親熱，恭敬人，要彼此推讓。殷勤不可懶惰，要心裏火熱，常常服事主。在指望中要喜樂，在患難中要忍耐。禱告要恒切，聖徒缺乏要幫補，客要一味的款待，逼迫你們的，要給他們祝福。只要祝福，不可咒詛，與喜樂的人要同樂，與哀哭的人要同哭，要彼此同心，不要志氣高大，倒要俯就卑微的人。人作事不要自以爲聰明，不要以惡報惡，衆人以爲美的事，要留心去作。若是能行，總要盡力與衆人和睦。親愛的弟兄，不要自己伸冤，寧可讓步，聽憑主怒。或作讓因爲經上記着，主說，伸冤在我，我必報應。所以，你的仇敵若餓了，就給他喫，若渴了，就給他喝，因爲你這樣行，就是把炭火堆在他的頭上。你不可爲惡所勝，反要以善勝惡。

要順服掌
權者

愛心完全
律法

出三十一
申八
當趁早醒
悟

第十三章

一 在上有權柄的、人人當順服他、因為沒有權柄不是出於上帝的。
二 凡掌權的都是上帝所命的。所以抗拒掌權的、就是抗拒上帝的命。抗拒的
三 必自取刑罰。作官的原不是叫行善的懼怕、乃是叫作惡的懼怕。你願意不懼
四 怕掌權的麼、你只要行善、就可得他的稱讚。因為他是上帝的用人、是與你有
五 益的。你若作惡、卻當懼怕、因為他不是空空的佩劍。他是上帝的用人、是伸冤
六 的、刑罰那作惡的。所以你們必須順服、不但是因為刑罰、也是因為良心。你們
七 納糧、也為這個緣故。因他們是上帝的差役、常常特管這事。凡人所當得的、就
八 給他。當得糧的、給他納糧。當得稅的、給他上稅。當懼怕的、懼怕他。當恭敬的、恭
九 敬他。○凡事都不可虧欠人。惟有彼此相愛、要常以為虧欠。因為愛人的、就完
十 全了律法。像那不可姦淫、不可殺人、不可偷盜、不可貪婪、或有別的誠命、都包
十一 在愛人如己這一句話之內了。愛是不加害與人的、所以愛就完全了律法。○
十二 再者、你們曉得現今就是該趁早睡醒的時候、因為我們得救、現今比初信的
十三 時候更近了。黑夜已深、白晝將近。我們就當脫去暗昧的行為、帶上光明的兵
十四 器。行事為人、要端正、好像行在白晝。不可荒宴醉酒、不可好色邪蕩、不可爭競

不要辯論
信心軟弱
的

活為主活
死為主死

賽
四十五

不可使弟
兄跌倒

嫉妒。總要披戴主耶穌基督，不要爲肉體安排，去放縱私慾。

第十四章

信心軟弱的，你們要接納，但不要辯論所疑惑的事。有人信百

物都可喫，但那軟弱的，只喫蔬菜。喫的人不可輕看不喫的人，不喫的人不可

論斷喫的人，因爲上帝已經收納他了。你是誰，竟論斷別人的僕人呢？他或站

住，或跌倒，自有他的主人在，而且他也必要站住，因爲主能使他站住。有人看

這日比那日強，有人看日日都是一樣，只是各人心裏要意見堅定。守日的人

是爲主守的，喫的人是爲主喫的，因他感謝上帝。不喫的人是爲主不喫的，也

感謝上帝。我們沒有一個人爲自己活，也沒有一個人爲自己死。我們若活着，

是爲主而活，若死了，是爲主而死。所以我們或活或死，總是主的人。因此基督

死了，又活了，爲要作死人並活人的主。你這個人，爲甚麼論斷弟兄呢？又爲甚

麼輕看弟兄呢？因我們都要站在上帝的臺前。經上寫着：「主說，我憑着我的

永生起誓，萬膝必向我跪拜，萬口必向我承認。」這樣看來，我們各人必要將

自己的事，在上帝面前說明。○所以我們不可再彼此論斷，寧可定意誰也不

給弟兄放下絆脚跌人之物。我憑着主耶穌確知深信，凡物本來沒有不潔淨

當效基督
勿求己悅

詩六十九文

的。惟獨人以爲不潔淨的，在他就不潔淨了。你若因食物叫弟兄憂愁，就不是
按着愛人的道理行。基督已經替他死，你不可因你的食物叫他敗壞。不可叫
你的善被人毀謗。因爲上帝的國，不在乎喫喝，只在乎公義和平，並聖靈中的
喜樂。在這幾樣上服事基督的，就爲上帝所喜悅，又爲人所稱許。所以我們務
要追求和睦的事，與彼此建立德行的事。不可因食物毀壞上帝的工程。凡物
固然潔淨，但有人因食物叫人跌倒，就是他的罪了。無論是喫肉，是喝酒，是甚
麼別的事，叫弟兄跌倒，一概不作纔好。你有信心，就當在上帝面前守着。人在
自己以爲可行的事上，能不自責，就有福了。若有疑心而喫的，就必有罪。因爲
他喫，不是出於信心。凡不出於信心的都是罪。

第十五章 我們堅固的人，應該擔代不堅固人的軟弱，不求自己的喜悅。
我們各人務要叫鄰舍喜悅，使他得益處，建立德行。因爲基督也不求自己的
喜悅，如經上所記：「辱罵你人的辱罵，都落在我身上。」從前所寫的聖經都
是爲教訓我們寫的，叫我們因聖經所生的忍耐和安慰，可以得着盼望。但願
賜忍耐安慰的上帝，叫你們彼此同心，效法基督耶穌，一心一口，榮耀上帝，我

撒下

三十三
詩八十八

詩

三十三

申

三十三

詩

三十三

賽

三十三

爲外邦人
作基督的
僕役不建造在
別人的根
基上

七 們主耶穌基督的父。所以你們要彼此接納，如同基督接納你們一樣，使榮耀
八 歸與上帝。我說，基督是爲上帝真理作了受割禮人的執事，要證實所應許列
九 祖的話，並叫外邦人，因他的憐憫榮耀上帝。如經上所記，因此我要在外邦
十 中稱讚你，歌頌你的名。又說，你們外邦人，當與主的百姓一同歡樂。又
十一 說，外邦阿，你們當讚美主，萬民哪，你們都當頌讚他。又有以賽亞說，將
十二 來有耶西的根，就是那興起來要治理外邦的。外邦人要仰望他。但願使人
十三 有盼望的上帝，因信，將諸般的喜樂平安，充滿你們的心，使你們藉着聖靈的
十四 能力，大有盼望。○弟兄們，我自己也深信，你們是滿有良善，充足了諸般的知
十五 識，也能彼此勸戒。但我稍微放膽寫信給你們，是要題醒你們的記性，特因上
十六 帝所給我的恩典，使我爲外邦人作基督耶穌的僕役，作上帝福音的祭司，叫
十七 所獻上的外邦人，因着聖靈，成爲聖潔，可蒙悅納。所以論到上帝的事，我在基
十八 督耶穌裏，有可誇的。除了基督藉我作的那些事，我甚麼都不敢題。只題他藉
十九 我言語，作爲用神蹟奇事的能力，並聖靈的能力，使外邦人順服。甚至我從耶
二十 路撒冷，直轉到以利哩古，到處傳了基督的福音。我立了志向，不在基督的名

保羅求羅
馬弟兄爲
己祈禱

舉薦非比

一 被稱過的地方傳福音，免得建造在別人的根基上。就如經上所記：未曾聞
二 知他信息的，將要看見，未曾聽過的，將要明白。○我因多次被攔阻，總不得
三 到你們那裏去。但如今在這裏再沒有可傳的地方，而且這好幾年，我切心想
四 望到士班雅去的時候，可以到你們那裏盼望從你們那裏經過，得見你們。先
五 與你們彼此交往，心裏稍微滿足，然後蒙你們送行。但現在我往耶路撒冷去，
六 供給聖徒。因爲馬其頓和亞該亞人樂意湊出捐項，給耶路撒冷聖徒中的窮
七 人。這固然是他們樂意的，其實也算是所欠的債，因外邦人既然在他們屬靈
八 的好處上有分，就當把養身之物供給他們。等我辦完了這事，把這善果向他
九 們交付明白，我就要路過你們那裏，往士班雅去。我也曉得去的時候，必帶着
十 基督豐盛的恩典而去。○弟兄們，我藉着我們主耶穌基督，又藉着聖靈的愛，
十一 勸你們與我一同竭力，爲我祈求上帝，叫我脫離在猶太不順從的人，也叫我
十二 爲耶路撒冷所辦的捐項，可蒙聖徒悅納，並叫我順着上帝的旨意，歡歡喜喜
十三 的到你們那裏，與你們同得安息。願賜平安的上帝，常和你們衆人同在。阿們。

一 第十六章 我對你們舉薦我們的姊妹非比，他是堅革哩教會中的女執

安
幾樣的問

二 事請你們爲主接待他，合乎聖徒的體統。他在何事上，要你們幫助，你們就幫助他。因他素來幫助許多人，也幫助了我。○問百基拉和亞居拉安。他們在基督耶穌裏與我同工，也爲我的命，將自己的頸項置之度外。不但我感謝他們，就是外邦的衆教會，也感謝他們。又問在他們家中的教會安。問我所親愛的以拜尼土安。他在亞西亞是歸基督初結的果子。又問馬利亞安。他爲你們多受勞苦。又問我親屬與我一同坐監的安多尼古和猶尼亞安。他們在使徒中是有名望的，也是比我先在基督裏。又問我在主裏面所親愛的暗伯利安。又問在基督裏與我們同工的耳巴奴。並我所親愛的士大古安。又問在基督裏經過試驗的亞比利安。問亞利多布家裏的人安。又問我親屬希羅天安。問拿其數家在主裏的人安。又問爲主勞苦的土非拿氏和土富撒氏安。問可親愛爲主多受勞苦的彼息氏安。又問在主蒙揀選的魯孚和他母親安。他的母親就是我的母親。又問亞遜其土、弗勒干、黑米、八羅巴、黑馬。並與他們在一處的弟兄們安。又問非羅羅古和猶利亞、尼利亞。和他姊妹、同阿林巴。並與他們在一處的衆聖徒安。你們親嘴問安。彼此務要聖潔。基督的衆教會都問你們安。

○弟兄們，那些離間你們，叫你們跌倒，背乎所學之道的人，我勸你們要留意躲避他們。因為這樣的人，不服事我們的主基督，只服事自己的肚腹。用花言巧語，誘惑那些老實人的心。你們的順服，已經傳於衆人，所以我爲你們歡喜。但我願意你們在善上聰明，在惡上愚拙。賜平安的上帝，快要將撒但踐踏在你們腳下。願我主耶穌基督的恩，常和你們同在。○與我同工的提摩太，和我的親屬路求、耶孫、所西巴德，問你們安。我這代筆寫信的德丟，在主裏面問你們安。那接待我，也接待全教會的該猶，問你們安。城內管銀庫的以拉都，和兄弟括土，問你們安。○惟有上帝能照我所傳的福音，和所講的耶穌基督，並照永古隱藏不言的奧秘，堅固你們的心。這奧秘如今顯明出來，而且按着永生上帝的命，藉衆先知的書，指示萬國的民，使他們信服真道。願榮耀因耶穌基督歸與獨一全智的上帝，直到永遠。阿們。

新約全書 羅馬書

第十六章

三百五十四

皆領得此一全臂的士

古時神命藉衆求以

未古類類不言由

頂派土開將附安

前是國福來雅

有附關不願好主

祝禱
感謝

勸弟兄相
合

保羅達哥林多人前書

第一章 奉上帝旨意、蒙召作耶穌基督使徒的保羅、同兄弟所提尼、寫信
給在哥林多上帝的教會、就是在基督耶穌裏成聖、蒙召作聖徒的、以及所有
在各處求告我主耶穌基督之名的、人、基督是他們的主、也是我們的主、願恩
惠平安、從上帝我們的父、並主耶穌基督、歸與你們。○我常爲你們感謝我的
上帝、因上帝在基督耶穌裏、所賜給你們的恩惠、又因你們在他裏面、凡事富
足、口才知識都全備、正如我爲基督作的見證、在你們心裏、得以堅固、以致你
們在恩賜上、沒有一樣不及人的、等候我們的主耶穌基督顯現、他也必堅固
你們到底、叫你們在我們主耶穌基督的日子、無可責備。上帝是信實的、你們
原是被他所召、好與他兒子、我們的主耶穌基督、一同得分。○弟兄們、我藉我
們主耶穌基督的名、勸你們都說一樣的話、你們中間、也不可分黨、只要一心
一意、彼此相合、因爲革來氏家裏的人、曾對我題起弟兄們來、說你們中間有
分爭。我的意思、就是你們各人說、我是屬保羅的、我是屬亞波羅的、我是屬磯
法的、我是屬基督的、基督是分開的麼、保羅爲你們釘了十字架麼、你們是奉

賽
二十九

基督是上
帝的能力
和智慧

世人厭惡
的乃上帝
所揀選

保羅的名受了洗麼。我感謝上帝，除了基利司布並該猶以外，我沒有給你們
 一個人施洗，免得有人說：你們是奉我的名受洗。我也給司提反家施過洗。此
 外給別人施洗沒有，我卻記不清。基督差遣我，原不是爲施洗，乃是爲傳福音。
 並不用智慧的言語，免得基督的十字架落了空。○因爲十字架的道理，在那
 滅亡的人爲愚拙，在我們得救的人卻爲上帝的大能。就如經上所記：我要
 滅絕智慧人的智慧，廢棄聰明人的聰明。智慧人在那裏，文士在那裏，這世
 上的辯士在那裏，上帝豈不是叫這世上的智慧變成愚拙麼？世人憑自己的
 智慧，既不認識上帝，上帝就樂意用人所當作愚拙的道理，拯救那些信的人。
 這就是上帝的智慧了。猶太人是要神蹟，希利尼人是求智慧，我們卻是傳釘
 十字架的基督，在猶太人爲絆腳石，在外邦人爲愚拙。但在那蒙召的，無論是
 猶太人，希利尼人，基督總爲上帝的能力，上帝的智慧。因上帝的愚拙總比人
 智慧，上帝的軟弱總比人強壯。○弟兄們哪，可見你們蒙召的，按着肉體有智
 慧的不多，有能力的不多，有尊貴的也不多，上帝卻揀選了世上愚拙的，叫有
 智慧的羞愧，又揀選了世上軟弱的，叫那強壯的羞愧。上帝也揀選了世上卑

二九 賤的、被人厭惡的、以及那無有的、爲要廢掉那有的、使一切有血氣的、在上帝
 三十 面前一個也不能自誇。但你們得在基督耶穌裏、是本乎上帝、上帝又使他成
 三一 爲我們的智慧、公義、聖潔、救贖。如經上所記、誇口的當指着主誇口。

二 第二章 弟兄們、從前我到你們那裏去、並沒有用高言大智對你們宣傳
 三 上帝的奧祕。因爲我曾定了主意、在你們中間不知道別的、只知道耶穌基督、
 四 並他釘十字架。我在你們那裏、又軟弱、又懼怕、又甚戰兢。我說的話講的道、不
 五 是用智慧委婉的言語、乃是用聖靈和大能的明證、叫你們的信不在乎人的
 六 智慧、只在乎上帝的大能。○然而在完全的人中、我們也講智慧、但不是這世
 七 上的智慧、也不是這世上有權有位將要敗亡之人的智慧。我們講的、乃是從
 八 前所隱藏、上帝奧祕的智慧、就是上帝在萬世以前、豫定使我們得榮耀的。這
 九 智慧世上有權有位的人沒有一個知道的。他們若知道、就不把榮耀的主釘
 十 在十字架上了。如經上所記、上帝爲愛他的人所豫備的、是眼睛未曾看見、
 十一 耳朵未曾聽見、人心也未曾想到的。只有上帝藉着聖靈向我們顯明了。因
 十二 爲聖靈參透萬事、就是上帝深奧的事也參透了。除了在人裏頭的靈、誰知道

屬靈的人
領會上帝
的事

保羅不以
哥林多教
會為屬靈
的

十二 人的事像這樣，除了上帝的靈，也沒有人知道上帝的事。我們所領受的，並不
 十三 是世上的靈，乃是從上帝來的靈，叫我們能知道上帝開恩賜給我們的事。並
 十四 且我們講說這些事，不是用人智慧所指教的言語，乃是用聖靈所指教的言
 十五 語，將屬靈的話，解釋屬靈的事。或作將屬靈的事然而屬血氣的人不領會上
 十六 帝聖靈的事，反倒以為愚拙，並且不能知道，因為這些事惟有屬靈的人纔能
 十七 看透。屬靈的人能看透萬事，卻沒有一人能看透了。誰曾知道主的心去教
 十八 導他呢？但我們是有基督的心了。
 一 第三章 弟兄們，我從前對你們說話，不能把你們當作屬靈的，只得把你
 二 們當作屬肉體，在基督裏為嬰孩的。我是用奶餵你們，沒有用飯餵你們。那時
 三 你們不能喫，就是如今還是不能。你們仍是屬肉體的，因為在你們中間有嫉
 四 妒分爭，這豈不是屬乎肉體，照着世人的樣子行麼？有說我是屬保羅的，有說
 五 我是屬亞波羅的，這豈不是你們和世人一樣麼？亞波羅算甚麼，保羅算甚麼，
 六 無非是執事，照主所賜給他們各人的，引導你們相信。我栽種了，亞波羅澆灌
 七 了，惟有上帝叫他生長。可見栽種的算不得甚麼，澆灌的也算不得甚麼。只在

使徒與上帝同工

惟有基督是教會的根基

門徒是上帝之殿應當聖潔

伯五
詩九十四

八 那叫他生長的上帝栽種的和澆灌的都是一樣。但將來各人要照自己的工
九 夫得自己的賞賜。因為我們是與上帝同工的。你們是上帝所耕種的田地。所
十 建造的房屋。○我照上帝所給我的恩。好像一個聰明的工頭。立好了根基。有
十一 別人在上面建造。只是各人要謹慎。怎樣在上面建造。因為那已經立好的根
十二 基。就是耶穌基督。此外沒有人能立別的根基。若有人用金、銀、寶石、草木、禾稈、
十三 在這根基上建造。各人的工程必然顯露。因為那日子要將他表明出來。有火
十四 發現。這火要試驗各人的工程怎樣。人在那根基上所建造的工程。若存得住。
十五 他就要得賞賜。人的工程若被燒了。他就要受虧損。自己卻要得救。雖然得救
十六 乃像從火裏經過的一樣。○豈不知你們是上帝的殿。上帝的靈住在你們裏
十七 頭麼。若有人毀壞上帝的殿。上帝必要毀壞那人。因為上帝的殿是聖的。這殿
十八 就是你們。○人不可自欺。你們中間若有人。在這世界自以為有智慧。倒不如
十九 變作愚拙。好成為有智慧的。因這世界的智慧。在上帝看是愚拙。如經上記着
二十 說。主叫有智慧的中了自己的詭計。又說。主知道智慧人的意念是虛
二十一 妄的。所以無論誰。都不可拿人誇口。因為萬有全是你們的。或保羅。或亞波

使徒是上
帝的管家

三 羅或磯法、或世界、或生、或死、或現今的事、或將來的事、全是你們的、並且你們是屬基督的。基督又是屬上帝的。

二 第四章 人應當以我們爲基督的執事、爲上帝奧祕事的管家。所求於管家的、是要他有忠心。我被你們論斷、或被別人論斷、我都以爲極小的事。連我自己也不論斷自己。我雖不覺得自己有錯、卻也不能因此得以稱義。但判斷我的乃是主。所以時候未到、甚麼都不要論斷、只等主來。他要照出暗中的隱情、顯明人心的意念。那時各人要從上帝那裏得着稱讚。○弟兄們、我爲你們的緣故、拿這些事轉比自己。和亞波羅叫你們效法我們、不可過於聖經所記。免得你們自高自大、貴重這個、輕看那個。使你與人不同的是誰呢？你有甚麼不是領受的呢？若是領受的、爲何自誇、彷彿不是領受的呢？你們已經飽足了、已經豐富了、不用我們自己就作王了。我願意你們果真作王、叫我們也得與你們一同作王。我想上帝把我們使徒明明列在末後、好像定死罪的囚犯。因爲我們成了一臺戲、給世人和天使觀看。我們爲基督的緣故、算是愚拙的。你們在基督裏倒是聰明的、我們軟弱、你們倒強壯。你們有榮耀、我們倒被藐視。

當效法保羅

教會容忍淫亂的事

直到如今，我們還是又飢、又渴、又赤身露體、又挨打、又沒有一定的住處。並且勞苦、親手工作，被人咒罵，我們就祝福；被人逼迫，我們就忍受；被人毀謗，我們就善勸。直到如今，人還把我們看作世界上的污穢、萬物中的滓渣。○我寫這話，不是叫你們羞愧，乃是警戒你們，好像我所親愛的兒女一樣。你們學基督的師傅，雖有一萬，為父的卻是不多，因我在基督耶穌裏用福音生了你們。所以，我求你們效法我。因此，我已打發提摩太到你們那裏去。他在主裏面，是我所親愛的有忠心的兒子。他必題醒你們，記念我在基督裏怎樣行事。在各處各教會中，怎樣教導人。有些人自高自大，以為我不到你們那裏去。然而主若許我，我必快到你們那裏去。並且我所要知道的，不是那些自高自大之人的言語，乃是他們的權能。因為上帝的國不在乎言語，乃在乎權能。你們願意怎麼樣呢？是願意我帶着刑杖到你們那裏去呢？還是要我存慈愛溫柔的心呢？

第五章 風聞在你們中間有淫亂的事。這樣的淫亂，連外邦人中也沒有，就是有人收了他的繼母。你們還是自高自大，並不哀痛，把行這事的人從你們中間趕出去。我身子雖不在你們那裏，心卻在你們那裏，好像我親自與你

不可和
不潔的人
相交

不宜爭訟

四 們同在、已經判斷了行這事的人。就是你們聚會的時候、我的心也同在、奉我
五 們主耶穌的名、並用我們主耶穌的權能、要把這樣的人交給撒但、敗壞他的
六 肉體、使他的靈魂在主耶穌的日子可以得救。你們這自誇是不好的、豈不知
七 一點麵酵能使全團發起來麼？你們既是無酵的麵、應當把舊酵除淨、好使你
八 們成爲新團。因爲我們逾越節的羔羊基督、已經被殺獻祭了。所以我們守這
九 節不可用舊酵、也不可用惡毒或作邪惡的酵、只用誠實真正的無酵餅。○我
十 先前寫信給你們說、不可與淫亂的人相交。此話不是指這世上一概行淫亂
十一 的、或貪婪的、勒索的、或拜偶像的。若是這樣、你們除非離開世界方可。但如今
十二 我寫信給你們說、若有稱爲弟兄、是行淫亂的、或貪婪的、或拜偶像的、或辱罵
十三 的、或醉酒、或勒索的、這樣的人不可與他相交、就是與他喫飯都不可。因爲
十四 審判教外的人與我何干？教內的人豈不是你們審判的麼？至於外人有上帝
十五 審判他們、你們應當把那惡人從你們中間趕出去。

一 第六章 你們中間有彼此相爭的事、怎敢在不義的人面前求審、不在聖
二 徒面前求審呢？豈不知聖徒要審判世界麼？若世界爲你們所審、難道你們不

不義的人
不能承受
上帝的國

配審判這最小的事麼。豈不知我們要審判天使麼。何況今生的事呢。既是這
樣。你們若有今生的事當審判。是派教會所輕看的人審判麼。我說這話。是要
叫你們羞恥。難道你們中間沒有一個智慧人。能審斷弟兄們的事麼。你們竟
是弟兄與弟兄告狀。而且告在不信主的人面前。你們彼此告狀。這已經是你
們的大錯了。爲甚麼不情願受欺呢。爲甚麼不情願喫虧呢。你們倒是欺壓人。
虧負人。況且所欺壓所虧負的就是弟兄。你們豈不知不義的人不能承受上
帝的國麼。不要自欺。無論是淫亂的。拜偶像的。姦淫的。作變童的。親男色的。偷
竊的。貪婪的。醉酒的。辱罵的。勒索的。都不能承受上帝的國。你們中間也有人
從前是這樣。但如今你們奉主耶穌基督的名。並藉着我們上帝的靈。已經洗
淨。成聖稱義了。○凡事我都可行。但不都有益處。凡事我都可行。但無論那一
件。我總不受他的轄制。食物是爲肚腹。肚腹是爲食物。但上帝要叫這兩樣都
廢壞。身子不是爲淫亂。乃是爲主。主也是爲身子。並且上帝已經叫主復活。也
要用自己的能力。叫我們復活。豈不知你們的身子是基督的肢體麼。我可以
將基督的肢體作爲娼妓的肢體麼。斷乎不可。豈不知與娼妓聯合的。便是與

創

要在身子
上榮耀上
帝論嫁娶的
事

十七 他成爲一體麼。因爲主說、二人要成爲一體。但與主聯合的、便是與主成
十八 爲一靈。你們要逃避淫行。人所犯的、無論甚麼罪、都在身子以外、惟有行淫的、
十九 是得罪自己的身子。豈不知你們的身子就是聖靈的殿麼。這聖靈是從上帝
二十 而來、住在你們裏頭的、並且你們不是自己的人。因爲你們是重價買來的、所
二十一 以要在你們的身子上榮耀上帝。

二 第七章 論到你們信上所題的事、我說男不近女倒好。但要免淫亂的事、

三 男子當各有自己的妻子、女子也當各有自己的丈夫。丈夫當用合宜之分待

四 妻子、妻子待丈夫也要如此。妻子沒有權柄主張自己的身子、乃在丈夫。丈夫

五 也沒有權柄主張自己的身子、乃在妻子。夫妻不可彼此虧負、除非兩相情願、

六 暫時分房、爲要專心禱告、方可以後、仍要同房、免得撒但趁着你們情不自禁、

七 引誘你們。我說這話、原是准你們的、不是命你們的。我願意衆人像我一樣、只

八 是各人領受上帝的恩賜、一個是這樣、一個是那樣的。○我對着沒有嫁娶的和

九 寡婦說、若他們常像我就好。倘若自己禁止不住、就可以嫁娶。與其慾火攻心、

十 倒不如嫁娶爲妙。至於那已經嫁娶的、我吩咐他們、其實不是我吩咐、乃是主

十二 吩咐說、妻子不可離開丈夫。若是離開了、不可再嫁。或是仍同丈夫和好。丈夫
 十三 也不可離棄妻子。我對其餘的人說、不是主說、倘若某弟兄有不信的妻子、妻
 十四 子也情願和他同住、他就不要離棄妻子。妻子有不信的丈夫、丈夫也情願和
 十五 他同住、他就不要離棄丈夫。因為不信的丈夫、就因着妻子成了聖潔、並且不
 十六 信的妻子、就因着丈夫成了聖潔。丈夫原文不然、你們的兒女就不潔淨。但如
 十七 今他們是聖潔的了。倘若那不信的人要離去、就由他離去罷。無論是弟兄、是
 十八 姐妹、遇着這樣的事、都不必拘束。上帝召我們原是要我們和睦。你這作妻子
 十九 的、怎麼知道不能救你的丈夫呢。你這作丈夫的、怎麼知道不能救你的妻子
 二十 呢。只要照主所分給各人的、和上帝所召各人的而行。我吩咐各教會都是這
 二十一 樣。有人已受割禮蒙召呢、就不要廢割禮。有人未受割禮蒙召呢、就不要受割
 二十二 禮。受割禮算不得甚麼、不受割禮也算不得甚麼。只要守上帝的誠命就是了。
 二十三 各人蒙召的時候是甚麼身分、仍要守住這身分。你是作奴僕蒙召的麼、不要
 二十四 因此憂慮。若能以自由、就求自由更好。因為作奴僕蒙召於主的、就是主所釋
 二十五 放的人、作自由之人蒙召的、就是基督的奴僕。你們是重價買來的、不要作人

新約全書 哥林多前書 第七章

三百六十六

的奴僕。弟兄們，你們各人蒙召的時候是甚麼身分，仍要在上帝面前守住這身分。○論到童身的人，我沒有主的命令，但我既蒙主憐恤，能作忠心的人，就把自己意見告訴你們。因現今的艱難，據我看來，人不如守素安常纔好。你有妻子纏着呢，就不要求脫離。你沒有妻子纏着呢，就不要求妻子。你若娶妻，並不是犯罪。處女若出嫁，也不是犯罪。然而這等人肉身必受苦難。我卻願意你們免這苦難。弟兄們，我對你們說，時候減少了。從此以後，那有妻子的，要像沒有妻子。哀哭的，要像不哀哭。快樂的，要像不快樂。置買的，要像無有所得。用世物的，要像不用世物。因為這世界的樣子將要過去了。我願你們無所罣慮。沒有娶妻的，是為主的事罣慮。想怎樣叫主喜悅。娶了妻的，是爲世上的事罣慮。想怎樣叫妻子喜悅。婦人和處女也有分別。沒有出嫁的，是爲主的事罣慮。要身體靈魂都聖潔。已經出嫁的，是爲世上的事罣慮。想怎樣叫丈夫喜悅。我說這話，是爲你們的益處。不是要牢籠你們，乃是要叫你們行合宜的事。得以殷勤服事主，沒有分心的事。若有人以爲自己待他的女兒不合宜，女兒也過了年歲，事又當行，他就可隨意辦理，不算有罪。叫二人成親就是了。倘若人心

裏堅定，沒有不得已的事，並且由得自己作主，心裏又決定了留下女兒不出嫁。如此行也好。這樣看來，叫自己的女兒出嫁是好，不叫他出嫁更是好。丈夫活着的時候，妻子是被約束的，丈夫若死了，妻子就可以自由，隨意再嫁。只是要嫁這在主裏面的人。然而按我的意見，若常守節更有福氣。我也想自己是被上帝的靈感動了。

第八章 論到祭偶像之物。我們曉得我們都有知識，但知識是叫人自高自大，惟有愛心能造就人。若有人以為自己知道甚麼，按他所當知道的，他仍是不知道。若有人愛上帝，這人乃是上帝所知道的。論到喫祭偶像之物，我們知道偶像在世上算不得甚麼，也知道神只有一位，再沒有別的神。雖有稱為神的，或在天，或在地，就如那許多的神，許多的主，然而我們只有一位神，就是父，萬物都本於他，我們也歸於他，並有一位主，就是耶穌基督，萬物都是藉着他有的，我們也是藉着他有的。但人不都有這等知識，有人到如今因拜慣了偶像，就以爲所喫的是祭偶像之物，他們的良心既然軟弱，也就污穢了。其實食物不能叫上帝看中我們，因爲我們不喫也無損，喫也無益，只是你們要謹

門徒不可
藉自由成
別人的絆
脚石

保羅在何
事不用自
由

申
三十五

十 慎、恐怕你們這自由、竟成了那軟弱人的絆脚石。若有人見你這有知識的、在
十一 偶像的廟裏坐席、這人的良心、若是軟弱、豈不放膽去喫那祭偶像之物麼。因
十二 此、基督爲他死的那軟弱弟兄、也就因你的知識沉淪了。你們這樣得罪弟兄
十三 們、傷了他們軟弱的良心、就是得罪基督。所以食物若叫我弟兄跌倒、我就永
十四 遠不喫肉、免得叫我弟兄跌倒了。

一 第九章 我不是自由的麼。我不是使徒麼。我不是見過我們的主耶穌麼。
二 你們不是我在主裏面所作之工麼。假若在別人我不是使徒、在你們我總是
三 使徒。因爲你們在主裏正是我作使徒的印證。我對那盤問我的人、就是這樣
四 分訴。難道我們沒有權柄靠福音喫喝麼。難道我們沒有權柄娶信主的姊妹
五 爲妻、帶着一同往來、彷彿其餘的使徒、和主的弟兄、並磯法一樣麼。獨有我與
六 巴拿巴沒有權柄不作工麼。有誰當兵、自備糧餉呢。有誰栽葡萄園、不喫園裏
七 的果子呢。有誰牧養牛羊、不喫牛羊的奶呢。我說這話、豈是照人的意見、律法
八 不也是這樣說麼。就如摩西的律法記着說、牛在場上、踹穀的時候、不可籠
九 住他的嘴。難道上帝所掛念的是牛麼。不全是爲我們說的麼。分明是爲我

十二 們說的。因為耕種的當存着指望去耕種。打場的也當存得糧的指望去打場。
 十三 我們若把屬靈的種子撒在你們中間，就是從你們收割奉養肉身之物，這還
 十四 算大事麼？若別人在你們身上有這權柄，何況我們呢？然而我們沒有用過這
 十五 權柄，倒凡事忍受，免得基督的福音被阻隔。你們豈不知為聖事勞碌的，就喫
 十六 殿中的物麼？伺候祭壇的，就分領壇上的物麼？主也是這樣命定，叫傳福音的
 十七 靠着福音養生。但這權柄我全沒有用過。我寫這話，並非要你們這樣待我。因
 十八 為我寧可死，也不叫人使我所誇的落了空。我傳福音原沒有可誇的，因為我
 十九 是不得已的。若不傳福音，我便有禍了。我若甘心作這事，就有賞賜。若不甘心，
 二十 責任卻已經託付我了。既是這樣，我的賞賜是甚麼呢？就是我傳福音的時候，
 二十一 叫人^不花錢得福音，免得用盡我傳福音的權柄。我雖是自由的，無人轄管，然
 二十二 而我甘心作了眾人的僕人，為要多得人向猶太人，我就作猶太人，為要得猶
 二十三 太人。向律法以下的人，我雖不在律法以下，還是作律法以下的人，為要得律
 二十四 法以下的人。向沒有律法的人，我就作沒有律法的人，為要得沒有律法的人。
 二十五 其實我在上帝面前，不是沒有律法，在基督面前，正在律法之下。向軟弱的人，

當爲不壞
的冠冕賽
跑

述說古事
以爲鑑戒

出
五十二

我就作軟弱的人。爲要得軟弱的人。向甚麼樣的人。我就作甚麼樣的人。無論如何。總要救些人。凡我所行的。都是爲福音的緣故。爲要與人同得這福音的好處。豈不知在場上賽跑的。都跑。但得獎賞的。只有一人。你們也當這樣跑。好叫你們得着獎賞。凡較力爭勝的。諸事都有節制。他們不過是要得能壞的冠冕。我們卻是要得不能壞的冠冕。所以我奔跑。不像無定向的。我鬪拳。不像打空氣的。我是攻克己身。叫身服我。恐怕我傳福音給別人。自己反被棄絕了。

第十章 弟兄們。我不願意你們不曉得。我們的祖宗從前都在雲下。都從

海中經過。都在雲裏海裏受洗歸了摩西。並且都喫了一樣的靈食。也都喝了一樣的靈水。所喝的是出於隨着他們的靈磐石。那磐石就是基督。但他們中間。多半是上帝不喜歡的人。所以在曠野倒斃。這些事都是我們的鑑戒。叫我們不要貪戀惡事。像他們那樣貪戀的。也不要拜偶像。像他們有人拜的。如經上所記。百姓坐下喫喝。起來玩耍。我們也不要行姦淫。像他們有人行的。一天就倒斃了二萬三千人。也不要試探主。主有古卷像他們有人試探的。就被蛇所滅。你們也不要發怨言。像他們有發怨言的。就被滅命的所滅。他們遭

當逃避拜
偶像的事

不可妄用
自由

十二 遇這些事，都要作爲鑑戒，並且寫在經上，正是警戒我們這末世的人，所以自
十三 己以爲站得穩的，須要謹慎，免得跌倒。你們所遇見的試探，無非是人所能受
十四 的。上帝是信實的，必不叫你們受試探過於所能受的。在受試探的時候，總要
十五 給你們開一條出路，叫你們能忍受得住。○我所親愛的弟兄阿，你們要逃避
十六 拜偶像的事。我好像對明白人說的，你們要審察我的話。我們所祝福的杯，豈
十七 不是同領基督的血麼？我們所擘開的餅，豈不是同領基督的身體麼？我們雖
十八 多，仍是一個餅，一個身體，因爲我們都是分受這一個餅。你們看屬肉體的以
十九 色列人，那喫祭物的，豈不是在祭壇上有分麼？我是怎麼說呢？豈是說祭偶像
二十 之物算得甚麼呢？或說偶像算得甚麼呢？我乃是說，外邦人所獻的祭，是祭鬼，
二十一 不是祭上帝。我不願意你們與鬼相交。你們不能喝主的杯，又喝鬼的杯，不能
二十二 喫主的筵席，又喫鬼的筵席。我們可惹主的憤恨麼？我們比他還有能力麼？○
二十三 凡事都可行，但不都有益處。凡事都可行，但不都造就人。無論何人，不要求自
二十四 己的益處，乃要求別人的益處。凡市上所賣的，你們只管喫，不要爲良心的緣
二十五 故問甚麼話。因爲地和其中所充滿的，都屬乎主。倘有一個不信的人，請你們

赴席。你們若願意去，凡擺在你們面前的，只管喫，不要爲良心的緣故問甚麼
二八話。若有人對你們說，這是獻過祭的物，就要爲那告訴你們的人，並爲良心的
二九緣故，不喫。我說的良心，不是你的，乃是他的。我這自由，爲甚麼被別人的良心
三〇論斷呢。我若謝恩而喫，爲甚麼因我謝恩的物被人毀謗呢。所以你們或喫或
三一喝，無論作甚麼，都要爲榮耀上帝而行。不拘是猶太人，是希利尼人，是上帝的
三二教會，你們都不要使他跌倒。就好像我凡事都叫衆人喜歡，不求自己的益處，
三三只求衆人的益處，叫他們得救。

二一 **第十一章** 你們該效法我，像我效法基督一樣。○我稱讚你們，因你們凡

二二 事記念我，又堅守我所傳給你們的。我願意你們知道，基督是各人的頭，男人
二三 是女人的頭，上帝是基督的頭。凡男人禱告或是講道，講道或作說若蒙着頭，
二四 就羞辱自己的頭。凡女人禱告或是講道，若不蒙着頭，就羞辱自己的頭，因爲
二五 這就如同剃了頭髮一樣。女人若不蒙着頭，就該剪了頭髮。女人若以剪髮剃
二六 髮爲羞愧，就該蒙着頭。男人本不該蒙着頭，因爲他是上帝的形像和榮耀，但
二七 女人是男人的榮耀。起初，男人不是由女人而出，女人乃是由男人而出，並且

十 男人不是爲女人造的。女人乃是爲男人造的。因此女人爲天使的緣故，應當
 十一 在頭上有服權柄的記號。然而照主的安排，女也不是無男，男也不是無女。因
 十二 爲女人原是由男人而出，男人也是由女人而出，但萬有都是出乎上帝。你們
 十三 自己審察，女人禱告上帝，不蒙着頭，是合宜的麼。你們的本性不也指示你們，
 十四 男人若有長頭髮，便是他的羞辱麼。但女人有長頭髮，乃是他的榮耀，因爲這
 十五 頭髮是給他作蓋頭的。若有人想要辯駁，我們卻沒有這樣的規矩。上帝的衆
 十六 教會也是沒有的。○我現今吩咐你們的話，不是稱讚你們，因爲你們聚會不
 十七 是受益，乃是招損。第一我聽說你們聚會的時候，彼此分門別類，我也稍微的
 十八 信這話。在你們中間不免有分門結黨的事，好叫那些有經驗的人顯明出來。
 十九 你們聚會的時候，算不得喫主的晚餐，因爲喫的時候，各人先喫自己的飯，甚
 二十 至這個飢餓，那個酒醉。你們要喫喝，難道沒有家麼，還是藐視上帝的教會，叫
 二十一 那沒有的羞愧呢。我向你們可怎麼說呢。可因此稱讚你們麼，我不稱讚。我當
 二十二 日傳給你們的，原是從主領受的，就是主耶穌被賣的那一夜，拿起餅來，祝謝
 二十三 了，就擘開，說：這是我的身體，爲你們捨的。捨有古卷 你們應當如此行，爲的是

二五 記念我。飯後也照樣拿起杯來說。這杯是用我的血所立的新約。你們每逢喝
 二六 的時候。要如此行。爲的是記念我。你們每逢喫這餅。喝這杯。是表明主的死。直
 二七 等到他來。所以無論何人。不按理喫主的餅。喝主的杯。就是干犯主的身主的
 二八 血了。人應當自己省察。然後喫這餅。喝這杯。因爲人喫喝。若不分辨是主的身
 二九 體。就是喫喝自己的罪了。因此在你們中間有好些軟弱的。與患病的。死的也
 三〇 不少。死原文我們若是先分辨自己。就不至於受審。我們受審的時候。乃是被
 三一 主懲治。免得我們和世人一同定罪。所以我弟兄們。你們聚會喫的時候。要被
 三二 此等待。若有人飢餓。可以在家裏先喫。免得你們聚會自己取罪。其餘的事。我
 三三 來的時候再安排。

一 第十二章 弟兄們。論到屬靈的恩賜。我不願意你們不明白。你們作外邦
 二 人的時候。隨事被牽引受迷惑。去服事那啞吧偶像。這是你們知道的。所以我
 三 告訴你們。被上帝的靈感動的。沒有說耶穌是可咒詛的。若不是被聖靈感動
 四 的。也沒有能說耶穌是主的。○恩賜原有分別。聖靈卻是一位。職事也有分別。
 五 主卻是一位。功用也有分別。上帝卻是一位。在衆人裏面運行一切的事。聖靈

論屬靈的
恩賜

恩賜原有
分別聖靈
卻是一位

八 顯在各人身上，是叫人得益處。這人蒙聖靈賜他智慧的言語。那人也蒙這位
 九 聖靈賜他知識的言語。又有一人蒙這位聖靈賜他信心。還有一人蒙這位聖
 十 靈賜他醫病的恩賜。又叫一人能行異能。又叫一人能作先知。又叫一人能辨
 十一 別諸靈。又叫一人能說方言。又叫一人能繙方言。這一切都是這位聖靈所運
 十二 行。隨己意分給各人的。○就如身子是一個，卻有許多肢體。而且肢體雖多，仍
 十三 是一個身子。基督也是這樣。我們不拘是猶太人，是希利尼人，是為奴的，是自
 十四 主的，都從一位聖靈受洗，成了一個身體。飲於一位聖靈。身子原不是一個肢
 十五 體。乃是許多肢體。設若腳說，我不是手，所以不屬乎身子。他不能因此就不屬
 十六 乎身子。設若耳說，我不是眼，所以不屬乎身子。他也不能因此就不屬乎身子。
 十七 若全身是眼，從那裏聽聲呢？若全身是耳，從那裏聞味呢？但如今上帝隨自己
 十八 的意思，把肢體俱各安排在身上了。若都是一個肢體，身子在那裏呢？但如今
 十九 肢體是多的，身子卻是一個。眼不能對手說，我用不着你。頭也不能對腳說，我
 二十 用不着你。不但如此，身上肢體人以為軟弱的，更是不可少的。身上肢體，我們
 二十一 看為不體面的，越發給他加上體面。不俊美的，越發得着俊美。我們俊美的肢

體自然用不着裝飾。但上帝配搭這身子，把加倍的體面給那有缺欠的肢體，免得身上分門別類。總要肢體彼此相顧。若一個肢體受苦，所有的肢體就一同受苦。若一個肢體得榮耀，所有的肢體就一同快樂。你們就是基督的身子，並且各自作肢體。上帝在教會所設立的，第一是使徒，第二是先知，第三是教師。其次是行異能的。再次是得恩賜醫病的，幫助人的，治理事的，說方言的。豈都是使徒麼？豈都是先知麼？豈都是教師麼？豈都是行異能的麼？豈都是得恩賜醫病的麼？豈都是說方言的麼？豈都是繙方言的麼？你們要切切的求那更大的恩賜。我現今把最妙的道指示你們。

愛是無可
比的

七六
一 第十三章 我若能說萬人的方言，並天使的話語，卻沒有愛，我就成了鳴的鑼響的鈸一般。我若有先知講道之能，也明白各樣的奧祕，各樣的知識，而且全備的信，叫我能毀移山，卻沒有愛，我就算不得甚麼。我若將所有的關濟窮人，又捨己身叫人焚燒，卻沒有愛，仍然與我無益。愛是恒久忍耐，又有恩慈。愛是不嫉妒，愛是不自誇，不張狂，不作害羞的事，不求自己的益處，不輕易發怒，不計算人的惡，不喜歡不義，只喜歡真理。凡事包容，凡事相信，凡事盼望。

信望皆不
如愛

作先知講
道勝於說
方言

八 凡事忍耐。愛是永不止息。先知講道之能，終必歸於無有。說方言之能，終必停
止。知識也終必歸於無有。我們現在所知道的有限，先知所講的也有限。等那
十 完全的來到，這有限的必歸於無有了。我作孩子時候，話語像孩子，心思像
十一 孩子，意念像孩子。既成了人，就把孩子的事丟棄了。我們如今彷彿對着鏡子
十二 觀看，模糊不清。（模糊不清原文）到那時，就要面對面了。我如今所知道的有限，
十三 到那時就全知道，如同主知道我一樣。如今常存的有信，有望，有愛，這三樣，其
中最大的是愛。

第十四章

你們要追求愛，也要切慕屬靈的恩賜，其中更要羨慕的，是作

先知講道。

原文作是說

那說方言的，原不是對人說，乃是對上帝說，因為沒有

人聽出來，然而他在心靈裏，卻是講說各樣的奧祕。但作先知講道的，是對人

說，要造就，安慰，勸勉人。說方言的，是造就自己。作先知講道的，乃是造就教會。

我願意你們都說方言，更願意你們作先知講道，因為說方言的，若不繙出來，

使教會被造就，那作先知講道的，就比他強了。弟兄們，我到你們那裏去，若只

說方言，不用啟示，或知識，或豫言，或教訓，給你們講解，我與你們有甚麼益處

當求多得
造就教會
的恩賜

七 呢。就是那有聲無氣的物、或簫、或琴、若發出來的聲音、沒有分別、怎能知道所
 九八 吹所彈的是甚麼呢。若吹無定的號聲、誰能豫備打仗呢。你們也是如此、舌頭
 十 若不說容易明白的話、怎能知道所說的是甚麼呢。這就是向空說話了。世上
 十一 的聲音、或者甚多、卻沒有一樣是無意思的。我若不明白那聲音的意思、這說
 十二 話的人必以我為化外之人、我也以他為化外之人。你們也是如此。既是切慕
 十三 屬靈的恩賜、就當求多得造就教會的恩賜。所以那說方言的、就當求着能繙
 十四 出來。我若用方言禱告、是我的靈禱告、但我的悟性沒有果效。這卻怎麼樣呢。
 十五 我要用靈禱告、也要用悟性禱告。我要用靈歌唱、也要用悟性歌唱。不然、你用
 十六 靈祝謝、那在座不通方言的人、既然不明白你的話、怎能在你感謝的時候說
 十七 阿們呢。你感謝的固然是好、無奈不能造就別人。我感謝上帝、我說方言比你
 十八 們衆人還多、但在教會中、寧可用悟性說五句教導人的話、強如說萬句方言。
 十九 ○弟兄們、在心志上、不要作小孩子。然而在惡事上要作嬰孩。在心志上總要
 二十 作大人。律法上記着、主說、我要用外邦人的舌頭、和外邦人的嘴唇、向這百
 二十一 姓說話。雖然如此、他們還是不聽從我。這樣看來、說方言、不是為信的人作

用恩賜當
合宜

婦女不宜
在會中講
道
創

證據乃是爲不信的人作先知講道、不是爲不信的人作證據、乃是爲信的人。
所以全教會聚在一處的時候、若都說方言、偶然有不通方言的、或是不信的人進來、豈不說你們癡狂了麼。若都作先知講道、偶然有不信的、或是不通方言的人進來、就被衆人勸醒、被衆人審明。他心裏的隱情顯露出來、就必將臉伏地、敬拜上帝、說上帝真是在你們中間了。○弟兄們、這卻怎麼樣呢。你們聚會的時候、各人或有詩歌、或有教訓、或有啟示、或有方言、或有繙出來的話。凡事都當造就人。若有說方言的、只好兩個人、至多三個人、且要輪流着說、也要一個人繙出來。若沒有人繙、就當在會中閉口、只對自己 and 上帝說、就是了。至於作先知講道的、只好兩個人、或是三個人、其餘的就當慎思明辨。若旁邊坐着、的得了啟示、那先說話的就當閉口不言。因爲你們都可以一個一個的作先知講道、叫衆人學道理、叫衆人得勸勉。先知的靈、原是順服先知的。因爲上帝不是叫人混亂、乃是叫人安靜。○婦女在會中要閉口不言、像在聖徒的衆教會一樣。因爲不准他們說話。他們總要順服、正如律法所說的。他們若要學甚麼、可以在家裏問自己的丈夫。因爲婦女在會中說話原是可恥的。上帝的

道理豈是從你們出來麼。豈是單臨到你們麼。○若有人以爲自己是先知，或是屬靈的，就該知道我所寫給你們的是主的命令。若有不知道的，就由他不知道罷。○所以我弟兄們，你們要切慕作先知講道，也不要禁止說方言。凡事都要規規矩矩的，按着次序行。

第十五章

弟兄們，我如今把先前所傳給你們的福音，告訴你們知道。這

福音你們也領受了，又靠着站立得住。並且你們若不是徒然相信，能以持守

我所傳給你們的，就必因這福音得救。我當日所領受又傳給你們的，第一就

是基督照聖經所說，爲我們的罪死了，而且埋葬了。又照聖經所說，第三天復

活了，並且顯給磯法看，然後顯給十二使徒看。後來一時顯給五百多弟兄看，

其中一大半到如今還在，卻也有已經睡了的。以後顯給雅各看，再顯給衆使

徒看。末了也顯給我。看我如同未到產期而生的人一般。我原是使徒中最小

的，不配稱爲使徒，因爲我從前逼迫上帝的教會。然而我今日成了何等人是

蒙上帝的恩纔成的，並且他所賜我的恩，不是徒然的。我比衆使徒格外勞苦，

這原不是我，乃是上帝的恩與我同在。不拘我是衆使徒，我們如此傳，你們

基督復活
作得救的
憑據

在基督裏
都要復活

詩八十一

也如此信了。○既傳基督是從死裏復活了，怎麼在你們中間，有人說沒有死人復活的事呢。若沒有死人復活的事，基督也就沒有復活了。若基督沒有復活，我們所傳的便是枉然，你們所信的也是枉然。並且明顯我們是爲上帝妄作見證的。因我們見證上帝是叫基督復活了。若死人真不復活，上帝也就沒有叫基督復活了。因爲死人若不復活，基督也就沒有復活了。基督若沒有復活，你們的信便是徒然。你們仍在罪裏，就是在基督裏睡了的人也滅亡了。我們若靠基督，只在今生有指望，就算比衆人更可憐。○但基督已經從死裏復活，成爲睡了之人初熟的果子。死既是因一人而來，死人復活也是因一人而來。在亞當裏衆人都死了，照樣，在基督裏衆人都要復活。但各人是按着自己的次序復活。初熟的果子是基督，以後在他來的時候，是那些屬基督的。再後末期到了，那時，基督既將一切執政的、掌權的、有能的，都毀滅了，就把國交與父上帝。因爲基督必要作王，等上帝把一切仇敵都放在他的腳下。儘末了所毀滅的仇敵，就是死。因爲經上說：「上帝叫萬物都服在他的腳下。」既說萬物都服了他，明顯那叫萬物服他的不在其內了。萬物既服了他，那時，子也

論復活之
體如何

二九 要自己服那叫萬物服他的，叫上帝在萬物之上，爲萬物之主。○不然，那些爲
三十 死人受洗的，將來怎樣呢？若死人總不復活，因何爲他們受洗呢？我們又因何
三一 時刻冒險呢？弟兄們，我在主基督耶穌裏，指着你們所誇的口，極力的說，我
三二 是天天冒死。我若當日像尋常人，在以弗所同野獸戰鬥，那於我有甚麼益處
三三 呢？若死人不復活，我們就喫喫喝喝罷，因爲明天要死了。你們不要自欺，濫交
三四 是敗壞善行。你們要醒悟爲善，不要犯罪，因爲有人不認識上帝。我說這話，是
三五 要叫你們羞愧。○或有人問，死人怎樣復活，帶着甚麼身體來呢？無知的人哪，
三六 你所種的，若不死就不能生，並且你所種的，不是那將來的形體，不過是子粒，
三七 卽如麥子，或是別樣的穀，但上帝隨自己的意思，給他一個形體，並叫各等子
三八 粒，各有自己的形體。凡肉體各有不同，人是一樣，獸又是一樣，鳥又是一樣，魚
三九 又是一樣。有天上的形體，也有地上的形體，但天上形體的榮光，是一樣，地上
四十 形體的榮光，又是一樣。日有日的榮光，月有月的榮光，星有星的榮光。這星和
四一 那星的榮光，也有分別。死人復活也是這樣。所種的是必朽壞的，復活的是不
四二 朽壞的。所種的是羞辱的，復活的是榮耀的。所種的是軟弱的，復活的是強壯

血肉之體
不能承受
上帝的國

賽二十五章
何士五
罪是死的
毒鈎惟獨
靠基督得
勝

的所種的是血氣的身體，復活的是靈性的身體。若有血氣的身體，也必有靈性的身體。經上也是這樣記着說：「首先的人亞當成了有靈的活人。」（靈或作血）
 末後的亞當成了叫人活的靈。但屬靈的不在先，屬血氣的在先，以後纔有屬靈的。頭一個人是出於地，乃屬土。第二個人是出於天，那屬土的怎樣，凡屬土的也就怎樣。屬天的怎樣，凡屬天的也就怎樣。我們既有屬土的形狀，將來也必有屬天的形狀。○弟兄們，我告訴你們說，血肉之體不能承受上帝的國，必朽壞的，不能承受不朽壞的。我如今把一件奧祕的事告訴你們，我們不是都要睡覺，乃是都要改變。就在一霎時，眨眼之間，號筒末次吹響的時候，因號筒要響，死人要復活成爲不朽壞的，我們也要改變。這必朽壞的，總要變成不朽壞的。（變或原文作穿下同）這必死的，總要變成不死的。這必朽壞的，既變成不朽壞的，這必死的，既變成不死的，那時經上所記，死被得勝吞滅的話就應驗了。死阿，你得勝的權勢在那裏？死阿，你的毒鈎在那裏？死的毒鈎就是罪，罪的權勢就是律法。感謝上帝，使我們藉着我們的主耶穌基督得勝。所以我親愛的弟兄們，你們務要堅固，不可搖動，常常竭力多作主工，因爲知道你們的勞苦，在主

論爲聖徒
的捐項

裏面不是徒然的。

一 第十六章 論到爲聖徒捐錢。我從前怎樣吩咐加拉太的衆教會，你們也
二 當怎樣行。每逢七日的第一日，各人要照自己的進項抽出來留着，免得我來
三 的時候現湊。及至我來到了，你們寫信舉薦誰，我就打發他們，把你們的捐資
四 送到耶路撒冷去。若我也該去，他們可以和我同去。我要從馬其頓經過，既經
五 過了，就要到你們那裏去。或者和你們同住幾時，或者也過冬。無論我往那裏
六 去，你們就可以給我送行。我如今不願意路過見你們。主若許我，我就指望和
七 你們同住幾時。但我要仍舊住在以弗所，直等到五旬節。因爲有寬大又有功
八 效的門，爲我開了，並且反對的人也多。○若是提摩太來到，你們要留心，叫他
九 在你們那裏無所懼怕。因爲他努力作主的工，像我一樣，所以無論誰，都不可
十 藐視他。只要送他平安前行，叫他到我這裏來。因我指望他和弟兄們同來。至
十一 於兄弟亞波羅，我再三的勸他，同弟兄們到你們那裏去。但這時他決不願意
十二 去。幾時有了機會，他必去。○你們務要做醒，在真道上站立得穩，要作大丈夫，
十三 要剛強。凡你們所作的，都要憑愛心而作。○弟兄們，你們曉得司提反一家，是

勸勉

大 亞該亞初結的果子。並且他們專以服事聖徒爲念。我勸你們順服這樣的人。
七 並一切同工同勞的人。司提反和福徒拿都。並亞該古。到這裏來。我很喜歡。因
大 爲你們待我有不及之處。他們補上了。他們叫我和你們心裏都快活。這樣的
人。你們務要敬重。○亞西亞的衆教會問你們安。亞居拉和百基拉。並在他們
家裏的教會。因主多多的問你們安。衆弟兄都問你們安。你們要親嘴問安。彼
三 此務要聖潔。○我保羅親筆問安。若有人不愛主。這人可詛可咒。主必要來。願
三 主耶穌基督的恩。常與你們衆人同在。我在基督耶穌裏的愛。與你們衆人同
在。阿們。

齊四門

主耶穌基督的恩惠與之。內康外則其受。今基督耶穌裏的聖與有門衆人同
此書要聖路○與用。耶穌基督的恩惠與之。今基督耶穌裏的聖與有門衆人同
案裏的恩會。因主之。耶穌基督的恩惠與之。今基督耶穌裏的聖與有門衆人同
人將門聖聖。鄭重○亞西亞的衆教會問有門安亞恩。耶穌百基並並。耶穌
欲。欲。耶穌基督不。莫之。耶穌基督的恩惠與之。今基督耶穌裏的聖與有門衆人同
並一。四。同。工。同。樂。由。人。同。樂。又。耶穌基督的恩惠與之。今基督耶穌裏的聖與有門衆人同
耶穌基督的恩惠與之。今基督耶穌裏的聖與有門衆人同

四文



保羅達哥林多人後書

第一章 奉上帝旨意，作基督耶穌使徒的保羅，和兄弟提摩太寫信給在
 哥林多上帝的教會，並亞該亞徧處的衆聖徒。願恩惠平安從上帝我們的父
 和主耶穌基督歸與你們。○願頌讚歸與我們的主耶穌基督的父上帝，就是
 發慈悲的父，賜各樣安慰的上帝。我們在一切患難中，他就安慰我們，叫我們
 能用上帝所賜的安慰，去安慰那遭各樣患難的人。我們既多受基督的苦楚，
 就靠基督多得安慰。我們受患難呢，是爲叫你們得安慰得拯救。我們得安慰
 呢，也是爲叫你們得安慰。這安慰能叫你們忍受我們所受的那樣苦楚。我們
 爲你們所存的盼望是確定的，因爲知道你們既是同受苦楚，也必同得安慰。
 弟兄們，我們不要你們不曉得，我們從前在亞西亞遭遇苦難，被壓太重，力不
 能勝，甚至連活命的指望都絕了。自己心裏也斷定是必死的，叫我們不靠自
 己，只靠叫死人復活的上帝。他曾救我們脫離那極大的死亡，現在仍要救我
 們，並且我們指望他將來還要救我們。你們以祈禱幫助我們，好叫許多人爲
 我們謝恩，就是爲我們因許多人所得的恩。○我們所誇的，是自己的良心，見

保羅所誇
的是憑着
上帝

保羅未到
哥林多的
緣由有寬
容之意

證我們憑着上帝的聖潔和誠實，在世爲人，不靠人的聰明，乃靠上帝的恩惠，
 向你們更是這樣。我們現在寫給你們的話，並不外乎你們所念的，所認識的，
 我也盼望你們到底還是要認識。正如你們已經有幾分認識我們，以我們誇
 口，好像我們在我們主耶穌的日子，以你們誇口一樣。○我既然這樣深信，就
 早有意到你們那裏去，叫你們再得益處，也要從你們那裏經過，往馬其頓去，
 再從馬其頓回到你們那裏，叫你們給我送行往猶太去。我有此意，豈是反復
 不定麼？我所起的意，豈是從情慾起的，叫我忽是忽非麼？我指着信實的上帝
 說，我們向你們所傳的道，並沒有是而又非的。因爲我和西拉，並提摩太，在你
 們中間所傳上帝的兒子耶穌基督，總沒有是而又非的，在他只有一是。上帝
 的應許，不論有多少，在基督都是是的，所以藉着他也都是實在的。實在原文作阿們
 叫上帝因我們得榮耀。那在基督裏堅固我們和你們，並且膏我們的，就是上
 帝。他又用印印了我們，並賜聖靈在我們心裏作憑據。原文作印○我呼籲上帝給
 我的心作見證，我沒有往哥林多去，是爲要寬容你們。我們並不是轄管你們
 的信心，乃是幫助你們的快樂，因爲你們憑信纔站立得住。

當赦免受
實的人

保羅爲基
督的香氣

第二章 我自己定了主意，再到你們那裏去，必須大家沒有憂愁。倘若我
叫你們憂愁，除了我叫那憂愁的人以外，誰能叫我快樂呢？我曾把這事寫給
你們，恐怕我到的時候，應該叫我快樂的那些人，反倒叫我憂愁。我也深信，你
們衆人都以我的快樂爲自己的快樂。我先前心裏難過痛苦，多多的流淚，寫
信給你們，不是叫你們憂愁，乃是叫你們知道我格外的疼愛你們。○若有叫
人憂愁的，他不但叫我憂愁，也是叫你們衆人有幾分憂愁。我說幾分，恐怕說
得太重。這樣的人，受了衆人的責罰，也就斃了。倒不如赦免他，安慰他，免得他
憂愁太過，甚至沉淪了。所以我勸你們，要向他顯出堅定不移的愛心來。爲此
我先前也寫信給你們，要試驗你們，看你們凡事順從不順從。你們赦免誰，我
也赦免誰。我若有所赦免的，是在基督面前爲你們赦免的，免得撒但趁着機
會勝過我們。因我們並非不曉得他的詭計。○我從前爲基督的福音到了特
羅亞，主也給我開了門。那時因爲沒有遇見兄弟提多，我心裏不安，便辭別那
裏的人往馬其頓去了。感謝上帝，常帥領我們在基督裏誇勝，並藉着我們在
各處顯揚那因認識基督而有的香氣。因爲我們在上帝面前，無論在得救的

人身上、或滅亡的人身上、都有基督馨香之氣。在這等人、就作了死的香氣叫他死。在那等人、就作了活的香氣叫他活。這事誰能當得起呢。我們不像那許多人、爲利混亂上帝的道。乃是由於誠實、由於上帝、在上帝面前憑着基督講道。

第三章 我們豈是又舉薦自己麼。豈像別人、用人的薦信給你們、或用你們的薦信給人麼。你們就是我們的薦信、寫在我們的心裏、被衆人所知道所念誦的。你們明顯是基督的信、藉着我們修成的。不是用墨寫的、乃是用永生上帝的靈寫的。不是寫在石版上、乃是寫在心版上。我們因基督所以在上帝面前纔有這樣的信心。並不是我們憑自己能承擔甚麼事、我們所能承擔的、乃是出於上帝。他叫我們能承當這新約的執事。不是憑着字句、乃是憑着精意。因爲那字句是叫人死、精意是叫人活。精意或作聖靈那用字刻在石頭上屬死的職事、尙且有榮光、甚或以色列人因摩西面上的榮光、不能定睛看他的臉。這榮光原是漸漸退去的。何況那屬靈的職事、豈不更有榮光麼。若是定罪的職事有榮光、那稱義的職事、榮光就越發大了。那從前有榮光的、因這極大的榮

門徒爲保羅的薦書

實的人
哥林多後書

主的靈在那裏那裏就得以自由

保羅不傳自己只傳基督

光，就算不得有榮光了。若那廢掉的有榮光，這長存的就更有榮光了。○我們既有這樣的盼望，就大膽講說，不像摩西將帕子蒙在臉上，叫以色列人不能定睛看到那將廢者的結局。但他們的心地剛硬，直到今日誦讀舊約的時候，這帕子還沒有揭去。這帕子在基督裏已經廢去了。然而直到今日，每逢誦讀摩西書的時候，帕子還在他們心上。但他們的心幾時歸向主，帕子就幾時除去了。主就是那靈，主的靈在那裏，那裏就得以自由。我們衆人既然敞着臉，得以看見主的榮光，好像從鏡子裏返照，就變成主的形狀，榮上加榮，如同從主的靈變成的。

第四章 我們既然蒙憐憫，受了這職分，就不喪膽，乃將那些暗昧可恥的事棄絕了，不行詭詐，不謬講上帝的道理，只將真理表明出來，好在上帝面前把自己薦與各人的良心。如果我們的福音蒙蔽，就是蒙蔽在滅亡的人身上。此等不信之人，被這世界的神弄瞎了心眼，不叫基督榮耀福音的光照着他們。基督本是上帝的像。我們原不是傳自己，乃是傳基督耶穌為主，並且自己因耶穌作你們的僕人。那吩咐光從黑暗裏照出來的上帝，已經照在我們心

詩百六十一

外體毀壞
內心日新

七 裏，叫我們得知上帝榮耀的光，顯在耶穌基督的面上。○我們有這寶貝放在
 八 瓦器裏，要顯明這莫大的能力，是出於上帝，不是出於我們。我們四面受敵，卻
 九 不被困住，心裏作難，卻不至失望，遭逼迫，卻不被丟棄，打倒了，卻不至死亡。身
 十 上常帶着耶穌的死，使耶穌的生，也顯明在我們身上。因為我們這活着的人，
 十一 是常爲耶穌被交於死地，使耶穌的生，在我們這必死的身上顯明出來。這樣
 十二 看來，死是在我們身上發動，生卻在你們身上發動。但我們既有信心，正如經
 十三 上記着說：「我因信，所以如此說話。」我們也信，所以也說話。自己知道，那叫
 十四 主耶穌復活的，也必叫我們與耶穌一同復活，並且叫我們與你們一同站在
 十五 他面前。凡事都是爲你們好，叫恩惠因人多越發加增，感謝格外顯多，以致榮
 十六 耀歸與上帝。○所以我們不喪膽。外體雖然毀壞，內心卻一天新似一天。我們
 十七 這至暫至輕的苦楚，要爲我們成就極重無比永遠的榮耀。原來我們不是願
 十八 念所見的，乃是願念所不見的，因爲所見的是暫時的，所不見的是永遠的。
 一 第五章 我們原知道，我們這地上的帳棚，若拆毀了，必得上帝所造，不是
 二 人手所造，在天上永存的房屋。我們在這帳棚裏歎息，深想得那從天上來的

憑信心不
憑眼見

基督的愛
激勵我們

房屋好像穿上衣服倘若穿上被遇見的時候就不至於赤身了。我們在這帳棚裏歎息勞苦並非願意脫下這個乃是願意穿上那個好叫這必死的被生命吞滅了。爲此培植我們的就是上帝他又賜給我們聖靈作憑據。原文作實所以我們時常坦然無懼並且曉得我們住在身內便與主相離。因我們行事爲人是憑着信心不是憑着眼見。我們坦然無懼是更願意離開身體與主同住。所以無論是住在身內離開身外我們立了志向要得主的喜悅。因爲我們衆人必要在基督臺前顯露出來叫各人按着本身所行的或善或惡受報。○我們既知道主是可畏的所以勸人但我們在上帝面前是顯明的盼望在你們的良心裏也是顯明的。我們不是向你們再舉薦自己乃是叫你們因我們有可誇之處好對那憑外貌不憑內心誇口的人有言可答。我們若果顯狂是爲上帝若果謹守是爲你們原來基督的愛激勵我們因我們想一人既替衆人死衆人就都死了並且他替衆人死是叫那些活着的人不再爲自己活乃爲替他們死而復活的主活。所以我們從今以後不憑着外貌原文作肉體本節同認人了。雖然憑着外貌認過基督如今卻不再這樣認他了。若有人在基督裏他就是新

替基督勸人

賽四十九章

在各樣事上表明自己是上帝的用人

十八 造的人，舊事已過，都變成新的了。一切都是出於上帝，他藉着基督使我們與
十九 他和好，又將勸人與他和好的職分賜給我們。這就是上帝在基督裏，叫世人
與自己和好，不將他們的過犯歸到他們身上，並且將這和好的道理託付了
二十 我們。○所以我們作基督的使者，就好像上帝藉我們勸你們一般。我們替基
二十一 督求你們與上帝和好。上帝使那無罪的，無罪原文作不知罪替我們成爲罪，好叫我們
二十二 在他裏面成爲上帝的義。

一 第六章 我們與上帝同工的，也勸你們，不可徒受他的恩典，因爲他說：
二 在悅納的時候，我應允了你，在拯救的日子，我搭救了你。看哪，現在正是悅
三 納的時候，現在正是拯救的日子。我們凡事都不叫人，有妨礙，免得這職分被
四 人毀謗，反倒在各樣的事上，表明自己是上帝的用人，就如在許多的忍耐，患
五 難，窮乏，困苦，鞭打，監禁，擾亂，勤勞，儆醒，不食，廉潔，知識，恆忍，恩慈，聖靈的感化，
六 無偽的愛心，真實的道理，上帝的大能，仁義的兵器，在左在右，榮耀羞辱，惡名，
七 美名，似乎是誘惑人的，卻是誠實的，似乎不爲人所知，卻是人所共知的，似乎
八 要死，卻是活着的，似乎受責罰，卻是不至喪命的，似乎憂愁，卻是常常快樂的，

不可與惡
相交

利二十六
出二十九
結二十七
耶二十一
賽五十二
何十一
賽四十五

當潔除身
魂一切污

一 似乎貧窮，卻是叫許多人富足的。似乎一無所有，卻是樣樣都有的。○哥林多
二 人哪，我們向你們口是張開的，心是寬宏的。你們狹窄，原不在乎我們，是在乎
三 自己的心腸狹窄。你們也要照樣用寬宏的心報答我。我這話正像對自己的
四 孩子說的。○你們和不信的原不相配，不要同負一轡。義和不義有甚麼相交
五 呢？光明和黑暗有甚麼相通呢？基督和彼列彼列就是撒但的別名有甚麼相和呢？信主
六 的和不信主的有甚麼相干呢？上帝的殿和偶像有甚麼相同呢？因為我們是
七 永生上帝的殿，就如上帝曾說：「我要在他們中間居住，在他們中間來往。我
八 要作他們的上帝，他們要作我的子民。」又說：「你們務要從他們中間出來，
九 與他們分別，不要沾不潔淨的物，我就收納你們。我要作你們的父，你們要作
十 我的兒女。」這是全能的主說的。
十一 第七章 親愛的弟兄阿，我們既有這等應許，就當潔淨自己，除去身體靈
十二 魂一切的污穢，敬畏上帝，得以成聖。○你們要心地寬大，收納我們。我們未曾
十三 虧負誰，未曾敗壞誰，未曾佔誰的便宜。我說這話，不是要定你們的罪。我已經
十四 說過，你們常在我們心裏，情願與你們同生同死。我大大的放膽，向你們說話。

依着上帝
的意思憂
愁就生出
懊悔來

五 我因你們多多誇口，滿得安慰。我們在一切患難中分外的快樂。○我們從前
就是到了馬其頓的時候，身體也不得安寧，周圍遭患難，外有爭戰，內有懼怕。
但七六那安慰喪氣之上帝，藉着提多來安慰了我們，不但藉着他來，也藉着
他從你們所得的安慰，安慰了我們，因他把你們的想念、哀慟和向我的熱心，
都告訴了我，叫我更加歡喜。我先前寫信叫你們憂愁，我後來雖然懊悔，如今
卻不懊悔，因我知道那信叫你們憂愁，不過是暫時的。如今我歡喜，不是因你
們憂愁，是因你們從憂愁中生出的懊悔來。你們依着上帝的意思憂愁，凡事就
不至於因我們受虧損了。因為依着上帝的意思憂愁，就生出沒有後悔的懊
悔來，以致得救。但世俗的憂愁，是叫人死。你看，你們依着上帝的意思憂愁，從
此就生出何等的懇懇、自訴、自恨、恐懼、想念、熱心、責罰。或作責在這一切事上，你
們都表明自己是潔淨的。我雖然從前寫信給你們，卻不是爲那虧負人的，也
不是爲那受人虧負的，乃要在上帝面前，把你們顧念我們的熱心，表明出來。
故十二此我們得了安慰，並且在安慰之中，因你們衆人使提多心裏暢快歡喜，我
們就更加歡喜了。我若對提多誇獎了你們甚麼，也覺得沒有慚愧，因我對提

當效法馬
其頓教會
樂捐

當效基督
捨富爲貧

十五 多誇獎你們的話，成了真的。正如我對你們所說的話，也都是真的。並且提多
想起你們衆人的順服，是怎樣恐懼戰兢的接待他，他愛你們的心腸就越發
熱了。我如今歡喜，能在凡事上爲你們放心。
十六 第八章 弟兄們，我把上帝賜給馬其頓衆教會的恩告訴你們，就是他們
在患難中受大試煉的時候，仍有滿足的快樂，在極窮之間，還格外顯出他們
樂捐的厚恩。我可以證明他們是按着力量，而且也過了力量，自己甘心樂意
的捐助。再三的求我們准他們在這供給聖徒的恩情上有分，並且他們所作
的，不但照我們所希望的，更照上帝的旨意，先把自己獻給主，又歸附了我們。
十七 因此我勸提多，既然在你們中間開辦這慈惠的事，就當辦成了。你們既然在
信心、口才、知識、熱心，和待我們的愛心上，都格外顯出滿足來，就當在這些
的事上，也格外顯出滿足來。我說這話，不是吩咐你們，乃是藉着別人的熱心，
試驗你們愛心的實在。你們知道我們主耶穌基督的恩典，他本來富足，卻爲
你們成了貧窮，叫你們因他的貧窮，可以成爲富足。我在這事上把我的意見
告訴你們，是與你們有益，因爲你們下手辦這事，而且起此心意，已經有一年

稱讚提多

出十六

十二 了。如今就當辦成這事。既有願作的心，也當照你們所有的去辦成。因為人若
十三 有願作的心，必蒙悅納。乃是照他所有的，並不是照他所無的。我原不是要別
十四 人輕省，你們受累，乃要均平。就是要你們的富餘，現在可以補他們的不足，使
十五 他們的富餘，將來也可以補你們的不足。這就均平了。如經上所記：多收的
十六 也沒有餘，少收的也沒有缺。○多謝上帝，感動提多的心，叫他待你們殷勤，
十七 像我一樣。他固然是聽了我的勸，但自己更是熱心，情願往你們那裏去。我們
十八 還打發一位兄弟和他同去。這人在福音上得了衆教會的稱讚，不但這樣，他
十九 也被衆教會挑選，和我們同行，把所託與我們的這捐貨送到了，可以榮耀主。
二十 又表明我們樂意的心。這就免得有人因我們收的捐銀很多，就挑我們的不是。
二十一 是我們留心行光明的事，不但在主面前，就在人面前，也是這樣。我們又打發
二十二 一位兄弟同去。這人的熱心，我們在許多事上，屢次試驗過。現在他因為深信
二十三 你們，就更加熱心了。論到提多，他是我的同伴，一同為你們勞碌的。論到那兩
二十四 位兄弟，他們是衆教會的使者，是基督的榮耀。所以你們務要在衆教會面前，
二十五 顯明你們愛心的憑據，並我所誇獎你們的憑據。

誇獎亞該亞信徒的熱心

少種少收多種多收

詩^{四十二}六

增添仁義的果子

二一

第九章

論到供給聖徒的事。我不必寫信給你們。因為我知道你們樂意

的心。常對馬其頓人誇獎你們。說亞該亞人豫備好了。已經有一年了。並且你

們的熱心激動了許多人。但我打發那幾位弟兄去。要叫你們照我的話豫備

妥當。免得我們在這事上誇獎你們的話落了空。萬一有馬其頓人與我同去。

見你們沒有豫備。就叫我們所確信的。反成了羞愧。你們羞愧。更不用說了。因

此。我想不得不求那幾位弟兄。先到你們那裏去。把從前所應許的捐費。豫備

妥當。就顯出你們所捐的。是出於樂意。不是出於勉強。○少種的少收。多種的

多收。這話是真的。各人要隨本心所酌定的。不要作難。不要勉強。因為捐得樂

意的人。是上帝所喜愛的。上帝能將各樣的恩惠。多多的加給你們。使你們凡

事常常充足。能多行各樣善事。如經上所記。他施捨錢財。賑濟貧窮。他的仁

義。存到永遠。○那賜種給撒種的。賜糧給人喫的。必多多加給你們種地的種

子。又增添你們仁義的果子。叫你們凡事富足。可以多多施捨。就藉着我們使

感謝歸於上帝。因為辦這供給的事。不但補聖徒的缺乏。而且叫許多人越發

感謝上帝。他們從這供給的事上。得了憑據。知道你們承認基督。順服他的福

音多多的捐錢給他們和衆人，便將榮耀歸與上帝。他們也因上帝極大的恩賜，顯在你們心裏，就切切的想念你們，爲你們祈禱，感謝上帝，因他有說不盡的恩賜。

不憑血氣
爭戰

第十章 我保羅就是與你們見面的時候，是謙卑的，不在你們那裏的時

候向你們是勇敢的，如今親自藉着基督的溫柔和平，勸你們。有人以爲我是憑着血氣行事，我也以爲必須用勇敢待這等人，求你們不要叫我在你們那裏的時候，有這樣的勇敢。因爲我們雖然在血氣中行事，卻不藉着血氣爭戰。我們爭戰的兵器，本不是屬血氣的，乃是在上帝面前有能力，可以攻破堅固的營壘，將各樣的計謀，各樣攔阻人認識上帝的那些自高之事，一概攻破了。又將人所有的心意奪回，使他都順服基督。並且我已經豫備好了，等你們十分順服的時候，要責罰那一切不順服的人。你們是看眼前的麼，倘若有人自信是屬基督的，他不要再想，他如何屬基督，我們也是如何屬基督的。主賜給我們權柄，是要造就你們，並不是要敗壞你們。我就是爲這權柄稍微誇口，也不至於慚愧。我說這話，免得你們以爲我寫信是要威嚇你們。因爲有人說，他

當指着主
誇口

耶 八
保羅怕信
徒失去純
一的心

十二 的信、又沈重、又利害、及至見面、卻是氣貌不揚、言語粗俗的。這等人當想、我們
十三 不在那裏的時候、信上的言語如何、見面的時候、行事也必如何。因為我們不
十四 敢將自己和那自薦的人同列相比、他們用自己度量自己、用自己比較自己、
十五 乃是不通達的。我們不願意分外誇口、只要照上帝所量給我們的界限、搆到
十六 你們那裏。我們並非過了自己的界限、好像搆不到你們那裏。因為我們早到
十七 你們那裏、傳了基督的福音。我們不仗着別人所勞碌的、分外誇口。但指望你
十八 們信心增長的時候、所量給我們的界限、就可以因着你們更加開展、得以將
十九 福音傳到你們以外的地方、並不是在別人界限之內、藉着他現成的事誇口。
二十 但誇口的當指着主誇口。因為蒙悅納的、不是自己稱許的、乃是主所稱許的。
二十一 第十一章 但願你們寬容我這一點愚妄、其實你們原是寬容我的。我爲
二十二 你們起的憤恨、原是上帝那樣的憤恨、因為我會把你們許配一個丈夫、要把
二十三 你們如同貞潔的童女、獻給基督。我只怕你們的心、或偏於邪、失去那向基督
二十四 所存純一清潔的心、就像蛇用詭詐誘惑了夏娃一樣。假如有大來、另傳一個
二十五 耶穌、不是我們所傳過的、或者你們另受一個靈、不是你們所受過的、或者另

言已傳教
不索費用

得一個福音，不是你們所得過的，你們容讓他也就罷了。但我想，我一點不在那些最大的使徒以下。我的言語雖然粗俗，我的知識卻不粗俗。這是在我們凡事上，向你們眾人顯明出來的。我因為白白傳上帝的福音給你們，就自居卑微，叫你們高升。這算是我犯罪麼？我虧負了別的教會，向他們取了工價來，給你們効力。我在你們那裏缺乏的時候，並沒有累着你們一個人。因我所缺乏的，那從馬其頓來的弟兄們都補足了。我向來凡事謹守，後來也必謹守，總不至於累着你們。既有基督的誠實在我裏面，就無人能在亞該亞一帶地方阻擋我這自誇。爲甚麼呢？是因我不愛你們麼？這有上帝知道。我現在所作的，後來還要作，爲要斷絕那些尋機會人的機會，使他們在所誇的事上，也不過與我們一樣。那等人是假使徒，行事詭詐，裝作基督使徒的模樣。這也不足爲怪，因爲連撒但也裝作光明的天使。所以他的差役，若裝作仁義的差役，也不算希奇。他們的結局，必然照着他們的行爲。○我再說，人不可把我看作愚妄的。縱然如此，也要把我當作愚妄人接納，叫我可以畧畧自誇。我說的話，不是奉主命說的，乃是像愚妄人放膽自誇。既有好些人憑着血氣自誇，我也要自

誇了你們既是精明人，就能甘心忍耐愚妄人。假若有人強你們作奴僕，或侵吞你們，或擄掠你們，或侮慢你們，或打你們的臉，你們都能忍耐他。我說這話，是羞辱自己，好像我們從前是軟弱的。然而人在何事上勇敢？（我說句愚妄話）我也勇敢。他們是希伯來人麼？我也是。他們是以色列人麼？我也是。他們是亞伯拉罕的後裔麼？我也是。他們是基督的僕人麼？（我說句狂話）我更是我比他們多受勞苦，多下監牢，受鞭打是過重的，冒死是屢次有的，被猶太人鞭打五次，每次四十，減去一下，被棍打了三次，被石頭打了一次，遇着船壞三次，一晝一夜在深海裏，又屢次行遠路，遭江河的危險，盜賊的危險，同族的危險，外邦人的危險，城裏的危險，曠野的危險，海中的危險，假弟兄的危險，受勞碌，受困苦，多次不得睡，又飢又渴，多次不得食，受寒冷，赤身露體，除了這外面的事，還有爲衆教會掛心的事，天天壓在我身上，有誰軟弱，我不軟弱呢？有誰跌倒，我不焦急呢？我若必須自誇，就誇那關乎我軟弱的事便了。那永遠可稱頌之主耶穌的父上帝，知道我不說謊。在大馬色亞哩達王手下的提督把守大馬色城，要捉拿我，我就從窗戶中，在筐子裏從城牆上被人縋下去，脫離

保羅所得
的啟示

了他的手。

第十二章 我自誇固然無益，但我是不得已的。如今我要說到主的顯現和啟示。我認得一個在基督裏的人，他前十四年被提到第三層天上去，或在身內，我不知道，或在身外，我也不知道。只有上帝知道。我認得這人，或在身內，或在身外，我都不知道。只有上帝知道。他被提到樂園裏，聽見隱祕的言語，是人不可說的。爲這人，我要誇口，但是爲我自己，除了我的軟弱以外，我並不誇口。我就是願意誇口，也不算狂，因爲我必說實話，只是我禁止不說，恐怕有人把我看高了，過於他在我身上所看見所聽見的。又恐怕我因所得的啟示甚大，就過於自高，所以有一根刺加在我肉體上，就是撒但的差役，要攻擊我，免得我過於自高。爲這事，我三次求過主，叫這刺離開我。他對我說，我的恩典，你用的，因爲我的能力，是在人的軟弱上顯得完全，所以我更喜歡誇自己的軟弱，好叫基督的能力覆庇我。我爲基督的緣故，就以軟弱、凌辱、急難、逼迫、困苦，爲可喜樂的。因我甚麼時候軟弱，甚麼時候就剛強了。○我成了愚妄人，是被你們強逼的。我本該被你們稱許纔是，我雖算不了甚麼，卻沒有一件事在

明顯使徒
的憑據

一切的事
都爲造就
信徒

十二 那些最大的使徒以下。我在你們中間用百般的忍耐藉着神蹟奇事異能顯
 十三 出使徒的憑據來。除了我不累着你們這一件事你們還有甚麼事不及別的
 十四 教會呢。這不公之處求你們饒恕我罷。○如今我打算第三次到你們那裏去
 十五 也必不累着你們。因我所求的是你們不是你們的財物。兒女不該爲父母積
 十六 財。父母該爲兒女積財。我也甘心樂意爲你們的靈魂費財費力。難道我越發
 十七 愛你們就越發少得你們的愛麼。罷了。我自己並沒有累着你們。你們卻有人
 十八 說我是詭詐。用心計牢籠你們。我所差到你們那裏去的人。我藉着他們一個
 十九 人佔過你們的便宜麼。我勸了提多到你們那裏去。又差那位兄弟與他同去。
 二十 提多佔過你們的便宜麼。我們行事不同是一個心靈麼。不同是一個腳蹤麼。
 二十一 作心靈或靈。○你們到如今還想我們是向你們分訴。我們本是在基督裏當上帝
 二十二 面前說話。親愛的弟兄阿。一切的事都是爲造就你們。我怕我再來的時候。見
 二十三 你們不合我所希望的。你們見我也不合你們所希望的。又怕有分爭嫉妒惱
 二十四 怒結黨毀謗纒言狂傲混亂的事。且怕我來的時候。我的上帝叫我在你們面
 二十五 前慚愧。又因許多人從前犯罪。行污穢姦淫邪蕩的事。不肯悔改。我就憂愁。

勸門徒自
省

第十三章 這是我第三次要到你們那裏去。憑兩三個人的口作見證。句
句都要定準。我從前說過。如今不在你們那裏。又說。正如我第二次見你們的
時候所說的一樣。就是對那犯了罪的。和其餘的人說。我若再來。必不寬容。你
們既然尋求基督在我裏面說話的憑據。我必不寬容。因為基督在你們身上。
不是軟弱的。在你們裏面。是有大能的。他因軟弱被釘在十字架上。卻因上帝
的大能。仍然活着。我們也是這樣。同他軟弱。但因上帝向你們所顯的大能。也
必與他同活。你們總要自己省察。有信心沒有。也要自己試驗。豈不知你們若
不是可棄絕的。就有耶穌基督在你們心裏麼。我卻盼望你們曉得我們不是
可棄絕的人。我們求上帝。叫你們一件惡事都不作。這不是要顯明我們是蒙
悅納的。是要你們行事端正。任憑人看我們是被棄絕的罷。我們凡事不能敵
擋真理。只能扶助真理。即便我們軟弱。你們剛強。我們也歡喜。並且我們所求
的。就是你們作完全人。所以我不在你們那裏的時候。把這話寫給你們。好叫
我見你們的時候。不用照主所給我的權柄。嚴厲的待你們。這權柄原是為造
就人。並不是為敗壞人。○還有末了的話。願弟兄們都喜樂。要作完全人。要受

勸勉

十二
安慰。要同心合意。要彼此和睦。如此仁愛和平的上帝。必常與你們同在。你們
十三
親嘴問安。彼此務要聖潔。○衆聖徒都問你們安。○願主耶穌基督的恩惠。上
帝的慈愛。聖靈的感動。常與你們衆人同在。





帝伯慈愛聖靈沛恩體常與君同奔人同奔

縣御問交將此審要聖靈○衆聖封藉問將問交○願主雅福基督沛恩惠土

安撫受同心合意要將此縣到眼此子愛味平沛土帝慈常與君同奔同奔

希奇加拉
太人速離
正道保羅傳的
福音是從
上帝來的

第一章 作使徒的保羅（不是由於人，也不是藉着人，乃是藉着耶穌基

督，與叫他從死裏復活的父上帝）和一切與我同在的衆弟兄，寫信給加拉

太的各教會。願恩惠平安，從父上帝與我們的主耶穌基督，歸與你們。基督照

我們父上帝的旨意，爲我們的罪捨己，要救我們脫離這罪惡的世代，但願榮

耀歸於上帝，直到永永遠遠。阿們。○我希奇你們這麼快離開那藉着基督之

恩召你們的，去從別的福音。那並不是福音，不過有些人攪擾你們，要把基督

的福音更改了。但無論是我們，是天上來的使者，若傳福音給你們，與我們所

傳給你們的不同，他就應當被咒詛。我們已經說了，現在又說，若有人傳福音

給你們，與你們所領受的不同，他就應當被咒詛。我現在是要得人的心呢，還

是要得上帝的心呢。我豈是討人的喜歡麼？若仍舊討人的喜歡，我就不是基

督的僕人了。○弟兄們，我告訴你們，我素來所傳的福音，不是出於人的意思。

因爲我不是從人領受的，也不是人教導我的，乃是從耶穌基督啟示來的。你

們聽見我從前在猶太教中所行的事，怎樣極力逼迫殘害上帝的教會。我又

不是在那
路撒冷學
的

保羅巴拿
巴拿啟示
再往耶路
撒冷

在猶太教中，比我本國許多同歲的人更有長進，爲我祖宗的遺傳更加熱心。然而那把我從母腹裏分別出來，又施恩召我的上帝，既然樂意將他兒子啟示在我心裏，叫我把他傳在外邦人中，我就沒有與屬血氣的人商量，也沒有上耶路撒冷去，見那些比我先作使徒的，惟獨往亞拉伯去，後又回到大馬色。○過了三年，纔上耶路撒冷去，見磯法，和他同住了十五天。至於別的使徒，除了主的兄弟雅各，我都沒有看見。我寫給你們的，不是謊話，這是我在上帝面前說的。以後，我到了敘利亞和基利家境內，那時，猶太信基督的各教會都沒有見過我的面。不過聽說，那從前逼迫我們的，現在傳揚他原先所殘害的真道，他們就爲我的緣故，歸榮耀給上帝。

第二章 過了十四年，我同巴拿巴又上耶路撒冷去，並帶着提多同去。我是奉啟示上去的，把我在外邦人所傳的福音，對弟兄們陳說，卻是背地裏對那有名望之人說的，惟恐我現在，或是從前，徒然奔跑。但與我同去的提多，雖是希利尼人，也沒有勉強他受割禮，因爲有倫着引進來的假弟兄，私下窺探我們在基督耶穌裏的自由，要叫我們作奴僕。我們就是一刻的工夫，也沒

雅各
約翰
羅巴
拿巴
行相
交之
禮
保羅
責備
磯法
與外
邦人
隔開

六 有容讓順服他們，爲要叫福音的真理仍存在你們中間。至於那些有名望的，
不論他是何等人，都與我無干。上帝不以外貌取人。那些有名望的，並沒有加
增我甚麼。反倒看見了主託我傳福音給那未受割禮的人，正如託彼得傳福
音給那受割禮的人。（那感動彼得叫他爲受割禮之人作使徒的，也感動我，
叫我爲外邦人作使徒。）又知道所賜給我的恩典，那稱爲教會柱石的雅各、
磯法、約翰，就向我和巴拿巴用右手行相交之禮，叫我們往外邦人那裏去。他
們往受割禮的人那裏去，只是願意我們記念窮人。這也是我本來熱心去行
的。○後來磯法到了安提阿，因他有可責之處，我就當面抵擋他。從雅各那裏
來的人，未到以先，他和外邦人一同喫飯。及至他們來到，他因怕奉割禮的人，
就退去，與外邦人隔開了。其餘的猶太人也都隨着他裝假，甚至連巴拿巴也
隨夥裝假。但我一看見他們行的不正，與福音的真理不合，就在衆人面前對
磯法說：你既是猶太人，若隨外邦人行事，不隨猶太人行事，怎麼還勉強外邦
人隨猶太人呢？我們這生來的猶太人，不是外邦的罪人，既知道人稱義，不是
因行律法，乃是因信耶穌基督，連我們也信了基督耶穌，使我們因信基督稱

基督在保羅裏面活

責備加拉太人受了迷惑

信與律法相比

創 十一上

十七 義、不因行律法稱義。因為凡有血氣的、沒有一人因行律法稱義。我們若求在
十八 基督裏稱義、卻仍舊是罪人、難道基督是叫人犯罪的麼、斷乎不是。我素來所
十九 拆毀的、若重新建造、這就證明自己是犯罪的人。我因律法、就向律法死了、叫
二十 我可以向上帝活着。我已經與基督同釘十字架、現在活着的、不再是我、乃是
二十一 基督在我裏面活着、並且我如今在肉身活着、是因信上帝的兒子而活、他是
二十二 愛我、爲我捨己、我不廢掉上帝的恩義、若是藉着律法得的、基督就是徒然死
二十三 了。

第三章

無知的加拉太人哪、

耶穌基督釘十字架、已經活畫在你們眼前、

一 誰又迷惑了你們呢。我只要問你們這一件、你們受了聖靈、是因行律法呢、是

二 因聽信福音呢。你們既靠聖靈入門、如今還靠肉身成全麼。你們是這樣的無

三 知麼。你們受苦如此之多、都是徒然的麼。難道果真是徒然的麼。那賜給你們

四 聖靈、又在你們中間行異能的、是因你們行律法呢、是因你們聽信福音呢。正

五 如、亞伯拉罕信上帝、這就算爲他的義。所以你們要知道、那以信爲本的人、

六 就是亞伯拉罕的子孫。並且聖經既然豫先看明、上帝要叫外邦人因信稱

創 十一

申 二十二

義人必因信得生

哈 二

利 十六
申 二十二

創 十七

義就早已傳福音給亞伯拉罕說、萬國都必因你得福。可見那以信為本
 的人和有信心的亞伯拉罕一同得福。凡以行律法為本的，都是被咒詛的。因
 為經上記着、凡不常照律法書上所記一切之事去行的，就被咒詛。沒有
 一個人靠着律法在上帝面前稱義，這是明顯的。因為經上說、義人必因信
 得生。律法原不本乎信，只說、行這些事的，就必因此活着。基督既為我
 們受了咒詛，就贖出我們脫離律法的咒詛。因為經上記着、凡掛在
 木頭上都是被咒詛的。這便叫亞伯拉罕的福，因基督耶穌可以臨到外邦
 人，使我們因信得着所應許的聖靈。○弟兄們，我且照着人的常話說，雖然是
 人的文約，若已經立定了，就沒有能廢棄或加增的。所應許的原是向亞伯拉
 罕和他子孫說的。上帝並不是說衆子孫，指着許多人，乃是說你那一個子孫，
 指着一個人，就是基督。我是這麼說，上帝豫先所立的約，不能被那四百三十
 年以後的律法廢掉，叫應許歸於虛空。因為承受產業，若本乎律法，就不本乎
 應許。但上帝是憑着應許，把產業賜給亞伯拉罕。這樣說來，律法是為甚麼有
 的呢。原是為過犯添上的，等候那蒙應許的子孫來到，並且是藉天使經中保

律法是福
音的先聲

三十一 之手設立的。但中保本不是爲一面作的。上帝卻是一位。這樣律法是與上帝的應許反對麼。斷乎不是。若曾傳一個能叫人得生的律法。義就誠然本乎律法了。但聖經把衆人都圍在罪裏。使所應許的福。因信耶穌基督。歸給那信的人。○但這因信得救的理。還未來以先。我們被看守在律法之下。直圈到那將來的真道顯明出來。這樣律法是我們訓蒙的師傅。引我們到基督那裏。使我們因信稱義。但這因信得救的理。既然來到。我們從此就不在師傅的手下了。所以你們因信基督耶穌。都是上帝的兒子。你們受洗歸入基督的。都是披戴基督了。並不分猶太人。希利尼人。自主的。爲奴的。或男或女。因爲你們在基督耶穌裏。都成爲一了。你們既屬乎基督。就是亞伯拉罕的後裔。是照着應許承受產業的了。

一 第四章 我說那承受產業的。雖然是全業的主人。但爲孩童的時候。卻與奴僕毫無分別。乃在師傅和管家的手下。直等他父親豫定的時候來到。我們爲孩童的時候。受管於世俗小學之下。也是如此。及至時候滿足。上帝就差遣他的兒子。爲女子所生。且生在律法以下。要把律法以下的人贖出來。叫我們

被贖的人
得兒子的
名分

六 得着兒子的名分。你們既爲兒子，上帝就差他兒子的靈，進入你們。原文作我們的
 七 心，呼叫阿爸，父。可見從此以後，你不是奴僕，乃是兒子了。既是兒子，就靠着上
 八 帝爲後嗣。○但從前你們不認識上帝的時候，是給那些本來不是神的作奴
 九 僕。現在你們既然認識上帝，更可說是被上帝所認識的，怎麼還要歸回那懦
 十 弱無用的小學，情願再給他作奴僕呢。你們謹守日子，月分，節期，年分。我爲你
 十一 們害怕，惟恐我在你們身上是枉費了工夫。○弟兄們，我勸你們要像我一樣，
 十二 因爲我也像你們一樣。你們一點沒有虧負我。你們知道我頭一次傳福音給
 十三 你們，是因爲身體有疾病。你們爲我身體的緣故受試煉，沒有輕看我也沒有
 十四 厭棄我。反倒接待我，如同上帝的使者，如同基督耶穌。你們當日所誇的福氣
 十五 在那裏呢。那時你們若能行，就是把自己的眼睛剜出來給我，也都情願。這是
 十六 我可以給你們作見證的。如今我將真理告訴你們，就成了你們的仇敵麼。那
 十七 些人熱心待你們，卻不是好意，是要離間。原文作把你們你們，叫你們熱心待他
 十八 們在善事上，常用熱心待人，原是好的，卻不單我與你們同在的時候纔這樣。
 十九 我小子阿，我爲你們再受生產之苦，直等到基督成形在你們心裏。我巴不得

兩個婦人
豫表兩約

創十六

創二十一

賽五十四

創二十二

基督使人
得自由

三 現今在你們那裏，改換口氣，因我爲你們心裏作難。○你們這願意在律法以
三 下的人，請告訴我，你們豈沒有聽見律法麼？因爲律法上記着：亞伯拉罕有兩
三 個兒子，一個是使女生的，一個是自主之婦人生的，然而那使女所生的，是按
三 着血氣生的，那自主之婦人所生的，是憑着應許生的。這都是比方，那兩個婦
三 人，就是兩約，一約是出於西乃山，生子爲奴，乃是夏甲。這夏甲二字是指着亞
二五 拉伯的西乃山，與現在的耶路撒冷同類，因耶路撒冷和他的兒女都是爲奴
二六 的。但那在上的耶路撒冷是自主的，他是我們的母，因爲經上記着：不懷孕
二七 不生養的，你要歡樂，未曾經過產難的，你要高聲歡呼，因爲沒有丈夫的，比有
二八 丈夫的兒女更多。弟兄們，我們是憑着應許作兒女，如同以撒一樣。當時那
三〇 按着血氣生的，逼迫了那按着聖靈生的，現在也是這樣。然而經上是怎麼說
三一 的呢？是說：把使女和他兒子趕出去，因爲使女的兒子，不可與自主婦人的
三二 兒子一同承受產業。弟兄們，這樣看來，我們不是使女的兒女，乃是自主婦
三三 人的兒女了。

第五章

基督釋放了我們，叫我們得以自由，所以要站立得穩，不要再被

在基督裏
割禮無功
效

愛心乃包
括全律法
的義

利 十五
聖靈和情
慾爲敵

二 奴僕的軛挾制。○我保羅告訴你們，若受割禮，基督就與你們無益了。我再指
三 着凡受割禮的人確實的說，他是欠着行全律法的債。你們這要靠律法稱義
四 的，是與基督隔絕，從恩典中墜落了。我們靠着聖靈，憑着信心，等候所盼望的
五 義。原來在基督耶穌裏，受割禮不受割禮，全無功效。惟獨使人生發仁愛的信
六 心，纔有功效。你們向來跑得好，有誰攔阻你們，叫你們不順從真理呢。這樣的
七 勸導，不是出於那召你們的一點麵酵，能使全團都發起來。我在主裏很信你
八 們必不懷別樣的心，但攪擾你們的，無論是誰，必擔當他的罪名。弟兄們，我若
九 仍舊傳割禮，爲甚麼還受逼迫呢。若是這樣，那十字架討厭的地方就沒有了。
十 恨不得那攪亂你們的人，把自己割絕了。○弟兄們，你們蒙召，是要得自由，只
十一 是不可將你們的自由當作放縱情慾的機會。總要用愛心互相服事，因爲全
十二 律法都包在愛人如己這一句話之內了。你們要謹慎，若相咬相吞，只怕要彼
十三 此消滅了。○我說，你們當順着聖靈而行，就不放縱肉體的情慾了。因爲情慾
十四 和聖靈相爭，聖靈和情慾相爭，這兩個是彼此相敵，使你們不能作所願意作
十五 的。但你們若被聖靈引導，就不在律法以下。情慾的事，都是顯而易見的，就如

三

姦淫、污穢、邪蕩、拜偶像、邪術、仇恨、爭競、忌恨、惱怒、結黨、紛爭、異端、嫉妒、

在此有

二

見說醉酒、荒宴等類。我從前告訴你們，現在又告訴你們，行這樣事的人，必不

一

能承受上帝的國。聖靈所結的果子，就是仁愛、喜樂、和平、忍耐、恩慈、良善、信實、

二

溫柔、節制。這樣的事，沒有律法禁止。凡屬基督耶穌的人，是已經把肉體、連肉

三

體的邪情私慾，同釘在十字架上了。○我們若是靠聖靈得生，就當靠聖靈行

四

事，不要貪圖虛名，彼此惹氣，互相嫉妒。

五

第六章 弟兄們，若有人偶然被過犯所勝，你們屬靈的人，就當用溫柔的

六

心，把他挽回過來，又當自己小心，恐怕也被引誘。你們各人的重擔要互相擔

七

當，如此，就完全了基督的律法。人若無有自己，還以為有，就是自欺了。各人應

八

當察驗自己的行為，這樣，他所誇的就專在自己，不在別人了。因為各人必擔

九

當自己的擔子。○在道理上受教的，當把一切需用的供給施教的人，不要自

十

欺。上帝是輕慢不得的人，種的是甚麼，收的也是甚麼。順着情慾撒種的，必從

十一

情慾收敗壞。順着聖靈撒種的，必從聖靈收永生。我們行善，不可喪志。若不灰

十二

心到了時候，就要收成。所以有了機會，就當向衆人行善，向信徒一家的人更

各人的重
擔要互相
擔當種甚麼收
甚麼

當作新造
的人

十二 當這樣。○請看我親手寫給你們的字，是何等的大呢。凡希圖外貌體面的人，
十一 都勉強你們受割禮，無非是怕自己爲基督的十字架受逼迫。他們那些受割
十 禮的，連自己也不守律法。他們願意你們受割禮，不過要藉着你們的肉體誇
九 口。但我斷不以別的誇口，只誇我們主耶穌基督的十字架。因這十字架，就我
八 而論，世界已經釘在十字架上。就世界而論，我已經釘在十字架上。受割禮不
七 受割禮，都無關緊要。要緊的就是作新造的人。凡照此理而行的，願平安憐憫
六 加給他們，和上帝的以色列民。○從今以後，人都不要攪擾我，因爲我身上帶
五 着耶穌的印記。○弟兄們，願我主耶穌基督的恩，常在你們心裏。阿們。

保羅達以弗所人書

第一章 奉上帝旨意、作基督耶穌使徒的保羅、寫信給在以弗所的聖徒、

就是在基督耶穌裏有忠心的人。願恩惠平安從上帝我們的父、和主耶穌基督歸與你們。○願頌讚歸與我們主耶穌基督的父上帝、他在基督裏、曾賜給我們天上各樣屬靈的福氣、就如上帝從創立世界以前、在基督裏揀選了我們、使我們在他面前成爲聖潔、無有瑕疵、又因愛我們、就按着自己意旨所喜悅的、豫定我們、藉着耶穌基督得兒子的名分、使他榮耀的恩典、得着稱讚。這恩典是他在愛子裏、所賜給我們的。我們藉這愛子的血、得蒙救贖、過犯得以赦免、乃是照他豐富的恩典、這恩典是上帝用諸般智慧聰明、充充足足賞給我們的、都是照他自己所豫定的美意、叫我們知道他旨意的奧祕、要照所安排的、在日期滿足的時候、使天上、地上一切所有的、都在基督裏、面同歸於一。我們也在他裏面得了基業、作成這原是那位隨己意行、作萬事的、照着他旨意所豫定的、叫他的榮耀、從我們這首先在基督裏有盼望的人、可以得着稱讚。你們既聽見真理的道、就是那叫你們得救的福音、也信了基督、既然信他、

蒙救贖的
恩

指望天上
的基業

就受了所應許的聖靈爲印記。這聖靈是我們得基業的憑據。原文直等到上帝之民。作民原文被贖，使他的榮耀得着稱讚。○因此我既聽見你們信從主耶穌，親愛衆聖徒，就爲你們不住的感謝上帝，禱告的時候，常題到你們，求我們主耶穌基督的上帝，榮耀的父，將那賜人智慧和啟示的靈，賞給你們，使你們真知道他，並且照明你們心中的眼睛，使你們知道他的恩召有何等指望。他在聖徒中得的基業，有何等豐盛的榮耀，並知道他向我們這信的人所顯的能力，是何等浩大，就是照他在基督身上所運行的。大能大力，使他從死裏復活，叫他在天上坐在自己的右邊，遠超過一切執政的、掌權的、有能的、主治的和一切有名的。不但是今世的，連來世的也都超過了。又將萬有服在他的腳下，使他爲教會作萬有之首。教會是他的身體，是那充滿萬有者所充滿的。

第二章 你們死在過犯罪惡之中，他叫你們活過來。那時，你們在其中行事爲人，隨從今世的風俗，順服空中掌權者的首領，就是現今在悖逆之心裏中運行的邪靈。我們從前也都在他們中間，放縱肉體的私慾，隨着肉體和心中所喜好的去行，本爲可怒之子，和別人一樣。然而上帝既有豐富的憐憫，因

得救是本
乎恩也因
着信

從前門徒
不知道上
帝

五 他愛我們的大愛。當我們死在過犯中的時候，便叫我們與基督一同活過來。
六 (你們得救是本乎恩。) 他又叫我們與基督耶穌一同復活，一同坐在天上。
七 要將他極豐富的恩典，就是他在基督耶穌裏向我們所施的恩慈，顯明給後
八 來的世代看。你們得救是本乎恩，也因着信。這並不是出於自己，乃是上帝所
九 賜的，也不是出於行爲，免得有人自誇。我們原是他的工作，在基督耶穌裏造
十 成的。爲要叫我們行善，就是上帝所豫備叫我們行的。○所以你們應當記念，
十一 你們從前按肉體是外邦人，是稱爲沒受割禮的。這名原是那些憑人手在肉
十二 身上稱爲受割禮之人所起的那時，你們與基督無關，在以色列國民以外，在
十三 所應許的諸約上是局外人，並且活在世上沒有指望，沒有上帝。你們從前遠
十四 離上帝的人，如今卻在基督耶穌裏，靠着他的血，已經得親近了。因他使我們
十五 和睦，原文作和和睦睦將兩下合而爲一，拆毀了中間隔斷的牆，而且以自己的
十六 身體廢掉冤仇，就是那記在律法上的規條，爲要將兩下藉着自己造成一個
十七 新人，如此便成就了和睦。既在十字架上滅了冤仇，便藉這十字架，使兩下歸
爲一體，與上帝和好了，並且來傳和平的福音給你們遠處的人，也給那近處

如今是上帝家裏的人

奉命傳福音於外邦人

的人。因為我們兩下藉着他被一個聖靈所感，得以進到父面前。這樣，你們不再作外人和客旅，是與聖徒同國，是上帝家裏的人了。並且被建造在使徒和先知的根基上，有基督耶穌自己為房角石，各房靠他聯絡得合式，漸漸成為主的聖殿。你們也靠他同被建造，成為上帝藉着聖靈居住的所在。

第三章 因此我保羅為你們外邦人作了基督耶穌被囚的替你們祈禱。十四節所加對 必你們曾聽見上帝賜恩給我，將關切你們的職分託付我用。啟示使我知道福音的奧秘，正如我以前畧畧寫過的。你們念了，就能曉得我深知基督的奧秘。這奧秘在以前的世代，沒有叫人知道，像如今藉着聖靈啟示他的聖使徒和先知一樣。這奧秘就是外邦人在基督耶穌裏藉着福音，得以同為後嗣，同為一體，同蒙應許。我作了這福音的執事，是照上帝的恩賜。這恩賜是照他運行的大能賜給我的。我本來比眾聖徒中最小的，還小。然而他還賜我這恩典，叫我把基督那測不透的豐富傳給外邦人。又使眾人都明白，這歷代以來隱藏在創造萬物之上帝裏的奧秘，是如何安排的。為要藉着教會，使天上執政的、掌權的，現在得知上帝百般的智慧。這是照上帝從萬世以

基督有英
測之愛

勸門徒合
而爲一

三 前、在我們主基督耶穌裏所定的旨意。我們因信耶穌、就在他裏面放膽無懼、
十 篤信不疑的來到上帝面前。所以我求你們、不要因我爲你們所受的患難喪
十一 膽。這原是你們的榮耀。○因此我在父面前屈膝、（天上地上的各或作家、都
十二 是從他得名）求他按着他豐盛的榮耀、藉着他的靈、叫你們心裏的力量剛
十三 強起來、使基督因你們的信、住在你們心裏、叫你們的愛心、有根有基、能以和
十四 衆聖徒一同明白基督的愛、是何等長闊高深、並知道這愛是過於人所能測
十五 度的、便叫上帝一切所充滿的、充滿了你們。○上帝能照着運行在我們心裏
十六 的大力、充充足足的成就一切、超過我們所求所想的、但願他在教會中、並在
十七 基督耶穌裏、得着榮耀、直到世世代代、永永遠遠。阿們。

一 第四章 我爲主被囚的勸你們、既然蒙召、行事爲人就當與蒙召的恩相
二 稱。凡事謙虛、溫柔、忍耐、用愛心互相寬容、用和平彼此聯絡、竭力保守聖靈所
三 賜合而爲一的心。身體只有一個、聖靈只有一個、正如你們蒙召、同有一個指
四 望、一主、一信、一洗、一上帝、就是衆人的父、超乎衆人之上、貫乎衆人之中、也住
五 在衆人之內。我們各人蒙恩、都是照基督所量給各人的恩賜。所以經上說、

詩六十八

滿有基督長成的身量

凡事效法基督

穿上新人

亞八

九 他升上高天的時候，擄掠了仇敵，將各樣的恩賜賞給人。（既說升上，豈不是先降在地下麼？那降下的，就是遠升諸天之上，要充滿萬有的。）他所賜的

十 有使徒，有先知，有傳福音的，有牧師和教師，爲要成全聖徒，各盡其職，建立基督的

十一 身體，直等到我們衆人在真道上同歸於一，認識上帝的兒子，得以長大成人，滿有基督長成的身量，使我們不再作小孩子，中了人的詭計和欺騙的

十二 法術，被一切異教之風搖動，飄來飄去，就隨從各樣的異端，惟用愛心說誠實話，凡事長進，連於元首基督，全身都靠他聯絡得合式，百節各按各職，照着各

十三 體的功用，彼此相助，便叫身體漸漸增長，在愛中建立自己。○所以我說，且在

十四 主裏確實的說，你們行事，不要再像外邦人存虛妄的心行事，他們心地昏昧，

十五 與上帝所賜的生命隔絕了，都因自己無知，心裏剛硬，良心既然喪盡，就放縱

十六 私慾，貪行種種的污穢。你們學了基督，卻不是這樣。如果你們聽過他的道，領

十七 了他的教學，了他的真理，就要脫去你們從前行爲上的舊人。這舊人是因私

十八 慾的迷惑，漸漸變壞的，又要將你們的心志改換一新，並且穿上新人。這新人

十九 是照着上帝的形像造的，有真理的仁義和聖潔。○所以你們要棄絕謊言，各

詩^四文

不可給魔鬼留地步

不要叫靈盤擔憂

當憑愛心行事

當像光明的子女

二六 人與鄰舍說實話。因為我們是互相為肢體。生氣卻不要犯罪。不可含怒到日落。也不可給魔鬼留地步。從前偷竊的。不要再偷。總要勞力。親手作正經事。就可有餘。分給那缺少的人。污穢的言語。一句不可出口。只要隨事說造就人的好話。叫聽見的人得益處。不要叫上帝的聖靈擔憂。你們原是受了他的印記。
三〇 等候得贖的日子來到。一切苦毒。惱恨。忿怒。嚷鬧。毀謗。並一切的惡毒。或作都當從你們中間除掉。並要以恩慈相待。存憐憫的心。彼此饒恕。正如上帝在基督裏饒恕了你們一樣。

二一 第五章 所以你們該效法上帝。好像蒙慈愛的兒女一樣。也要憑愛心行事。正如基督愛我們。為我們捨了自己。當作馨香的供物。和祭物。獻與上帝。至於淫亂。並一切污穢。或是貪婪。在你們中間連題都不可。方合聖徒的體統。淫詞妄語。和戲笑的話。都不相宜。總要說感謝的話。因為你們確實的知道。無論是淫亂的。是污穢的。是有貪心的。在基督和上帝的國裏。都是無分的。有貪心的。就與拜偶像的一樣。不要被人虛浮的話欺哄。因這些事。上帝的忿怒必臨到那悖逆之子。所以你們不要與他們同夥。從前你們是暗昧的。但如今在主

愛惜光陰

夫妻的本分

裏面是光明的、行事爲人就當像光明的子女、光明所結的果子、就是一切良善、公義、誠實、總要察驗何爲主所喜悅的事、那暗昧無益的事、不要與人同行、倒要責備行這事的人、因爲他們暗中所行的、就是題起來、也是可恥的、凡事受了責備、就被光顯明出來、因爲一切能顯明的、就是光、所以主說、你這睡着的人、當醒過來、從死裏復活、基督就要光照你了、○你們要謹慎行事、不要像愚昧人、當像智慧人、要愛惜光陰、因爲現今的世代邪惡、不要作糊塗人、要明白主的旨意如何、不要醉酒、酒能使人放蕩、乃要被聖靈充滿、當用詩章、頌詞、靈歌、彼此對說、口唱心悅的讚美主、凡事要奉我們主耶穌基督的名、常常感謝父上帝、又當存敬畏基督的心、彼此順服、○你們作妻子的、當順服自己的丈夫、如同順服主、因爲丈夫是妻子的頭、如同基督是教會的頭、他又是教會全體的救主、教會怎樣順服基督、妻子也要怎樣凡事順服丈夫、你們作丈夫的、要愛你們的妻子、正如基督愛教會、爲教會捨己、要用水藉着道、把教會洗淨、成爲聖潔、可以獻給自己、作個榮耀的教會、毫無玷污皺紋等類的病、乃是聖潔沒有瑕疵的、丈夫也當照樣愛妻子、如同愛自己的身子、愛妻子、便是愛

父母和兒
女的本分申
出
三
二
二主人和僕
人的本分須穿戴上
帝所賜的
全副軍裝

二九

三〇

三一

三二

三三

三四

三五

三六

三七

三八

三九

四〇

四一

四二

自己了。從來沒有人恨惡自己的身子，總是保養顧惜，正像基督待教會一樣。因我們是他身上的肢體。有古卷在此有就為這個緣故，人要離開父母，與妻子連合，二人成爲一體。這是極大的奧祕，但我是指着基督和教會說的。然而你們各人都當愛妻子，如同愛自己一樣，妻子也當敬重他的丈夫。

第六章 你們作兒女的，要在主裏聽從父母，這是理所當然的。要孝敬父母，使你得福，在世長壽。這是第一條帶應許的誡命。你們作父親的，不要惹兒女的氣，只要照着主的教訓和警戒，養育他們。○你們作僕人的，要懼怕戰兢，用誠實的心聽從你們肉身的主人，好像聽從基督一般。不要只在眼前事奉，像是討人喜歡的要像基督的僕人，從心裏遵行上帝的旨意，甘心事奉，好像服事主，不像服事人。因爲曉得各人所行的善事，不論是爲奴的，是自主的，都必按所行的得主的賞賜。你們作主人的，待僕人，也是一理，不要威嚇他們，因爲知道他們和你們同有一位主在天上，他並不偏待人。○我還有未了的話，你們要靠着主，倚賴他的大能大力，作剛強的人。要穿戴上帝所賜的全副軍裝，就能抵擋魔鬼的詭計。因我們並不是與屬血氣的爭戰，乃是與那些執政

當隨時做
醒禱告

十五 的、掌權的、管轄這幽暗世界的、以及天空屬靈氣的惡魔爭戰。都作申駁文所以
十六 以要拿起上帝所賜的全副軍裝、好在磨難的日子、抵擋仇敵、並且成就了一
十七 切、還能站立得住。所以要站穩了、用真理當作帶子束腰、用公義當作護心鏡
十八 遮胸、又用平安的福音、當作豫備走路的鞋穿在脚上。此外又拿着信德當作
十九 籐牌、可以滅盡那惡者一切的火箭、並戴上救恩的頭盔、拿着聖靈的寶劍、就
二十 是上帝的道、靠着聖靈、隨時多方禱告祈求、並要在此儆醒不倦、爲衆聖徒祈
二十一 求、也爲我祈求、使我得着口才、能以放膽、開口講明福音的奧祕、（我爲這福
二十二 音的奧祕、作了帶鎖鍊的使者）並使我照着當盡的本分、放膽講論。○今有
二十三 所親愛忠心事奉主的兄弟推基古、他要把我的事情、並我的景況如何、全告
二十四 訴你們、叫你們知道。我特意打發他到你們那裏去、好叫你們知道我們的光
二十五 景、又叫他安慰你們的心。○願平安、仁愛、信心、從父上帝和主耶穌基督、歸與
二十六 弟兄們、並願所有誠心愛我們主耶穌基督的人、都蒙恩惠。

保羅達腓立比人書

爲門徒祈
求感謝

保羅因捆
鎖與旺福
音

一 第一章 基督耶穌的僕人保羅和提摩太寫信給凡住腓立比。在基督耶
二 穌裏的衆聖徒。和諸位監督。諸位執事。願恩惠平安。從上帝我們的父。並主耶
三 穌基督歸與你們。○我每逢想念你們。就感謝我的上帝。每逢爲你們衆人
四 祈求的時候。常是歡歡喜喜的祈求。因爲從頭一天直到如今。你們是同心
五 合意的興旺福音。我深信那在你們心裏動了善工的。必成全這工。直到耶穌
六 基督的日子。我爲你們衆人有這樣的意念。原是應當的。因你們常在我心裏
七 無論我是在捆鎖之中。是辯明證實福音的時候。你們都與我一同得恩。我體
八 會基督耶穌的心腸。切切的想念你們衆人。這是上帝可以給我作見證的。我
九 所禱告的。就是要你們的愛心。在知識和各樣見識上。多而又多。使你們能分
十 別是非。或作喜愛那美好的事作誠實無過的人。直到基督的日子。並靠着耶穌基督結
十一 滿了仁義的果子。叫榮耀稱讚歸與上帝。○弟兄們。我願意你們知道。我所遭
十二 遇的事。更是叫福音興旺。以致我受的捆鎖。在御營全軍。和其餘的人中。已經
十三 顯明是爲基督的緣故。並且那在主裏的弟兄。多半因我受的捆鎖。就篤信不

活着就是
基督死了
就有益處

十五 疑、越發放膽傳上帝的道、無所懼怕。有的傳基督、是出於嫉妒分爭、也有的、是出於好意。這一等是出於愛心、知道我是爲辯明福音設立的。那一等傳基督、是出於結黨、並不誠實、意思要加增我捆鎖的苦楚。這有何妨呢、或是假意、或是真心、無論怎樣、基督究竟被傳開了。爲此我就歡喜、並且還要歡喜。因爲我知道這事藉着你們的祈禱、和耶穌基督之靈的幫助、終必叫我得救。照着我所切慕所盼望的、沒有一事叫我羞愧。只要凡事放膽、無論是生、是死、總叫基督在我身上照常顯大。因我活着就是基督、我死了就有益處。但我在肉身活着、若成就我工夫的果子、我就不知道該挑選甚麼。我正在兩難之間、情願離世與基督同在、因爲這是好得無比的。然而我在肉身活着、爲你們更是要緊的。我既然這樣深信、就知道仍要住在世間、且與你們衆人同住、使你們在所信的道上、又長進又喜樂。叫你們在基督耶穌裏的歡樂、因我再到你們那裏去、就越發加增。只要你們行事爲人與基督的福音相稱、叫我或來見你們、或不在你們那裏、可以聽見你們的景况、知道你們同有一個心志、站立得穩、爲所信的福音齊心努力。凡事不怕敵人的驚嚇。這是證明他們沉淪、你們得救、

當以基督
的心爲心

無不口稱
耶穌爲主

都是出於上帝。不但得以信服基督，並要爲他受苦。你們的爭戰，就與你們在我身上從前所看見，現在所聽見的一樣。

第二章 所以在基督裏若有甚麼勸勉、愛心有甚麼安慰、聖靈有甚麼交通、心中若有甚麼慈悲憐憫、你們就要意念相同、愛心相同、有一樣的心思、有一樣的意念、使我的喜樂可以滿足。凡事不可結黨、不可貪圖虛浮的榮耀。只要存心謙卑、各人看別人比自己強。各人不要單顧自己的事、也要顧別人的事。你們當以基督耶穌的心爲心。他本有上帝的形像、不以自己與上帝同等爲強奪的、反倒虛己、取了奴僕的形像、成爲人的樣式。既有人的樣子、就自己卑微、存心順服、以至於死、且死在十字架上。所以上帝將他升爲至高、又賜給他那超乎萬名之上的名、叫一切在天上的、地上的、和地底下的、因耶穌的名無不屈膝、無不口稱耶穌基督爲主、使榮耀歸與父上帝。○這樣看來、我親愛的弟兄、你們既是常順服的、不但我在你們那裏、就是如今不在你們那裏、更是順服的、就当恐懼戰兢、作成你們得救的工夫。因爲你們立志行事、都是上帝在你們心裏運行、爲要成就他的美意。凡所行的、都不要發怨言、起爭論、使

門徒如明
光照耀保羅稱讚
提摩太

你們無可指摘、誠實無僞、在這彎曲悖謬的世代、作上帝無瑕疵的兒女。你們顯在這世代中、好像明光照耀、將生命的道表明出來、叫我在基督的日子、好誇我沒有空跑、也沒有徒勞。我以你們的信心為供獻的祭物。我若被澆奠在其上、也是喜樂、並且與你們衆人一同喜樂。你們也要照樣喜樂、並且與我一同喜樂。○我靠主耶穌指望快打發提摩太去見你們、叫我知道你們的事、心裏就得着安慰。因為我沒有別人與我同心、實在記念你們的事。別人都求自己的事、並不求耶穌基督的事。但你們知道提摩太的明證。他與旺福音與我同勞、待我像兒子待父親一樣。所以我一看出我的事要怎樣了結、就盼望立刻打發他去。但我靠着主自信我也必快去。然而我想必須打發以巴弗提到你們那裏去。他是我的兄弟、與我一同作工、一同當兵、是你們所差遣的、也是供給我需用的。他很想念你們衆人、並且極其難過、因為你們聽見他病了。他實在是病了、幾乎要死。然而上帝憐恤他、不但憐恤他、也憐恤我、免得我憂上加憂。所以我越發急速打發他去、叫你們再見他、就可以喜樂。我也可以少些憂愁。故此你們要在主裏歡歡樂樂的接待他、而且要尊重這樣的人。因他為

作基督的工夫，幾乎至死，不顧性命，要補足你們供給我的不及之處。

第三章 弟兄們，我還有話說，你們要靠主喜樂。我把這話再寫給你們，於

我並不爲難，於你們卻是妥當。應當防備犬類，防備作惡的，防備妄自行割的，

因爲眞受割禮的，乃是我們。這以上帝的靈敬拜，在基督耶穌裏誇口，不靠着

肉體的。其實我也可以靠肉體。若是別人想他可以靠肉體，我更可以靠着了。

我第八天受割禮，我是以色列族，便雅憫支派的人，是希伯來人所生的。希伯

來人，就律法說，我是法利賽人，就熱心說，我是逼迫教會的。就律法上的義說，

我是無可指摘的。只是我先前以爲與我有益的，我現在因基督都當作有損

的。不但如此，我也將萬事當作有損的，因我以認識我主基督耶穌爲至寶。我

爲他已經丟棄萬事，看作糞土，爲要得着基督，並且得在他裏面。不是有自

己因律法而得的義，乃是有信基督的義，就是因信上帝而來的義，使我認識

基督，曉得他復活的大能，並且曉得和他一同受苦，效法他的死。或者我也得

以從死裏復活。這不是說，我已經得着了，已經完全了。我乃是竭力追求，或者

可以得着基督耶穌，所以得着我的。所以得着我的弟兄們，我不是以爲自

忘記背後
的努力面前門徒是天
上的國民

十四 己已經得着了。我只有的一件事，就是忘記背後努力面前的，向着標竿直跑，要
十五 得上帝在基督耶穌裏從上面召我來得的獎賞。所以我們中間凡是完全人
十六 總要存這樣的心，若在甚麼事上存別樣的心，上帝也必以此指示你們。然而
十七 我們到了甚麼地步，就當照着甚麼地步行。○弟兄們，你們要一同效法我也
十八 當留意看那些照我們榜樣行的人，因為有許多人行事，是基督十字架的仇
十九 敵。我屢次告訴你們，現在又流淚的告訴你們，他們的結局就是沉淪。他們的
二十 神就是自己的肚腹，他們以自己的羞辱為榮耀，專以地上的事為念。我們卻
二十一 是天上的國民，並且等候救主，就是主耶穌基督從天上降臨。他要按着那能
二十二 叫萬有歸服自己的大能，將我們這卑賤的身體改變形狀，和他自己榮耀的
二十三 身體相似。

二十四 第四章 我所親愛所想念的弟兄們，你們就是我的喜樂，我的冠冕。我親
二十五 愛的弟兄，你們應當靠主站立得穩。○我勸友阿爹和循都基，要在主裏同心。
二十六 我也求你這真實同負一轡的，幫助這兩個女人，因為他們在福音上曾與我
二十七 一同勞苦，還有革利免，並其餘和我一同作工的，他們的名字都在生命冊上。

門徒當在
主裏喜樂

凡可稱讚
的都意思

無論甚麼
景况都可
知足

五四 ○你們要靠主常常喜樂。我再說你們要喜樂。當叫衆人知道你們謙讓的心。
六 主已經近了。應當一無罣慮。只要凡事藉着禱告、祈求、和感謝、將你們所要的
七 告訴上帝。上帝所賜出人意外的平安、必在基督耶穌裏、保守你們的心懷意
八 念。○弟兄們、我還有未盡的話。凡是真實的、可敬的、公義的、清潔的、可愛的、有
九 美名的、若有甚麼德行、若有甚麼稱讚、這些事你們都要思念。你們在我身上
十 所學習的、所領受的、所聽見的、所看見的、這些事你們都要去行。賜平安的上
十一 帝、就必與你們同在。○我靠主大大的喜樂、因為你們思念我的心。如今又發
十二 生、你們向來就思念我、只是沒得機會。我並不是因缺乏說這話、我無論在甚
十三 麼景况、都可以知足。這是我已經學會了。我知道怎樣處卑賤、也知道怎樣處
十四 豐富、或飽足、或飢餓、或有餘、或缺乏、隨事隨在。我都得了祕訣。我靠着那加給
十五 我力量的、凡事都能作。然而你們和我同受患難、原是美事。腓立比人哪、你們
十六 也知道我初傳福音、離了馬其頓的時候、論到授受的事、除了你們以外、並沒
十七 有別的教會供給我。就是我在帖撒羅尼迦、你們也一次兩次的、打發人供給
我的需用。我並不求甚麼餽送。所求的就是你們的果子漸漸增多。歸在你們

大的賬上。但我樣樣都有，並且有餘。我已經充足。因我從以巴弗提受了你們的餽送，當作極美的香氣，為上帝所收納所喜悅的祭物。我的上帝必照他榮耀的豐富，在基督耶穌裏，使你們一切所需用的都充足。願榮耀歸給我們的父上帝，直到永永遠遠。阿們。○請問在基督耶穌裏的各位聖徒安。在我這裏的衆弟兄都問你們安。衆聖徒都問你們安。在該撒家裏的人特特的問你們安。○願主耶穌基督的恩常在你們心裏。

爲門徒的
信與愛與
帝感謝上

爲門徒加
增智慧力
量忍耐膺
告上帝

保羅達歌羅西人書

二

第一章 奉上帝旨意，作基督耶穌使徒的保羅，和兄弟提摩太，寫信給歌

羅西的聖徒，在基督裏有忠心的弟兄，願恩惠平安，從上帝我們的父，歸與你

們。○我們感謝上帝，我們主耶穌基督的父，常常爲你們禱告，因聽見你們在

基督耶穌裏的信心，並向衆聖徒的愛心，是爲那給你們存在天上的盼望。這

盼望就是你們從前在福音真理的道上所聽見的，這福音傳到你們那裏，也

傳到普天之下，並且結果增長，如同在你們中間，自從你們聽見福音，真知道

上帝恩惠的日子一樣。正如你們從我們所親愛，一同作僕人的以巴弗所學

的，他爲我們作有古作了基督忠心的執事，也把你們因聖靈所存的愛心告

訴了我們。○因此，我們自從聽見的日子，也就爲你們不住的禱告，祈求願你

們在一切屬靈的智慧悟性上，滿心知道上帝的旨意，好叫你們行事爲人對

得起主，凡事蒙他喜悅，在一切善事上結果子，漸漸的多知道上帝，照他榮耀

的權能，得以在各樣的力上加力，好叫你們凡事歡歡喜喜的，忍耐寬容，又感

謝父，叫我們能與衆聖徒在光明中同得基業。他救了我們脫離黑暗的權勢，

十五

十二

十一

十

九

八

七

六

五

四

三

愛子是不
能看見之
上帝的像

應當穩固
不離開福
音的盼望

把我們遷到他愛子的國裏。我們在愛子裏得蒙救贖，罪過得以赦免。愛子是
那不能看見之上帝的像，是首生的，在一切被造的以先，因為萬有都是靠他
造的，無論是天上的、地上的，能看見的、不能看見的，或是有位的主治的、執政
的、掌權的，一概都是藉着他造的，又是爲他造的。他在萬有之先，萬有也靠他
而立。他也是教會全體之首，他是元始，是從死裏首先復生的，使他可以在凡
事上居首位。因為父喜歡叫一切的豐盛，在他裏面居住。既然藉着他在十字
架上所流的血，成就了和平，便藉着他叫萬有，無論是地上的、天上的，都與自
己和好了。你們從前與上帝隔絕，因着惡行，心裏與他爲敵。但如今他藉着基
督的肉身受死，叫你們與自己和好，都成了聖潔，沒有瑕疵，無可責備，把你們
引到自己面前。只要你們在所信的道上恒心，根基穩固，堅定不移，不至被引
動失去原文作福音的盼望。這福音就是你們所聽過的，也是傳與普天下萬
人聽的。凡人受造的我保羅也作了這福音的執事。○現在我爲你們受苦，倒
覺歡樂，並且爲基督的身體，就是爲教會，要在我肉身上補滿基督患難的缺
欠。我照上帝爲你們所賜我的職分，作了教會的執事，要把上帝的道理傳得

使各人在
基督裏完
全

防避不合
眞理的學
問

三 全備。這道理就是歷世歷代所隱藏的奧秘，但如今向他的聖徒顯明了。上帝願意叫他們知道，這奧秘在外邦人中有何等豐盛的榮耀，就是基督在你們心裏成了有榮耀的盼望。我們傳揚他，是用諸般的智慧，勸戒各人，教導各人，要把各人在基督裏完完全全的引到上帝面前。我也爲此勞苦，照着他在我裏面運用的大能，盡心竭力。

一 第二章 我願意你們曉得我爲你們和老底嘉人，並一切沒有與我親自見面的，是何等的盡心竭力。要叫他們的心得安慰，因愛心互相聯絡，以致豐豐足足在悟性中有充足的信心，使他們眞知上帝的奧秘，就是基督所積蓄的一切智慧知識，都在他裏面藏着。我說這話，免得有人用花言巧語迷惑你們。我身子雖與你們相離，心卻與你們同在。見你們循規蹈矩，信基督的心也堅固，我就歡喜了。○你們既然接受了主基督耶穌，就當遵他而行，在他裏面生根建造，信心堅固。正如你們所領的教訓，感謝的心也更增長了。○你們要謹慎，恐怕有人用他的理學和虛空的妄言，不照着基督，乃照人間的遺傳，和世上的小學，就把你們擄去。因爲上帝本性一切的豐盛，都有形有體的居

在罪中死
蒙恩得活不要在世
俗中活着

二十 住在基督裏面，你們在他裏面也得了豐盛。他是各樣執政掌權者的元首。你們在他裏面也受了不是人手所行的割禮，乃是基督使你們脫去肉體情慾的割禮。你們既受洗與他一同埋葬，也就在此與他一同復活，都因信那叫他從死裏復活上帝的功用。你們從前在過犯和未受割禮的肉體中死了，上帝赦免了你們，我們一切過犯，便叫你們與基督一同活過來。又塗抹了，在律例上所寫、攻擊我們有礙於我們的字據，把他撤去，釘在十字架上。既將一切執政的掌權的擄來，明顯給衆人看，就仗着十字架誇勝。○所以不拘在飲食上，或節期、月朔、安息日，都不可讓人論斷你們。這些原是後事的影兒，那形體卻是基督。不可讓人因着故意謙虛和敬拜天使，就奪去你們的獎賞。這等人拘泥在所見過的，有古卷作這等人隨着自己的慾心，無故的自高自大，不持定元首，全身既然靠着祂筋節得以相助聯絡，就因上帝大得長進。○你們若是與基督同死，脫離了世上的小學，爲甚麼仍像在世俗中活着，服從那不可拿、不可嘗、不可摸、等類的規條呢？這都是照人所吩咐所教導的。說到這一切正用的時候，就都敗壞了。這些規條使人徒有智慧之名，用私意崇拜，自表謙

勸門徒思
念上面的
事

樂舊更新

愛心是聯
絡全德的

卑苦待己身，其實在克制肉體的情慾上，是毫無功效。

第三章 ○所以你們若真與基督一同復活，就當求在上面的事。那裏有基

督坐在上帝的右邊。你們要思念上面的事，不要思念地上的事。因為你們已

經死了，你們的生命與基督一同藏在上帝裏面。基督是我們的生命，他顯現

的時候，你們也要與他一同顯現在榮耀裏。○所以要治死你們在地上的肢

體，就如淫亂、污穢、邪情、惡慾、和貪婪。貪婪就與拜偶像一樣。因這些事，上帝的

忿怒必臨到那悖逆之子。當你們在這些事中活着的時候，也曾這樣行過。但

現在你們要棄絕這一切的事，以及惱恨、忿怒、惡毒、或作陰毒毀謗，並口中污穢的

言語。不要彼此說謊，因你們已經脫去舊人，和舊人的行為，穿上了新人。這新

人在知識上漸漸更新，正如造他主的形像。在此並不分希利尼人、猶太人，受

割禮的，未受割禮的，化外人，西古提人，為奴的，自主的，惟有基督是包括一切，

又住在各人之內。○所以你們既是上帝的選民，聖潔蒙愛的人，就要存原文

下憐憫、恩慈、謙虛、溫柔、忍耐的心。倘若這人與那人有嫌隙，總要彼此包容。彼

此饒恕，主怎樣饒恕了你們，你們也要怎樣饒恕人。在這一切之外，要存着愛

勸夫婦父子主僕各盡其分

應當恒切禱告儆醒感恩

心。愛心就是聯絡全德的。又要叫基督的平安在你們心裏作主。你們也爲此蒙召，歸爲一體。且要存感謝的心。當用各樣的智慧，把基督的道理，豐富豐富的存在心裏。或作當把基督的道理豐富豐富用詩章、頌詞、靈歌，彼此教導，互相勸戒，心被恩感，歌頌上帝。無論作甚麼，或說話，或行事，都要奉主耶穌的名，藉着他感謝上帝。○你們作妻子的，當順服自己的丈夫，這在主裏面是相宜的。你們作丈夫的，要愛你們的妻子，不可苦待他們。你們作兒女的，要凡事聽從父母，因爲這是主所喜悅的。你們作父親的，不要惹兒女的氣，恐怕他們失了志氣。你們作僕人的，要凡事聽從你們肉身的主人，不要只在眼前事奉，像是討人喜歡的。總要存心誠實敬畏主。無論作甚麼，都要從心裏作，像是給主作的，不是給人作的。因你們知道從主那裏，必得着基業爲賞賜。你們所事奉的，乃是主基督。那行不義的，必受不義的報應。主並不偏待人。

第四章 你們作主人的，要公公平平的待僕人，因爲知道你們也有一位主在天上。○你們要恒切禱告，在此儆醒感恩，也要爲我們禱告，求上帝給我們開傳道的門，能以講基督的奧祕。（我爲此被捆鎖）叫我接着所該說的

十六 話、將這奧祕發明出來。你們要愛惜光陰、用智慧與外人交往。你們的言語要
 十七 常常帶着和氣、好像用鹽調和、就可知道該怎樣回答各人。○有我親愛的兄
 十八 弟推基古、要將我一切的事都告訴你們、他是忠心的執事、和我一同作主的
 十九 僕人。我特意打發他到你們那裏去、好叫你們知道我們的光景、又叫他安慰
 二十 你們的心。我又打發一位親愛忠心的兄弟阿尼西母同去、他也是你們那裏
 二十一 的人。他們要把這裏一切的事都告訴你們。○與我一同坐監的亞里達古問
 二十二 你們安。巴拿巴的表弟馬可也問你們安。（說到這馬可、你們已經受了吩咐、
 二十三 他若到了你們那裏、你們就接待他。）耶數又稱為猶士都、也問你們安。奉割
 二十四 禮的人中、只有這三個人、是為上帝的國與我一同作工的、也是叫我心裏得
 二十五 安慰的。有你們那裏的人、作基督耶穌僕人的、以巴弗問你們安。他在禱告之
 二十六 間、常為你們竭力的祈求、願你們在上帝一切的旨意上、得以完全、信心充足、
 二十七 能站立得穩。他為你們和老底嘉並希拉波立的弟兄、多多的勞苦。這是我可
 二十八 以給他作見證的。所親愛的醫生路加、和底馬問你們安。請問老底嘉的弟兄
 二十九 和寧法、並他家裏的教會安。你們念了這書信、便交給老底嘉的教會、叫他們

也念你們也要念從老底嘉來的書信。要對亞基布說。務要謹慎。盡你從主所受的職分。○我保羅親筆問你們安。你們要記念我的捆鎖。願恩惠常與你們同在。

立有...

保羅達帖撒羅尼迦人前書

第一章

保羅、西拉、提摩太、寫信給帖撒羅尼迦。在父上帝和主耶穌基督

裏的教會、願恩惠平安歸與你們。○我們爲你們衆人常常感謝上帝、禱告的

時候、題到你們、在上帝我們的父面前、不住的記念你們、因信心所作的工夫、

因愛心所受的勞苦、因盼望我們主耶穌基督所存的忍耐、被上帝所愛的弟

兄阿、我知道你們是蒙揀選的、因爲我們的福音傳到你們那裏、不獨在乎言

語、也在乎權能、和聖靈、並充足的信心、正如你們知道我們在你們那裏、爲你

們的緣故、是怎樣爲人、並且你們在大難之中、蒙了聖靈所賜的喜樂、領受真

道、就效法我們、也效法了主、甚至你們作了馬其頓和亞該亞、所有信主之人

的榜樣、因爲主的道從你們那裏已經傳揚出來、你們向上帝的信心、不但在

馬其頓和亞該亞、就是在各處、也都傳開了、所以不用我們說甚麼話、因爲他

們自己已經報明我們是怎樣進到你們那裏、你們是怎樣離棄偶像、歸向上

帝、要服事那又真又活的上帝、等候他兒子從天降臨、就是他從死裏復活的、

那位救我們脫離將來忿怒的耶穌。

門徒深信
福音得蒙
聖靈

離棄偶像
歸向上帝

保羅在腓
立比受辱
被害保羅的辛
苦勞碌

一

第二章

弟兄們，你們自己原曉得我們進到你們那裏，並不是徒然的。我

二

們從前在腓立比被害受辱，這是你們知道的。然而還是靠我們的上帝放開

三

膽量，在大爭戰中把上帝的福音傳給你們。我們的勸勉，不是出於錯誤，不是

四

出於污穢，也不是用詭詐。但上帝既然驗中了我們，把福音託付我們，我們就

五

照樣講，不是要討人喜歡，乃是要討那察驗我們心的上帝喜歡。因為我們從

六

來沒有用過諂媚的話，這是你們知道的。也沒有藏着貪心，這是上帝可以作

七

見證的。我們作基督的使徒，雖然可以叫人尊重，卻沒有向你們或向別人求

八

榮耀，只在你們中間存心溫柔，如同母親乳養自己的孩子。我們既是這樣愛

九

你們，不但願意將上帝的福音給你們，連自己的性命也願意給你們，因你們

十

是我們所疼愛的。弟兄們，你們記念我們的辛苦勞碌，晝夜作工，傳上帝的福

十一

音給你們，免得叫你們一人受累。我們向你們信主的人，是何等聖潔、公義，無

十二

可指摘，有你們作見證，也有上帝作見證。你們也曉得我們怎樣勸勉你們，安

十三

慰你們，囑咐你們各人，好像父親待自己的兒女一樣。要叫你們行事對得起

十四

那召你們進他國得他榮耀的上帝。○為此，我們也不住的感謝上帝，因你們

門徒忍受
本地人的
苦害

保羅以門
徒爲榮耀
喜樂

聽見我們所傳上帝的道，就領受了，不以爲是人的道，乃以爲是上帝的道。這道實在是上帝的，並且運行在你們信主的人心中。弟兄們，你們曾效法猶太中，在基督耶穌裏上帝的各教會，因爲你們也受了本地人的苦害，像他們受了猶太人的苦害一樣。這猶太人殺了主耶穌和先知，又把我們趕出去，他們不得上帝的喜悅，且與衆人爲敵，不許我們傳道給外邦人，使外邦人得救，常常充滿自己的罪惡。上帝的忿怒臨在他們身上，已經到了極處。○弟兄們，我們暫時與你們離別，是面目離別，心裏卻不離別，我們極力的想法子，很願意見你們的面，所以我們有意到你們那裏，我保羅有一兩次要去，只是撒但阻擋了我們。我們的盼望和喜樂，並所誇的冠冕，是甚麼呢？豈不是我們主耶穌來的時候，你們在他面前站立得住麼？因爲你們就是我們的榮耀，我們的喜樂。

第三章 我們既不能再忍，就願意獨自等在雅典，打發我們的兄弟在基督福音上作上帝執事的提摩太前去。作上帝執事的有古卷作與上帝同工的堅固你們，並在你們所信的道，上勸慰你們，免得有人被諸般患難搖動，因爲你們自己知道我

保羅因門徒穩固感謝上帝

代門徒禱告

勸門徒遠避淫行

四 們受患難原是命定的。我們在你們那裏的時候，豫先告訴你們，我們必受患
五 難，以後果然應驗了，你們也知道。為此，我既不能再忍，就打發人去，要曉得你
六 們的信心如何，恐怕那誘惑人的到底誘惑了你們，叫我們的勞苦歸於徒然。
七 但提摩太剛纔從你們那裏回來，將你們信心和愛心的好消息報給我們，又
八 說你們常常記念我們，切切的想見我們，如同我們想見你們一樣。所以弟兄
九 們，我們在一切困苦患難之中，因着你們的信心，就得了安慰。你們若靠主站
十 立得穩，我們就活了。我們在上帝面前，因着你們甚是喜樂，爲這一切喜樂，可
十一 用何等的感謝，爲你們報答上帝呢。我們晝夜切切的祈求，要見你們的面，補
十二 滿你們信心的不足。○願上帝我們的父，和我們的主耶穌，一直引領我們到
十三 你們那裏去，又願主叫你們彼此相愛的心，並愛衆人的心，都能增長，充足，如
十四 同我們愛你們一樣，好使你們當我們主耶穌同他衆聖徒來的時候，在我們
十五 父上帝面前，心裏堅固，成爲聖潔，無可責備。

第四章 弟兄們，我還有話說，我們靠着主耶穌求你們，勸你們，你們既然
受了我們的教訓，知道該怎樣行，可以討上帝的喜悅，就要照你們現在所行

愛 調 蒙
彼 上
此 帝
相 教

爲 信 徒 死
了 的 安 慰
話

的更加勉勵。你們原曉得我們憑主耶穌傳給你們甚麼命令。上帝的旨意就
是要你們成爲聖潔、遠避淫行。要你們各人曉得怎樣用聖潔尊貴、守着自己
的身體、不放縱私慾的邪情、像那不認識上帝的外邦人。不要一個人在這事
上越分、欺負他的弟兄。因爲這一類的事、主必報應。正如我豫先對你們說過、
又切切囑咐你們的。上帝召我們、本不是要我們沾染污穢、乃是要我們成爲
聖潔。所以那棄絕的、不是棄絕人、乃是棄絕那賜聖靈給你們的上帝。○論到
弟兄們相愛、不用人寫信給你們。因爲你們自己蒙了上帝的教訓、叫你們彼
此相愛。你們向馬其頓全地的衆弟兄、固然是這樣行。但我勸弟兄們要更加
勉勵。又要立志作安靜人、辦自己的事、親手作工。正如我們從前所吩咐你們
的。叫你們可以向外人行事端正、自己也就沒有甚麼缺乏了。○論到睡了的人、
我們不願意弟兄們不知道、恐怕你們憂傷、像那些沒有指望的人一樣。我
們若信耶穌死而復活了、那已經在耶穌裏睡了的人、上帝也必將他與耶穌
一同帶來。我們現在照主的話告訴你們一件事、我們這活着還存留到主降
臨的人、斷不能在那已經睡了的人之先。因爲主必親自從天降臨、有呼叫的

七
八
九
十
十一
十二
十三
十四
十五
十六
十七
十八
十九
二十
二十一
二十二
二十三
二十四
二十五
二十六
二十七
二十八
二十九
三十
三十一
三十二
三十三
三十四
三十五
三十六
三十七
三十八
三十九
四十
四十一
四十二
四十三
四十四
四十五
四十六
四十七
四十八
四十九
五十
五十一
五十二
五十三
五十四
五十五
五十六
五十七
五十八
五十九
六十
六十一
六十二
六十三
六十四
六十五
六十六
六十七
六十八
六十九
七十
七十一
七十二
七十三
七十四
七十五
七十六
七十七
七十八
七十九
八十
八十一
八十二
八十三
八十四
八十五
八十六
八十七
八十八
八十九
九十
九十一
九十二
九十三
九十四
九十五
九十六
九十七
九十八
九十九
一百

聲音和天使長的聲音。又有上帝的號吹響。那在基督裏死了的人必先復活。以後我們這活着還存留的人必和他們一同被提到雲裏，在空中與主相遇。這樣，我們就要和主永遠同在。所以你們當用這些話彼此勸慰。

第五章

弟兄們，論到時候日期，不用寫信給你們，因為你們自己明明曉

得。主的日子來到，好像夜間的賊一樣。人正說平安穩妥的時候，災禍忽然臨到他們，如同產難臨到懷胎的婦人一樣。他們絕不能逃脫。弟兄們，你們卻不在黑暗裏，叫那日子臨到你們像賊一樣。你們都是光明之子，都是白晝之子。我們不是屬黑夜的，也不是屬幽暗的。所以我們不要睡覺，像別人一樣。總要儆醒謹守。因為睡了的人是夜間睡，醉了的人是在夜間醉。但我們既然屬乎白晝，就應當謹守，把信和愛當作護心鏡遮胸，把得救的盼望當作頭盔戴。上。因為上帝不是豫定我們受刑，乃是豫定我們藉着我們主耶穌基督得救。他替我們死，叫我們無論睡着，都與他同活。所以你們該彼此勸慰，互相建立。正如你們素常所行的。○弟兄們，我們勸你們敬重那在你們中間勞苦的人，就是在主裏面治理你們，勸戒你們的。又因他們所作的工，用愛心格外

十 尊重他們。你們也要彼此和睦。我們又勸弟兄們、要警戒不守規矩的人、勉勵
 十一 灰心的人、扶助軟弱的人、也要向眾人忍耐。你們要謹慎、無論是誰都不可以
 十二 惡報惡、或是彼此相待、或是待眾人、常要追求良善、要常常喜樂、不住的禱告。
 十三 凡事謝恩、因為這是上帝在基督耶穌裏向你們所定的旨意、不要銷滅聖靈。
 十四 的感動、不要藐視先知的講論、但要凡事察驗、善美的要持守、各樣的惡事要
 十五 禁戒不作。○願賜平安的上帝、親自使你們全然成聖、又願你們的靈、與魂、與
 十六 身子、得蒙保守、在我主耶穌基督降臨的時候、完全無可指摘。那召你們的本
 十七 是信實的、他必成就這事。○請弟兄們為我們禱告、與眾弟兄親嘴問安、務要
 十八 聖潔。我指着主囑咐你們、要把這信念給眾弟兄聽。○願我主耶穌基督的恩
 十九 常與你們同在。

新約全書

帖撒羅尼迦前書

第五章

第一節

第二節

第三節

第四節

第五節

第六節

第七節



○願非主耶穌基督的恩

○願非主耶穌基督的恩

○願非主耶穌基督的恩

○願非主耶穌基督的恩

○願非主耶穌基督的恩

○願非主耶穌基督的恩

○願非主耶穌基督的恩

○願非主耶穌基督的恩

○願非主耶穌基督的恩

保羅達帖撒羅尼迦人後書

第一章 保羅、西拉、提摩太、寫信給帖撒羅尼迦。在上帝我們的父與主耶穌基督裏的教會、願恩惠平安、從父上帝和主耶穌基督、歸與你們。○弟兄們、我們該爲你們常常感謝上帝、這本是合宜的、因你們的信心格外增長、並且你們衆人彼此相愛的心也都充足、甚至我們在上帝的各教會裏爲你們誇口、都因你們在所受的一切逼迫患難中、仍舊存忍耐和信心。這正是上帝公義判斷的明證、叫你們可算配得上帝的國、你們就是爲這國受苦。上帝既是公義的、就必將患難報應那加患難給你們的人、也必使你們這受患難的人、與我們同得平安。那時、主耶穌同他有能力的天使、從天上在火焰中顯現、要報應那不認識上帝、和那不聽從我主耶穌福音的人。他們要受刑罰、就是永遠沉淪、離開主的面和他權能的榮光。這正是主降臨要在祂聖徒的身上得榮耀、又在一切信的人身上顯爲希奇的那日子。（我們對你們作的見證、你們也信了。）因此、我們常爲你們禱告、願我們的上帝看你們配得過所蒙的召、又用大能成就你們一切所羨慕的良善、和一切因信心所作的工夫。叫我

主在門徒
身上得榮
耀之名主未降臨
必有不法
者顯應

們主耶穌的名、在你們身上得榮耀、你們也在他身上得榮耀、都照着我們的
上帝並主耶穌基督的恩。

第二章一弟兄們、論到我們主耶穌基督降臨、和我們到他那裏聚集、我勸
你們、無論有靈、有言語、有冒我名的書信、說主的日子現在到了、現在或不要

輕易動心、也不要驚慌、人不拘用甚麼法子、你們總不要被牠誘惑、因為那日

子以前、必有離道反教的事、並有那大罪人、就是沉淪之子、顯露出來、他是抵

擋主、高抬自己、超過一切稱為神的、和一切受人敬拜的、甚至坐在上帝的殿

裏、自稱是上帝、我還在你們那裏的時候、曾把這些事告訴你們、你們不記得

麼、現在你們也知道那攔阻他的是甚麼、是叫他到了的時候、纔可以顯露、因

爲那不法的隱意已經發動、只是現在有一個攔阻的、等到那攔阻的被除去、

那時這不法的人、必顯露出來、主耶穌要用口中的氣滅絕他、用降臨的榮光

廢掉他、這不法的人來、是照撒但的運動、行各樣的異能神蹟、和一切虛假的

奇事、並且在那沉淪的人身上、行各樣出於不義的詭詐、因他們不領受愛真

理的心、使他們得救、故此、上帝就給他們一個生發錯誤的心、叫他們信從虛

門徒當堅
守保羅之
教訓

要主的道
快快行開

十二 說使一切不信真理、倒喜愛不義的人、都被定罪。○主所愛的弟兄們哪、我們
十一 本該常爲你們感謝上帝、因爲他從起初揀選了你們、叫你們因信真道、又被
十 聖靈感動成爲聖潔、能以得救。上帝藉我們所傳的福音、召你們到這地步、好
九 得着我們主耶穌基督的榮光。所以弟兄們、你們要站立得穩、凡所領受的教
八 訓、不拘是我們口傳的、是信上寫的、都要堅守。○但願我們主耶穌基督、和那
七 愛我們、開恩將永遠的安慰、並美好的盼望、賜給我們的父上帝、安慰你們的
六 心、並且在一切善行善言上、堅固你們。

一 第三章 弟兄們、我還有話說、請你們爲我們禱告、好叫主的道理快快行
二 開、得着榮耀、正如在你們中間一樣。也叫我們脫離無理之惡人的手、因爲人
三 不都是有信心。但主是信實的、要堅固你們、保護你們脫離那惡者。或作惡人
四 我們靠主深信、你們現在是遵行我們所吩咐的、後來也必要遵行。願主引導你
五 們的心、叫你們愛上帝、並學基督的忍耐。○弟兄們、我們奉主耶穌基督的名
六 吩咐你們、凡有弟兄、不按規矩而行、不遵守從我們所受的教訓、就當遠離他。
七 你們自己原知道應當怎樣效法我們、因爲我們在你們中間、未嘗不按規矩

不作工的
不可喫飯行善不可
喪志

九八 而行也未嘗白喫人的飯。倒是辛苦勞碌、晝夜作工、免得叫你們一人受累。這
十 並不是因我們沒有權柄、乃是要給你們作榜樣、叫你們效法我們。我們在
十一 你們那裏的時候、曾吩咐你們說、若有人不肯作工、就不可喫飯。因我們聽說、在
十二 你們中間有人不按規矩而行、甚麼工都不作、反倒專管閒事。我們靠主耶穌
十三 基督、吩咐勸戒這樣的人、要安靜作工、喫自己的飯。弟兄們、你們行善不可喪
十四 志。若有人不聽從我們這信上的話、要記下他、不和他交往、叫他自覺羞愧。但
十五 不要以他爲仇人、要勸他如弟兄。○願賜平安的主、隨時隨事親自給你們平
十六 安。願主常與你們衆人同在。○我保羅親筆問你們安。凡我的信都以此爲記。
十七 我的筆跡就是這樣。願我們主耶穌基督的恩、常與你們衆人同在。

保羅達提摩太前書

一 第一章 奉我們救主上帝和我們的盼望基督耶穌之命，作基督耶穌使
 徒的保羅寫信給那因信主作我真兒子的提摩太。願恩惠憐憫平安從父上
 帝和我們主基督耶穌歸與你。○我往馬其頓去的時候，曾勸你仍住在以弗
 所。好囑咐那幾個人，不可傳異教，也不可聽從荒渺無憑的話語，和無窮的家
 譜。這等事只生辯論，並不發明上帝在信上所立的章程。但命令的總歸就是
 愛。這愛是從清潔的心和無虧的良心，無偽的信心生出來的。有人偏離這些，
 反去講虛浮的話，想要作法師，卻不明白自己所講說的，所論定的。我們知
 道律法原是好的，只要人用得合宜。因為律法不是為義人設立的，乃是為不
 法和不服的，不虔誠和犯罪的，不聖潔和戀世俗的，弑父母和殺人的，行淫和
 親男色的，搶人口和說謊話的，並起假誓的，或是為別樣敵正道的事設立的。
 十二 這是照着可稱頌之上帝交託我榮耀福音說的。○我感謝那給我力量的我
 十三 們主基督耶穌，因他以我有忠心，派我服事他。我從前是褻瀆上帝的，逼迫人
 十四 的，侮慢人的。然而我還蒙了憐憫，因我是不信不明白的時候而作的。並且我

保羅以自
己爲罪魁
還是蒙恩

勸勉提摩
太打美好
的仗

當代在位
的人禱告

主的恩是格外豐盛，使我在基督耶穌裏有信心和愛心。基督耶穌降世，爲要拯救罪人。這話是可信的，是十分可佩服的。在罪人中我是個罪魁。然而我蒙了憐憫，是因耶穌基督要在我這罪魁身上，顯明他一切的忍耐，給後來信他得永生的人作榜樣。但願尊貴榮耀歸與那不能朽壞、不能看見、永世的君王、獨一的上帝，直到永永遠遠。阿們。○我兒提摩太阿，我照從前指着你的豫言，將這命令交託你，叫你因此可以打那美好的仗，常存信心和無虧的良心，有人丟棄良心，就在真道上如同船破壞了一般。其中有許米乃和亞力山大，我已經把他們交給撒但，使他們受責罰，就不再謗瀆了。

第二章 我勸你第一要爲萬人懇求、禱告、代求、祝謝，爲君王和一切在位的也。該如此，使我們可以敬虔端正、平安無事的度日。這是好的，在上帝我們救主面前可蒙悅納。他願意萬人得救，明白真道。因爲只有一位上帝，在上帝和人中間，只有一位中保，乃是降世爲人的基督耶穌。他捨自己作萬人的贖價，到了時候，這事必證明出來。我爲此奉派，作傳道的，作使徒，作外邦人的師傅，教導他們相信，學習真道。我說的是真話，並不是謊言。○我願男人無忿怒、

女人當以
正派衣裳
爲妝飾

論監督當
如何爲人

論執事當
如何爲人

無爭論、作爭論或舉起聖潔的手、隨處禱告、又願女人廉恥、自守、以正派衣裳爲
妝飾、不以編髮、黃金、珍珠、和貴價的衣裳爲妝飾、只要有善行、這纔與自稱是
敬上帝的、女人相宜、女人要沉靜學道、一味的順服、我不許女人講道、也不許
他轄管男人、只要沉靜、因爲先造的是亞當、後造的是夏娃、且不是亞當被引
誘、乃是女人被引誘、陷在罪裏、然而女人若常存信心、愛心、又聖潔自守、就必
在生產上得救。

第三章 人若想要得監督的職分、就是羨慕善工、這話是可信的、作監督
的、必須無可指責、只作一個婦人的丈夫、有節制、自守、端正、樂意接待遠人、善
於教導、不因酒滋事、不打人、只要溫和、不爭競、不貪財、好好管理自己的家、使
兒女凡事端莊順服。或作兒女端莊人若不知道管理自己的家、焉能照管上
帝的教會呢、初入教的、不可作監督、恐怕他自高自大、就落在魔鬼所受的刑
罰裏、監督也必須在教外有好名聲、恐怕被人毀謗、落在魔鬼的網羅裏、作執
事的、也是如此、必須端莊、不一口兩舌、不好喝酒、不貪不義之財、要存清潔的
良心、固守真道的奧祕、這等人也要先受試驗、若沒有可責之處、然後叫他們

教會是真理的柱石和根基

豫言有人離棄真道

勸提摩太作信徒的榜樣

作執事。原文作女人女執事也是如此，必須端莊，不說謊言，有節制，凡事忠心。執事

只要作一個婦人的丈夫，好好管理兒女和自己的家。因為善作執事的，自己

就得到美好的地步，並且在基督耶穌裏的真道上大有膽量。○我指望快到你

那裏去，所以先將這些事寫給你。倘若我耽延日久，你也可以知道在上帝

的家中當怎樣行。這家就是永生上帝的教會，真理的柱石和根基。大哉，敬虔

的奧祕，無人以為然。就是上帝在肉身顯現，被聖靈稱義。或作性稱義被天使

看見，被傳於外邦，被世人信服，被接在榮耀裏。

第四章 聖靈明說，在後來的時候，必有人離棄真道，聽從那引誘人的邪

靈，和鬼魔的道理。這是因為說謊之人的假冒。這等人的良心，如同被熱鐵烙

慣了一般。他們禁止嫁娶，又禁戒食物。或作入戒律就是上帝所造叫那信而明

白真道的人，感謝着領受的。凡上帝所造的物，都是好的。若感謝着領受，就沒

有一樣可棄的。都因上帝的道和人的祈求，成為聖潔了。○你若將這些事題

醒弟兄們，便是基督耶穌的好執事，在真道的話語，和你向來所服從的善道

上，得了教育。只是要棄絕那世俗的言語，和老婦荒渺的話，在敬虔上操練自

已操練身體、益處還少、惟獨敬虔、凡事都有益處、因有今生和來生的應許。這話是可信的、是十分可佩服的。我們勞苦努力、正是爲此、因我們的指望在乎永生的上帝、他是萬人的救主、更是信徒的救主。這些事你要吩咐人、也要教導人。不可叫人小看你年輕、總要在言語、行爲、愛心、信心、清潔上、都作信徒的榜樣。你要以宣讀、勸勉、教導爲念、直等到我來。你不要輕忽所得的恩賜、就是從前藉着豫言、在衆長老接手的時候、賜給你的。這些事你要殷勤去作、並要在此專心、使衆人看出你的長進來。你要謹慎自己、和自己的教訓、要在這些事上恒心、因爲這樣行、又能救自己、又能救聽你的人。

第五章 不可嚴責老年人、只要勸他如同父親、勸少年人如同弟兄、勸老年婦女如同母親、勸少年婦女如同姐妹、總要清清潔潔的、要尊敬那眞爲寡婦的、若寡婦有兒女、或有孫子孫女、便叫他們先在自己家中、學着行孝、報答親恩、因爲這在上帝面前是可悅納的。那獨居無靠、眞爲寡婦的、是仰賴上帝、晝夜不住的祈求禱告。但那好宴樂的寡婦、正活着的時候、也是死的。這些事你要囑咐他們、叫他們無可指責。人若不看顧親屬、就是背了眞道、比不信的

寡婦如何
始登册

當敬奉善
於管理教
會的長老
申二十三
利十九

九 人還不好，不看顧自己家裏的人，更是如此。寡婦記在冊子上，必須年紀到六
十歲，從來只作一個丈夫的妻子，又有行善的名聲，就如養育兒女，接待遠人，
十 洗聖徒的脚，救濟遭難的人，竭力行各樣善事。至於年輕的寡婦，就可以辭他，
十一 因為他們的情慾發動，違背基督的時候，就想要嫁人。他們被定罪，是因廢棄
十二 了當初所許的願，並且他們又習慣懶惰，挨家閒遊，不但是懶惰，又說長道短，
十三 好管閒事，說些不當說的話。所以我願意年輕的寡婦嫁人，生養兒女，治理家
十四 務，不給敵人辱罵的把柄，因為已經有轉去隨從撒但的信主的婦女。若家中
十五 有寡婦，自己就當救濟他們，不可累着教會，好使教會能救濟那真無倚靠的
十六 寡婦。○那善於管理教會的長老，當以為配受加倍的敬奉，那勞苦傳道教導
十七 人的，更當如此。因為經上說：牛在場上，踏穀的時候，不可籠住他的嘴。又
十八 說：工人得工價是應當的。控告長老的呈子，非有兩三個見證就不要收。
十九 犯罪的人，當在衆人面前責備他，叫其餘的人也可以懼怕。我在上帝和基督
二十 耶穌並蒙揀選的天使面前囑咐你，要遵守這些話，不可存成見，行事也不可
二十一 有偏心。給人行按手的禮，不可急促，不要在別人的罪上有分，要保守自己清

僕人當恭
敬主人

當遠避爭
辯言詞的
人

貪財是萬
惡之根
當持定永
生

潔。因你胃口不清、屢次患病、再不要照常喝水、可以稍微用點酒。有些人的罪是明顯的、如同先到審判案前、有些人的罪是隨後跟了去的。這樣、善行也有明顯的、那不明顯的、也不能隱藏。

第六章 凡在軛下作僕人的、當以自己主人配受十分的恭敬、免得上帝的名和道理、被人褻瀆。僕人有信道的主人、不可因為與他是弟兄就輕看他、更要加意服事他、因為得服事之益處的、是信道蒙愛的。你要以此教訓人、勸勉人。○若有人傳異教、不服從我們主耶穌基督純正的話、與那合乎敬虔的道理、他是自高自大、一無所知、專好問難、爭辯言詞、從此就生出嫉妒、分爭、毀謗、妄疑、並那壞了心術、失喪真理之人的爭競。他們以敬虔為得利的門路、然而敬虔加上知足的心便是大利了、因為我們沒有帶甚麼到世上來、也不能帶甚麼去、只要有衣有食、就當知足。但那些想要發財的人、就陷在迷惑、落在網羅、和許多無知有害的私慾裏、叫人沉在敗壞和滅亡中。貪財是萬惡之根。有人貪戀錢財、就被引誘離了真道、用許多愁苦把自己刺透了。○但你這屬上帝的人、要逃避這些事、追求公義、敬虔、信心、愛心、忍耐、溫柔。你要為真道打

勸人在好
事上富足

那美好的仗，持定永生，你爲此被召，也在許多見證人面前，已經作了那美好的見證。我在叫萬物生活的上帝面前，並在向本丟彼拉多作過那美好見證的基督耶穌面前囑咐你，要守這命令，毫不玷污，無可指責，直到我們的主耶穌基督顯現，到了日期，那可稱頌、獨有權能的，萬王之王，萬主之主，就是那獨一不死，住在人不能靠近的光裏，是人未曾看見，也是不能看見的，要將他顯明出來，但願尊貴和永遠的權能，都歸給他。阿們。○你要囑咐那些今世富足的人，不要自高，也不要倚靠無定的錢財，只要倚靠那厚賜百物給我們享受的上帝。又要囑咐他們行善，在好事上富足，甘心施捨，樂意供給人，供給或作施爲自己積成美好的根基，豫備將來，叫他們持定那真正的生命。○提摩太阿，你要保守所託付你的，躲避世俗的虛談，和那敵真道似是而非的學問，已經有人自稱有這學問，就偏離了真道。○願恩惠常與你們同在。

保羅達提摩太後書

當興旺從
上帝來的
恩賜
爲福音受
苦不以爲
恥

第一章 奉上帝旨意照着在基督耶穌裏生命的應許，作基督耶穌使徒的保羅，寫信給我親愛的兒子提摩太，願恩惠憐憫平安，從父上帝和我們主基督耶穌歸與你。○我感謝上帝，就是我接續祖先用清潔的良心所事奉的上帝祈禱的時候，不住的想念你，記念你的眼淚，晝夜切切的想要見你，好叫我滿心快樂。想到你心裏無僞之信，這信是先在你外祖母羅以，和你母親友尼基心裏的，我深信也在你的心裏。爲此我題醒你，使你將上帝藉我按手所給你的恩賜，再如火挑旺起來。因爲上帝賜給我們，不是膽怯的心，乃是剛強、仁愛、謹守的心。你不要以給我們的主作見證爲恥，也不要以我這爲主被囚的爲恥。總要按上帝的能力，與我爲福音同受苦難。上帝救了我們，以聖召召我們，不是按我們的行爲，乃是按他的旨意和恩典。這恩典是萬古之先在基督耶穌裏賜給我們的。但如今藉着我們救主基督耶穌的顯現，纔表明出來了。他已經把死廢去，藉着福音，將不能壞的生命彰顯出來。我爲這福音奉派作傳道的，作使徒，作師傅。爲這緣故，我也受這些苦難。然而我不以爲恥，因爲

稱讚阿尼
色弗當作基督
的精兵上帝的道
不被捆綁

知道我所信的是誰，也深信他能保全我所交付他的。或作他所直到那日。你從我聽的那純正話語的規模，要用在基督耶穌裏的信心和愛心，常常守着。從前所交託你的善道，你要靠着那住在我們裏面的聖靈，牢牢的守着。○凡在亞西亞的人都離棄我，這是你知道的。其中有腓吉路和黑摩其尼。願主憐憫阿尼色弗一家的人，因他屢次使我暢快，不以我的鎖鍊爲恥。反倒在羅馬的時候，殷勤的找我，並且找着了。願主使他在那日得主的憐憫。他在以弗所怎樣多的服事我，是你明明知道的。

第二章 我兒阿，你要在基督耶穌的恩典上剛強起來。你在許多見證人面前聽見我所教訓的，也要交託那忠心能教導別人的人。你要和我同受苦難，好像基督耶穌的精兵。凡在軍中當兵的，不將世務纏身，好叫那招他當兵的人喜悅。人若在場上比武，非按規矩，就不能得冠冕。努力的農夫，理當先得糧食。我所說的話，你要思想，因爲凡事主必給你聰明。你要記念耶穌基督，乃是大衛的後裔，他從死裏復活，正合乎我所傳的福音。我爲這福音受苦難，甚至被捆綁，像犯人一樣。然而上帝的道，卻不被捆綁。所以我爲選民凡事忍耐。

當作無慚
愧的工人

稱呼主名
的要離開
不義

民
賽二十六

當善於教
導

十二 叫他們也可以得着那在基督耶穌裏的救恩和永遠的榮耀。有可信的話說、
十三 我們若與基督同死、也必與他同活。我們若能忍耐、也必和他一同作王。我們
十四 若不認他、他也必不認我們。我們縱然失信、他仍是可信的、因為他不能背乎
十五 自己。○你要使衆人回想這些事、在主面前囑咐他們、不可爲言語爭辯。這是
十六 沒有益處的、只能敗壞聽見的人。你當竭力、在上帝面前得蒙喜悅、作無愧的
十七 工人、按着正意分解真理的道。但要遠避世俗的虛談、因為這等人必進到更
十八 不敬虔的地步。他們的話如同毒瘡、越爛越大。其中有許米乃和腓理徒。他們
十九 偏離了真道、說復活的事已過、就敗壞好些人的信心。然而上帝堅固的根基
二十 立住了。上面有這印記說、主認識誰是他的人。又說、凡稱呼主名的人、總要離
二十一 開不義。在大戶人家、不但有金器銀器、也有木器瓦器、有作爲貴重的、有作爲
二十二 卑賤的。人若自潔、脫離卑賤的事、就必作貴重的器皿、成爲聖潔、合乎主用。豫
二十三 備行各樣的善事。你要逃避少年的私慾、同那清心禱告主的人、追求公義、信
二十四 德、仁愛、和平。惟有那愚拙無學問的辯論、總要棄絕。因爲知道這等事是起爭
二十五 競的。然而主的僕人不可爭競、只要溫溫和和的待衆人、善於教導、存心忍耐、

將來必有
人背道行
惡

用溫柔勸戒那抵擋的人，或者上帝給他們悔改的心，可以明白真道，叫他們這已經被魔鬼任意擄去的，可以醒悟，脫離他的網羅。

第三章 你該知道，末世必有危險的日子來到，因為那時人要專顧自己，貪愛錢財，自誇，狂傲，誇謔，違背父母，忘恩負義，心不聖潔，無親情，不解怨，好說謊言，不能自約，性情兇暴，不愛良善，賣主賣友，任意妄為，自高自大，愛宴樂，不愛上帝，有敬虔的外貌，卻背了敬虔的實意。這等人你要躲開。那偷進人家，牢籠無知婦女的，正是這等人。這些婦女擔負罪惡，被各樣的私慾引誘，常常學習，終久不能明白真道。從前雅尼和佯庇怎樣敵擋摩西，這等人也怎樣敵擋真道。他們的心地壞了，在真道上是可廢棄的。然而他們不能再這樣敵擋，因為他們的愚昧，必在眾人面前顯露出來，像那二人一樣。但你已經服從了我的教訓，品行志向，信心，寬容，愛心，忍耐，以及我在安提阿，以哥念，路司得，所遭遇的逼迫，苦難。我所忍受是何等的逼迫，但從這一切苦難中，主都把我救出來了。不但如此，凡立志在基督耶穌裏敬虔度日的，也都要受逼迫。只是作惡的，和迷惑人的，必越久越惡。他欺哄人，也被人欺哄。但你所學習的，所確信的，

聖經都是
有益的

當專一傳
道

有公義的
冠冕存留

十一
十二
十三
十四
十五
十六
十七
十八
十九
二十
二十一
二十二
二十三
二十四
二十五
二十六
二十七
二十八
二十九
三十
三十一
三十二
三十三
三十四
三十五
三十六
三十七
三十八
三十九
四十
四十一
四十二
四十三
四十四
四十五
四十六
四十七
四十八
四十九
五十
五十一
五十二
五十三
五十四
五十五
五十六
五十七
五十八
五十九
六十
六十一
六十二
六十三
六十四
六十五
六十六
六十七
六十八
六十九
七十
七十一
七十二
七十三
七十四
七十五
七十六
七十七
七十八
七十九
八十
八十一
八十二
八十三
八十四
八十五
八十六
八十七
八十八
八十九
九十
九十一
九十二
九十三
九十四
九十五
九十六
九十七
九十八
九十九
一百

要存在心裏。因為你知道是跟誰學的。並且知道你是從小明白聖經。這聖經能使你因信基督耶穌有得救的智慧。聖經都是上帝所默示的。或作凡上帝所默示的聖經。於教訓督責使人歸正。教導人學義。都是有益的。叫屬上帝的人得以完全。豫備行各樣的善事。

第四章 我在上帝面前。並在將來審判活人死人的基督耶穌面前。憑着他的顯現和他的國度。囑咐你。務要傳道。無論得時不得時。總要專心。並用百般的忍耐。各樣的教訓。責備人。警戒人。勸勉人。因為時候要到。人必厭煩純正的道理。耳朵發癢。就隨從自己的情慾。增添好些師傅。並且掩耳不聽真道。偏向荒渺的言語。你卻要凡事謹慎。忍受苦難。作傳道的工夫。盡你的職分。我現在被澆奠。我離世的時候到了。那美好的仗。我已經打過了。當跑的路。我已經跑盡了。所信的道。我已經守住了。從此以後。有公義的冠冕。為我存留。就是按着公義審判的主。到了那日。要賜給我的。不但賜給我。也賜給凡愛慕他顯現的人。○你要趕緊的到我這裏來。因為底馬貪愛現今的世界。就離棄我。往帖撒羅尼迦去了。革勒士往加拉太去。提多往攔馬太去。獨有路加在我這裏。你

蒙主力量
傳揚福音

來的時候要把馬可帶來。因為他在傳道的事上於我有益處。傳道或作我已
經打發推基古往以弗所去。我在特羅亞留於加布的那件外衣。你來的時候
可以帶來。那些書也要帶來。更要緊的是那些皮卷。銅匠亞力山大多多的害
我。主必照他所行的報應他。你也要防備他。因為他極力敵擋了我們的話。我
初次申訴。沒有人前來幫助。竟都離棄我。但願這罪不歸與他們。惟有主站在
我旁邊。加給我力量。使福音被我盡都傳明。叫外邦人都聽見。我也從獅子口
裏被救出來。主必救我脫離諸般的兇惡。也必救我進他的天國。願榮耀歸給
他。直到永永遠遠。阿們。○問百基拉、亞居拉、和阿尼色弗一家的人安。以拉都
在哥林多住下了。特羅非摩病了。我就留他在米利都。你要趕緊在冬天以前
到我這裏來。有友布羅、布田、利奴、革老底亞、和衆弟兄。都問你安。○願主與你
的靈同在。願恩惠常與你們同在。

保羅達提多書

爲提多祝
福

論監督當
如何爲人

當斥責傳
異教者

第一章 上帝的僕人、耶穌基督的使徒保羅、憑着上帝選民的信心、與敬
虔真理的知識、盼望那無謊言的上帝、在萬古之先所應許的永生、到了日期、
藉着傳揚的工夫、把他的道顯明了、這傳揚的責任、是按着上帝我們救主的
命令交託了我、現在寫信給提多、就是照着我們共信之道、作我真兒子的願
恩、惠平安、從父上帝和我們的救主耶穌基督、與你。○我從前留你在革哩
底、是要你將那沒有辦完的事、都辦整齊了、又照我所吩咐你的、在各城設立
長老、若有無可指責的人、只作一個婦人的丈夫、兒女也是信主的、沒有人告
他們是放蕩、不服約束的、就可以設立監督、既是上帝的管家、必須無可指責、
不任性、不暴躁、不因酒滋事、不打人、不貪無義之財、樂意接待遠人、好善、莊重、
公平、聖潔、自持、堅守所教真實的道理、就能將純正的教訓、勸化人、又能把爭
辯的人、駁倒了。○因爲有許多人、不服約束、說虛空話、欺哄人、那奉割禮的、更
是這樣、這些人的口、總要堵住、他們因貪不義之財、將不該教導的、教導人、敗
壞人的全家、有革哩底人中的一个本地先知說、革哩底人常說謊話、乃是

在潔淨者
凡物都潔淨

當如何規
勸老幼男
女和僕人

十一 惡獸、又饑又懶。這個見證是真的。所以你要嚴嚴的責備他們，使他們在真
十二 道上純全無疵，不聽猶太人荒渺的言語，和離棄真道之人的誠命。在潔淨的
十三 人，凡物都潔淨，在污穢不信的人，甚麼都不潔淨，連心地和天良，也都污穢了。
十四 他們說是認識上帝，行事卻和他相背，本是可憎惡的，是悖逆的，在各樣善事
十五 上是可廢棄的。

第二章

但你所講的，總要合乎那純正的道理。勸老年人，要有節制，端莊，

自守，在信心愛心忍耐上，都要純全無疵。又勸老年婦人，舉止行動要恭敬，不

說讒言，不給酒作奴僕，用善道教訓人，好指教少年婦人，愛丈夫，愛兒女，謹守

貞潔，料理家務，待人有恩，順服自己的丈夫，免得上帝的道理被毀謗。又勸少

年人要謹守，你自己凡事要顯出善行的榜樣，在教訓上要正直端莊，言語純

全，無可指責，叫那反對的人既無處可說，我們的不是，便自覺羞愧。勸僕人要

順服自己的主人，凡事討他的喜歡，不可頂撞他，不可私拿東西，要顯為忠誠，

以致凡事尊榮我們救主上帝的道。因為上帝救衆人的恩典，已經顯明出來，

教訓我們除去不敬虔的心，和世俗的情慾，在今世自守，公義，敬虔度日。等候

十一 十二 十三 十四 十五

救主捨己
的緣故

當順服掌
權者

信徒當作
正經事業

十四 所盼望的福、並等候至大的上帝、和或作無我們救主耶穌基督的榮耀顯現。

十五 他爲我們捨了自己、要贖我們脫離一切罪惡、又潔淨我們、特作自己的子民、熱心爲善。○這些事你要講明、勸戒人、用各等權柄責備人、不可叫人輕看你。

一 第三章 你要題醒衆人、叫他們順服作官的、掌權的、遵他的命、豫備行各

二 樣的善事、不要毀謗、不要爭競、總要和平、向衆人大顯溫柔。我們從前也是無

三 知悖逆、受迷惑、服事各樣私慾和宴樂、常存惡毒或作陰毒嫉妒的心、是可恨的、又

四 是彼此相恨。但到了上帝我們救主的恩慈、和他向人所施的慈愛顯明的時

五 候、他便救了我們、並不是因我們自己所行的義、乃是照他的憐憫、藉着重生

六 的洗、和聖靈的更新。聖靈就是上帝藉着耶穌基督我們救主、厚厚澆灌在我

七 們身上的、好叫我們因他的恩得稱爲義、可以憑着永生的盼望成爲後嗣。或作

八 可以憑着永生盼望。這話是可信的、我也願你把這些事、切切實實的講明、使那些已

九 信上帝的人、留心作正經事業。或作留心行善這都是美事、並且與人有益、要遠避無

十 知的辯論、和家譜的空談、以及分爭、並因律法而起的爭競。因爲這都是虛妄

十一 無益的。分門結黨的人、警戒過一兩次、就要棄絕他、因爲知道這等人已經背

十二 道犯了罪，自己明知不是，還是去作。○我打發亞提馬，或是推基古，到你那裏
十三 去的時候，你要趕緊往尼哥波立去見我，因為我已經定意在那裏過冬。你要
十四 趕緊給律師西納和亞波羅送行，叫他們沒有缺乏。並且我們的人要學習正
十五 經事業。或作要學 豫備所需用的，免得不結果子。○同我在一處的人都問你
安。請代問那些有信心愛我們的人安。願恩惠常與你們衆人同在。

保羅達腓利門書

保羅爲腓利門的愛
心感謝上爲阿尼西
母求腓利
門當接納如
親愛的弟
兄

一 爲基督耶穌被囚的保羅、同兄弟提摩太、寫信給我們所親愛的同工腓利門、
 二 和妹子亞腓亞、並與我們同當兵的亞基布、以及在你家的教會、願恩惠平安、
 三 從上帝我們的父、和主耶穌基督、歸與你們。○我禱告的時候、題到你、常爲你
 四 感謝我的上帝、因聽說你的愛心、並你向主耶穌和衆聖徒的信心。或作因聽
 五 耶蘇和衆聖徒、或有愛心有信心願你與人所同有的信心、顯出功效、使人知道你們各樣善事
 六 都是爲基督作的。兄弟阿、我爲你的愛心、大有快樂、大得安慰、因衆聖徒的心
 七 從你得了暢快。○我雖然靠着基督、能放膽吩咐你合宜的事、然而像我這有
 八 年紀的保羅、現在又是爲基督耶穌被囚的、寧可憑着愛心求你、就是爲我在
 九 捆鎖中所生的兒子阿尼西母。此名就是有求你他從前與你沒有益處、但如
 十 今與你我都有益處。我現在打發他親自回你那裏去。他是我心上的人。我本
 十一 來有意將他留下、在我爲福音所受的捆鎖中、替你伺候我。但不知道你的意
 十二 思、我就不願意這樣行、叫你的善行不是出於勉強、乃是出於甘心。他暫時離
 十三 開你、或者是叫你永遠得着他。不再是奴僕、乃是高過奴僕、是親愛的兄弟、在

主我實在是如此。何況在你呢。這也不拘是按肉體說。是按主說。你若以我爲同伴。就收納他。如同收納我一樣。他若虧負你。或欠你甚麼。都歸在我的賬上。我必償還。這是我保羅親筆寫的。我並不用對你說。連你自己也是虧欠於我。兄弟阿。望你使我在主裏因你得快樂。或作並並望你使我的心在基督裏得暢快。

三 ○我寫信給你。深信你必順服。知道你所要行的。必過於我所說的。此外你還要給我豫備住處。因爲我盼望藉着你們的禱告。必蒙恩到你們那裏去。○爲

基督耶穌與我同坐監的以巴弗問你安。與我同工的馬可。亞里達古。底馬路。加也。都問你安。○願我們主耶穌基督的恩。常在你的心裏。阿們。

上帝在末
世藉他兒
子曉諭世
人

詩^三

撒下^七

詩^{九十七}

詩^{百四十五}

詩^{四十五}

詩^三

天地都要
滅沒推主
永遠長存

希伯來書

第一章 上帝既在古時藉着衆先知、多次多方的曉諭列祖、就在這末世、藉着他兒子曉諭我們、又早已立他爲承受萬有的、也曾藉着他創造諸世界、他是上帝榮耀所發的光輝、是上帝本體的真像、常用他權能的命令托住萬有、他洗淨了人的罪、就坐在高天至大者的右邊、他所承受的名、既比天使的名更尊貴、就遠超過天使、所有的天使、上帝從來對那一個說、你是我的兒子、我今日生你、又指着那一個說、我要作他的父、他要作我的子、再者、上帝使長子到世上來的時候、或作上帝再使長子到世上來的時候就說、上帝的使者都要拜他、論到使者、又說、上帝以風爲使者、以火焰爲僕役、論到子卻說、上帝阿、你的寶座是永永遠遠的、你的國權是正直的、你喜愛公義、恨惡罪惡、所以上帝、就是你的上帝、用喜樂油膏你、勝過膏你的同伴、又說、主阿、你起初立了地的根基、天也是你手所造的、天地都要滅沒、你卻要長存、天地都要像衣服漸漸舊了、你要將天地捲起來、像一件外衣、天地就都改變了、惟有你永不改變、你的年數沒有窮盡、所有的天使、上帝從來對那一個說、你

詩一百一十一

忽畧主恩
怎能逃罪

詩八十二

救人的元帥
因受苦
難得以完

十 坐在我的右邊，等我使你仇敵作你的脚凳。天使豈不都是服役的靈，奉差遣爲那將要承受救恩的人効力麼。

第二章

二 所以我們當越發鄭重所聽見的道理，恐怕我們隨流失去。那藉

三 着天使所傳的話，既是確定的，凡干犯悖逆的，都受了該受的報應。我們若忽

畧這麼大的救恩，怎能逃罪呢。這救恩起先是主親自講的，後來是聽見的人

四 給我們證實了。上帝又按自己的旨意，用神蹟奇事和百般的異能，並聖靈的

五 恩賜，同他們作見證。○我們所說將來的世界，上帝原沒有交給天使管轄。但

六 有人在經上某處證明說：人算甚麼，你竟顧念他；世人算甚麼，你竟眷顧他。

七 你叫他比天使微小一點，賜他榮耀尊貴爲冠冕，並將你手所

八 造的都派他管理，叫萬物都服在他的脚下。既叫萬物都服他，就沒有剩下

九 一樣不服他的。只是如今我們還不見萬物都服他，惟獨見那成爲比天使小

十 一點的耶穌，因爲受死的苦，就得了尊貴榮耀爲冠冕，叫他

十一 因着上帝的恩，爲人人嘗了死味。原來那爲萬物所屬，爲萬物所本的要領，許

十二 多的兒子進榮耀裏去，使救他們的元帥，因受苦難得以完全，本是合宜的。因

詩^{三二}

詩^{十八}

賽^八

耶穌既受
試探就能
搭救受試
探的人
耶穌比摩
西更配得
榮耀

詩^{九十五}

那使人成聖的、和那些得以成聖的、都是出於一。所以他稱他們爲弟兄、也不以爲恥、說、我要將你的名傳與我的弟兄、在會中我要頌揚你。又說、我要倚賴他。又說、看哪、我與上帝所給我的兒女、兒女既同有血肉之體、他也照樣、親自成了血肉之體、特要藉着死、敗壞那掌死權的、就是魔鬼、並要釋放那些一生因怕死而爲奴僕的人。他並不救拔天使、乃是救拔亞伯拉罕的後裔。所以他凡事該與他的弟兄相同、爲要在上帝的事上、成爲慈悲忠信的大祭司、爲百姓的罪獻上挽回祭。他自己既然被試探而受苦、就能搭救被試探的人。

第三章 同蒙天召的聖潔弟兄阿、你們應當思想我們所認爲使者、爲大祭司的耶穌、他爲那設立他的盡忠、如同摩西在上帝的全家盡忠一樣。他比摩西算是更配多得榮耀、好像建造房屋、的比房屋更尊榮。因爲房屋都必有人建造、但建造萬物的就是上帝。摩西爲僕人、在上帝的全家誠然盡忠、爲要證明將來必傳說的事、但基督爲兒子、治理上帝的家、我們若將可誇的盼望和膽量、堅持到底、便是他的家了。聖靈有話說、你們今日若聽他的話、就不

當警戒硬心

詩九十五

不信之人不能享受安息

只有信的人得享安息

九 可硬着心、像在曠野惹他發怒、試探他的時候一樣。在那裏、你們的祖宗試我
十 探我、並且觀看我的作爲、有四十年之久。所以我厭煩那世代的人、說、他們心
十一 裏常常迷糊、竟不曉得我的作爲、我就在怒中起誓說、他們斷不可進入我的
十二 安息。弟兄們、你們要謹慎、免得你們中間、或有人存着不信的惡心、把永生
十三 上帝離棄了。總要趁着還有今日、天天彼此相勸、免得你們中間、有人被罪迷
十四 惑、心裏就剛硬了。我們若將起初確實的信心、堅持到底、就在基督裏有分了。
十五 經上說、你們今日若聽他的話、就不可硬着心、像惹他發怒的日子一樣。
十六 那時聽見他話惹他發怒的是誰呢、豈不是跟着摩西從埃及出來的衆人麼。
十七 上帝四十年之久、又厭煩誰呢、豈不是那些犯罪屍首倒在曠野的人麼。又向
十八 誰起誓、不容他們進入他的安息呢、豈不是向那些不信從的人麼。這樣看來、
十九 他們不能進入安息、是因爲不信的緣故了。

第四章

我們既蒙留下有進入他安息的應許、就當畏懼、免得我們中間、
作我們原文 或有人似乎是趕不上了。因爲有福音傳給我們、像傳給他們一樣、

只是所聽見的道與他們無益、因爲他們沒有信心與所聽見的道調和。但我

上帝的道
是有功效
的

大祭司耶
穌能體恤
人的軟弱

們已經相信的人，得以進入那安息。正如上帝所說，我在怒中起誓說，他們
 斷不可進入我的安息。其實造物之工，從創世以來已經成全了。論到第七
 日，有一處說，到第七日上帝就歇了他一切的工。又有一處說，他們斷
 不可進入我的安息。既有必進安息的人，那先前聽見福音的，因為不信從，
 不得進去。所以過了多年，就在大衛的書上，又限定一日，如以上所引的說，
 你們今日若聽他的話，就不可硬着心。若是約書亞已叫他們享了安息，後
 來上帝就不再題別的日子了。這樣看來，必另有一安息日的安息，為上帝的
 子民存留。因為那進入安息的，乃是歇了自己的工，正如上帝歇了他的工一
 樣。所以我們務必竭力進入那安息，免得有人學那不信從的樣子，跌倒了。上
 帝的道是活潑的，是有功效的，比一切兩刃的劍更快，甚至魂與靈、骨節與骨
 髓，都能刺入剖開，連心中的思念和主意，都能辨明。並且被造的，沒有一樣在
 他面前不顯然的。原來萬物，在那與我們有關係的主眼前，都是赤露敞開的。
 ○我們既然有一位已經升入高天尊榮的大祭司，就是上帝的兒子耶穌，便
 當持定所承認的道。因我們的大祭司，並非不能體恤我們的軟弱，他也曾凡

事受過試探，與我們一樣。只是他沒有犯罪。所以我們只管坦然無懼的，來到施恩的寶座前，為要得憐恤，蒙恩惠作隨時的幫助。

第五章 凡從人間挑選的大祭司，是奉派替人辦理屬上帝的事，為要獻

上禮物和贖罪祭。或作製為罪獻他能體諒那愚蒙的和失迷的人，因為他自

己也是被軟弱所困，故此他理當為百姓和自己獻祭贖罪。這大祭司的尊榮，

沒有人自取，惟要蒙上帝所召，像亞倫一樣。如此，基督也不是自取榮耀作大

祭司，乃是在乎向他說：『你是我的兒子，我今日生你。』的那一位。就如經上

又有一處說：『你是照着麥基洗德的等次永遠為祭司。』基督在肉體的時

候，既大聲哀哭，流淚禱告懇求，那能救他免死的主，就因他的虔誠，蒙了應允。

他雖然為兒子，還是因所受的苦難學了順從。他既得以完全，就為凡順從他

的人，成了永遠得救的根源。並蒙上帝照着麥基洗德的等次稱他為大祭司。

○論到麥基洗德，我們有好些話，並且難以解明，因為你們聽不進去。看你們

學習的工夫，本該作師傅，誰知還得有人將上帝聖言小學的開端，另教導你們

們，並且成了那必須喫奶，不能喫乾糧的人。凡只能喫奶的，都不熟練仁義的

基督不榮
耀自己

詩二五

詩一百一十

因苦難學
了順從

十二

十三

十四

十五

十六

十七

十八

十九

二十

二十一

二十二

二十三

當竭力進
到完全的
地步

當效法承
人受應許之

十一 道理，因為他是嬰孩。惟獨長大成人的，纔能喫乾糧，他們的心靈，習練得通達，就能分辨好歹了。

一 第六章 所以我們應當離開基督道理的開端，竭力進到完全的地步。不
二 必再立根基，就如那懊悔死行，信靠上帝，各樣洗禮，按手之禮，死人復活，以及
三 永遠審判，各等教訓。上帝若許我們，我們必如此行。論到那些已經蒙了光照，
四 嘗過天恩的滋味，又於聖靈有分，並嘗過上帝善道的滋味，覺悟來世權能的
五 人，若是離棄道理，就不能叫他們從新懊悔了。因為他們把上帝的兒子重釘
六 十字架，明明的羞辱他。就如一塊田地，喫過屢次下的雨水，生長菜蔬合乎耕
七 種的人用，就從上帝得福。若長荆棘和蒺藜，必被廢棄，近於咒詛，結局就是焚
八 燒。○親愛的弟兄們，我們雖是這樣說，卻深信你們的行爲強過這些，而且近
九 乎得救。因為上帝並非不公義，竟忘記你們所作的工，和你們爲他名所顯的
十 愛心。就是先前伺候聖徒，如今還是伺候。我們願你們各人都顯出這樣的殷
十一 勤，使你們有滿足的指望，一直到底。並且不懈怠。總要效法那些憑信心和忍
十二 耐承受應許的人。○當初上帝應許亞伯拉罕的時候，因為沒有比自己更大

創十二

務要特定
面前的指
望麥基洗德
爲祭司與
上帝的兒
子相似

十四 可以指着起誓的、就指着自已起誓說、論福、我必賜大福給你、論子孫、我必
十五 叫你的子孫多起來、這樣、亞伯拉罕既恒久忍耐、就得了所應許的人、都是
十六 指着比自己大的起誓、並且以起誓爲實據、了結各樣的爭論、照樣、上帝願意
十七 爲那承受應許的人、格外顯明他的旨意、是不更改的、就起誓爲證、藉這兩件
十八 不更改的事、上帝決不能說謊、好叫我們這逃往避難所、持定擺在我們前頭
十九 指望的人、可以大得勸勵、我們有這指望如同靈魂的錨、又堅固又牢靠、且通
二十 入幔內、作先鋒的耶穌、既照着麥基洗德的等次、成了永遠的大祭司、就爲我
二十一 們進入幔內。

一 第七章 這麥基洗德、就是撒冷王、又是至高上帝的祭司、本是長遠爲祭
二 司的、他當亞伯拉罕殺敗諸王回來的時候、就迎接他、給他祝福、亞伯拉罕也
三 將自己所得來的、取十分之一給他、他頭一個名繙出來、就是仁義王、他又名
四 撒冷王、就是平安王的意思、他無父、無母、無族譜、無生之始、無命之終、乃是與
五 上帝的兒子相似、○你們想一想、先祖亞伯拉罕、將自己所擄來上等之物、取
六 十分之一給他、這人是何等尊貴呢、那得祭司職任的利未子孫、領命照例向

百姓取十分之一。這百姓是自己的弟兄。雖是從亞伯拉罕身中生的。身原文
還是照例取十分之一。獨有麥基洗德不與他們同譜。倒收納亞伯拉罕的十
分之一。爲那蒙應許的亞伯拉罕祝福。從來位分大的給位分小的祝福。這是
駁不倒的理。在這裏收十分之一的都是必死的人。但在那裏收十分之一的
有爲他作見證的說。他是活的。並且可說那受十分之一的利未。也是藉着亞
伯拉罕納了十分之一。因爲麥基洗德迎接亞伯拉罕的時候。利未已經在他
先祖的身中。身原文 ○從前百姓在利未人祭司職任以下受律法。倘若藉這
職任能得完全。又何用另外興起一位祭司。照麥基洗德的等次。不照亞倫的
等次呢。祭司的職任既已更改。律法也必須更改。因爲這話所指的人。本屬別
的支派。那支派裏從來沒有一人伺候祭壇。我們的主分明是從猶大出來的。
但這支派。摩西並沒有題到祭司。倘若照麥基洗德的樣式。另外興起一位祭
司來。我的話。更是顯而易見的了。他成爲祭司。並不是照屬肉體的條例。乃是
照無窮之生命的大能。無窮原文 因爲有給他作見證的說。你是照着麥
基洗德的等次永遠爲祭司。先前的條例。因軟弱無益。所以廢掉了。律法

詩一百一十

耶穌長遠
活著替人
祈求耶穌在真
帳幕裏作
執事

原來一無所成，就引進了更美的指望，靠這指望我們便可以進到上帝面前。再者，耶穌爲祭司，並不是不起誓立的。至於那些祭司，原不是起誓立的，只有耶穌是起誓立的，因爲那立他的對他說：「主起了誓決不後悔，你是永遠爲祭司。」既是起誓立的，耶穌就作了更美之約的中保。那些成爲祭司的數目，日本來多，是因爲有死阻隔不能長久。這位既是永遠常存的，他祭司的職任，就長久不更換。凡靠著他進到上帝面前的人，他都能拯救到底，因爲他是長遠活著，替他們祈求。○像這樣聖潔、無邪惡、無玷污、遠離罪人、高過諸天的大祭司，原是與我們合宜的。他不像那些大祭司，每日必須先爲自己的罪，後爲百姓的罪獻祭，因爲他只一次將自己獻上，就把這事成全了。律法本是立軟弱的人爲大祭司，但在律法以後起誓的話，是立兒子爲大祭司，乃是成全到永遠的。

第八章

我們所講的事，其中第一要緊的，就是我們有這樣的大祭司，已經坐在天上至大者寶座的右邊，在聖所就是真帳幕裏作執事。這帳幕是主所支的，不是人所支的。凡大祭司都是爲獻禮物和祭物設立的，所以這位大

四 祭司也必須有所獻的。他若在地上，必不得為祭司，因為已經有照律法獻禮

物的祭司。他們供奉的事，本是天上事的形狀和影像。正如摩西將要造帳幕

的時候，蒙上帝警戒他說：「你要謹慎，作各樣的物件，都要照着在山上指示

你的樣式。」如今耶穌所得的職任是更美的，正如他作更美之約的中保。這

約原是憑更美之應許立的。那前約若沒有瑕疵，就無處尋求後約了。所以主

指責他的百姓說，前約所以主指「日子將到，我要與以色列家和猶大家另

立新約，不像我拉着他們祖宗的手，領他們出埃及的時候，與他們所立的約。

九 因為他們不恒心守我的約，我也不理他們。這是主說的。主又說：「那些日

子以後，我與以色列家所立的約，乃是這樣。我要將我的律法放在他們裏面，

寫在他們心上。我要作他們的上帝，他們要作我的子民。他們不用各人教導

自己的鄉鄰，和自己的弟兄說：「你該認識主，因為他們從最小的到至大的，都

必認識我。我要寬恕他們的不義，不再記念他們的罪愆。」既說新約，就以前

約為舊了。但那漸舊漸衰的，就必快歸無有了。

二 第九章 原來前約有禮拜的條例，和屬世界的聖幕。因為有豫備的帳幕，

代下
結耶蘇一次
獻上自己
成了永遠
贖罪的祭

三 頭一層叫作聖所裏面有燈臺、桌子和陳設餅。第二幔子後，又有一層帳幕，叫
四 作至聖所。有金香爐。作壇有包金的約櫃。櫃裏有盛嗎哪的金罐，和亞倫發過
五 芽的杖，並兩塊約版。櫃上面有榮耀嘒嘒的影罩着施恩座。施恩座原文作歡呼這幾
六 件我現在不能一一細說。這些物件既如此豫備齊了，衆祭司就常進頭一層
七 帳幕，行拜上帝的禮。至於第二層帳幕，惟有大祭司一年一次獨自進去，沒有
八 不帶着血爲自己和百姓的過錯獻上。聖靈用此指明，頭一層帳幕仍存的時候，
九 進入至聖所的路還未顯明。那頭一層帳幕作現今的一個表樣，所獻的禮
十 物和祭物，就着良心說，都不能叫禮拜的人得以完全。這些事連那飲食和諸
十一 般洗濯的規矩，都不過是屬肉體的條例，命定到振興的時候爲止。○但現在
十二 基督已經來到，作了將來美事的大祭司，經過那更大更全備的帳幕，不是人
十三 手所造，也不是屬乎這世界的。並且不用山羊和牛犢的血，乃用自己的血，只
十四 一次進入聖所，成了永遠贖罪的事。若山羊和公牛的血，並母牛犢的灰，灑在
十五 不潔的人身上，尙且叫人成聖，身體潔淨，何況基督藉着永遠的靈，將自己無
十六 瑕無疵獻給上帝，他的血豈不更能洗淨你們的心原文作心，除去你們的罪行。

使你們事奉那永生上帝麼。爲此他作了新約的中保。既然受死贖了人在前約之時所犯的罪過，便叫蒙召之人得着所應許永遠的產業。凡有遺命，必須等到留遺命的人死了。遺命原文與約字同因爲人死了，遺命纔有效力。若留遺命的尙在那遺命還有用處麼。所以前約也不是不用血立的。因爲摩西當日照着律法，將各樣誠命傳給衆百姓，就拿朱紅色絨和牛膝草，把牛犢山羊的血和水灑在書上，又灑在衆百姓身上。說：「這血就是上帝與你們立約的憑據。」他又照樣把血灑在帳幕和各樣器皿上。按着律法，凡物差不多都是用血潔淨的。若不流血，罪就不得赦免了。○照着天上樣式作的物件，必須用這些祭物去潔淨。但那天上的本物，自然當用更美的祭物去潔淨。因爲基督並不是進了人手所造的聖所（這不過是真聖所的影像），乃是進了天堂，如今爲我們顯在上帝面前。也不是多次將自己獻上，像那大祭司每年帶着牛羊的血進入聖所。牛羊的血原文作血如果這樣，他從創世以來，就必多次受苦了。但如今在這末世顯現一次，把自己獻爲祭，好除掉罪。按着定命，人人都有一死，死後且有審判。像這樣，基督既然一次被獻，擔當了多人的罪，將來要向那等候

他的人第二次顯現，並與罪無關，乃是爲拯救他們。

律法是將
來美事的
影兒

詩
四十二

耶
三十一

一 第十章 律法既是將來美事的影兒，不是本物的真像，總不能藉着每年
二 常獻一樣的祭物，叫那近前來的人得以完全。若不然，獻祭的事豈不早已止
三 住了麼？因爲禮拜的人，良心既被潔淨，就不再覺得有罪了。但這些祭物，是叫
四 人每年想起罪來。因爲公牛和山羊的血，斷不能除罪。所以基督到世上來的
五 時候，就說：「上帝阿，祭物和禮物，是你不願意的，你曾給我豫備了身體。燔祭
六 和贖罪祭，是你不喜歡的。」那時我說：「上帝阿，我來了，爲要照你的旨意行。我的
七 事在經卷上已經記載了。」以上說祭物和禮物、燔祭和贖罪祭，是你不願意
八 的，也是你不喜歡的。（這都是按着律法獻的。）後又說：「我來了，爲要照你的
九 旨意行。」可見他是除去在先的，爲要立定在後的。我們憑這旨意，靠耶穌基督
十 只一次獻上他的身體，就得以成聖。凡祭司天天站着事奉上帝，屢次獻上一
十一 樣的祭物，這祭物永不能除罪。但基督獻了一次永遠的贖罪祭，就在上帝的
十二 右邊坐下了。從此時候，他仇敵成了他的腳凳。因爲他一次獻祭，便叫那得以
十三 成聖的人永遠完全。聖靈也對我們作見證，因爲他既已說過：「主說，那些日

當存誠心
和充足的
信心來到
上帝面前

警戒故意
犯罪

申^{三十二}
申^{三十二}

子以後、我與他們所立的約、乃是這樣、我要將我的律法寫在他們心上、又要
放在他們的裏面、以後就說、我不再記念他們的罪愆、和他們的過犯、
這些罪過、既已赦免、就不用再爲罪獻祭了、○弟兄們、我們既因耶穌的血、得
以坦然進入至聖所、是藉着他給我們開了一條又新又活的路、從幔子經過、
這幔子就是他的身體、又有一位大祭司治理上帝的家、並我們心中天良的
虧欠、已經灑去、身體用清水洗淨了、就當存着誠心和充足的信心、來到上帝
面前、也要堅守我們所承認的指望、不至搖動、因爲那應許我們的是信實的、
又要彼此相顧、激發愛心、勉勵行善、你們不可停止聚會、好像那些停止慣了
的人、倒要彼此勸勉、既知道_{原文作}那日子臨近、就更當如此、○因爲我們得
知真道以後、若故意犯罪、贖罪的祭、就再沒有了、惟有戰懼等候審判、和那燒
滅衆敵人的烈火、人干犯摩西的律法、憑兩三個見證人、尙且不得憐恤而死、
何況人踐踏上帝的兒子、將那使他成聖之約的血、當作平常、又褻慢施恩的
聖靈、你們想、他要受的刑罰、該怎樣加重呢、因爲我們知道誰說、伸冤在我、
我必報應、又說、主要審判他的百姓、落在永生上帝的手裏、真是可怕

義人必因
信得生
哈二四

的。○你們要追念往日、蒙了光照以後、所忍受大爭戰的各樣苦難。一面被毀
謗、遭患難、成了戲景、叫衆人觀看。一面陪伴那些受這樣苦難的人。因為你們
體恤了那些被捆鎖的人、並且你們的家業被人搶去、也甘心忍受、知道自己
有更美長存的家業。所以你們不可丟棄勇敢的心、存這樣的心、必得大賞賜。
你們必須忍耐、使你們行完了上帝的旨意、就可以得着所應許的。、因為還
有一點點時候、那要來的就來、並不遲延。只是義人必因信得生。義人有古卷
我的義人
他若退後、我心裏就不喜歡他。、我們卻不是退後入沉淪的那等人、乃是有
信心以致靈魂得救的人。

第十一章 信就是所望之事的實底、是未見之事的確據。古人在這信上

得了美好的證據。我們因着信、就知道諸世界是藉上帝話造成的。這樣、所看
見的、並不是從顯然之物造出來的。亞伯因着信獻祭與上帝、比該隱所獻的
更美、因此便得了稱義的見證、就是上帝指他禮物作的見證。他雖然死了、卻
因這信仍舊說話。以諾因着信被接去、不至於見死人、也找不着他、因為上帝
已經把他接去了。只是他被接去以先、已經得了上帝喜悅他的明證。人非有

人非有信
不能得上
帝的喜悅

盼望有根
基之城

信心的試
驗

七 信、就不能得上帝的喜悅。因為到上帝面前來的人，必須信有上帝，且信他賞賜那尋求他的人。挪亞因着信，既蒙上帝指示他未見的事，動了敬畏的心，豫備了一隻方舟，使他全家得救。因此就定了那世代的罪，自己也承受了那從信而來的義。亞伯拉罕因着信，蒙召的時候，就遵命出去，往將來要得為業的地方去。出去的時候，還不知往那裏去。他因着信，就在所應許之地作客，好像在異地居住帳棚，與那同蒙一個應許的以撒、雅各一樣。因為他等候那座有根基的城，就是上帝所經營所建造的。因着信，連撒拉自己，雖然過了生育的歲數，還能懷孕。因他以為那應許他的是可信的，所以從一個彷彿已死的人就生出子孫。如同天上的星那樣衆多，海邊的沙那樣無數。○這些人都是存着信心死的，並沒有得着所應許的，卻從遠處望見，且歡喜迎接，又承認自己在世上是客旅，是寄居的。說這樣話的人，是表明自己要找一個家鄉。他們若想念所離開的家鄉，還有可以回去的機會。他們卻羨慕一個更美的家鄉，就是在天上的。所以上帝被稱為他們的上帝，並不以為恥。因為他已經給他們豫備了一座城。○亞伯拉罕因着信，被試驗的時候，就把以撒獻上。這便是那

創三十二

摩西看爲
基督受凌
辱勝於埃
及的寶貝
以色列人
因信過紅
海

歡喜領受應許的，將自己獨生的兒子獻上。論到這兒子，曾有話說：「從以撒生的纔要稱爲你的後裔。」他^六以爲上帝還能叫人從死裏復活，他也彷彿從死中得回他的兒子來。以撒^七因着信，就指着將來的事，給雅各，以掃祝福。雅各因着信，臨終的時候，給約瑟的兩個兒子各自祝福，扶着杖頭敬拜上帝。約瑟因着信，臨終的時候，題到以色列族將來要出埃及，並爲自己的骸骨留下遺命。摩西^八生下來，他的父母見他是個俊美的孩子，就因着信把他藏了三個月，並不怕王命。摩西^九因着信，長大了就不肯稱爲法老女兒之子。他寧可和上帝的百姓同受苦害，也不願暫時享受罪中之樂。他看爲基督受的凌辱，比埃及的財物更寶貴。因他^十想望所要得的賞賜，他因着信，就離開埃及，不怕王怒。因爲他恒心忍耐，如同看見那不能看見的主。他因着信，就守逾越節，^{十一}行灑血的禮，免得那滅長子的臨近以色列人。他們因着信，過紅海，如行乾地。埃及人試着要過去，就被吞滅了。以色列人因着信，圍繞耶利哥城七日，城牆就倒塌了。妓女喇合^{十二}因着信，曾和和平平的接待探子，就不與那些不順從的人一同滅亡。○我又何必再說呢？若要一一細說，基甸、巴拉、參孫、耶弗他、大衛、撒母

被害的信
徒因信得
了美好的
證據

耳和衆先知的事。時候就不毀了。他們因着信，制服了敵國，行了公義，得了應許，堵了獅子的口，滅了烈火的猛勢，脫了刀劍的鋒刃，軟弱變爲剛強，爭戰顯出勇敢，打退外邦的全軍。有婦人得自己的死人復活，又有人忍受嚴刑，不肯苟且得釋放。文作爲要得着更美的復活。又有人忍受戲弄，鞭打，捆鎖，監禁，各等的磨煉，被石頭打死，被鋸鋸死，受試探，被刀殺，披着綿羊山羊的皮各處奔跑，受窮乏，患難，苦害，在曠野，山嶺，山洞，地穴，飄流無定。本是世界不配有的人。這些人都是因信得了美好的證據，卻仍未得着所應許的。因爲上帝給我們豫備了更美的事，叫他們若不與我們同得，就不能完全。

第十二章 我們既有這許多的見證人，如同雲彩圍着我們，就當放下各樣的重擔，脫去容易纏累我們的罪，存心忍耐，奔那擺在我們前頭的路程，仰望爲我們信心創始成終的耶穌。或作仰望耶穌他因那擺在前面的喜樂，就輕看羞辱，忍受了十字架的苦難，便坐在上帝寶座的右邊。那忍受罪人這樣頂撞的，你們要思想，免得疲倦灰心。你們與罪惡相爭，還沒有抵擋到流血的地步。你們又忘了那勸你們如同勸兒子的話說：「我兒，你不可輕看主

主所愛的
他必管教

受管教的
結果

當拿以掃
爲警戒

六 的管教被他責備的時候，也不可灰心，因爲主所愛的他必管教，又鞭打凡所
七 收納的兒子。你們所忍受的，是上帝管教你們，待你們如同待兒子，焉有兒
八 子不被父親管教的呢？管教原是衆子所共受的，你們若不受管教，就是私子，
九 不是兒子了。再者，我們曾有生身的父管教我們，我們尙且敬重他，何況萬靈
十 的父，我們豈不更當順服他得生麼？生身的父都是暫隨己意管教我們，惟有
十一 萬靈的父管教我們，是要我們得益處，使我們在他的聖潔上有分。凡管教的
十二 事，當時不覺得快樂，反覺得愁苦，後來卻爲那經練過的人，結出平安的果子，
十三 就是義，所以你們要把下垂的手，發酸的腿，挺起來，也要爲自己的脚把道路
十四 修直了，使癩子不至歪脚，反得痊愈。作五脚或○你們要追求與衆人和睦，並要
十五 追求聖潔，非聖潔沒有人能見主，又要謹慎，恐怕有人失了上帝的恩，恐怕有
十六 毒根生出來，擾亂你們，因此叫衆人沾染污穢，恐怕有淫亂的，有貪戀世俗如
十七 以掃的，他因一點食物，把自己長子的名分賣了。後來想要承受父所祝的福，
十八 竟被棄絕，雖然號哭切求，卻得不着門路，使他父親的心意回轉，這是你們知
十九 道的。○你們原不是來到那能摸的山，此山有火焰，密雲，黑暗，暴風，角聲與說

二 話的聲音，那些聽見這聲音的，都求不要再向他們說話，因為他們當不起所
三 命他們的話說，靠近這山的，即便是走獸，也要用石頭打死，所見的極其
三 可怕，甚至摩西說，我甚是恐懼戰兢，你們乃是來到錫安山，永生上帝的
三 城邑，就是天上的耶路撒冷，那裏有千萬的天使，有名錄在天上諸長子之會
二 所共聚的總會，有審判衆人的上帝，和被成全之義人的靈魂，並新約的中保
二 耶穌，以及所灑的血，這血所說的比亞伯的血所說的更美，你們總要謹慎，不
二 可棄絕那向你們說話的，因為那些棄絕在地上警戒他們的，尚且不能逃罪，
二 何況我們違背那從天上警戒我們的呢？當時他的聲音震動了地，但如今他
二 應許說，再一次我不單要震動地，還要震動天，這再一話，是指明被
二 震動的，就是受造之物，都要挪去，使那不被震動的常存，所以我們既得了不
二 能震動的國，就當感恩，照上帝所喜悅的，用虔誠敬畏的心事奉上帝，因為我
二 們的上帝乃是烈火。

二 第十三章 你們務要常存弟兄相愛的心，不可忘記用愛心接待客旅，因
二 為曾有接待客旅的，不知不覺就接待了天使，你們要記念被捆綁的人，好像

申
十一
書
一
詩
四十八
上基督是永
遠不改變
的

與他們同受捆綁，也要記念遭苦害的人，想到自己也在肉身之內。婚姻，人人
都當尊重，牀也不可污穢。因為苟合行淫的人，上帝必要審判。你們存心不可
貪愛錢財，要以自己所有的為足。因為主曾說：「我總不撇下你，也不丟棄你。」
所以我們可以放膽說：「主是幫助我的，我必不懼怕。人能把我怎麼樣呢？」
○從前引導你們傳上帝之道給你們的人，你們要想念他們，效法他們的
信心，留心看他們為人的結局。耶穌基督昨日今日一直到永遠是一樣的。你
們不要被那諸般怪異的教訓勾引了去。因為人心靠恩得堅固纔是好的。並
不是靠飲食。那在飲食上專心的，從來沒有得着益處。我們有一祭壇，上面的
祭物是那些在帳幕中供職的人不可同喫的。原來牲畜的血，被大祭司帶入
聖所，所作贖罪祭。牲畜的身子，被燒在營外。所以耶穌要用自己的血，叫百姓成
聖。也就在城門外受苦。這樣，我們也當出到營外，就了他去，忍受他所受的凌
辱。我們在這裏本沒有常存的城，乃是尋求那將來的城。我們應當靠着耶穌，
常常以頌讚為祭，獻給上帝。這就是那承認主名之人嘴唇的果子。只是不可
忘記行善和捐輸的事。因為這樣的祭，是上帝所喜悅的。你們要依從那些引

應當順從
爲你們靈
魂儆醒的
人

祝福

問安

導你們的，且要順服，因他們爲你們的靈魂時刻儆醒，好像那將來交賬的人。
你們要使他們交的時候有快樂，不至憂愁。若憂愁就與你們無益了。○請你
們爲我們禱告，因我們自覺良心無虧，願意凡事按正道而行。我更求你們爲
我禱告，使我快些回到你們那裏去。○但願賜平安的上帝，就是那憑永約之
血使羣羊的大牧人我主耶穌從死裏復活的上帝，在各樣善事上成全你們，
叫你們遵行他的旨意，又藉着耶穌基督在你們心裏行他所喜悅的事。願榮
耀歸給他，直到永永遠遠。阿們。○弟兄們，我畧畧寫信給你們，望你們聽我勸
勉的話。你們該知道我們的兄弟提摩太已經釋放了。他若快來，我必同他去
見你們。○請你們問引導你們的諸位和衆聖徒安。從義大利來的人也問你
們安。願恩惠常與你們衆人同在。阿們。

○... 大耶穌來前人也開...

○... 耶穌來前人也開...

○... 耶穌來前人也開...

○... 耶穌來前人也開...

○... 耶穌來前人也開...

○... 耶穌來前人也開...

○... 耶穌來前人也開...

○... 耶穌來前人也開...

○... 耶穌來前人也開...

○... 耶穌來前人也開...

○... 耶穌來前人也開...

○... 耶穌來前人也開...



門徒當以
試煉爲喜
樂

要憑着信
心求

忍受試探
的人是有
福的

雅各書

第一章

作上帝和主耶穌基督僕人的雅各，請散住十二個支派之人的安。○我的弟兄們，你們落在百般試煉中，都要以爲大喜樂，因爲知道你們的信心經過試驗，就生忍耐。但忍耐也當成功，使你們成全完備，毫無缺欠。○你們中間若有缺少智慧的，應當求那厚賜與衆人，也不斥責人的上帝，主就必賜給他。只要憑着信心求，一點不疑惑，因爲那疑惑的人，就像海中的波浪，被風吹動翻騰。這樣的人，不要想從主那裏得甚麼。心懷二意的人，在他一切所行的路上，都沒有定見。○卑微的弟兄升高，就該喜樂；富足的降卑，也該如此。因爲他必要過去，如同草上的花一樣，太陽出來，熱風颳起，草就枯乾，花也凋謝，美容就消沒了。那富足的人，在他所行的事上，也要這樣衰殘。○忍受試探的人，是有福的，因爲他經過試驗以後，必得生命的冠冕。這是主應許給那些愛他之人的。人被試探，不可說我是被上帝試探，因爲上帝不能被惡試探，他也不試探人。但各人被試探，乃是被自己的私慾牽引誘惑的。私慾既懷了胎，就生出罪來，罪既長成，就生出死來。我親愛的弟兄們，不要看錯了。各樣美善

要行道不
要單聽道

何爲真實
的虔誠

不要重富
輕貧

的恩賜、和各樣全備的賞賜、都是從上頭來的、從衆光之父那裏降下來的、在
他並沒有改變、也沒有轉動的影兒、他按自己的旨意、用真道生了我們、叫我
們在他所造的萬物中、好像初熟的果子、○我親愛的弟兄們、這是你們所知
道的、但你們各人要快快的聽、慢慢的說、慢慢的動怒、因爲人的怒氣、並不成
就上帝的義、所以你們要脫去一切的污穢、和盈餘的邪惡、存溫柔的心領受
那所栽種的道、就是能救你們靈魂的道、只是你們要行道、不要單單聽道、自
己欺哄自己、因爲聽道而不行道的、就像人對着鏡子看自己本來的面目、看
見、走後、隨即忘了他的相貌如何、惟有詳細察看那全備、使人自由之律法的、
並且時常如此、這人既不是聽了、就忘、乃是實在行出來、就在他所行的事上
必然得福、若有人自以爲虔誠、卻不勒住他的舌頭、反欺哄自己的心、這人的
虔誠是虛的、在上帝我們的父面前、那清潔沒有玷污的虔誠、就是看顧在患
難中的孤兒寡婦、並且保守自己不沾染世俗。

第二章 我的弟兄們、你們信奉我們榮耀的主耶穌基督、便不可按着外
貌待人、若有一個人帶着金戒指、穿着華美衣服、進你們的會堂去、又有一個

信無善行
乃是死的

當遵守全
律法

利十
出三十
申五

窮人穿着骯髒衣服也進去。你們就重看那穿華美衣服的人說：請坐在這好位上。又對那窮人說：你站在那裏，或坐在我腳凳下邊。這豈不是你們偏心待人，用惡意斷定人麼？我親愛的弟兄們，請聽：上帝豈不是揀選了世上的貧窮人，叫他們在信上富足，並承受他所應許給那些愛他之人的國麼？你們反倒羞辱貧窮人。那富足人豈不是欺壓你們，拉你們到公堂去麼？他們不是褻瀆你們所敬奉的尊名麼？所敬奉或作被稱經上記着說：『要愛人如己。』你們若全守這至尊的律法纔是好的，但你們若按外貌待人，便是犯罪，被律法定為犯法的。因為凡遵守全律法的，只在一條上跌倒，他就是犯了衆條。原來那說不可姦淫的，也說不可殺人，你就是不姦淫，卻殺人，仍是成了犯律法的。你們既然要按使人自由的律法受審判，就該照這律法說話行事。因為那不憐憫人的，也要受無憐憫的審判。憐憫原是向審判誇勝。○我的弟兄們，若有人說：自己有信心，卻沒有行為，有甚麼益處呢？這信心能救他麼？若是弟兄，或是姐妹，赤身露體，又缺了日用的飲食，你們中間有人對他們說：平平安安的去罷，願你們穿得煖，喫得飽，卻不給他們身體所需用的，這有甚麼益處呢？這樣，信心若

亞伯拉罕稱義是因行爲不是單因信

創十五上

代下二十五
賽四十一

十六 沒有行爲就是死的。必有人說：你有信心，我有行爲。你將你沒有行爲的信心
十七 指給我着，我便藉着我的行爲，將我的信心指給你看。你信上帝只有一位，你
十八 信的不錯，鬼魔也信，卻是戰驚。虛浮的人哪，你願意知道沒有行爲的信心是
十九 死的麼？我們的祖宗亞伯拉罕把他兒子以撒獻在壇上，豈不是因行爲稱義
二十 麼？可見信心是與他的行爲並行，而且信心因着行爲纔得成全。這就應驗經
二十一 上所說：「亞伯拉罕信上帝，這就算爲他的義。」他又得稱爲上帝的朋友。這
二十二 樣看來，人稱義是因着行爲，不是單因着信。妓女喇合接待使者，又放他們從
二十三 別的路上出去，不也是一樣因行爲稱義麼？身體沒有靈魂是死的，信心沒有
二十四 行爲也是死的。

一 第三章 我的弟兄們，不要多人作師傅，因爲曉得我們要受更重的判斷。
二 原來我們在許多事上都有過失，若有人在話語上沒有過失，他就是完全人，
三 也能勒住自己的全身。我們若把嚼環放在馬嘴裏，叫他順服，就能調動他的
四 全身。看哪，船隻雖然甚大，又被大風催逼，只用小小的舵，就隨着掌舵的意思
五 轉動。這樣，舌頭在百體裏也是最小的，卻能說大話。看哪，最小的火，能點燬最

六 大的樹林。舌頭就是火，在我們百體中，舌頭是個罪惡的世界，能污穢全身，也
七 能把生命的輪子點起來，並且是從地獄裏點着的。各類的走獸、飛禽、昆蟲、水
八 族，本來都可以制伏，也已經被人制伏了，惟獨舌頭沒有人能制伏，是不止息
九 的惡物，滿了害死人的毒氣。我們用舌頭頌讚那為主為父的，又用舌頭咒詛
十 那照着上帝形像被造的人，頌讚和咒詛從一個口裏出來，我的弟兄們，這是
十一 不應當的。泉源從一個眼裏能發出甜苦兩樣的水麼？我的弟兄們，無花果樹
十二 能生橄欖麼？葡萄樹能結無花果麼？鹹水裏也不能發出甜水來。○你們中間
十三 誰是有智慧有見識的呢？他就當在智慧的溫柔上，顯出他的善行來。你們心
十四 裏若懷着苦毒的嫉妒和分爭，就不可自誇，也不可說謊話抵擋真道。這樣的
十五 智慧，不是從上頭來的，乃是屬地的，屬情慾的，屬鬼魔的。在何處有嫉妒分爭，
十六 就在何處有擾亂和各樣的壞事。惟獨從上頭來的智慧，先是清潔，後是和平，
十七 溫良柔順，滿有憐憫，多結善果，沒有偏見，沒有假冒，並且使人和平的，是用和
十八 平所栽種的義果。

一 第四章 你們中間的爭戰鬪戰，是從那裏來的呢？不是從你們百體中戰

與世俗爲友就是與上帝爲敵

箴三

當抵擋魔鬼親近上帝

不可彼此批評

二 鬪之私慾來的麼。你們貪戀，還是得不着。你們殺害嫉妒，又鬪爭戰，也不能得。你們得不着，是因為你們不求。你們求也得不着，是因為你們妄求，要浪費在你們的宴樂中。你們這些淫亂的人哪，淫亂的人原豈不知與世俗爲友，就是與上帝爲敵麼。所以凡想要與世俗爲友的，就是與上帝爲敵了。你們想經上所說是徒然的麼。上帝所賜住在我們裏面的靈，是戀愛至於嫉妒麼。但他賜更多的恩典，所以經上說：「上帝阻擋驕傲的人，賜恩給謙卑的人。」故此你們要順服上帝，務要抵擋魔鬼，魔鬼就必離開你們逃跑了。你們親近上帝，上帝就必親近你們。有罪的人哪，要潔淨你們的手，心懷二意的人哪，要清潔你們的心。你們要愁苦、悲哀、哭泣，將喜笑變作悲哀，歡樂變作愁悶。務要在主面前自卑，主就必叫你們升高。○弟兄們，你們不可彼此批評。人若批評弟兄，論斷弟兄，就是批評律法，論斷律法。你若論斷律法，就不是遵行律法，乃是判斷人的。設立律法和判斷人的，只有一位，就是那能救人也能滅人的，你是誰，竟敢論斷別人呢。○嗜你們有話說，今天明天我們要往某城裏去，在那裏住一年，作買賣得利，其實明天如何，你們還不知道。你們的生命是甚麼呢。你們

知道行善
不去行的
就是罪

忍耐候主

十五 原來是一片雲霧，出現少時就不見了。你們只當說：主若願意，我們就可以活
十六 着，也可以作這事，或作那事。現今你們竟以張狂誇口，凡這樣誇口都是惡的。
十七 人若知道行善，卻不去行，這就是他的罪了。

一 第五章 嗒，你們這些富足人哪，應當哭泣、號咷，因為將有苦難臨到你們
二 身上。你們的財物壞了，衣服也被蟲子咬了。你們的金銀都長了銹，那銹要證
三 明你們的不是，又要喫你們的肉，如同火燒。你們在這末世，只知積儂錢財。工
四 人給你們收割莊稼，你們虧欠他們的工錢。這工錢有聲音呼叫，並且那收割
五 之人的冤聲，已經入了萬軍之主的耳了。你們在世上享美福，好宴樂，當宰殺
六 的日子，竟嬌養你們的心。你們定了義人的罪，把他殺害，他也不抵擋你們。○
七 弟兄們哪，你們要忍耐，直到主來。看哪，農夫忍耐等候地裏寶貴的出產，直到
八 得了秋雨春雨。你們也當忍耐，堅固你們的心，因為主來的日子近了。○弟兄
九 們，你們不要彼此埋怨，免得受審判。看哪，審判的主站在門前了。弟兄們，你們
十 要把那先前奉主名說話的衆先知，當作能受苦能忍耐的榜樣。那先前忍耐
十一 的人，我們稱他們是有福的。你們聽見過約伯的忍耐，也知道主給他的結局。

不可起誓

信心的祈禱是大有功效的

叫一罪人轉回便遮蓋多罪

十三 明顯主是滿心憐憫、大有慈悲。○我的弟兄們、最要緊的是不可起誓、不可指着天起誓、也不可指着地起誓、無論何誓都不可起。你們說話、是就說是、不是就說不是、免得你們落在審判之下。○你們中間有受苦的呢、他就該禱告。有喜樂的呢、他就該歌頌。你們中間有病了的呢、他就該請教會的長老來。他們可以奉主的名用油抹他、爲他禱告。出於信心的祈禱、要救那病人、主必叫他起來。他若犯了罪、也必蒙赦免。所以你們要彼此認罪、互相代求、使你們可以得醫治。義人祈禱所發的力量、是大有功效的。以利亞與我們是一樣性情的。人、他懇切禱告、求不要下雨、雨就三年零六個月不下在地上。他又禱告、天就降下雨來、地也生出土產。○我的弟兄們、你們中間若有失迷真道的、有人使他回轉、這人該知道叫一個罪人從迷路上轉回、便是救一個靈魂不死、並且遮蓋許多的罪。

彼得前書

第一章

耶穌基督的使徒彼得寫信給那分散在本都加拉太加帕多家

亞西亞庇推尼寄居的就是照父上帝的先見被揀選藉着聖靈得成聖潔以

致順服耶穌基督又蒙他血所灑的人願恩惠平安多多的加給你們○願頌

讚歸與我們主耶穌基督的父上帝他曾照自己的大憐憫藉耶穌基督從死

裏復活重生了我們叫我們有活潑的盼望可以得着不能朽壞不能玷污不

能衰殘爲你們存留在天上的基業你們這因信蒙上帝能力保守的人必能

得着所豫備到末世要顯現的救恩因此你們是大有喜樂但如今在百般的

試煉中暫時憂愁叫你們的信心既被試驗就比那被火試驗仍然能壞的金

子更顯寶貴可以在耶穌基督顯現的時候得着稱讚榮耀尊貴你們雖然沒

有見過他卻是愛他如今雖不得看見卻因信他就有說不出來滿有榮光的

大喜樂並且得着你們信心的果效就是靈魂的救恩論到這救恩那豫先說

你們要得恩典的衆先知早已詳細的尋求考察就是考察在他們心裏基督

的靈豫先證明基督受苦難後來得榮耀是指着甚麼時候並怎樣的時候他

可以得着
不朽壞不
衰殘的基
業

未見基督
卻是愛他

比太十一

應當聖潔
因主是聖
潔的利十一
二十九
三十五藉着上帝
的道得重
生

們得了啟示，知道他們所傳講的一切事，傳講原文不是爲自己，乃是爲你們。那靠着從天上差來的聖靈，傳福音給你們的人，現在將這些事報給你們。天使也願意詳細察看這些事。○所以要約束你們的心，原文作束上你謹慎自守，專心盼望耶穌基督顯現的時候，所帶來給你們的恩。你們既作順命的兒女，就不要效法從前蒙昧無知的時候，那放縱私慾的樣子。那召你們的既是聖潔，你們在一切所行的事上，也要聖潔，因爲經上記着說：你們要聖潔，因爲我是聖潔的。你們既稱那不偏待人，按各人行爲審判人的主爲父，就當存敬畏的心，度你們在世寄居的日子。知道你們得贖，脫去你們祖宗所傳流虛妄的行爲，不是憑着能壞的金銀等物，乃是憑着基督的寶血，如同無瑕疵無玷污的羔羊之血。基督在創世以前，是豫先被上帝知道的，卻在這末世，纔爲你們顯現。你們也因着他，信那叫他從死裏復活，又給他榮耀的上帝，叫你們的信心和盼望，都在於上帝。你們既因順從真理，潔淨了自己的心，以致愛弟兄，沒有虛假，就當從心裏彼此切實相愛，從心裏有古你們蒙了重生，不是由於能壞的種子，乃是由於不能壞的種子，是藉着上帝活潑常存的道。因

基督被人
厭棄被上
帝揀選

賽二十八
詩百七
賽八
門徒是被
揀選的族
類君尊的
祭司聖潔
的國民

二五 爲、凡有血氣的、盡都如草、他的美榮、都像草上的花、草必枯乾、花必凋謝、惟有主的道是永存的。所傳給你們的福音就是這道。

二 第二章 所以你們既除去一切的惡毒、或作詭詐、並假善、嫉妒、和一切毀

謗的話、就要愛慕那純淨的靈奶、像纔生的嬰孩愛慕奶一樣、叫你們因此漸長、以致得救。你們若嘗過主恩的滋味、就必如此。主乃活石、固然是被人所棄的、卻是被上帝所揀選所寶貴的。你們來到主面前、也就像活石、被建造成爲靈宮、作聖潔的祭司、藉着耶穌基督奉獻上帝所悅納的靈祭。因爲經上說、看哪、我把所揀選所寶貴的房角石、安放在錫安、信靠他的人、必不至於羞愧。所以他在你們信的人、就爲寶貴、在那不信的人、有話說、匠人所棄的石頭、已作了房角的頭塊石頭。又說、作了絆腳的石頭、跌人的磐石。他們既不順從、就在道理上絆跌。或作他們絆跌、都因不順從道理。他們這樣絆跌、也是豫定的。惟有你們是被揀選的族類、是有君尊的祭司、是聖潔的國度、是屬上帝的子民、要叫你們宣揚那召你們出黑暗入奇妙光明者的美德。你們從前算不得子民、現在卻作了上帝的子民、從前未曾蒙憐恤、現在卻蒙了憐恤。○親愛的弟

私慾與靈
魂爭戰教導作僕
人的

兄阿、你們是客旅、是寄居的。我勸你們要禁戒肉體的私慾。這私慾是與靈魂爭戰的。你們在外邦人中、應當品行端正、叫那些毀謗你們是作惡的、因看見你們的好行為、便在鑒察的日子作審察或歸榮耀給上帝。○你們爲主的緣故、要順服人的一切制度、或是在上的君王、或是君王所派罰惡賞善的臣宰。因爲上帝的旨意原是要你們行善、可以堵住那糊塗無知人的口。你們雖是自由的、卻不可藉着自由、遮蓋惡毒。或作總要作上帝的僕人。務要尊敬衆人。親愛教中的弟兄、敬畏上帝、尊敬君王。○你們作僕人的、凡事要存敬畏的心、順服主人。不但順服那善良溫和的、就是那乖僻的、也要順服。倘若人爲叫良心對得住上帝、就忍受冤屈的苦楚、這是可喜愛的。你們若因犯罪受責打、能忍耐、有甚麼可誇的呢。但你們若因行善受苦、能忍耐、這在上帝看是可喜愛的。你們蒙召原是爲此。因基督也爲你們受過苦、給你們留下榜樣、叫你們跟隨他的腳蹤行。他並沒有犯罪、口裏也沒有詭詐。他被罵不還口、受害不說威嚇的話、只將自己交託那按公義審判人的主。他被掛在木頭上、親身擔當了我們的罪、使我們既然在罪上死、就得以在義上活。因他受的鞭傷、你們便得了

教導作妻
子的

教導作丈
夫的

教導衆人

詩
四
十
三

三
醫治你們從前好像迷路的羊，如今卻歸到你們靈魂的牧人監督了。

一
第三章 你們作妻子的，要順服自己的丈夫，這樣，若有不信從道理的丈

夫，他們雖然不聽道，也可以因妻子的品行被感化過來，這正是因看見你們

有貞潔的品行和敬畏的心，你們不要以外面的辮頭髮、戴金飾、穿美衣、爲妝

飾，只要以裏面存着長久溫柔安靜的心爲妝飾，這在上帝面前是極寶貴的。

四
因爲古時仰賴上帝的聖潔婦人，正是以此爲妝飾，順服自己的丈夫，就如撒

拉聽從亞伯拉罕稱他爲主，你們若行善，不因恐嚇而害怕，便是撒拉的女兒

了。○你們作丈夫的，也要按情理和妻子同住，情理原文因他比你軟弱，比你

七
原文作是額與你一同承受生命之恩的，所以要敬重他，這樣便叫你們的禱

告沒有阻礙。○總而言之，你們都要同心，彼此體恤，相愛如弟兄，存慈憐謙卑

八
的心，不以惡報惡，以辱罵還辱罵，倒要祝福，因你們是爲此蒙召，好叫你們承

九
受福氣，因爲經上說：人若愛生命，願享美福，須要禁止舌頭不出惡言，嘴唇

十
不說詭詐的話，也要離惡行善，尋求和睦，一心追趕，因爲主的眼看顧義人，主

十一
的耳聽他們的祈禱，惟有行惡的人，主向他們變臉，你們若是熱心行善，有

為義受苦
是有福的

基督受苦
是義的代
替不義的

不可從人
的情慾只
從上帝的
旨意

十四 誰害你們呢。你們就是為義受苦，也是有福的。不要怕人的威嚇，也不要驚慌。
十五 作所怕的。只要心裏尊主基督為聖。有人問你們心中盼望的緣由，就要常作
十六 準備，以溫柔敬畏的心回答各人。存着無虧的良心，叫你們在何事上被毀謗，
十七 就在何事上，可以叫那誣賴你們在基督裏有好品行的人，自覺羞愧。上帝的
十八 旨意，若是叫你們因行善受苦，總強如因行惡受苦。因基督也曾一次為罪受
十九 苦，受若有古受死，就是義的代，替不義的，為要引我們到上帝面前。按着肉體說他
二十 被治死，按着靈性說他復活了。他藉這靈，曾去傳道給那些在監獄裏的靈聽。
二十一 就是那從前在挪亞豫備方舟，上帝容忍等待的時候，不信從的人。當時進入
二十二 方舟，藉着水得救的，不多，只有八個人。這水所表明的洗禮，現在藉着耶穌基
二十三 督復活，也拯救你們。這洗禮本不在乎除掉肉體的污穢，只求在上帝面前有
二十四 無虧的良心。耶穌已經進入天堂，在上帝的右邊。衆天使和有權柄的，並有能
二十五 力的，都服從了他。

一 第四章 基督既在肉身受苦，你們也當將這樣的心志作為兵器。因為在
二 肉身受過苦的，就已經與罪斷絕了。你們存這樣的心，從今以後，就可以不從

愛能遮罪

與基督一同受苦
倒要歡喜

三 人的情慾，只從上帝的旨意，在世度餘下的光陰，因為往日隨從外邦人的心意，行邪淫、惡慾、醉酒、荒宴、羣飲，並可惡拜偶像的事，時候已經過了。他們在這些事上，見你們不與他們同奔那放蕩無度的路，就以爲怪，毀謗你們。他們必在那將要審判活人死人的主面前交賬。爲此，就是死人也曾有福音傳給他們，要叫他們的肉體按着人受審判，他們的靈性卻靠上帝活着。○萬物的結局近了，所以你們要謹慎自守，儆醒禱告。最要緊的是彼此切實相愛，因為愛能遮掩許多的罪。你們要互相款待，不發怨言。各人要照所得的恩賜彼此服事，作上帝百般恩賜的好管家。若有講道的，要按着上帝的聖言講。若有服事人的，要按着上帝所賜的力量服事。叫上帝在凡事上，因耶穌基督得榮耀。原來榮耀權能都是他的，直到永永遠遠。阿們。○親愛的弟兄阿，有火煉的試驗臨到你們，不要以爲奇怪，（似乎是遭遇非常的事）倒要歡喜，因為你們是與基督一同受苦，使你們在他榮耀顯現的時候，也可以歡喜快樂。你們若爲基督的名受辱罵，便是有福的，因爲上帝榮耀的靈，常住在你們身上。你們中間卻不可有人，因爲殺人、偷竊、作惡、好管閒事而受苦。若爲作基督徒受苦，卻

不要羞恥。倒要因這名歸榮耀給上帝。因為時候到了。審判要從上帝的家起首。若是先從我們起首。那不信從上帝福音的人。將有何等的結局呢。若是義人僅僅得救。那不虔敬和犯罪的人。將有何地可站呢。所以那照上帝旨意受苦的人。要一心為善。將自己靈魂交與那信實的造化之主。

勸勉作長
老的

第五章

我這作長老。作基督受苦的見證。同享後來所要顯現之榮耀的。

勸年幼的
當以謙卑
束腰
須將憂慮
卸結上帝

勸你們中間與我同作長老的人。務要牧養在你們中間上帝的羣羊。按着上帝旨意照管他們。不是出於勉強。乃是出於甘心。也不是因為貪財。乃是出於樂意。也不是轄制所託付你們的。乃是作羣羊的榜樣。到了牧長顯現的時候。你們必得那永不衰殘的榮耀冠冕。你們年幼的。也要順服年長的。就是你們衆人。也都要以謙卑束腰。彼此順服。因為上帝阻擋驕傲的人。賜恩給謙卑的人。所以你們要自卑。服在上帝大能的手下。到了時候。他必叫你們升高。你們要將一切的憂慮卸給上帝。因為他顧念你們。務要謹守。儆醒。因為你們的仇敵魔鬼。如同吼叫的獅子。徧地游行。尋找可吞喫的人。你們要用堅固的信心。抵擋他。因為知道你們在世上。的衆弟兄。也是經歷這樣的苦難。那賜諸般恩

典的上帝、曾在基督裏召你們、得享他永遠的榮耀、等你們暫受苦難之後、必
要親自成全你們、堅固你們、賜力量給你們、願權能歸給他、直到永永遠遠。阿
們。○我畧畧的寫了這信、託我所看爲忠心的兄弟西拉、轉交你們、勸勉你們、
又證明這恩是上帝的眞恩、你們務要在這恩上站立得住。在巴比倫與你們
同蒙揀選的教會問你們安。我兒子馬可也問你們安。你們要用愛心彼此親
嘴問安。願平安歸與你們、凡在基督裏的人。



與同受顯平受顯理者內其... 同業將顯而幾會同... 文顯即最恩基上帝... 門○其界顯顯了... 受顯自知全將門... 與顯上帝曾其甚... 本顯未顯的景顯... 門曾受苦顯之對...

彼得後書

一

第一章

作耶穌基督僕人和使徒的西門彼得寫信給那因我們的上帝

二

和

有古卷無和字

救主耶穌基督之義與我們同得一樣寶貴信心的人願恩惠平安

三

因你們認識上帝和我們主耶穌多多的加給你們上帝的神能已將一切關

四

乎生命和虔敬的事賜給我們皆因我們認識那用自己榮耀和美德召我們

五

的主因此他已將又寶貴又極大的應許賜給我們叫我們既脫離世上從情

六

慾來的敗壞就得與上帝的性情有分。正因此緣故你們要分外的殷勤。有了

七

信心又要加上德行。有了德行又要加上知識。有了知識又要加上節制。有了

八

節制又要加上忍耐。有了忍耐又要加上虔敬。有了虔敬又要加上愛弟兄的

九

心。有了愛弟兄的心又要加上愛衆人的心。你們若充充足足的有這幾樣就

十

必使你們在認識我們的主耶穌基督上不至於開懶不結果子了。人若沒有

十一

這幾樣就是眼瞎。只看見近處的。忘了他舊日的罪已經得了潔淨。所以弟兄

十二

們應當更加殷勤使你們所蒙的恩召和揀選堅定不移。你們若行這幾樣就

十三

永不失脚。這樣必叫你們豐富富富的得以進入我們主救主耶穌基督永遠

當在各等
德行上求
進步

使徒親眼
見過主的
威榮

豫言如照
在暗處的
燈

豫言將來
必有假師
傳

十二 的國。○你們雖然曉得這些事，並且在你們已有的真道上堅固，我卻要將這
十三 些事常常題醒你們。我以為應當趁我還在這帳棚的時候，題醒你們，激發你
十四 們，因為我知道我脫離這帳棚的時候快到了。正如我們主耶穌基督所指示我
十五 的，並且我要盡心竭力，使你們在我去世以後，時常記念這些事。我們從前，將
十六 我們主耶穌基督的大能，和他降臨的事，告訴你們，並不是隨從乖巧捏造的
十七 虛言，乃是親眼見過他的威榮。他從父上帝得尊貴榮耀的時候，從極大榮光
十八 之中，有聲音出來向他說：這是我的愛子，我所喜悅的。我們同他在聖山的時
十九 候，親自聽見這聲音從天上出來。我們並有先知更確的豫言，如同燈照在暗
二十 處。你們在這豫言上留意，直等到天發亮，晨星在你們心裏出現的時候，纔是
二十一 好的。第一要緊的，該知道經上所有的豫言，沒有可隨私意解說的。因為豫言
二十二 從來沒有出於人意的，乃是人被聖靈感動，說出上帝的話來。

第二章 從前在百姓中有假先知起來，將來在你們中間，也必有假師傅，
私自引進陷害人的異端，連買他們的主，他們也不承認，自取速速的滅亡。將
有許多人隨從他們邪淫的行爲，便叫真道，因他們的緣故被毀謗。他們因有

主能敬
虔的人脫
離試探

行不義的
得不義之
工價

四 貪心要用捏造的言語，在你們身上取利。他們的刑罰，自古以來並不遲延。他
們的滅亡也必速速來到。原文作也。不打盹。就是天使犯了罪，上帝也沒有寬容。曾把
五 他們丟在地獄，交在黑暗坑中，等候審判。上帝也沒有寬容上古的世代。曾叫
六 洪水臨到那不敬虔的世代，卻保護了傳義道的挪亞一家八口。又判定所多
七 瑪蛾摩拉，將二城傾覆，焚燒成灰，作為後世不敬虔人的鑑戒。只搭救了那常
八 為惡人淫行憂傷的義人羅得。因為那義人住在他們中間，看見聽見他們不
九 法的事，他的義心就天天傷痛。主知道搭救敬虔的人脫離試探，把不義的人
十 留在刑罰之下，等候審判的日子。那些隨肉身，縱污穢的情慾，輕慢主治之人
十一 的，更是如此。他們膽大任性，毀謗在尊位的，也不知懼怕。就是天使，雖然力量
十二 權能更大，還不用毀謗的話，在主面前告他們。但這些人好像沒有靈性，生來
十三 就是畜類，以備捉拿宰殺的。他們毀謗所不曉得的事，正在敗壞人的時候，自
十四 己必遭遇敗壞。行的不義，就得了不義的工價。這些人喜愛白晝宴樂，他們已
十五 被玷污，又有瑕疵，正與你們一同坐席，就以自己的詭詐為快樂。他們滿眼是
十六 淫色。淫色原文作淫色。止不住犯罪，引誘那心不堅固的人，心中習慣了貪婪，正是被

假師傅是
敗壞的奴
僕

箴二十六

好譏諷的
並他們的
結局

五 咒詛的種類。他們離棄正路，就走差了，隨從比珥之子巴蘭的路。巴蘭就是那
六 貪愛不義之工價的先知。他卻爲自己的過犯受了責備。那不能說話的驢，以
七 人言攔阻先知的狂妄。這些人是無水的井，是狂風催逼的霧氣，有墨黑的幽
八 暗爲他們存留。他們說虛妄矜誇的大話，用肉身的情慾和邪淫的事，引誘那
九 些剛纔脫離妄行的人。他們應許人得以自由，自己卻作敗壞的奴僕。因爲人
十 被誰制服就是誰的奴僕。倘若他們因認識主救主耶穌基督，得以脫離世上
十一 的污穢，後來又在其中被纏住制服，他們末後的景况，就比先前更不好了。他
十二 們曉得義路，竟背棄了傳給他們的聖命，倒不如不曉得爲妙。俗語說得真不
十三 錯，狗所吐的他轉過來又喫，豬洗淨了又回到泥裏去。這話在他們身上正
十四 合式。

第三章

親愛的弟兄阿，我現在寫給你們的是第二封信。這兩封都是題

醒你們，激發你們誠實的心。叫你們記念聖先知豫先所說的話，和主救主的
命令，就是使徒所傳給你們的。第一要緊的，該知道在末世必有好譏諷的人，
隨從自己的私慾出來譏諷說，主要降臨的應許在那裏呢。因爲從列祖睡了

五 以來、萬物與起初創造的時候仍是一樣。他們故意忘記、從太古憑上帝的命
 七六 有了天、並從水而出藉水而成的地。故此、當時的世界被水淹沒就消滅了。但
 八 現在的天地、還是憑着那命存留、直留到不敬虔之人受審判遭沉淪的日子、
 九 用火焚燒。○親愛的弟兄阿、有一件事你們不可忘記、就是主看一日如千年、
 十 寬容你們、不願有一人沉淪、乃願人人都悔改。但主的日子要像賊來到一樣、
 十一 那日天必大有響聲廢去、有形質的都要被烈火銷化、地和其上的物都要燒
 十二 盡了。這一切既然都要如此銷化、你們爲人該當怎樣聖潔、怎樣敬虔、切切仰
 十三 望上帝的日子來到、在那日天被火燒就銷化了、有形質的都要被烈火鎔化。
 十四 但我們照他的應許、盼望新天新地、有義居在其中。○親愛的弟兄阿、你們既
 十五 盼望這些事、就當殷勤、使自已沒有玷污、無可指摘、安然見主。並且要以我主
 十六 長久忍耐爲得救的因由、就如我們所親愛的兄弟保羅、照着所賜給他的智
 十七 慧、寫了信給你們。他一切的信上、也都是講論這事。信中有些難明白的、那無
 學問不堅固的人強解、如強解別的經書一樣、就自取沉淪。親愛的弟兄阿、你

要在主的
恩典和知
識上有長
進

們既然豫先知道這事，就當防備，恐怕被惡人的錯謬誘惑，就從自己堅固的
地步上墜落。你們卻要在我們主救主耶穌基督的恩典和知識上有長進。願
榮耀歸給他，從今直到永遠。阿們。



約翰一書

耶穌的血
洗淨一切
的罪

耶穌爲天
下人作挽
回的祭

一 第一章 論到從起初原有的生命之道，就是我們所聽見所看見、親眼看
過、親手摸過的。（這生命已經顯現出來，我們也看見過，現在又作見證，將原
與父同在、且顯現與我們那永遠的生命傳給你們。）我們將所看見、所聽見
的傳給你們，使你們與我們相交，我們乃是與父並他兒子耶穌基督相交的。
我們將這些話寫給你們，使你們作古卷的喜樂充足。○上帝就是光，在他毫
無黑暗。這是我們從主所聽見，又報給你們的信息。我們若說是與上帝相交，
卻仍在黑暗裏行，就是說謊話，不行真理了。我們若在光明中行，如同上帝在
光明中，就彼此相交。他兒子耶穌的血也洗淨我們一切的罪。我們若說自己
無罪，便是自欺，真理不在我們心裏了。我們若認自己的罪，上帝是信實的，是
公義的，必要赦免我們的罪，洗淨我們一切的不義。我們若說自己沒有犯過
罪，便是以上帝爲說謊的，他的道也不在我們心裏了。

二 第二章 我小子們哪，我將這些話寫給你們，是要叫你們不犯罪。若有人
犯罪，在父那裏我們有一位中保，就是那義者耶穌基督，他爲我們的罪作了

黑暗光明
的反對

挽回祭。不是單爲我們的罪，也是爲普天下人的罪。我們若遵守他的誠命，就曉得是認識他。人若說我認識他，卻不遵守他的誠命，便是說謊話的。真理也不在他心裏了。凡遵守主道的，愛上帝的心在他裏面，實在是完全的。從此我們知道我們是在主裏面。人若說他住在主裏面，就該自己照主所行的去行。○親愛的弟兄阿，我寫給你們的，不是一條新命令，乃是你們從起初所受的舊命令。這舊命令就是你們所聽見的道。再者，我寫給你們的，是一條新命令，在主是真的，在你們也是真的。因爲黑暗漸漸過去，眞光已經照耀。人若說自己在光明中，卻恨他的弟兄，他到如今還是在黑暗裏。愛弟兄的就是住在光明中，在他並沒有絆跌的緣由。惟獨恨弟兄的是在黑暗裏，且在黑暗裏行，也不知道往那裏去，因爲黑暗叫他眼睛瞎了。○小子們哪，我寫信給你們，因爲你們的罪藉着主名得了赦免。父老阿，我寫信給你們，因爲你們認識那從起初原有的。少年人哪，我寫信給你們，因爲你們勝了那惡者。小子們哪，我曾寫信給你們，因爲你們認識父老阿，我曾寫信給你們，因爲你們認識那從起初原有的。少年人哪，我曾寫信給你們，因爲你們剛強，上帝的道常存在你們

十五 心裏、你們也勝了那惡者。不要愛世界、和世界上的事。人若愛世界、愛父的心
十六 就不在他裏面了。因為凡世界上的事、就像肉體的情慾、眼目的情慾、並今生
十七 的驕傲、都不是從父來的、乃是從世界來的。這世界和其上的情慾、都要過去。
十八 惟獨遵行上帝旨意的、是永遠常存。○小子們哪、如今是末時了、你們曾聽見
十九 說、那敵基督的要來、現在已經有好些敵基督的出來了、從此我們就知道如
二十 今是末時了。他們從我們中間出去、卻不是屬我們的。若是屬我們的、就必仍
二十一 舊與我們同在。他們出去、顯明都不是屬我們的。你們從那聖者受了恩膏、並
二十二 且知道這一切的事。或有知我寫信給你們、不是因你們不知道真理、正是因
二十三 你們知道、並且知道沒有虛謊、是從真理出來的。誰是說謊話的呢、不是那不
二十四 認耶穌為基督的麼、不認父與子的、這就是敵基督的。凡不認子的、就沒有父。
二十五 認子的連父也有了。論到你們、務要將那從起初所聽見的存在心裏、若將
二十六 從起初所聽見的存在心裏、你們就必住在子裏面、也必住在父裏面。主所應
二十七 許我們的、就是永生。我將這些話寫給你們、是指着那引誘你們的人說的。你
二十八 們從主所受的恩膏、常存在你們心裏、並不用人教訓你們、自有主的恩膏在

行公義的
都是主所
生的

稱爲上帝
的兒女是
蒙父何等
慈愛

上帝的兒
子要除滅
魔鬼所行
的事

凡事上教訓你們這恩膏是真的，不是假的。你們要按這恩膏的教訓，住在主裏面。小子們哪，你們要住在主裏面。這樣，他若顯現，我們就可以坦然無懼。當他來的時候，在他面前也不至於慚愧。你們若知道他是公義的，就知道凡行公義之人都是他所生的。

第三章 你看父賜給我們是何等的慈愛，使我們得稱爲上帝的兒女。我們也真是他的兒女。世人所以不認識我們，是因未曾認識他親愛的弟兄。阿，我們現在是上帝的兒女，將來如何，還未顯明。但我們知道主若顯現，我們必
要像他，因爲必得見他的真體。凡向他有這指望的，就潔淨自己，像他潔淨一
樣。凡犯罪的，就是違背律法。違背律法就是罪。你們知道主曾顯現，是要除掉
人的罪。在他並沒有罪。凡住在他裏面的，就不犯罪。凡犯罪的，是未曾看見他，
也未曾認識他。小子們哪，不要被他人誘惑，行義的纔是義人。正如主是義的一
樣。犯罪的是屬魔鬼，因爲魔鬼從起初就犯罪。上帝的兒子顯現出來，爲要除
滅魔鬼的作爲。凡從上帝生的，就不犯罪。因上帝的道原文存在他心裏，他也
不能犯罪，因爲他是由上帝生的。從此就顯出誰是上帝的兒女，誰是魔鬼的

沒有愛心的就住在死中

心若不負責任，就向上帝坦然無懼

十二 兒女。凡不行義的，就不屬上帝。不愛弟兄的，也是如此。我們應當彼此相愛。這
十三 就是你們從起初所聽見的命令。不可像該隱。他是屬那惡者，殺了他的兄弟。
十四 爲甚麼殺了他呢。因自己的行爲是惡的，兄弟的行爲是善的。○弟兄們，世人
十五 若恨你們，不要以爲希奇。我們因爲愛弟兄，就曉得是已經出死入生了。沒有
十六 愛心的，仍住在死中。凡恨他弟兄的，就是殺人的。你們曉得凡殺人的，沒有永
十七 生存在他裏面。主爲我們捨命，我們從此就知道何爲愛。我們也當爲弟兄捨
十八 命。凡有世上財物的，看見弟兄窮乏，卻塞住憐恤的心，愛上帝的心怎能存在
十九 他裏面呢。小子們哪，我們相愛，不要只在言語和舌頭上。總要在行爲和誠實
二十 上。從此就知道我們是屬真理的，並且我們的心在上帝面前可以安穩。我們
二十一 的心若責備我們，上帝比我們的心大。一切事沒有不知道的。親愛的弟兄阿，
二十二 我們的心若不責備我們，就可以向上帝坦然無懼了。並且我們一切所求的，
二十三 就從他得着。因爲我們遵守他的命令，行他所喜悅的事。上帝的命令就是叫
二十四 我們信他兒子耶穌基督的名，且照他所賜給我們的命令彼此相愛。遵守上
二十五 帝命令的，就住在上帝裏面。上帝也住在他裏面。我們所以知道上帝住在我

們裏面是因他所賜給我們的聖靈。

第四章

親愛的弟兄阿、一切的靈、你們不可都信、總要試驗那些靈是出

於上帝的、不是、因為世上有許多假先知已經出來了、凡靈認耶穌基督是成

了肉身來的、就是出於上帝的、從此你們可以認出上帝的靈來、凡靈不認耶

穌、就不是出於上帝、這是那敵基督者的靈、你們從前聽見他要來、現在已經

在世上了、小子們哪、你們是屬上帝的、並且勝了他們、因為那在你們裏面的、

比那在世界上的更大、他們是屬世界的、所以論世界的事、世人也聽從他們、

我們是屬上帝的、認識上帝的就聽從我們、不屬上帝的就不聽從我們、從此

我們可以認出真理的靈、和謬妄的靈來、○親愛的弟兄阿、我們應當彼此相

愛、因為愛是從上帝來的、凡有愛心的、都是由上帝而生、並且認識上帝、沒有

愛心的、就不認識上帝、因為上帝就是愛、上帝差他獨生子到世間來、使我們

藉着他得生、上帝愛我們的心、在此就顯明了、不是我們愛上帝、乃是上帝愛

我們、差他的兒子、為我們的罪作了挽回祭、這就是愛了、親愛的弟兄阿、上帝

既是這樣愛我們、我們也當彼此相愛、從來沒有人見過上帝、我們若彼此相

愛、

真理的靈
和謬妄的
靈
上帝就是
愛

十三

十二

十

九

八

七

六

五

四

三

二

一

我們愛因
上帝先愛
我們

勝了世界
的就是信
心

十五 愛。上帝就住在我們裏面。愛他的心在我們裏面。得以完全了。上帝將他的靈
十四 賜給我們。從此就知道我們是住在他裏面。他也住在我們裏面。父子作世
十五 人的救主。這是我們所看見。且作見證的。凡認耶穌爲上帝兒子的。上帝就住
十六 在他裏面。他也住在上帝裏面。上帝愛我們的心。我們也知道也信。上帝就是
十七 愛。住在愛裏面的。就是住在上帝裏面。上帝也住在他裏面。這樣。愛在我們裏
十八 面。得以完全。我們就可以在審判的日子。坦然無懼。因爲他如何。我們在這世
十九 上也如何。愛裏沒有懼怕。愛既完全。就把懼怕除去。因爲懼怕裏含着刑罰。懼
二十 怕的人。在愛裏未得完全。我們愛。因爲上帝先愛我們。人若說。我愛上帝。卻恨
二十一 他的弟兄。就是說謊話的。不愛他所看見的弟兄。就不能愛沒有看見的上帝。
二十二 有古卷作「怎能愛沒有看見的上帝呢。」愛上帝的。也當愛弟兄。這是我們從上帝所受的命令。
二十三 **第五章** 凡信耶穌是基督的。都是從上帝而生。凡愛生他之上帝的。也必
二十四 愛從上帝生的。我們若愛上帝。又遵守他的誠命。從此就知道我們愛上帝的
二十五 兒女。我們遵守上帝的誠命。這就是愛他了。並且他的誠命不是難守的。因爲
二十六 凡從上帝生的。就勝過世界。使我們勝了世界的。就是我們的信心。勝過世界

若照着主
的旨意求
主就聽我

六 的是誰呢。不是那信耶穌是上帝兒子的麼。這藉着水和血而來的就是耶穌。
七 基督不是單用水。乃是用水又用血。並且有聖靈作見證。因為聖靈就是真理。
八 作見證的原來有三。就是聖靈、水與血。這三樣也都歸於一。我們既領受人的
九 見證。上帝的見證更該領受了。文作大原因上帝的見證。是爲他兒子作的。信
十 上帝兒子的。就有這見證在他心裏。不信上帝的。就是將上帝當作說謊的。因
十一 不信上帝爲他兒子作的見證。這見證就是上帝賜給我們永生。這永生也是
十二 在他兒子裏面。人有了上帝的兒子。就有生命。沒有上帝的兒子。就沒有生命。
十三 我將這些話寫給你們。信奉上帝兒子之名的人。要叫你們知道。自己有永
十四 生。我們若照他的旨意求甚麼。他就聽我們。這是我們向他所存坦然無懼的
十五 心。既然知道他聽我們一切所求的。就知道我們所求於他的。無不得着。人若
十六 看見弟兄犯了不至於死的罪。就當爲他祈求。上帝必將生命賜給他。有至於
十七 死的罪。我不說當爲這罪祈求。凡不義的事都是罪。也有不至於死的罪。我
十八 們知道。凡從上帝生的。必不犯罪。從上帝生的。必保守自己。有古卷作那從上帝生的必保護他
十九 那惡者也就無法害他。我們知道。我們是屬上帝的。全世界都臥在那惡者手

當遠避偶像

三下我們也知道上帝的兒子已經來到、且將智慧賜給我們、使我們認識那位
三真實的、我們也在那位真實的裏面、就是在他兒子耶穌基督裏面。這是真神、
也是永生。三小子們哪、你們要自守、遠避偶像。



新約全書

約翰一書

第五章

五百三十六



此書本主小千所...

其寶由...

...

約翰二書

照上帝的
誠命行就
是愛

越過基督
教訓的就
沒有上帝

一 作長老的寫信給蒙揀選的太太、太太或作教會下同和他的兒女、就是我誠心所愛的
 二 不但我愛也是一切知道真理之人所愛的、愛你們是爲真理的緣故、這真理
 三 存在我們裏面、也必永遠與我們同在、恩惠、憐憫、平安、從父上帝和他兒子耶
 四 穌基督、在真理和愛心上、必常與我們同在。○我見你的兒女、有照我們從父
 五 所受之命令遵行真理的、就甚歡喜。太太阿、我現在勸你、我們大家要彼此相
 六 愛、這並不是我寫一條新命令給你、乃是我們從起初所受的命令、我們若照
 七 他的命令行、這就是愛、你們從起初所聽見當行的、就是這命令、因爲世上有
 八 許多迷惑人的出來、他們不認耶穌基督是成了肉身來的、這就是那迷惑人、
 九 敵基督的、你們要小心、不要失去你們有古卷所作的工、乃要得着滿足的賞
 十 賜。凡越過基督的教訓、不常守着的、就沒有上帝、常守這教訓的、就有父又有
 十一 子。若有人到你們那裏、不是傳這教訓、不要接他到家裏、也不要問他的安、因
 十二 爲問他安的、就在他的惡行上有分。○我還有許多事要寫給你們、卻不願意
 十三 用紙墨寫出來、但盼望到你們那裏、與你們當面談論、使你們的喜樂滿足。你

約翰三書

該猶厚待
客旅

行善的屬
乎上帝

二一 作長老的寫信給親愛的該猶，就是我誠心所愛的。親愛的兄弟阿，我願你凡事興盛，身體健壯，正如你的靈魂興盛一樣。有弟兄來證明你心裏存的真理，正如你按真理而行，我就甚喜樂。我聽見我的兒女們按真理而行，我的喜樂就沒有比這個大的。○親愛的兄弟阿，凡你向作客旅之弟兄所行的，都是忠心的。他們在教會面前證明了你的愛，你若配得過上帝幫助他們往前行，這就好了。因他們是爲主的名原文作那出外，對於外邦人一無所取，所以我們應該接待這樣的人，叫我們與他們一同爲眞理工作。○我曾畧畧的寫信給教會，但那在教會中好爲首的丟特腓不接待我們，所以我若去，必要題說他所行的事，就是他用惡言妄論我們，還不以此爲足，他自己不接待弟兄，有人願意接待，他也禁止，並且將接待弟兄的人趕出教會。親愛的弟兄阿，不要效法惡，只要效法善。行善的屬乎上帝，行惡的未曾見過上帝。低米丟行善，有衆人給他作見證，又有眞理給他作見證，就是我們也給他作見證，你也知道我們的見證是真的。○我原有許多事要寫給你，卻不願意用筆墨寫給你，但盼望

快快的見你，我們就當面談論。願你平安。衆位朋友都問你安。請你替我按着姓名問衆位朋友安。

卷三

當爲真道
竭力爭辯

以古時不
虔誠的爲
鑑戒

猶大書

一 耶穌基督的僕人、雅各的弟兄、猶大、寫信給那被召、在父上帝裏蒙愛、爲耶穌
基督保守的人、願憐恤、平安、慈愛、多多的加給你們。○親愛的弟兄阿、我想盡
心寫信給你們、論我們同得救恩的時候、就不得不寫信勸你們、要爲從前一
次交付聖徒的真道、竭力的爭辯。因爲有些人、偷着進來、就是自古被定受刑
罰的、是不虔誠的、將我們上帝的恩變作放縱情慾的機會、並且不認獨一的
主宰我們和我們。○從前主救了他的百姓出埃及地、後來就
把那些不信的滅絕了。這一切的事、你們雖然都知道、我卻仍要題醒你們。又
有不守本位、離開自己住處的天使、主用鎖鍊把他們永遠拘留在黑暗裏、等
候大日的審判。又如所多瑪、蛾摩拉、和周圍城邑的人、也照他們一味的行淫、
隨從逆性的情慾、就受永火的刑罰、作爲鑑戒。這些作夢的人、也像他們污穢
身體、輕慢主治的、毀謗在尊位的、天使長米迦勒、爲摩西的屍首與魔鬼爭辯
的時候、尚且不敢用毀謗的話罪責他、只說、主責備你罷。但這些人毀謗他們
所不知道的、他們本性所知道的事、與那沒有靈性的畜類一樣、在這事上竟

十二 敗壞了自己。他們有禍了。因為走了該隱的道路，又爲利往巴蘭的錯謬裏直
 十三 奔，並在可拉的背叛中滅亡了。這樣的人，在你們的愛席上，與你們同喫的時
 候，正是礁石。玷污他們作牧人，只知餽養自己，無所懼怕。是沒有雨的雲彩，被
 十四 風飄蕩。是秋天沒有果子的樹，死而又死，連根被拔出來。是海裏的狂浪，湧出
 十五 自己可恥的沫子來。是流蕩的星，有墨黑的幽暗爲他們永遠存留。亞當的七
 十六 世孫以諾，曾豫言這些人說：看哪，主帶着他的千萬聖者降臨，要在衆人身上
 十七 行審判，證實那一切不敬虔的人，所妄行一切不敬虔的事，又證實不敬虔之
 十八 罪人所說頂撞他的剛愎話。這些人是私下議論，常發怨言的，隨從自己的情
 十九 慾而行，口中說誇大的話，爲得便宜詭媚人。○親愛的弟兄阿，你們要記念我
 二十 們主耶穌基督之使徒從前所說的話。他們曾對你們說過：末世必有好譏諷
 二十一 的人，隨從自己不敬虔的私慾而行。這就是那些引人結黨，屬乎血氣，沒有聖
 二十二 靈的人。親愛的弟兄阿，你們卻要在至聖的眞道上造就自己，在聖靈裏禱告，
 二十三 保守自己常在上帝的愛中，仰望我們主耶穌基督的憐憫，直到永生。有些人
 二十四 存疑心，你們要憐憫他們。有些人你們要從火中搶出來搭救他們。有些人你

們要存懼怕的心憐憫他們，連那被情慾沾染的衣服也當厭惡。○那能保守
 你們不失脚，叫你們無瑕無疵，歡歡喜喜站在他榮耀之前的，我們的救主獨
 一的上帝，願榮耀、威嚴、能力、權柄，因我們的主耶穌基督歸與他，從萬古以前，
 並現今，直到永永遠遠。阿們。



新約全書 猶大書

五百四十四



並與今而擬本本葉並同門

一附土帝廟堂原刻題前代聯聯因非門前主筆義基督調與此對萬古以前
有門不火脚和看門說更無益想燭喜者誠非冊象之南由好門前錄主
門更不附印印心對對此門對紙新帝禁其案治查照出宮無誤○無請備

啟示錄

念誦的聽
見的遵守
的有福了

論主降臨
的情形

第一章 耶穌基督的啟示，就是上帝賜給他，叫他將必要快成的事指示他的眾僕人。他就差遣使者，曉諭他的僕人約翰。約翰便將上帝的道和耶穌基督的見證，凡自己所看見的，都證明出來。念這書上豫言的，和那些聽見又遵守其中所記載的，都是有福的。因為日期近了。○約翰寫信給亞西亞的七個教會，但願從那昔在今以後永在的上帝和他寶座前的七靈，並那誠實作見證的，從死裏首先復活，為世上君王元首的耶穌基督，有恩惠平安歸與你們。他愛我們，用自己的血使我們脫離罪惡。脫離有古又使我們成為國民，作他父上帝的祭司。但願榮耀權能歸給他，直到永永遠遠。阿們。看哪，他駕雲降臨。眾目要看見他，連刺他的人也要看見他。地上的萬族都要因他哀哭。這話是真實的。阿們。○主上帝說，我是阿拉法，我是俄梅戛。阿拉法俄梅戛乃希是昔在今在以後永在的全能者。○我約翰就是你們的弟兄，和你們在耶穌的患難國度，忍耐裏一同有分。為上帝的道，並為給耶穌作的見證，曾在那名叫拔摩的海島上。當主日我被聖靈感動，聽見在我後面有大聲音如吹號說，

救主的榮
威主拿着死
亡和陰間
的鑰匙寄信給以
弗所丟了起初
的愛心

一 你所看見的、當寫在書上、達與以弗所士、每拿別迦摩、推雅推喇、撒狄、非拉鐵、非老底嘉、那七個教會。我轉過身來、要看是誰發聲與我說話、既轉過來、就看見七個金燈臺、燈臺中間、有一位好像人子、身穿長衣、直垂到脚、胸間束着金帶、他的頭與髮皆白、如白羊毛、如雪、眼目如同火焰、脚好像在爐中煨煉、光明的銅、聲音如同衆水的聲音。他右手拿着七星、從他口中出來一把兩刃的利劍、面貌如同烈日放光。我一看見、就仆倒在他脚前、像死了一樣。他用右手按着我說、不要懼怕、我是首先的、我是末後的、又是那存活的。我曾死過、現在又活了、直活到永永遠遠、並且拿着死亡和陰間的鑰匙。所以你要把所看見的、和現在的事、並將來必成的事、都寫出來。論到你所看見在我右手中的七星、和七個金燈臺的奧祕、那七星就是七個教會的使者、七燈臺就是七個教會。

二 第二章 你要寫信給以弗所教會的使者說、那右手拿着七星、在七個金燈臺中間行走的說、我知道你的行爲、勞碌、忍耐、也知道你不能容忍惡人、你也曾試驗那自稱爲使徒、卻不是使徒的、看出他們是假的來、你也能忍耐、曾爲我的名勞苦、並不乏倦。然而有一件事、我要責備你、就是你把起初的愛心

寄信給士
每拿

至死忠心
必得生命
冠冕

寄信給別
迦摩

離棄了。所以應當回想你是從那裏墜落的，並要悔改，行起初所行的事。你若
不悔改，我就臨到你那裏，把你的燈臺從原處挪去。然而你還有一件可取的
事，就是你恨惡尼哥拉一黨人的行爲，這也是我所恨惡的。聖靈向衆教會所
說的話，凡有耳的，就應當聽。得勝的，我必將上帝樂園中生命樹的果子賜給
他喫。○你要寫信給士每拿教會的使者說，那首先的、末後的、死過又活的說，
我知道你的患難，你的貧窮，（你卻是富足的）也知道那自稱是猶太人所
說的毀謗話，其實他們不是猶太人，乃是撒但一會的人。你將要受的苦你不
用怕，魔鬼要把你們中間幾個人下在監裏，叫你們被試煉，你們必受患難十
日。你務要至死忠心，我就賜給你那生命的冠冕。聖靈向衆教會所說的話，凡
有耳的，就應當聽。得勝的，必不受第二次死的害。○你要寫信給別迦摩教會
的使者說，那有兩刃利劍的說，我知道你的居所，就是有撒但座位之處。當我
忠心的見證人安提帕在你們中間，撒但所住的地方被殺之時，你還堅守我
的名，沒有棄絕我的道。然而有幾件事我要責備你，因爲在你那裏，有人服從
了巴蘭的教訓，這巴蘭曾教導巴勒將絆脚石放在以色列人面前，叫他們喫

當悔改

寄信給推雅喇

當持守等到主來

十五 祭偶像之物、行姦淫的事。你^{十五}那裏也有人照樣服從了尼哥拉一黨人的教訓。所以^{十六}你當悔改、若不悔改、我就快臨到你那裏、用我口中的劍、攻擊他們。聖靈^{十七}向衆教會所說的話、凡有耳的、就應當聽。得勝的、我必將那隱藏的嗎哪賜給他、並賜他^{十八}一塊白石、石上寫着新名、除了那領受的以外、沒有人能認識。○你^{十九}要寫信給推雅喇教會的使者說、那眼目如火焰、脚像光明銅的上帝之子、說、我知道你的行爲、愛心、信心、勤勞、忍耐、又知道你末後所行的善事、比起初^{二十}所行的更多。然而有一件事、我要責備你、就是你容讓那自稱是先知的婦人、^{二十一}耶洗別教導我的僕人、引誘他們行姦淫、喫祭偶像之物。我曾給他悔改的機會、他卻不肯悔改他的淫行。看哪、我要叫他病臥在牀、那些與他行淫的人、若不悔改所行的、我也要叫他們同受大患難。我又要殺死他的黨類。黨類原文作兒女
 二十二 至於你們推雅喇其餘的人、就是一切不從那教訓、不曉得他們素常所說撒但深奧之理的人、我告訴你們、我不將別的擔子放在你們身上。但你們已經有的、總要持守、直等到我來。那得勝又遵守我命令到底的、我要賜給他

寄信給撒
狄

當回想所
聽見所領
受的

寄信給非
拉鐵非

權柄制伏列國。他必用鐵杖轄管他們。文作管將他們如同窑戶的瓦器打得粉碎。像我從我父領受的權柄一樣。我又要把晨星賜給他。聖靈向衆教會所說的話。凡有耳的。就應當聽。

第三章

你要寫信給撒狄教會的使者。說。那有上帝的七靈。和七星的。說。

我知道你的行爲。按名你是活的。其實是死的。你要儆醒。堅固。那剩下將要衰微的。文作死因我見你的行爲。在我上帝面前。沒有一樣是完全的。所以要回想你是怎樣領受。怎樣聽見的。又要遵守。並要悔改。若不儆醒。我必臨到你那裏。如同賊一樣。我幾時臨到。你也決不能知道。然而在撒狄。你還有幾名是未曾污穢自己衣服的。他們要穿白衣。與我同行。因為他們是配得過的。凡得勝的。必這樣穿白衣。我也必不從生命冊上塗抹他的名。且要在我父面前。和我父衆使者面前。認他的名。聖靈向衆教會所說的話。凡有耳的。就應當聽。○你要寫信給非拉鐵非教會的使者。說。那聖潔。真實。拿着大衛的鑰匙。開了。就沒有人能關。關了。就沒有人能開的。說。我知道你的行爲。你畧有一點力量。也曾遵守我的道。沒有棄絕我的名。看哪。我在你面前給你一個敞開的門。是無人

要持守免
得失去冠冕

寄信給老
底嘉

當買火煉
金子

九 能關的。那撒但一會的、自稱是猶太人、其實不是猶太人、乃是說謊話的、我要
 十 使他們來在你腳前下拜、也使他們知道我是已經愛你了。你既遵守我忍耐
 十一 的道、我必在普天下人受試煉的時候、保守你免去你的試煉。我必快來、你要
 十二 持守你所有的、免得人奪去你的冠冕。得勝的、我要叫他在我上帝殿中作柱
 十三 子、他也必不再從那裏出去。我又要將我上帝的名、和我上帝城的名、（這城
 十四 就是從天上從我上帝那裏降下來的新耶路撒冷）並我的新名、都寫在他
 十五 上面。聖靈向衆教會所說的話、凡有耳的、就應當聽。○你要寫信給老底嘉教
 十六 會的使者說、那爲阿們的、爲誠信真實見證的、在上帝創造萬物之上、爲元首
 十七 的說、我知道你的行爲、你也不冷也不熱。我巴不得你或冷或熱。你既如溫水、
 十八 也不冷也不熱、所以我必從我口中把你吐出去。你說、我是富足、已經發了財、
 十九 一樣都不缺、卻不知道你是那困苦、可憐、貧窮、瞎眼、赤身的。我勸你向我買火
 二十 煉的金子、叫你富足。又買白衣穿上、叫你赤身的羞恥不露出來。又買眼藥擦
 二十一 你的眼睛、使你能看見。凡我所疼愛的、我就責備管教他、所以你要發熱心、也
 二十二 要悔改。看哪、我站在門外叩門、若有聽見我聲音就開門的、我要進到他那裏

約翰見天
上有一個
寶座

敬拜和頌
讚

三 去我與他他與我一同坐席。得勝的，我要賜他在我寶座上與我同坐，就如我
三 得了勝，在我父的寶座上與他同坐一般。聖靈向衆教會所說的話，凡有耳的，
就應當聽。

一 第四章 此後，我觀看，見天上有門開了，我初次聽見好像吹號的聲音，對
二 我說：「你上到這裏來，我要將以後必成的事指示你。」我立刻被聖靈感動，見有
三 一個寶座安置在天上，又有一位坐在寶座上，看那坐着的，好像碧玉和紅寶
四 石，又有虹圍着寶座，好像綠寶石。寶座的周圍，又有二十四個座位，其上坐着
五 二十四位長老，身穿白衣，頭上戴着金冠冕。有閃電、聲音、雷轟從寶座中發出。
六 又有七盞火燈在寶座前點着，這七燈就是上帝的七靈。寶座前好像一個玻
七 璃海如同水晶。寶座中和寶座周圍有四個活物，前後徧體都滿了眼睛。第一
八 個活物像獅子，第二個像牛犢，第三個臉面像人，第四個像飛鷹。四活物各有
九 六個翅膀，徧體內外都滿了眼睛。他們晝夜不住的說：「聖哉，聖哉，聖哉，主上帝，
十 是昔在，今在，以後永在的全能者。」每逢四活物將榮耀、尊貴、感謝歸給那坐在
寶座上，活到永永遠遠者的時候，那二十四位長老就俯伏在坐寶座的面前。

十二 敬拜那活到永永遠遠的，又把他們的冠冕放在寶座前，說：我們的主，我們的上帝，你是配得榮耀尊貴權柄的，因為你創造了萬物，並且萬物是因你的旨意被創造而有的。

七印封嚴的書卷

惟有羔羊配開

一 第五章 我看見坐寶座的右手中有書卷，裏外都寫着字，用七印封嚴了。
二 我又看見一位大力的天使，大聲宣傳說：有誰配展開那書卷，揭開那七印呢？
三 在天上、地上、地底下，沒有能展開能觀看那書卷的，因為沒有配展開、配觀看那書卷的，我就大哭。長老中有一位對我說：不要哭，看哪，猶大支派中的獅子，大衛的根，他已得勝，能以展開那書卷，揭開那七印。我又看見寶座與四活物並長老之中，有羔羊站立，像是被殺過的，有七角七眼，就是上帝的七靈，奉差遣往普天下去的。這羔羊前來，從坐寶座的右手裏拿了書卷。他既拿了書卷，四活物和二十四位長老，就俯伏在羔羊面前，各拿着琴，和盛滿了香的金爐。這香就是眾聖徒的祈禱。他們唱新歌，說：你配拿書卷，配揭開七印，因為你曾被殺，用自己的血從各族各方，各民各國中買了人來，叫他們歸於上帝，又叫他們成爲國民，作祭司，歸於上帝，在地上執掌王權。我又看見，且聽見，寶座與

稱讚上帝
和羔羊

十二 活物並長老的周圍，有許多天使的聲音，他們的數目有千萬萬，大聲說：曾
十三 被殺的羔羊，是配得權柄、豐富、智慧、能力、尊貴、榮耀、頌讚的。我又聽見，在天上、
十四 地上、地底下、滄海裏，和天地間一切所有被造之物，都說：但願頌讚、尊貴、榮耀、
十五 權勢，都歸給坐寶座的和羔羊，直到永永遠遠。四活物就說：阿們。衆長老也俯
伏敬拜。

開第一印

第六章 我看見羔羊揭開七印中第一印的時候，就聽見四活物中的一

開第二印

二 個活物，聲音如雷說：你來。我就觀看，見有一匹白馬，騎在馬上的拿着弓，並有
冠冕賜給他。他便出來，勝了又要勝。○揭開第二印的時候，我聽見第二個活

開第三印

三 物說：你來。就另有一匹馬出來，是紅的，有權柄給了那騎馬的，可以從地上奪
去太平，使人彼此相殺。又有一把大刀賜給他。○揭開第三印的時候，我聽見

開第四印

四 第三個活物說：你來。我就觀看，見有一匹黑馬，騎在馬上的手裏拿着天平。我
聽見在四活物中，似乎有聲音說：一錢銀子買一升麥子，一錢銀子買三升大
麥，油和酒不可糟蹋。○揭開第四印的時候，我聽見第四個活物說：你來。我就
八七 觀看，見有一匹灰色馬，騎在馬上的，名字叫作死，陰府也隨着他，有權柄賜給

開第五印

開第六印

躲避羔羊
的忿怒印了上帝
僕人的額

他們可以用刀劍、饑荒、瘟疫、作瘟疫或死亡野獸、殺害地上四分之一的人。○揭開第五印的時候，我看見在祭壇底下，有爲上帝的道、並爲作見證、被殺之人的靈魂，大聲喊着說：「聖潔真實的主阿，你不審判住在地上的人，給我們伸流血的冤，要等到幾時呢？」於是有白衣賜給他們各人，又有話對他們說：「還要安息片時，等着一同作僕人的，和他們的弟兄，也像他們被殺，滿足了數目。」○揭開第六印的時候，我又看見地大震動，日頭變黑像毛布，滿月變紅像血，天上的星辰墜落於地，如同無花果樹被大風搖動，落下未熟的果子一樣。天就挪移，好像書卷被捲起來，山嶺、海島都被挪移，離開本位。地上的君王、臣宰、將軍、富戶、壯士，和一切爲奴的、自主的，都藏在山洞和巖石穴裏，向山和巖石說：「倒在我們身上罷，把我們藏起來，躲避坐寶座者的面目，和羔羊的忿怒，因爲他們忿怒的大日到了，誰能站得住呢？」

第七章 此後我看見四位天使站在地上的四角，執掌地上四方的風，叫風不吹在地上、海上、和樹上。我又看見另有一位天使，從日出之地，拿着永生上帝的印，他就向那得着權柄能傷害地和海的四位天使，大聲喊着說：地

無數的人
站於寶座
前

與海並樹木，你們不可傷害。等我們印了我們上帝衆僕人的額。我聽見以色列人各支派中受印的數目，有十四萬四千。猶大支派中受印的有一萬二千。流便支派中有一萬二千。迦得支派中有一萬二千。亞設支派中有一萬二千。拿弗他利支派中有一萬二千。瑪拿西支派中有一萬二千。西緬支派中有一萬二千。利未支派中有一萬二千。以薩迦支派中有一萬二千。西布倫支派中有一萬二千。約瑟支派中有一萬二千。便雅憫支派中受印的有一萬二千。○此後，我觀看，見有許多的人，沒有人能數過來，是從各國各族各民各方來的，站在寶座和羔羊面前，身穿白衣，手拿棕樹枝，大聲喊着說：願救恩歸與坐在寶座上我們的上帝，也歸與羔羊。衆天使都站在寶座和衆長老並四活物的周圍，在寶座前面，伏於地，敬拜上帝，說：阿們。頌讚榮耀智慧，感謝尊貴權柄，大力，都歸與我們的上帝，直到永永遠遠。阿們。長老中有一位問我說：這些穿白衣的是誰，是從那裏來的。我對他說：我主，你知道。他向我說：這些人是從大患難中出來的，曾用羔羊的血，把衣裳洗白淨了。所以他們在上帝寶座前，晝夜在他殿中事奉他，坐寶座的要用帳幕覆庇他們。他們不再飢，不再渴，日頭和

上帝必擦去一切人的眼淚

開第七印

天使獻上香爐和聖徒的祈禱

第一天使吹號

第二天使吹號

第三天使吹號

第四天使吹號

炎熱也必不傷害他們，因為寶座中的羔羊必牧養他們，領他們到生命水的泉源。上帝也必擦去他們一切的眼淚。

第八章

羔羊揭開第七印的時候，天上寂靜約有二刻。我看見那站在上帝面前的七位天使，有七枝號賜給他們。○另有一位天使拿着金香爐，來站在祭壇旁邊，有許多香賜給他，要和眾聖徒的祈禱一同獻在寶座前的金壇上。○那香的煙和眾聖徒的祈禱，從天使的手中一同升到上帝面前。天使拿着香爐，盛滿了壇上的火，倒在地上，隨有雷轟、大聲、閃電、地震。○拿着七枝號的七位天使，就豫備要吹。○第一位天使吹號，就有雹子與火攪着血丟在地上。地的三分之一和樹的三分之一被燒了，一切的青草也被燒了。○第二位天使吹號，就有彷彿火燒着的大山，扔在海中，海的三分之一變成血，海中的活物死了三分之一，船隻也壞了三分之一。○第三位天使吹號，就有燒着的大星，好像火把從天上落下來，落在江河的三分之一和眾水的泉源上。這星名叫茵蔯，眾水的三分之一變為茵蔯，因水變苦，就死了許多人。○第四位天使吹號，日頭的三分之一，月亮的三分之一，星辰的三分之一，都被擊打，以致日

三

二

十

九

八

七

六

五

四

三

二

吹號，日頭的三分之一，月亮的三分之一，星辰的三分之一，都被擊打，以致日

第五天使
吹號

蝗蟲傷害
沒有上帝
印記的人

十三 月星的三分之一黑暗了、白晝的三分之一沒有光、黑夜也是這樣。○我又看見一個鷹飛在空中、並聽見他大聲說、三位天使要吹那其餘的號、你們住在地上的民、禍哉、禍哉、禍哉。

九章 第五位天使吹號、我就看見一個星從天落到地上、有無底坑的鑰匙賜給他、他開了無底坑、便有煙從坑裏往上冒、好像大火爐的煙、日頭和天空、都因這煙昏暗了、有蝗蟲從煙中出來飛到地上、有能力賜給他們、好像地上蠍子的能力一樣、並且吩咐他們說、不可傷害地上的草、和各樣青物、並一切樹木、惟獨要傷害額上沒有上帝印記的人、但不許蝗蟲害死他們、只叫他們受痛苦五個月、這痛苦就像蠍子螫人的痛苦一樣、在那些日子、人要求死、決不得死、願意死、死卻遠避他們、蝗蟲的形狀、好像豫備出戰的馬一樣、頭上戴的好像金冠冕、臉面好像男人的臉面、頭髮像女人的頭髮、牙齒像獅子的牙齒、胸前有甲、好像鐵甲、他們翅膀的聲音、好像許多車馬奔跑上陣的聲音、有尾巴像蠍子、尾巴上的毒鈎能傷人、五個月、有無底坑的使者作他們的王、按着希伯來話、名叫亞巴頓、希利尼話、名叫亞玻倫。○第一樣災禍過去了、

第六天使
吹號殺害人的
三分之一天使拿着
小卷

十三 還有兩樣災禍要來。○第六位天使吹號，我就聽見有聲音，從上帝面前金壇
十四 的四角出來，吩咐那吹號的第六位天使說，把那捆綁在伯拉大河的四個使
十五 者釋放了。那四個使者就被釋放，他們原是豫備就了，到某年某月某日某時，
十六 要殺人的三分之一。馬軍有二萬萬，他們的數目我聽見了。我在異象中看見
十七 那些馬和騎馬的，騎馬的胸前有甲如火，與紫瑪瑙，並硫磺。馬的頭好像獅子
十八 頭，有火，有煙，有硫磺，從馬的口中出來，口中所出來的火，與煙，並硫磺，這三樣
十九 災殺了人的三分之一。這馬的能力，是在口裏和尾巴上。因這尾巴像蛇，並且
二十 有頭用以害人。其餘未曾被這些災所殺的人，仍舊不悔改自己手所作的，還
二十一 是去拜鬼魔，和那些不能看，不能聽，不能走，金、銀、銅、木、石的偶像。又不悔改他
二十二 們那些凶殺、邪術、姦淫、偷竊的事。

第十章

我又看見另有一位大力的天使，從天降下，披着雲彩，頭上有虹。

二 臉面像日頭，兩脚像火柱。他手裏拿着小書卷，是展開的。他右腳踏海，左腳踏
三 地，大聲呼喊，好像獅子吼叫，呼喊完了，就有七雷發聲。七雷發聲之後，我正要
四 寫出來，就聽見從天上有聲音說，七雷所說的你要封上，不可寫出來。我所看

六 見的那踏海踏地的天使，向天舉起右手來，指着那創造天和天上之物、地和
地上之物、海和海中之物，直活到永永遠遠的，起誓說：「不再有時日了。」或作不
再敘延
七 但在第七位天使吹號發聲的時候，上帝的奧祕就成全了，正如上帝所傳
八 給他僕人衆先知的佳音。我先前從天上所聽見的那聲音，又吩咐我說：「你去
九 把那踏海踏地之天使手中展開的小書卷取過來，我就走到天使那裏，對他
十 說：「請你把小書卷給我。」他對我說：「你拿着喫盡了，便叫你肚子發苦。然而在你
十一 口中要甜如蜜。」我從天使手中把小書卷接過來，喫盡了。在我口中果然甜如
十二 蜜。喫了以後，肚子覺得發苦了。天使原文作
他調對我說：「你必指着多民多國多方
多王再說豫言。」

一 第十一章 有一根葦子賜給我，當作量度的杖。且有話說：「起來，將上帝的
二 殿和祭壇，並在殿中禮拜的人都量一量。只是殿外的院子，要留下不用量。因
三 爲這是給了外邦人的。他們要踐踏聖城四十二個月。我要使我那兩個見證
四 人穿着毛衣，傳道一千二百六十天。他們就是那兩棵橄欖樹，兩個燈臺，立在
五 世界之主面前的。若有人想要害他們，就有火從他們口中出來，燒滅仇敵。凡

屍首倒在
街道上過三天半
復生第七天使
吹號

六 想要害他們的，都必這樣被殺。這二人有權柄，在他們傳道的日子叫天閉塞。
七 不下雨，又有權柄，叫水變爲血，並且能隨時隨意用各樣的災殃攻擊世界。他
們作完見證的時候，那從無底坑裏上來的獸，必與他們交戰，並且得勝，把他
八 們殺了。他們的屍首就倒在大城裏的街上。這城按着靈意叫所多瑪，又叫埃
九 及，就是他們的主釘十字架之處。從各民族各方各國中，有人觀看他們的
十 屍首三天半，又不許把屍首放在墳墓裏。住在地上的人，就爲他們歡喜快樂，
十一 互相餽送禮物。因這兩位先知曾叫住在地上的人受痛苦，過了這三天半，有
十二 生氣從上帝那裏進入他們裏面，他們就站起來，看見他們的人甚是害怕。兩
十三 位先知聽見有大聲音從天上來，對他們說：『上到這裏來。』他們就駕着雲上了
十四 天。他們的仇敵也看見了。正在那時候，地大震動，城就倒塌了十分之一。因地
十五 震而死的有七千人。其餘的都恐懼，歸榮耀給天上的上帝。○第二樣災禍過
十六 去，第三樣災禍快到了。○第七位天使吹號，天上就有大聲音說：『世上的國成
十七 了我主和主基督的國。他要作王，直到永永遠遠。』在上帝面前，坐在自己位上
的二十四位長老，就面伏於地敬拜上帝，說：『昔在今在的主上帝，全能者阿，我』

懷孕的婦
人
大紅龍要
吞婦人的
孩子

天上有爭
戰龍就被
摔於地

十八 們感謝你，因你執掌大權作王了。^{十九}外邦發怒，你的忿怒也臨到了。審判死人的時候也到了。你的僕人衆先知和衆聖徒，凡敬畏你名的人連大帶小得賞賜的時候也到了。你敗壞那些敗壞世界之人的時候也就到了。○當時上帝天上的殿開了，在他殿中現出他的約櫃。隨後有閃電、聲音、雷轟、地震、大雹。

一 第十二章 天上現出大異象來。有一個婦人，身披日頭，腳踏月亮，頭戴十二星的冠冕。他懷了孕，在生產的艱難中疼痛呼叫。天上又現出異象來。有一條大紅龍，七頭十角，七頭上戴着七個冠冕。他的尾巴拖拉着天上星辰的三分之一，摔在地上。龍就站在那將要生產的婦人面前，等他生產之後，要吞喫他的孩子。婦人生了一個男孩子，是將來要用鐵杖轄管萬國的。（精管原文作牧）他的孩子被提到上帝寶座那裏去了。婦人就逃到曠野，在那裏有上帝給他豫備的地方，使他被養活一千二百六十天。○在天上就有了爭戰。米迦勒同他的使者與龍爭戰，龍也同他的使者去爭戰，並沒有得勝。天上再沒有他們的地方。大龍就是那古蛇，名叫魔鬼，又叫撒但，是迷惑普天下的。他被摔在地上，他的使者也一同被摔下去。我聽見在天上有大聲音說：我上帝的救恩能力國

撫養婦人
一載二載
半載一獸從海
中上來

度、並他基督的權柄、現在都來到了、因爲那在我們上帝面前晝夜控告我們弟兄的、已經被摔下去了。弟兄勝過他、是因羔羊的血、和自己所見證的道。他們雖至於死、也不愛惜性命。所以諸天和住在其中的、你們都快樂罷。只是地與海有禍了、因爲魔鬼知道自己的時候不多、就氣忿忿的、下到你們那裏去了。○龍見自己被摔在地上、就逼迫那生男孩子的婦人。於是、有大鷹的兩個翅膀、賜給婦人、叫他能飛到曠野、到自己的地方、躲避那蛇。他在那裏被養活。一載、二載、半載、蛇就在婦人身後、從口中吐出水來、像河一樣、要將婦人沖去。地卻幫助婦人、開口吞了從龍口吐出來的水。原文作河龍向婦人發怒、去與他其餘的兒女爭戰、這兒女就是那守上帝誡命、爲耶穌作見證的。那時龍就站在海邊的沙上。

第十三章

我又看見一個獸從海中上來、有十角七頭、在十角上戴着十

個冠冕、七頭上有褻瀆的名號。我所看見的獸、形狀像豹、脚像熊的脚、口像獅子的口。那龍將自己的能力、座位、和大權柄、都給了他。我看見獸的七頭中、有一個似乎受了死傷、那死傷卻醫好了。全地的人都希奇、跟從那獸、又拜那龍、

任憑獸與
聖徒爭戰

一獸從地
中上來

手受印記

五 因爲他將自己的權柄給了獸，也拜獸說：誰能比這獸，誰能與他交戰呢？又賜
六 給他說誇大褻瀆的話，又有權柄賜給他，可以任意而行四十二個月。獸就
七 開口向上帝說褻瀆的話，褻瀆上帝的名，並他的帳幕，以及那些住在天上的。
八 又任憑他與聖徒爭戰，並且得勝，也把權柄賜給他，制服各族各民各方各國。
九 凡住在地上，名字從創世以來，沒有記在被殺之羔羊生命冊上的人，都要拜
十 他。凡有耳的，就應當聽，擄掠人的，必被擄掠，用刀殺人的，必被刀殺。聖徒的忍
十一 耐和信心，就是在此。○我又看見另有一個獸從地中上來，有兩角如同羊羔，
十二 說話好像龍。他在頭一個獸面前，施行頭一個獸所有的權柄，並且叫地和住
十三 在地上的，人拜那死傷醫好的頭一個獸。又行大奇事，甚至在人面前，叫火從
十四 天降在地上。他因賜給他權柄，在獸面前能行奇事，就迷惑住在地上的人，說
十五 要給那受刀傷還活着的獸作個像。又有權柄賜給他，叫獸像有生氣，並且能
十六 說話，又叫所有不拜獸像的人，都被殺害。他又叫衆人，無論大小貧富，自主的
十七 爲奴的，都在右手上，或是在額上，受一個印記。除了那受印記，有了獸名，或有
十八 獸名數目的，都不得作買賣。在這裏有智慧。凡有聰明的，可以算計獸的數目。

唱天上的
新歌天使傳福
音

一 因為這是人的數目，他的數目是六百六十六。

二 第十四章 我又觀看，見羔羊站在錫安山，同他又有十四萬四千人，都有他的名和他父的名，寫在額上。我聽見從天上有聲音，像眾水的聲音，和大雷的聲音，並且我所聽見的好像彈琴的所彈的琴聲。他們在寶座前，並在四活物和眾長老前唱歌，彷彿是新歌，除了從地上買來的那十四萬四千人以外，沒有人能學這歌。這些人未曾沾染婦女，他們原是童身。羔羊無論往那裏去，他們都跟隨他。他們是從人間買來的，作初熟的果子，歸與上帝和羔羊。在他們口中，察不出謊言來。他們是沒有瑕疵的。○我又看見另有一位天使飛在空中，有永遠的福音要傳給住在地上的人，就是各國各族各方各民。他大聲說：應當敬畏上帝，將榮耀歸給他，因他施行審判的時候已經到了。應當敬拜那創造天地海和眾水泉源的。○又有第二位天使，接着說：叫萬民喝那淫大怒之酒的巴比倫大城傾倒了，傾倒了。○又有第三位天使，接着他們大聲說：若有人拜獸和獸像，在額上，或在手上，受了印記，這人也必喝上帝大怒的酒。此酒斟在上帝忿怒的杯中，純一不雜。他要在聖天使和羔羊面前，在火與硫

十 九 八 七 六 五 四 三 二 一

在主裏死
了的人有福

一 礦之中受痛苦。他受痛苦的煙往上冒，直到永永遠遠。那些拜獸和獸像受他
二 名之印記的，晝夜不得安寧。聖徒的忍耐就在此。他們是守上帝誠命和耶穌
三 真道的。○我聽見從天上有聲音說：你要寫下，從今以後，在主裏面而死的人
四 有福了。聖靈說：是的，他們息了自己的勞苦，作工的果效也隨着他們。○我又
五 觀看，見有一片白雲，雲上坐着一位好像人子，頭上戴着金冠冕，手裏拿着快
六 鐮刀。又有一位天使從殿中出來，向那坐在雲上的大聲喊着說：伸出你的鐮
七 刀來收割。因為收割的時候已經到了，地上的莊稼已經熟透了。那坐在雲上
八 的，就把鐮刀扔在地上。地上的莊稼就被收割了。○又有一位天使從天上的
九 殿中出來，他也拿着快鐮刀。又有一位天使從祭壇中出來，是有權柄管火的，
十 向拿着快鐮刀的大聲喊着說：伸出快鐮刀來收取地上的葡萄樹的果子，因為
十一 葡萄熟透了。那天使就把鐮刀扔在地上，收取了地上的葡萄，丟在上帝忿怒
十二 的大酒醴中。那酒醴踏在城外，就有血從酒醴裏流出來，高到馬的嚼環，遠有
十三 六百里。

第十五章

我又看見在天上，有異象，大而且奇，就是七位天使掌管末了

唱摩西和
羔羊的歌

天使把盛
上帝大怒
的碗倒在
地上
倒在海裏
與衆水裏

二 的七災。因為上帝的大怒在這七災中發盡了。○我看見彷彿有玻璃海，其中
 有火攪雜。又看見那些勝了獸和獸的像，並他名字數目的人都站在玻璃海
 上，拿着上帝的琴，唱上帝僕人摩西的歌，和羔羊的歌。說：主上帝，全能者阿，你
 的作為大哉，奇哉，萬世之王阿。作世或你的道途義哉，誠哉。主阿，誰敢不敬畏你，
 不將榮耀歸與你的名呢。因為獨有你是聖的，萬民都要來在你面前敬拜。因
 你公義的作為已經顯出來了。○此後，我看見在天上那存法櫃的殿開了。那
 掌管七災的七位天使，從殿中出來，穿着潔白光明的細麻衣。細麻衣有古胸
 間束着金帶。四活物中有一個把盛滿了活到永永遠遠之上帝大怒的七個
 金碗給了那七位天使。因上帝的榮耀和能力，殿中充滿了煙。於是沒有人能
 以進殿，直等到那七位天使所降的七災完畢了。

一 第十六章 我聽見有大聲音從殿中出來，向那七位天使說：你們去，把盛
 上帝大怒的七碗倒在地上。○第一位天使便去，把碗倒在地上，就有惡而且
 毒的瘡，生在那些有獸印記，拜獸像的人身上。○第二位天使把碗倒在海裏，
 海就變成血，好像死人的血。海中的活物都死了。○第三位天使把碗倒在江

倒在日頭上

倒在獸的座位

倒在伯拉大河上

倒在空中

五 河與衆水的泉源裏，水就變成血了。我聽見掌管衆水的天使說，昔在今在的聖者阿，你這樣判斷是公義的。他們曾流聖徒與先知的血，現在你給他們血喝。這是他們所該受的。我又聽見祭壇中有聲音說，是的主上帝全能者阿，你的判斷義哉，誠哉。○第四位天使把碗倒在日頭上，叫日頭能用火烤人。人被大熱所烤，就褻瀆那有權掌管這些災的上帝之名，並不悔改將榮耀歸給上帝。○第五位天使把碗倒在獸的座位上，獸的國就黑暗了。人因疼痛就咬自己的舌頭，又因所受的疼痛和生的瘡，就褻瀆天上的上帝，並不悔改所行的。○第六位天使把碗倒在伯拉大河上，河水就乾了，要給那從日出之地所來的衆王豫備道路。我又看見三個污穢的靈，好像青蛙，從龍口獸口並假先知的口中出來。他們本是鬼魔的靈，施行奇事，出去到普天下衆王那裏，叫他們在上帝全能者的大日聚集爭戰。（看哪，我來像賊一樣。那儼醒，看守衣服，免得赤身而行，叫人見他羞恥的，有福了。）那三個鬼魔便叫衆王聚集在一處。希伯來話叫作哈米吉多頓。○第七位天使把碗倒在空中，就有大聲音從殿中的寶座上出來，說成了。又有閃電，聲音，雷轟，大地震。自從地上有人以來，沒

大淫婦的
刑罰

解明女人
和所騎之
獸的奧祕

十六 有這樣大這樣利害的地震。那大城裂為三段。列國的城也都倒塌了。上帝也
 十七 想起巴比倫大城來。要把那盛自己烈怒的酒杯遞給他。各海島都逃避了。衆
 十八 山也不見了。又有大雹子從天落在人身上。每一個約重一他連得。約有九十
 斤爲這雹子的災極大。人就褻瀆上帝。

第十七章

拿着七碗的七位天使中。有一位前來對我說。你到這裏來。我

一 將坐在衆水上的大淫婦所要受的刑罰指給你看。地上的君王與他行淫。住
 二 在地上的。人喝醉了他淫亂的酒。我被聖靈感動。天使帶我到曠野去。我就看
 三 見一個女人騎在朱紅色的獸上。那獸有七頭十角。徧體有褻瀆的名號。那女
 四 人穿着紫色和朱紅色的衣服。用金子寶石珍珠爲妝飾。手拿金杯。杯中盛滿
 五 了可憎之物。就是他淫亂的污穢。在他額上有名寫着說。奧祕哉。大巴比倫。作
 六 世上的淫婦和一切可憎之物的母。我又看見那女人喝醉了聖徒的血。和爲
 七 耶穌作見證之人的血。我看見他。就大大的希奇。天使對我說。你爲甚麼希奇
 八 呢。我要將這女人和馱着他的那七頭十角獸的奧祕告訴你。你所看見的獸。
 九 先前有。如今沒有。將要從無底坑裏上來。又要歸於沉淪。凡住在地上名字從

創世以來沒有記在生命冊上的、見先前有、如今沒有、以後再有的獸、就必希
 奇。智慧的心在此可以思想。那七頭就是女人所坐的七座山。又是七位王。五
 位已經傾倒了。一位還在。一位還沒有來到。他來的時候、必須暫時存留。那先
 前有、如今沒有的獸、就是第八位。他也和那七位同列、並且歸於沉淪。你看
 見的那十角、就是十王。他們還沒有得國。但他們一時之間、要和獸同得權柄
 與王一樣。他們同心合意、將自己的能力權柄給那獸。他們與羔羊爭戰、羔羊
 必勝過他們。因為羔羊是萬主之主、萬王之王。同着羔羊的、就是蒙召被選有
 忠心的。也必得勝。天使又對我說、你所看見那淫婦坐的衆水、就是多民多人
 多國多方。你所看見的那十角、與獸必恨這淫婦、使他冷落赤身、又要喫他的
 肉、用火將他燒盡。因為上帝使諸王同心合意、遵行他的旨意、把自己的國給
 那獸。直等到上帝的話都應驗了。你所看見的那女人、就是管轄地上衆王的大
 城。

第十八章 此後、我看見另有一位有大權柄的天使從天降下。地就因他的榮耀發光。他大聲喊着說、巴比倫大城傾倒了、傾倒了、成了鬼魔的住處、和

先有榮耀
奢華後受
悲哀痛苦

三 各樣污穢之靈的巢穴，或作牢並各樣污穢可憎之雀鳥的巢穴。因為列國都
被他邪淫大怒的酒傾倒了。地上的君王與他行淫，地上的客商因他奢華太
過就發了財。○我又聽見從天上有聲音說，我的民哪，你們要從那城出來，免
得與他一同有罪，受他所受的災殃。因他的罪惡滔天，他的不義上帝已經想
起來了。他怎樣待人，也要怎樣待他。按他所行的加倍的報應他。用他調酒的
杯，加倍的調給他喝。他怎樣榮耀自己，怎樣奢華，也當叫他照樣痛苦悲哀。因
他心裏說，我坐了皇后的位，並不是寡婦，決不至於悲哀。所以在一天之內，他
的災殃要一齊來到，就是死亡、悲哀、饑荒。他又要被火燒盡了。因為審判他的
主上帝大有能力。地上的君王素來與他行淫一同奢華的，看見燒他的煙，就
必爲他哭泣哀號。因怕他的痛苦，就遠遠的站着說，哀哉，哀哉，巴比倫大城，堅
固的城阿，一時之間你的刑罰就來到了。地上的客商也都爲他哭泣悲哀，因
爲沒有人再買他們的貨物了。這貨物就是金銀、寶石、珍珠、細麻布、紫色料、綢
子、朱紅色料、各樣香木、各樣象牙的器皿、各樣極寶貴的木頭和銅、鐵、漢白玉
的器皿，並肉桂、豆蔻、香料、香膏、乳香、酒、油、細麵、麥子、牛、羊、車、馬和奴僕、人口。巴

比倫哪、你所貪愛的果子離開了你、你一切的珍饈美味、和華美的物件、也從
 你中間毀滅、決不能再見了。販賣這些貨物、藉着他發了財的客商、因怕他的
 痛苦、就遠遠的站着哭泣悲哀、說哀哉、哀哉、這大城阿、素常穿着細麻、紫色、朱
 紅色的衣服、又用金子、寶石、和珍珠爲妝飾、一時之間、這麼大的富厚就歸於
 無有了。凡船坐、和主船往各處去的、並衆水手、連所有靠海爲業的、都遠遠的
 站着、看見燒他的煙、就喊着說、有何城能比這大城呢。他們又把塵土撒在頭
 上、哭泣悲哀、喊着說、哀哉、哀哉、這大城阿、凡有船在海中的、都因他的珍寶成
 了富足、他在一時之間就成了荒場。天哪、衆聖徒衆使徒衆先知阿、你們都要
 因他歡喜、因爲上帝已經在他身上伸了你們的冤。○有一位大力的天使舉
 起一塊石頭、好像大磨石、扔在海裏、說、巴比倫大城、也必這樣猛力的被扔下
 去、決不能再見了。彈琴、作樂、吹笛、吹號的聲音、在你中間決不能再聽見、各行
 手藝人在你中間決不能再遇見、推磨的聲音、在你中間決不能再聽見、燈光
 在你中間決不能再照耀、新郎和新婦的聲音、在你中間決不能再聽見、你的
 客商原來是地上的尊貴人、萬國也被你的邪術迷惑了。先知和聖徒、並地上

上帝討大
淫婦流人
血之罪赴羔羊婚
筵的有福
了

一切被殺之人的血都在這城裏看見了。

第十九章

此後我聽見好像羣衆在天上大聲說，哈利路亞，就是讚美

恩救恩榮耀權能都屬乎我們的上帝。他的判斷是真實公義的。因他判斷了

那用淫行敗壞世界的大淫婦，並且向淫婦討流僕人血的罪，給他們伸冤。又

說，哈利路亞。燒淫婦的煙往上冒，直到永永遠遠。那二十四位長老與四活物

就俯伏敬拜坐寶座的上帝說，阿們，哈利路亞。有聲音從寶座出來說，上帝的

衆僕人哪，凡敬畏他的，無論大小，都要讚美我們的上帝。我聽見好像羣衆的

聲音，衆水的聲音，大雷的聲音說，哈利路亞。因為主我們的上帝全能者，作王

了。我們要歡喜快樂，將榮耀歸給他。因為羔羊婚娶的時候到了，新婦也自己

豫備好了。就蒙恩得穿光明潔白的細麻衣。這細麻衣就是聖徒所行的義。天

使吩咐我說，你要寫上，凡被請赴羔羊之婚筵的有福了。又對我說，這是上帝

真實的話。我就俯伏在他脚前要拜他。他說，千萬不可。我和你並你那些爲耶

穌作見證的弟兄，同是作僕人的。你要敬拜上帝。因為豫言中的靈意，乃是爲

耶穌作見證。○我觀看，見天開了，有一匹白馬，騎在馬上的，稱爲誠信真實。他

有名寫着
萬王之王
萬主之主
請飛鳥來
赴大筵席

撒但被捆
一千年

十一 審判爭戰都按着公義。他的眼睛如火焰，他頭上戴着許多冠冕，又有寫着的
十二 名字，除了他自己沒有人知道。他穿着濺了血的衣服，他的名稱爲上帝之道。
十三 在天上的衆軍，騎着白馬，穿着細麻衣，又白又潔，跟隨他。有利劍從他口中出
十四 來，可以擊殺列國。他必用鐵杖轄管他們。文作牧並要踹全能上帝烈怒的酒
十五 醉。在他衣服和大腿上有名寫着說：萬王之王，萬主之主。○我又看見一位天
十六 使站在日頭中，向天空所飛的鳥大聲喊着說：你們聚集來赴上帝的大筵席，
十七 可以喫君王與將軍的肉，壯士與馬和騎馬者的肉，並一切自主的爲奴的，以
十八 及大小人民的肉。○我看見那獸和地上的君王，並他們的衆軍，都聚集，要與
十九 騎白馬的並他的軍兵爭戰。那獸被擒拿，那在獸面前曾行奇事，迷惑受獸印
二十 記和拜獸像之人的假先知，也與獸同被擒拿。他們兩個就活活的被扔在燒
二十一 着硫磺的火湖裏。其餘的被騎白馬者口中出來的劍殺了，飛鳥都喫飽了他
二十二 們的肉。

二十二 第二十章 我又看見一位天使從天降下，手裏拿着無底坑的鑰匙，和一
二十三 條大鍊子。他捉住那龍，就是古蛇，又叫魔鬼，也叫撒但，把他捆綁一千年，扔在

未受獸印
記的同基
督作王一
千年

撒但被釋
放

末日的審
判

四 無底坑裏、將無底坑關閉、用印封上、使他不得再迷惑列國、等到那一千年完了、以後必須暫時釋放他。○我又看見幾個寶座、也有坐在上面的、並有審判的權柄賜給他們、我又看見那些因為給耶穌作見證、並為上帝之道被斬者的靈魂、和那沒有拜過獸與獸像、也沒有在額上和手上受過他印記之人的靈魂、他們都復活了、與基督一同作王一千年。這是頭一次的復活、其餘的死人還沒有復活、直等那一千年完了。在頭一次復活有分的、有福了、聖潔了、第二次的死在他們身上沒有權柄、他們必作上帝和基督的祭司、並要與基督一同作王一千年。○那一千年完了、撒但必從監牢裏被釋放出來、要迷惑地上四方的列國、方原文就是歌革和瑪各、叫他們聚集爭戰、他們的人數多如海沙。他們上來徧滿了全地、圍住聖徒的營、與蒙愛的城、就有火從天降下、燒滅了他們。那迷惑他們的魔鬼、被扔在硫磺的火湖裏、就是獸和假先知所在的地方、他們必晝夜受痛苦、直到永永遠遠。○我又看見一個白色的大寶座、與坐在上面的、從他面前天地都逃避、再無可見之處了。我又看見死了的人、無論大小、都站在寶座前、案卷展開了、並且另有一卷展開、就是生命冊、死了

十二

十一

十

九

八七

六

五

四

的人都憑着這些案卷所記載的，照他們所行的受審判。於是海交出其中的
死人，死亡和陰間也交出其中的死人。他們都照各人所行的受審判。死亡和
陰間也被扔在火湖裏。這火湖就是第二次的死。若有人名字沒記在生命冊
上，他就被扔在火湖裏。

第二十一章 我又看見一個新天新地。因為先前的天地已經過去了。海
也不再有了。我又看見聖城新耶路撒冷由上帝那裏從天而降。豫備好了。就
如新婦妝飾整齊，等候丈夫。我聽見有大聲音從寶座出來說：看哪，上帝的帳
幕在人間。他要與人同住。他們要作他的子民。上帝要親自與他們同在。作他
們的上帝。上帝要擦去他們一切的眼淚。不再有死亡，也不再悲哀、哭號、疼
痛。因為以前的事都過去了。坐寶座的說：看哪，我將一切都更新了。又說：你要
寫上。因這些話是可信的，是真實的。他又對我說：都成了。我是阿拉法，我是俄
梅戛。我是初，我是終。我要將生命泉的水白白賜給那口渴的人喝。得勝的必
承受這些為業。我要作他的上帝。他要作我的兒子。惟有膽怯的、不信的、可憎
的、殺人的、淫亂的、行邪術的、拜偶像的、和一切說謊話的，他們的分就在燒着

九 硫磺的火湖裏。這是第二次的死。○拿着七個金碗，盛滿末後七災的七位天使中，有一位來對我說：「你到這裏來，我要將新婦，就是羔羊的妻，指給你看。我被聖靈感動，天使就帶我到一座高大的山，將那由上帝那裏從天而降的聖城耶路撒冷指示我。城中有上帝的榮耀，城的光輝如同極貴的寶石，好像碧玉，明如水晶，有高大的牆，有十二個門，門上有十二位天使，門上又寫着以色列十二個支派的名字。東邊有三門，北邊有三門，南邊有三門，西邊有三門。城牆有十二根基，根基上有羔羊十二使徒的名字。對我說話的拿着金葦子，當尺，要量那城和城門城牆。城是四方的，長寬一樣。天使用葦子量那城，共有四千里，長寬高都是一樣。又量了城牆，按着人的尺寸，就是天使的尺寸，共有一百四十四肘。牆是碧玉造的，城是精金的，如同明淨的玻璃。城牆的根基是用各樣寶石修飾的。第一根基是碧玉，第二是藍寶石，第三是綠瑪瑙，第四是綠寶石，第五是紅瑪瑙，第六是紅寶石，第七是黃璧璽，第八是水蒼玉，第九是紅璧璽，第十是翡翠，第十一是紫瑪瑙，第十二是紫晶。十二個門是十二顆珍珠，每門是一顆珍珠。城內的街道是精金，好像明透的玻璃。我未見城內有殿，因

上帝和羔羊爲城的殿

生命水和生命樹

不再有黑夜

遵守這書上豫言的有福了

主上帝全能者。和羔羊爲城的殿。那城內又不用日月光照。因有上帝的榮耀光照。又有羔羊爲城的燈。列國要在城的光裏行走。地上的君王必將自己的榮耀歸與那城。城門白晝總不關閉。在那裏原沒有黑夜。人必將列國的榮耀尊貴歸與那城。凡不潔淨的。並那行可憎與虛謊之事的。總不得進那城。只有名字寫在羔羊生命冊上的纔得進去。

第二十二章 天使又指示我在城內街道當中一道生命水的河。明亮如水晶。從上帝和羔羊的寶座流出來。在河這邊與那邊有生命樹。結十二樣果子。每月都結果子。樹上的葉子乃爲醫治萬民。以後再沒有咒詛。在城裏有上帝和羔羊的寶座。他的僕人都要事奉他。也要見他的面。他的名字必寫在他們的額上。不再有黑夜。他們也不用燈光日光。因爲主上帝要光照他們。他們要作王。直到永永遠遠。○天使又對我說。這些話是真實可信的。主就是衆先知被感之靈的上帝。差遣他的使者。將那必要快成的事指示他僕人。看哪。我必快來。凡遵守這書上豫言的有福了。○這些事是我約翰所聽見所看見的。我既聽見看見了。就在指示我的天使脚前俯伏要拜他。他對我說。千萬

賞罰在主
主必報應警戒增減
這書上的
豫言

不可我與你、和你的弟兄衆先知、並那些守這書上言語的人、同是作僕人的、你要敬拜上帝。○他又對我說、不可封了這書上的豫言、因爲日期近了。不義的、叫他仍舊不義、污穢的、叫他仍舊污穢、爲義的、叫他仍舊爲義、聖潔的、叫他仍舊聖潔。看哪、我必快來、賞罰在我、我要照各人所行的報應他。我是阿拉法、我是俄梅戛、我是首先的、我是末後的、我是初、我是終。那些洗淨自己衣服的人、有福了、可得權柄、能到生命樹那裏、也能從門進城。城外有那些犬類、行邪術的、淫亂的、殺人的、拜偶像的、並一切喜好說謊言、編造虛誑的。○我耶穌差遣我的使者爲衆教會將這些事向你們證明。我是大衛的根、又是他的後裔。我是明亮的晨星。○聖靈和新婦都說來、聽見的人也該說來、口渴的人也當來、願意的都可以白白取生命的水喝。○我向一切聽見這書上豫言的作見證、若有人在這豫言上加添甚麼、上帝必將寫在這些書上的災禍加在他身上。這書上的豫言、若有人刪去甚麼、上帝必從這書上所寫的生命樹、和聖城、刪去他的分。○證明這事的說、是了、我必快來。阿們。主耶穌阿、我願你來。○願主耶穌的恩惠、常與衆聖徒同在。阿們。

30
國家圖書館



002345745

